

U. 9216

بسمہ ذیل

اشاعہ اسلام

اردو ترجمہ
اسلامک ریویو اینڈ مسلم انڈیا
زیر ادارت

خواجہ کمال الدین (بی۔ ایل۔ ایل۔ بی) و مولوی صدر الدین (بی۔ ایل۔ بی)

جلد ۲۱ | بابیت ماہ مئی ۱۹۱۶ء | نمبر ۱۵

فہرست مضامین
ماخوذ از اسلامک ریویو و مسلم انڈیا ماہ اپریل

۱۹۱۶ء
۱۔ (۳) ایک اسلامی سلسلہ یادگار ۱۹۰۸-۱۹۰۹ (۳) غیر معقول عقیدے
۲۔ (۴) چند خصوصیات اسلامی ۲۰۴- (۴) ایک اعلیٰ خاندان کی زندگی کا قول
۳۔ (۵) (۵) بلاد غریبہ میں اشاعت اسلام کا کام آئندہ کس طرح چلے
۴۔ (۶) ۲۱- (۶) حضرت یوحنا کا مذہب کیا تھا ۲۳۸- (۶)

۱۹۱۶ء
۱۔ (۳) ایک اسلامی سلسلہ یادگار ۱۹۰۸-۱۹۰۹ (۳) غیر معقول عقیدے
۲۔ (۴) چند خصوصیات اسلامی ۲۰۴- (۴) ایک اعلیٰ خاندان کی زندگی کا قول
۳۔ (۵) (۵) بلاد غریبہ میں اشاعت اسلام کا کام آئندہ کس طرح چلے
۴۔ (۶) ۲۱- (۶) حضرت یوحنا کا مذہب کیا تھا ۲۳۸- (۶)

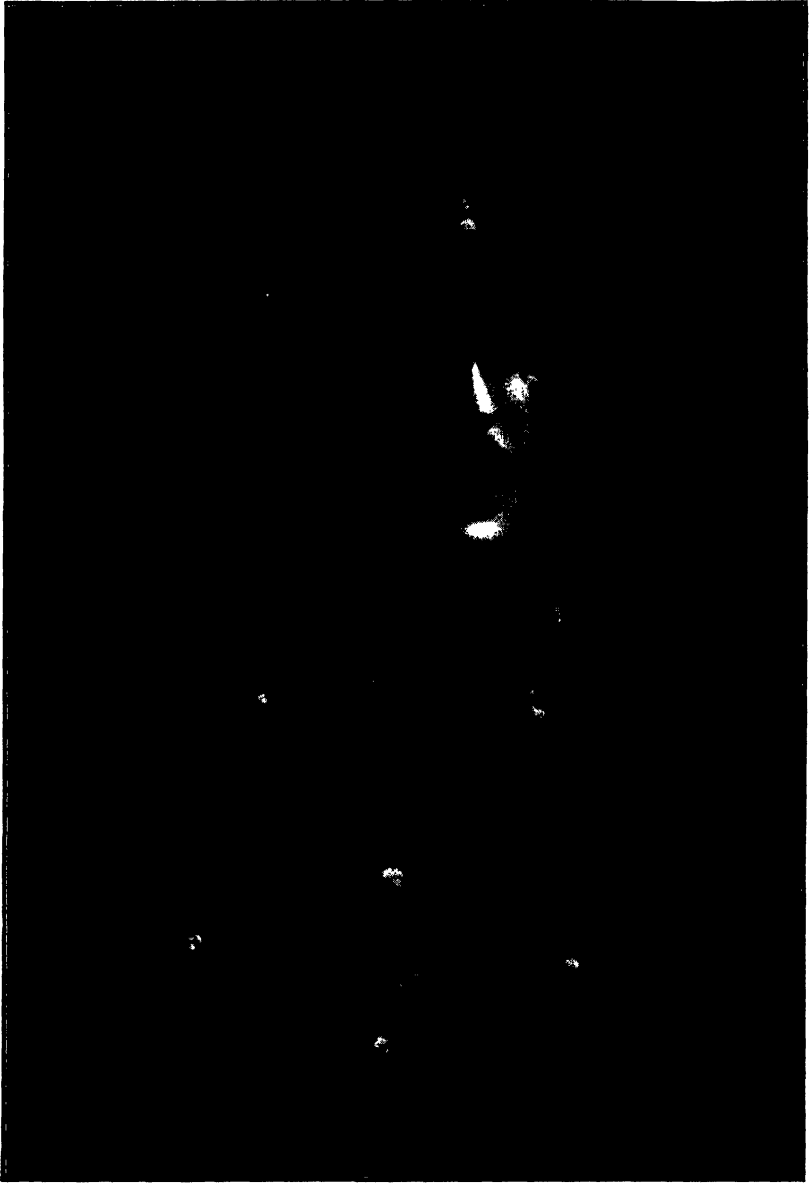
قیمت سالانہ تین روپے

اشاعت اسلام بک ڈپو

تصنیف حضرت خواجہ کمال الدین صاحب قلعہ قبری	دیگر مختلف تصنیفات
(۱) براہین نیرہ حصہ اول المعروف بہ - قرآن ایک نماز اور عالمگیر الہام ہے - اردو قیمت دس آنے (۱۰)	قرآن کریم کے تفسیری نوٹ پارہ اول مرتبہ حضرت مولوی محمد علی صاحب ایم۔ ک۔ اردو - قیمت فی جلد ... (۶)
(۲) ام الالسنہ - یعنی عربی میں کل زبانوں کی اس ہے - اردو قیمت دس آنے (۱۰)	نکات القرآن حصہ دوم ایضاً (۶)
(۳) اسوہ حسنہ - الموسوم بہ زندقہ اور کامل نبوی - اردو قیمت چار آنے (۴)	عصمت انبیاء و ائمہ غلامی (۴)
(۴) احادیث نبوی کا اقتباس انگریزی قیمت (۲)	دیرشن اوپیننگ ٹو اسلام مصنفہ جناب لاڈھیٹے صاحب
مسلم پر شیئر انگریزی قیمت چار آنے ... (۴)	بالقائہ انگریزی - قیمت فی جلد بارہ آنے ... (۱۲)
تحفہ تصنیف تبلیغ بنام بھنور مجید آباد کن اردو قیمت (۲)	التوحید جس میں لا الہ الا اللہ کی مختصر تفسیر مصنفہ جناب ڈاکٹر سید محمد حسین شاہ صاحب ایل - ایم - ایس ... (۱۰)
بنگال کی دلجوئی انگریزی وار دو فی کتاب قیمت (۱)	طریق فلاح جس میں بت پرستی کی بنیاد اور اس سے بچنے کی آسان راہ مصنفہ جناب شاہ صاحب ایل - ایم - ایس ... (۱۰)
مسلم مشنری کے ولایتی لکچروں کا سلسلہ اردو قیمت (۱)	Miracle of Mohd
اودین عدد انگریزی نیکیر قیمت میں آنے ... (۳)	مصنفہ شہر حسین صاحب قدوائی بیرسٹریٹ لا - انگریزی (۱۲)
مسلم الیٹیوڈ ٹور ڈیگروئنٹ انگریزی - کرشن اوتار - اردو - فی کتاب قیمت ایک آنہ (۱)	اسلام اینڈ سوشلزم (۴)
اسلام ریویو و مسلم انڈیا کی جلدیں ۱۹۱۳-۱۹۱۴	پیغام صلح انگریزی وار دو فی رسالہ قیمت ... (۱)
انگریزی قیمت فی جلد ۱۹۱۳ء (۴) جلد ۱۹۱۴ء (۴)	النبوۃ فی الاسلام - نبوت کی اصل غرض دعاوت مصنفہ حضرت مولوی محمد علی صاحب ایم۔ ک۔ قیمت ... (۴)
رسالہ اشاعت اسلام اردو ترجمہ اسلامک یونیورسٹی کے سابقہ پرنسپل جولائی ۱۹۱۳ء لغایت دسمبر ۱۹۱۴ء قیمت (۴)	حدوث مادہ (۴)

پنج خواجہ عبدالغنی - عزیز منزل - احمدیہ بلڈنگس نو لکھا لاہور

نوٹ :- ۱-۲-۳-۴ ناظرین کرام ان کتب کو اپنے حلقہ اثر میں اور غیر مسلم احباب میں تقسیم فرما کر ثواب دارین حاصل کریں +



Yours faithfully
A. H. Muhammad Ali

(MUHAMMAD NASRULLAH)

بسم اللہ الرحمن الرحیم
 ترجمہ اردو اسلامک ریویو و مسلم انڈیا مجریہ لندن

اشاعت اسلام

ترجمہ اردو اسلامک ریویو و مسلم انڈیا مجریہ لندن
 جلد (۲) — باب ۱۴ — مئی ۱۹۱۶ء — نمبر (۵)

شذرات

اس رسالہ کے ساتھ جس سٹیز انگریز نو مسلم کی تصویر شائع ہوتی ہے اور بعد انگریزی فون میں کپتان کے حوالہ پر ہیں۔ ان کا نام ناجی البرٹ آدم سٹیز انگریز میکالین ہے جن کے اسلام لانے کا اعلان ان کے مشہور رسالہ میں ہو چکا ہے ان کا اسلامی نام محمد نصر اللہ رکھا گیا ہے۔ ان کا اپنا دستخطی اعلان اسلامک ریویو کے اپریل نمبر کے ساتھ شائع ہوا ہے جو بالفاظ ذیل ہے۔

سٹیز البرٹ آدم سٹیز انگریز میکالین بولد پاؤزی انگریز میکالین اس اعلان کے ذریعہ سے رضائے خیریت خود اپنے ایمان اور سچے دل سے اس بات کا اقرار کرتا ہوں کہ میں اپنے لیے مذہب اسلام اختیار کرتا ہوں۔ اللہ کے فضل سے صرف ایک اللہ کی پرستش کروں گا۔ اور کہ میں اس بات پر ایمان لاتا ہوں کہ محمد صلعم اللہ کے رسول اور اس کے بندہ ہیں اور کہ میں سب انبیاء ابراہیم علیہ السلام کے پیغمبروں کے پیغمبروں کی ایک عورت کرتا ہوں اور کہ میں اللہ تعالیٰ کی مدد سے ایک مسلم کی زندگی بسر کروں گا۔

اللہ اعلم بالصواب
 محمد نصر اللہ
 دستخط

مارچ کے مہینہ میں تین انگریز عسکر داخل اسلام ہوئے۔ یعنی ایک سڑوی مل جو
 انگریزوں کے رہنے والے ہیں انھوں نے اپنا اسلامی نام جلال الہی تجویز کیا ہے۔ اور دوا اور انگریز
 افریقہ میں سلب ہوئے ہیں۔ جو مغربی افریقہ کے باشندے ہیں۔ ان میں سے ایک کا نام مودوہ
 ہے۔ اور اسلامی نام الشاکر ہے۔ کونستینٹینوپل سے ہے اور اسلامی نام عبد البصیر
 تجویز ہوا ہے۔ ان دونوں شاہیوں نے اپنی اسلام کے نام کے علاوہ بڑے بڑے خاص
 کی چھیل مولوی صدر الدین صاحب امام سجد و ونگ کے نام لکھی ہیں۔

خدا کے فضل سے اسلامک یونیورسٹی کا اثرہ تبلیغ انگلستان تک محدود نہیں بلکہ انگلستان
 پھر کرم ویش پورپ کے دیگر ممالک میں پھر دیگر ممالک عالم میں اس کا اثر روز بروز پھیل رہا ہے
 اور اس وقت تک فرانس پنجم۔ اٹلی روس کے بعض اعلیٰ طبقہ کے اشخاص کے علاوہ امریکہ اور
 افریقہ میں بھی دوسرے پورے بلکہ آسٹریلیا اور ایشیا پر بھی اثر مٹا ہے۔ اگر کوئی نقص ہے تو صرف
 اس کی اشاعت کی کمی۔ اس میں شک نہیں کہ بعض اشاعت اس وقت تک زیادہ مفید ثابت نہیں
 ہوئی۔ جب تک کہ اسکے ساتھ ایک مرکز قائم نہ ہو۔ جہاں لوگوں سے میل ملاقات پیدا کی جائے
 اور ان کے دلوں میں جو شکوک پیدا ہوں ان کے بھی جو اب دیئے جائیں سکھوں کو کہنا چاہیے کہ
 بغیر ایک تبلیغی مرکز قائم کرنے کے تہذیب مذہب کی امید رکھنا بے فائدہ ہے۔ اور یہ محض اللہ تعالیٰ
 کا فضل ہے کہ اسلامک ریویو دور دورہ کے ملکوں سے بھی متعدد طبیعتوں کو اپنی طرف اس زور سے
 جذب کر رہا ہے کہ بغیر کسی اور محرک کے وہ اسلام کے اندر داخل ہو رہے ہیں اور اس طرح پر اسات
 کا ثبوت مل رہا ہے کہ تبلیغ اسلام کے لئے کس قدر وسیع میدان پڑا ہے۔ جہاں اسلام کی تبلیغ کے
 لئے مرکز قائم ہو سکتے ہیں۔

خود انگلستان کے متعدد کس طرح پرانند ہی اندر اسلام گھر کر رہا ہے۔ تعجب آتا ہے۔ ۹ فروری ۱۹۱۶ء
 کے ایک خط میں مولینا مولوی صدر الدین صاحب نے ایک واقعہ اس کے متعلق تحریر فرمایا ہے۔ کہ
 کس طرح ایک نوجوان خاتون نے جیسا کہ نام مس ثناء بوردن تھا۔ مرتے وقت اپنے اسلام کے ساتھ

تعلیق کا یہ نظارہ کہ اسے جو ان خاتون اپنی ہوالہ کا ہیبت کچھ دن برابر ہر ہفتہ لیکو میں آتی رہیں۔
 میں نے پہلے مسجد میں آسنے کی وجہ جانچوں نے خود بیان کی یہ ہوئی کہ ماں بیٹی اگر جابجا ہی تھیں
 گروہاں زیادہ دیر ہو گئی۔ قریب ہی مسجد بنیکہ کرائیوں نے کہا کہ چلو آج اس کو بھی جو یکہ میں لکھا
 مسلمانوں کا مذہب کیا مضحکہ خیز ہے۔ مسجد کے اندر آئیں تو پہلے ہی دین توحید کے لیکو نے ایسا
 سالن کے دلوں کو پکڑا کہ وہ سمجھ گئیں کہ حقیقی توحید صرف مسلمانوں کے پاس ہے اور جس کو وہ تنہا
 سچا مذہب سمجھ رہی تھیں۔ وہ وہ حقیقت شرک اور باطل ہے کہ کئی احوال لکچر دین میں انتموہیت کے
 بعد ان کی آمد و رفت بکرتیہ بند ہو گئی۔ آخر کچھ عرصہ بعد ایک دین اس خاتون کے والدہ صاحبہ میں لکھا
 اور انھوں نے یہ بیان کیا کہ مس دے بدن چھ ہفتہ بیمار رہ کر انتقال کر گئیں۔ اور یہ بھی کہا کہ
 ساری بیماری میں وہ آپ کا ذکر کرتی رہیں۔ اور عشاق کی نمانہ کے وقت ملا دن کو توجہ سے سنتی تھیں
 اور خیال کرتی تھیں کہ اب میرے سینے سے خون آنا بند ہو تو مسجد میں جاؤں۔ مگر زندگی نے وفا
 نہ کی۔ اسی موقع پر جو ہمدردی کا اظہار اہل مسجد کی طرف سے ہوا اس کا اقرار اس خاتون کے والدہ
 نے تقابل کے مقامی اخبارات میں کیا۔ اس واقعہ سے معلوم ہوتا ہے کہ اسلام کو ایک پیغام کھلی
 اور مذہبی اندر دلوں کو مسخر کر رہا ہے۔ اور عجیب نہیں کہ کسی وقت اس کا اثر ہم کو پیدا خلیوں
 فی دین اللہ افی اجا کے رنگ میں نظر آئے۔

اسلام کی تاریخ میں اس قسم کے صدمات واقعات ہائے جاتے ہیں کہ کس طرح ظاہر مخالفت کے ہوتے
 ہوئے اسلام اندر ہی اندر طابع پر اپنا نیک اثر ڈالتا رہا۔ خود نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی زندگی
 میں اس کی اچھے درجہ کی مثال ملتی ہے۔ ایک طرف تو اہل مکہ خطرناک مخالفت کرتے مسلمانوں
 کو دھم دیتے دہشتے گھروں سے نکالتے ہیں خود دوسری طرف ان کے دل گویا اسلام کے پاک اثر
 سے کھائے جا چکے تھے اور کثرت سے لوگ اس کی صداقت کے معترف تھے۔ چنانچہ جب بڑے
 بڑے سردار جو مخالفت کرتے تھے مر گئے تو لوگ جوق در جوق اسلام کے اندر داخل ہوئے شروع ہوئے
 اور مسلمانوں کے ساتھ جنگ بھڑا رہا۔ اور انہی میں سے لوگ مسلمان ہوتے چلے جاتے ہیں خالد
 بن ولید اصدی جنگ میں مسلمانوں کے خلاف یہ سالارین کر جنگ کر رہے تھے۔ اور ان کی ایک دستہ
 فوج اسلامی کا سردار ہے۔ غرض اسلام کی تعلیم اسے پاک اور اسی عظمت انسانی کے تقاضوں کو

پورا کرنے والی ہے کہ سعید الفطرت لوگ کسی قوم کے بھی ہوں بہت جلد اس کی پاک تعلیم سے متاثر ہوتے چلے جاتے ہیں۔ اور یہی واقعہ آج انگلستان میں ہو رہا ہے۔ بہت لوگ ہیں جنہوں نے اسلام کا اعلان نہیں کیا۔ مگر اسلام کی صداقت ان کو اپنا گرویدہ بنا چکی ہے۔

مگر کس قدر افسوس کا مقام ہے کہ مسلمان تبلیغ اسلام کے فرض کی طرف سے بالکل غافل ہو چکے ہیں۔ یہ غفلت ایک مدت سے طاری ہے۔ اور اس لیے شاید یہ خیال بھی مسلمانوں کے دلوں سے نکل گیا ہے کہ اسلام کے اندر کسی طاقت اور کیسا جذب ہے۔ قرآن سے بیگانہ اور نا آشنا ہو کر اسلام کی خوبیوں کا دل میں کیا خیال باقی رہ سکتا ہے۔ مگر اس وقت تو خدا تعالیٰ نے وہ باب بھی پید کر دیئے ہیں۔ جنہوں نے اسلام کی خوبیوں اور اسلام کی قوت جذب کا عملی ثبوت دیدیا ہے۔ اور دکھا دیا ہے کہ کوئی شخص اسلام کے منور چہرہ سے پر وہ اٹھانے کیلئے تیار ہونا چاہیے۔ اس پر ہندو ہونے والے ہزاروں اور لاکھوں کی تعداد میں موجود ہیں۔ یہی حقیقی جہاد تھا۔ اسی کا نام اللہ تعالیٰ نے جہاد کیہ رکھا ہے۔ چنانچہ قرآن کے حقائق سے دنیا کو آگاہ کرنے کے متعلق ہی فرمایا جہاد ہم بھ جہاد کیہ را۔ اسی جدوجہد میں مسلمانوں کی زندگی تھی۔ کہ وہ اپنی تبلیغی کوششوں کو بڑھاتے چلے جاتے۔ مگر افسوس ہے کہ وہ اپنی زندگی کے اسباب سے بھی لاپرواہ ہیں۔

خدا تعالیٰ نے تو اشاعت اسلام کا حق ہر ایک مسلمان کے مال میں فرض کے رنگ میں بھی رکھ دیا تھا۔ علاوہ اس سے جو جہاد کی ترغیب بار بار دلائی جس سے حقیقی مقصود اعلائے کلمۃ اللہ ہی ہے۔ نماز کا قیام کرنا اور زکوٰۃ کا ادا کرنا اسلام کے ایسے ضروری اصول ہیں کہ قرآن کریم میں ان کا ذکر توحید الہی کے اقرار کے ساتھ کیا ہے۔ گو یا ایک مسلمان کی عملی زندگی ان دو کے بغیر کچھ بھی نہیں۔ ابتدائے اسلام میں مسلمانوں کے سب بڑے بڑے کام اس زکوٰۃ سے نکلتے تھے لیکن جب مسلمانوں کی حالت گرنی شروع ہوئی تو سب سے پہلا انقلاب یہ بھی نظر آتا ہے کہ زکوٰۃ کی ادائیگی کی طرف سے مسلمان غافل ہونے لگے۔ اور آہستہ آہستہ یہاں تک لو بہت پہنچی کہ اب شاید بہت مسلمان اس کو یہ معلوم بھی نہیں کہ یہ کیسی ضروری چیز ہے۔ اور جو اس فرض کو ادا کرتے بھی ہیں وہ اپنی جان و

جس طرح چاہتے ہیں اور جس قدر چاہتے ہیں روپیہ صرف کو دیتے ہیں۔ اور اپنے دل میں ہی غرض کر لیتے ہیں کہ فلاں رقم جو ہم نے فلاں مسکین کو دی وہ زکوٰۃ کا ہی حصہ ہے۔ حالانکہ قرآن کریم نے زکوٰۃ کے آٹھ مختلف معارف قرار دیے ہیں اور یہ ضروری ہے کہ ان سب مصارف میں کچھ نہ کچھ حصہ زکوٰۃ کا جائے۔ پھر سب سے بڑھ کر یہ کہ زکوٰۃ کے مختلف مصارف میں ایک مصرف والعا ملین علیہا بھی ہے۔ یعنی زکوٰۃ میں سے ان لوگوں کی تنخواہیں بھی ادا کی جانی چاہئیں جو زکوٰۃ کو جمع کرنے پر مقرر ہوں جس سے معلوم ہوتا ہے کہ قرآن کریم کا مقصد یہی تھا کہ زکوٰۃ کا روپیہ ایک جگہ جمع نہ ہو وہاں سے مناسب طریق پر خرچ ہو نہ کہ ہر شخص بجائے خود جس طرح چاہے زکوٰۃ کو صرف کر دے۔ زکوٰۃ کا فریضہ کس قدر اہم فرائض میں سے ہے۔ کہ حضرت ابو بکرؓ نے اپنی خلافت کے شروع میں ان لوگوں کے ساتھ جنگ کی۔ جنہوں نے زکوٰۃ کا روپیہ ادا کرنے سے انکار کیا تھا۔ اور قرآن کریم میں زکوٰۃ کے نہ دینے والوں کے متعلق بڑے سخت وعید آئے ہیں۔ جو شخص اس دُنیا کے چند پیسوں سے محبت کر کے خدا کے حکم کو مانگا ہے۔ وہ پیسے بھی اُس کے لئے برکت کا موجب نہیں ہوتے۔

سب سے دیگر مصارف زکوٰۃ کے دو مصرف یہ بھی ہیں ایک الموالفۃ قلوبہم۔ دوسرا فی سبیل اللہ اول الذکر مصرف سے یہ مراد ہے کہ جب لوگوں کو تبلیغ اسلام کی جائے تو ایک گروہ ان میں ایسا پیدا ہو جاتا ہے۔ جو اسلام کی باتوں کو کھٹکا چاہتا ہے۔ لہذا سمجھنا چاہتا ہے۔ ان کے لئے ایسے موقع پیدا کرنے چاہئیں کہ وہ سن سکیں۔ اور دوسرے مصرف سے مراد صاف اشاعت و تبلیغ اسلام کے اخراجات ہیں۔ حتیٰ کہ مجاہد یعنی وہ شخص جو اشاعت و تبلیغ اسلام کے کام میں مصروف ہیں۔ اس کو خواہ وہ صاحب نہاد ہی کیوں نہ ہو زکوٰۃ دینی جائز ہے۔ کیونکہ وہ اسے اپنی ضروریات پر نہیں بلکہ دین کی ضروریات پر خرچ کرتا ہے۔ یہ دو مصرف زکوٰۃ کے ایسے ہیں کہ اُس دو گنگ مشن کے ذریعہ سے یہ ہر در اغراض پوری ہو رہی ہیں۔ اس لئے ہم اپنے ناظرین کو یہ توجہ دلاتے ہیں کہ وہ اس موقع کو ہاتھ سے نہ گنوا لیں۔ یہ وقت ہے کہ ہر ایک تبلیغ اسلام کے لئے دل میں درور کھنے والا مسلمان اپنے حلقہ اثر میں یہ تحریک کرے کہ زکوٰۃ کا روپیہ یکم سے کم اس کا ایک معقول حصہ دو گنگ مشن کی اداؤں کے ذریعہ دیا جائے۔ اور مستورات میں بھی یہ تحریک کی جائے۔ کیونکہ مستورات کے پاس

کچھ نہ کچھ مال ایسا ضرور ہوتا ہے جو زکوٰۃ ادا کرنے کے قابل ہوتا ہے +

اسلام کے شیدا بنو، دھواؤ اور اسلام کی اشاعت اور تبلیغ کے لئے کمر بستہ باندھ کر کھڑے ہو جاؤ اور لوگوں کو اس امر کی طرف پورے سہم و وسوسے سے متوجہ کرو کہ وہ اس کام میں جس کو اللہ تعالیٰ نے اس قدر برکات سے مالا مال کیا ہے۔ اور جس کے ذریعہ سے سینکڑوں دلوں میں اسلام کا نور پیدا کر دیا ہے اور ہزاروں میں اسلام کے ساتھ محبت اور بہمدردی پیدا کر دی ہے۔ اعانت کیلئے کھڑے ہو جائیں۔ زکوٰۃ کا روپیہ انھوں نے بہر حال نکالنا ہے۔ کیوں نہ اُس کو اعلیٰ سے اعلیٰ معرفت یعنی اشاعت اسلام پر لگایا جائے مسلمانوں میں دینے والے ہیں۔ مگر ضرورت اس بات کی ہے کہ جو لوگ اس کام سے خاص دلچسپی رکھتے ہیں وہ اپنے اپنے طبقہ حجاب میں تحریک کر کے اس تجویز کو پورے طور پر کامیاب کرنے کی کوشش کریں۔ اگر ہندوستان کے مسلمانوں کی زکوٰۃ کا تھوڑا سا حصہ بھی اشاعت اسلام پر صرف ہونے لگے تو بیسیوں شیئ اس کے سر پر قائم ہو سکتے ہیں +

ایک سلامی یادگار

عموان بالاسکے ماتحت لارڈ ہیڈلے نے ایک تجویز لندن میں ایک مسجد قائم کئے جانے کے لئے ولایت کے اخبارات میں شائع کی ہے۔ اور اس تجویز کو گورنمنٹ کے سامنے بھی پیش کیا ہے۔ اس میں شبہ نہیں کہ گورنمنٹ نے ہمیشہ ان جانبازوں کی یاد گادیں کسی نہ کسی رنگ میں قائم کی ہیں۔ جنہوں نے اپنی جانوں کو گورنمنٹ کے لئے قربان کر دیا ہے۔ اور اس لئے اپنی نوعیت میں یہ کوئی نرالا مطالبہ نہیں۔ ہاں لارڈ ہیڈلے کے دل میں جو اسلام کی تپ ہے اُس کا اظہار اُن کی اس تجویز سے ضرور ہوتا ہے۔ وہ مسلمان سپاہیوں کی وفاداری

کی یادگار کو کسی بے فائدہ عمارت کی صورت میں دیکھنا نہیں چاہتے۔ بلکہ ایک ایسے
 رنگ میں اسے قائم کرنا چاہتے ہیں۔ جو اسلام کی حقیقی یادگار کہلا سکتی ہے۔ اور
 جس کا علامہ مسلمانوں کو ایک عظیم الشان فائدہ پہنچ سکتا ہے۔ اس عظیم الشان
 سلطنت کے دار الخلافہ میں جو قریباً دس کروڑ مسلمانوں پر حکمران ہے۔ ایک
 مسجد یا اسلامی معبد کی تجویز تو درحقیقت یادگار کے خیالی سے علحدہ کر کے
 بھی ایک ایسی تجویز ہے کہ جس کی مدبران ملک کو ضرور فخر کرنی چاہیے۔ کیونکہ جس
 صورت میں اس وقت لندن اس وسیع سلطنت کا ایک عظیم الشان مرجع بنا
 ہوا ہے تو اس کے اندر اس کی رعایا کے مختلف مذاہب کے معبد درحقیقت اس
 سلطنت کی عظمت و شوکت کی دلیل ہونگے اور یہی وجہ ہے کہ لارڈ ہیڈلے نے
 پتھی اسلامی وسیع النہالی سے مسجد کی تجویز کے ساتھ ایک ہی ہندوؤں اور سکھوں
 کے معبد کی تجویز بھی پیش کی ہے۔ اسلام تو درحقیقت سارے مذاہب کے معبدوں
 کی یکساں قدر کرتا ہے۔ اور سب سے پہلے جو مسلمانوں کو تلوار اٹھانے کی اجازت
 دی گئی تو اس لیے نہیں کہ وہ صرف مساجد کی حفاظت میں کھڑے ہو جائیں۔ اور
 ان کو اندام سے بچائیں بلکہ اس لیے کہ ہر ایک مذہب کے معبدوں کی حفاظت
 کریں۔ چنانچہ وہ آیت قرآنی جو اسلام کی اس وسعت خیالی اور بلند نظری پر شاہد ہے
 کہ کس طرح وہ سب مذاہب کو یکساں آزاد دیکھنا چاہتا ہے۔ اور کس طرح سب معبدوں
 کو باقی رکھنا مسلمان کا حقیقی فرض بتاتا ہے۔۔۔ وَلَوْلَا فَحِ اللّٰہُ عَلٰی
 بَعْضِهِمْ بِبَعْضٍ لِّدَمِ تِ صَوَامِعٍ وَبِیْعٍ وَصَلٰوٰتٍ وَمَسٰجِدٍ لِّذِکْرِ خَیْہَا اِسْمُ اللّٰہِ
 کَثِیْرًا۔ اگر اللہ تعالیٰ بعض لوگوں کو بعض کے ذریعہ سے روک نہ دیتا تو مڑا ہوں کی
 کو ٹھڑیاں اور گر بجے اور معبد اور مسجدیں جن میں اللہ کا نام ثبت لیا جاتا ہے منہدم
 کر دیے جاتے۔ یہاں روکنے والے مسلمان ہیں جن کو اس سے ماقبل کی آیت میں جنگ
 کی اجازت دی جاتی ہے۔ جیسا کہ اذن للذین یقاتلون بانہم ظلموا وان اللہ
 علیٰ نصرہم اقدر یرے ظاہر ہے اور اگر جاؤں اور معبدوں اور مساجد کے اندام کے

دوسرے اسلام کے دشمن ہیں۔ پس مسلمانوں کو گویا ان معبودوں کی حفاظت حکم پہلے
 کھڑا کیا گیا اور یہ اسلام کی نمایاں خصوصیتوں میں سے ایک خصوصیت ہے کہ دوسرے
 کسی مذہب نے اس قدر وسعت خیالی کا ثبوت نہیں دیا۔ گو قرآن بار بار یہی فرماتا ہے
 کہ سچا دین اللہ کے نزدیک اسلام ہی ہے۔ اور اسلام کے سوائے جو شخص مذہب اختیار
 کرے گا وہ آخرت میں نقصان اٹھائے گا۔ گویا اس سب کے معبودوں کی حفاظت کرنا ایک
 مسلمان کا فرض قرار دیتا ہے۔ چنانچہ نہ صرف یہ تعلیم لفظوں میں ہی قرآن کے اندر موجود ہے
 بلکہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے عمل سے بھی دکھا دیا کہ ایک مسلمان سب مذاہب کے
 معبودوں کا محافظ ہے۔ چنانچہ جو معاہدہ آپ نے عرب کے عیسائیوں کے ساتھ کیا۔
 اُس میں ایک یہ فقرہ بھی ہے: "علاوہ بریں یہ میرے پیروؤں کا فرض ہو گا کہ وہ عیسائیوں
 کے گرجاؤں کی مرمت کریں۔ اور یہ مرمت کا خرچ ان کے ذمہ بطور قرضہ نہیں ہو گا۔ بلکہ
 محض خدا کی رضا کے لیے اور اس معاہدہ کو پورا کرنے کے لیے جو رسول اللہ نے اُن کیساتھ
 کیا ہے۔" اس سے بڑھ کر خدا کی کائنات کا ثبوت دینا میں اور کیا ہو سکتا ہے۔ کیا دنیا کا کوئی مذہب
 پیشوا ہے۔ جس نے دوسرے مذاہب کے معبودوں کی مرمت کو اپنے پیروؤں کا فرض قرار
 دیا ہو۔ غرض لارڈ ہیڈلے صاحب کی یہ تجویز اس قابل ہے کہ امید ہے نہ صرف مسلمان
 بلکہ ہندو اور سکھ بھی اس کی پورے زور سے تائید کریں گے۔ اور اس طرح پر یہ ایک
 نہیں بلکہ تین یادگاریں برٹش گورنمنٹ کی مذہبی پالیسی کی آزادی پر ہمیشہ کے لیے
 گواہ رہیں گی +

ذیل میں لارڈ موصوف کا اصل مضمون درج کیا جاتا ہے جو انھوں نے اخبار ٹیلی
 گرافک کے نام بھیجا ہے۔ اور اخبار مذکور میں شائع ہوا ہے۔ ٹیلی گرافک کے علاوہ یہ
 مضمون اور بھی ولایت کے اخبارات میں کثرت سے شائع ہوا ہے۔
 بحمد مسٹریٹریٹر صاحب اخبار ٹیلی گرافک۔

جناہن چند ہفتے ہوئے کہ میں نے محکمہ جنگ اور انڈیا آفس میں ایک تجویز پیش کی تھی۔ کہ
 ہمارے ہندوستانی بھائیوں کی بہادری اور وفاداری کی قدر دانی کے اظہار کے لیے ایک مسجد

غیر معقول عقیدے

(از لارڈ ہیڈ سٹے۔)

ایک چٹھی میں جو حال ہی میں میں نے اپنے ایک دوست کو لکھی تھی جو کلیسیائے انگلستان کا ایک عہدیدار ہے۔ میں نے یہ لکھا تھا کہ مذہب اسلام میں اس قسم کی مذہبی روکیں اور تعصب جو غیر معقولیت سے پیدا ہوں نہیں پائی جاتی ہیں۔ جیسے ہم دوسرے مذاہب میں پاتے ہیں، جواب میں انھوں نے مسجد سے یہ دریافت کیا ہے کہ تعصب سے اور غیر معقول تعلیم سے یہ لکھا مطلب ہے اور یہ بھی دریافت کیا ہے کہ کیا اسلام اپنی تعلیم میں اسی قسم کی مذہبی قیود عاید نہیں کرتا اور اسی طرح اپنی تعلیم نہیں منواتا جس طرح دوسرے مذاہب ہیں چٹھی کے جواب میں جو محبت کے رنگ میں لکھی گئی ہے۔ میں نے یہ دکھانے کی کوشش کی ہے کہ غیر معقول تعلیم سے میرا کیا منشاء ہے۔

عیسائی مذہب مجھے یہ تعلیم دیتا ہے کہ اللہ تعالیٰ سب چیزوں پر قادر سب باتوں کو جاننے والا سب پر رحم کرنے والا ہے اور سب بڑھ کر اور سب پہلے محبت اور پاکیزگی میں غیر محدود ہے مجھے یہ بھی تعلیم دیا جاتا ہے کہ اُس نے ساری چیزیں آسمان اور زمین کی پیدا کیں۔ اور کہ اُس نے انسان کو جو اس کے تمام عجائب کاموں میں سے عجیب تر ہے اپنی شکل پر بنایا یہ سب کچھ اسلام کے مطابق ہے۔

مگر اُس سے آگے چل کر عیسائیت مجھے یہ بتاتی ہے کہ خدا کا ایک لکھتا بیٹا تھا۔ اور کہ نسل انسانی کی کمزوریوں کو ناپسند کرنے کی وجہ سے جن کمزوریوں سے وہ بوجہ خالق ہونے کے پورے طور سے واقف تھا۔ اُس نے یہ فیصلہ کیا کہ نسل انسانی پر اپنے غضب کو دور کرنے کے لئے اس کو کوئی بیٹے کو مروا ڈالے۔ حالانکہ وہ بیٹا خود خدا اور روح القدس بھی تھا۔ اب اس فعل کے نتیجے وہی پُرانے مشرکانہ خیالات موجود ہیں۔ کہ کس طرح ایک غضبناک خدا یا دیوتا کی مہربانی قربانی کے ذریعہ سے حاصل کی جاتی ہے۔ یہ ساری تعلیم اسلام کے مطابق نہیں +

مسلمان یہ اعتقاد رکھتے ہیں کہ سارے عہدِ اودھ ورتیں جو اللہ تعالیٰ پر ایمان لاتے اور اس میں تامل نہ کھاتے ہیں جو اپنے آپ کو اس کا کامل فرمانبردار بناتے ہیں۔ اور خوشی سے ان سکالیفٹ اور ابتلاؤں کو قبول کرتے ہیں جو ان کی بہتری کے لیے ہوتی ہیں۔ اور اپنے ہمتیوں یعنی سارے بنی نوع کے حقوق ادا کرتے ہیں نجات پائیں گے۔ درحقیقت انہی احکام الہی کی فرمانبرداری میں ہی نجات ہے اور ہم تقارہ کی ضرورت اس لیے نہیں سمجھتے کہ ہم یہ ایمان رکھتے ہیں کہ جب کبھی کسی منافق پر اللہ تعالیٰ سے سچے دل سے معافی مانگی جائے اور توبہ کی جائے تو وہ فوراً بلا کسی تسمت کے اس گناہ کو معاف کر دیتا ہے بچپن کے زمانے سے میرا ہمیشہ یہی خیال رہا ہے کہ خدا نے کوہِ اناطرہ اور غصے اور کبیرہ کے چھوٹے چھوٹے خیالات سے ایسا برتر ہے کہ وہ ہم سب کو ایک شفیق باپ کی محبت آمیز نگاہ سے دیکھتا ہے۔ وہ جانتا ہے کہ ہم اس کے ہاتھ سے بنے ہوئے ہیں۔ اور جس طرح ہم اس سے آئے ہیں اسی کی طرف لوٹ جانے والے بھی ہیں۔ اس قسم کے خیالات کہ وہ اپنا قصہ ہمارے اگلے مقرر کردہ رستہ سے ادھر ادھر ہو جائے پر اپنے بیٹے پر نکالے۔ اور اس طرح اصلاح کرے۔ اچھا بھی جبکہ میں ایک چھوٹا بچہ تھا مجھے اس تند مزاج لڑکی کا قصہ یاد دلاتے تھے جو اپنی سب سے عمدہ گواہ کو اس لیے لٹکڑے لٹکڑے کر دے کہ لکڑی کا براہ جو اس کے اندر بھرا ہوا تھا وہ اس کی ایک لات میں سے نکلنے لگا تھا جب میری تمام امیدیں ایک ایسے عقیدہ کو قبول کرنے کے لیے منقطع ہو گئیں جس پر انکھیں بند کر کے ایمان لانا پڑتا تھا۔ اور جو مجھے یقین ہو گیا۔ کہ ایک تاریکی کے زمانے میں صرف چند خاص اعراض اور مطالب کو سامنے رکھ کر بنا لیا گیا تھا۔ اور خدا نے واحد پر خیرا ایمان ہو گیا تو میں پہلی دفعہ یہ محسوس کیا کہ میرا قدم مضبوط زمین پر ہے۔

میں یہ سمجھتا ہوں کہ ان لوگوں کی جو ہمیں پیارے ہیں آئندہ نجات اور خوشحالی سے بڑا اجر ہے جس پر ہم کو غور کرنا چاہیے۔ عیسائیت کا یہ دعوے ہے کہ کوئی شخص جو اس بات پر ایمان نہیں لانا اور رسوم مذہبی کے اثر اور تثلیث کو قبول نہیں کرتا وہ نجات نہیں پاسکتا۔ اسلام کوئی اس قسم کا غیر معقول ادعا نجات کے متعلق نہیں کرتا۔ اللہ تعالیٰ نے ہم کو بنایا۔ اسی کے ہم ہیں اور اسی کی طرف لوٹ کر جائیں گے۔ اللہ تعالیٰ کے بھیجے ہوئے پیغمبروں جیسے حضرت موسیٰ علیہ السلام اور محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی تعلیم پر ایمان لانے کی تعلیم دی گئی ہے۔ مگر جاہلکا انحصار صرف

میں یہ سمجھتا ہوں کہ ان لوگوں کی جو ہمیں پیارے ہیں آئندہ نجات اور خوشحالی سے بڑا اجر ہے

انسانیت کی ہر ایک چیز پر ہمارے خیال میں اسلامی تعلیم کا لب لباب ہے کہ اللہ تعالیٰ کی کامل محبت اور اس کی رضا کا اپنے آپ کو کامل فرمانبردار بنایا جائے جس میں لازماً یہ شامل ہے کہ ہر نوع ایمان کے ساتھ مکمل صحت کی ہمدردی ہو۔ یقیناً ایسے مذہب کو غیر معقول نہیں کہا جاسکتا۔ دو سال سے زیادہ کا عرصہ گذرتا ہے جب میں نے علامہ اسلام میں داخل ہونے کا اقرار کیا۔ تو میرے بعض مشیت و ارادوں نے مجھے خطوط لکھے جن میں مجھے یقین دلا گیا کہ اگر میں مسیح کی خدائی پر یکن سداؤں تو میں نجات نہیں پاسکتا۔ جو اب میں نے اس طرف توجہ دلائی کہ میری رائے میں مسیح کی خطائی کا سوال ایسا اہم نہیں جیسا کہ یہ دوسرا سوال کہ کیا مسیح نے خدا کے پیغام لوگوں کو پہنچائے ہم ایمان رکھتے ہیں کہ وہ خدا کی طرف سے بھیجا ہوا ایک نبی تھا۔ اور اس نے پیغام رسالت دنیا میں پہنچایا۔ جس کے پیچھے حضرت محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کی وحی آئی جس نے اپنے پیغام سطح کو پہنچائے۔ اس عقائد کے سوال پر غور کرتے ہوئے میری سمجھ میں یہ نہیں آتا کہ وہ خدا جو بڑا رحم کرنے والا ہے مجھے ہمیشہ کے جہنم کی سزا اس لئے دے کہ میں ایک خاص مذہبی فرقہ مثلاً عیسائی کہے بغیر حقائق کو کیوں قبول نہیں کر سکتا۔ مگر یہ بات آسانی سے سمجھ میں آجاتی ہے کہ یہ اعمال بد کے لئے وہ مجھے سزا دے۔ میرا دوست مجھ سے سوال کرتا ہے کہ کیا تم خود ہر ایک قسم کی کجی اس منصب جھوٹ کی سبکی ظلم ہتھان وغیرہ کو ناقابل برداشت نہیں مانتے۔ یقیناً میں پاتا ہوں۔ مگر کیوں ایک ایسے مذہب کی تعلیم کو ہم برداشت نہیں کر سکتے جو ان سب باتوں پر لعنت بھیجتا ہے۔

اسلام اور عیسائیت دونوں ان باتوں سے دوکتے اور ان کو برا بتاتے ہیں۔ مگر یہاں کو فرق پڑ جاتا ہے۔ اسلام ان لوگوں کے لئے نجات کا دروازہ بند نہیں بناتا۔ جو اللہ تعالیٰ کے اور بندوں کے حقوق کو ادا کرنے والے ہوں۔ خواہ ان کے خیالات دوسرے امور کے متعلق کچھ بھی ہوں۔ مگر عیسائیت دعوے سے کہتی ہے کہ نجات کا انحصار نیک کاموں پر نہیں بلکہ نجات ناممکن ہے جب تک کہ یہ نہ مانا جائے کہ مسیح خدا تھا۔ اور کہ وہ ہمارے گناہوں کا کفارہ ہو گیا۔ اور کہ ہمیشہ اول و عشا بے یاسانی وغیرہ کی رسوم ضروریات میں سے ہیں۔ اور خدا ایک نہیں بلکہ تین ہیں اور یہی فرق ہے۔ اسلام کے سادہ اور معقول اور وسیع تعلیم اور عیسائیت کے غیر معقول عقائد اور ہمارے لئے

پھر میں اپنے دوست کی چٹھی کا ایک حصہ نقل کرتا ہوں۔ وہ لکھتا ہے

”ایسے بیانات جن پر منوانے کی قید صادر نہ ہو ذیل کی طرز کے ہو سکتے ہیں۔ مثلاً یہ کہ ایسا
 کہ ممکن ہے خدا ہو یا نہ ہو۔ ممکن ہے مسیح خدا ہو یا نہ ہو۔ ممکن ہے خدا کی ذات میں ایک اقنوم ہو
 یا دو یا ایک ہزار ہو سکتا ہے کہ محمد خدا کے بنی ہوں اور ہو سکتا ہے کہ نہ ہو۔ ہو سکتا ہے کہ قرآن
 میں بڑی صداقت ہی صداقت ہو یا وہ غلطیوں سے پر ہو۔ ممکن ہے خدا پر ایمان لانا اللہ کی
 فرمانبرداری کرنا ضروری ہو اور ممکن ہے کہ نہ ہو تو کیا اس قسم کا مذہب جس کی بنا اس قسم کے بیانات
 پر ہو اس قابل ہے کہ کوئی انسان اسے قبول کرے یا دوسروں کے سامنے پیش کرے وہ مذہب
 جس پر برداشت کرنے والے مذہب کا نام صادق آسکتا ہے صرف ایسا مذہب ہو سکتا ہے جو ہم
 کے اعتقادات اور اعمال کو جائز رکھے اور کسی امر کے خلاف عدائے احتجاج بلند نہ کرے۔“

اس کے جواب میں میں یہ کہنا چاہتا ہوں کہ عیسائی اور مسلمان دونوں اس قدر پر ایمان
 لائے ہیں متفق ہیں کہ ایک خدا ہے جو ہر چیز پر قادر ہے۔ اور کہ ہمیں اس سے محبت کرنی چاہیے
 اور اس کی فرمانبرداری کرنی چاہیے اور بنی نوع کے ساتھ نیکی کرنی چاہیے۔ اب غور طلب
 امر ہے کہ اختلاف کہاں سے شروع ہوتا ہے۔ مسلمان کہتا ہے ”میں اس سادہ ایمان پر مطمئن ہوں
 اللہ تعالیٰ ہمیشہ میرے ساتھ ہے بغیر کسی درمیانی واسطہ کی میں ہر وقت اس کی جناب میں حاضر ہو سکتا
 ہوں۔ جو میں اس کی حمد کرتا ہوں جو میں نماز پڑھتا ہوں جو میں اس کے رحم کے لیے دعا کرتا
 کرتا ہوں وہ سب کو سنتا ہے اور میرے گناہ معاف کرتا ہے۔“ عیسائی کہتا ہے ”نہیں یہ کافی
 نہیں۔ مجھے کچھ اور بکار ہے۔ پروہت ہوں۔ قربانیاں ہوں۔ رسومات ہوں۔ کفارہ ہو جو
 خدا کے اکلوتے بیٹے کی عارضی موت سے پیدا ہو۔ پھر کنواریوں اور مقدس لوگوں کا ایک لمبا
 سلسلہ ہے اور ایک گلیلیا ہو جس کو میں مسیح کی دولہن کہوں تاکہ مذہبی دنیا میں یہ قائم رہ سکے
 یہ وہ بات ہے جس کا نام میں غیر معقولیت سے منوانا رکھتا ہوں۔“

عیسائی کلیسیا کی سب سے پہلی شاخ کی یہ تعلیم ہے کہ انسان کے لیے بہشت کا راستہ ٹھیک اور
 مناسب طور سے اُسی وقت کھلتا ہے جب پہلے ایک پروہت اسے کھولنے والا ہو۔ پھر کسی مقدس
 بزرگ کی امداد و طلب کی جائے پھر کنواری مریم کی پھر مسیح کی اور آخر کار ان سب ذرائع سے

خدا نے قادر کے کان تک ہماری التجا پہنچ سکتی ہے۔ مرتے ہوئے انسان کو حد درجہ کی رحمت الہی کی ضرورت ہے۔ جس کے بغیر وہ اس دنیا کو چھوڑنا نہیں چاہتا۔ گناہگار کو گناہ سے پاک ہونے کی ضرورت ہے۔ اور یہ دونوں باتیں کسی دوسرے شخص کے ذریعہ سے پیش کر سکتی ہیں۔ جس کے متعلق کم بیش یہ فرض کر لیا جاتا ہے کہ بہشت کے دروازہ کی کنجیاں اُس کے ہاتھ میں ہیں۔ میرے نزدیک یہ تمام غیر معقول باتیں ہیں جو انسان نے خود بنائی ہیں اور غیر ضروری ہیں۔ اسلامی اعتقاد کسی ایسے دینی واسطہ کو نہیں چاہتا۔ کیونکہ ہم اس بات کو محسوس کرتے ہیں کہ خدا کے ہونے کی وجہ سے ہم ہر وقت دن اور رات کے ہر لمحہ میں اُس کے ہاتھوں میں ہیں۔

اس قسم کے اعتقادات میرے نزدیک ذرا وسیع پیمانے پر اس قسم کی دھمکیاں ہیں جیسی پُرانے زمانہ میں نیک نیت والدین جھوٹے طور پر بچوں کو دیا کرتے تھے تاکہ وہ ڈر کر فرما تہر داری اختیار کریں۔ پادری زود اعتقاد لوگوں پر اپنا قبضہ اس طرح جملے رکھتا ہے کہ وہ ان کو ایک مرفعی شان کی دھمکیوں سے ڈلاتا ہے کہ گویا ایک غضب آلود خدا ہر وقت اس کو جھپٹ لینے کے لیے تیار ہے۔ یہ ختم آلود خدا گویا ایک ایسا دیوتا ہے جس کے سامنے ایک قربانی چڑھانی چاہی ہے۔ مگر اس پر وہ مطمئن نہیں اور مزید قربانی چاہتا ہے۔ گویا علاوہ اس قربانی کے جو ہو چکی عقل اور دل کی قربانی بھی کرنی ضروری ہے۔ اس مہیب جنگ کے سارے مظالم اور خوفناک منظروں کے باوجود میں خدا کے انصاف اور رحم پر ایمان رکھتا ہوں۔ لیکن اگر میرا یہ اعتقاد ہو کہ خدا محض ایک رائے کے معاملہ میں یا خلاف نور قلب ایک بات کو قبول نہ کرنے کی وجہ سے لوگوں کو ہمیشہ کے جہنم میں ڈالے گا تو میں اس کے رحم اور حجت پر ایمان نہیں رکھ سکتا۔ میں اپنے بچوں کو نہت کھتا ہوں۔ تم جانتے ہو کہ میرے خیالات کیا ہیں اور میں نے اپنی قابلیت کے مطابق سب باتوں کی تشریح تمہارے سامنے کر دی ہے۔ اب اس کے بعد اگر تم یہ ایمان رکھنا چاہو کہ کنواری مریم خدا کی ماں ہے۔ یا کہ مسیح خدا ہے تو میری محبت میں جو تمہارے ساتھ ہے کمی نہیں ہوگی۔ مگر مجھے اس بات کا محسوس ضرور ہوگا۔

چند خصوصیات اسلامی

اسلامی کہاوتیں

۱۔ بسم اللہ الرحمن الرحیم۔

مسلم کی زندگی کے بعض اہم ترین اور ضروری اصول چھوٹے چھوٹے فقروں کے لباس میں ہر ایک مسلمان کے سامنے آکھوں پر رہتے ہیں خواہ وہ خواندہ ہو یا ناخواندہ عرب ہو یا ایرانی یا افغان یا ہندوستانی یا چینی یا ترک یا مصری۔ ایشیائی ہو یا یورپ یا افریقہ یا کسی اور ملک کا رہنے والا ہو۔ آج اسلام میں داخل ہوا یا نسل بعد نسل مسلمان چلا آیا ہو چونکہ یہ اصول چھوٹے چھوٹے جلوں کے رنگ میں ہیں اس لیے ان کا نام اگر اسلامی کہاوتیں رکھا جائے تو غیر موزون نہیں ہے۔ ان جلوں میں نہ صرف بعض زیریں اصول زندگی ہی پوشیدہ ہیں جو انسان کو ہر حال میں کام دینے والے ہیں۔ بلکہ یہ جملے یہ اسلامی کہاوتیں اس وجہ سے کہ ساری اسلامی دنیا میں شہرت رکھتے ہیں اور ہر ایک مسلمان گھرانے میں یکساں علم ان کا ہے اور مسلم کی زبان پر یکساں پائے جاتے ہیں۔ درحقیقت اسلامی محبت و اتحاد کی اسی قدر ضمانتیں ہیں اس زنجیر اخوت کی اسی قدر کڑیاں ہیں جن کے اندر ساری دنیا کے مسلمان جکڑے ہوئے ہیں اور جو مشرق کے ایک مسلمان کے دل کو مغرب کے مسلمان کے دل سے ملاتے ہیں۔ یہ جملے تمام ملکی اور زمین کی حد بندیوں سے بالاتر قوم اور ذات کی قیود سے آزاد۔ رنگ اور زبان کے اختلاف سے خیر متاثر نہیں اور وہ ایک مسلمان کی سچی وراشت ہیں۔ خواہ وہ ایک پر رونق شہر میں۔ ہجوم کے اندر ہو یا ایک لاکھی جنگل میں ہو۔ درحقیقت ان کا وائرہ ایسا ہی وسیع ہے جیسے کہ خود دنیا کا مسلم کی زندگی کے ان ذرین ہدایت ناموں کو میں ان الفاظ سے شروع کرتا ہوں جن سے قرآن کریم کی ابتدا ہے۔ اور جو وہ پہلا جملہ ہے جو ہر ایک ملک میں ہر ایک قوم میں ہر ایک گھرانے میں ہر ایک مسلم بچہ کو سب سے پہلے سکھایا جاتا ہے اور جن الفاظ کو ہر ایک مسلمان ہر کام اور بالخصوص اہم کاموں کی ابتداء میں دہراتا ہے۔ دنیا میں شاید کوئی مسلمان نہ ہو گا جو ان الفاظ کو

ناواقف ہو۔ اور وہ الفاظ کا الہام۔ **بسم اللہ الرحمن الرحیم**۔ یاد رہی اختصار کر کے صرف **بسم اللہ** جسکے معنی ہیں۔ **ہذا کہ ہم نے تم کو بتایا کہ تم میں سے ہر ایک کو ایمان کی بات کہنا چاہیے**۔ کیونکہ سورہ فاتحہ کے سارے مطالبہ اجمالی رنگ میں **بسم اللہ** کے اندر موجود ہیں اور طرح پر گویا **بسم اللہ** سورہ فاتحہ کا خلاصہ ہے۔ لیکن سورہ فاتحہ خود سارے قرآن کا خلاصہ ہے۔ اسی لیے اس کا نام ام القرآن بھی ہے۔ **لن الفاظ کو کیوں ایک مسلمان کے ہر کام کی ابتدا میں لکھا گیا ہے۔ خود ان الفاظ کی ابتدا اس پر روشنی ڈالتی ہے۔**

انسان کی گزری ہوئی حالت۔ ہاں ساری نسل انسان کی تفرق و نزول میں چلے جانے کی حالت کو مشاہدہ کرنے کے وہ انسان جو نسل انسانی کا سب سے بڑا ہندو ذات ہو اُسے۔ محمد عربی صلی اللہ علیہ وسلم غلامِ حوا کی کج فطرت میں عزت گزین ہوا۔ تاکہ ایک خلوص بھرے دل کے اندر روحی ترانوں کو اپنے مالک حقیقی کے سامنے کھولے اور اس کی جناب میں گڑ گڑائے اور گرجہ و زاری کرے۔ گڑ گڑاپ نے موتِ عرب اور شام کی پستی کا ہی مشاہدہ کیا تھا۔ گڑ گڑاپ کا پاک دل گویا کل قوموں کی بگڑی ہوئی خلالت پر اطلاع پا چکا تھا۔ جبنا کہ بعد کے ان الفاظ سے جو آپ کے قلبِ مطہر پر عاقل ہوئے کہ ظہر القضاہ یعنی بالبروا الجہ ظاہر ہوتا ہے۔ لیکن ایک طرف اگر آپ ان کیوں اور جہالتوں آن سید مختلف قوموں اور ناپاک اور طویل کامیوں پر تائب کرتے تھے تو دوسری طرف کوئی ایسی راہ بھی آپ کو نظر نہ آتی تھی کہ نسل انسانی کو جس گزری ہوئی حالت سے باہر نکالیں۔ رنگین دُعا کے ذرائع ایک اتنے بڑے کام کے لیے کچھ بھی نہ تھے۔ آپ کا ولید تو آپ کی پیشانی سے بھی چھلنا نہ پیشتر فوت ہو چکا تھا۔ بھی چھستان کی عمر تھی کہ والدہ ماجدہ کا بھی انتقال ہو گیا۔ دو سال بعد آپ کے والدہ عبداللہ طلب بھی فوت ہو گئے۔ ماں اور دولت آپ کے پاس نہ تھا۔ نہ کسی اصلاح کی بنیاد ماں کے جبر و سب پر ڈالتے۔ علم آپ نے کوئی حاصل نہیں کیا تھا۔ بلکہ آپ کو پڑھنا اور لکھنا بھی نہیں آتا تھا۔ آپ امی یعنی ان پڑھ تھے۔ جیسا کہ قرآن کریم میں بار بار فرمایا ہے۔ اس طرح پر اس عظیم الشان اصلاح کے لیے جس کی تڑپ ایک سچے ہمدرد نوع انسانی کے دل میں پیدا ہو سکتی ہے آپ کے پاس کوئی بھی مسلمان نہ تھا۔ آپ کے ولید ایک تڑپ بھی نہ تھا۔ مگر اس کے پورا ہونے کا کوئی بھی مسلمان نہ تھا۔ آپ کو کوئی راہ نظر نہ آتی تھی

جس سے آپ ان لوگوں کو ان جہالتوں اور غلطیوں کا بہرہ کمال سکیں۔ یہی تڑپ اسی مشکلات کا نقشہ قرآن کریم
سورہ الصفا میں ایک ہی لفظ میں کھینچ دیا ہے کیونکہ کوئی مسلمان آپ کے پاس تھا ہی نہیں واللہ تعالیٰ نے راہ
نہ دکھا دی۔ یہاں خیال سے مراد صرف اس قدر ہے کہ آپ کو اپنی کوشش سے۔ ہاں بعض اہل ایمان کو کوشش سے کوئی
راہ نہ مل سکتی تھی۔ اور آپ چہر ان تھے کہ کیا ہو گا اور کس طرح دنیا سے تاریکی کا نقطہ اُٹھ کر لوگ جن کو قرب کرینگے
کہ ناگہاں خدا کی طرف ہوا ایک روشنی نمودار ہوئی اور وہی روشنی ان تاریکیوں کے اندر آپ کی ہادی راہ ہوئی خط
کا درشتہ ناموس اگر جو ہمیشہ خدا کے پیغام اسکے برگزیدہ بندوں کو پہنچاتا رہا تا کہ وہ انسانوں کو تاریکیوں سے باہر
نکالے۔ آپ پر ظاہر ہوا اور سب پہلا پیغام یہی لایا کہ پڑھو۔ کیا پڑھیں اور کس طرح پڑھیں کیونکہ پڑھنا تو آپ جانتے نہ
تھے۔ پس لیئے آپ نے جواب میں یہی فرمایا ما انا بقاریء میں تو پڑھنا نہیں جانتا۔ فرشتہ نے مجھ پر یہ لفظ دہرایا
اور وہی جواب آپ نے دیا۔ یہاں تک کہ تین مرتبہ اسی بات کا اعادہ ہوا۔ کیونکہ جو شخص پڑھنا
نہیں جانتا تھا وہ کس طرح پڑھنے پر قادر ہو۔ اس ليئے ناموس اکبر نے جو حق مرتبہ کیا اقرا و باسم
ربك الذی خلق اپنے رب کے نام سے پڑھو جس نے پیدا کیا۔ ان الفاظ میں کیا بجلی کی طاقت
تھی۔ ہاں بجلی کی طاقت بھی اس کے مقابل بیچ ہے۔ کہ رب کے نام سے پڑھنے کا حکم پاتے ہی
وہ سب تاریکی دور ہو گئی وہ سب جہت اور طبیعت کی کشمکش جاتی رہی۔ ایک لمحہ کے ليئے یہ
خیلی دل میں آیا کہ کیا کل عالم کی اصلاح کے عظیم الشان کام کو میں سر پر اٹھا سکتا ہوں مگر باسم
ربك نے ساری مشکلات کو حل کر دیا اور سارے بوجھوں۔ کہ پہاڑ کو اڑا دیا۔ اور اصر حکم
ملا اور آپ اصلاح خلق کے کام میں لگ گئے۔ وہ عظیم الشان کام جو نبی صلی اللہ علیہ وسلم
کے ليئے اپنی کوشش سے کرنا ایسا ناممکن تھا۔ کہ کبھی اُس کے کرنے کا وہم بھی کسی کو نہ ہو سکتا تھا۔
وہ خدا کی مدد سے ایسا سہل ہو گیا کہ اب کوئی شکل آپ کی راہ میں باقی نہ رہی۔ ہاں، اس خط کے
نام کی مدد سے ہی جو ناممکن تھا ممکن ہو گیا۔

یہ ہے ان الفاظ کی ابتداء اور ان حالات میں۔ ہاں اس بسم اللہ میں جس کے ساتھ قرآن کریم
م شروع ہوتا ہے۔ ایک مسلم کو یہ سبق دیا گیا ہے کہ وہ عظیم الشان کام جو فی الحقیقت ناممکن نظر آتا
تھا۔ اُس کو خدا کے نام نے۔ ہاں اللہ تعالیٰ کی مدد اور نصرت نے ایسا آسان کر دیا تو ایک مسلم
کی زندگی میں وہ کونسی شکل ہے جو ایسے خدا کے نام کی مدد سے دور نہیں ہو سکتی۔ ہاں اُس کا

یہ تعلیم دی گئی ہے کہ جو کام اس کی اپنی کوشش سے نہیں ہو سکتا وہ بسم اللہ سے ہو سکتا ہے اور اسی لیے اُسے تاکید ہے کہ وہ ہر کام کی ابتداء بسم اللہ سے کرے۔ وہ بات جو انسان کو منزل مقصود تک پہنچاتی ہے وہ جو اس سے بڑے بڑے جو انزوی کے کام کر سکتی ہے وہ کیا ہے کامیابی کا یقین۔ یہ یقین کہ کوئی روک اس کے راہ میں ایسی نہیں جو دور نہ ہو سکے۔ اسی سے انسان کے اندر وہ عزم پیدا ہوتا ہے جس کے سامنے مشکلات کے پہاڑ دھنی ہوئی روئی کی طرح اڑ جاتے ہیں نہ تو کن الجبال کا لعن المنفوش اسی یقین کو پیدا کرنے کے لیے اسے بسم اللہ سکھائی گئی ہے۔ اور اسے بتایا گیا ہے کہ وہ کسی کام کو ناممکن نہ سمجھے بلکہ خواہ اس کی اپنی کوشش کسی کام کے مقابل میں کیسی بھی کمزور نظر آئے۔ اس کو اپنی کمزوری پر نہیں بلکہ اس ذات پاک کی طاقت پر بھروسہ کرنا چاہیے جس نے سب کچھ پیدا کیا۔ اس طرح پر بسم اللہ کو یا انسانی زندگی کی ساری مشکلات کی کنجی ہے۔ جس کے سامنے مشکلات کے تالے ٹوٹتے چلے جاتے ہیں۔ ہاں انسان کا دل اپنی کمزوری کو محسوس کرتا ہے۔ مگر خدا کی مدد کا بھروسہ اس کی ساری کمزوریوں کو دور کر کے اس کے دل کو پہاڑ کی طرح مضبوط بنا دیتا کہ بہت باتیں ہیں جو انسان کے نزدیک ناممکن ہیں۔ مگر خدا کے نزدیک ناممکن نہیں۔ پس بسم اللہ ہمیں یہ بتاتی ہے کہ انسان کے قلب کی کیا حالت ساری مخلوق کی خالق کے سامنے ہونی چاہیے۔ اپنی عاجزی کا پورا اعتراف اور خدا کی مدد کا کامل بھروسہ۔ پہلا اعتراف انسان کے قلب کو اس قابل بناتا ہے کہ وہ دوسری جگہ سے امداد حاصل کرے۔ دوسرا یقین انسان کے لیے وہ سرچشمہ ہے جو اس کی ساری کمزوریوں کو دور کر دے گا۔ اور یوں توحید الہی کا علیٰ سبقت ہر مسلمان کو بسم اللہ الرحمن الرحیم میں ملتا ہے اور یہ وہ بات ہے جو ساری کتب مقدسہ کی اور ان گردانی کے بعد بھی انسان کو کہیں نہیں مل سکتی۔

ایک اور بات جو قابل غور ہے وہ یہ ہے کہ صفات الہی کی جو تصویر بسم اللہ میں کھینچی گئی ہے وہ کیسی ہے۔ یہاں تین نام ذات باری کے آئے ہیں۔ اللہ۔ رحمن۔ رحیم۔ اور چونکہ ایک مسلمان اپنے ہر کام کی ابتداء میں بسم اللہ پڑھتا ہے۔ اس لیے یہ تین نام گویا وہ پہلے الہی ہیں جو شب و روز ایک مسلمان کے سامنے رہتے ہیں۔ اور انہی صفات الہی میں وہ شب و روز

پناہ دھونڈتا ہے۔ ان میں سے لفظ اللہ ذات باری کا ذاتی نام ہونے کے علاوہ توحید الہی کا ایک نشان ہے۔ کیونکہ یہ لفظ عربی زبان میں سوائے خدائے واحد کے اور کسی پر نہیں بولا گیا۔ پھر اسم اللہ جامع جمیع صفات حسنہ باری تعالیٰ ہے۔ دوسرا اسم ذات باری کا جو بسم اللہ میں پایا جاتا ہے۔ الرحمن ہے جس کے معنی ہیں صفت رحم کو کمال کے ساتھ رکھنے والا۔ وہ جس کا رحم کافر و مومن پر یکساں ہے۔ یعنی اس کی صفت رحمانیت کا یہ تقاضا ہے کہ انسان کے استحقاق پیدا کرنے سے پہلے وہ اپنا رحم اس پر کرتا ہے اور اس لیے یہ رحم اسکا ساری مخلوق کے لیے عام ہے۔ تیسرا اسم رحیم ہے جس کے معنی ہیں وہ جس کی صفت رحم بار بار کام کرتی رہتی ہے۔ صفت رحیمیت کا تعلق انسان کے افعال کے ساتھ ہے۔ یعنی جو شخص اپنے آپ کو اس قابل بناتا ہے کہ اللہ تعالیٰ اس پر رحم کرے وہ صفت رحیمیت سے فائدہ اٹھاتا ہے۔ گویا صفت رحمانیت کا رحم ایک عام قانون کے رنگ میں ہے اور صفت رحیمیت کا رحم ایک فعل کے نتیجہ کے رنگ میں۔ دوسرا نام ہی کہ اُس نے انسان کے پیدا ہونے سے پہلے وہ سارے سامان پیدا کیے جن سے انسان فائدہ اٹھاتا ہے اور وہ رحم ہے کہ جو انسان اس کے قوانین اور سامانوں کو اپنے کام میں لانا ہے وہ اُن سے فائدہ اٹھاتا ہے۔ پس یہ تینوں اسمائے یعنی اللہ۔ رحمان۔ رحیم ذات باری تعالیٰ کے کمال کی ایک محبت اور اس کی رحمت پر دلالت کرتے ہیں۔ اور جو شخص ایسی ذات پر غور کرتا ہے اس سے اس کے دل میں طلب کرتا ہے۔ وہ یقیناً محروم نہیں کیا جاتا۔

بسم اللہ اس بات کا فیصلہ بھی کرتی ہے کہ ایک مسلمان اپنے خدا کو کیسا جھٹاتا ہے۔ کیونکہ بسم اللہ الرحمن الرحیم درحقیقت قرآن کریم کی تعلیم کا خلاصہ و خلاصہ ہے۔ اس لیے بن صفات الہی کا بیان ظہار ہے۔ وہ خدائے اسلام کی صفات کا اصلی نقشہ دکھاتی ہیں۔ اسی بسم اللہ میں اسم اللہ کمال پر اسم رحمان بحبت غیر متناہی پر۔ اسم رحیم غلبہ رحم پر دلالت کرتا ہے۔ اور اس سے ہم سمجھ سکتے ہیں کہ اسلام اس خدا کو پیش کرتا ہے جس کی ذات میں کمال۔ اور جس کی صفات میں محبت اور رحم کا غلبہ ہے۔ اور ان صفات الہی کو ہر وقت نظر کے سامنے رکھنے سے ایک مسلمان بھی انہی صفات کو اپنا تہ پیدا کرنے کی کوشش کرے گا۔ پس نہ صرف بسم اللہ اس بات کا فیصلہ کرتی ہے کہ اس کے خدائے اسلام کی صفات غالب محبت اور رحم ہیں۔ بلکہ ساتھ ہی یہ بھی سکھاتی ہے کہ اس

انسان کو جو ہر حال ایک محبت اور رحم والے خدا کی مدد طلب کرتا ہے۔ خود بھی محبت اور رحم کی صفات اپنے اندر پیدا کر لینی چاہیے۔

بعض خطر نہیں سے کہا ہے کہ بسم اللہ الرحمن الرحیم عربوں کو طائف کے شاعر امیہ نے سکھائی تھی یہ یقیناً غلط ہے۔ صلح حدیبیہ کے زمانہ میں بھی ہم دیکھتے ہیں کہ کفار عرب بسم اللہ الرحمن الرحیم کے کہنے سے انکار کرتے ہیں اور اس کی بجائے اپنی پرانی طرز میں باسٹک اللهم لکھتے ہیں کیونکہ میل بن عوف نے معاہدہ حدیبیہ پر بسم اللہ الرحمن الرحیم لکھنے کا رکھا۔ اس میں شک نہیں کہ ہر ایک قوم کے اندر اشتہاء کرنے کے لئے بطور تبرک کوئی جملہ استعمال کیا جاتا ہو گا۔ مگر اس سے یہ لازم نہیں آتا کہ یہی ہم کسی قوم میں مروج تھی۔ اسلام کا کمال اسی میں نہیں کہ پہلوں کی خوبیوں کا انکار کرے۔ بلکہ پہلوں میں بھی خوبیوں کا ہونا تسلیم کر کے ان سے بڑھ کر خوبی کی بات پیش کرتا ہے۔ بسم اللہ کی جو صورت آج تک ہم نے سکھائی۔ اور جن جن صفات الہی کا اس کے اندر بطور خلاصہ نقشہ کھینچا وہی اسلام کے عقائد میں سے ہے۔

ایک اعلیٰ خاندان لیڈی کا قبول اسلام

اسلام ایسا مذہب ہے جس کی اشاعت کرنے والے وہی رہے جو الفقہ فخری کا فخر لگاتے تھے۔ اسلام نہ کسی شاہ گوتم بدھ کا ممنون ہے نہ کانسٹانٹن کا۔ بلکہ تاریخ شاہد ہے کہ اُس نے تو شہنشاہوں اور اُن کی سلطنتوں کو خاک کے برابر بھی نہیں سمجھا۔ جب کبھی کسی اصول کی بات آن پڑی۔ آج زار روس اور اس کی کل سلطنت سلمان ہوتی۔ اگر مسلمان علماء نے اصول سے نہ ہٹنے میں سختی نہ کی ہوتی۔ اسلام نہ صرف اپنے بزرگانشینوں پر نازاں رہا ہے۔ بلکہ اُس نے جمہور عام اصول ایسے رائج کیے ہیں کہ بڑے بڑے متکبرین و مغزورین غریبوں اور گداؤں سے خوش بدوش ہرے ہو جاتے ہیں۔ بڑے بڑے بادشاہ اسلام کے

آگے سرنگوں ہو گئے ہیں۔ بڑے بڑے کشورستان اسلام کے زیر بار اعلان
ہے ہیں۔ یہ اسلام کی ایک خاص شان ہے۔ کہ وہ اپنے بے نظیر اصولوں کے
پابست دنیا میں نمودار رہا۔ اور ہے۔ نہ بادشاہوں کی تلوار کا وہ محتاج نہ
دولتمندوں کی دولت کا۔ اسلام کے لئے دل سے بے تاب ہونے والے
اب بھی زیادہ تر غریب ہی ہوتے ہیں۔ ہمارے ہندوستان ہی میں سوائیک
جن مثال خاتون جنابہ مکرمہ محترمہ سلطان جہان بیگم والیہ بھوپال کے اور کون
رہیں ہے۔ جس کے دل میں اسلام کا درد ہے۔ اسلام کسی خاص جماعت کا
نہیں۔ بلکہ دنیا کا مذہب ہے۔ اور دنیا میں زیادہ تعداد بادشاہوں
اور رئیسوں کی نہیں بلکہ مسکینوں درویشوں اور نادشاہی کی۔ لیکن اسلام ہرگز صرف غریبوں
کا مذہب نہیں۔ اسلام امیر غریب بادشاہ فقیر سب کا مذہب ہے۔ اسلام سے غریب امیر
ہو جاتا ہے۔ اسلام سے بادشاہ شہنشاہ بن جاتا ہے۔ اسلام کی مساوات ہرگز بادشاہ کی بادشاہی
نہیں چھینتی۔ بلکہ اس کی بادشاہی میں اضافہ کرتی ہے۔ اور اُسے پایدار اور خوشحال بناتی
ہے۔ رئیسوں کی ریاست کی شان اسلام سے دوبالا ہوتی ہے۔ اس لئے مبارک ہیں وہ
رئیس انگلستان کے جو اسلام قبول کریں +

ڈاکٹر الماموں سروردی صاحب کے وقت میں لارڈ ایشیلے نے اسلام قبول کیا تھا۔
خواجہ کمال الدین صاحب کے وقت میں لارڈ ہیڈلے نے اب ہمارے مولوی صدیق الدین
کے دور میں انری میں منگرفٹ نے جو صاحبزادی لارڈ سڈبری ڈربی کی ہے *Her Highness*
Princess of Wales اسلام قبول کیا۔ اس بزرگ خاتون کا نام حمیدہ بیگم رکھا گیا ہے۔ الحمد للہ
الحمد للہ ان کا ایک صاحبزادہ لفٹنٹ بیری گفرڈ جس کا اسلامی نام محمد اسد اللہ ہے۔
پہلے ہی مسلمان ہو چکا ہے۔ اور انھوں نے اطلاع دی ہے کہ دوسرا بیٹا بھی مسلمان ہے
اعلان بھی انشاء اللہ کر دیگا + میں آج نہیں دس سال سے لکھتا رہا ہوں کہ یہاں
اسلام کی اشاعت کچھ زیادہ دشوار نہیں۔ اگر معقول تنظیم عمل ہو۔ اور اس وقت
مکمل کے لئے معقول سرمایہ کا انتظام ہو جاوے۔ جب تک یہاں خود ہی مشن جلدی

کرنے کا چسکا فوٹسلوں میں پیدا ہو جاوے۔ یہاں جس بات کی ضرورت ہے وہ اشتہار ہے۔ لوگوں کو یہ بتانا ہے کہ ایک مذہب اسلام ہی ہے جو انسان کی عقل کے مطابق ہے جو انسان کے قلب کو تسکین دے سکتا ہے۔ مشکل یہ ہے کہ یا تو یہاں اسلام سے واقفیت ہی نہیں۔ اور اگر ہے تو وہ واقفیت متعصب پادریوں کی پیدا کی ہوئی ہے اور اسکا یہ حال ہے کہ اسلام کے نام سے ہیبت پیدا ہو جاتی ہے۔ اسلام وحشیوں کا مذہب سمجھا جاتا رہا۔ اگر یہاں اسلام کا اشتہار کافی ہو سکے تو تثلیث پرستی بہت جلد یہاں سے مفقود ہو سکتی ہے۔ عیسائی یہاں صرف جاہل اور وہ بھی خود تیں ہی ہیں۔ پڑھے لکھوں میں دھرمیت کا زور ہے۔ اسلام میں خدا نے دھرمیت اور توہم دونوں کے زیر کرنے کی قوت رکھتی ہے۔ اسلام کی اشاعت یہاں آسان ہے۔ اگر کافی روپیہ صرف کیا جاوے۔ اسلئے کہ حرف آشنایان کی خلقت ہے۔ آزادی بھی ہے۔ تحریر اور تقریر دونوں ذریعہ سے اشاعت اسلام ہو سکتی ہے۔ لیکن اس کے لئے روپیہ کی بہت ضرورت ہے اور اس کی ابھی کمی اور بہت ہی کمی ہے۔ ابھی یہ توقع رکھنا کہ یہاں کے مشن کے کام کے لئے روپیہ یہاں سے خود ہی مہیا ہوگا۔ سخت غلطی ہوگی۔ جو لوگ اسلام قبول کرتے ہیں ان پر اسلام کے مشن کا بار ڈالنا ہماری جمعیت کے بھی خلاف ہے اور اس کی بھی کوئی وجہ نہیں۔ کہ جو مسلمان ہو وہ یہ جرمانہ بھی دے کہ اسلام کے مشن کا کفیل ہو۔

ہمارے یہاں کے اہل قدرت لوگوں میں کتنے وہ حضرات ہیں جنہوں نے اسلامی مشن میں مدد دی ہے۔ اس میں بھی ایک والیہ بھوپال کو مستثنیٰ کرنا پڑتا ہے۔ لیکن اس خاتون کو تو خدا نے واقعی شہدائے اسلام بنایا ہے۔ کوئی صدا اسلام کے لئے بلند ہو اور وہ لبیک کہنے کو موجود۔ اگر عام طور پر یہی حال ہوتا تو آج ہمارے مشن کی حالت ہی اور ہوتی۔ روپیہ کی کمی ہی کی وجہ ہے۔ کہ مشن ایک دیہات میں پڑی ہے۔ چاہئے یہ تھا۔ کہ مرکز لندن خاص میں ہوتا اور اسکے شعبہ ہر بڑے بڑے شہر اور قصبہ میں شعبوں کا انتظام تو خیر چاہے کچھ دیر کو ہی ہو

مگر بہت ضروری ہے۔ کہ جس قدر جلد ہو سکے لندن میں صدر مقام بنایا جاوے۔ یہاں دوکنگ میں لوگوں کا آنا جانا مشکل۔ پھر یہ ایک معمولی دیہات مشن کا پتہ ہی لوگوں کو نہیں چلتا۔ اور چلتا بھی ہے تو یہاں کوئی کیسے جلد جلد آسکتا ہے۔ جب ہماری نماز یہاں عید کے دن شان سے ہوئی *cinema* سما کے ذریعہ سے تمام انگلستان میں ایسا اشتہار ہو گیا۔ کہ ہم لاکھوں روپیہ صرف کرتے۔ تب بھی ویسا نہ ہو سکتا۔ مگر افسوس ہے کہ ہم اُس اشتہار سے زیادہ فائدہ نہ اٹھا سکے اگر لندن میں ہمارا مرکز ہوتا تو اُس اشتہار کی وجہ سے جوق جوق لوگ ہمارے یہاں روزانہ آتے رہتے۔ مجھے تو لندن کے مکان کی اس قدر بیتابی ہے۔ کہ اگر مرکزی اسلامیہ سوسائٹی کے پاس سرمایہ ہوتا تو میں فی الحال اسی کی طرف سے مکان لے لیتا۔

یہ سوسائٹی جب پہلے اسلامک سوسائٹی کے نام سے منسوب تھی۔ تب بھی اُس کے اثر سے متعدد لوگ مسلمان ہو گئے تھے۔ اور اسلام سے تعصب تو ہزاروں کا اُس نے دفع کر دیا تھا۔ بلکہ اُس کے جلسوں میں تو وہ لوگ بھی شریک ہوتے تھے جو کسی مشن کے جلسہ میں ہرگز نہ شریک ہوتے۔ اور اس طرح اُن کا اسلام سے جہل رفع نہ ہو سکتا۔

انشاء اللہ وقت آویگا کہ یہاں کی مشن ہندوستان کی مالی مدد سے مستثنیٰ ہو جاوے گا۔ مگر ابھی تو وہ وقت نہیں۔ ابھی تو اگر ہندوستان کے مسلمان جلد جلد ایسی خوشخبریاں سنا چاہتے ہیں۔ کہ فلاں لارڈ یا فلاں بیرون مسلمان ہوئے تو اُن کو چاہیئے کہ وہ لندن میں مرکز کا انتظام کریں۔ جو کام دوکنگ میں ہو رہا ہے وہ بے شک جاری رکھنا چاہیئے۔ جو مسجد یہاں آباد ہو چکی ہے اُسے برابر آباد رکھنا چاہیئے۔ لیکن لندن میں مرکز ضروری ہے۔ لندن کی مسجد تو جب بنے بنے۔ اُس کے بیٹے تو بہت بڑے سرمایہ کے جمع ہو جانے کا انتظار ہو رہا ہے۔ میرے نزدیک یہ غلط پالیسی ہے۔ لیکن اب اس کی بحث چھوڑنے

کا موقع نہیں۔ فی الحال یہ ہونا چاہیئے۔ کہ لندن میں کسی اچھے مقام پر جو اڑھائی سو پونڈ سال کے کرایہ پر مکان لے لیا جاوے۔ اور وہ مشن کے کام کا مرکز بنا دیا جاوے۔ مسجد نہیں تو لندن کے ایک مکان میں سے ایک ہال کی افان کی آواز بلند ہونی چاہیئے۔ تب ہی ہم اُن سربراہ اور وہ مسلمانوں سے بھی خوب کام لے سکیں گے جو مسلمان ہوئے ہیں۔ اور لکچر اور سوشل جلسہ ہو سکیں گے۔ پس ہمارا کام یہ ہے کہ ہم یہاں کی خلقت سے اسلام کی رونمائی کر دیں۔ باقی کام اُس کی اپنی ذمہ داری کرے گی۔

مشیر حسین قدوائی

دو ٹکٹ مسجد

بقلم بلال نور احمد ایم ۱۳

برائین نیرہ

مصنفہ حضرت خواجہ (حصہ اول) کمال الدین صاحب

(معروف یہ زندہ و کامل الہام) - قیمت (۱۰)

اس میں یہ دکھلایا گیا ہے۔ کہ قرآن ایک خاتم اور ناطق الہامی کتاب ہے جس میں تہذیب تمدن کے کامل قوانین موجود ہیں۔ اس ضمن میں مصنف نے ایک حکیمانہ بحث میں موجودہ تہذیب پر تنقیدی نگاہ ڈالی ہے۔ کل مذاہب دیگر کے عقائد اور اصولوں پر نہایت منطقی بحث کی گئی ہے۔

منیجر اشاعت اسلام۔ عزیز منزل۔ احمدیہ ٹنگس ٹوکھا لاہور

دو کنگ مشن کے ترقی خواہ ضرور ان سطور کو پڑھیں

بلا و غربہ میں شاعت اسلام کا کام اُمید

کی طرح چل سکتا ہے؟

اس مشن کی آمد و خرچ ۱۹۱۵ء

جس اہمیت کو آج ہمارا مسلم مشن کیا یہاں اور کیا انجسٹان پینچ چکے ہیں۔ وہ محتاجِ نسیان نہیں جو کامیابی فوق العادہ طریق پر اللہ تعالیٰ نے اپنے ہی فضل و کرم سے ہمیں عطا کی۔ نہ اس کے ہم ستم اور نہ اس کے حصول کے لئے ہماری کوششیں کتنی نہ دنیا کا کوئی مذہب ہمارے مقابل اپنے تبلیغی کوششوں کے ثمرات گذشتہ دو تین صدیوں میں بھی ایسے نادار نہیں دکھلا سکتا جو خدا تعالیٰ نے گذشتہ دو تین سال میں ہمیں عطا کر کے دراصل اللہ تعالیٰ نے مغرب میں کچھ اسباب ہی ایسے پیدا کر دیئے ہیں کہ جنہوں نے وہاں کے غرور و غر کر کے حائلے اور مذہب کو بچھڑا رکھنے والے اصحاب کو اسلام کے قریب کر دیا ہے۔ یہ لوگ مذہب کے موجودہ مروجہ شکل سے سبزی ہو کر مختلف رنگوں میں ان صدقاتوں کو تسلیم کرتے جاتے ہیں۔ کہ جن کی حیثیت مجموعی کا نام اسلام ہے۔ یہ وہ امور ہیں جو بریری نگاہ بہ تدبیرِ ابتداء میں پڑی۔ اور زیادہ مطالعہ اور زیادہ عملِ حلال مزید تفصیل حالات نے مجھے سمجھا دیا کہ یہ ریشیزم۔ یہ یونزے یونازم۔ یہ نوشیزم یہ نسوانی تحریک طلب حقوق۔ یہ سپرچوئزم یہ ہنسٹیزم یہ ایٹھک انڈم اور ایسا ہی دیگر مصافی اطلاق مجلسی تحریکیں جو اس وقت بطور بدیہ مغرب میں پوجی جاتی ہیں۔ اور جس سے صاف پایا جاتا ہے کہ ان میں کس قدر حیران کن ہے۔ یہ دراصل اسلام کی ہی مختلف شعبے مختلف رنگوں میں ہیں۔ انہیں شائع پر میں سال ۱۹۱۵ء میں آیا۔ اور انہیں انور کو سامنے رکھ کر تین کالج چلا

پہلے نومبر ۱۹۱۵ء میں یہاں لاہور پہنچا۔ اور اپنی پہلی تقریر میں ان امور کا ذکر کر کے میں نے اپنا تئیس
ظاہر کیا تھا کہ اگر ہم اپنی تبلیغی کوششوں کو عقل مندی اور استقلال کے ساتھ یورپ میں جاری رکھیں
تو اسلام میں بہت ترقی کرے گی۔ اور ان امور کا احادہ منے شروع سال ۱۹۱۵ء میں
اور صوبہ کے مختلف شہروں میں کیا۔ جن لوگوں نے میری باتوں کو سنا وہ خود تصدیق کر
لیں گے کہ میرے بیان کے بعد جس ایک مثال میں نتائج مرتب ہوئے انھوں نے میرے بیان کی
کس قدر تصدیق کی میرے یہاں پہنچنے پر پچاس اصحاب حلقہ گئے، سلام ہو چکے تھے۔ لیکن آج یکساں
ساتھ سے زائد اس وقت حضرت صلعم کے قندھوں میں آچکے ہیں۔ یہ نو مسلم کس پایہ کے اور کس علم
فضل سے آراستہ ہیں ان کے ذکر کرنے کی یہاں ضرورت نہیں۔ رسالہ ہذا میں جو ماہواری رپورٹ
پہنچتی ہے وہ ان امور کا آئینہ ہے۔ میں عرضوں قدردان کہ سکھوں کو تو مسلم اخوان میں بعض ایسے
فاضل اور اہل قلم ہیں کہ جن پر کسی قوم یا سوسائٹی کو ناز ہو سکتا ہے۔ طبقہ امراء میں سے لاڈلے
اور اسی طبقے کی دو معزز خاتونیں طبقہ فضلاء میں سے۔ پروفیسر ریجی، پیارکسن ایف۔ جی۔ کی
پروفیسر مصطفیٰ (ابن) لی افن، ایم۔ اے۔ اہل ذیل۔ ڈی جی پروفیسر راین، ڈیمنٹ ڈاکٹر آف
لٹریچر۔ پروفیسر نور الدین سیفین وغیرہ یہ لوگ وہ ہیں جو یورپ میں شہرت کے مالک ہیں۔ ان کے علاوہ
اہل قلم میں سے سٹر محمد صادق ڈڈے، لارڈ فوجی افسران میں بعض کپتان اور لٹیننٹ وغیرہ
میں اس تعداد پر چنداں ناز نہیں جس قدر اہل انقلاب کے لئے ہم سجدات شکر ادا کرتے ہیں
جو تاج یورپ میں اسلام کو اسلام نہیں جو پہلے تھا۔ آج اسلام ایک جیتا جاگتا زندہ معقول
حکیمانانہ دلائل مذہب تسلیم ہو چکا ہے۔ وہ مذہب جسے نادانوں یا تعصبیوں نے دیا کے لئے
لعنت سمجھا۔ وہ قریب ہے کہ کل مخلوق الہیہ کے لئے رحمت سمجھا جاوے۔

اگرچہ جو ترقی تعداد نو مسلمین میں ہوئی وہ بھی کافی سے زیادہ طبعاً ناخوش ہے۔ لیکن دراصل
اس تعداد کو کئی گنا تعداد تک پہنچا دینا اور مختصر عرصہ میں ہزاروں تک کی تعداد کو کم کر لینا
کوئی مشکل امر نہیں بشرطیکہ ہم کافی طور پر اسلام کی اشاعت کر سکیں جو مغربی دنیا میں وقت
مذہبی عقائد سے زیادہ ہو کر ایک صحیح مذہب کی تلاش کی رہی ہے جس کے پاس صحیح اور صحیح مذہب
آج نصرت و تحمد ہی اس کی شامل حال ہو سکتی ہے۔ میں عرض بات پر ایک معقول بلکان کہتا ہوں

کہ جو مذہب میں نے قرآن کریم میں دیکھا اور آنحضرت صلعم سے ہم نے سیکھا ہے۔ وہی مذہب ہے جو مغربی دنیا کا مذہب ہوگا۔ ہاں یہ سب کچھ ہماری کوشش پر منحصر ہے +

میں نے یہ مختلف مواقع پر بیان کیا ہے کہ اشاعت مذہب کا بہترین طریق مغربی دنیا میں اسلامی لٹریچر کو پھیلانا۔ اور اس کے ساتھ ایک مرکز قائم کر کے نو مسلمین یا مستفسرین و تھمبین کو اسلامی زندگی دیکھنے کا موقع دینا۔ اور اس کے ساتھ موقع موقع تقریر و لکچروں سے بھی شہاد کرنا اس امر کے لیے ہم نے اسلامی ریویو شائع کیا۔ اور یہ کوشش کی کہ جہاں تک ہمارے ذرائع مبادرت دیں ہم اسے یورپ اور امریکہ میں مفت تقسیم کریں۔ یورپ میں ایسے ذرائع آسانی سے ملتا ہوا جاتے ہیں کہ ہم اپنے لٹریچر کو ہزاروں تک کی تعداد میں ان لوگوں کے پاس پہنچا سکتے ہیں جو واقعی مذہب سے دلچسپی رکھتے ہیں۔ لیکن سوال یہ ہے کہ ہم یہ سرمایہ کہاں سے لاویں گا؟ مسلمان اپنے مقابل غیر مسلموں کی تبلیغی کوششوں پر توجہ کریں۔ کیا وہ ڈیڑھ ہزار رسالہ سالانہ لٹریچر دیتا؟ اس لٹریچر کے مقابل کسی شمار و قطار میں ہے جو پادری لوگ ایک سمندر کی طرح دنیا میں پھیلائے ہیں۔ کیا اگر اس قدر قلیل مقدار یہ نتائج مرتب کر سکتی ہے تو پھر اگر ہمارا سالانہ ملنا دس ہزار تک ماہوار مفت تقسیم ہو تو پھر کیا کچھ ہو سکتا ہے۔ یہی ایک عرض تھی جو مجھے بنگلہ دیش ہندوستان لائی۔ اللہ تعالیٰ محض اپنے فضل و کرم سے مجھے اس قابل کر دیا تھا کہ میں قوم کے لئے اپنی محنت کے نتائج پیش کروں اور ان کی خدمت میں عرض کروں کہ وہ اس کا حصہ ہیں میرے ساتھ شریک ہوں۔ میں اگرچہ دو ڈھائی سال کی محنت شاقہ کے بعد ولایت سے واپس نومبر ۱۹۱۵ء میں ہندوستان آیا اور میں اس بات کا محتاج تھا کہ میں کچھ آرام کروں۔ لیکن وہ اعزاجات ماہواری جو دو ہزار ماہوار کے قریب ۱۹۱۵ء کے شروع میں ہی پہنچ گئے تھے انہوں نے مجھے گھر بھی آرام لینے نہ دیا۔ مجھ سے جہاں تک ہوسکا میں پنجاب اور ہندوستان کے مختلف شہروں میں پھرا اور جس شہر میں جتنے دن رہا۔ قریب قریب ہر روز لوگوں کو خطاب کرتا رہا۔ جس سے میری صحت پر بھی برا اثر ہوا۔ لیکن میں نے اس کی پرواہ نہ کی۔ اب چونکہ دو گنا شہر میں روز افزوں کارروائیاں چاہتی ہیں کہ میں بہت جلد واپس چلا جاؤں۔ اور اللہ تعالیٰ کو شکر ہو انویسٹمنٹس کے انداز میں دو گنا میں پہنچ جاؤں گا۔ اسلئے

میں نے پسند کیا کہ میں اپنی قوم کو دوکنگ کے حالات سے کسی قدر اطلاع دیے جاؤں اور اس
مداد سے بھی اطلاع دوں جو مجھے سال ۱۹۱۵ء میں میری تحریک پر ہوئی +

میں اپنے مسلم بھائیوں کا جس قدر شکریہ ادا کروں تھوڑا ہے۔ میں جہان گیا جس جگہ گیا میری وہ
عزت و تکریم کی گئی کہ جس کا میں ذاتی طور پر مستحق نہ تھا۔ دراصل اس گئے گزرے زمانہ میں ہی
مسلمانوں کو اسلام سے از حد محبت ہے وہ دل سے اشاعتِ اسلام کے گرویدہ و عاشق ہیں۔
انھوں نے مجھ میں ایک خادمِ اسلام اور عاشقِ اسلام کا نونہ دیکھا اسلئے انھوں نے مجھ سے
ہر ایک قسم کا نیک سلوک کیا۔ خصوصاً وہ نیک سلوک جو مجھ سے مسلم والیان ریاستہائے ہندوستان
نے کیا وہ میرے لئے خاص تشکر و امتنان کا موجب ہے۔ اعلیٰ حضرت حضور نظام و عالی حضرت
ذرائع بھوپال۔ عالی حضرت شیخ فاضل احمدنگ دل۔ ان بندگانِ عالی کا مجھے شاہی مہمان کے
طریقہ اپنی قدر میں رکھنا۔ اور ہر وہ سلوک مرعی رکھنا جو ایک شاہی مہمان سے ان کے ہاں
ہوا کرتا ہے۔ یہ تو ان کے شاہی اخلاق کا ایک اور نئے کرشمہ ہے۔ لیکن مختلف محل و مواقع پر
مجھے انکا خاص خاص اشفاق کرنا کا مورد بنانا۔ یہ اس محبت کو ظاہر کرتا ہے جو عالمگیری
سے عالمگیری مسلمان کا دل ایک خادمِ اسلام کے لئے اپنے پہلو میں محسوس کرتا ہے۔

میں یہ یقین کرتا ہوں کہ اگر جنگ کے ایام نہ ہوتے تو میرا یہ سفر بہت ہی بہترین نتائجِ مرتب کرتا
بلکہ حال جو کچھ ہوا وہ حالات موجودہ کے ماتحت میری امیدوں سے زیادہ ہوا۔ اس موقع پر
میں گورنمنٹ عالیہ کا بھی تہ دل سے شکریہ ادا کرتا ہوں۔ اس پر آشوب زمانہ میں میرا کل شمالی
ہندوستان میں سفر کرنا اور ہر ایک امن و آسائش کا حاصل کرنا۔ جن اغراض کے لئے میں نے یہ
سفر کیا ان اغراض کے اظہار کے لئے پبلک لیکچروں کو بے روک ٹوک کرنا۔ بلکہ بعض مواقع پر خود
اعلیٰ سے اعلیٰ مقامی افسروں کا میری امداد کرنا اور مجھے ہر طرح اپنی عنایات سے مہربان منت
ظہرنا یہ اس دریا زلی کا ثبوت دیتا ہے جو اس گورنمنٹ عالیہ کا خاصہ ہے۔ اور جس کے لئے ہر ایک
شخص کو اس گورنمنٹ کا شکر گزار ہونا چاہیئے +

میں اس موقع پر اس سال کی آمد و خرچ سے اپنے معاونین کو اطلاع دینا چاہتا ہوں۔ یہ امر
کی ذمہ داری کیا گیا ہے کہ ہمارے مشن کے خرچ کی حالت تین قسم کی ہیں۔ اول اسلامک ریویو اور

ایسا ہی دوسرا اسلامی لٹریچر مفت تقسیم کرنا۔ دوم۔ ہر اتوار کے دن شمولیت و عطا کے لیے جتنے دکانوں کا دوکنگ میں باہر سے آنا اور ایسا ہی نو مسلم سائیکس دوکنگ کو اپنے ہاں دہرے کھانے اور سپر کی چار پریمان کرنا اور ایسا ہی جس قدر نو مسلموں کو اسلام کیلئے پائے باہر سے ہمارے ہاں آنا یا مستفسرین کا ہمارے ہاں ٹھہرنا اور ان کا تعمید بطور مہمانِ اسلامی طریق پر کرنا۔ سوم۔ اخراجات متفرقات جس میں لندن یا دوسرے مقام پر علاوہ جمعہ کے عطا و لکچر کے لیے جانا اور مسجد و کنگ کے متعلق اخراجات۔ بڑی بھاری مدات خرچ کی پہلی دوہیں یعنی مفت تقسیم رسالہ اسلام ریویو اور لنگر خانہ انھیں مدات کو علی الخصوص سامنے لکھ کر معاونین مشن سے امداد کی درخواست کی گئی ہے جسوں امداد کو سہل تر بنانے کے لیے مینے یہ مناسب سمجھا ہے کہ اسلام ریویو کی خریداری بہت بڑھادی جاوے۔ جب قدر اس کے خریدار زیادہ بڑھیں گے اسی قدر اس کے منافع کا کثیر حصہ اس کا خیر پر خرچ ہوگا۔ اسی غرض سے مینے اسلام ریویو کا ترجمہ اردو میں شائع کرنا شروع کیا اور اس کی قیمت سے رسالہ رکھدی ہے۔ تاکہ اس کے منافع کا زیادہ حصہ بھی اس مشن پر خرچ ہو۔

اسی طرح مفت تقسیم رسالہ اسلام ریویو کی یہی دو صورتیں میرے سامنے رہی ہیں ایک تو عام طور پر برادران اسلام کو مفت تقسیم رسالہ کے لیے کہا گیا ہے کہ وہ یہ رسالہ خرید کر جس مفت تقسیم کرنے کی اجازت دیں۔ یہ اپیل بھی خالی نہیں گئی۔ اور آگے چل کر معلوم ہوگا کہ ایک کافی رقم اس کی تقسیم کے لیے ہم نے وصول کی۔

اب میں ذیل میں آمد و خرچ کا ایک نقشہ بھی دیدیتا ہوں۔ آمد کی طرف جس قدر رقم بطور امداد اس سال وصول ہوئی ان سب کی ایک فہرست بھی مینے رجسٹر آمد سے بنوا کر اس تحریر کے ساتھ شامل کر دی ہے ممکن ہے کہ قارئین کرام میں سے کسی کے لیے تحریع امداد کا موجب ہو ساتھ ہی معطی صاحبان بھی دیکھ سکتے ہیں کہ جب قدر امداد انھوں نے کی وہ ان کی منشاء کے مطابق ہی خرچ بھی ہوئی۔ یہ نقشہ اور فہرست منسلک مینے دفتر لاہور سے رجسٹر آمد و خرچ سے بنوایا ہے۔ چند امداد میں ایسے خریدار بھی درج کر دیے ہیں جنھوں نے قیمت دے کر رسالہ مفت تقسیم کرایا خالص خریدار رسالہ جات مینے انکو قرار دیا۔ جنھوں نے رسالہ اپنی ذات کے لیے لیا۔

نقشہ آمد و خرچ

خرچ	آمد
اسلامک ریویو و رسالہ اشاعت اسلام	قیمت از خریداران اسلامک ریویو
۳۰۶۲-۱۵-۷	۱۳۰۰-۱۰-۰
.....
۶۷۹۳-۳-۶	۴۲۷۱۰
.....
۱۱۸۲-۷-۹	۶۷۷۲-۹-۰
.....
۲۲۱-۱۵-۰	۵۱-۶-۰
.....
۶۳-۲-۰	۳۰۶-۰-۰
.....
۲۰۰-۴-۰	۹۶۷-۱۱-۰
.....
۳۸۲-۲-۲	۱۸۰۰-۰-۰
.....
۱۲۹۶-۳-۰
۱۹۳۲۹-۲-۷
.....
۲۲۳۳۵-۱۵-۷
۷۰-۹-۰
۴۰۱-۱۲-۵
.....
۳۲۸۰۸-۵-۰	۳۲۸۰۸-۵-۰

۱۰۔ ابتداء ۱۹۱۲ء میں میرے ایک عزیز دوست نے مجھے تیس پونڈ بطور امداد مشن اس شرط پر ولایت بھیجے تھے کہ اگر دو کنگ مشن میں کبھی آئندہ گنجائش ہو تو یہ رقم ان کو واپس کر دی جاوے گی۔
 میں ماکر ان کو بھیجا گیا ۴۰ محصول ڈک اور ۱۹۱۲ء میں آج تک ان کو مارشل بھیجا گیا
 ۱۱۔ اس میں دو چار روپیہ کی کمی پیش ہے۔ یہ معطی صاحب کو بغرض تصبیح لکھا گیا جو اب کمال الدین

نقشبہ بالامین جو رقوم بطور امداد وحید آباد اور دیگر علاقہ جات ہندوستان سے بیٹے ان سفروں میں وصول
 نہیں اس کی تقسیم کو معطلی صاحبان نے پوری اقتدار رہنمائی چھوڑا تھا۔ کہ جس نسبت سے چاروں میں ان میں
 رسالہ انگریزی کی مفت تقسیم بالنگر خانہ و دیگر ضروریات و دکننگ پر خرچ کر دیں پچنانچہ میں نے دفتر کو ابتدا
 میں بھی ہدایت دی کہ ان رقوم کو قریب قریب نصف نصف رلیو انگریزی کی مد تقسیم میں اور دیگر خانہ
 وغیرہ میں دیکھا دیں۔ لیکن ان رقوم کی بعد از وضع خرچ تقسیم کس طرح ہوئی وہ وہ دکننگ کے خلاف
 حساب کے آنے پر بتلائی جاسکتی ہے۔ لاہور اور دکننگ ہر دو جگہ باضابطہ حساب دیکھا جاتا ہے
 اور آمد و خرچ کی رقوم خواہ میری ذات سے تعلق رکھتی ہوں یا مش سے الگ بلاندرج کرتا ہوں تو تقسیم
 وہاں کا حساب شیخ نور احمد صاحب بلال کے ہاتھ میں ہے اور یہاں کا حساب کتاب میرے دفتر رہالہ ہوتا
 اسلام کے ہاتھ میں ہے شخص صاحب کو لکھا ہے کہ وہ علاوہ کے آمد و خرچ کے حساب کا خلاصہ بھیج دیں۔
 خصوصاً یہ کہ مختلف مدت میں کیا خرچ ہوا۔ ہاں میں نے اسی قدر حضرت مولانا صدر الدین صاحب
 پکچد مت میں عرض کر دی تھی کہ وہ اسیاں دو اور تین ہزار کے اندر اندر صرف تقسیم سالہ کر دیں۔ اس
 سال اخراجا نگر خانہ بہت ہی بڑھ گئے۔ میں نے منشی نور احمد کو ایک دفعہ لکھا تھا کہ وہ تین یا چار ہزار
 کی تعداد مہانوں سے نہیں اطلاع دیں۔ چنانچہ گذشتہ جون سے آخر ستمبر تک دو ہزار آٹھ صد کے
 قریب مہان آئے اور اس پر آئندہ دعواہ میں ہزار سے زائد تھے۔ اگرچہ ان ایام میں دو عیدین بھی
 گذریں جن میں ہزار کے لگ بھگ مہان تھے۔ بہر حال جس طرح ضرورت پیدا ہوئی۔ ان دو ہزار
 پر مہان کے لئے روپیہ معطلی صاحبان نے دیا خرچ کر نیکے لئے ولایت بھیج دیا۔
 ہاں ہم سے یہی ہو سکتا تھا۔ کہ جس قدر روپیہ ہم وصول کریں وہ سب کا سب ضروری اخراجات
 کاٹ کر ولایت بھیج دیں۔ سو آئیسا ہی کیا گیا۔ نقشبہ آمد و خرچ میں دو باتیں قابل ملاحظہ ہیں
 اول جہاں تک اس مشن کا عملہ ہے اس لئے پہلے چرچے کے ایثار سے کام لیا۔ علاوہ اس وقت
 حسب ذیل ہے :- ولایت میں مولانا مولوی عبدالعزیز صاحب۔ شیخ نور احمد صاحب بلال
 ہندوستانی باورچی۔ ان کے علاوہ مولوی صاحب نے وقتاً فوقتاً اگر ولایت میں کوئی دور رکھا
 اس کا خرچ نقشبہ بالامین نہیں دیکھا یا گیا۔ ہندوستانی میں میرے دفتر میں ایک رہا اور
 اس کے ماتحت وہ کاررک۔ ایک چھوٹا سی۔ ایک ایک دفتر تھا۔ اس کے ماتحت ایک

نام رہا۔ ایک ایجنٹ بغرض تسلیع و اشاعت اغراض مشن جو گزشتہ اکتوبر سے رکھا گیا اور میں خود اسے بڑے کام پر اس قدر قلیل عمل اور پھر اس عمل پر بھی صرف ساتھی پلانڈریو پیہ ماہوار کا خرچ۔ یہ آج کل کے حالات کے تحت ایثار نہیں تو اور کیا ہے۔ ہاں مد عمل پر جو بیٹے خرچ دکھایا ہے اس میں وہ رقم ماہواری بھی شامل ہے۔ جو میں اپنے ذاتی خرچ کے لیے لیتا ہوں لیکن اس کا بوجھ میں نے کسی قسم کے ڈوئیشن پر یا زرا ادا دشمن پر نہیں ڈالا۔ میں نے اپنی ذات کا خرچ بحیثیت ایڈیٹر اسلامک ریویو صرف اسلامک ریویو پر کتب حساب میں ڈالوایا ہے۔ ایسا ہی کچھ رقم بطور امداد جو عمل میں سے ایک خالص بچے خادم مشن کو دینے بطور قرض حسنہ دی ہے۔ وہ بھی بیٹے اسلامک ریویو کی آمد میں سے دی ہے اور اس کا خرچ بھی اسلامک ریویو پر ڈالنا ہے اسلئے کہ ان ہر دور سالوں کے نفع نقصان کو میری ذات سے تعلق ہے۔ باقی اخراجات جو عمل لاہور کے ہیں سفر خرچ یا اخراجات متفرقہ ہیں اور ان کا اہل اردو رسالہ پر لیا اسلامک ریویو پر اور لے دیگر اغراض پر ڈال دیا ہے۔ اور جو عمل ولایت یا واپس قرض حسنہ کی رقم ہیں ان کو اسلامک ریویو اور دیگر اغراض پر نصف ڈال دیا ہے۔

یہ امور محض آمد و خرچ کو حساب کتاب کے باضابطہ شکل میں رکھنے کے لیے کیے گئے ہیں۔ والا جو عمل ہوا ہے وہ تو یہ ہے کہ جو کچھ منافع ہر دور سالجات کا ہوا یا جو رقم مجھے ذاتی طور پر بطور وظیفہ یا تحفہ نامہ بعض محسنوں سے ملی وہ سب کی سب میں آمد مشن میں ڈال دی ہے۔ میں آئندہ بھی اللہ تعالیٰ سے یہی دعا کرتا ہوں کہ وہ مجھے ایسا ہی کرنے کی توفیق دے۔

مسلم بھائیوں سے میری آخری اپیل

میں اب چند محنتوں میں یہاں سے رخصت ہو کر ولایت جا بیٹا ہوں۔ دوران قیام ہندوستان میں جیسے ہر ایک متم کا آرام چھوڑ کر مسلمان بھائیوں کو اس کا طریقہ کی اہمیت اور ضرورت سمجھا دیا گیا۔ یہ مشن ایک حقیقت اور طاقت ہے۔ کوئی دہمی یا قیاسی امر نہیں۔ یہ مشن نظری حالات سے نکل کر واقعات اور عمل کا جامہ پہن چکا ہے۔ اس کے مفید اور قیمتی طور پر کامیاب

ہو نہیں اب شبہ نہیں ہوا۔ اس امر سے بھی کسی کو انکار نہیں ہو سکتا کہ خدا اور رسول کے احکام کے ماتحت ہمارے کل قومی کام ایک طرف اور یہ کام ایک طرف ہے۔ ہماری کل کی کل تحریکات پر اس حق کو توقیت ہے۔ پھر کیا وجہ ہے کہ اسلامی حیرات و ذکوۃ کے معنی پر کل دیگر خیراتی کاموں پر اسے ترجیح نہ دیں۔ نقشہ آمد سے ظاہر ہوتا ہے کہ چودہ ہزار کے قریب روپیہ شخص بطور ڈونیشن مسلمانان ہند سے اس سال آیا اور اس سے جس قدر بھاری کام ہوا۔ وہ ظاہر ہے کیا مسلمانان ہند میں نہیں نہیں ہزار کا خرچ ہے اور جس کے مقابل کئی ہزار رسالہ اردو و انگریزی بطور خرید و گزشتہ سال کے گھر دن میں بھی بیچ چکا ہے۔ اس کے مقابل یہ کامیابی جو اس سال میں ہوئی وہ کچھ کم ہوئی ہے کہیں میں اس کی نظیر دنیا بھر کی مذہبی تبلیغی کوششوں میں نظر نہیں آتی

لیکن اب جو میں ہندوستان سے چلا ہوں اور ممکن ہے کہ میری غیر حاضری بہت جلد کوئی ایسا قائم کام تیار نہ پیدا ہو سکے جو شہر بشہر پھیر کر مسلم بھائیوں کو ان کے فرض کی طرف متوجہ کرے۔ تو پھر کین ہو دوسرے بھی بنے فرض کی طرف متوجہ نہ ہونگے۔

مسلمانان ہندوستان کو چھوڑ دو۔ اس وقت کو غنیمت سمجھو۔ اللہ تعالیٰ کے کام تو ہر گز نہیں رکھیں لیکن مبارک وہ ہے جو اس کام میں ہمارا ہاتھ بٹا دے۔ ہمارے مال جس دینا اور احتیاط سے خرچ ہوئے ہیں وہ اس نقشہ سے ہمراہ ہو چکے ہیں۔ اور جس اشار اور محبت سے کام کرنے والے لوگ تم کو مل گئے ہیں وہ بھی اس قحط الرجال میں شاد و نادر کا مقابلہ ہے خدا تعالیٰ ہی اس امر کا شاہد ہے کہ مجھے آیام و کالت کے مقابل دو گنا کام روزانہ کرنا پڑتا ہے اور جو کچھ میں نے بطور وجہ کفایت لیا وہ میری آمدنی و کالت سے جو ۱۹۷۷ء میں بھی کوئی نسبت ہی نہیں کہتا لیکن یہ کسی پر احسان نہیں ہے۔ اچھا! علی اللہ کا خوش کن مقولہ ہی ہمارے لئے راحت جان ہے۔ لیکن ہمارا ایتنا رکھیں کام آویگا۔ اگر ہمارے پاس اور سامان نہ ہوں۔ خدا اگر کچھ ایسا کام کر دے کہ یہ انگریزی رسالہ دس ہزار تک مفت تقسیم ہو جاوے۔ اگر دس ہزار رسالہ تقسیم کرنے کے سامان کر دو۔ تو پھر اس کے منافع سے ہی دیگر اخراجات دو کنگ

میں تکلیف ہے +
یہی شے شروع سال ۱۹۷۷ء میں آپ کو ملا تب کیا اور اردو رسالہ بھی اس لئے شائع کیا کہ اسلئے

منافع سے دو کنگ مشن چلے۔ مگر یہ رسالہ دس ہزار خریداجا کے تو میرے نزدیک موجودہ اخراجات کے لحاظ سے بڑے اخراجات دو کنگ مشن کے نکل جاتے ہیں +

اگرچہ یہ رسالہ میرا ہی شائع کردہ ہے۔ لیکن میری ہی غرض ہے کہ اس کے منافع سے شاعت کے کام کو مدد کافی ملے۔ جیسے کہ گزشتہ سال کیا گیا۔ اس وقت اردو رسالہ کی تعداد اشاعت دو ہزار کے قریب ہے۔ اس اشاعت پر جو منافع ہوتا ہے وہ قطعاً مشن کے لئے کافی نہیں۔ اسی طرح انگریزی رسالہ کی اشاعت ابھی ڈیڑھ ہزار کے قریب ہے۔ یہ بھی بہت تھوڑی ہے میں یہ کہتا ہوں کہ اگر مسلمان بھائی صرف پانچ ہزار تک انگریزی اور دس ہزار تک اردو رسالے کو خرید لیں تو میں کسے اور امداد کا سر دست اُن سے مطالبہ نہیں کرتا۔ اور اگر مجھے خدا تو فیق دے تو میں اس کے منافع کو اسی کام پر خرچ کروں گا۔ ہاں جب تک یہ صورت نہو میں ان بزرگوں کی خدمت میں عرض کرتا ہوں جنہوں نے دریا دلی سے گزشتہ سال اپنے مالوں سے مجھے مدد دی وہ اب بھی دیں۔ یہ مال وہ بالفاظِ قرآن کریم ایک تجارت پر لگاتے ہیں جبکہ منافع جو آخرت کو بالفاظِ ربی ملتا ہے وہ تو ضرور ملے گا۔ لیکن اسکا منافع تو دم نقد مل رہا ہے + خدا را خور کرو۔ یہ رقم امداد تو زیادہ تر مئی ۱۹۱۶ء سے پہلے مجھے وصول ہوئی تھیں۔ آج اس پر ایک سال گزر گیا۔ فہرستِ ظاہر ہو گا کہ مئی ۱۹۱۶ء تک یادہ حصہ امداد کا اپنے دیا۔ آج مئی ۱۹۱۶ء ہے اب تھلاؤ جو اس سال میں نتائج مرتب ہوئے وہ منافع کیا کچھ کم ہے۔ مسلمان بھائیوں خدا کے اُس فضل کو دیکھو کہ جس غرض کے لئے جو کچھ تھوڑا بہت دیا وہ غرض پوری ہو گئی۔ پھر اس کے شکر یہ میں کیا آپ کو مناسب نہیں کہ اور بہت کرو۔ اس لئے میں چاہتا ہوں کہ یہ مبارک مہینہ زکوٰۃ و خیرات کا ہے +

تمہاری زکوٰۃ کا بہترین مصرف

دو کنگ مشن ہے۔ جاؤ قرآن کریم کو کھولو وہ بھی ہمیں ہی کہتا ہے۔ ہمارے مشن کی امداد کا ایک سہل طریق یہ ہے کہ تم ہمیں انگریزی رسالہ کی مفت تقسیم کے لئے امداد دو۔ اپنی طرف سے متعدد رسالہ مفت تقسیم کرو۔ ایسا ہی لنگر خانہ کی امداد کا فکر کرو۔ ہاں ایک آسان طریق امداد کا یہ ہے کہ خود رسالہ اردو یا انگریزی خریدو اور دوستوں میں اس کی خریداری بڑاؤ۔ گزشتہ سال میں

ہیں اردو رسالہ بہت سزا ید چھپوانا پڑا خیال تھا کہ خریداری بہت بڑھے گی۔ مگر ایسا نہ ہوا مختلف ماہ کے رسالجات زاید پڑے موجود ہیں۔ سو میں یہ پسند کیا ہے کہ تمام گزشتہ رسالجات کے آگے یہ اپیل ذم کر کے بطور نمونہ مسلم احباب کی خدمت میں بھیجوں۔ وہ اس سال کو دیکھیں مختلف احباب کے پاس ۱۹۱۵ء کے مختلف مہینوں کے رسالے پہنچیں گے وہ اس کو شرف سے ایشتر تک دیکھیں اور پڑھیں اور پھر اندازہ کریں کہ کیا ایسا قیمتی رسالہ محض اگر لڑکچہ کے طور پر ہی خریدا جاوے۔ تو چنداں گراں نہیں۔ چہ جائیکہ اس کا منافع ایک ہماری مش کو چلا رہا ہے۔ اسی طرح جن دوستوں نے بہ سبب حالات خانہ انگریزی رسالہ خریدنا چھوڑ دیا ہے وہ اردو رسالہ ہی خرید کر عند اللہ ماجور ہوں۔

موجودہ خریداران کی خدمت میں عرض ہے کہ وہ جہاں تک ممکن ہو ہر دور رسالجات کی اشاعت بڑھانے میں کوشش بلیغ فرما کر عند اللہ ماجور ہوں *

فہرست زیر عطیہ و امداد و کمک مسلم مشن انگلستان ۱۹۱۵ء

۸۔	سید محمد اشرف صاحب کوہاٹ	۸۔	مہرقت باسٹرفیر اللہ صاحب قیمت کتب
۹۔	خانصاحب خوشدل خانصاحب کوہاٹ مار	۹۔	خانفشیج الدین خانصاحب حیدر آباد
۱۰۔	آبومعراج دین صاحب نائب تحصیلدار	۱۰۔	بزرگ اعظم سرور صاحب پشاور
۱۱۔	عادل محمد اکبر خانصاحب ڈبچی ہون	۱۱۔	حکیم امیر علی صاحب پنڈی
۱۲۔	جانب محمد عدا داد خانصاحب	۱۲۔	جانب حامد اللہ خانصاحب کوہاٹ
۱۳۔	جانب فقیر ابوالحسن صاحب	۱۳۔	سرفار عبدالرحمن صاحب
۱۴۔	ملک خدا بخش صاحب	۱۴۔	غلام حسین صاحب ٹیلیگراف کلرک
۱۵۔	خان بنادر خیر محمد خانصاحب ریس	۱۵۔	خانصاحب عبدالحمید خانصاحب سبج کوہاٹ
۱۶۔	شیخ عبدالغفر صاحب سب انسپکٹر	۱۶۔	خان بہادر حق نواز خانصاحب
۱۷۔	امام بخش صاحب	۱۷۔	خانصاحب محمد جمیل خان صاحب
۱۸۔	سرفار محمد دامن اللہ خانصاحب	۱۸۔	سیان طلح الدین صاحب
۱۹۔	محمد عبداللہ خانصاحب سٹر	۱۹۔	خان بہادر مولوی احمد دین صاحب
۲۰۔	دوست محمد خانصاحب	۲۰۔	مولوی محمد عالم صاحب سیکنڈ ماسٹر
۲۱۔	سکندر خانصاحب سب انسپکٹر	۲۱۔	سردار احمد خانصاحب

لیک خواجہ محمد خان صاحب یونین کشتیوں	سردار بھادر صاحب محرم رضائی خان صاحب
آپ میر بخش صاحب	آپ میر بخش صاحب
شیخ اللہ بخش صاحب	غلام رسول صاحب معرفت فقیر صاحب
مولوی عبدالہادی صاحب	آپ سید فضل الرحمن صاحب وکیلہ بابت شہرہ
محمد شفیع خان صاحب	نشی محمد اسماعیل صاحب کا پندہ
ایم خان صاحب	حافظ پادیت حسین صاحب
محمد یوسف خان صاحب اجیری	عام چندہ ریڑگاری جو جلسہ کا پور میں ہوا
شیخ ظہور الدین صاحب	جیدہ و منول شدہ معرفت جناب فضل الرحمن صاحب
حاجی شیخ محمد بخش صاحب	جناب حسن محمد صاحب راو پندہ
قاسمی عبد الغفور خان صاحب	شیخ عبدالغنی صاحب بنوں
نشی عبدالعزیز صاحب لطافی	خان صاحب عبدالعزیز صاحب
خان محمد خان صاحب	مونی شرف الدین صاحب
فیض اللہ شاہ صاحب	محمد شفیع صاحب
خان محمد یاز خان صاحب	عبدالکریم صاحب
قاسمی محمد حسن صاحب	انجمن کار کا پندہ
علی محمد صاحب	جناب احمد حسین صاحب
جناب بابو محمد عبداللہ صاحب	یکم اپ محترمہ صاحبان خاندان مسٹر مشیر حسین ساگر
سکین جمیل صاحب	جناب ایڈیٹر صاحب لکھنؤ
مرزا سلطان خان صاحب	معرفت جناب لطف اللہ خان صاحب بنوں
آغا محمد خان صاحب	لا معلوم الاسم
فیض محمد صاحب ستیری	جناب محمد اسلم صاحب مروان
شیر خان و قریبی محل محمد امیر محمد صاحبان	صفدر علی صاحب علیگڑہ
ملاذ اللہ خان صاحب میس	جناب الدین صاحب سیالکوٹ
ممتاز خان صاحب	جناب محمد جان صاحب
لیک محمد دوران خان صاحب	شاہ دین صاحب کوسو
مفتی محمد معرفت جناب دوست علی شاہ	

جناب ابو مولا بخش صاحب پست ماسٹر نواب	جناب ڈاکٹر صاحب قیمت کتب ۱۲
منشی مہربخش صاحب	جناب یوسف خان صاحب ۱۲
غلام حسین صاحب ٹیلر ماسٹر	جناب مرزا امام علی بیگ صاحب ۱۲
محمد رمضان خان صاحب	انج عبداللہ خان صاحب قیمت کتب ۱۲
عبداللہ خان صاحب	عبدالرحیم صاحب اجیر ۱۲
شیخ لاث صاحب	جناب سید معز الدین صاحب ۱۵
منشی بخش صاحب ٹیلر ماسٹر	مہاجر اده جناب عبدالقیوم صاحب پشاور ۱۲
نیر الدین صاحب	جناب سید امیر حسن صاحب بنارس ۱۲
علی بخش صاحب	جناب مرزا فیاض الدین صاحب ۱۲
نور محمد صاحب	مرزا شمس الدین صاحب ۱۲
زمان شاہ صاحب	رفیع الدین صاحب ۱۲
مولا بخش صاحب	شاہ میر عالم صاحب ۱۲
نور مصطفیٰ صاحب	عبدالواحد صاحب دیکل ۱۲
زمان علی صاحب	ضیاء الدین صاحب الیکٹریٹ آفس ۱۲
نعمت صاحب	رفیق ذیل معرفت جناب ڈاکٹر غلام محمد صاحب ۱۲
جمال الدین صاحب	جناب مونی ظفر حسین صاحب ۱۲
اللہ داتا صاحب	عالمگیر خان صاحب ۱۲
غلام غوث صاحب	سید مومن صاحب ۱۲
فضل الہی صاحب	خان روشن دین خان صاحب ۱۲
غلام محمد صاحب	محمد حیات خان صاحب ۱۲
گل ستر خان صاحب	منشی امیر حسین صاحب ۱۲
محبوب اللہ خان صاحب	منشی عبدالواحد صاحب ۱۲
نور محمد صاحب	منشی نصیر الدین صاحب ۱۲
محمد الدین صاحب	محمد ولی محمد خان صاحب ۱۲
سید عبدالعزیز صاحب	خان باز گل خان صاحب ۱۲
رمضان خان صاحب	نور محمد صاحب ۱۲

جناب مظفر امام صاحب منصف نازیپور	جناب غیر علی خان صاحب
سب رجسٹر صاحب بھوردھوت	محمد شاہنشاہ صاحب
مرزا نظیر الدین صاحب	قاضی احمد اللہ صاحب
ولی الدین صاحب خدابخش باگکی پور	کریم بخش صاحب
حاجی عبدالرحمن صاحب	بابو خدابخش صاحب
سید علی صاحب	فضل احمد صاحب
مددی علی صاحب	بابو کائے خان صاحب
لامعلوم الاسم	بابو اللہ بخش صاحب
چندہ معرفت جناب خواجہ محمد اسماعیل صاحب کلیل باگکی پور	بابو اللہ دتا صاحب
جناب خواجہ محمد اسماعیل صاحب کلیل باگکی پور	منشی جلال الدین صاحب
مسٹر مظفر الحق صاحب بیرسر	شیخ خدابخش صاحب
غلام نظام الدین صاحب	حسین بخش صاحب
ابو انجیہ صاحب	مفتی معرفت جناب خدابخش صاحب
شیخ رحیم بخش صاحب	جناب غلام محی الدین صاحب سرگودہ
ڈاکٹر عبد الغفور صاحب	فضل قادر صاحب لائل پور
جوان نجات صاحب	انوار الحق صاحب
محمد اللہ صاحب	مسلم دین صاحب
ذکی الدین صاحب بجنور	از غلام جناب شیخ محمد حسین صاحب جٹ غازیپور
یوسف شاہ صاحب شجر سرینگر قیمت کتب	جناب فضل حسین صاحب زینت دار
غلام محمد صاحب	مولوی محمد طور صاحب نازیپور
محمد قاسم صاحب الہ آباد	شیخ نور الدین صاحب
محمد اسحق صاحب	چچہ مددی بدر الدین صاحب امرہ
فرید الدین صاحب	مولوی رکیت اللہ صاحب وکیل بی
قیمت بابت کتب	بابت پارتی غازی پور
محمد مظہر حسین صاحب گلزار بارہ پٹنہ	بی۔ اے احمد صاحب قیمت کتب
تپو نا اللہ صاحب	ایم احمد صاحب
	حاجی بشیر خان صاحب غازی پور

اس کی کتب خانہ میں موجود کتب کی تفصیل درج ہے۔ ان کتب کی قیمتیں درج ہیں۔ ان کتب کی خرید و فروخت کے لیے اس کی کتب خانہ میں رجسٹرڈ ہیں۔ ان کتب کی قیمتیں درج ہیں۔ ان کتب کی خرید و فروخت کے لیے اس کی کتب خانہ میں رجسٹرڈ ہیں۔

جناب صدر علی صاحب سراج الحق صاحب	میت کتب
~ شیخ محمد کمال صاحب نعمت کتب	جناب احمد جان صاحب سواری
~ سید فضل علی صاحب چیمرو	~ ذاب سرفراز حسین خان صاحب باگی پور
~ امام الدین صاحب عیسیٰ خیل	~ عبدالعزیز صاحب
~ احمد حسین صاحب معرفت ماسٹر فیض اللہ	~ سید صالح حسین صاحب چیمرو
~ مدین احمد صاحب کیری کجی ملکانہ	~ نامہ مدین صاحب گورکھ پور
~ غلام حسین صاحب وکیل لکھنؤ	~ غلام رسول صاحب
~ معرفت مرزا حیدر بیگ صاحب وکیل حویلی سار	~ محمد رحیم بخش صاحب احمدی
~ جناب خان بادی مقبول عالم صاحب تارسی	~ سید ولایت علی شاہ صاحب سبزی پور
~ احسن الدین صاحب	~ حکیم برہم صاحب ایڈیٹر مشرق
~ از معلوم الاکم معرفت ذاب خدیو جنگ بادی	~ قاضی نجل حسین صاحب منصف بیبا
~ اسم نامعلوم	~ محمد عرفان صاحب مختار بستی
~ جناب مقصود علی صاحب گیش پور	~ مولوی شمس الحسن صاحب
~ عطاء الرحمن صاحب	~ مشر انور علی صاحب پیر سر
~ حکیم عبدالرشید صاحب ملھو	~ سید محبتی حسین صاحب وکیل
~ صادق حسین صاحب	~ مولوی صیف اللہ خان صاحب مختار
~ فضل احمد صاحب	~ مشر محمد نسیم صاحب وکیل لکھنؤ
~ محمد معین الدین صاحب لکھنؤ فہم کتب	~ سید وزیر حسن صاحب
~ محمد قمر الدین صاحب پٹنہ	~ مرزا حسین اللہ صاحب پیر سر
~ محمد انقی صاحب	~ فرزند علی صاحب وکیل لکھنؤ
~ محمد امیر صاحب	~ ذاب علی حسن خان صاحب بھوپال
~ محمد اللہ صاحب	~ حافظ عبدالرزاق صاحب لکھنؤ
~ محمد اجازت صاحب	~ چندہ معرفت جناب ممتاز حسین صاحب پیر سر
~ محمد اقبال صاحبہ	~ بوجہ بارہ درہی قیصری بارگ لکھنؤ
~ شیخ فضل الرحمن صاحب	~ علاء رقوم بلا بر موقتہ ذاب
~ غلام نبی صاحب	~ جناب مولوی محمد وحید صاحب چیمرو
~ ذاب محمد صاحب وکیل	~ امام بخش صاحب انجمن
~ لکھنؤ بوقتہ صاحب وکیل	

~ مشر ممتاز حسین صاحب پیر سر لکھنؤ
~ جناب مولوی خال الدین صاحب

جناب امیر حسن صاحب پٹنہ	۸	جناب عبد الحمید صاحب کاپنور	۱۱
مولوی محمد یعقوب صاحب	۱۱	ایم عبد الکریم صاحب پنڈی	۱۲
خواجہ بشیر الدین صاحب	۱۲	محمد فاضل علی صاحب لکھنؤ	۱۳
.....		مشرقیو	۱۴
جناب حبیب النبی صاحب کلکتہ	۱۵	نصرت علی صاحب لکھنؤ	۱۶
جناب محمد شفیع صاحب قانونگو بذریعہ محمد زکریا صاحب	۱۶	عبدالرؤف صاحب	۱۷
مشرقاہ الدین صاحب ڈپٹی کلکٹر	۱۷	احسان اللہ صاحب پٹنہ	۱۸
جناب محمد اصغر صاحب وکیل کیمبل پور	۱۸	شمس الدین صاحب جوینور	۱۹
جناب عبد الحمید صاحب پشاور	۱۹	دلی محمد صاحب بنارس	۲۰
جناب تید احمد حسین صاحب گیا	۲۰	محمد خالق صاحب فیض آباد	۲۱
جناب خواجہ بشیر الدین صاحب	۲۱	رحیم بخش صاحب	۲۲
معلوم الاسم قیمت کمال از حیدر آباد	۲۲	شیخ امیر الدین صاحب	۲۳
جناب محمد صغیر صاحب	۲۳	محمد شفیع صاحب	۲۴
جناب محمد منظور الہی صاحب لاہور احمدیہ بلڈنگس	۲۴	محمد زکریا صاحب ماراج گنج	۲۵
بابت ام الائمہ	۲۵	نظام الدین صاحب جوینور	۲۶
جناب سیف الرحمن صاحب پشاور	۲۶	عثمان احمد صاحب	۲۷
جناب الف دین صاحب وکیل کیمبل پور	۲۷	محمد حفیظ اللہ صاحب بنارس	۲۸
بنت صفدر جنگ صاحب اترت سر	۲۸	محمد سنگھ صاحب میسور	۲۹
محمد اسماعیل صاحب	۲۹	عزیز الدین صاحب مدراس	۳۰
جناب مولوی عزیز بخش صاحب	۳۰	بابو عبدالرحمن صاحب ادوتی	۳۱
عبد الرحیم صاحب پشاور	۳۱	محمد حسین صاحب مدراس	۳۲
محمد حسین صاحب مظفر گڑھ	۳۲	محمد نصیر اللہ صاحب	۳۳
محمد احمد صاحب کاپنور	۳۳	شمس الدین صاحب بنارس	۳۴
محمد حامد اللہ صاحب دہلی	۳۴	ایم ایم ڈاکٹر خان صاحب ڈھاکہ	۳۵
فضل الرحمن صاحب کاپنور	۳۵	محمد یار شاہ صاحب مدراس	۳۶
امتیاز علی صاحب فیض آباد	۳۶	جناب ایم حفیظ اللہ صاحب کلکتہ	۳۷

جناب سید بشیر الدین صاحب چیرین یونیل کتب	جناب عبداللہ صاحب
شیخ عزیز الدین صاحب پراچہ قری	سید غلام مصطفیٰ صاحب علی گڑھ قیمت کتب
خواجہ احمد صاحب	جناب محمد فتن صاحب
حاجی عبدالغفور صاحب	جناب مدح الزمان صاحب غازی پور
فضل اللہ صاحب ناظر	فخر الدین صاحب قلعیا فی
ماظ محمد اسحاق صاحب	ایڈیٹر صاحب الفاروق
محمد حیات صاحب نالو	محمد اسماعیل صاحب فیض آباد
ٹکٹ جناب محمد اعظم صاحب	ڈاکٹر شربت احمد صاحب کیل پور
عبدالکریم صاحب پور نیہ	شیخ احمد صاحب پنڈی
عبدالاحد صاحب فانی پور قیمت کتب	ملکٹ بابت کتب
غلام اکبر صاحب حیدر آباد قیمت کتب	غلام حسین صاحب شیر شاہ
میر صاحب نور لاہوری	بیگم صاحبہ صفدر علی صاحب
عبدالخلیل صاحب آگہ	شیر محمد صاحب موگا
غلام محمد صاحب	آزادی سیکڑی احمد گڑھ
محمد محسن صاحب حیدر آباد	بی دستگیر میوہ
شکر اللہ صاحب فیض آباد	قیمت کتب مختلفہ
محمد حسین صاحب علی گڑھ	قیمت کتب معرفت ماسٹر فقیر اللہ صاحب
برکت اللہ صاحب اٹوہ	جناب عبدالقادر صاحب دھلی
سلیمان بیگ صاحب	جناب غلام جعفر خان صاحب
عید اللہ خان صاحب سرگودھ	خلیفہ محمد صادق صاحب پانی پور
محمد شفیق صاحب فیض آباد	محمد حامد صاحب جہت پشاور
میر احمد صاحب اہل گڑھ میوہ	نور محمد صاحب سلطان پور
میر جوی مومن حسین صاحب جیلہ آباد	نکھ والی ملک سکتہ
دوشن من اللہ صاحب لاہور مدرس	امیر حسن صاحب گیارہ
نادر یار شاہ صاحب لاہور مدرس	چندہ جو حکیم اہل خانہ صاحب کی رسالہ
سید سید اللہ صاحب لاہور مدرس	موصول ہوا مفتی ذیل میں درج ہے

جناب محمد خاں صاحب گورکھ پور	جناب عبدالقادر صاحب مسور
محمد شریف صاحب قیامت کتب	عبدالحمود صاحب بنگال قیامت کتب
دایسی پٹنم	شاہ محمد صاحب
جناب سید عبدالعزیز صاحب بنگلور	نیل سن صاحب ممکور
فضل الرحمن صاحب	بشیر احمد الدین صاحب احمد علی گڑھ
نور محمد صاحب - کولہو	ایم جان صاحب - پٹنہ
مفر خوج ازاجن جو پور	محمد یعقوب صاحب مراد آباد
ازاجن پرتا گڑھ	عبدالمجید صاحب بدودنگ
سیران لارہ	تاج الدین صاحب ڈیٹی کلکٹر ڈھول

یہ فرست اس امداد کی ہے جو اسلام سے درور کھئے والے اصحاب نے اس مشن کی جو امداد جدید آباد
کے مکمل اسباب نے کی وہ اگلے صفحہ پر درج ہے ہر دو لاکھ میں اکثریت ہے وہ رقوم ہیں جو خالص
مفتی شاعت ریویو کے لئے مجھے موصول ہوئیں۔ میرے نزدیک نصف اور پچھلے کے درمیان نہیں
سلاٹکس دیو کی ہیں۔ جیسے کہ رجسٹر آف سے اندازہ ہوتا ہے۔ لیکن اس سلاٹکس میں دیو فوجا جات
وہ ٹکٹ بڑھتے دیکھ کر ہر ایک قسم کی امداد کو ایک ٹکٹ فرستہا و مندرجہ میں جمع کروا دیا ہے۔
اور جتنی کو قیمت خریداری رسالجات میں رکھا ہے ہاں در امداد میں سے بعض کتب کی قیمت بڑھ
صدر پینے کے قریب اور صرف اس قدر رسالجات اردو انگریزی کی قیمت مہار کے جو بعض تعلقی صاحبان
کا خدمت میں جانے ہیں۔ اور جو چھ سات صد روپیہ ہوگی باقی کل کی کل امداد میں کھلا
دی ہے اور جو چودہ ہزار سے اوپر ہوتی ہے۔ ہاں میں اس قدر کہہ سکتا ہوں کہ اگر رسالجات کی
آمد و خروج کا حساب الگ الگ کیا جاوے۔ اور منافع نکالا جاوے تو پھر یہ آسانی سے نظر آسکتا ہو
کہ جہاں پہلے ہزار کے درمیان رقم اس مشن کو انگریزی اردو رسالہ کے فنڈ سے ملی ہے۔ اور اس امر کے
لیے جس خدا تعالیٰ ہاں لاکھ لاکھ شکر یہ ادا کرتا ہوں کہ اس نے مجھے ایسا کرنے کی توفیق دی
اور جس خیال سے مجھ کو اصلاح سے جناب باری میں دعا کرتا ہوں کہ وہ آئندہ بھی مجھے ایسا کرنے کی توفیق دے
کہ میں ان رسالجات کے منافع کو اس کام پر لگا دیا کروں اور خدا وہ دن بھی مجھے پرلاوے کہ میں ان
رسالجات کی ایڈیٹری کا بھی معائنہ نہ لوں اور ان کی کل کی کل آمد اس مشن کو نذر کروں آمین

فہرست تراجم و از چہرہ آباد دکن

بہ سکہ انگریزی	بہ سکہ عالی
عالمیناب نواب سالار جنگ بہادر	از نظام کلکتہ بار اول
عالمیناب بہادر سر رشن پرشاد بہادر	چاہے شہر سید محمود صاحب
عالمیناب نواب فیاض الدولہ صاحب بہادر	چاہے بہمن نواب عماد الملک بہادر
عالمیناب شہر سید گری صاحب	انجن خواتین اسلام بلدہ حیدر آباد
عالم نواب ممتاز یار الدولہ بہادر	عالمیناب نواب بشیر جنگ بہادر
عالمیناب بہمن الما لطیفی صاحب	معرفت جناب ڈاکٹر فقیہہ الدین صاحب
ایمان صلاح الدین صاحب عزیز نواب	جناب ہاشم معز الدین صاحب
حاکم الدولہ صاحب بہادر مرحوم	عالمیناب نواب بہرام الدولہ بہادر
جناب بیہر عظمیت اللہ شاہ صاحب	الاسم معلوم الاسم صاحب برائش برہمنی
جناب کیتان فرحت علی صاحب	سیح محمد موسیٰ صاحب سکندر آباد
جناب عنایت علی صاحب	جناب مولوی عبدالعلی صاحب وکیل بابت شہوت
جناب مس فقیر الدین تیموری صاحب	جناب غازی الدین احمد صاحب
جناب سید معظم علی صاحب	جناب شجاع الدین طیب جی صاحب
جناب مولوی حمید الدین صاحب	از نظام کلکتہ بار دوم
جناب محمد اکرام حسین صاحب	نواب میر محمد علی صاحب بہادر
جناب مولوی غازی الدین صاحب	نواب مراد الدولہ صاحب بہادر
عالمیناب شہر سید صاحب	مولوی غلام محمد صاحب
نواب عزیز جنگ بہادر	نواب میر خورشید علی صاحب
نواب نعمت اللہ خان صاحب	جناب محمد عبد الجبار صاحب
نظام کلکتہ بار سوم	نواب ہماق جنگ صاحب
تفصیل بکے حالی جو دفتر کلکتہ سے آئی وہ ذیل میں	میزان
مولوی عبدالباقر صاحب	۳۱۶ پانی
نواب عزیز یار جنگ بہادر	۱۶ پانی

نواب مرحوم جو دیکھتے ہیں سے رحمت ہوئے اس میں سے بچے فرما رہے تھے۔ آپ نے مجھے وعدہ فرمایا تھا کہ وہ بعد از جنگ رحمت لیکر ایک کافی سیاح کے لئے میرے ساتھ وہ کنگ میں انگریزوں کے اپنے ایک کافی رقم خیزہ دیا جو خیزہ

مکتب مذکور سے اور چندہ بھی ۱۹۱۷ء میں وصول ہوا جو اس حساب شدہ میں شامل نہیں کیا لیکن اس کی تفصیل بیان دی جاتی ہے۔	مولانا مرزا فرمان علی صاحب
بارچہ دم بہاؤ فردری ۱۹۱۷ء بہ سکہ انگریزی مارکہ بہ تفصیل ذیل :- مولوی سید زین العابدین صاحب بگرا می	مولوی میراج احمد علی صاحب
مولوی میر فیض الرحمن صاحب بگرا می	مولوی حامد حسین صاحب
مولوی سید محمد محسن صاحب	ڈاکٹر عبدالحی صاحب
مولوی ابو محمد صاحب	مولوی غلام محمد صاحب تعلقہ دار
مولوی خواجہ شجاعت اللہ صاحب	مولوی قاسم الدین صاحب
محبت از بار سوم میزان	مولوی غلام محمد صاحب
جو بہ سکہ انگریزی	روایہ سردار یار جنگ بہادر
منی آرڈر	روایہ نظیر جنگ بہادر
فیس منی آرڈر	مولوی غلام قادر صاحب گرامی
بہ قبضہ کلب	مولوی سید احمد صاحب محاسب صدر
	میزان النہار
	بہ تفصیل ذیل :- منی آرڈر
	فیس منی آرڈر
	بہ قبضہ کلب

رقم حیدر آباد میں سے صرف مہنہ رسالجات اردو انگریزی کی قیمت جو بعض عطا کنندگان امداد کے نام چاہتے ہیں اور اس فہرست میں بعض اصحاب کی توقیت رد الہی ہے۔ منہا کر کے باقی کل رقم تقسیم بالائیں بہ امداد حیدر آباد کھلا دی ہے۔ عالیجناب ماراجہ سرکرشن صاحب بہادر نے علاوہ الہی امداد میں کے ایک پیش بہا خدمت میری ذات کے لیے بھی عطا کی۔ اللہ تعالیٰ ان کو جزا خیر دے اعلیٰ حضرت حضور نظام خلد اللہ ملکہ کی طرف سے علاوہ ان اشفاق کریمانہ و مراحم حسروانہ کے جو انھوں نے میرے قیام حیدر آباد میں مجھ پر مبذول فرمائی۔ انھوں نے ایک ہزار روپیہ کھلا دی اور انھوں نے مجھے عنایت فرمایا۔ آپ نے خاص محل شاہی میں اپنے حضور میرا لیکر کرایا۔ اور لکھنؤ میں کراہا۔ اور خود ہی میں دوسروں پر کھلا دیا۔ ہوا ری کا منصب میرے لیے منظور فرمایا۔ جو تین سو لکھ ہے جاری ہوا۔ اور اس کا عملہ آمد ۱۹۱۷ء میں ہوا۔ اس موقع پر میں خصوصاً بزرگان حیدر آباد کا خاص طور پر شکر گزار ہوں۔ مجھے وہاں کے اصحاب میں ایک خاص زندگی ایک خاص محبت و سلام ایک خاص خلوص قومی و عزم نظر آیا۔ میں نے وہاں کی بعض خواتین کو اور علاقوں کے لوگوں کو دیکھا۔ بہتر پایا۔ بہر ایک وسیع شریف نے میری ساتھ جو سلوک کیا اس کا اجر اللہ تعالیٰ ہی ان کو دے۔ آمین تم آمین

کوئی طریق مراعات بزرگان حیدر آباد نے میرے ساتھ نہیں چھوڑا امداد کی رو سے بھی کئی غیر مسلم برادران ہند کے مقابل صرف ایک بلکہ حیدر آباد کے مسلمانوں نے نہایت حدیاد کی ہے اس مسلم مشن کی امداد کی۔ اگر ایک اس بلکہ کے بزرگ اس طرف توجہ کر لیں تو کنگ مشن بہت حد تک مالی مشکلات سے بچ جاتا ہے۔

مجھے اخیر میں علی الخصوص سسر چینی ٹائڈو کا اس لئے شکریہ ادا کرنا ہے کہ آپ نے ایک غیر مسلم کی حیثیت میں میرے ساتھ ایک مسلم کا سلوک کیا۔ میرا کوئی ہی ٹیکہ ہو گا جس میں آپ موجود نہ تھیں۔ میرے مشن سے آپ کو از حد دلچسپی ہے۔ آپ نے اسکی مالی امداد کا بھی بوجھ احسن انتظام کیا۔ یہ آپ کی ہی تجویز تھی کہ ایک تھی لیٹر میں بذریعہ ٹیکٹ کے میرا ٹیکہ ہوا جو از حد کامیاب ہوا۔ اس کی آمد جمع ہونے کے بعد ۱۹۱۶ء میں بذریعہ نواب خدیو جنگ بہادر مجھے ملی جو ۱۹۱۶ء کے حساب میں درج کی گئی ہے۔

حضرت مسیح کا مذہب کیا تھا۔

محمد جدید میں بعض ایسی عبارتیں ہیں جن سے حضرت مسیح علیہ السلام کا مذہب صاف طور پر ظاہر ہوتا ہے۔ مثال کے طور پر میں یوحنا بابا کا حوالہ پیش کرتا ہوں۔ جہاں اس مقدس معلم کے سخت اضطراب اور گہرے اندیشہ کا ذکر ہے جو آپ کو ایسے خطرناک دکھ اور مصیبت کے وارد ہونے پر لاحق ہوا۔ جناب مسیح کو اپنی سلامتی کے اندیشہ سے اپنی مشن کے صحیح مفہوم کا نگر کی طرح کم نہ تھا۔ چنانچہ دیگر انبیاء کی طرح آپ نے بھی دین کی بنیاد کو تمام چیزوں پر مقدم رکھا جب موت آپ کی آنکھوں کے سامنے پھر رہی تھی۔ اس وقت آپ کے دل و دماغ میں کس چیز کا غلبہ تھا۔ ہاں اسی دین حقہ کا جس کی اشاعت کے واسطے آپ مامور کیے گئے تھے۔ وہ قلم بامدق ہے جسے آپ نے اپنی گرفتاری کے وقت اعلان فرمایا۔ اور ہمیشہ کی زندگی یہ ہے کہ وہ مسیح کو اکیلا سچا خدا اور یسوع مسیح کو جسے تو نے بھیجا ہے جانیں؟ ملاحظہ ہو یوحنا

کی انجیل باب آیت ۳

یہی ایک سچی تعلیم تھی اور یہی جناب مسیح علیہ السلام کا دین تھا۔ یہ آپ کو یقین تھا اور اسی کی تعلیم بھی دیتے تھے۔ کہ ہمیشہ کی زندگی خدا تعالیٰ کے سچے مقصود کا نام ہے اور اسی سے اعمال صالح کا ظہور ہوتا ہے۔ چنانچہ آپ نے ”واحد سچے خدا کے علم کو“ ہمیشہ کی زندگی سے مطابقت دی ہے۔ کیونکہ اول الذکر موعظہ ذکر کے لئے لازمی ہے۔ الغرض مسئلہ توحید باری تعالیٰ پر آپ نے سخت روز دیا ہے۔ ہمیشہ کی زندگی یعنی اس نیا اور آئندہ کی راحت و آرام کی زندگی روح کی ایک آرزو ہوتی ہے۔ اور اس وقت جب جناب مسیح نے یہ سمجھا کہ اب میرا وقت قریب آگیا تو آپ نے اپنے لوگوں کو واضح طور سے بتلادیا کہ سطح ہمیشہ کی زندگی حاصل ہو سکتی ہے۔ آپ نے صاف اور متن الفاظ میں بتلایا کہ اکیلے سچے خدا پر ایمان رکھنا چاہیے۔

اسی باب کی سترھویں آیت میں مذکور ہے ”انھیں اپنی سچائی سے پاک کر۔ تیرا کلام سچائی ہے“ پھر چھبیسویں آیت میں اس طرح آیا ہے ”اور میں نے تیرا نام ان پر ظاہر کیا۔ اور ظاہر کر دینگا تاکہ وہ پیار جس سے تو نے مجھے پیار کیا ہے ان میں ہو اور میں ان میں ہوں چھٹی آیت میں بھی لکھا ہے کہ ”میں نے تیرے نام کو ان آدمیوں پر ظاہر کیا ہے“ متی اور یوحنا نے بھی اسی تعلیم کو جناب مسیح علیہ السلام کی طرف منسوب کیا ہے۔ اس سوال پر کہ ”اے استاد شرع میں بڑا حکم کن ہے“ مندرجہ ذیل اہم جواب دیا گیا ہے۔

مدیسوع نے اُس سے کہا خداوند کو جو تیرا خدا ہے اپنے سارے دل اور اپنی ساری جان اور اپنی ساری سمجھ سے پیار کر۔ پہلا اور بڑا حکم یہی ہے۔ اور دوسرا اُس کے مانند ہے۔ کہ تو اپنے بڑوسی کو ایسا پیار کر جیسا آپ کو۔ انھیں دوا حکام پر ساری شرع اور سب انبیاء کی باتیں موقوف ہیں۔ (متی باب آیت ۳۷ تا ۴۰)

یہ تعلیم جو صاف اور پر زور الفاظ میں پیش کی گئی ہے۔ ہر اقسام کے مشترک نہ خیالات اور مسئلہ تشلیک کی جڑ کاٹ دیتی ہے۔ اگر ہم واحد خدا کی اپنی ساری دل اور اپنی ساری جان اور اپنی ساری سمجھ سے عبادت کریں تو پھر کسی دوسرے معبود کی گنجائش نہیں رہتی۔ علاوہ ازیں صداقت قطعی اور عام ہے۔ اللہ تعالیٰ تمام انبیاء نے صداقت کے علاوہ کچھ بھی تعلیم نہیں کی۔ اب

اس امر سے کہ جناب مسیح کی وہی تعلیمات تھیں جو دیگر انبیاء نے دیں۔ آپ کی مشن کی صداقت کا ثبوت ملتا ہے۔ جو طرزیل آپ نے انتہا رکھی۔ اس سے صرف یہی ثابت کرنا مقصود نہ تھا۔ کہ جملہ انبیاء کی بعثت کا مدعا تو حیدر الہی تھا۔ بلکہ آپ نے یہ بھی بتلانا چاہا کہ بقول (یہووا) آپ مکار نہ تھے بلکہ آپ ایک سچے رسول تھے۔ خدا تعالیٰ نے کی تو جبرکہ اعلان کرنے کے بعد جناب مسیح نے اپنے نام کے ساتھ الفاظ "جسے تو نے جیسا کہ لکھا ہے" نام پیروؤں کو یہ معلوم ہو کہ آپ خدا تعالیٰ کے ایک رسول تھے نہ معبود۔ ہندوستان میں کرشن اور راجندر خدا مانے جاتے ہیں نہ کہ خدا کے بیٹے۔ بدھ بھی ایک معصوم ذات سمجھا جاتا ہے۔

بدقسمتی سے جناب مسیح کے پیروؤں نے بھی آپ کی انسانی بات کو ترک کر کے آپ کو معبود بنالیا۔ انکے منغل پرانی روح کو کس قدر مضبوط کیا ہوگا۔ کیونکہ آپ نے اعلان کرنے کے لئے کہ من خدا کا ایک رسول ہوں۔ کس قدر کلیفیں اور عذاب برداشت کئے۔ جہاں بولنے پر پیرو کر رہے ہیں آپ اس سے بری الذمہ ہیں۔ کیونکہ آپ نے اپنا کام بحسن و خوبی انجام دیا۔ بلا غلو آپ پیو پیو سے یہ گمان تھا کہ آپ کے پیروا عملیت سے دور جا پڑیں گے کیونکہ آپ کے کلام سے ظاہر ہوتا ہے "جب تک کہ میں ان کے ساتھ دنیا میں تھا تب تک میں نے تیرے نام سے ان کی حفاظت کی" (یوحنا باب ۱۷) + حضرت مسیح علیہ السلام کی روح کو خوش کرنے کا اب صرف ایک ہی طریقہ ہے اور وہ یہ ہے کہ جو تعلیم آپ نے دی اس پر ایمان قائم ہو۔ چنانچہ یوحنا باب ۱۷ آیت ۳ میں یہ قوم ہے۔ جن کا خلاصہ یہ ہے کہ "مواہلہ اللہ کے اور کوئی معبود نہیں" اور حضرت مسیح علیہ السلام انکے ایک رسول ہیں۔

اسی قسم کی تعلیم حضرت بنی کریم علیہ السلام نے دی تھی لا الہ الا اللہ محمد رسول اللہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے غلطی ہو جانے کی کوئی بھی گنجائش نہیں رکھی اور کلام لا الہ الا اللہ محمد رسول اللہ کو اس امر کو جو ہر فرقہ دیا ہے۔ روزمرہ ایک مسلم بچہ۔ مرد۔ عورت۔ اعلیٰ اور نعلی۔ مشرقی مغربی و روگزا رہتا ہے۔ اور یہ کلام ہمیشہ یاد دلاتا ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی پرستش ہرگز نہ کی جائے۔ بلکہ آپ کو خدا تعالیٰ کا رسول سمجھنا چاہیے اور صرف واحد خدا کی عبادت کرنی چاہیے۔ جس کی تصنیف صرف آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم ہی نے نہیں دی بلکہ تمام انبیاء نے دی۔

اُجرت اشتہارات

رسالہ اشاعت اسلام کا دائرہ اشاعت ایک سال کے فیصلہ عرصہ کے اندر محض اللہ تعالیٰ کے فضل و کرم سے دو ہزار سے متجاوز کر گیا ہے۔ ہمیں امید و اشن ہے کہ بڑی عجلت سے اس کا دائرہ اشاعت دس ہزار ہو جاوے گا۔ مشترکین کے لئے اپنے اشتہاروں کو کرائے کا اس سے بڑھ کر نادر موقع اور کوئی نہیں ہو سکتا +

میچر سالہ

انداز صفحہ	ایک بار	سہ ماہی	ششماہی	سالانہ
پچوٹھائی	عہ	عہ	عہ	عہ
نصف	عہ	عہ	عہ	عہ
پورا	عہ	عہ	عہ	عہ

نوٹ :- باقی امور خط و کتابت سے طے ہو سکتے ہیں +

ست سلاجیت ہومیائی

مُقویٰ اعضا ہے۔ معدہ و دیگر اعضائے رُئس کو نفیوت دیتا ہے۔ جن میں جی پیدا کرتا ہے انگریزی قیمتی ادویات کے مقابل یہ کم قیمت مفور وائی دماغی کام کرنے والوں کے لئے بہت مفید ثابت ہوئی ہے۔ کام کے بعد تھکاوٹ بالکل محسوس نہیں ہوتی۔ اگر اسے اکیر البدن کہا جائے تو مبالغہ نہیں۔ بہت دنگلت کے پہاڑوں سے سلاجیت سگوارست طیار کیا جاتا ہے۔ در و درم زکام پریش کھاشی کو رفع کرتا ہے۔ چوٹ کے روکے لئے تو تسکی علاج ہے ہر موسم میں مرد و زن۔ ضعیف بچہ بغیر کسی پرہیز کے استعمال کر سکتے ہیں۔ قیمت فی تولہ جو قریباً تین ماہ کے لئے کافی ہے دھرم نوٹ :- قیمت واپس اگر نالغ نہ ہو + ترکیب معلیٰ صبح یا شام دودھ کے ساتھ ایک فی یا ڈیڑھ رتی + المشق کارخانہ ست سلاجیت - احمدیہ بلڈ گنس - نو لکھا بلا ہو

النَّبوة في الإسلام

فاضل اجل حضرت قبلہ مولوی محمد علی صاحب ایم۔ اے کے لاجواب تصنیف جن میں آپ نے نہ صرف احمدی جماعت کے حصہ خیال کی اصلاح فرمانے کی طرف توجہ کی ہے۔ بلکہ اس لاجواب کتاب میں اعلیٰ سے اعلیٰ اصول اور دلائل قائم کر کے عقلیہ رنگ میں ثابت کیا کہ آنحضرت صلعم پر نبوت کا دروازہ ختم ہو گیا۔ یہ کتاب فریق بحث کے علاوہ ان غیر مسلموں کا بھی قیمتی جواب اپنے اندر رکھتی ہے جو ختم نبوت پر عقلیہ اعتراض کرتے ہیں۔ چھ تہ صفحہ کے قریب یہ کتاب ہے جس کی قیمت صرف ایک روپیہ ہے۔ (دفعہ ۱)

وکنگ مشن فنڈ بڑھانے کی ایک آسان تجویز

اسلامک ریویو کے گذشتہ سالہائے کے پرچے ہم نے اس لئے نصف قیمت پر کر دیے ہیں کہ ان کی قیمت کو وکنگ مشن کے اخراجات پر لگایا جاوے۔ اسلامک ریویو کے پہلے دو سال کے پرچے قیمت فی جلد ۱۱/۶ اس لئے بھی خریدنے کے قابل ہیں کہ ان پرچوں سیاہ ظلمت اور شب و بچور تاریکی میں بجلی کا کام کیا۔ ایسے وقت جب اسلام کے چہرہ پر افترا۔ غلط فہمی اور غلط بیانی کی سیاہ چادر پڑی ہوئی تھی۔ اسلامک ریویو نے اس چادر کو پھاڑ اسلام کے نور چہرہ سے یورپین آنکھوں میں چکا چوند کر دی +

مکمل جلد اسلامک ریویو ۱۹۱۵ء کی قیمت (۱۱/۶) جو اصلی قیمت سے نصف ہے۔ اور اردو پرچہ ۱۹۱۵ء کی مکمل جلد قیمت ۱۱/۶ + ان پرچوں کو خریدنا ہی بہترین کار ثواب ہے +

پتہ

خواجہ عبد الغنی میجر اشاعت اسلام عزیز منزل۔ نولکھا۔ لاہور

چھ مشہور دوائیوں کا کتاب

خزینہ شیشی کے نسخے
ڈاکٹر ایس کے برمن کی مجرب دوائیں گزشتہ اس سال
 سے تمام ہندوستان میں استعمال ہو رہی ہیں۔ اس لیے قدیم خریداروں کو بھی طلب کرنے کی ضرورت نہیں۔ صحت کے لیے جو اشتہاری ادویات سے متفرہ ہو گئے ہوں سلیٹین دلائے اور انڈیا کے لیے یہ سترہ ذیل چھ مشہور اور مجرب ادویات کے نمونہ کا جس (بنا ہے جس میں اس قدر کافی ہر ایک ادویہ ہیں کہ انہیں پورے طور سے ہو سکتی ہے۔ یہ شیشی شیشیوں میں بھری ہوئی خوب ستر کاغذ کے ٹکس میں بند رہتی ہیں۔ جیسے ساتھ ان کے حالات کی بھیجی ہوئی کتاب اور استعمال کے ترکیب بھی رہتی ہے۔ مگر باقی کے لیے یہ انہوں ہے۔ اور سافرت کی حالت میں بہت مدد دیتی ہے۔ تھڑے خربے میں ڈاکٹر ایس کے برمن کا خاص سفید دواؤں کا فائدہ ملتا ہے۔ اسی خواہ مددوں کی صورت سے ہی فریج میں بتری ہو سکتی ہے۔ ایک بوری شیشی کے دام الگ الگ ہیں +

دواؤں کے نام

دھم کی دوا۔ درد کیسا ہی زور میں ہو فوراً دباتی ہے +
 کولاناٹک۔ ہر ایک کے لیے طاقت بڑھانے کی دوا +
 مقوی باہ کی گولیاں۔ جیسا نام دیا فائدہ +
 عرق کا فور۔ سینہ اور گری کے دست کی ایک ہی دوا +
 جلاب کی گولیاں۔ جلاب کی گولیاں شب کو سوتے وقت کھانے سے سبکو خلاصہ اجابت ہوتی ہے +
 عرق پودینہ سہتر۔ درد شکم و ریاحی درد کی دوا +
 پوری حالت کی خدمت بلا قیمت طلب کر کے دیکھیے۔ ادویات ہر جگہ دوکان داروں اور دوا فروشوں سے مل سکتی ہیں۔ در نہ فائدہ سے طلب کیجیے +

ڈاکٹر ایس کے برمن نمبر ۶۰ تارا چند دت اسٹریٹ کلکتہ

عزیز الخطب

مجموع خطبہ خاندان عزیز

جس میں حضرت مولانا شاہ عبدالعزیز صاحب مجدد طہارہ ہوا
کے تعینات فرمودہ خطبہ و مروج عام ہیں۔ یہ خطبہ مسیحیہ کے ساتھ نام و بدل
درج آرا میں کو ابو الفخو مولانا مولوی مسیح عاشق حسین صاحب
سیما صاحب مدین ابوالرشیدی اگر آبادی کے توجہ منظم سے اہم است کیا ہے۔
نماز جمعہ سے پہلے خطبہ خوانی کا رواج عبد بنی کریم ہے آج تک
بدستور چلا آتا ہے۔ ضرورت زمانہ کے لحاظ سے مضافین خطبہ میں ضروری ترمیمیں بھی ہوئیں۔ جنہوں
مسابقات اساتذہ صاحبین پر ڈالے۔ خطبہ عوامان زبان عربی میں مروج ہیں۔ لیکن سامعین میں مفیدی قوت و اثر
کے وقایع و حقائق معانی و مطالب سمجھنے سے قاصر دیکھتے ہیں۔ اس لیے ضرورت نے پھر تجدید کی اور خطبوں کا ترجمہ اردو
ہونے لگا۔ ترجمہ قوت ہو گیا مگر ترجمہ خوانی کا رواج نہ ہوا۔ اور جو ترجمہ پیش کشی وہ افراطی نہ تھی۔ بلکہ بھی تو ہے انا
خطبہ کے عربی کے اردو میں بیعتیں کرتا چلا جائے تو لوگ اسے جیسے خطبہ کے عندکس کے حالانکہ خطبہ ایک جامع
موقوفات ہی کا نام ہے۔ تاہم سبھی سلامتی نشر عبادت کا اثر عبادت بھی کہی۔ عربی کا نظری ترجمہ فراش سامع سے زیادہ
نہیں ہو سکتا۔ اس لیے نشر ترجمہ کسی خطیب نے نہ پڑھا اور۔ اس کا نام میں رواج ہوا۔ اور بندہ نے یہ تجویز کی
کہ اگر خطبہ مروجہ کا ترجمہ نظر ہو جائے تو وہ عام پسند مروجہ موز۔ اور ضرورتوں کا پورا کرنے والا ثابت ہو سکتا
ہے۔ اور یہ تجویز میں آئی۔ اور تائید غیبی سے آفاقی اسباب کے لیے اس میں تسلیں کچھ کچھ ہوئی
خوش خط۔ کا قد عمدہ حیثیت صحت و صفائی کے ساتھ لکھنؤ میں طبع ہوا ہے۔ قیمت صرف چارہ لہر
جلد ۱۲ ۸

سوداگر و تاجرت و غلبہ مروجی بازار
سید محمد علی الدین

قرآن کریم کے تفسیری نوٹ

حضرت مولانا مولوی محمد علی صاحب ایم۔ اے۔ ایل۔ ایل۔ بی کے وجود باوجود سے علمی و ذہنی دنیا بخوبی واقف
آپ نے حال ہی میں قرآن کریم کا انگریزی میں ترجمہ کیا ہے جو لندن میں زیر طبع ہے۔ اور وہ ان پبلک پابلیش
مسلمان احباب کو مبارک ہو۔ آپ نے قرآن کریم کے تفسیری نوٹوں کو اردو میں بھی شائع کرنا شروع کر دیا ہے
جس کے دو حصہ شائع ہو چکے ہیں پہلے حصہ میں مرتبہ پارہ اول کے نوٹ ہیں۔ اور دوسرے میں جو کچھ قرآن
کے نام سے شائع ہوا ہے۔ سورہ بقرہ ختم کر دی گئی ہے +
قرآن کریم کے تفسیری نوٹ - حصہ اول (۶) نکات القرآن - حصہ دوم (۸)
الہ نوٹ :- حصہ سوم خدا تعالیٰ کے فضل سے زیر طبع ہے +

منجد سالہ اشاعت اسلام عزیز منزل - احمدیہ پبلشرز - لاہور

معاونین اشاعت اسلام توجہ فرمادیں

اس جنگ کے باعث جہاں اور چیزیں گراں ہو گئی ہیں۔ وہاں کاغذ کی قیمت آگے سے ڈیوڑھی سے بھی زیادہ ہے۔ ہم حیران ہیں کہ اب کیا کریں۔ قیمت سالہ ہم بڑھانہیں سکتے اور جس کاغذ پر قصودنا پچھلے سال رسالہ چھپتا رہا ہے اس کی گنجائش نہیں۔ بہر حال ہم نے کوشش کی ہے کہ کاغذ سابق کے قریب قریب ہی لگا یا جاوے۔ لیکن خطرہ یہ ہے کہ کاغذوں بدن قیمت میں گراں ہوتا جاتا ہے۔ اور موجودہ حالات کے باعث گنجائش نہیں رہتی۔ ہم یہ تو نہیں چاہتے کہ رسالہ کی قیمت بڑھادیں۔ ہاں معاونین سے درخواست ہے کہ وہ اپنے اپنے متعلقین میں اس رسالہ کی اشاعت بڑھانے کا انتظام فرمادیں۔ اگر فریادی اس کی بڑھ جاوے تو پھر اس کمی کاغذ کے نقص بھی آسانی سے دور ہو سکتے ہیں۔

خرید کتب اور اشاعت اسلام کی اعانت

اشاعت اسلام بک ڈپو کی کتب آپ خرید کر صرف ایک ہتھن مذہبی لٹریچر ہی حاصل نہیں کرتے۔ بلکہ آپ اشاعت اسلام کی بھی مدد کرتے ہیں۔ کیونکہ ان میں سے اکثر کتب کا منافع اشاعت اسلام پر ہی خرچ ہوتا ہے۔

تھا

المشا

خواجہ عبدالغنی میجر اشاعت اسلام۔ عزیز منزل۔ نولکھا۔ لاہور۔ احمدیہ پبلشنگس

اپنی نوعیت میں سب سے پہلی کتاب

ام الالسنہ

معروف بہ زندہ و کامل الہامی زبان

اس نادر کتاب میں فاضل مصنف نے یہ ثابت کیا ہے کہ عربی زبان نہ صرف کل دنیا جہان کی زبانوں کی ماں ہی ہے۔ بلکہ یہ کہ یہ الہامی زبان بھی ہے۔ دلائل بالکل فلاوچی (علم اللسان) کے اصولوں پر دیے ہیں یورپین ماہرین علم اللسان کے دلائل پر فاضلانہ نکتہ چینی کی گئی ہے۔ پھر ایسے ادق مضمون کو نہایت ہی دلچسپ اور سلیس زبان میں لکھا ہے قیمت صرف دس آنے جواب تحفیف کردہ ہے۔ (۱۰/۱) مجلد

اسوہ

معروف بہ زندہ و کامل نبی

اس میں آنحضرت صلعم کا کامل نمونہ بحیثیت انسان کامل پیش کیا گیا ہے۔ یہ کتاب مقبولیت عامہ حاصل کر چکی ہے اس کو پڑھ کر ماننے کے سوا چارہ نہیں رہتا۔ کہ محمد صلعم خاتم النبیین ہیں۔ اور اگر کوئی کامل نبی ہو سکتا ہے تو آپ کی ذات پاک ہی ہے اور آپ کے بعد کوئی نبی نہیں آویگا۔ فوسط بہ محصول ڈاک وغیرہ بذمہ خریدار ہوگا۔ قیمت صرف ۴۔

خواجہ عبدالغنی منیر اشاعت الم۔ عزیز منزل نو لکھا ہے

بسترِ دینِ نبویہ

رَسُولُ الْاِنْجِيلِ يَا مَعْزُورًا بِالْمَعْرُوفِ وَهُوَ مِنَ الْمَكْنِيِّ رَدُّوْا لِعَالَمٍ لَا يَفْقَهُونَ

اسلام

اردو ترجمہ
اسلامک ریویو اینڈ مسلم انڈیا
ذمیر ادا سرت
خواجہ کمال الدین (بی۔ اے، ایل۔ ایل۔ بی) و مولوی صدیق الدین (بی۔ اے۔ بی۔ ٹی)

جلد (۲) بابت ماہ جولائی ۱۹۱۶ء نمبر

فہرست مضامین
ماخوذ از اسلامک ریویو مسلم انڈیا ماہ جون ۱۹۱۶ء

- (۱) شذر است (۲۸۹) (۳) سکندر زنگانی سے (۲۹۲)
- (۴) اخریقہ میں اسلام (۳۰۱) (۵) مختلف تمدنی اور مذہبی قوانین کے تحت عورت کی حالت (۳۰۶)
- (۶) پادریوں کی غلط بیابانیاں (۳۱۳)
- (۷) کثیر الازدواجی (۳۱۷) (۸) اسلامی نماز کا فلسفہ (۳۲۲)
- (۹) پیغمبر صلعم اور عیسائی (۳۲۷)
- (۱۰) صفات باری (۳۳۳)
- (۱۱) خطبات مغربہ (۳۳۶)

۱۹۱۶ء کو مرزا یحییٰ صاحب خاں بریلوی نے

قیمت نہ بن رہی ہے

5

ضروری اطلاع

بغرض توسیع اشاعت رسالہ اسلامک ریویو ہمارے رسالہ اشاعت اہام ہمارے دیگر اغراض مسلم وکنگ مشن جناب حکیم اللہ یار خان صاحب متخلص بہ جوگی (دواصل) و خلیفہ عبد المجید صاحب کلرک دفتر رسالہ اشاعت اسلام لاہور ہماری طرف سے ایجنٹ مقرر کیے گئے ہیں وہ ہستیا کے مختلف شہروں میں دورہ کریں گے۔ اُن کو اختیار دیا گیا ہے کہ وہ ہر دور رسالہ جات کے خریدار پیدا کریں اور خریداروں سے قیمت وصول کریں۔ یا دیگر اغراض وکنگ مشن کے لئے ہر قسم کی امداد حاصل کریں۔ جو صاحب انھیں کسی قسم کا روپیہ دیں اُن سے رسید لیں۔ سیدنگ بصورت ثمنہ اُن کے پاس ہے۔ اور اُس پر میرے دستخط انگریزی میں ثبت ہیں +

خواجہ کمال الدین

ایڈیٹر اسلامک ریویو اشاعت اسلام

قابل توجہ ناظرین کرام

ہم ناظرین کرام میں سے ہر ایک کی خدمت میں فرداً فرداً مودبانہ عرض کرتے ہیں کہ رسالہ اشاعت اسلام کی توسیع اشاعت کی طرف خاص توجہ مبذول فرمائیے۔ اس کی اشاعت کی وسعت سے جو حسن نتائج مرتب ہونگے۔ وہ احباب پر عیاں ہیں۔ اگر رسالہ کی اشاعت آج دس ہزار ہو جائے تو رسالہ مذکورہ چارپاؤں پر کھڑا ہو کر بہت حد تک وکنگ مشن کے اخراجات اعظم کا جو رونا ہفتوں ترقی پر نہیں کفیل ہو سکتا ہے۔

ہم ان مربیان رسالہ کے مرمون احسان ہیں جو ہمہ تن ہر وقت رسالہ کی توسیع اشاعت کو ملحوظ نظر رکھتے ہیں۔ اللہ تعالیٰ اُن کو اس اسلامی خدمت کا احسن جزا عطا فرمائے۔ ہمیں امید واثق ہے کہ ہمارے رسالہ کے ناظرین کرام ہمارے ایجنٹوں کو توسیع اشاعت کے کام میں ہر قسم کی سہولت دیں گے + نیچر رسالہ

تصاویر نو مسلمانان لندن۔ فی درجن ۱۰ ار + فی تصویر ار +

خواجہ عبدالغنی نیچر رسالہ اشاعت اسلام عزز منزل۔ احمدیہ ملڈ ٹکس۔ نو لکھا۔ لاہور

بسم الله الرحمن الرحيم
الحمد لله رب العالمين
والصلاة والسلام على سيدنا محمد وآله الطيبين الطاهرين

انشاء السلام

ترجمہ اردو اسلامک ریویو مسلم دنیا مجریہ لندن

جلد (۲) سیرت امیر المومنین (ع)

شذرات

اس کتاب کے نام کے ساتھ جو تصویر منسلک ہوئی ہے وہ ایک خطے میں مسلمانانِ مشرق و مروج کی ہے۔
جن کا اسلامی نام حبیب اللہ رکھا گیا ہے۔ کیا عجیب ہے کہ اللہ تعالیٰ ان کو نام باس کے کرے اور
ان کے ساتھ کی جتنی باتیں اللہ تعالیٰ میں ملد و ترقی کی ہیں کہ جیسے ان کے ہاں ہیں وہاں میں شیعہ علماء و فقیہ
و علماء کرام نے ان کے بارے میں لکھا ہے کہ ان کے چہرہ پر عیسیٰ علیہ السلام کی صورت تھی۔ اللہ تعالیٰ نے ان کے لیے
بہت سی باتیں کی ہیں جو ان کے خلاف کسی دامن توام نہ ہو جتنے نہیں بلکہ جو شخص بھی اس کی راہ میں قدم
بٹکے گا اللہ تعالیٰ اس کی ہڈیوں پر چیتا بنے گا۔ اس کی جنت اور جہنم کے دروازے کھلے ہوئے ہیں۔
اور اگر وہ اللہ تعالیٰ سے جدا ہو جائے گا تو اس کے لیے جہنم کا دروازہ کھلے ہوئے ہے۔
اسی قوم میں دارلہ شیعہ مروجہ جیسا کہ اسلامی دنیا میں ہے۔ ان کے ہاں ایک مسلمان شیطان کے ہاتھ
ہے کہ وہ ان کے ہاتھ میں ہے۔ ان کے ہاتھ میں ہے۔ ان کے ہاتھ میں ہے۔ ان کے ہاتھ میں ہے۔ ان کے ہاتھ میں ہے۔
ان کے ہاتھ میں ہے۔ ان کے ہاتھ میں ہے۔ ان کے ہاتھ میں ہے۔ ان کے ہاتھ میں ہے۔ ان کے ہاتھ میں ہے۔
ان کے ہاتھ میں ہے۔ ان کے ہاتھ میں ہے۔ ان کے ہاتھ میں ہے۔ ان کے ہاتھ میں ہے۔ ان کے ہاتھ میں ہے۔
ان کے ہاتھ میں ہے۔ ان کے ہاتھ میں ہے۔ ان کے ہاتھ میں ہے۔ ان کے ہاتھ میں ہے۔ ان کے ہاتھ میں ہے۔

گیا اور اُن کے مکان کے ارد گرد اور اقدار پھر کر آواز کلا سراغ لگایا تو دیکھا کہ خود لاڈلے ٹیپنے ناز تجڑ میں
مصروف قرآن کریم کی تلاوت کہہ رہے ہیں معلوم ہوا کہ مشرقی مالک میں صبح پھر قلعہ میں ایک خیم
سے اسلام کی صداقت اُن کے دل میں ایسا گرا اثر کر چکی تھی کہ وہ دل سے مسلمان ہو چکے تھے اور
مسلمان بھی ایسے بخت کہ کچھ کس کی نسل میں تھے۔

درحقیقت اسلامی خانہ کی سادگی اپنے اندر وہ دلکش کلاساں رکھتی ہے کہ ٹیپے بڑے بھر کلا رہا رسول
اور خود بصورت چہروں اور خوش آواز باجوں کے اقدار بھی وہ دلکشی نہیں۔ وہ طبائع جو تصنع
اور بناوٹ سے پاک ہیں۔ وہ اسلامی نماز کے سادہ منظر کو دیکھ کر ہی اسلام پر شید ہو جاتی ہیں
تعلیم یافتہ مسلمان تو نازوں کو ترک کر رہے ہیں۔ مگر خدائے ان لوگوں کے دلوں میں اسلامی نماز کی محبت
اور عظمت پیدا ہو رہی ہے جن کے نقش قدم پر چکران مسلمانوں نے نماز کو چھوڑا ہے۔ وہ کھانسی سحر
میں اُن انگریز مردوں اور خواتین کا آکر نماز میں مولیت اختیار کرنا جنہوں نے ابھی تک اسلام کا اعلان
نہیں کیا تھا رہا ہے کہ اسلامی نماز ہی آخراں کو مسلمان کرنے کا ذریعہ ہو گی۔ انسانی فطرت میں اپنے مالک
سے تعلق پیدا کرنے کی تڑپ ہے اور اسلامی نماز درحقیقت یہی حقیقی تعلق انسان کا اللہ تعالیٰ سے پیدا
کرتی ہے۔ مگر جن لوگوں نے ترک صلوٰۃ کو اپنا فیشن قرار دے لیا ہے۔ اور نماز کے پاس پھٹکا بھی پسند
نہیں کرتے۔ وہ اس حقیقت سے کیونکر آگاہ ہوں۔

اس ماہ میں یعنی مئی ۱۹۱۷ء میں پانچ اور نو مسلمین کا اضافہ انگلستان کی نو مسلم جماعت میں خدا
کے فضل سے ہوا۔ یعنی اس روز کو پرجن کا اسلامی نام فرحت رکھا گیا اور ٹامس جارج سلیڈ جنکا پہلا
نام مبارک رکھا گیا۔ ایک شخص نے عربی افریقہ سے اعلان اسلام کی فارم پر کوکے بھیجی۔ ایک صاحب
ثروت خاتون مس فلپ صاحبہ نے نماز جمعہ میں جماعت کے سامنے اعلان اسلام کیا اور ایک انگریز
فرنگ و سرڈ نام سے خط و کتابت ہو کر معلوم ہوا کہ وہ پہلے سے مسلمان ہو چکے ہیں اور اب دوکننگ
کے سلسلہ اخوت اسلامی کو معلوم کر کے انھیں بہت خوشی ہوئی۔

خانوں مس فلپ صاحبہ کے اسلام کے متعلق دوکننگ کی رپورٹ حسب ذیل نظر ہے۔
”اس جمعہ شریف جو ناظرین جانتے ہیں کہ لندن میں ادا ہو رہا ہے بہت بڑی رونق مٹی معری سن رہی
اور انگریزی نژاد مسلمان رونق افزہ تھے اور اس اظہار اسلام کے مبزوں کی مسترت تابع اور

مزدیاد ایمان کے لئے اللہ تعالیٰ نے ایسا سامان کیا کہ ایک ذی وجاہت نوجوان خاتون مس فلپ صاحبہ نے خطبہ جمعہ میں کلمہ تحریر فرمایا۔ رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی رسالت کا اقرار کیا اور پاک اسلامی زندگی بسر کرنے کا عہد کیا۔ ان کی امانت ان کی فطری نزاکت سے تو یہ خیال ہوتا تھا کہ مجھ کے لئے نکل کر پڑی ہو سکیں گی۔ اور شاید بے الفاظ موقوف ہی موقوف میں امام کے کلمے پر عمل پیرا ہوں گی۔ لیکن ایمان عجب شوکت پیدا کرتا ہے۔ انھوں نے بڑے زور کے ساتھ اخلاص بھرے الفاظ میں خوبی کے ساتھ ان کلمات کو دہرایا جن کے اقرار کے لئے راقم الحروف نے ان کے التماس کی۔

روح کے انگریزی پرچے میں یہ خوشخبری دی گئی ہے کہ انگریزی ترجمہ القرآن کا انگریزی کا حصہ تیار پورا ہو چکا یعنی اس کے پردن و غیرہ مکمل چکے ہیں۔ اب جس قدر التوا ہے وہ عربی حصہ یعنی خود قرآن کریم کے لئے ہے جو ہندوستان میں خوشنویسوں سے لکھوایا جا رہا ہے۔ اور اس سے جاک تیار ہو کر ولایت میں بھیجے گا۔ ترجمہ کے جلدی نہ نکل سکنے میں بڑی رکاوٹ عالمگیر جنگ کی وجہ سے رہی ہے۔ بلکہ اخراجات اس قدر بڑھ گئے ہیں کہ اگر پبلک کے شوق انتظار کا خیال نہ ہوتا تو ہفتام جنگ تک اسے ملتوی کر دیا جاتا۔ مگر قسم کے سامان اور خود مزدوری کی اجرت بہت بڑھ گئی ہے۔ بلکہ بعض حالات میں دو چاند سے بھی زیادہ ہو گئی ہے۔ علاوہ ان کے کتاب کا حجم بھی جس قدر پہلے خیال کیا گیا تھا اس سے زیادہ نکلا اور باوجود سائز کو کسی قدر بڑھا دینے کے تیرو سو سے اوپر صفحات کتاب کیے ہو جائیں گے۔ اس صورت میں مناسب یہ سمجھا گیا کہ ٹایپ میسر ہی منتقل کیا جائے تاکہ کتاب آسانی سے ہاتھ میں آئی والی ہو اور اس کا بڑا حجم اس کے مطالعہ میں مانع نہ ہو۔ اگر جنگ نہ ہو تو محمد عربی ٹائپ قرآن کریم کے لئے میسر آ جاتا۔ مگر چونکہ حالات موجودہ میں عربی ٹائپ نہ مل سکے ہیں لہذا ہر ان فن خوشنویسی کے ذریعہ سے یہ کام کرنا پڑا اور ان تحریروں کے خوشنویسوں کے ہاتھوں کے جاک تیار کر لئے جائیں گے۔ اس تمام وجوہات سے اخراجات اس قدر بڑھ گئے ہیں کہ جب پندرہ روپے سے کم قیمت پر کتاب فروخت نہ ہو سکے گی۔ اگر ممکن ہو تو ہندوستان کے لئے ایک سنگ ایڈیشن نکالنے کی کوشش کی جائے گی جو کسی قدر کم قیمت پر فروخت ہو سکے۔

مسئلہ زندگی ۲

نگر کی حرکت اور قانون گردش زمانہ پر چند الفاظ

گردش دہر نہیں گردش پر کار سے کم ۔ ختم ہوتا ہی نہیں دیکھا کبھی اس کا محیط
یہ نچر کے عمل میں چند واقعات ایسے بھی ہیں جو مستقل طور سے وقوع پذیر ہوتے ہیں جن کے نتائج
عمومیت کا اثر رکھتے اور جو عام طور سے عاید ہوتے ہیں۔ سب اس ہر وجہ اگر ان کو قوانین یا مسائل
یہ نچر کے نام سے موسوم کیا جائے تو مناسب اور درست ہو گا ۔

اس رسالہ میں مینے ناظرین کے سامنے دو مسائل پیش کیے تھے۔ اور اب میری خواہش ہے کہ آپ
تیسرے مسئلہ پر بھی غور و خوض فرمائیں جو اپنی نوعیت کے لحاظ سے کسی طرح کم یا غیر اہم نہیں ہے۔ یہ
مسئلہ کیا ہے یعنی قانون مدور زمانہ جس کے متعلق مینے اپنے دوسرے مضمون میں اشارہ
کیا تھا۔ یہ ان چند واقعات میں سے ایک واقعہ ہے جو خود اپنی ہی مثال کے طور پر پیش کیا جاسکتا
ہے۔ کیونکہ دور زمانہ میں اس کے مدور جزر کا وقوع ایک دفعہ سے زیادہ ہو چکا ہے ۔

تعمق اور علم کی ترقی اور زوال کے ساتھ ساتھ لوگوں کے تغیر و تبدل اور مذاق کے اختلاف
اور زمانہ کے گزرنے کے باعث کبھی تو یہ علم حاصل ہوا۔ کبھی بھلا دیا گیا اور اب پھر تازہ ہو گیا۔
ایک صدی سے کچھ زیادہ ہوا کہ یہ علم مفقود ہو گیا یا بالکل بھلا دیا گیا تھا یا زیادہ سے زیادہ یہ ہوا
کہ بعض کے سامنے اس کے چہرے کا نقش و نگار کچھ تا دیک سا نظر آیا اور انھوں نے یہ خیال کیا
کہ یہ بہت تھوڑے واقعات پر مادی ہے۔ لیکن موجودہ سائنس کے تجربات سے ثابت ہو گیا۔ کہ
قانون دور زمانہ اپنے اندر عمومیت رکھتا ہے۔ اگرچہ اس کی گردش کیساں نہیں ہوتی اور واقعات
بھی بہت کم ایک طرح کے ہوتے ہیں۔ مثلاً سمندر میں مدور جزر گھنٹوں میں آتے ہیں اور بعض علاقہ
میں سالوں کا دور ہوتا ہے۔ مثلاً ستارگان اور آفتاب کا دورہ یا زلزلہ اور دیگر مظاہر قدرت کا
دورہ۔ ان میں سے بہت سے ایسے ہیں جن کی اب تک تفہیم نہیں ہوئی ہے۔ گویا یہ ایک عجیب
کتاب ہے جس کے بعض حصص ابھی مطالعہ نہیں کیے گئے ہیں۔ اور جہاں تک ہم نے سمجھا ہوا

اُس سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ ابھی اس قانون کے متعلق اد کا دل علم حاصل کرنا ہے۔ جن سے بعض ایسی باتیں واقع ہو گئی جو جوہر و مست تاریکی میں ہیں +

نمائندہ عالم گندما کہ اس قانون کے وجود سے پروہتوں - بخومیوں اور طلباء کو واقفیت ہوئی۔
 تاریخ دنیا کے ابتدائی زمانہ میں چین اور ہندوستان کے فلسفیوں اور مصر اور ایران کے جو سیول
 کو ابھی اس کا علم ہو گیا لیکن بدقسمتی سے اُن کے علم کا بہت سا حصہ بیسویں صدی کے لوگوں کیلئے
 مفقود ہو گیا۔ میرا خیال ہے کہ بعض ایسے لوگ بھی ہیں جو اس رائے سے متفق نہیں ہونگے۔
 لیکن یہ کون بتا سکتا ہے کہ کون یا کتنا علم اُن پرانی تحریروں اور نسخوں کی بربادی سے ضائع ہو گیا
 میں یہ بات تسلیم کرتا ہوں کہ جس قدر علم جن لوگوں کو اس وقت حاصل ہوا ہے اس سے یہ ظاہر ہوتا
 ہے کہ بعض علماء ایسے بھی ہیں جو غلط ماہ پر قدمزن ہو گئے۔ اور بجائے صحیح اور درست علم کے غلط
 نے فاکل اور غلط علم کا استعمال کرنا شروع کر دیا اور یہ محض اس لئے تاکہ ان کی اہمیت میں چٹا
 ہو جائے اور وہ اپنا اس کی وضع اختیار کر لیں یا یہ ظاہر کریں کہ اُن کو دیگر انسانوں سے بالاتر تھا
 حطاء کی گئی ہے۔ اور کم علم والے لوگوں پر چند آئندہ کی باتیں کہہ کر اپنا رنگ جمالیں اور انھوں
 نے اس بات کا دعوے کیا کہ ہم میں ایسی طاقت موجود ہے جس کی وجہ سے ہم مستقبل کا علم حاصل کر
 لیتے ہیں۔ حالانکہ فی الواقعہ وہ اس علم سے بالکل بے بہرہ تھے۔ اگرچہ انسان کی فطرت میں یہ بات
 پائی جاتی ہے کہ اُس کے دل میں یہ تمنا ہوتی ہے کہ آئندہ کے اسرار کے کچھ بھی اُگا ہی ہو جائے
 خواہ کتنی ہی خفیف کیوں نہ ہو اور وہ یہ خیال کرتا اور کہتا ہے کہ کاش مجھے معلوم ہو جاتا جس سے
 یہ مراد ہے کہ اُس وسیع علم سے لامحدود فوائد حاصل ہو جاتے۔ لیکن خوب یاد رکھنا چاہیے کہ یہ
 زندگی بالکل یا سب کے لئے ایسی شے نہیں ہے کہ اُس کی آرزو کی جائے۔ اس میں درج و تکلیف
 کا بھی زمانہ ہے۔ جسے ہم خوشی سے بھول جاتے ہیں یا کم از کم اُسے ہم گدراہوا دیکھ کر شکر ادا کرتے
 ہیں۔ گزشتہ واقعات کا تصور و خواہش ہوتا ہے۔ لیکن آئندہ کی مصائب کا انتظار نہایت جاگداز
 ثابت ہوگا۔ اس مسئلہ سے یہاں تک متاثر ہوا ہوں کہ میرا خیال ہے کہ اگر نسل انسانی میں ہر
 ایک شخص کو ابتدائے زندگی میں یہ معلوم ہو جائے کہ میری زندگی میں فلاں فلاں مصائب پیش
 آسکتے ہیں یا کل خلقت کو یہ علم ہو جائے کہ ہر وہی نوع پر یہ یہ یا تیں گزرنے والی ہیں تو پھر

میرا گن ہے کہ شاید اس دنیا میں کوئی بھی خوش و خرم نظر نہ آئے گا۔ بلکہ نسل انسانی کا کل بیاہی حصہ سخت مصیبت اور خوف کی حالت میں زندگی گزارے گا۔ اور باقیہ حصہ زندگی میں بے روزگار و بے کشتی لان تکالیف سے نجات پانے کی کوشش کرے گا۔ الغرض المؤمن المؤمنین خدا کی مصلحت کا یہ تھا تھا تھا۔ کہ انسان کے لیے آئندہ کی تمام باتوں کا جان لینا مناسب نہیں۔ اس لیے اُس نے اپنے فضل و کرم سے ہمارے اور مستقل کے درمیان ایک پردہ ڈال دیا۔ اگرچہ ہمیں یہ نہیں معلوم کہ اس پردہ کے دوسری جانب کیا ہے۔ تاہم اتنا تو ضرور جانتے ہیں۔

سچی کامل سے ہو کر متاب کی تم کو طلب دور ہو جائیں گی اپنی مشکلات ماہ سب گزرنے پہنچ گئے وہاں تک پھر بھی اتنا ہے ضرور اور کے عالم سے ستاروں تک جو لوگ مقصود گزرتاروں تک پہنچنے میں ہونا کامی کہیں ابر تک نکو پہنچنے میں تو کوئی شک نہیں فی الحقیقت بنی نوع کی اس کمزوری کا ایک علم تھا۔ اور اس علم یا قرنی علم کی قوت سے نہانہ سلف کے علم ہیئت والوں کو محض بخوبی بنا دیا۔ جو کہ زمانہ حال کے رتالوں سے بڑھ کر نہیں تھے ابھی میں یہ بھی کہنا چاہتا ہوں کہ ایسے دعوے کی بنا اور جو کچھ حاصل ہوا تھا۔ اس کا انعدم ہو جانا اس وجہ سے واقع ہوا۔ کہ یہ علم مذہبی پیشواؤں نے اپنے ہی تک محدود کر دیا تھا اور جب تک کہ عوام اس سے بے خبر تھے۔ انھوں نے اس طاقت اور دامانی کو ایک نہایت اعلیٰ پیمانہ میں ظاہر کیا۔ یہاں تک کہ خدائی وجہ کے قریب بن بیٹھے۔ لیکن جب انھوں نے دیکھا کہ چونکہ عام لوگ بھی اس علم کو حاصل کرنے لگے۔ اور ان کی اپنی حیثیت میں فرق آنے لگا۔ تو پھر انھوں نے اس کا تدارک کیا اور یہ اعلان کیا کہ کوئی شخص ہوائے ان کی جماعت کے ممبر کے اس علم کو حاصل نہیں کر سکتا۔ علاوہ ازیں انھوں نے بہت سی تحریریں جو محفوظ رکھی تھیں ضائع کر دیں۔ حالانکہ ان میں علم معلومہ کے واقعات مندرج تھے۔

بہر حال ہم دیکھتے ہیں کہ لشکر اپنے انتہائی نقطہ زوال کو پہنچ کر پھر بلند کی طرف چڑھتا ہے۔ اور کہ علم حق کی طرح اگر بظاہر پاش پاش ہو جائے تو بھی پھر ترقی کرے گا۔ اور تو انہیں قدرت کا مطالعہ اور اُس کا فہم جیسا فی زمانہ ہو رہا ہے ایسا پہلے کبھی نہیں ہوا۔ گو بناوٹی اور جعلی جینوں کا بھی اکثر ظہور ہو جاتا ہے۔ کیونکہ دھوکا کھانا بھی انسان کے غریب خاطر معلوم ہوتا ہے۔

تاہم اسرا مقصد کا ہم صحیح علم بھی حاصل کرتے ہیں اور اس میں کسی قسم کی لمونی نہیں پائی جاتی اور جو سچے طالب علم ہیں ان کو یہ علم اپنی اصلی اور حقیقی صورت میں ملتا ہے ۔

آج میں نئی حقیقات کے وسیع میدان کو چھوڑ کر اس قانون کی چند مشہور اور جمل الغم مثالوں پر نظر ڈالتا ہوں جو کہ ہر شخص اور ہر طالب علم کے مشاہدہ میں برابر آتی رہتی ہیں۔ خواہ وہ اُن پر دھیان نہ دیتا ہو اور اُن سے کبھی کوئی سبق نہ حاصل کرتا ہو۔ اس جگہ میں دن رات یہ روشنی دکائی کی مثال پیش کرتا ہوں۔ غالباً یہ سب کو معلوم ہے کہ دنیا کے تمام حصوں میں اُن کی تقسیم برابر نہیں ہے بلکہ کسی کسی مقام پر گھنٹوں یا دو مہینوں کا بھی اختلاف پایا جاتا ہے۔ لیکن دن کا دور یا گروہی زمانہ جو میرے مضمون کا اصلی موضوع ہے یکساں اور عام ہے۔ اور دنیا کے زیادہ حصوں میں گھنٹوں ہی کا حساب ہوتا ہے۔ یہ بھی دیکھا گیا ہے کہ جہاں جہاں دن اور رات برابر ہوتے گئے ہیں اُن کے لوگ زیادہ قوی، محنتور اور ترقی یافتہ پائے گئے ہیں۔ مستثنیات کا دائرہ بہت محدود ہے۔ اور اس میں لوگوں کی تعداد بھی کم ہے اور جو نتائج اس میں پائے گئے ہیں اُن سے واضح ہوتا ہے کہ جس قدر دور زمانہ میں ترتیب اور باقاعدگی زیادہ ہے۔ اور جس قدر اس دور میں شدت اور طوالت کم ہے اسی قدر ان لوگوں کی جن کا تعلق اس دور سے ہے بہتری اور بہبودی زیادہ ہوتی ہے۔ یہاں ایک اور بات ہے اور وہ یہ ہے کہ سائنس نے ہمیں ایک ایسی چیز دی ہے جس سے ہمارے کو دن بناسکتے ہیں یعنی روشنی کے ذریعہ سے۔ لیکن اگرچہ روشنی سائنس کے برکات میں سے ایک ہے۔ لیکن یہ بھی آمیزش سے پاک نہیں ہے اور اس کی وجہ سے قانون قدرت کے ٹوٹنے کا احتمال ہوتا ہے ۔

آج کے بعد سوکوں کا دور آتا ہے۔ گرمی اور سردی بالیدگی کے لئے دن اور رات نشوونما اور آرام۔ کمال اور زوال کے لئے ہیں۔ یہ قانون کتنا عام اور سب پر احاطہ کئے ہوئے ہے۔ اب میں دوسری طرف جاتا ہوں یعنی بالیدگی اور زوال کو لیتا ہوں۔ نیچر جب ایک چیز کو کمال تک پہنچا دیتی ہے تو پھر خاموش بنیں ٹھہرتی۔ جب اُس کا مطلب پورا ہوجاتا ہے تو مخلوق کو پھر آہم اور بعد ازاں تنزل کی حالت میں پہنچا دیتی ہے۔ لیکن اس تنزل سے تباہی مراد نہیں ہے پتھروں کے گرنے، پھولوں کے مرجھانے۔ ستاروں کے غروب ہونے لازماً آتا ہے لیکن یہ

سب بھراپنے وقت پر ظاہر ہوتے ہیں۔ جب انگور کی حرکت دوبارہ اوپر کی طرف ترقی کرتی ہے۔
جیسا کہ بارش کے بعد دھوپ نکلتی ہے۔

آپ میں الفاظ تباہی نہیں کے متعلق کچھ کتنا چاہتا ہوں۔ میں نے ایک مرتبہ ایک بڑے حکماء اور
اور سائنسدان کو یہ کہتے سنا کہ "تباہی" اپنے اصلی معنوں میں غیر ممکن ہے۔ ہم کسی چیز کی شکل یا صورت
کو بدل سکتے ہیں لیکن کوئی چیز بھی جو ایک مرتبہ وجود میں آگئی تباہ نہیں ہو سکتی۔ تمام چیزیں زمین
سے نکل کر پھر زمین میں واپس چلی جاتی ہیں۔ اور پھر گردش کھا کر نوادار ہوتی ہیں۔ ایک بار ایک مکتبہ
میں اسے طویل دینا نہیں چاہتا ہوں۔ اس لئے میں اسے چھوڑ کر فقرہ بارش کے بعد دھوپ
کی طرف متوجہ ہوتا ہوں۔ تعجب ہے کہ ہم انگریزینچر کی اس تقسیم پر چودھویں اور بارش کی صورت
میں نہیں ملتی ہے۔ کتنا چین بچیں ہوتے ہیں۔ لیکن اگر ہم ذرا غور سے دل سے غور کریں تو ہمیں
حقیقت معلوم ہو جائے گی۔ کیونکہ ہم بہت ہی تنگ اور محدود نگاہ سے دیکھتے ہیں۔

میں ایک قصبہ کا رہنے والا ہوں اور آج میں نے وعدہ کیا کہ فلاں شہر میں جاؤں گا۔ اور
اتفاق سے بارش ہونے لگی۔ اس وقت میں سخت مایوس ہو کر کہتا ہوں کہ یہ کیا فایدا ہے۔
ہمیشہ بارش ہی ہوتی ہے۔ لیکن اسی وقت اور اسی کیفیت میں جہاں میں جانے والا ہوں بارش
کی سخت ضرورت ہے۔ اور کاشکار اس بارش کے لئے خدا کا شکر یہ ادا کر رہا ہے۔ الغرض ہماری
خواہشات ایضاً کو بدل دیتی ہیں اور کسی شے کا موازنہ ہمارے نقطہ خیال سے تبدیل ہو جاتا ہے۔

نظم

ہیں خوبی و عیب اسکے محدود
ہو چین کہ ہند یا کہ ہوشام
راہ اس کی نہیں کسی پر محدود
ہے چھوٹی زبان اور بڑی بات

ہے حد نگاہ جس کی محدود
قدت کی نگاہ لطف ہے عام
ہے مد نظر ہر اک کی بہبود
اُس ذات پر نکتہ چینی مہیات

ناظرین کیا آپ کو کبھی اس بات کے سوچنے کا موقع ملا ہے کہ اگر ہماری خواہشات جو بلا روپے
سمجھے یا جہالت سے پیدا ہوئی ہیں پوری ہو جائیں تو پھر کیا ہو؟ ہم اکثر سمجھتے ہیں کہ

بجز بلا و سلائی اندک کسی کا کام نہیں
نقطہ چمکتا ہے نکت سے آفتاب جہاں

۷۷ سرزمین جہاں پر طرزاں کا نام نہیں
نہ سوزی اور نہ بارش نہ ابرو باد و باں

ذیل میں ایک ایسی سہریل بیان ہے جو ایک امریکن مصنف کی کتاب سے اخذ کیا گیا ہے۔ اس کتاب کی تحریر کے وقت وہ اسی سرزمین میں موجود تھا۔ چنانچہ وہ تحریر کرتا ہے۔ یہاں نو ماہ تک موسم گرما رہا ہے کیونکہ متواثر ہر دو دن صوبہ بھگتی ہے۔ ایک مہینے تک غمخیز خیال کیا کہ یہ تو دنیا میں ایک بہشت ہے لیکن تین ہی مہینے میں ہم سخت بیمار ہو گئے اور روز بروز کی جھک سے اکتا گئے۔ اور پھر دل میں یہ ترنا ہوئی کہ ڈنڈہ سی بارش ہو جائے تاکہ اس پیاس اور مردہ دل زمین میں تروتازگی پیدا ہو جائے اور یہاں تک حالت ہوئی کہ ہم نے کہا کہ ہمارے پاس جو کچھ موجود ہے ہم دینے کے لیے تیار ہیں۔ اگر ایک دن بارش ہو جائے یہی حالت تمام ہی نوع کی ہے۔ جو چیز ہمارے پاس نہیں ہے اس کی آرزو اور دوتا کرتے ہیں لیکن جو چیز موجود ہے اس کی قدر نہیں کرتے۔ لیکن خدا نے عظیم و قدر تمام امور سے آگاہ ہے چنانچہ اُسے اس قانون گردش کو قائم کر دیا تاکہ تبدیلیاں اور تغیرات ہوتے رہیں۔ جو ہماری صحت جسمانی اور دماغی زندگی کے واسطے ضروری ہیں۔ ایک مشرقی ضرب المثل ہے کہ جس نے کبھی کڑوا پھل نہیں چکھا وہ شہد کے ذائقہ سے نفرت کرے گا۔ جس شخص نے یہ لکھا ہے معلوم ہوتا ہے کہ اس نے نظر تحقیق غور کیا ہے ۷

خواب عالم پر ہمیں رنج و خوشی
ہیں مزہ دیتے ہم مل کر سبھی۔
ہے چنی تلخی کہیں شرشی کہیں
مٹھوڑی شیرینی کہیں کھتی ہوئی
مجھے امید ہے کہ ناظرین مجھے تھوڑا وقت اور دیں گے۔ اگرچہ میں نے نیچر کے مدوجزر کے وجود اور حکمت کو ثابت کرنے کے لیے بہت کافی لکھ دیا ہے۔ شاید سب سے زیادہ عجیب لیکن کم فہم کن مثالوں میں اب گردش بیماری کا مسئلہ ہے۔ یہ دور بیماری پہلے چند ایک مرضوں میں پایا جاتا تھا لیکن اب تو تمام مرضوں میں اس کا وجود ثابت ہوتا ہے۔ ڈاکٹر رسل نے تحریر کیا ہے۔ کل بیماریوں کے تین درجے ہیں۔ (۱) پوشیدگی۔ (۲) ابھار کا درجہ (بخار)۔ (۳) زوال یا کمی کا درجہ۔ یہ مرض کو ختم کر دیتے ہیں یا بعض حالات میں کچھ عرصہ تک آخری دور درجے بدلا کرتے ہیں ۷
یہ حالت دوری بیماریوں میں پائی جاتی ہے۔ مثلاً تپ مرقہ۔ گرمی اور دق کے بخاریں یا زیادہ نمایاں طور پر انسان بیماریوں میں جو فوجی ہیں۔ جیسے وہ بخار جن میں کچھ عرصہ کے لیے وقفہ ہو جاتا ہے اور ان کا نام بھی وقت کی میعاد کی رُوس سے رکھا گیا ہے۔ چنانچہ روزانہ بخار۔ تیسرے دن اور چوتھے دن کا

بخار ایک عقل مند انسان جو ان کی علامتوں سے واقف ہے۔ وقفہ کے درمیان حملہ شدہ مضمون کی مضبوط کرنے کی کوشش کرتا ہے یا ایسی دوائیں دیتا ہے جس سے جسم میں طاقت پیدا ہو کر دوسرے حملہ کو اچھی طرح برداشت کر سکے۔ پھر اسی قسم کی مثال ہیں کام اور آرام کے وقت ملتی ہے اور ایسا معلوم ہوتا ہے۔ ہاں ایک جھلک سی نظر آتی ہے جس سے ظاہر ہوتا ہے کہ فیجی بھی اسی قانون کے ماتحت ہے۔ بنگ صاحب کا خیال کہ فیجی بھی کبھی تھک جاتی ہے۔ اپنے اندر ایک حقیقت رکھتا ہے۔ گو وہ اپنی مصافحہ جان نہ ہوئی ہو۔ یہ ایک ایسا خیال ہے جس سے بڑے بڑے نتائج نکل سکتے ہیں۔ مگر سرپرست اسے زیر بحث نہیں لایا جاتا۔ یہ ضروری اور لازمی ہے کہ انسان کو کام کے بعد آرام کا وقت ملنا چاہیے۔ ورنہ اس کا نتیجہ یہ ہوگا کہ جسمانی یا روحانی یا دونوں صحت کا ستیا ناس ہو جائیگا۔ مجھے یہی سبب لایا جاتا ہے کہ بعض ایسے بھی لوگ ہیں جو کبھی کام نہیں کرتے۔ بلکہ ان کی زندگی میں آرام ہی آرام ہے اس کا جواب یہ ہے کہ یہ بات صحیح نہیں ہے۔ یہ ایک غلط فہمی ہے۔ جو الفاظ کام اور آرام کے غلط مفہوم سے پیدا ہوتی ہے۔ اس قانون کا لب لباب باری باری یا تبادہ ہے۔ اور وہی بات جو ایک حالت میں کام ہے دوسری حالت میں آرام کے نام سے موسوم ہوتی ہے۔ نیند میں سب سے زیادہ آرام کا وقت ہوتا ہے تاہم ایک شخص بہت زیادہ سو کر نیند سے تھک سکتا ہے۔ بہت سے لوگ بھی ہیں جن کی زندگی کی علت غائی صرف راحت و آرام ہے۔ اکثر اپنی راحت و خوشی کو نہایت محنت اور مشقت سے تلاش کرتے ہیں اور اس میں اس قدر رخصت ہو جاتے ہیں کہ کسی دشکار کو بھی اس قدر تھکان نہیں ہوتا لیکن آخر میں وہ خسارہ اور نقصان اٹھاتے ہیں یہ ۷

ہر شب تازہ روز روشن باد ہکو دیتی ہے ایک پند سعد
ہر خوشی رنج سے بدیتی ہے ابر رحمت کے ساتھ ساتھ ہے عد

تمام مثالوں میں مینے محنت اور آرام کی مثال ایسی دی ہے جو نیچر اپنے نہایت سادہ الفاظ میں ہمیں سکھلاتی ہے۔ دن اور روشنی کام اور محنت کے لیے۔ رات اور تاریکی سونے اور آرام کرنے کے لیے۔ ڈان کیونہ میں نیند کے متعلق اس طرح لکھا ہے۔ سجدہ برکات اس پر نازل ہوں جس نے پہلے نیند کی ایجاد کی مینے نسل مبادہ کے انسان کو تمام طرف سے ڈھانکے دیتی ہے بھوکے کے لیے گوشت چبا سسکے واسطے پانی سردی میں اکثرے ہونے کے لیے گرمی اور

گرتی میں بھلے ہوئے کے لئے ٹھنڈک ہے۔ کوئی شخص عرصہ تک اچھی طرح کام نہیں کر سکتا۔ تا
وینکہ اچھی طرح آرام نہ کرے۔ یہ ضروری نہیں ہے کہ ہر ایک کے لئے ایک ہی مقدار چاہیے بعض
لئے ہیں کہ جنہیں ۲۴ گھنٹے میں صرف ۵ گھنٹہ کافی ہے۔ لیکن بعض ایسے ہیں جن کو ۹ گھنٹے سونے
کی ضرورت ہے۔ لیکن ۷ گھنٹے اوسط ہے۔ اور عام طور سے لوگ اسی پر کاربند ہیں۔ آؤ نے بھی
اپنی کتاب میں نیند کو اس طرح مخاطب کیا ہے۔ اے نیند تو سب چیزوں سے زیادہ آرام بخش ہے
پیارے نیند تو سب سے ویوی دیوے ماؤں سے حلیم اور شریف ہے تو قلب کو سکون اور اطمینان بخشتی ہے
اور تمام قسم کے نغزات و دور کر دیتی ہے۔ جو لوگ محنت کر کے چور ہو جاتے ہیں ان کو ثنویت
ہوتی ہے اور پھر کام کے قابل کر دیتی ہے +

”پھر کام کے قابل کر دیتی ہے“ یہ ایک عجیب اور عمدہ خیال ہے۔ اکثر واقعات اس قسم کے سننے
میں آتے ہیں۔ کہ فلاں شخص محنت شاقہ کی وجہ سے بیکار ہو گیا یا مریا۔ یا یوں کہنا چاہیے کہ عدم
آرام کی وجہ سے ایسا ہوا۔ یہ ایک عجیب بات ہے کہ کوئی شخص ایک کام محنت سے کرے اور
پھر کے قانون کی پابندی بھی کرے۔ یعنی آرام بھی کر لیا کرے تو پھر اس میں فائدہ ہے لیکن اگر وہ
باز کام کرنا چلا جائے اور نیچر کے لنگر کی حرکت کا مقابلہ کر بیٹھے تو انجام کار اس کو نقصان اور ضارہ
الغیا پرے گا نہ اس لئے کہ اس نے حد سے زیادہ کام کیا بلکہ اس لئے کہ اس نے نیچر کے قانون کی
خلاف ورزی کی ہے۔ آپ کہہ سکتے اور میں بھی مانتا ہوں کہ بعض اوقات ایسی مجبوری ہو جاتی
ہے کہ آرام کرنا حرام ہو جاتا ہے۔ ہاں نیچر مستقل تو ہے لیکن سخت نہیں ہے۔ وہ ایک مہربان جان
کی طرح ہے۔ جو کہ زیادہ روپیہ لینے کی اجازت کبھی دیتا ہے۔ لیکن یہ بہت ہی محدود و عاریت
ہے۔ تھکاوٹ ایک حد تک نقصان نہیں کرتی۔ لیکن حد سے زیادہ گزرنے سے ضرور نقصان پہنچتا ہے
تھکاوٹ اگر بہت زیادہ ہو جائے تو پھر لاعلاج ہوتی ہے۔ بظاہر تو ہم تندرست نظر آنے لگتے ہیں
لیکن فی الحقیقت ایک کمزوری باقی رہ جاتی ہے۔ جو زیادہ محنت کرنے سے پھر مڑھ کر نقصان
کرتی ہے۔ انسان یا کھوڑے کا معلم اس بات کو خوب جانتا ہے ورنہ وہ آپ کو بتلائے گا کہ ہون
کلی انسان یا چالوڑ کو سدھارنا ہی اس کا کام نہیں ہے۔ بلکہ گناہیں ہمیشہ اس بات پر لگا رہا
ہے کہ کس وقت کام سے ٹھہر جانا چاہیے تاکہ ایسا نہ ہو کہ زیادہ کام سے نقصان پہنچ جائے کیا اپنے

کبھی درخشاں کرنے والوں اور کھوٹوں کی نسبت، نہیں سنا ہے کہ بعض وقت وہ عجیب نادیدنی کھڑے ہوتے ہیں لیکن کبھی نامراد ہو کر پھر اُس اصلی حالت کو نہیں پہنچے۔ اس کی کیا وجہ ہے۔ اس کی یہی وجہ ہے کہ انھوں نے بہت زیادہ روپیہ نکال لیا اور آخر یہ نیچر نے ان کا دیوالہ نکال دیا۔

یہاں تک نیچر اور اُس کے قانون کے متعلق بیان کیا گیا ہے۔ پس ہم بحیثیت انسان کس طرح ان امور کو کم کر اسی پر عمل پیرا ہیں۔ جواب میں میں کہتا ہوں کہ چار قسم کے لوگ ہیں +
اول۔ وہ ہیں جو باعث لاعلمی ٹھوکر کھاتے اور بعض وقت دکھ اور تکلیف میں مبتلا ہو جاتے ہیں بعض وقت خوش قسمتی سے یہ اتفاقہ آگے بڑھ جاتے ہیں۔

دوسرے وہ ہیں جن کو علم ہوتا ہے۔ مگر کچھ پرواہ نہیں کرتے۔ اور جب اُن پر کوئی نصیب وارد ہوتی ہے تو یہ چاہتے ہیں کہ ہر ایک ان کی اس تکلیف میں شریک ہو۔ حالانکہ اُن کو دوسرے کے رنج اور تکلیف کا کچھ بھی خیال نہیں ہوتا۔ یہ عموماً خود غرض لوگوں کا طبقہ ہے۔ جو کہ صرف اپنی خواہش اور کلام کے طالب ہوتے ہیں۔ اُن کا مقولہ ہے کہ ”ہلا سے کوئی ڈوبے میں تو تیرتا ہوں“ لیکن اگر وہ خود بھی ڈوبیں تو کیا اس میں کوئی نا انصافی ہوگی۔ میرے خیال میں تو کوئی بھی نہیں ہے۔ وہ محض اپنے مطلب کے بندے ہیں اور دُنیا غریب اور لاچار نہیں ہوگی۔ اگر ان لوگوں کو بھی مصائب جھیلنے پڑیں تو تیسرا وہ گروہ ہے جو قانون کو جان کر بھی بالاسادہ اُس کا مقابلہ کرتا ہے۔ اس گروہ میں ایزاد اسوجہ سے ہو گئی ہے کہ آج کل مصنوعی طریق زندگی کا چاروں طرف زور پھیلا ہے۔ خصوصاً بڑے شہروں میں جہاں اکثر راتیں دن میں بدل جاتی ہیں یعنی ارزاں روشنی ملنے کی وجہ سے راتوں کو کام یا دوسرے مشاغل ہو کر رہتے ہیں۔ حالانکہ نیچر نے رات کو اس لئے بنایا ہے کہ کام چھوڑ کر استراحت اور آرام کیا جاوے۔ مینے بارہا اس بات کو بیان کیا اور پھر کتنا ہوں کہ ان تمام بیماریوں کا سبب یہی ہے کہ زیادہ تر لوگوں نے رات کو دن بنالیا اور اس کوشش میں لگے ہوئے ہیں کہ قوانین قدرت ہماری سہولت کے مناسب حال ہو جائیں۔ بجائے اس کے ہماری سہولیت قوانین کے ماتحت ہے اور یہ وہ راہ ہے جس کا نتیجہ ہمیشہ خطرناک ہوگا۔ قوانین قدرت ہی پر چلنے سے ہم محفوظ رہ سکتے ہیں۔ اور اگر ہم اسکے مطابق عمل پیرا نہ ہوں تو پھر نیچر اپنا انتقام لینے پر مجبور ہوگی اور اُس کا نتیجہ یہ ہوگا کہ ہماری صحت اور دماغی طاقتیں خراب اور زایل ہو جائیں گی اور ہماری زندگی کم ہو جائے گی +

چوتھے وہ لوگ ہیں جو نیچر اور خدائے نیچر کو جانتے اور اس کی تعظیم بکالتے ہیں۔ اور نیچر کی حرکت کے دور میں نتیجہ غیر کام کرتے اور اس سے فائدہ اٹھاتے ہیں۔ وقت پر کام کرتے وقت پر کھیتے اور وقت پر آرام کرتے ہیں۔ کیونکہ وہ جانتے ہیں کہ ۵

آرام نہیں ہے ترکِ شغل دُنیا نادان ہیں جو کہ ہیں سمجھتے ایسا
داناؤں کے نزدیک یہ راحتِ عین خالی نہ رہے شغل سے کوئی لمحہ

الغرض یہ وہ لوگ ہیں جو زندگی کو اچھے طور سے استعمال میں لا کر خاطر خواہ فائدہ اٹھاتے ہیں خوشی کے ساتھ محنت کرتے اور خوشی سے کام کرتے اور خوشی سے آرام بھی کرتے ہیں۔ اور جب وہ آخری بلا حٹ جو سب کے لیے آنے والی ہے۔ اور جو تمام محنت کا خاتمہ کرنے والی ہے اچانکی تو پھر وہ امن و آرام کی نیند سوئیں گے۔ اور خوشی کے ساتھ پھر بیدار ہوں گے +

افریقہ میں اسلام

از دوستی محمد صاحب

اسلام کی اس حیرت انگیز ترقی کا راز جس نے وہاں کے عیسائیوں میں کچھ عرصہ ہوا ایک کھلبلی سی پیدا کر دی تھی اور جس کا آخری نتیجہ مشہور و معروف کلیکیوں کی کانفرنس تھی۔ اس دین کی سادگی میں اور فطرتِ انسانی کے ساتھ مناسبت میں ہے۔ کیونکہ انسان کی فطرت اسے خود قبول کرنے کے لیے تیار ہو جاتی ہے +

ان لوگوں کا جو یہ سمجھے ہوئے ہیں کہ جو کچھ اُن کے مؤقف سے نکل جائے وہ ان ٹل ہے یہ بتوئے ہے کہ اسلام ایک ناقابلِ ترقی مذہب ہے جو صرف اونے حالت کے انسانوں کے لیے موزوں ہے پس یہ لوگ افریقہ میں اسلام کی ترقی کی یہی وجہ گردانتے ہیں۔ لیکن حق یہ ہے کہ یہ محض ایک ڈھکوسلا ہے جو دل کو تسلی دینے کے لیے بنایا گیا ہے۔ اور اصل راز اسلام کی کامیابی کا یہ ہے کہ اس کی تعلیم کو انسان آسانی سے سمجھ لیتا ہے اور دوسرے مذاہب میں جو کچھ لاینحل عقدے

اور تھے ہیں ان سے یہ پہلی پاک ہے +

اسلامی واعظ کا طریق نہایت سادہ ہے۔ وہ ان سارے سامانوں کے بغیر جاتا ہے جن کو دوسرے مذاہب کے مشنری ضروری سمجھتے ہیں۔ اس کا سارا سامان صرف ایک قرآن کریم ہے۔ وہ جب ایک گھاؤں کی حدود میں پہنچتا ہے تو ایک درخت کے نیچے بیٹھ جاتا ہے اور اپنی پاک کتاب کو کھول کر اسے پڑھنا شروع کر دیتا ہے۔ نماز کا وقت آتا ہے تو نماز کے لیے کھڑا ہو جاتا ہے۔ اور جب فارغ ہوتا ہے پھر قرآن کریم کی تلاوت میں مصروف ہو جاتا ہے۔ یہ بات یاد رکھنے کے قابل ہے کہ وہ نہ ان لوگوں کی زبان سمجھتا ہے اور نہ ان سے ان کے پاس خوراک کا سامان ہوتا ہے۔ اتنے میں اور ضرور اسے کوئی گھاؤں کا رہنے والا آجاتا ہے۔ وہ پہلے دور سے اس اجنبی کی حرکات کو دیکھتا ہے اور پھر گھاؤں میں جا کر اطلاع دیتا ہے کہ کوئی اجنبی شخص درخت کے نیچے پڑا ہے۔ گھاؤں کا نمبر دار گھاؤں کے بوڑھے لوگوں کو جمع کرتا ہے اور وہ سب اکٹھے ہو کر اس واعظ کے پاس آتے ہیں اور اشاروں سے اس سے دریافت کرتے ہیں کہ وہ کہاں سے آیا ہے اور اس کا کیا مطلب ہے۔ وہ بھی اشاروں سے ہی جواب دیتا ہے کہ وہ خدا کا کوئی پیغام لے کر ان کے پاس آیا ہے۔ تب وہ اس سے غذا کے متعلق دریافت کرتے ہیں اور اس کی ضرورت کو سمجھ کر فوراً غذا کا انتظام اس کے لیے کیا جاتا ہے۔ نمبر دار اس سے درخواست کرتا ہے کہ وہ اس کے ساتھ گھاؤں کے اندر چلے۔ مگر واعظ اس بات کو نا منظور کرتا ہے ایک یا دو دن گزر جاتے ہیں۔ اور اس کو اسی طرح خوراک کا سامان پہنچتا رہتا ہے تب پھر نمبر دار اس کے پاس آتا ہے اور اس سے درخواست کرتا ہے کہ وہ گھاؤں کے اندر چل کر رہے تب وہ اسے منظور کرتا ہے اور نمبر دار کے احاطہ میں جا ڈیرا کرتا ہے۔ یہ بھی سمجھ لینا چاہیے کہ افریقہ میں ایک نمبر دار کی نسبت عزت کی جاتی ہے۔ وہ نہ صرف نمبر دار ہی ہوتا ہے۔ بلکہ خاندان کا سردار بھی ہوتا ہے۔ اور قریباً سب افریقہ کے لوگ اسی طرح پرہتے ہیں۔ اس کے لوگ اس کے بچوں کی طرح بچتے ہیں اور ہر فردی معاملہ میں خواہ وہ خانگی امر ہو یا عام۔ یہودی سے تعلق رکھتا ہو اسکا مشورہ لیا جاتا ہے نتیجہ یہ ہوتا ہے کہ واعظ کی بھی نمبر دار کے احاطہ میں رہنے کی وجہ سے خاص عزت ہوتی ہے۔ اور اس کے ذاتی تقدس کی وجہ سے اس کا خاص رعب گھاؤں والوں کے دل و تہ نہ ہوتا ہے۔ اب یہ واعظ ایک طرف تو خود اس گھاؤں کی زبان میں دشرس حاصل کرنے کی کوشش کرتا ہے

اور دوسری طرف تھوڑا تھوڑا علم زبان عربی کا نمبر دار اوروں سے لوگوں کو جو اس کے احاطہ میں رہتے ہیں دینا شروع کرتا ہے۔ اس کی توجہ اوردوسری کا بھی ان لوگوں پر خاص اثر ہوتا ہے۔ اور اس لیے وہ اس کے مذہب کی نسبت اس سے سوال کرنا شروع کرتے ہیں۔ اس وقت تک وہ بھی ان کی زبان کو اس حد تک سیکھ لیتا ہے کہ مذہب کے مسئلے اور اہم اصول کو اس کے سامنے بیان کر سکے۔ پس وہ سب سے پہلے اُن کو کلمہ طیبہ لا الہ الا اللہ محمد رسول اللہ کی تعلیم دیتا ہے اور اُن کو بتاتا ہے کہ اسلام کیا ہے جس کا اثر ان لوگوں کے دلوں پر بہت ہوتا ہے۔ چونکہ یہ ساری تعلیم نہایت سیدھی سادی اور اقرب الی الفہم ہوتی ہے۔ نمبر دار اپنے خاندان کی نسبت مذہب اسلام اختیار کر لیتا ہے۔ آہستہ آہستہ سارا گاؤں ہی مسلمان ہو جاتا ہے۔ اور ایک خاص جمہوری بنائی جاتی ہے۔ جو مسجد کا کام دیتی ہے۔ نماز کے لیے پانچ وقت اذان دی جاتی ہے۔ اور گاؤں کے لوگ پکے اور سچے مسلمان بنائے جاتے ہیں۔

افریقہ میں شاید کوئی ہی ایسا گاؤں ہوگا جو کسی نہ کسی قسم کی مشنری کوشش سے آشنا نہ ہوگا ہو۔ اس لیے ہر ایک افریقی عموماً اس خاص مذہب کا کچھ خاص علم رکھتا ہے۔ جس کی بجائے ایک سچا مذہب قائم کرنا اسلام کی اصلی غرض تھی۔ مگر ان پرانے عقاید کی بنا پر جو نئے عقاید کا ایک گمراہ دھند بنا لیا گیا ہے۔ وہ غریب افریقیوں کو پریشان کر دیتا ہے۔ جیسا کہ مغرب میں بھی لوگوں کو پریشان کر کے اس گمراہ دھند نے آخر ماہ پرستی تک پہنچا دیا ہے۔ یہ بلا وجہ فرض کر لیا گیا ہے کہ ایک افریقی غمزدہ فکر نہیں کر سکتا۔ اصل بات یہ ہے کہ وہ اپنی بت پرستی کو جس کے ساتھ بہت سی قیود اور پابندیاں لگی ہوئی ہیں اس مذہب پر ترجیح دیتا ہے جو انسان کے دل کو تشفی دیتا مگر اس کے سامنے کچھ لایسکل عقدے رکھ دیتا ہے۔ پھر اس کو عملی ثبوت بھی اس بات کا مل جاتا ہے کہ سفید لوگوں کا مذہب ذودجہین ہے۔ اور ہمیشہ اس کے وہ معنی لیے جاتے ہیں جو یورپین کے حق میں ہوں۔ ایک طرف گھوڑے رنگ کا تاجر ہوتا ہے جو اسی مذہب کا پیرو ہے۔ مگر وہ ہر قسم کی ناجائز کارروائیوں سے ایک افریقی کا مال لے لینا جائز سمجھتا ہے۔ دوسری طرف گویے رنگ کا مشنری ہے جو یہ تعلیم دیتا ہے کہ تو چوری نہ کرنا۔ اور اس خدائی حکم کی فضیلت پر اپنی ساری نعمت خیر کو دیتا ہے اور یورپین مشنری تو تعداد ازواج کو برا بتاتا ہے مگر تیرے یورپین عورتوں کے معاملہ میں افریقی سے بھی بڑھ

ملنے ہیں۔ اور وہ بدقسمت اولاد جو اس قسم کی ملاوٹ سے پیدا ہوتی ہے۔ اس کو افریقی اور یورپین دونوں حضرت کی نگاہ سے دیکھتے ہیں۔ پھر پادری تو یہ تعلیم دیتا ہے کہ سارے انسان خدا کی نگاہ میں یکساں ہیں مگر خدا کے گھر میں یورپین کو پادری کے قریب جگہ ملتی ہے۔ اور افریقی کو اگر گورے آدمیوں کے خاندان میں جانے کی اجازت بھی ملے تو اسے کہیں آخر پر بٹھایا جاتا ہے۔ شہزی کی تعلیم تو یہ ہوتی ہے کہ ایک دوسرے سے محبت کرو۔ کیونکہ ہم خدا کے آگے سب بھائی بھائی ہیں۔ مگر اس خدا کے محبت کے گھر کی چار دیواری کے اندر بھی محبت اور اخوت کا نام نشان نظر نہیں آتا۔

اس لیے افریقی اگر اس مذہب کو قبول کرتا ہے تو یا تو کسی ذاتی غرض کی بناء پر اور یا اس لیے کہ وہ اس کو اپنے مذہب کی استحقاق پوجہ سے بہتر سمجھتا ہے۔ مگر اس قسم کے لوگوں کی مذہبی کشش کا نتیجہ یا تو یہ ہوتا ہے کہ وہ ایک دھوکہ میں مبتلا رہتے ہیں۔ یا وہی ہر قسم کی اشیاء کی پوجا جو ان کے بڑے کیا کرتے تھے اسی میں وہ پھنسے رہتے ہیں۔ اور یہ بات ساحل کے شہروں کے بعض بڑے بڑے تعلیم یافتہ لوگوں پر صادق آتی ہے۔ اس میں شک نہیں کہ افریقہ میں عیسائی لوگ بہت پائے جاتے ہیں۔ مگر یہ دو قسم کے لوگ ہیں۔ ایک وہ جنہوں نے عیسائیت کو اپنے غلام باپوں یا بوڑیوں کے اثر سے درخت میں پایا جب ابھی اسلام اس ملک میں نہیں پہنچا تھا۔ اور یہ اثر مغرب اور جنوب میں نظر آتا ہے اور دوسری وہ قومیں جو تلاش روزگار میں مغرب کی طرف ساحل پر یا جنوب کی طرف کانٹوں پر آتی ہیں۔ ان لوگوں نے اکثر حالات میں غالب مذہب کو اختیار کر لیا ہے۔ کیونکہ یہ گوسے کامیوں کا مذہب ہے۔ اور جب وہ واپس اندرون ملک میں جاتے ہیں تو اپنے باپ دادا کے مذہبی رسم و رواج کی پابندی اختیار کرتے ہیں۔ مگر اسلام کا وعظ اس کے سرگرم واعظین کے ذریعہ سے افریقی لوگوں پر سیدھا اثر کرتا ہے۔ اور افریقی دیکھتا ہے کہ اسلامی واعظ کو نہ تو کسی مشن ہاؤس کی ضرورت ہے نہ ہی مسلمان کے دین کی مذہبی اخوت اور مساوات محض ایک قصہ ہے بلکہ یہ عملی رنگ کی مساوات ہے اور جو شخص اسلام میں داخل ہوتا ہے اس کی خانگی زندگی میں بھی کوئی ہرج بیدیا نہیں ہوتا۔ اور یہ بھی وہ دیکھتا ہے کہ ہر ایک نقطہ خیال سے اسلام ایک معقول مذہب ہے۔ اس لیے اس جلد ہی قبول کیا جاتا ہے۔ اور افریقی مسلم فوراً اپنے لکڑی کے خداؤں کو فریاد و کراہی کی طرف کاہنہ جاتا ہے۔ اور قرآن کی تعلیم اور حکومت کو تمام معاملات میں قبول کرتا ہے حتیٰ تو یہ ہے کہ افریقی

مسلمان کا سادہ مذہب اپنی عظیم الشان سادگی کی بنا پر ابتدائی اسلام سے بہت زیادہ قریب ہے۔ بہت سے مسلمان اس کے جو اسلامی دنیا کے کسی دوسرے کونے میں پایا جاتا ہو۔ کہو کہ یہ پریشان کرنے والی تفسیروں سے پاک ہوتا ہے۔

افریقی مسلمان کی یہ کیسوی صرف اسی حد تک نہیں کہ وہ قرآن کریم کی سنت کی ہوئی چیزوں کو ترک جاتا ہے۔ بلکہ وہ تعلیم وغیرہ کے معاملہ میں بھی اسی کی پیروی کرتا ہے۔ بد قسمتی سے یا خوش قسمتی سے انڈون ملک کے عام افریقی مسلمان کتابی تعلیم سے بہت حد تک بے بہرہ ہوتے ہیں۔ وہ عیسائی مشن سکول سے بچتا ہے۔ کیونکہ اسلام کی ایسی محبت اُس کے دل میں جاگزین ہوتی ہے کہ وہ ڈنکار کہ کہیں ایسا نہ ہو کہ اس کے بچوں پر اس تعلیم سے اس مذہب کا کچھ اثر پڑ جائے جس کو وہ نفرت کی نگاہ سے دیکھتا ہے۔ وہ عیسائیت سے اس لیے بیزار نہیں ہوتا کہ یہ مسیح کا مذہب ہے۔ کیونکہ مسیح کی تو اسے سچے دل سے عظمت کرنا سکھایا جاتا ہے۔ بلکہ اس کی حقارت اور نفرت کی وجہ یہ ہوتی ہے کہ کچھ لوگوں نے مسیح کی سادہ تعلیم پر کیسے کیسے زوائد بڑھا کر اس کو اصلیت سے پھیر دیا۔ اُس کو یہ بھی افسوس ہوتا ہے کہ کوئی اسلامی مدرسہ اس کے قریب نہیں۔ کیونکہ وہ جانتا ہے کہ تعلیم سے بے بہرہ رہنے کی وجہ سے اس کے بچے ان عیسائی بچوں سے دنیا کی فضا اور ترقی میں پیچھے رہ جائیں گے۔ جن کو تعلیمی فوائد سے فائدہ اٹھانے کا بہت بڑا موقعہ حاصل ہے۔

مگر اس کی اس کمی کو جو کتابی تعلیم میں اس کے لائق حائل ہوتی ہے۔ اس کی راست راہی اور واحد راہی پورا کر دیتی ہے۔ کیونکہ خود یورپین عیسائی تاجر ہزار ہا روپے کا مال بھیر سمات کے ایک افریقی مسلمان کو دیدیں گے۔ مگر کسی ایسی عیسائی کو مضامین لینے بغیر وہ ایک کڑی کاٹل بھی نہیں دیتا۔ وہ کٹا ہی مشہور ہو۔ افریقی مسلمان کا قول قرآن ایسا پختہ ہے کہ خود عیسائی بھی اُس پر پورا اعتبار کر لیتے ہیں مگر افریقی عیسائی کے اعتبار کا نہ ہونا ایک ضرب الشان ہے۔ سطحی نظر سے دیکھنے والا اس پر تعجب کرے گا۔ مگر اس سے یہ ضرور ثابت ہوتا ہے کہ خود عیسائیوں کو اس بات پر کس قدر کم اعتبار ہے کہ کا مذہب دینا ہندو اور استبدادی کی صفات کو فوراً ابید کر سکتا ہے۔ یہ سچ ہے کہ یورپین لوگوں کی بہ طرز معاملہ افریقی عیسائیوں کے ساتھ منصفانہ نہیں۔ میں خود ایسے افریقی عیسائیوں کو ملایوں اور ان کے ساتھ معاملہ کیا ہے جو بڑے دیانتدار تھے۔ اور مجھے خبر ہے کہ میں ان کو اپنے دوستوں میں سے

شمار کرتا ہوں۔ اس کے برعکاس میں ایسے مسلمانوں سے بھی ظاہر ہوں جن کی وجہ سے مجھے بہت شرمندہ ہونا پڑا ہے کیونکہ ان کا چال چلن دیانتدارانہ نہ تھا۔ انسان امیر انسان ہے اور اچھے اور بُرے آدمی سب مذاہب میں ملتے رہیں گے۔

وہ افریقی عیسائی جن کی حالت اچھی نہیں وہ درحقیقت کسی ایسے یورپین عیسائی کے زیر اثر رہے ہیں جس کا اپنا چلن اچھا نہیں اور افریقی چونکہ قدرتا جلدی اثر قبول کرتا ہے۔ وہ ایک یورپین کو اپنے سے بہت بڑا سمجھ کر اس کے بدعالات سے بھی جلدی متاثر ہو جاتا ہے۔

اسلام ایک صلح کا مذہب ہے یہ ہمیشہ اپنے آپ کو صلح کے طریق سے ہی آگے بڑھاتا رہا ہے ہمارے ہاتھ میں کوئی صحیح اعداد نہیں مگر اعداد کیا جاتے ہیں کہ افریقی میں کوئی قریبا بیس ملین یاد کروڑ مسلمان ہیں۔ اور یہ تعداد سال بسال بڑھتی چلی جا رہی ہے۔ عیسائی مشنری اس بات کا اعتراف کرتا ہے کہ وہ اسلام کی قبولیت کا مقابلہ نہیں کر سکتا۔ بہت سے ایسے افریقی عیسائی تو ہیں جنہوں نے عیسائیت کو چھوڑ کر اسلام قبول کیا ہے۔ مگر جو افریقی مسلمان ہو گئے ہیں ان میں سے کوئی عیسائیت کی طرف نہیں گیا۔ تخم ڈال دیا گیا ہے اور لاکھوں افریقی کے احاطوں سے یہ آواز بلند ہوتی ہے۔ لا الہ الا اللہ محمد رسول اللہ +

مختلف تمدنی اور مذہبی قوانین کے ماتحت عورت کی حالت

(از مشیر حسین قدوائی)

(۱) ابتدائی تاریخ

نسل انسانی اللہ اس کی ترقی کی طویل تاریخ میں نسل انسانی کی افزائش اور دنیا کے تمدن میں عورت ایسا ہی غزوری مسند ہے جیسا کہ وہ۔ مگر اس کو ہمیشہ ایک کم حیثیت کی مخلوق سمجھا گیا۔ یہاں تک کہ عرب کے بیابان میں ایک یتیم نے اس الہی ارشاد کی منادی کی (الفرقان)

الادھام یعنی عورتوں کی عزت کرو۔ انسائیکلو پیڈیا پرٹانیکا میں لکھا ہے کہ انگریزی لفظ وین جس کے معنی عورت ہیں۔ خود اس بات پر شام ہے کہ عورت کی تاریخ احتیاج اور ماتحتی کی ایک لمبی استان ہے جب سے قدیم تاریخ جسکا ہر دور علم ہے وہ ہمیشہ کے لیے اس واقعہ پر گواہ رہے گی کہ عورت کو ہمیشہ ماتحتی میں رکھا گیا۔ اور حقوق اور اختیارات کے معاملہ میں اُسے مرد سے کم درجہ پر سمجھا گیا لیکن لکھتا ہے کہ قدیم قوانین کا اصل اشارہ یہ تھا کہ عورتیں مرد ہتوں کا غلام یا دیویوں کی مدامی طور پر غلامی میں رہیں۔ گویا یہ جس شخص خوش کرنے اور حکم ماننے کے لیے پیدا کی گئی تھی۔ اور اس عمر کو کبھی یہ پہنچ ہی نہیں سکتی۔ جس میں اپنی عقل اور تجربہ سے انسان کام لے سکتا ہے۔

رومی قانون میں عورت بالکل ماتحتی کے رنگ میں رکھی جاتی تھی۔ ایک لڑکی کی قیمت میں جبکہ اُس کا بیاہ نہ ہوا ہو وہ اپنے باپ کی زندگی میں ہمیشہ کے لیے اس کی غلامی میں اور اُس کے مرنے کے بعد اس کے مرد رشتہ داروں یا بھتیجی کی غلامی میں رہتی تھی۔ بیاہا جانے پر وہ اور اُس کی ساری جائیداد اس کے خاوند کے قبضہ اور تصرف میں چلی جاتی تھی۔ بلکہ فی الواقع وہ خود خاوند کی جائیداد کے طور پر سمجھی جاتی تھی اور اس کا اختیار اس سے بڑھ کر نہیں تھا جس قدر ایک زرخیز غلام کا۔ رومی قانون کے بعض مراحل پر ایک خاوند کو یہ حق دیا جاتا تھا۔ کہ وہ اپنی عورت کو مار ڈالے۔ اگر اُسے معلوم ہو کہ اُس نے کسی شخص کو زہری سے یا کسی شخص کو شراب پلائی ہے۔ یا کسی اور کے بچے کو لے کر اپنا بھتیجی کر لیا ہے۔ انگریزی قانون اور پ کے دوسرے بہت سے قوانین کی طرح رومی قانون پر مبنی ہے۔ پس انگلستان کی صنعت نازک کو شوگر گزرا ہونا چاہیے کہ اس قسم کے سخت اور جابرانہ قوانین رومی قوانین میں سے برطانیہ کھلان کے قوانین میں داخل نہیں ہوئے۔ تاہم یہ معلوم ہو گا۔ کہ انگریزی قانون نے رومی قانون کے قواعد کی کہاں تک پابندی کی ہے۔ جب ہم رومی قوانین اور رواجات کی تاریخ کو پڑھیں۔ رومی اپنی عورتوں کو یہ اجازت نہیں دیتے تھے کہ وہ کسی قسم کا کام سول یا پبلک عہدہ کے متعلق کر سکیں۔ بلکہ ایک عورت بطور گواہ بھی پیش نہیں ہو سکتی تھی۔ وہ نہ کسی کو متنبی کر سکتی تھی اور نہ خود متنبی ہو سکتی تھی اور نہ وہ ضامن ہو سکتی تھی۔ آج سے تیس سال پیش کی

اسی طرح شانی جن کی طرح اس کی کوئی ذاتی جائیداد اس کے خاوند سے علیحدہ نہ تھی وہ نہ وہ ملکیت
 رکھتی تھی اور نہ عابدہ رکھتی تھی۔
 معتبر اور ادا حاصل کرنے کی غرض سے وہی گھر میں بیابہ کی عمر کو چلنی حد تو مانے بلکہ سارا
 بچے بڑھاپا قدیم زمانہ کے رواج کے مطابق خاوند اپنی زوجہ کو اس کے والدین سے خرید کر لایا
 اور عورت بھی اس میں اس طرح شرکت حاصل کرتی تھی کہ وہ تین ماہ کے بچے کو کر کے
 اس گھر میں داخل ہوتی تھی۔ لیکن یہ عورت کی جانب سے محنت اور نامادری تھی کیونکہ اگر
 بچے باپ کے گھر کے دیوانوں کی پوجا اور کام اٹھانے اور ایک نئی غلامی اختیار
 کرنی پڑتی تھی۔ اس کا خاوند اس کے ساتھ اس طرح سلوک کرتا تھا جیسا بچہ کے لئے بلکہ خود
 کے بچے کے اپنے بچوں کے ساتھ جو سلوک کیا جاتا تھا وہی اس کے ساتھ کیا جاتا تھا۔ اور خاوند بچے
 کی حیثیت میں اس کو اپنی قدر اختیار اپنی زوجہ پر حاصل تھا جس قدر باپ کو بیٹی پر۔ خدائی
 معنی سے اس کے ملک کو پیش کرتا یا پراکھشتا یا اس کی وجہ سے اسے مزاحمت بلکہ موت اور زندگی
 کے اختیارات بھی اس کے اوپر حاصل تھے اور اسے مجازت تھی کہ اگر وہ زنا کرے۔ بلکہ اگر صرف شراب
 کو پیئے یا اس کو ٹھہری کی چابی چولے تو وہ اسے مار سکتا تھا۔ وہ جو جائیداد خود حاصل کرتی اور
 جو کچھ ورثہ میں پاتی وہ صرف اپنے آپ اور مالک اپنی اپنے خاوند کے لئے حاصل کرتی اور عورت کو کچھ
 طور پر مال کا ایک حصہ سمجھا جاتا تھا۔ نہ کہ ایک شخص کی حیثیت رکھنے والا۔ اس لئے اگر اس پر قبضہ
 کیا یا اس پر اپنے اندر کوئی نقص رکھتا تو دوسری جائیداد غیر منقولہ کی طرح ایک سال کے قبضہ سے
 اس پر ملکیت کا دعویٰ ہو سکتا تھا۔

یہ تمام عورتیں جب بچیاں کے میں مقامات کو دیکھا جو کھوکھلے گئے ہیں۔ اور وہ بچیاں
 کی تصویریں گھروں کے تختوں میں دیکھیں جو محض زاور اور اسوہ حال لوگوں کے رہنے کے مکانات
 میں معلق ہوتے تھے جب اس نے بڑے بڑے گروں کی دیواروں پر نہایت گوری تصویریں کو دیکھا
 تو وہ بیل کے دو تھوں میں ایک ایک تیر پڑنے پر مجبور تھا۔ یا تو روسی سلطان کی تیار کے اس
 زمانہ میں عورت کی عابدہ رکھا جاتا تھا۔ اور وہ گھرانے کے اس حصہ میں داخل نہیں ہو سکتی تھی
 اور نہ ہی اسے باہر نکالنے کی عیاداری اور خیالات کی کوئی پروا نہ تھی۔ پھر فعال تیر

کے از کتاب کے لئے سفارت کا مخصوص کیا جانا اس وقت کی رومی سوسائٹی کی تمدنی حالت پر خود روشنی ڈالتا ہے ۔

گستاویسین کہتا ہے کہ رومائیں خاندان کی حکومت عورت پر بالکل خود مختار تھی۔ عورت نے ساتھ ایسا ہی سلوک کیا جانا تھا۔ جیسا غلام کے ساتھ اور غلامہ اپنی میں اس کا کوئی جھگڑا سمجھا جاتا تھا۔ خاندان کے سوا اور کسی شخص کو اختیار نہ تھا کہ اس کے چالی چیلن پر کوئی اثر لگائے۔ اور وہ اس کو جان سے بھی مار سکتا تھا۔ روم کی تاریخ میں بھی اس قسم کا جبر عورتوں پر روا رکھا جانا تھا۔ چنانچہ ایک مصنف لکھتا ہے کہ شامیسن کی اپنی حین کے ساتھ کچھ جنت ہو گئی اور انجام اس کا یہ ہوا کہ اس نے اپنی بہن پر حملہ کیا۔ اس کے سر کے بال فوج ڈالے۔ خوب زد و کوب کی اور تین دانت بھی نکال دیئے ۔

تعداد ازدواج بھی کسی قدر رومائیں مروج تھا۔ گو ابتدا میں اس کو عام طور پر پسند نہ کیا جاتا تھا۔ یہ امر حقیق ہے کہ ملک انٹروی کی دو بیویاں تھیں اور اس وقت سے یہ رسم زیادہ پھیلی گئی۔ گرد و نواح کی ریاستوں میں تعداد ازدواج کی کھلی اجازت تھی۔ رومیوں میں شادی کے لیے باپ کی منظوری ضروری تھی۔ گو وہ پاگل بھی ہو۔ طلاق کے متعلق مختلف اوقات میں مختلف وجوہ تھیں۔ ابتدائی زمانوں میں باپ کو اختیار تھا۔ کہ وہ اپنی اولاد کو بیچ دے اور عورت بھی چونکہ بچوں میں شامل تھی وہ بھی بیچی جاسکتی تھی۔ اگر وہ کسی قسم کی تکلیف دے تو وہ اس بڑے کا فتوے بھی صادر کر سکتا تھا۔ یا اگر رحم کرے تو اس کو اپنے گھر سے نکال دے۔ مگر اس بد بخت جنس کی غلامی ہمیشگی کی تھی اور وہ دس سے آزادگی حاصل نہ کر سکتی تھی مگر خاندان خود ہی اپنی آسائش کے لیے طلاق کے حق کو نہ برتنے۔ یہ عورت کی وہ تاریخ ہے جیسا کہ گین اور دوسرے مصنفوں نے دی ہے جو پرانے زمانے کی ایک نہایت ہی مہذب اور شاندار سلطنت میں پائی جاتی ہے۔ اور جس سے اس زمانے میں یورپ نے بہت سے رواجات اور قوانین کو لیا ہے۔ اور اس لینے پر اس کو غرور بھی ہے ۔

عورت کی حالت قدیم زمانے کی دوسری مہذب قوموں اور ممالک میں اس سے بہتر نہ تھی جہاں کہ رومائیں تھی۔ سپارٹا میں لڑکیاں اور ایسی عورتیں جن سے یہاں میدان ہو کہ وہ تعدد و تعدد اولاد پیدا

برکیں کی مادہ الی جاتی تھیں اور اس کا نتیجہ یہ ہوا کہ عورتوں کی نسبت مردوں سے بہت کم ہو گئی اور ایک ایک عورت کے کئی کئی خاوند تھے۔ ایک آدمی کا اپنی عورت دوسرے کو بطور عاریت چھٹی نسل حاصل کرنے کے لیے دیدیا بھی مرقع تھا۔ قدیم ایتھنز کے رہنے والوں میں عورت کو شخص ایک جائیداد کی طرح سمجھا جاتا تھا۔ جو ایک مرد سے منتقل ہو کر دوسرے کے پاس جاسکتی تھی۔ بذریعہ وصیت بھی اس کو مال متروکہ کی طرح دوسروں کے تصرف کے لیے چھوڑا جاسکتا تھا۔ وہ مذہب قوم عورت کو ایک خطرہ یا بدی کی قسم سے سمجھتے تھے۔ یونانی تہذیب جب اپنے معراج پر تھی تو اس وقت بھی سوائے بازاری عورتوں کے اور کسی عورت کی عزت نہ کی جاتی تھی اس لیے اگر کوئی تعلیم یا تہذیب پائی جاتی تھی تو صرف بازاری عورتوں میں پائی جاتی تھی۔ ان میں یہ اجازت تھی کہ ایک مرد چھٹی عورتیں چاہے رکھے۔ پروفیسر و سٹر مارکب کہتا ہے کہ یونانی میں مرد عورت کی پیدائش کی غرض صرف اسی قدر سمجھتے تھے کہ وہ ان کو خوش کرے یا ان کے بچوں کی ماں بنے یہ بھی عام خیال تھا۔ کہ عورت زیادہ شہر ہے اور حد میں بٹاؤ لینے میں ضد میں مرد سے بڑھ کر ہے۔ افلاطون نے عورتوں کو بچوں اور لوگوں کے ساتھ شمار کیا ہے اور اس کا بیان ہے کہ ہر ایک پیشہ میں عورتیں مردوں سے بہت کم درجہ پر ہیں۔ ایک اور معتقد لکھتا ہے کہ عورتیں نیک کاموں کے کرنے کے بالکل ناقابل ہیں۔ لیکن ہر ایک قسم کی بدی کی تجویزیں فی میں بڑی ماہر ہیں۔ ایران میں جو اس ملک کے بہت قریب ہے۔ جہاں سے عورت کو اپنی آزادگی کے اعلیٰ سے اعلیٰ حقوق ملے اور جہاں سے اس کی عزت اور ادب قائم ہوئے۔ مرد عورت کا عیاش تھے۔ اور ان کے نزدیک عورت کی غرض صرف اسی قدر تھی کہ ان کی گری ہوئی شہوات کے پورا کرنے کا ذریعہ ہو۔ ہر ایک دولت مند اپنے گھر میں ایک بڑی تعداد عورتوں کی رکھتا تھا۔ اور عیسائیت کی چھٹی صدی میں مزوک نے یہ قانون بنایا۔ کہ عورت کو بالکل دوسری جائیداد کی طرح سمجھنا چاہیے۔ وہ اپنے آپ کو زبردشت کے مذہب کا مصلح ظاہر کرتا تھا۔ اور دو خداؤں کے عقیدے کو اس نے بہت پھیلا یا۔ اس کی تعلیم تھی کہ اعمال کی کوئی ضرورت انسان کو نہیں۔ سب لوگ مرتبہ میں یکساں ہیں۔ اور جاندار اور عورتیں سب کا مال مشترک اور قریبی ہے۔ قریبی خشتہ و ابدل میں شادی ہو سکتی ہے۔

قدیم مصر اور بابل کے تمدنی قوانین اور روایات کے متعلق ہر کو بہت علم نہیں لیکن تھوٹا علم جو ہم کو حاصل ہے اس سے ہم کو معلوم ہوتا ہے کہ وہاں بھی عورت کو عورت کا مقام نہ دیا گیا تھا۔ چنانچہ امیر علی لکھتا ہے کہ مصر میں اور لیڈیا وغیرہ کی رہنے والی قوموں میں جو یورپ اور مغربی ایشیا کے مختلف مقامات پر آباد تھیں۔ بہت سی شادیاں کرنا ایسی افراط کی حد تک پہنچا ہوا تھا کہ دوسری قوموں میں پیداوار اس کے بالمقابل گویا بہت ہی خفیف تھا۔

ہندوؤں کے قوانین اور روایات عورت کے حق میں بہت ہی نقصان رسان تھے۔ وہ مرنے بہت کم وجہ پر سمجھی جاتی تھی۔ ان کا بڑا قانون بنانے والا منو کہتا ہے کہ دن اور رات عورت کو اُس کی حفاظت کرنے والوں کی ماتحتی کی حالت میں رکھنا چاہیے کہ عورت جب بچہ ہو تو اپنے باپ کی ماتحتی میں رہے۔ بیاہی جائے تو خاوند کی ماتحتی میں۔ اور اُس کے بعد اپنے بیٹوں کی ماتحتی میں۔ اگر بیٹے کوئی نہ ہوں۔ تو اپنے مرد رشتہ داروں کی ماتحتی میں کیونکہ کوئی عورت ایسی نہیں جو اس قابل ہو کہ وہ مرد کی ماتحتی سے الگ رہے۔ پھر وہ لکھتا ہے کہ عورت اپنے بستر سے اور زیورات سے محبت رکھتی ہیں۔ اُن کی خواہشات بہت گری ہوئی ہوتی ہیں۔ اُن کا مزاج بہت بُرا ہوتا ہے۔ وہ کمزور اور غیر مستقل مزاج ہوتی ہیں۔ اور کبھی راستی پر قائم نہیں رہتی ہیں۔ پس اُن کو ہمیشہ ماتحتی اور تعارف کے نیچے رکھنا چاہیے۔ ہر قسم کی بدگلی۔ طوفانِ موت و دوزخ۔ قید خانہ۔ سانپ غرض کوئی چیز ایسی خوفناک نہیں جیسی کہ عورت۔ یہ سچ ہے کہ کچھ وقت کے بعد جلد میں اپنی زندگی کے لیے اُن کو تعارف کا اختیار دیا گیا تھا۔ اسی رواج کی وجہ سے جس کا نام ستری دھن ہے لیکن ستری کی رسم کی وجہ سے یہ حق ان کو کوئی فائدہ نہیں پہنچا سکتا تھا۔ یہ وہ اپنے خاوند کی لاش کے ساتھ زندہ جلا دی جاتی تھی۔ اور یہ خوفناک رسم اس مقام کی جو عورت کو ہندوؤں کی خانہ داری میں دیا گیا۔ نہایت ہی تاریک تصویر پیش کرتی ہے۔ بعض اوقات ایک عورت ایک ہی وقت میں کئی بھائیوں کی بیوی بنادی جاتی تھی۔ بعض وقت قمار بازی میں سے لہو دیا جاتا تھا۔ آج تک بھی ہندوؤں کے اندر تعدد ازواج کی کوئی حد بندی نہیں ہے۔ کوئی بیوہ کسی بیٹے کو بیٹے کر سکتی ہے جب تک کہ اُس کے خاوند نے اس کو ایسا کرنے کی اجازت نہ دی ہو۔ جائداد کے انتقال کرنے کا اُس کو کوئی اختیار نہیں۔ چار یا پانچ سال کی ہو تو اُسے

غیر اس کی مرضی کے بیاہ دیا جاتا ہے۔ دوسری مرتبہ شادی کی اجازت نہیں۔ ایک دفعہ بیاہی جائے
وطلاق نہیں حاصل کر سکتی۔ باپ کو اجازت نہیں کہ وصایا لڑکی کے گھر کا کھانا بھی کھائے وغیرہ۔
چین کے دانشمندان نے خاوندوں کے فائدہ کے لیے یہ کھلی نصیحت ان الفاظ میں کی ہے۔
کہ اپنی عورت کے مشورہ کو سن لو مگر کام اُس کے خلاف کر۔ دوس کے قدیم بزرگوں کا قول ہے کہ
دس عورتوں میں صرف ایک رُوح ہے۔ ہسپانیہ ولسے کہتے ہیں کہ میں اپنے آپ کو شرع و عورتوں
سے بچانا چاہیے۔ اور کسی خوبصورت عورت پر ذریعہ نہیں ہو چاہیے۔ اٹلی ولسے اس سے ایک
قدم آگے بڑھے ہوئے ہیں۔ وہ کہتے ہیں کہ جس طرح گھوڑے کو خواہ وہ اچھا ہو یا بُرا میسر کی ضرورت
ہے۔ اسی طرح عورت کو خواہ وہ اچھی ہو یا بُری زود کو ب کی ضرورت ہے۔ جاپان میں عورتوں
کو بڑے وقت میں یہ اجازت نہ تھی کہ وہ نماز میں یا کسی دوسری مذہبی عبادت میں شامل ہو
چین میں ان کو اجازت نہ تھی کہ وہ مندروں میں جائیں۔ ہندوستان میں وہ دیوتوں کو چھو
بھی نہ سکتی تھیں۔

عربوں کی اپنی یہ حالت تھی کہ اس عظیم الشان مصلح کے پیدا ہونے سے پہلے وہ عورتوں
سے دوسری قوموں سے بھی بدتر سلوک کرتے تھے۔ وہ اپنی لڑکیوں کو زندہ گاڑ دیتے تھے یا کہ
لڑکی کا پیدا ہونا ایک بدشگون سمجھا جاتا تھا۔ خاوند کی وفات کے بعد عورت کی وہی حالت ہوتی
تھی جو اُس کی دوسری جائیداد کی۔ اور بعض وقت خود میٹھے اُس کو بطور ورثہ عورت بنا لیتے
تھے۔ معصوم لڑکیاں تبوں پر بطور قربانی چڑھائی جاتی تھیں۔ یتیم لڑکیوں کو مجبور کیا جاتا تھا کہ
وہ اپنے دیوں سے شادی کریں۔ تعدد ازواج کی کوئی حد بندی نہ تھی۔ ابن خلدون کہتا ہے
کہ بعض قبیلوں میں ایک عورت ایک سے زیادہ خاوند بھی رکھ سکتی تھی۔ مورخین عرب کی شہادت
پر یہ بھی کہا گیا ہے کہ عرب جاہلیت مدت سے اس وحشیانہ رسم پر عامل تھے کہ اپنی لڑکیوں کو زندہ
دفن کر دیں۔ تاکہ ان کو ان کے لیے بندق متیا کرنے کی تکلیف نہ اٹھانی پڑے۔ یا ایسا نہ ہو کہ کسی
جنگ میں قید ہو کر وہ ان کے لیے موجب ذلت بنیں۔ یا اپنے خچال چلن کی خرابی سے بدنامی کا موجب
ہوں۔ اس لیے لڑکی کی پیدائش بڑی بد نصیبی خیال کی جاتی تھی۔ اور لڑکی کی موت پر خوشی
منائی جاتی تھی۔

صرف عرب میں ہی دختر کشی کی رسم جاری نہ تھی۔ جاپان۔ چین۔ ہندوستان میں خود والدین بچوں کو مار ڈالتے تھے۔ لائی سگرس کے قانون کے مطابق یہ اجازت نہ تھی کہ بغیر بہک اخروں کی ضرورت کے کسی بچے کی پرورش کی جائے۔ لیکن ایام جاہلیت کے عرب میں لڑکیوں کو بڑے ظالمانہ طریقوں سے ہلاک کر دیتے تھے جب کسی عرب کے گھر میں کوئی بیٹی پیدا ہوتی تو اگر اس کا ارادہ ہوتا کہ اس کی پرورش کرے تو وہ اسے ایک اون کے کپڑے میں لپیٹ کر جنگل میں اونٹوں یا بھیڑوں کی حفاظت کے لیے بھیج دیتا لیکن اگر وہ اسے مارنا چاہتا تو اسے چھ سال تک معولی طور پر نشوونما پائے دیتا اور پھر اس کی ماں کو کہتا کہ اس کو خوشبو لگا دو اور بنا سونا کر دے تاکہ میں اسے اس کی ماؤں کے پاس لے جاؤں۔ اور جب اس کی زینت وغیرہ ہو جاتی۔ تو اس کا باپ اس کو ایک گڑھے کے پاس لے جاتا جو اس غرض کے واسطے پہلے سے گھودا گھایا ہوتا۔ اور اس کو یہ کہہ کر کہ گڑھے کے اندر دیکھ پیچھے سے دھکیل دیتا۔ اور پھر گڑھے کو مٹی سے بھر کر زمین کے برابر کر دیتا۔ غرض انھن عزت صلے اللہ علیہ وسلم کی آمد سے پہلے ساری دنیا میں عورت کے ساتھ بدسلوکی ہوتی تھی۔ اور قریباً سب کے سب تمدنی قوانین اس کے خلاف تھے (باقی آئندہ)

پادریوں کی غلط بیابیاں

(از کلاڈ ہیڈ ۲ لے)

مارچ کے اخیر مجھے ایک لیڈی کی چھٹی ملی جس نے مشرق میں سفر کیا ہے اور مسلمانوں کے متعلق جن سے وہ ملی ہے کچھ رائے لگائی ہے۔ وہ لکھتی ہے +

مارچ ۱۸ء۔ جناب من۔ کل کے ڈیلی گرافک میں "ایک مسلم بیاد کا" کے عنوان سے آپ کی چھٹی پڑھ کر میں نے محسوس کیا ہے کہ آپ بڑی خطرناک زمین پر چل رہے ہیں۔ اور بہت سے کابل اور بلخہ جہاں انگریزوں کے لیے ایک دھم بھجھا ہے میں میں کچھ وقت مشرق میں رہی ہوں اور خوب سمجھتی ہوں کہ مذہب اسلام انگریزوں کو کیوں پسند آتا ہے جن کو عیسائی ہونے کی حیثیت میں صرف ایک ہی بی بی بی سے شادی کرنے کی اجازت ہے۔ میں سنیتی ہوں کہ آپ بھی مذہب الم

کے پیرو ہیں۔ کیا میں دریافت کر سکتی ہوں کہ آپ اس سچے اصلی مذہب کے پیرو کیوں نہیں جو ہر کو خدا کے
اکھوتے بیٹے نے دیا۔ میں سمجھتی ہوں کہ اس میں اس قدر نیو مذہب کہ آج کل کے انگریز اس سے خوش نہیں
ہو سکتے۔ میں مشرق سے گھر کو واپس آتی ہوئی۔ آپ کے بعض ہم عقیدہ لوگوں سے ملی ہوں اور بعض
ان میں سے ایسے جاہل مطلق تھے کہ وہ سمجھتے تھے کہ مذہب اسلام عیسائی مذہب سے پہلے کلیے
میک مشرق میں رہتے ہوئے لوگوں کو اس مذہب کا اپیل کرنا آخری سے سمجھ میں آ سکتا ہے +
میں تعجب کرتی ہوں۔ جب میں آپ جیسے آدمیوں کو دیکھتی ہوں کیا بھی آپ نے ہماری کتاب
مقدس کو بھی پڑھا ہے۔ مسیح کا حکم ہمارے لیے یہ تھا۔ کہ کتب مقدسہ کو تلاش کرو (اس سے مراد پرانا
عہد نامہ تھا) کیونکہ تم خیال کرتے ہو کہ ان میں ابدی زندگی ہے۔ اور یہی وہ کتابیں ہیں جو میری بہاد
دیتی ہیں۔ کیا آپ نے کبھی ان کتب مقدسہ کو تلاش کیا؟ اگر کیا ہے تو میں یقین رکھتی ہوں کہ آپ نے
بروح کی آنکھ کو بند کر کے ایسا کیا ہے۔ روح کی چیزوں کو صرف روح ہی معلوم کر سکتی ہے +
اس لیڈی نے اس کے بعد بھی مجھے خط لکھا ہے اور گو اس نے کتب مقدسہ سے میری نادانیت
کے متعلق اپنے بیان کی ترمیم کی ہے۔ تاہم وہ اس خیال پر بہت مضبوط ہے کہ مذہب لام کے لیے بڑی
کشش کا موجب تعدد ادواج کا مسئلہ ہے۔ میں خیال کرتا ہوں کہ وہ اب تک اس بات کو محسوس نہیں
کر سکی کہ خدا کی توحید کا عظیم الشان مسئلہ اس کے تمام عقائد سے بہت پرانا ہے۔ مسلمان ہونے کی
حیثیت میں ہم ان سادی تعلیمات کو قبول کرتے ہیں۔ جو ہم کو بہت سے قدیم ذرائع ملی وساطت سے
پہنچی ہیں۔ آدم۔ نوح۔ ابراہیم۔ موسیٰ اور مسیح سب اپنے اپنے زمانہ میں وہ خدا کے پیغام لائے۔ جو ہم
کے لیے سچے ہیں اور ہم یقین رکھتے ہیں کہ نبی عربی حضرت محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم سب آخری پیغام
لائے۔ اور آپ نے اپنی ساری طاقت نسل انسانی کی قوتوں کی بہتری کے لیے اور بہت پرستی کو
مٹانے کے لیے خرچ کی۔ آپ کی تعلیم نہایت سادہ تھی۔ آپ کی فیاضی کی کوئی انتہا نہ تھی۔ اور آپ کا
نمونہ نہایت اعلیٰ درجہ کا تھا۔ پھر یہ لیڈی اپنی آخری چٹھی میں لکھتی ہے۔

”میں خیال کرتی ہوں کہ کوئی ملک دنیا میں اپنی عورتوں کی ایسی عزت اور ادب نہیں کرتا جیسا
کہ ہم انگلستان میں کرتے ہیں۔ اور یہ ہمارے لیے بہت ہی افسوس کا دن ہو گا۔ اگر ہم اس اعلیٰ
حالت سے گرجائیں گے۔ آپ کا پیغام برائے لیے خود توانیں بنا سکتا تھا۔ یعنی جو چاہتا تھا کرتا تھا۔ اور

یہ ماننا پڑتا ہے کہ گو اس بات کے تسلیم کرنے میں تو ہمیں تاقل نہیں کہ وہ بہت سے ان لوگوں کو جو اُس کے اندر گرو تھے۔ بڑھ کر تھے۔ مگر انھوں نے عصمت کے اصول کی تعلیم نہیں دی۔ اس کے خلاف یہ مجھے صاف نظر آتا ہے۔ کہ وہ اپنی خواہشات کو پوری کرنے والا تھا۔ اور میرا مذہب یہ ہے کہ صرف قربانی ہی سے شرہ حاصل ہوتا ہے۔“

اس تمام تحریر میں لکھنے والی نے نہ اس بات کو مد نظر رکھا ہے کہ عرب کو آپ نے کس حالت میں پایا اور نہ اس کو کہ آپ کے مدعوئی اثر سے کیسا انقلاب عظیم اُن لوگوں کی حالت پر آیا۔ اور اس امر واقعہ کو تو بالکل دبا دیا گیا ہے کہ آپ نے عورت کی حالت میں کس قدر ترقی کی بنیاد رکھی۔ میں پسند نہیں کرتا کہ یہ کہوں کہ یہ غلط فہمی نہیں بلکہ عمداً ایک غلط فہمی پھیلانے کی کوشش ہے۔ میں یہ کہوں گا۔ کہ اس تحریر کے لکھنے والی ان زنجیروں سے نکلنے کے ناقابل ہیں جن میں اُن کی عقل بہت لمبے عرصہ کی مشہوری غلط بیانیوں سے جکڑی گئی ہے۔ میں آئندہ کسی مضمون میں اس خط کے بعض بیانات پر کچھ لکھنے کا ارادہ رکھتا ہوں۔ اور نیز یہ بھی میرا ارادہ ہے کہ گذشتہ جنوری میں جو مضمون اجبار کر سچین میں بعنوان ”پریشیا نرم اور اسلام“ (یعنی موجودہ جرمن خیالات اور اسلام) نکلا ہے اس پر بھی کچھ بحث کروں۔ یہ مضمون اس وقت بڑی دلچسپی کا موجب ہے کیونکہ اس میں تاریخ اسلام پر صلیبی جنگوں کے حالات پر۔ برلن کی لائڈز ہی پر جرمن قلب پر اور لوہتر کے پیغاموں پر قابل نوٹ طریق میں ذکر کیا گیا ہے۔

ہمیں حیرت ہے کہ اس تہذیب کے زانہ میں ایک عورت ہو کر کس قدر گستاخی سے مقتدین کے سردار پر ناپاک حملے کیے گئے ہیں عصمت کی تعلیم اگر محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نہیں دی تو کیوں مسلمانوں کے اندر عورت کی عصمت کو اس کا سب سے اعلیٰ جوہر اور سب سے بڑا وصف سمجھا جاتا ہے۔ اور اگر مسیح کی تعلیم میں عصمت پر کوئی خاص زور دیا گیا ہے جس کا یہ نہیں کہ از کم انجیل سے تو ملتا نہیں تو پھر کیا وجہ ہے کہ آج روئے زمین کی ساری عیسائی قوموں میں عصمت کو عورت کا اعلیٰ سے اعلیٰ جوہر تسلیم نہیں کیا جاتا۔ کچھ مدت کا ذکر ہے کہ ایک عیسائی اخبار نے اپنے قارئین سے یہ سوال کیا تھا۔ کہ عورت کا اعلیٰ سے اعلیٰ جوہر کیا ہے تو عصمت کا جو پہلو لحاظ تعداد جواب دینے والوں کے پانچویں یا چھٹے نمبر تسلیم کیا گیا تھا۔

پھر کیا شہزی لیڈی صاحبہ کو اپنے گھر کا علم نہیں کہ اکثر عیسائی ممالک میں کس قدر بایاں کی عورتوں کی وجہ سے بدکاری پھیل رہی ہے۔ حالانکہ اسلامی ممالک میں اس قسم کا ہمیشہ سننے میں نہیں آتا۔ ایسا ہی جو کثرت ناجائز تعلقات مرد و عورت کی اور جو کثرت خلع و کرم بچوں کی بعض عیسائی ممالک میں پائی جاتی ہے۔ اس کے سامنے اسلامی ممالک ہنسٹے ایک پاک و صاف ہیں۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے اس طبیب حاذق کی طرح جو بیماری کو سمجھتا اور اُس کی دوا کو جانتا ہے۔ ہر قسم کی اخلاقی اور روحانی امراض کا علاج کیا اور جو دوا بھی بیماری کے لیے موزوں تھی وہ تجویز فرمائی۔ چند فرنی دل خوش کن مغروں سے لوگوں کو خوش کر کے اصل بیماریوں کی طرف سے غافل کرنا نہیں چاہا۔ یہی وجہ ہے کہ اور کچھ بھی مسلمانوں پر الزام ہو کہ وہ اپنی عورتوں کو تعلیم نہیں دیتے۔ حالانکہ اسکے لیے بھی مذہب اسلام ذمہ دار نہیں جس کا صاف حکم ہے کہ طلب العلم فریضۃ علی کل مسلم و مسلمہ۔ لیکن تمام اسلامی ممالک میں عورت کی عصمت کی جو عزت ہے۔ وہ فیہر اسلامی ممالک میں نہیں۔ تعدد ازواج کو محض ایک خطرناک بیماری کے علاج کے لیے بطور دوا اسلام نے جائز رکھا۔ اور وہ وقت دور نہیں جب خود یورپ کو تسلیم کرنا پڑیگا کہ اس علاج کے سوائے سوسائٹی کی بیماریوں اور ضرورتوں کا اور کوئی علاج نہیں۔ ہاں بے شک آپ نے بلا خوف و ہمت لائحہ حقیقی علاج کو دُنیا کے سامنے پیش کیا اور خود دونوں حالتوں پر عامل ہو کر بتا دیا کہ ضرورت حق کے مقابل کس طرح سارے خیالات کو قربان کرنا پڑتا ہے۔ حقیقی قربانی یہی تھی کہ کم فہموں کے طعن کا فکرنہ کریں۔ بلکہ ایک حقیقی علاج کو دُنیا کے سامنے پیش کر دیں۔ گو اس کے عوض صدیوں تک اپنی ذات پر ناپاک حملے بھی برداشت کرنے پڑیں۔ اس سے بڑھ کر قربانی کیا ہے۔ ہاں اپنی خواہشات کی پیروی کرنے والا وہ انسان ہے جو لوگوں کی زبان کے خوف سے چند دل خوش کن باتیں کہہ دیتا ہے اور سوسائٹی کی اصل امراض اور اُن کے حقیقی علاج کی طرف توجہ نہیں کرتا۔

ایڈیٹر

رسالہ اشاعت اسلام

کثیرالازدواجی۔

اندھ ہر ہائی نس حضور عالیہ فرما کر دوائے بھوپال۔

پیرامضون زیر بحث (زوجیت فی الاسلام) نامکمل رہ جائے گا۔ اگر میں کثیرالازدواجی پر کچھ لکھوں اس مضمون کے متعلق بڑی غلط فہمی پھیلی ہوئی ہے۔ حتیٰ کہ غیر مسلم فضلا تک بھی اس کی حقیقت سے نا آشنا ہیں۔ یہ خیال کر لینا کہ اسلام میں کثیرالازدواجی ایک فرد ہی اور لا بد چیز ہے۔ ایک قسم کی ناقابل عفو غلطی ہے۔ بلکہ تعلیم قرآن تو اس کے اُلٹ ہے۔ اور ایک ہی بیوی پر قناعت کرنے کے لیے تاکید کرتی ہے۔ اسلام نے عالمگیر ہونے کا دعوے کیا ہے۔ یہ مذہب کسی خاص قوم یا کسی خاص ملک کی ضروریات کے علاج کے لیے تو نازل نہیں ہوا تھا۔ بلکہ اپنے ہمہ گیر اور عالمگیر مشن کے لیے اسلام کا فرض تھا کہ وہ تمام ممالک تمام اقوام ہر قسم کی تہذیبوں اور مذاہب کی ضروریات کو زیر نظر رکھ کر تعلیم دے۔ علاوہ ازیں اسلام نے جو ضابطہ قانون تجویز کیا ہے اس میں جیسے کہ ہر مذہب اور عقلمند سوسائٹی کے قوانین میں ہوتا ہے۔ علاوہ قوانین ضروریہ کو کہ جن پر چلنا ہر ایک کے لیے فرض ہوتا ہے۔ بعض ایسے قوانین بھی ہوتے ہیں جن کا نام توین علاقہ ہو سکتا ہے۔ جو حسب ضرورت وقت و زمان کام میں لائے جاسکتے ہیں یعنی بعض فردیات کے پیدا ہونے کے وقت ان قوانین سے تسک ہو سکتا ہے۔ اور جب وہ ضرورت نہ ہو تو وہ قوانین کی صرف کے نہیں ہوتے۔ سو اسلام نے قانون کثیرالازدواجی کو ایک علاقہ جی قانون کے رنگ میں پیش کیا ہے۔ ایک طرف اس کی بد استعمالی کو بُری نگاہ سے دیکھا ہے۔ دوسری طرف اس کے استعمال کو بعض قیود و شرائط سے مقید کر دیا۔

دنیا میں بعض وقت ایسے حالات پیدا ہو جاتے ہیں جن سے فرقہ ذکر کی تعداد میں معتدبگی واقعہ ہو جاتی ہے۔ قومی اور ملکی لڑائیوں سے بھی یہی نتیجہ پیدا ہوتا ہے اور صنف ضعیفہ کی ان گنت تعداد ایسی رہ جاتی ہے کہ جن کا نہ کوئی دانی نہ وارث اور نہ کوئی سہارا ہے۔ ایسی حالت میں خواہ کوئی ہم تجویز سوچیں۔ خواہ کتنی ہی وسعت قلب سے کام لیں لیکن

بہترین علاج شادی ہی ہے۔ مختلف وقتوں میں مختلف تجاویز سوجھی بھی گئی ہیں۔ ان پر عمل بھی ہوا ہے۔ لیکن ناگفتہ بہ خارج پیدا ہوئے ہیں۔ اسلام جس کی ہر ایک تعلیم میں پرہیزگاری اور تقویٰ کا لحاظ کیا گیا ہے پسند ہی نہیں کرتا کہ کوئی عورت کسی ایسے مرد کے گھر میں پناہ لے جو نہ اُس کے محل میں ہو ورنہ ایسے رشتہ میں ہو جس پر محرمات ابدیہ کا اطلاق ہو سکے۔ اسلام کی اس حکمت پر ہمارا روز کا تجربہ بھی صاف دکھاتا ہے۔ مذکورہ بالا ضرورت کے دفعیہ کا بہترین علاج کثیرالازدواجی ہی ہے لیکن جس پر بھی اسلام نے عورت پر نہ کوئی معصیت ڈالی نہ اُس کے اختیار کو محدود کر دیا۔ اگر ایک بی بی اپنے امن و آسائش اور آرام کے لیے اس بات کی محتاج نہیں کہ وہ کسی مرد سے دوسرے یا کسی ایسی جگہ جا کے پناہ لے جو اُس کے پسند طبع نہ ہو۔ اسلام نے کوئی عورت کو مجبور نہیں کیا کہ کسی مرد کی دوسری بیوی جا کر رہے۔ لہذا رسم کثیرالازدواجی تو اسلام میں ایک قانونِ علاجیہ ہے۔ جہاں ضرورت ہو اسے اختیار کیا جائے۔ جہاں اُس کی حاجت نہیں وہاں کوئی مجبوری نہیں۔ نہ صرف سوشل اغراض کے لیے ہی مرد اور عورت کا تعداد میں برابری ہونا لازماً ہے۔ بلکہ زندگی میں بعض ایسے مصائب پیدا ہو جاتے ہیں کہ جتنا مقابلہ مرد ہی کر سکتے ہیں۔ مثلاً کسی قوم پر کوئی معصیت پڑے جس سے اُس قوم کے مرد کثرت سے نقصان اچل ہو جائیں تو پھر فرقہ مذکور کی اس کمی کو کس طرح پُر کیا جائے۔ ایسے نازک وقت میں دو ہی طریق برتے جاسکتے ہیں۔ یا کثیرالازدواجی کو اختیار کر لیا جائے یا ناجائز ولادت کو بے عزتی کی نگاہ نہ دیکھا جائے۔ جس میں تھوڑی بھی شرافت طبع ہو طریق مؤخر الذکر کو پسند نہ کرے گا۔ یہ بات بھی ہمیں سمجھ نہیں آتی۔ کہ مغرب میں جس بات کو قانون کثیرالازدواجی کے تحت ناجائز قرار دیا ہے۔ علماً و ظہراً ہر طرف جائز رکھا گیا ہے۔ شادی کیا ہے۔ سوسائٹی یا معوض کے ماتحت مقررہ شکل میں مرد اور عورت کا جمع ہونا پھر کسی وقت کی ضروریات اور حالات اس بات کے متقاضی ہوں کہ آبادی کی تعداد بڑھ جائے۔ تو کیوں نہ اُسی رواج اور رسم کو قانون کے ساتھ اجازت دیدی جائے۔ جو علماً اور رواجاً اس وقت بھی ہو رہی ہے۔ اور اس اجازت کا بہترین نتیجہ یہ ہو گا کہ ہزار ہزار بچوں پر سے جو اپنی خوشی سے دنیا میں نہ آئے داغ ولادت ناجائز اظہار جائے گا۔ کیوں ایسے بچوں کو اُس شرعی حیثیت سے روکا جائے کہ جس کے ماتحت

ہوتا تو نہ یوں کو کیوں یہ آیام مصائب دیکھنے پڑتے۔ ایسے حالات میں جہاں ضرورت اولاد لاحق ہو مسلمان بیبیاں تو خود اپنے خاوندوں کے لئے تو دوسرے نکاح کا انتظام کر دیا کرتی ہیں۔

اسلام نے کیوں ایک سے زیادہ خاوند کی اجازت نہیں دی

مرد تو دوسری بیوی کو کر سکتا ہے۔ لیکن عورت کو اسلام نے اجازت نہیں دی کہ دوسرا خاوند کر سکے۔ اول تو عورت کے ذمہ وہ مصعبت ناک فرائض بھی نہیں ڈالے گئے مثلاً جنگ وغیرہ کہ جن سے عورتوں کی تعداد کم ہو جاتی اور نہ اُس کی زندگی میں حالات واقعہ ہوتے ہیں۔ دوسرا تو دوسری بیویاں کر لینی پڑتی ہیں۔ ہاں اگر ایسی ضرورت بھی ہو تو پھر عورت خاوند سے نسخ نکاح کر سکتی ہے۔ اُس کو شریعت میں خلع کہتے ہیں۔ لیکن شریعت نے یہ نہیں اجازت دی کہ کسی عورت کے ایک سے زیادہ خاوند ہوں۔ اور فطرت انسانی بھی اس بات کو قبول نہیں کرتی۔ علاوہ ازیں شادی کی غرض بڑی بھاری یہ ہے کہ بچہ کی ولادت کا تحقیق ہو سکے تاکہ بچہ کی پرورش اور اُس کی تربیت کی ذمہ داری کسی پر ڈالی جاسکے۔ ایک مرد کی اگر زیادہ عورتیں ہوں تو تحقیق ولایت میں کوئی مشکل نہیں پڑتی۔ اور اس طرح سے ایک مرد کے ذمہ کا بھی سوال ہسانی سے طے ہو سکتا ہے۔ لیکن خدا نخواستہ اگر کوئی قانون اجازت دیوے کہ ایک عورت بہت سے خاوند کر سکے تو نہ صرف سوحائشی میں ہی بد اخلاقی کا ایک طریق جاری ہو جائے گا بلکہ تعلیم و تربیت اور پرورش اور ورثہ کے معاملہ میں ہزار ہا قسم کے فساد و مجادلہ ہو گئے کہ کون کس کا بچہ ہے۔ اور کس بچہ کا کون ذمہ دار ہے۔

ہر حالت میں کثیرالازدواجی بجائز نہیں

جو لوگ بلا ضرورت شرعیہ ایک سے زیادہ بیوی کر بیٹھتے ہیں اور شرعی حدود کو توڑ دیتے ہیں وہ پہلے میں نفرت اور عقارت کے مستحق ہیں۔ ہر ایک حالت میں تو اسلام کثیرالازدواجی کی بجائز نہیں رکھتا۔ اسلام نے تو اس پر ایسی جگہ بند شرائط اور قیود لگا دی ہیں کہ جن سے کثیرالازدواجی عملاً رُک جائے۔ اور زیادہ حصہ اسلامی دنیا کا ایک ہی بیوی کرے۔ چنانچہ یہی حالت مسلمانوں میں ہے۔ کثیرالازدواجی کی بہترین روک و حاصل قرآن کی اُسی آیت میں ہے جو آیت ان کیوں

کی اجازت دیتی ہے۔ فلکھو اما طاب لکم من النساء مثنی وثلاث وربع فان خفتم الا
تعد لوا فواحدة۔ تم دو دو تین تین۔ چار چار بیویاں کر سکتے ہو لیکن اگر تمہیں خوف ہو
کہ تم ان میں برابری کا سلوک نہ کر سکو گے تو ایک ہی کرو۔ اب اس آیت میں کثیر الازدواجی پر عمل
کی شرط لگا دی ہے۔ جو بیویوں میں ہر تم کے سلوک میں برابری کی رعایت ہی نہیں رکھ سکتا
اُس کو حکم ہے کہ ایک ہی بیوی کرے +

آیت مذکورہ بالا میں لفظ خوف خصوصاً قابلِ توجہ ہے۔ یعنی اگر کوئی شخص شرائط مذکورہ کی
تعمیل سے خوف میں ہے تو پھر ایک ہی بیوی کرے۔ اور یہ امر بدیہی ہے اگرچہ ناممکن تو نہیں۔
لیکن دو بیویوں میں عدل کر لینا نہایت ہی دشوار امر ہے۔ بہت ہی تھوڑے ایسا کر سکتے ہیں
بلکہ قرآن تو کھلا کھلا اشارہ کرتا ہے۔ کہ کثیر الازدواجی کی اس شرط کو پورا کرنے کے انسان ناقابل
ہے۔ اس طرح قرآن نے درہل زور دیا ہے کہ شادی ایک ہی ہونی چاہیے۔ وہ آیت یہ ہے دین
تستطیعوا ان تعدلوا بین النساء ولو حرصتم فلا تمیلوا کل المیل فتزدروا ما لمعلقة وان تمیلوا
آیات مذکورہ بالا سے ظاہر ہوتا ہے۔ کہ جہاں مرد ایک سے زیادہ بیوی کرے اور محبت میں
ایک کی طرف جھک جائے اور دوسری سے بے اعتنائی کرے۔ حتیٰ کہ ایک کو طلاق دینے پر
آمادہ ہو جائے۔ تو پھر مرد اور عورت کے لیے مندرجہ بالا آیات ایک عمدہ ہدایت نامہ ہے
طلاق کے ذریعہ زندگی تلخ کرنے کی بجائے اُس کے لیے بہتر ہے کہ وہ آپس میں ایک من
سمجھوتہ کرے۔ بلکہ شادی کرنے سے پہلے بھی ایسی فیید ہو سکتی ہے +

ایک عورت کثیر الازدواجی کے مفرات سے کس طرح بچ سکتی ہے

کثیر الازدواجی میں تنخیاں اور بدمزگیاں بھی پیدا ہو جاتی ہیں جس سے بچنے کا بہترین
علاج اسلام نے عورت کے ہاتھ میں رکھا ہے۔ چونکہ اسلام میں نکاح ایک قسم کا شرعی
معاہدہ ہے۔ جس کے ماتحت بعض ایسی شرائط لگائی جاسکتی ہیں۔ کہ ان شرائط کے فوت
ہونے پر شادی کا عدم ہو جائے۔ مثلاً اگر کسی عورت کو خطہ ہو۔ کہ اُس کا خاوند کبھی
ایک دوسرا نکاح کر کے اُس کی تکلیف کا موجب ہوگا۔ تو شادی کے وقت اُس تکلیف
سے بچنے کا علاج کر سکتی ہے۔ مثلاً وہ معاہدہ نکاح میں یہ شرط لگا سکتی ہے۔ کہ اگر

ان متعلقان فان الله كان غفوراً رحیماً

اس کا خاوند دوسرا نکاح کرے تو وہ ایک کافی ہرجانہ دینے کا ذمہ دار ہوگا۔ یا اُس کو حق ہوگا۔ کہ وہ کافی گزارہ خاوند سے لے اور خاوند کے ساتھ نہ رہے۔ یا وہ جب چاہے دوسری شادی پر خاوند سے طلاق لے لے۔ اور ہرجانہ بھی لے اور ایک آزاد زندگی بسر کرے۔ ایک بیوی اختیار رکھتی ہے۔ کہ کسی کے نکاح میں آنے سے پہلے یہ شرائط لگا دے +

الغرض کثیرالازدواجی بعض مجلسی یا قومی دفتروں کا ایک علاج ہے۔ اس کا ایک جائز استعمال ہے اور بد استعمال بھی ہو سکتی ہے۔ اسلام نے اس کی بد استعمالیوں کو روک دیا ہے۔ اور جہاں اجازت دی ہے۔ وہاں مختلف شرائط اور قیود لگا دی ہیں جو جو فطرت انسانی اور ضروریات سوسائٹی کا علم اور احساس لوگوں میں بڑھتا جائے گا۔ کثیرالازدواجی جیسے قانون کی ضرورت کا بھی احساس بڑھتا جائے گا ہاں انہیں حالات اور شرائط کے ماتحت جو اسلام نے تجویز کیے ہیں +

اسلامی نماز کا فلسفہ

۱۷

پیش ازیں کہ میں نماز کے فلسفہ پر بحیثیت مفسر کچھ روشنی ڈالوں اور نماز کی جوازیت اور ضرورت پر کچھ لکھوں۔ میں اسلامی دعا و صلوات کی ایک ریختہ کتب گزشتہ کتب میں لکھ چکا ہوں۔ کل دنیا کے مسلمان خواہ وہ کہیں رہے۔ ترکی میں یا چین میں۔ یورپ میں ایشیا میں۔ نئی دنیا میں یا پرانی دنیا میں وہ سب کے سب اپنی نماز عربی میں پڑھتے ہیں۔ جیسا کہ یہودی عبرانی زبان میں۔ یہ نماز صرف عربی زبان میں ہی ہوتی ہے بلکہ خاص قرآن کے الفاظ میں جو خدا کا آخری عہد نامہ ہے ایک عالمگیر شریعت اور ایک عالمی نماز کی ہیئت و صورت آج بھی وہی ہے۔ جو آنحضرت صلعم نے اپنے وقت میں قائم کی اور وہی لفظ جو خدا کے نبی کے ہاتھ سے نماز میں نکلے۔ وہی آج ہر ایک مسلمان نماز میں ادا کرتا ہے۔ اس طرح تمام

دُنیا میں ایک ہی طرز ایک ہی بیج رکھنے سے اس خیال کے قائم رکھنے میں مدد ملتی ہے کہ ایک ہی خدا سب کا مالک ہے اور ایک ہی عالمگیر اخوت کل انسانوں میں ہے۔ خواہ مشرق میں ہو یا مغرب میں۔ جنوب میں ہو یا شمال میں۔ خواہ ہماری مادری زبان ملائم شیریں اردو ہو یا سخت نا ملائم انگریزی۔ ہماری عبادت اور نماز کا وہی ایک خدا دعا اور مقصد ہے۔ چینیوں کی زبان میں اللہ کا کوئی اور نام ہو گا۔ ہندوستانیوں کا کوئی اپنے ہاں نام ہو گا ایسا ہی امریکہ والوں کا اپنا۔ گویا کہ مختلف زبانوں میں مختلف نام ہیں۔ بلکہ مختلف رنگت خیال انگریزی لفظ گاڈ۔ اور فارسی لفظ خدا ایک ہی مفہوم کو ادا نہیں کرتے۔ اور اسی طرح وہ خدا کے متعلق مختلف خیالات ذہن میں لے آتے ہیں۔ ایک فارسی دان کا معبود اگر خدا ہے اور انگریز کا گاڈ۔ فرانسیس کا ڈیو۔ اور جرمن کا کاٹ۔ اور اسی طرح مختلف زبانوں میں مختلف نام چونکہ ان لفظوں کے مفہوم میں کچھ نہ کچھ فرق ہے۔ اس لیے مختلف قوموں کی سامنے نماز کے وقت مختلف کیفیات کا خدا ہو گا۔ اسلام نے نماز میں ایک رنگی رکھ کر ان اختلافات کی گنجائش ہی نہیں رکھی۔ ایرانی مسلم۔ انگریز مسلم۔ فرانسیسی مسلم۔ جرمن مسلم۔ ان سب کا معبود ایک اللہ ہے اسی کے آگے وہ اپنی دعائیں پیش کرتے ہیں۔ اس طرح سے نماز میں تمام اور زبان کا یہ اتحاد نمازی کے دل میں یہ کیفیت پیدا کرتا ہے کہ کل سل انسانی کا معبود وہی ایک ہے۔ جس کے آگے ہم سب نے جھکنا ہے وہی ایک رب العالمین ہے وہی سب قوموں اور انسانوں کا بننے والا ہے۔ اس طرح خدا کی مالکیت اور اس کی توحید کا اثر پیدا ہو جاتا ہے۔

اس سے تمام انسانوں کے دلوں پر انسانی اخوت کا بھی سکھ جاتا ہے۔ خواہ وہ مختلف رنگ و زبان و شکل کے ہوں۔ خواہ وہ مختلف قوم و اقوام سے تعلق رکھتے ہوں۔ خدا کے متعلق ان کے خیالات اُن کے جذبات ان کے تاثرات ایک ہی ہیں۔ لہذا جب وہ اُس خدا کے حضور نماز کے لیے حاضر ہوں۔ تو ایک ہی زبان ایک ہی طرز سے نماز ادا کرے خواہ انسان ایک دوسرے سے جنگ بھی کرے۔ پھر بھی وہ خدا کی نگاہ میں حائرہ نشانیت میں ایک ہی ہیں۔ ممکن ہے ایک قوم دوسری قوم سے نفرت کرے۔ ایک دوسرے کی زبان

بڑھ جائیں لیکن پھر بھی وہ اللہ کے حضور حاضر ہوں تو وہ ایک ہی زبان سے پکاریں جس سے وہ سمجھ جائیں کہ وہ نئی واقعہ ایک دوسرے کے بجائے ہیں اور ان کی دشمنی چھوڑ دے۔ ایک مشترک زبان کا ہونا بھی مختلف قوموں میں ایک مستقل وحدت پیدا کر سکتا ہے۔

جب کسی ملک کا ایک غیر مسلم کسی اور ملک میں چلا جاتا ہے تو اسے نماز کی ادائیگی کے لیے گویا مسجد کی ضرورت پڑتی ہے جہاں نماز اس کی اپنی ماوری زبان میں ادا ہوتی ہو لیکن مسلمان کو یہ دقت نہیں ہے خواہ کسی اجنبی ملک میں چلا جائے۔ وہ نزدیک کی مسجد تلاش کر لیتا۔ اللہ ہاں اپنے آپ کو اپنے وطن میں پائے۔ کل دنیا جہاں کہ مسجدوں میں وہی ایک زبان یعنی زبان قرآن استعمال کی ہے۔ کل مسلمانوں میں ملنے کے وقت وہی سلام علیک کا ایک نشان فری میٹوں کے نشان کی طرح قائم ہے۔ بکسر کی بغاوت پر جب ہندوستان سے مسلمان سپاہی چین میں گئے تو چینی مسلمانوں سے سلام علیک کی تو چین کے مسلمانوں نے ان سے برادرانہ سلوک کیا۔ اور اپنی مسجد میں لے گئے ابھی اگلے دن ہندوستان کے مسلم سپاہی جب وہ کنگ میں عید کی نماز ادا کرنے آئے تو اگرچہ ایک بھی لفظ انگریزی کا نہ جانتے تھے اور نہ ہی وہ کنگ کے مسلمان ادا جانتے تھے لیکن وہ صرف سلام اور نماز کے اشتراک سے ایک دوسرے کے بھائی بن گئے۔

تمام قوموں اور ملکوں کے مسلمانوں میں نماز کے وقت ایک ہی زبان کا استعمال ہوتا ہے۔ ایک قسم کی وحدت مراتب بھی پیدا ہوتی ہے جب سلطان ایک طرف اور ہندوستان کا دہقان ایک طرف اور ایسا ہی انگلستان کا ایک تاجر قادر مطلق کے حضور اپنی نماز میں ایک ہی الفاظ اور ایک ہی زبان میں حاضر ہوتا ہے۔ اس سے ثابت ہوتا ہے کہ وہ خدا کی نگاہ میں ایک ہی حیثیت رکھتے ہیں۔

مقررہ نمازوں میں قرآن کے الفاظ کا استعمال انسانوں کو اس بات سے بھی محفوظ رکھتا ہے کہ وہ نماز میں بڑے خیالات لیے ہوئے کھڑے ہوں۔ یا وہ ایک دوسرے کے خلاف بدعنائیں کریں۔ ہم ہر ایک لفظ اور ہر ایک فعل کے لیے خدا کے حضور ذمہ دار ہیں۔ پہلے جب ہم قرآنی الفاظ میں نماز ادا کرتے ہیں تو ہمیں یہ اطمینان ہوتا ہے کہ ہم نامناسب الفاظ نہیں استعمال کر رہے ہیں۔ رابعہ بوری ایک بڑی مسلم خاتون لکھدی ہیں۔ ان کے متعلق مشہور ہے کہ وہ تیس سال تک قرآن کے الفاظ میں گفتگو

کرتی تھی۔ حتیٰ کہ معمولی سوالوں کا جواب بھی قرآنی الفاظ میں دیا کرتی تھیں +
 مذہبی نکتہ خیال سے بھی قرآنی دعاؤں سے بتروحاتیں تلاش کرنا ناممکن ہے مثلاً اس سے بتراود
 کیا دعا ہو سکتی ہے۔ دینا اتنا فی الدنیا حسنة ق فی اخرۃ حسنة۔ اے ہمارے رب ہکو
 اس جہاں میں بھی خیر عطا کر اور آئندہ جہاں میں بھی جب ہمیں قادر مطلق غفور الرحیم خدا سے کچھ عرض
 کرنا ہو تو اس سے بترا الفاظ نہیں ملتے۔ دینا ولا تھملنا الا طاقۃ لنا بہ۔ اے رب ہمارے ہم پر
 وہ بوجہ نہ ڈال جس کے برداشت کرنے کی ہم میں طاقت نہیں +

کم از کم میں اس امر پر مطمئن ہو جاؤں۔ اگر اللہ تعالیٰ میری یہ دعائیں لے۔ دراصل وہی میرے تکلیف
 دہ ہے خواہ وہ اچھی ہو یا بُری۔ جو قابل برداشت نہ ہو۔ بیسیوں باتیں اس دُنیا میں ہمارے مقابلہ
 سے باہر ہیں۔ ہم خواہ کتنے ہی صاحب طاقت ہوں پھر بھی ہمت کزود ہیں۔ ہم بے یار و مددگار ہیں
 اپنے معاملات پر قابو چھوڑ۔ اپنی ذات پر بھی بعض وقت حکومت نہیں کر سکتے۔ کیا ہم اپنے ارادہ
 کے مطابق اپنی دل پر حکومت کر سکتے ہیں۔ ہرگز نہیں۔ ہم تو اپنے بھی مالک نہیں۔ بعض وقت
 محض کسی قدر محبت یا نفرت سے اپنے ارادہ کے خلاف ہم سے ایسی باتیں سرزد ہو جاتی ہیں۔ جسکو ہم
 یقیناً نقصان دہ سمجھتے ہیں۔ بعض وقت حالات بھی ایسے پیدا ہو جاتے ہیں جن کا مقابلہ نہیں کر
 سکتے۔ لہذا ہمیں ہمیشہ قادر مطلق خدا کے آگے ہی عرض کرنی چاہیے۔ ولا تھملنا الا طاقۃ لنا بہ
 ہم پر وہ بوجہ نہ ڈال جس کی ہم کو طاقت نہیں +

قرآن کی وہ آیات جو میں اکثر اپنی نمازوں میں تلاوت کرتا ہوں اور جو میری تسکین کا موجب
 ہوتی ہیں یہ ہیں اللہ ما فی السموات وما فی الارض۔ وان تبدلوا ما فی انفسکم ولا تخفوا
 یٰٰہا سبکم بہ اللہ فیغفر لمن یشاء ویعذب من یشاء واللہ علی کل شیء قدير۔ اٰمن
 الرسول یمّا نزل الیہ من ربہ والمو منون کل اٰمن باللہ وملائکتہ وکتابہ ورسولہ
 لا نفرق بین احد من رسلہ۔ وقالوا سمعنا واطعنا غفرانک ربنا وایک المصیرۃ
 لا یکلف اذنہ نفسا الا وسعها لہا ما کسبت وعلیہا ما اکتسبت ربنا لا تأخذنا ان
 نسینا و اخطانا۔ ربنا ولا تحمل علینا اصرارکما حملتہ علی الذین من قبلنا۔ ربنا ولا
 تھملنا الا طاقۃ لنا بہ۔ واعف عنا۔ واغفر لنا۔ وارحمنا۔ انت مولینا۔ فالضرفا

علی القوم الکافرین ۵۔ ایمان لایا پیغمبر ساتھ اُس چیز کے کہ اُناری گئی ہے طرف اُس کے پروردگار اُس کے سے۔ اور مسلمان تمام ایمان ملائے ساتھ اللہ کے اور فرشتوں اُس کے کے اور کتابوں اُس کی کے اور رسولوں اُس کے کے۔ نہیں جدائی ڈالتے ہم درمیان کسی کے پیغمبروں اُس کے سے۔ اور کما اُخفوں نے سنا یعنی اور مانا ہم نے بخشش مانگتے تھے تیری اے رب ہمارے اور طرف تیرے ہی پھر آنا۔ نہیں تکلیف دیتا اللہ کسی جی کو۔ مگر طاقت اُس کی پر واسطے اُس کے ہے جو کچھ کمایا اُس نے اور اوپر اُس کے ہے جو کچھ کمایا اُس نے۔ اے رب ہمارے مت پکڑ ہم کو اگر بھول گئے ہم۔ یا خطا کی ہم نے اے رب ہمارے۔ اور مت رکھ اوپر ہمارے بوجھ۔ جیسا رکھا تو نے اُس کو اوپر اُن لوگوں کے کہ پہلے ہم سے تھے اے رب ہمارے۔ اور مت اٹھا ہم سے وہ چیز کہ نہیں طاقت واسطے ہمارے ساتھ اُس کے اور عفو کہ ہم سے اور بخش ہم کو اور رحم کہ ہم پر تو ہی دستار ہمارا پس مدد دے ہم کو اور قوم کافروں کے۔

یہ تو ممکن ہی نہیں کہ ایک زبان سے دوسری زبان میں ترجمہ کرتے ہوئے اصلی الفاظ کی کچھ بات و معانی ادا ہو سکے۔ ترجموں نے ہی انجیل اور تورات کو محرف اور مبتدل کیا۔ چونکہ مسلمان خواہ کسی پہلی الفاظ سے ہی تسدید طریق پر وابستہ رہے۔ اس لئے خدا کا آخری کلام محفوظ رہا دنیا میں ہی ایک کتاب ہے جو کثرت سے پڑھی جاتی ہے وہ یہی ایک کتاب ہے جس کا ایک ایک لفظ تیس سو برس اپنے اصلی صورت میں رہا جب مسلمان نماز کو قرآن کے الفاظ میں ادا کرتے ہیں تو وہ اصلی قرآن کریم کو محفوظ اور اسکی تحریف سے بچنے میں مدد دیتے ہیں۔

جیسے کہ میں نے پہلے کہا۔ اب بھی کتابوں کے اسلام نے کوئی ایسا شعار یا شکل کسی امر کی اختیار نہیں کی جو اُس موقع کے لحاظ سے حرب ضروری ہو۔ اور جس کو چھوڑ کر دوسری شکل اختیار ہی نہیں ہو سکتی۔ یہی میں نماز کو عربی زبان میں ادا کرنے کے متعلق کتابا ہے۔ اسلامی نمازیں ایک روحانیت شروع سے اخیر تک مغمم ہے۔

(القدوائی)

پیغمبر صلعم اور عیسائی

حضرت محمد علیہ الصلوٰۃ والسلام نے کس وسعت قلبی کی بنیاد رکھی ہے جب انھوں نے اپنے
 تبعین کو یہ تعلیم دی کہ وہ کل دنیا جہان کے پیغمبروں پر ایمان لائیں۔ سورہ بقرہ کی تیسری
 آیت میں متقیوں کی شان میں یہ کہا گیا ہے۔ والذین یؤمنون بما انزل الیک وما
 انزل من قبلک یعنی متقی وہ ہے جو اس کتاب پر جو تجھ پر نازل ہوئی اور ایسی ہی کتابیں جو
 تجھ سے پیشتر نازل ہوئیں ان سب پر ایمان لاتے ہیں۔ اس اصول کی تشریح اسی سورہ آیت
 (۱۳۰) میں حسب ذیل ہے۔ قل اٰمنا باللہ وما انزل الینا وما انزل الی ابراہیم و اسمعیل
 واسحق و یعقوب والاسباط وما اوتی من سوا و عیسٰی و ما دانی البیتون من ربهم
 نفوق بین احد مذہب ہم۔ ہم خدا پر ایمان لاتے ہیں اور اُس پر جو ہم پر نازل ہوا۔ اور اُس
 بھی جو ابراہیم۔ اسماعیل۔ یعقوب اور اس کی اولاد پر نازل ہوا۔ ہم اُس پر بھی ایمان لاتے
 ہیں جو موسیٰ اور عیسیٰ اور رب کی طرف سے کل نبیوں کو دیا گیا۔ ہمان انبیاء میں کوئی تفریق نہیں
 ایسی ہی قرآن کریم میں اور آیات ہیں۔ جہاں ان انبیاء علیہم السلام کا ذکر کیا گیا ہے۔ اور
 خصوصاً جناب موسیٰ اور عیسیٰ علیہما السلام کی نبوتوں پر خاص طور سے زور دیا گیا ہے۔ اس
 بڑی غرض یہ تھی کہ عیسائی اور یہودی سمجھ لیں کہ آنحضرت صلعم کی غرض ایک اخوة عامہ اور
 عالمگیر مذہب قائم کرنے کی ہے۔ اسی تعلیم کے ماتحت آنحضرت صلعم نے جناب مسیح کی ہیشہ عزت
 کی اور ان تمام الزامات سے جناب مسیح کی تطہیر کی جو یہودی ان پر لگایا کرتے تھے۔ آپ کی
 ولادت کے متعلق آنحضرت صلعم نے یہودیوں کی تکذیب کی اور ظاہر کیا کہ وہ دیگر انبیاء کی طرح
 پاک تھے۔ آپ نے فرمایا جناب مسیح کی والدہ مریم ایک راستبار مقدس صدیقہ تھیں۔ اور مسیح
 دراصل ایک پیشگوئی کے پورا کرنے کے لیے آئے تھے۔ جیسے کہ خود آنحضرت صلعم تھے۔ اور جنہوں
 نے جناب مسیح کو تکلیف دی یا الزام لگائے وہ سب گنہگار تھے دنیاوی نگاہ سے اور حکمت اور
 پالی کے اصول پر تو آنحضرت صلعم کا اس طرح یہودیوں کو الزام دینا ٹھیک نہ تھا۔ عیسائیوں کی عرب

میں اُس وقت حقیقت یہ کیا تھی مسمیٰ بھرا دی تھی۔ کوئی طاقتور یا اقتدار بھی نہ رکھتے تھے اور اُن کو نظر انداز کر دیا کوئی انکار نہیں تھا۔ یہودی ایک بڑی مضبوط طاقتور قوم تھی۔ بڑا رسوخ اور اقتدار بھی رکھتے تھے۔ یہودیوں کی رعایت یا خاطر داری کرنے سے بالعمود آنحضرت صلعم کی حمایت بھی ہو سکتی تھی۔ لیکن آنحضرت صلعم اصول کے پابند تھے۔ اور پالیسی کو حرام سمجھتے تھے جو کچھ آپسبج سمجھتے تھے اور جہاں تک آپ کے امکان میں تھا۔ آپ نے جناب مسیح کی عزت قائم کرنے میں کوئی دقیقہ نہ چھوڑا۔ آج چالیس کروڑ سے اوپر مسلمان دنیا کے مختلف حصص میں جناب مسیح کی اسی طرح عزت کرتے ہیں جیسے آنحضرت صلعم نے کی۔ اور جو کوئی جناب مسیح پر الزام دے اُس سے ویسا ہی مقابلہ کرتے ہیں۔ جب کبھی وہ مسیح کا نام لیتے ہیں اُس کو صلوٰۃ اور سلام بھیجتے ہیں۔ کیا آنحضرت صلعم نے اس طرح عیسائی دنیا کو اپنا مڑھون احسان نہیں کیا۔ کیا اس کے وہ اعلیٰ اشرفیت نفس جو اُن میں تھی ظاہر نہیں ہوتی۔ دراصل اسی سے اُس اعلیٰ مقصد کا بھی پتہ چلتا ہے جس سے آپ مسلمانوں اور عیسائیوں میں عمدہ رشتہ پیدا کرنا چاہتے تھے۔

آنحضرت صلعم کا عیسائیوں سے سلوک

آنحضرت صلعم کا عیسائیوں اور آپ کے مراعات جیسے مسلمانوں سے تھے۔ یہودی عیسائی اور یہودیوں سے تھے۔ یہ ہمیشہ ذہن نشین رکھنا چاہیے کہ آنحضرت صلعم نہ صرف بنی ہی تھے بلکہ بادشاہ بھی تھے اور اس وقت عرب میں عیسائی اور یہودی دونوں بستے تھے جو آپ کی رعایا تھے۔ دونوں ہی آپ کے مخالف تھے۔ اور آپ کے دعوئے نبوت سے منکر بھی تھے۔ لیکن آپ کا سلوک اور بڑاؤ دونوں سے فیاضانہ تھا۔ ایک لوطانی میں ایک عیسائی عورت آپ کے سامنے اسیر ہو کر آئی۔ وہ مشہور سخی حاتم طائی کی لڑکی تھی اُس کے ساتھ قید کی حالت میں اور بھیت سی، ہم جو بیاں تھیں وہ طبعاً اُس وقت نہایت معنوم اور سرسیمہ تھی وہ نہ جانتی تھی کہ اس سے کیا پیش آنے والا ہے۔ آنحضرت صلعم نے جب اُس سے واقفیت پائی تو آپ نے اُس کے باپ کی پاسخاطر سے اپنی چادر کو کچھا دیا اور آپ اُس سے یوں حکم ہوئے۔ تمہارا باپ ایک کریم النفس آدمی تھا۔ اس لئے اُسکی عزت میں میں تمہاری عزت کرتا ہوں۔ اور میں تمہیں آزاد کرتا ہوں۔ مسلم تو بیاں کوئی مسلمانوں تک محدود نہیں۔ بلکہ اور مذہب والوں میں بھی ہوتی ہیں۔ یہ عورت آخر ایک بامروت انسان

کی لڑکی تھی۔ اُس بی بی نے آزاد ہونے سے انکار کیا۔ درآں حالیکہ وہ۔ راس کی اور رفیقہ قید میں رہیں۔ آنحضرت نے اس بات کو سمجھ لیا اور فرمایا کہ اگر تم اس لئے قید سے رہا ہونا نہیں چاہتی کہ تیرے دیگر رفیق بھی قید میں ہیں تو میں نہیں پسند کرتا کہ تو اُن کی خاطر اسیری میں رہے۔ ایسے میں تیری خاطر اُن سب کو آزاد کرتا ہوں۔ وہ سب کی سب قیدی تھیں۔ آنحضرت صلعم بطور ایک فارخ تحفے اُن سے ایسا سلوک بھی کر سکتے تھے۔ لیکن آپ نے نہ تو اُن عیسائی عورتوں سے قیدیوں کا سلوک کیا اور نہ اُس کو اسلام قبول کرنے پر مجبور کیا۔ حق الامر یہ ہے کہ آنحضرت صلعم نے مسلمان کرنے میں کبھی بھی جبر اور اکراہ سے کام نہیں لیا۔ رہا صنف لطیف سے مراعات کرتا حسن سلوک سے پیش آنا۔ سو ہر ایک مسلمان کو تاکید کی گئی ہے کہ وہ عورتوں سے نیک سلوک کرے اور اُن کی عزت کرے۔ اس طرح آنحضرت صلعم نے حاتم کی لڑکی اور اس کے ساتھی کل عورتوں کو آزاد کر دیا۔ اسکا نیک اثر اس پر ہوا۔ اور آنحضرت صلعم نے یہ بھی کیا کہ اُس کو بمعہ دوسری عورتوں کے نہایت حفاظت کے ساتھ گھر تک پہنچا دیا۔

ایک اور موقع پر ایک عیسائی وفد بخران سے آنحضرت صلعم کی خدمت میں حاضر ہوا۔ اپنے انکی کامل عزت اور تکریم میں اپنی مسجد کے جوار میں ہی جگہ دی۔ اتفاقاً وہ اتوار کا دن تھا۔ اور یہ عیسائی رومن کیتھولک عیسائی تھے اُن کی عبادت کا دن تھا۔ اور وہ بڑے مشوش تھے کہ کس جگہ عبادت کریں۔ آنحضرت صلعم نے اُن کی گھبراہٹ کا سبب پوچھا۔ انھوں نے عرض کی کہ یہ اُن کی عبادت کا دن تھا۔ اور وہ کسی ایسی جگہ کی تلاش میں ہیں جہاں وہ اپنی رسم و رواج کے مطابق عبادت کر سکیں۔ آپ نے فی الفور فرمایا کہ اسی مسجد میں تم اپنا گرجا کرو۔ کیونکہ یہ میرا گھر نہیں۔ خدا کا گھر ہے۔

آنحضرت صلعم کے متعلق آپ کے جانی دشمن کی شہادت

ایک دفعہ بادشاہ شام کے دربار میں آپ کا ایک خطرناک دشمن البوسفیان موجود تھا۔ وہی البوسفیان ہے جس نے آپ کے اور آپ کے صحابہ کے نیست و نابود کرنے میں کوئی دقیقہ اٹھا نہیں رکھا تھا ہر قتل بادشاہ شام نے آنحضرت صلعم اور صحابہ کے متعلق چور سوال کئے۔ اور ہم ذیل میں اُن سوال و جواب کو اسی ترتیب سے لکھ دیتے ہیں۔۔۔

میں۔ محمدؐ کے آباؤ اجداد کیسے تھے ؟

ج۔ وہ ایک شریف خاندان سے ہے۔ اُس کے باپ اور ماں اعلیٰ اخلاق اور حیثیت رکھتے تھے۔
میں۔ کیا اس کے آباؤ اجداد میں سے کسی نے دعوائے نبوت کیا ؟

ج۔ میں اُنہی کی قوم میں سے ہوں۔ اور مجھے علم ہے کہ اُس سے پہلے اُس کے کسی بزرگ نے دعوائے نبوت نہیں کیا ؟

میں۔ کیا اس کے آباؤ اجداد میں سے کوئی صاحب ملک ہو چکا ہے جسکی سلطنت کمونی گئی ہو ؟
ج۔ نہیں ؟

میں۔ کیا دولتمند یا درمیانی درجہ کے لوگ ہی عموماً اُس کے مرید ہوتے ہیں ؟

ج۔ عموماً دولتمندوں سے زیادہ درمیانی درجہ کے لوگ اُس کی پیروی اختیار کرتے ہیں۔

میں۔ کیا دن بدن مسلمانوں کی تعداد بڑھ رہی ہے یا گھٹ رہی ہے ؟

ج۔ دن بدن بڑھتے جاتے ہیں ؟

میں۔ کیا جو اسلام قبول کر لیتے ہیں۔ وہ اسلام کو چھوڑ بھی دیتے ہیں ؟

ج۔ نہیں جس نے محمد صلعم کے مذہب کو قبول کیا اُس کو کبھی نہیں چھوڑا ؟

میں۔ کیا اس دعوائے کرنے سے پیشتر کبھی اُس نے جھوٹ بولا ؟

ج۔ اس وقت تک کبھی اُس نے اپنے وعدوں کو نہیں توڑا۔ ہاں آئندہ کے متعلق

میں کچھ نہیں کہہ سکتا ؟

میں۔ کیا تمہارے جنگ بھی اُن سے ہوئے۔ اور جنگوں میں سے کون کامیاب ہوا کرتا ہے۔

ج۔ بعض وقت وہ فتح مند ہوتے ہیں۔ اور بعض وقت ہم کامیاب ہوتے ہیں ؟

میں۔ اُس کی تعلیم کیا ہے ؟

ج۔ ایک خدائے واحد کی عبادت اور تمام بتوں سے انکار۔ اور کسی اور معبود کو خدا

کے مقابل کھڑا نہ کرنا۔ اور نہ بت پرستوں کی اتباع کرنا۔ وہ ایک خدا کی عبادت اور بتوں

کی تاکید کرتا ہے۔ سچ بولنے کے لئے حکم دیتا ہے۔ بُرے کاموں سے بچنا اور صیقل

رحمی کی تاکید کرتا ہے ؟

اُس پر بادشاہ نے کہا کہ جو کچھ تم نے محمد صلعم کا نقشہ بتلایا ہے اُس سے مجھے یقین ہو گیا ہے۔ کہ وہ ایک سچا نبی ہے۔ اور ایک صادق نبی کی ساری علامات ہیں جو وہ ہیں ایک اور موقع پر جب مکہ والے آنحضرت صلعم اور آپ کے صحابہ پر سخت ظلم اور تشدد کرتے تھے تو چند مسلمانوں نے شاہ حبش کے ہاں پناہ لی۔ ایک دن بادشاہ کے ہتھیار پر حضرت جعفر نے جو ان مسلمانوں میں کے سر کردہ تھے۔ ایک تقریر کی جو ہم ذیل میں الفاظ درج کرتے ہیں:-

”اے بادشاہ ہم ایام جاہلیت سے تعلق رکھتے تھے۔ بٹوں کی پرستش کرتے تھے مردار کا گوشت کھاتے تھے۔ شہوت ملائیاں کرتے تھے۔ قطع رحمی ہمارا سلوک تھا۔ اپنے ہمسائیوں کو اذیت پہنچاتے تھے اور ہم میں کا جو صاحب طاقت ہوتا وہ ہمیشہ کمزوروں کو ہستاتا تھا۔ حتیٰ کہ اللہ تعالیٰ نے ہم میں ایک نبی پیدا کیا۔ ہم اُس کے آباؤ اجداد سے واقف ہیں۔ اور ہم ہمیشہ سے اُس کی صداقت اور عفت کے قائل ہیں۔ اُس نے ہمیں ایک خدا کے واحد کی طرف بلایا اور ہمیں حکم دیا کہ اُس کے ساتھ شرک نہ کریں اور اپنے بتوں کو چھوڑ دیں۔ اُس نے ہمیں تاکید کی ہے۔ کہ ہم سچ بولیں۔ ہم سے کسی حق ہو وہ ادا کریں۔ صلہ رحمی نہ کریں۔ اور اپنے ہمسائیوں کے ساتھ نیک سلوک کریں۔ اور جو باتیں منع کی گئی ہیں اُن سے پرہیز کریں اور کشت و خون سے بچیں۔ اُس نے ہر ایک قسم کی بدی اور شرارت کرنے سے ہمیں روکا اور جھوٹ بولنے سے منع فرمایا۔ ایسا ہی یتیموں کا مال کھانے سے بھی روکا اور اُس نے تاکید کی ہے کہ ہم نماز اور روزہ حج اور زکوٰۃ کے پابند ہو جائیں۔ ہم نے اُسے قبول کر لیا اور اُس کی نبوت پر ایمان لائے۔“

یہ تقریر بادشاہ حبش پر اثر کیے بغیر نہ رہی۔ جو آخر کار مسلمان ہو گیا۔ مذہب اسلام کی تعلیم اسی طرح اس کی دل و دہائی کی موجب تھی۔ جس طرح کہ وہ تعلیم انگریزی بولنے والے اور دیگر مہذب باشندگان دنیا کو اپنی طرف کھینچ رہی ہے۔ اسلام کو اپنے قبول کرانے میں کسی جبر و اکراہ کی ضرورت نہیں۔ اسلام کے اصول ہی طبعاً و کلاًش واقع ہوئے ہیں۔ اسلام کی بنیاد صداقت پر ہے۔ جاناکہ جبر و اکراہ سے منافقت پیدا ہوتی ہے۔ جسے آنحضرت صلعم نے ہمیشہ ناپسند فرمایا۔

عیسائیوں کے حق میں آنحضرت صلعم کی طرف سے دستاویز حقوق

جو دستاویز آنحضرت صلعم نے کوہ سینا کے راہبوں کو دیا اُس سے بہتر کوئی مثال یا نظیر مذہبی

ہرادی کی نظر نہیں آتی۔ یہ ایک معاہدہ امن تھا جو عیسائیوں کو دیا گیا۔ وہ دستاویز یا معاہدہ تمام وکمال حالت میں اسلام کی یو یو بابت ماہ جون ۱۹۱۵ء کے صفحات میں درج ہو چکا ہے لیکن اس کے بعض فقرات ہم یہاں بھی درج کر دیتے ہیں۔ چنانچہ ذیل میں اس کے چار فقرے دیئے جاتے ہیں۔
۱۔ کسی کو یہ حق حاصل نہ ہوگا کہ عیسائیوں کو اپنے گرجاؤں یا معبدوں سے نکالے۔

۲۔ ایسے عیسائی جو اپنے مال و دولت سے جزیہ دے سکیں۔ ان سے اور کچھ مطالبہ نہ ہوگا۔

۳۔ اگر کوئی عیسائی عورت کسی مسلمان سے شادی کر لے تو مسلمان اسے گرجا میں جانے یا اپنے مذہبی فرائض کے ادا کرنے میں روک نہ ڈالے گا۔

۴۔ کسی شخص کو حق حاصل نہ ہوگا۔ کہ عیسائیوں کو اپنے گرجوں کی مرمت وغیرہ سے روکے۔ بلکہ اگر عیسائیوں کو اپنے گرجاؤں اور کلیساؤں کی مرمت میں یا کسی اور مذہبی امور میں انھیں امداد کی ضرورت ہو تو مسلمان ان کی امداد کریں گے۔

پیغمبر عرب کسی خاص ملک اور قوم کی طرف تو مبعوث ہوئے نہیں تھے۔ بلکہ وہ کافۃ للناس کی لئے آئے تھے۔ اس لئے آپ نے دعوت نامے عیسائی اور دوسرے بادشاہوں کو بھی لکھے۔ آپ سے پہلے جو نبی آیا وہ کسی قوم یا ملک کی طرف آیا۔ لیکن آپ کی بعثت کل دنیا کے لئے تھی۔ آپ کا مشن خدا ہی رب العالمین کی طرف سے تھا۔ اور اس لئے آپ کا پیغام سب کی طرف تھا۔ اپنے ایک خط ہرقل شاہ شام کو لکھا۔ اور ایسا ہی ایک خط مقوقس شاہ مصر کو۔ آپ نے انھیں دعوتِ اسلام کی اور یہ لکھا۔ کہ اُن کا اسلام اُن کے لئے ضرور برکت کا موجب ہوگا۔ ان خطوط کے اصل اب لنگو اور جوچیٹی شاہ مقوقس کو لکھی گئی تھی اُس کا تو فوٹو ہندوستان۔ امریکہ اور برطانیہ کلاں اور یورپ کے دیگر ممالک میں بھی شائع ہو چکا ہے۔ ان خطوط کے جواب بھی تحائف کے ساتھ اُن بادشاہوں نے آنحضرت کی خدمت میں بھیجے۔ وہ اُس وقت تو مسلمان نہ ہوئے لیکن بعد میں انھوں نے اسلام قبول کر لیا اور اُن کی رعایا اب تک حلقہ بگوشِ اسلام ہے۔

قرآن کریم سورہ آل عمران آیت ۵۵ میں ایک نمونہ ہمیں ملتا ہے کہ کس طرح آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم عیسائی بادشاہوں کو مخاطب کیا کرتے تھے۔ یا اھل الکتاب نعالی الی کلمۃ سواء میننا و بینکم اہل الکتاب و الا اللہ و لا نفیرک بہ شینا و لا یتخذ بعضنا بعضا اربابا من دون اللہ

۱۔ اہل کتاب آؤ ایسی بات کی طرف (دھوکہ کھو) جو تم پر ہمارے درمیان میں کیسا (نالی جلتی) ہو کہ ہم اللہ کے
ایسی عبادت نہ کریں اور اس کے ساتھ کسی کو شریک نہ کریں۔ مگر اللہ کے ساتھ کسی کو شریک نہ کرنا (بنا) بلکہ سب کو
سورہ (۲۱) آیت (۵) میں مسلمانوں کے لئے ایک طریق عمل لکھا گیا۔ اور اس سے معلوم ہوتا
ہے کہ کہاں تک شارع اسلام مسلمان اور عیسائیوں کو یکجا کرنا چاہتے تھے۔ چنانچہ قرآن فرماتا ہے
کہ مسیح اور محمد علیہما السلام دونوں ابراہیم کی اولاد میں سے ہیں۔ اس لئے بھائی بھائی ہیں۔
درہل جو مسیح نے مذہب تعلیم کیا وہ بھی یہی تھا۔ ”تو صرف اپنے خداوند خدا کی عبادت کیجو اور
اسی ایک کی عبادت کیجو اور ابدی زندگی یہی ہے۔ کہ تجھ سے جو تو ایک ہی خدا ہے پہچان جائے
اور مسیح کو جس کو تو نے بھیجا ہے“ (یوحنا باب ۱۴) یہی درہل اسلام کا حقیقی مقام ہے۔
ہم آئے دن سن رہے ہیں کہ عیسائیوں کے مختلف فرقوں میں آپس میں طائیفی کوشش
ہو رہی ہے۔ لیکن اسلام نے درہل ایک وسیع پیمانہ پر کل دنیا کے مذاہب کو ملا دیا۔ اسلام
کی غرض یہ ہے کہ دنیا جہان کے تمام مذاہب اور فرقوں کو ایک خدائے واحد کی عبادت اور
اُس پر ایمان لانے پر مستعد کرے۔ اور وہ پیغام اُن سے منوائے جو مسیح محمد اور دنیا جہان
کے تمام پیغمبر خدا کی طرف سے لائے۔

صفات باری اسلامی نقطہ خیال سے

(از محمد صادق ڈڈے رائٹ)

مسلمانوں کا ایمان خدا پر ایک خالی عقیدہ ہی نہیں۔ نہ سائے کی طرح یہ ایک بے حقیقت
شے ہے۔ یہ تو ایک مضبوط و راسخ عقیدہ ہے۔ یہ اکثر سننے میں آتا ہے۔ کہ مذاہب دنیا
میں اسلام نے مختصر سے مختصر عقاید تعلیم کیئے ہیں۔ شاید ایسا ہی ہو۔ لیکن خدائے قدوس کی
ذات پر ایک مسلم کا ایمان اس قدر مضبوط ہے۔ کہ وہ ہر ایک ایسی کوشش کو نہایت ہی
نفرت کے ساتھ دیکھتا ہے۔ اور دراصل اسے کفر ہی سمجھتا ہے کہ جس میں خدائے واحد کے

ساتھ شرک لازم آجائے۔ اور دراصل یہ تو سمجھ ہی نہیں آتا کہ خدا بھی نہ ہو اور کوئی اس کے ہم پلہ بھی ہو۔ یا وہ کس طرح کسی اور کو اپنی صفات میں شریک کر سکتا ہو وہ ہی ایک خدا ارفع و اعلیٰ ہے۔ وہ ہی ایک معبود ہو سکتا ہے۔ پھر اس کے مقابل کسی کا یہ کہنا کہ تین یا دو کامل قدرت کے مالک ہو سکتے ہیں مسلمان کے نزدیک بالبداهت ایک قسم تضاد ہے۔ سنیت اچھے نو سیر کا عقیدہ جو اس وقت مسیحی عقیدہ کہلاتا ہے اور وہ یہ ہے کہ "ایک اقنوم باپ و سر اقنوم بیٹا تیسرا اقنوم روح القدس لیکن خدا باپ اور خدا بیٹا اور روح القدس الوہیت میں متحد پھر ان کا جلال یکساں اور شوکت ازلی وابدی" یہ عقیدہ ایک سلم کی نگاہ میں بے معنی کفر اور مجموعہ تضاد ہے عیسائی مذہب کے حامی و زینت و صند گان علی العموم کہا کرتے ہیں کہ اسلامی البیات میں کوئی ایسا مسئلہ نہیں کہ جس کے ماتحت خدا کو باپ کر کے پکارا جائے یہ بالکل صحیح ہے۔ اور ہم تسلیم کرتے ہیں کہ مسلمان انسان اور خدا میں وہ رشتہ تسلیم کرتے ہیں جو ان تعلقات سے بہت ہی ارفع ہے کہ جسے باپ اور بیٹے کے الفاظ ظاہر کرتے ہیں۔ لفظ باپ ان پر دانہ فریض کی ادائیگی کی طرف اشارہ کرتا ہے جو باپ کے ذمہ پڑی ہوتی ہیں۔ لیکن خدا تو انسان کے مقابل کسی ایسی ذمہ داری کے ماتحت نہیں۔ وہ ازلی وابدی بادشاہ ہے۔ اس کی مرضی ہر انسان کی مرضی پر غالب ہر مرد اور عورت کو اسی کی رضا جوئی مد نظر ہونی چاہیئے۔ اسلام ایک ذومعنی لفظ ہے۔ رضا الہی کی اطاعت اور امن و سلامتی کو حاصل کرنا دراصل پہلی بات سے دوسری بات حاصل ہو جاتی ہے۔ ایک مقصد اور دوسرا ذریعہ حصول مقصد۔ اسلامی خدا کسی قوم کے فرقہ کا خدا نہیں اور نہ ہی اسلام کسی قوم یا فرقہ کا مذہب ہے۔ بلکہ یہ کل بنی نوع کا مذہب ہے۔ اسلام میں اللہ کو رب العالمین پکارا گیا ہے۔ لہذا اگر اور بھی مسکنوہ ممالک و دنیا ہے تو اللہ ہی سب کا رب ہے۔ اور انسانی اخوت ان تمام دنیاؤں کے باشندگان تک پہنچتی ہے۔ اور یہ اخوة اسلام کا ایک مضبوط اصول ہے جس نے عملی جامہ بھی پہن رکھا ہے۔

عیسائی مذہب جو انسان اور خدا میں رشتہ قائم کرنا چاہتا ہے۔ اس نے خالق اور مخلوق میں ایک اس قسم کی مفروضہ یگانگت پیدا کرنی چاہی ہے جس سے رُوح کو نفرت ہوتی ہے اور جس میں نہ کوئی آداب کا لحاظ رہتا ہے نہ عبادت۔ جب ایک انسان دعا کرتا ہے اور اگلے مقابل خدا کے افعال اپنے پر نازل ہوتے دیکھتا ہے تو وہ قرب الہی کو محسوس کر سکتا ہے

کیا ایسی حالت ایک خوش باشی کی حالت ہے۔ نہیں بہتر یہ کہنا ہوگا۔ کہ ایک انسان جو ان
جوں میں کے فضلوں کو دیکھے۔ توں توں رُعب الہی اُس پر طاری ہو +

الرحمن۔ الرحیم۔ ان الفاظ میں وہ شان و شکوہ و جبروت ہے۔ کہ جو کسی اور لفظ
سے ظاہر نہیں ہوتی۔ اس کی رحمت کی کوئی حد ہی نہیں۔ تو پھر جب مسلمان خدا کی رحمت
اور افضال کو اس قدر وسیع سمجھے ہوئے ہیں۔ اور جب اُس کے ایمان میں اُس کا جلال و شوکت
اس قدر عظیم الشان ہے۔ تو کیا یہ عجب ہے۔ کہ وہ ایسے خدا کی عبادت و ستائش میں بسرِ وجود کرے
اپنی پیشانی زمین پر رکھ دے۔ اس تمام جہانوں کے بادشاہ کے لئے مسلمانوں نے اللہ کا نام
تجویز کیا ہے۔ یہ وہ نام ہے جو سوائے اس ایک معبود کسی پر آج تک استعمال ہی نہیں ہوا۔ یہ وہ
نام ہے کہ جس میں تمام ایسے اسماء حسنہ آجاتے ہیں۔ جو کوئی گن سکتا ہے +

اسلام جیسے کہ بیان ہوا۔ محض عقیدہ نہیں۔ بلکہ یہ ایک زندگی ہے جس پر چلنا ہوگا۔
قرآن میں ہدایات زندگی ہیں۔ جن میں بعض ایسی ہیں کہ جن کو روزانہ زندگی کے چھوٹے چھوٹے
امور کہا جاسکتا ہے۔ لیکن انھیں چھوٹی باتیں نہیں سمجھنا چاہئے۔ جب یہ خیال کر لیا جاوے
کہ انسان نے خدا کے لئے ہی زندگی بسر کرنی ہے۔ مسلمان خدا کے لئے ہی جیتا ہے۔ خدا ہی
اُس کی تمام امیدوں۔ تمام تسلیوں و خوشیوں کا مرکز ہے۔ مسلم زندگی کا مقصد ہی حبل اللہ
کے ساتھ وابستہ ہونا اور علم الہی کا حاصل کرنا ہے۔ گوارہ سے چل کر قبر تک مسلمان خدا اور
صرف خدا کے لئے جیتا ہے +

سلاجیت مومبائی مقوتی اعضا پر بعدہ دو گراہنہ ریشیہ کو
تقویت دیتا ہے بدن میں تپتی پیدا کرتا ہے انگریزی
قیمتی ادویات کے مقابل یہ کم قیمت مفرد و دوائی دماغی کام کر نیوالوں کے لئے بہت مفید ثابت
ہوئی ہے۔ کام کے بعد تھکاوٹ بالکل محسوس نہیں ہوتی۔ اگر اس کا کیرالبدن کہا جا تو مبالغہ
ثبت و ملکوت کے پہاڑوں سلاجیت مثلاً اگر ست تیار کیا جائے دو کر۔ زکام۔ ریش۔ کھانسی کو
رفع کرتا ہے چوٹ کے در کیلئے تو حکمی علاج ہے۔ ہر موسم میں مرد و زن ضعیف کچھ بغیر کسی پرہیز کے
استعمال کر سکتے ہیں تثبیت فی تولد جو قریباتین کیلئے کافی ہے۔ (دھم) ڈنٹ۔ قیمت ۱/۲ اگر خالص ہو
تو کتبستان معیاش دودھ کے ساتھ یا دودھ رتی + المشہور سلاجیت احمد بکس نو لکھا لاہور

خطبہ عزیمت

از

جناب خواجہ کمال الدین صاحب بی۔ اے۔ ایل۔ ایل۔ بنی مسلم مشنری۔ ایڈیٹر اسلامک سٹیو
مجیہ ووکنگ لندن۔ یہ وہ معرکہ الآرا خطبے ہیں۔ جو جناب خواجہ کمال الدین صاحب نے اپنے
قیام یورپ میں نا آشنا یا ان اسلام کو اسلام سے معرفت کرانے اور ان پر حقانیت اسلام متحقق
کرنے کے لیے انگلستان۔ فرانس اور سکاٹلینڈ کے مختلف مقامات پر سرمن۔ لیکچر اور تقریریں
کی شکل میں دیئے۔ اس کے پڑھنے سے ہر ایک شخص نہ صرف اسلام کی خوبیوں اور اسکے مہولوں
سے ہی واقف ہو جاتا ہے۔ بلکہ دیگر مذاہب کے مقابل اسے اسلام کی افضلیت کا قائل ہونا پڑتا
ہے۔ ان خطبوں میں سے چند خطبات ہم نے بعض احباب کی بار بار فرمائش سے اردو میں ترجمہ کرائے
ہیں۔ جو اس وقت زیر طبع ہیں۔ ان خطبات کے مضامین کے لحاظ سے انھیں مختلف جلدوں
میں حسب ذیل ترتیب دیا ہے۔

سلسلہ خطبات غریبہ

مسجد ووکنگ کے ابتدائی خطبات

یہ وہ چار سرمن ہیں جن کے ذریعہ اسلام سے قطعی نا آشنا اہل انگلستان کو اسلام سے معرفت
کرایا گیا۔ اور انھیں چار خطبات سے جو قریباً یکے بعد دیگرے ہوئے مسجد ووکنگ بعض غیر مسلم سکھان کو
کے لیے متعلق معبد بن گئی۔ اور انھوں نے اپنے گرجاؤں کو چھوڑ کر مسجد میں آنا شروع کر دیا۔
تفصیل ذیل :- (۱) تیسری مرضی نہیں بلکہ تیسری مرضی :- (۲) خدا کی کامل تصویر :- (۳) اسلام
بیتہ اشہدین ہے :- (۴) اللہ ایک فیض ربوبیت ہے ۔

دوکنک مشن فنڈ بڑھانے کی ایک آسان تجویز

اسلامک ریویو کے گذشتہ سالہ کے پرچے ہم نے اس لیے نصف قیمت پر کو دیے ہیں کہ ان کی قیمت کو دوکنک مشن کے اخراجات پر لگایا جاوے۔ اسلامک ریویو کے پہلے دو سال کے پرچے قیمت بجلد پچاس روپے بھی خریدنے کے قابل ہیں کہ ان پرچوں سیاہ ظلمت اور شب دیکھو تائیکی میں بجلی کا کام کیا۔ ایسے وقت جب اسلام کے چہرہ پر افترا غلط فہمی اور غلط بیانی کی سیاہ چادر پڑی ہوئی تھی۔ اسلامک ریویو نے اس چادر کو بھاڑ اسلام کے منور چہرہ سے یورپین آنکھوں میں چلچوند کوئی مکمل جلد اسلامک ریویو ۱۹۱۵ء کی قیمت (۱۰ روپے) جو اصلی قیمت سے نصف ہے۔ اور اردو پرچہ ۱۹۱۵ء کی مکمل جلد قیمت پچاس روپے۔ ان پرچوں کو خریدنا ہی بہترین کار نواب ہے۔

یتیم و یتیم رسالہ اشاعت اسلام۔ عزیز منزل۔ نو لکھا۔ لاہور

قرآن کریم کے تفسیری نوٹ

حضرت مولینا مولوی محمد علی صاحب ایم۔ اے۔ ایل ایل بی کے وجود باوجود سے ملی و مذہبی دنیا بخوبی واقف ہے۔ آپ نے حال ہی میں قرآن کریم کا انگریزی میں ترجمہ کیا ہے جو لندن میں زیر طبع ہے۔ اردو خوان پبلک بالخصوص مسلمان احباب کو مبارک ہو۔ آپ نے قرآن کریم کے تفسیری نوٹوں کو اردو میں بھی شائع کرنا شروع کر دیا ہے جس کے دو حصہ شائع ہو چکے ہیں پہلے حصہ میں صفحہ اول کے نوٹ ہیں اور دوسرے میں جو نکات القرآن کے نام سے شائع ہوئے ہیں۔ سورہ بقرہ ختم کر دی گئی ہے۔

قرآن کریم کے تفسیری نوٹ حصہ اول (۶۱ نکات القرآن حصہ دوم ۶۲)۔ حصہ سوم۔ ۸۴

یتیم و یتیم رسالہ اشاعت اسلام۔ احمدیہ بلڈنگس عزیز منزل۔ نو لکھا۔ لاہور

سیر الم

بیسویں صدی کی بہترین ایجاد
 آ کہ سیر الم کو سربانے کے نیچے رکھ کر سونیسے
 انسان کی رُوح جسم سے باہر نکل کر عالم بالا میں
 پرواز کرتی تہم سونے سے پہلے سیر عالم سے کہد
 اور وہ تمھیں حسبِ نِشأ، مکہ معظمہ، یادینہ شریف
 کی سیر دکھا دیگا۔ اور تمھیں ایسا معلوم ہوگا کہ
 گویا ہوا میں اڑتے اڑتے وہاں کی سیر کر رہے
 ہو۔ اور جسم تمہارا گھر میں چار پائی پر پڑا ہے
 اُن مزیدار روحانی سیروں سے تم کو ایسی
 خوشی حاصل ہوگی کہ دُنیا بھر کی خوشیوں
 کو اس کے مقابل میں ہیچ و بختہ خیال کر و گے
 اور سارے جہان کا آزاد بادشاہ اپنے آپکو
 تصور کر و گے۔ تجربہ کے لئے، رکاشکٹ یا
 بیزنگ کی اجازت۔ پتہ خوش خط۔

روح

معدہ درگاہ علوم روحانی دی
 مسمریزیم ہاؤس کس ۲۳-۲۴ لاہور

نوروزیائی کتب سیر الیسیا اور ستارہ ہمدرد مسعود بہار

راز و نیاز

حرکت بلا ہنر و جہالتی ۱۹۱۴ء میں فضلہ ذیل عنوانات
 کی پستیا میں و زمین پہلے نہایت اعلیٰ درجہ کا راز و نیاز
 کی پستیا میں نہایت بے شک ساتھ لال کو رتی میرٹھ سو

شائع ہو گیا!

اگر آپ اپنی ملک غلط نہیں کیا تو نوہ طلب فرمائیے
 پستی کی ریل کی طرح کسی ایک تھم کے دو لگے گا کہ ایک
 کیے کا فیہے گا بلکہ دُنیا بھر کی تحریری لکھنویں کا میل

دُنوازمجموہوگا

مجم ۴۳ صفحے ماہوار۔ قیمت سالانہ ۵۰
 (۱) راز و نیاز اور ہم (۲) پر دہی بلاد (۳) سرگزشت پاکشا
 (۴) پیر عظم کا انصاف (۵) ڈسے کی حاجی (۶) ہلکا کبر
 (۷) لکھن غزلیں (۸) ساس اور بہو (۹) کام کی باتیں (۱۰) ہنسی
 کا علاج (۱۱) مختلف امراض اور اُن کو داکڑی دینا کی عجیب نسخے
 (۱۲) آل اندیا چوال (۱۳) ریشا چنٹائی کا (۱۴) خیر کا دیوار (۱۵) لطیف
 (۱۶) عجیب غریب کھیل تماشے (۱۷) سنہری محبت (۱۸) ایسا شام کی بجلی
 نتیجہ خیز ڈراما (۱۹) پستی پیشگوئیاں (۲۰) ہانکھا ساتی نامہ
 راز و نیاز و عورت۔ مرد و بچہ جوان۔ بوڑھے۔ ہندو۔ مسلمان
 عیسائی۔ موسائی۔ سب کی یکساں فائدہ حاصل ہو سکے گا
 ہنر راز و نیاز لال لڑکی میرٹھ

کسی جگہ کی سیر کا لطف

کبھی آہی نہیں سکتا جب تک کہ اس کی گائیڈ آپ کے پاس نہ ہو۔ کوئی انگریز گائیڈ کے بغیر کبھی کسی شہر میں جانا پتہ ہی نہیں کریگا۔ چاہے اسکے درجنوں دوست وہاں موجود ہوں شملہ جا کر آپ پورا لطف اٹھانا چاہتے ہیں۔ تو کوئی ونود وید بھوشن پنڈت ٹھاکر دت شرمائیڈ کی تیار کردہ



کو پاس رکھو۔ اس کو پنڈت جی نے بڑے شوق سے خود ہر ایک جگہ کی سیر کر کے لکھا ہے کل سیر کاہیں۔ میلے۔ پہاڑی لوگوں کے حالات۔ ان کی رسوم۔ گورنمنٹ و کینٹی کے قواعد عمارتوں اور انٹی ٹیوشنوں کا بیان۔ خرید و فروخت کی اشیاء شملہ کے ارد گرد کے میں میں میل تک کے حالات۔ ہر سیر گاہ پر جانے کے وسائل۔ ان کا منقول بیان اس طرح کیا ہے گویا پڑھتے ہی آپ سیر کر رہے ہیں۔ وہاں کی بوٹیوں کا بھی بیان ہے۔ جو دیکھنے کے قابل ہے جو لوگ شملہ جانیوالے ہوں یا شملہ پہنچ گئے ہوں۔ ان سب کو فوراً اس کو منگوانا چاہیے۔ آپکا وہاں دوست ہے بھی تو بھی کتب میں بڑی سی باتیں ایسی ملتی ہیں۔ جو کہ ان کو معلوم نہیں ہوتیں۔ میں تو کہتا ہوں کہ جو شملہ جانا نہیں چاہتے۔ ان کو بھی منگو اگر شملہ کی سیر کا گھر بیٹھے لطف اٹھانا چاہیے

کاش کہ ہمارے لوگوں کے اندر رہنا کتب پاس رکھنے کا شوق زیادہ ہو!

قیمت پرائے نام ۸/-

ملنے کا پتہ: منیجر کا رخا نامت دھارا براج لاہور

مفید کتابیں

رہنما تحریریلوے۔ ہر شخص کو دین کے سفر میں اس مفید کتاب کو ہمراہ رکھنا چاہئے کہ وہ وقتاً فوقتاً اس میں سرچ کر قیمت ۵
گھر کا درزی۔ جو چیز چاہو کہ نہ پا جاوے نہیں کہہ بھی ہو گھر بیٹے اس کے ذریعہ سچی لکویہ کتاب پر کام دینی ہے قیمت ۵
پیام عاشق۔ اس کتاب کے دو حصہ ہیں اول نہایت دلچسپ طریقے سے عاشقانہ خط و کتابت و دوسرے قیمت ۵
زندگی کی بہار۔ از مکرم محمود خان صاحب لکھی ہوئی جو میں کمال کیفیت میں دس مرتبہ مرد و عورت کے تمام مفصل حالات سے مطلع کر دیتی ہے قیمت ۵
صاحب سازگی۔ اس کتاب میں لکھی ہوئی ایسی مزاح بنانے کے صدائے خودیچ میں خیر و شر و استاد و شاگرد چاہے وہ مہربان یا بے قیمت ۵
کھیتی باڑی۔ ہر قسم کے پیداوار کے ہر اظہار ہونے کی ترکیبیں زندہ داروں کو ان کے لئے نہایت مفید کتاب ہے قیمت ۸
معلم انگلش۔ جس رنگ کے کپڑے رنگے ہوں اس کتاب کو اس رنگ کے رنگ سے قیمت صرف ۲
معلم انگلش۔ ہرگز بڑی سیکھانے والی عجب کتاب ہے استاد کی ضرورت نہیں نہایت ہی مفید کتاب ہے قیمت ۱۲
ذخیرۂ دستکاری۔ اس کتاب میں ہر چیز کے بنانے کی آسان ترکیبیں دی ہیں ہر شخص بلا عدد استاد جو چیز چاہے بنا سکتا ہے
قیافہ۔ علم قیافہ جس سے ہر شخص دانہ دیکر تمام حال پتا سکتا ہے، ایک تمام ترکیبیں اس مفید کتاب میں بھی دی ہیں قیمت ۸
آخر دیکھو فواید اس قیمت صرف ۳

مغربات الم۔ اس کتاب میں تمام جاربڑا کا علاج نہایت مختصر و بہ مطلب درود و جملات میں تحریر کیا گیا ہے واقعی اگر اسکو
و عظم اسکا بیانیوالی۔ اس کتاب کا ذریعہ ہر شخص پروردگار عظیم بن سکتا ہے بہت ہی مفید اور قابل یاد کتاب ہے قیمت صرف ۵
مغربات الم۔ علم طب کی بات کہہ سکتا ہے۔ خوبی یہ کہ جو نسخہ وہ اکودہ اور خوب ہے قیمت صرف ۵

ناظم مکتبہ عالیہ دارالسلطنت دہلی



بکثرت مطبوعہ
بکثرت مطبوعہ
بکثرت مطبوعہ

مکتبہ دارالعلوم حقانیہ دہلی
بکثرت مطبوعہ
بکثرت مطبوعہ
بکثرت مطبوعہ

دوائیوں کے تیل

مذکورہ ذیل دوائیوں کے تیل۔ دوائیوں کے تیل کے دو تین بوند
پاؤ آدھ سیر دوا کے فائدہ دیتے ہیں اور کوٹنے پینے کی تکلیف سے بچتے ہیں۔
اور آسانی سے پی سکتے ہیں۔

- (۱) روغن صندل { سوزاک کے لیے نہایت درجہ مفید ہے۔ قیمت فی شیشی ... (۶۱)
(۱۵) } محصول ایک سے چار شیشی پانچ آنہ (۱۵)
- (۲) روغن اجائن { اور بدھمی کے ایک ہی دوا ہے قیمت فی شیشی ۱۱۱، محصول چار تک (۱۵)
- (۳) روغن نٹھ { یہ بھوک کو بڑھاتا ہے اور یاج کو خارج کرتا ہے۔ قیمت فی شیشی ... (۱۵)
(۱۵) } محصول ایک سے چار شیشی تک پانچ آنے (۱۵)
- (۴) روغن ثقف { پیٹ پھولنا اور دست وغیرہ کے لیے مفید ثابت ہوا ہے قیمت فی شیشی (۴۱)
(۱۵) } محصول ایک سے چار شیشی تک (۱۵)
- (۵) روغن راجینی { یہ دارجینی کے ملکہ چھلکوں سے بنا ہے اور یہ چیر نہایت خوشبودار ہے
(۱۵) } قیمت فی شیشی (۶۱) محصول ایک سے چار تک (۱۵)
- (۶) روغن لونگ { تیلی اور دیلج کو دفع کرتی ہے اور دردم و بدھمی کو مفید ہے قیمت فی شیشی (۱۱۱) محصول (۱۵)
- (۷) روغن لیمو { ہر گویا بھی درخت سے ٹوٹے ہوئے لیمو کا خوشبودار ہے۔ " " (۱۵) " (۱۵)
- (۸) روغن پیرپرنٹ { پیٹ کے درد و بدھمی اور دیلج کے خارج کر نہیں یہ ایک بہت مشہور
(۱۵) } دوا ہے قیمت فی شیشی ۱۱۱۔ محصول (۱۵)
- (۹) روغن الاچی { متلی اور بچکی کو بند کرتی ہے اور بھوک بڑھاتی ہے قیمت فی شیشی (۶۱)
(۱۵) } محصول ایک سے چار شیشی تک (۱۵)

میں کروڑ پتی خوبصورت نوجوان ہوں۔

اور ایک نہایت حسین لڑکی سے شادی کرنا چاہتا ہوں۔ شرط یہ ہے کہ وہ لڑکی پر ہی جمال صابن استعمال کرتی ہو۔ اسی صابن کا میں بھی دلدادہ ہوں۔ (حسن و دولت سے بڑھ کر ہے)

پری جمال صابن کیا ہے؟

دہلی کے خاندانی طبیب کی ایجاد ہے۔ چہرہ کو شمار بنائو لا۔ تازہ متاؤدہ خوشبوؤں سے تیار کیا جاتا ہے جو حسن کو دو بالا کرتا۔ منہ اور بدن کو گوارا بنا دیتا ہے اور جلد کی تمام چھایاں۔ مہرہ سے داغ و صبے بچھوڑے پھیل دیتا ہے۔ فی بکس تین ٹمکے مع صاحب دانی ایک روپیہ + روغن پری بہار گیسو دراز

یہ سر میں لگانے کا خوشبودار پُر بہار تیل بالوں کو خوش نما بنا دیتا ہے۔ لمبے اور خوبصورت بال عورتوں اور مردوں کے حسن و جمال میں ترقی دیتے ہیں۔ روح کو تازگی اور دل کو فرحت پہنچاتا ہے۔ اسکے استعمال سے بال لمبے و سیاہ اور چمکدار اور چمکدار بن جاتے ہیں۔ فی شیشی ۱۰ تولہ قیمت (عمر ۱۰)

شر مقوی بصر: یہ خاص خاندانی نسخہ ہے جس کو بہت شال ہیں۔ کھونٹے مکے نام امراض میں پیش ہے مینائی کو روشنی بڑھاتا ہے قیمت فی شیشی ۱۰

المشہقہر حکیم محمد یعقوب خان مالک دوا خانہ نور میں دلی بازار فرخانہ

تمام جلدی بیماریوں کے لیئے بے ہودا اور بے ضرر دوائی ہے۔ اس کے بیرونی استعمال سے جھگندہ پھوڑا پھنسی پھوڑا۔ واد چنبل سرخ باد کسی تیر و ہار والے آگہ کار خور ہجیراں۔ گر مہ ناسور۔ خارش دانتوں سے خون بہنا۔ پورانی کایک جانا۔ دانتوں کو آخروہ لگنا وغیرہ وغیرہ منکک کام کا اور کیسے ہی پورا نہ زخم کیوں نہ ہو جس سے کل دنیا کو ڈاکٹر پائوس ہو چکے ہوں۔ علاج ہفتوں یا مہینوں نہیں کرا رہا ہمارا دوا دے ہے کہ صرف ایک دفعہ لگانے سے ہی زخم صفت کے قریشہ برطیسو دست ہو جاوے گا۔ پچھتر کریمہ اس خدمت ہو قیمت فی بکس ایک روپیہ دھری محصول ڈاک ہر نمونہ ۴۰ اس کے متعلق ہمارے پاس متعدد سرٹیفکیٹ ہیں +

المشہقہ فی ڈرما اینڈ کو۔ وزیر آباد

پاؤں باؤں ہیراں

جنابن! یوں تو آپ نے بالوں کو لگانے والے ہزاروں خوشبودار تیل دیکھے ہونگے لیکن یہ تیل بھی اپنی قیمت بڑا اور عجائب و غرائب خواص کے لحاظ سے لگانا روزگار ہے نہ کہ نزلہ۔ زکام فوراً دودھ۔ بال سیاہ کرنے سمجھنا اور گھنگریاؤں کا ملامت بنانے میں اکیس ثابت ہوا ہے۔ دماغی طاقت کو بڑھانا اسکا اصلی کام ہے۔ اسکی رنگ اسقدر تیز ہے کہ شیشی کھولتے ہی خوشبو کی بے انداز پیش آتی شروع ہو جاتی ہیں جسے ایک صفہ اس پاؤں باؤں تیل کا استعمال کیا وہ ہمیشہ کیے لیئے اسکا شیشی بن گیا۔ صرف آزمائش شرط ہے۔ قیمت ڈاکہ محصول ۱۰ ہر ایک شیشی کے ساتھ انعامی جیزر یافتہ ہیں

المشہقہ میسر بیان اینڈ روفٹ ایمپلائڈ سٹریٹ کول

ایک سالانی سوانح صحیحی کنگھ و دشمن کرنیوالے خواہر نور العین کا

میں وہ چہرہ داشتہ والا عالمی محبوبہ کہیں متعارف نہیں کر سکتا۔ وہ جاہلات اور غیرہ کے مختلف قسم کے سرسری توہین کے سامنے بھی محض غصہ و کینہ کے ساتھ ہی گزر جاتی تھی۔ چند منٹ میں غلظت کوئی دھند دور۔ تو دوسری دھند سے دھندوم دھندوم بھڑکتی اور دوسرے سے بڑھے گھر کے ایک ہفتے میں درج۔ اور انہوں نے کھولے۔ پھر بال۔ مورتیا پند اور کاندھ طیارہ ایک۔ وہ دھندلے میں دھندلے ہو کر نکال پڑتا ہے اور عمل جراحی کی حاجت نہیں ہوتی۔
 کنگھ کی اس زندگی میں وہ اپنے دور کا ایک خاصہ درجہ اول عالم
 سوانح بدل بگور ملاحظہ فرمائیں

خواہر نور العین کی تعریف کے لیے

جناب سید علی احمد صاحب پورس سرکاری انسپکٹر
 موس تہا رسل خوشنود اور ہم عقرب شاعر
 آپ کا عطیہ خواہر نور العین سرت پر گیا
 حقیقت میں جیسا آپ نے لکھا ہے کہ
 اس سے بڑھ کر دیکھا گیا ہے کسی کنگھ کی
 میری زبان کا صریح ہے۔ امیر کو لکھا ہے
 خواہر نور العین وہ چہرہ خاص دس دہر
 جنت والا بندہ وہی کی غایت کیجئے۔
 خواہر نور العین بہت نفع ہوا
 جناب سید علی احمد صاحب پورس سرکاری
 شہل پور ضلع بناموں میں آخر ۱۲ جولائی
 ۱۹۱۵ء۔ آپ کے ہاں سے خواہر نور العین
 میری وجہ اول منگوایا تھا اس سے
 بہت نفع ہوا۔ لہذا وہ بیکو استیض
 کے لئے چار شیشی خواہر نور العین
 پورہ میری ہی کی دوسل جلد ارسال

پربال کی سند

۲۵ برس کی بند کنگھ لٹی
 جناب فادرام صاحب زمین پورہ
 ضلع کانپور۔ ۱۲ ستمبر ۱۹۱۵ء اولاد کو لکھا
 جسکی عودہ سال ہے عودہ ۳۰ سال کا
 ہوا ہے اس کی آنکھوں میں پربال ہے
 ہیں۔ ڈاکٹر صاحب نے بنیاد پر نہیں
 بال نکال دئے تھے۔ مگر عرصہ
 وہ پھر تم آئے ان سے بڑی کنگھ
 ہوئے تھی۔ آپ کا خواہر نور العین
 کرا لیا۔ جس سے پچیس سال کی بند
 کنگھ نکال گئی ہے۔ وہ پربال ہی کم
 ہوئے ہیں۔ لہذا خواہر نور العین
 خاص ارسال فرمائیں۔

خواہر نور العین میں سحائی انکروٹ

کوٹ کھرا ہے جناب خواہر نور العین
 قافلہ کو۔ تحصیل ساکنہ ریاست کشمیر
 ہزاروں سال سے جو خواہر نور العین
 منگوایا تھا وہ مرچہ جس کی آنکھیں
 ایک سال سے بالکل بند ہو گئی تھیں
 سو یوم کے استعمال سے صحتیاب ہوئیں
 خدا کے فضل اور آپ کے خواہر نور العین
 سے کہ جس میں سحائی انکروٹ کوٹ کر
 پھل پڑا تھا۔ آنکھیں بالکل کھلی گئیں
 روشن ہو گئیں۔ اس سرسے انکروٹ
 کو مرچے اجاب اور شہزادان ہرگز ہیں
 لہذا آپ کو چلے خیر دے۔
 خواہر نور العین مورتیا بند ہو گیا

جناب سید علی احمد صاحب پورس سرکاری
 منگوایا تھا وہ مرچہ جس کی آنکھیں
 دیکھا ہوں کہ جس میں سحائی انکروٹ
 کا علاج آپ کے خواہر نور العین کی کنگھ
 تھا وہ بفضل خداوندیکم صحت یاب ہو گئی
 ہے۔ جس کو دیکھ کر جناب محمد صاحب
 خواہر نور العین اختیار ہوئے۔ اور چھوڑ
 ان کی کنگھ میں ایک سال سے مورتیا بند
 شروع ہوا ہے اس لئے انہوں نے بڑی
 آپ سے خواہر نور العین رجہ خاص منگوایا
 ہے۔ جسے ہر بالی کنگھ دور دیکھ کر خواہر
 نور العین پورہ ارسال دے دے پورہ کا حکم
 شفا اور دود پیا کرتا تھا سو ڈاکٹر
 دی لی پارسا ارسال فرمائیں۔

دس سال لکڑے دور ہو گئے

جناب شہزادہ ضیاء الدین صاحب
 خواہر نور العین ۱۲ سالہ انکروٹ
 کنگھ میں دس سال سے کنگھ تھے۔ وہ
 خواہر نور العین کو دس فیصد پربال
 دئے دھت میں ہے لکڑے۔

مورتیا بند کی سند

میں دیکھیں اندھی آنکھ کی نظر
 بحال ہو گئی۔ جناب جنرل صاحب
 صاحب سرکار انجوائی اردو۔
 پورہ جیسی سیر صاحب انجوائی
 ۱۵ جمادی الثانی ۱۳۱۵ھ میں
 سے غرض سے کہ سہا ہی ملک محمد
 کچھنی ہ پٹن گین مشہد اول حضور
 انجوائی بامیں آنکھ کی نظر بالکل بند تھی
 ڈاکٹری بخش خاں کے نور العین کے
 ساتھ علاج کرنے سے نظر س قدر
 گئی۔ اس لئے چند کل بگور قصد ان
 کنگھ ہیں۔ کہ دوائی دیکھ کر عجیب اور خوب
 دھات ہے۔

ایک غصہ میں مورتیا بند ہو گیا

مرکتی محمد حسن خاں صاحب سرکار
 ہراتی۔ ۱۵ ستمبر ۱۹۱۵ء
 میری نظر مورتیا بند ہے سبب یہ سال
 سے کہ مرکتی تھی۔ عالی جاؤ کنگھ
 بنی تھیں خاں کے خواہر نور العین سے
 میری نظر پٹن کی طرح بحال ہو کر زیادہ
 ہو گئی۔

ساحی اندھی آنکھ کی نظر بحال ہو گئی

محمد احمد صاحب ریگہ کا بل اجاڑی
 شہزادہ باغشہ صاحب ریگہ کا بل اجاڑی
 کلا۔ راج خانہ کین مگ اردل حضور۔
 اندھی آنکھ کی دیکھیں آنکھ بہ سبب نزول
 دس سال سے بند تھی۔ اور بامیں آنکھ کی
 نظر صرف ایک قدم تھی۔ عالی جاؤ کنگھ
 بنی تھیں خاں کے خواہر نور العین سے
 خواہر نور العین کے ساتھ چار روز کنگھ
 کنگھ کی کنگھ سے وہیں بند آنکھ کی
 کنگھ کا قدم ہو گئی۔ اور بامیں آنکھ کی
 کنگھ س قدر۔

ڈاکٹر نبی بخش سابق میڈیکل آفیسر افغانستان۔ لاہور۔ دھلی داروازہ

فوائد بربریزی

جن کی تصدیق بالمقابل انگریزی عشقوں کے ایک دنیا

اس فائدہ کر رہی ہے۔ ذیل کے فوائد ملاحظہ ہوں۔

فائدہ (۱) جن کی تصدیق المسودہ سرخیشوں نے استعمال کر کے سرخیش دے دیں وہ یہ ہیں کہ جب بھی انکے پاس داک ہو چکا ہو اور سرخیش کے بعد جلد سے سیاہی آجائے جسے آدرجیم پر برہنہ سیاہ دان پڑ جائیں یا جوڑوں اور ہڈیوں میں درد ہو تو یہ مرکب استعمال کرنے سے تمام درد دور ہو جاتے ہیں۔

فائدہ (۲) جن کی تصدیق ۴۵ مختلف نمکوں اور مختلف عمر کے لوگوں نے کی ہے وہ بوجہ خرابی معدہ و جگر جو کہ بند ہو جانے سے دن بدن لاغر ہوتے جاتے تھے۔ چہرہ پر بے رونقی اور مردہ پن ہوتا جاتا تھا۔ ہاتھ پاؤں جلتے تھے۔ معدے پر بوجھ کسی دست کسی تھے کسی قبض سبب اس مرکب کے استعمال کو دور ہو کر جن کی تصدیق دوسو مرتبہ

فائدہ (۳) جن کی تصدیق ۴۵ آدمی نے کی ہے وہ یہ ہیں کہ جب بھی ان کی خرابی ہو کر ان سے پیسا برائی ہو کر جہاں وہ مالتی تھی سہل و خفہ ہو جاتے تھے ان کو بہت فائدہ ہوا۔

فائدہ (۴) جن کی تصدیق ۴۵ آدمی نے کی ہے وہ یہ ہیں کہ جب بھی ان کی خرابی ہو کر ان سے پیسا برائی ہو کر جہاں وہ مالتی تھی سہل و خفہ ہو جاتے تھے ان کو بہت فائدہ ہوا۔

فائدہ (۵) جن کی تصدیق ۴۵ آدمی نے کی ہے وہ یہ ہیں کہ جب بھی ان کی خرابی ہو کر ان سے پیسا برائی ہو کر جہاں وہ مالتی تھی سہل و خفہ ہو جاتے تھے ان کو بہت فائدہ ہوا۔

فائدہ (۶) جن کی تصدیق ۴۵ آدمی نے کی ہے وہ یہ ہیں کہ جب بھی ان کی خرابی ہو کر ان سے پیسا برائی ہو کر جہاں وہ مالتی تھی سہل و خفہ ہو جاتے تھے ان کو بہت فائدہ ہوا۔

کے ہستمال سے ناسور سوکھ گیا اور زخم بھر گئے جس کی تصدیق ۴۵ بیمار کرتے ہیں۔ ان کو جو درد ہے اظہر کر درد تمام رانوں اور پتھلیوں میں پھیل کر رہا تھا۔ جس سے ٹانگ دن بدن سونگنی جاتی تھی اسکی ایک شیشی سے رنگین پاؤ اور درد جاتا رہا۔

فائدہ (۸) جن کی تصدیق ۴۵ آدمی نے کی ہے وہ یہ ہیں کہ جب بھی ان کی خرابی ہو کر ان سے پیسا برائی ہو کر جہاں وہ مالتی تھی سہل و خفہ ہو جاتے تھے ان کو بہت فائدہ ہوا۔

الغرض یہ مرکب و چوبنی وغیرہ کا نہایت پاکیزہ سب سے بتر عمدہ و مقصد خون ہے جہاں بہت سے انگریزی عیشے ماکارہ اور نقصان رساں ثابت ہوئے ہیں۔ کیونکہ وہ ماکارہ اور نقصان اس ملک کے شراب و غیرہ میں بنائے جاتے ہیں جن سے خون زیادہ غلیظ اور ستر ہو جاتا ہے اس سے سبب اہل عالم کے دکھائے ہیں۔ اس جو ہر کا مٹا رہیہ اگر دینی بہت اچھا آجھا ہو گا ہے جس سے تمام چوڑے کی بیماریاں دور ہو جاتی ہیں۔

شوکتے ٹاس جو مرکب استعمال سے پہلے وزن کر کے کھلو۔ اور ایک ماہ بعد پھر وزن کر لو۔ وزن میں بڑھ چکا ہو جائیگا۔

پچاس برس جو ہر ملک کے مختلف مقامات پر مشہور ہے۔ اس میں پچاس برس کے عیشے اور اہل ملک نے مان لیا ہے کہ خون کے صفیہ و پاک کرنے میں اس سے بہتر کوئی دوا نہیں۔ اگر آپ کو کوئی شکایت ہو تو اس کو کھانے کے بعد سب سے پہلے اس کی تصدیق کر لیں۔ یہ بہت سی فلاحی نفع دہک دے کے ہے جن سے پہلے خود ایک کتبہ ہے (۴۴) (عبر)

سینہ شفا خانہ یونانی جاذبہ اگر حاجی غلامی رہیہ الیہ الاموالہ

شاہی سند یافتہ

سلسلہ خطبات غریبہ ۲ اس میں ذیل کے چار خطبہ درج ہیں

۱۔ توحید الہی بمقام دائی شیشی شیش (۲۶) اللہ تعالیٰ کی تعلیم کردہ دُعا بمقام دوکنگ (سپر سورہ فاتحہ کی ایک لطیف تفسیر ہے)۔ (۳) دُعا اور سحابت دُعا بمقام (لنڈن ہال لنڈن) (۵)۔
لکھوائے (مقام نوکسٹن)۔

سلسلہ خطبات غریبہ ۳ خطبات عیدین

۱۔ عمل میں آزادی بمقام نوکسٹن ہال لنڈن۔ (۲) قربانی اور اُس کی حقیقت بمقام مسجد دوکنگ۔
۲۔ سنت ابراہیم بمقام مسجد دوکنگ۔ نوٹ:۔ اس میں تیسرا خطبہ حضرت مولوی صد الدین صاحب کی زبان مبارک سے نکلا ہوا ہے۔

سلسلہ خطبات غریبہ ۴ موجودہ جنگ

۱۔ موجودہ جنگ اور شارع اسلام بمقام دوکنگ۔ (۲) موجودہ جنگ اور عیسائیت (بمقام لنڈن)۔
۲۔ موجودہ جنگ اور تہذیب۔ بمقام دوکنگ۔
یہ تین خطبات جنگ کے چھڑنے کے دوسرے ہفتہ یکے بعد دیگر دیئے گئے اور ہر اسلامک ریویو کے ذریعہ عام طور پر مغربی دنیا میں پھیلائے گئے۔ انکے مضامین نے وہاں کے پبلک پریس میں ایک خاص انتشار پیدا کر کے امریکہ اور انجمنستان کے بعض اہل قلم سے اسلام کی حمایت میں زبردست مضامین لکھوائے۔

سلسلہ خطبات غریبہ ۵ دہریوں اور ملحدین کو خطاب

۱۔ اسلام اور عیسائیت کے بنیادی اصول اور انکا مقابلہ کیمبرج کا دہ مشہور و معروف لیکچر جو ایک ملحدین کی کلب کی فرمائش پر طلبائے کیمبرج یونیورسٹی کو دیا گیا۔ (۳) دہریوں کے لئے ایک دلچسپ مطالعہ (الف) (۳) دہریوں کے لئے ایک دلچسپ مطالعہ (ب)۔
دوسرا تیسرا لکچر مسجد دوکنگ میں انوار کے خطبات میں بعض خواتین کی فرمائش پر دیا گیا۔

سلسلہ خطبات غریبہ ۶ اسلام اور دیگر مذاہب

Page No. ۲۰۲۱
Cat. No.
Sub

(۱) خصوصیات اسلام (بمقام پیرس) ۲۰ (۲) اسلام عیسائیت اور دیگر مذاہب (بمقام ڈنبر)
(۳) عیسائیت اور دیگر مذاہب کی موجودگی میں اسلام کی ضرورت (بمقام لندن) ۲۰
پہلا خطبہ وہ معرکہ الآراء تقریر ہے جو جولائی ۱۹۱۳ء میں بمقام پیرس (فرانس) مذہبی
کانفرنس میں کی گئی۔ یہی وہ تقریر ہے جس کو سن کر فضلاء یورپ کی توجہ اسلام کی طرف ہوئی۔

سلسلہ خطبات غریبہ ۷

حقوق نسوان

(۱) عورت نے یہودیت سے چل کر اسلام تک کیا کیا انقلاب دیکھے +
یہ وہ معرکہ کالج ہے جو اعلیٰ طبقہ کی خواتین کی فرمائش پر لائشیم کلب پکیڈی لندن
میں ۲۰ مئی ۱۹۱۳ء کو دیا گیا۔ اس کالج سے انگلستان میں فرقہ انات کو اسلام کی طرف خاص
توجہ ہوئی +

(۲) ایک خطبہ نکاح جو مسجد وکننگ میں ہوا۔ یہ خط پڑھا گیا + بہ نحراد

نوٹ۔ امید واثق ہے کہ خطبات غریبہ کا سلسلہ جو آج کل رائج
عنقریب شائع ہو جاوے گا جن کی قیمت غالباً فی خطبہ چار یا پانچ آنے ہوگی۔ یہ دور
تایاب قابل مطالعہ میں احباب درخواست خریداری ارسال فرمانے میں عجلت فرمائیں
ہم اپنے ناظرین کرام کو خوشخبری دیتے ہیں کہ ہم نے اشاعت اسلام بک ڈپو کو
دیں پیمانہ پر کھول دیا ہے۔ ہم ہر ایک قسم کی اسلامی کتاب اپنے قارئین کرام کو ہمہ پہنچائیں گے
اس کام کا جزاء ان شیدائے اسلام کا بار بار تقاضہ ہے جو ہم سے ہندوؤں کے دور دراز
 گوشہ میں مقیم ہیں جہاں کہہ اسلامی کتب کا میسر آنا محال ہے +

والسب
تہم در خواہن بنام منبر اشاعت اسلام بک ڈپو عزیز منزل۔ تو لکھا لایا ہو

جسٹریل نمبر ۹۰۸

اشاعت اسلام

اردو ترجمہ

اسلام ریویو اینڈ مسلم انڈیا۔
زیر ادارت

خواجہ کمال الدین (بی۔ ایل۔ ایل۔ بی) مولوی صدر الدین (بی۔ ایل۔ بی)

جلد ۲ | بابت ماہ جون ۱۹۱۶ء | نمبر ۶

فہرست مضامین
ماخوذ از اسلام ریویو و مسلم انڈیا ماہ مئی ۱۹۱۶ء

- (۱) شذرات ۱۴۱ + (۲) مسئلہ زندگی کافی ۲۴۴ + (۳) اسلام کی ایک سرگزشت ۲۵۳ + (۴) اسلام کی عالمگیر اخوت ۲۵۷ + (۵) کیا جنگ خدا تعالیٰ کی صفت رحم و محبت کے منافی ہے؟ ۲۷۱ + (۶) سبھیوں کا موعود رسول ۲۸۷

۱۹۱۶ء کے زائے حق
احمدیہ سوسائٹی

قیمت سالانہ پانچ روپے

حسن خلق کا داعی۔ صدق مصفا کا مبلغ۔ رہنمائی حقیقت آئین اصول کا زبان چال دار گن

ایک جدید و زمانہ اخبار

العصر

جو ایسے باتھوں میں ہوگا کہ تمام جماعت امور میں ملک و قوم کی صحیح نیابت کر سکے اور داعی و رعایا کے تعلقات کو زیادہ خوشگوار بنائیں گے۔ یہ اخبار عنقریب شائع ہوگا اور اس کے مقاصد یہ ہیں :-
(۱) ہر ایک قسم کی مفید و سودمند و معنی خیز ساری دنیا کی اہم خبریں جن کی واقفیت اہل ہند کیلئے ضروری ہے حتیٰ الوسع سب سے زیادہ اور سب سے پہلے ناظرین کے روبرو پیش کرنا۔ جسکی فراہمی کے لئے اس کے مخصوص و متنازع وسائل و ذرائع ہوں گے۔

(۲) دعوت حق و خدمت صدیق۔ اہل ہند کو آئین و اصول کا خوگر بنانا کہ گونا گوں وسائل غفلت سے یہ ملک بھی زیر سایہ بظانہ آئینی طریق پر مستفید ہوتا رہے۔

(۳) ترقی علم و عمل۔ ملک و قوم کی حقیقی نمائندگی و ترجمانی۔

(۴) اظاہری و باطنی خوشحالی و ترقیات کی جائزہ کوشش۔ عام اخباری اغراض کی جامعیت۔ اور شخصیات سے بے طرفی و برأت۔

دوسری اہم خصوصیات اس کی یہ ہوں گی :-

(الف) ہر ایک معاملہ پر نہایت سنجیدگی و متانت سے بحث کریگا۔

(ب) ہر ایک طریق سے پبلک کی حقیقی رہنمائی کو پیش نظر رکھے گا۔

(ج) ہر ایک امر میں ملک و قوم کی سچی خدمت گذاری پر ثابت قدم رہے گا۔

(د) حفظہ صحت کے متعلق بھی اس میں وقتاً فوقتاً مفید مضمون شائع ہوا کریگے۔ انشاء اللہ تعالیٰ۔

ایک ممتاز خصوصیت اس اخبار کی یہ بھی ہوگی کہ جنس لطیف کا بھی یہ آرگن ہوگا۔ یعنی اس کے ہر نمبر میں شریف مستورات کے متعلق ایسے تابناک جو اہر ریزے ہوا کریں گے جن کی معنوی و خوشنودی خاص طور پر ولولہ انگیز علم و عمل ہوگی۔

سالانہ

ششماہی

سہ ماہی

ماہوار

فی ہر

شرح چندہ

مینجر العصر پرائڈر تھ روڈ لاہور سے فوراً درخواست کیجئے



Yours in Allah, Dudley Wright.
Muhammad Sadiq.

بسم الله الرحمن الرحيم

محمد و انصلي

رسوله الكريم

اشاعت نام

ترجمہ اردو اسلامک ریویو و مسلم انڈیا مجریہ لندن
جلد (۲) - بابت ماہ جون ۱۹۶۷ء - نمبر (۶)

شذرات

اس رسالہ کے ساتھ جو تصویر شائع ہوتی ہے وہ مسٹر ڈیے رائٹ مشہور اخبار نویس کی ہے جس کا اسلامی نام محمد صادق ہے۔ انھوں نے گذشتہ عید سے پہلے اسلام قبول کیا تھا۔ اور انہی ایام میں اس کے بعض مضامین عید کے متعلق مختلف اسلامی اخباروں میں نکلے تھے۔

وہ گنگ مشن اس ماہ میں پھر خدا کے فضل سے ایک عمرہ تعداد نو مسلمین کے اماندہ کرنے میں کامیاب ہوا ہے۔ یعنی یکم اپریل سے ۲۷ اپریل تک چھ نئے ممبروں کا نام رجسٹر میں داخل ہوا۔ جن میں سے ایک پُرانے مسلمان ہیں اور باقی پانچ مغزرائنگریز ہیں جنھوں نے اس ماہ میں اسلام قبول کیا۔ جن میں سے ایک خاتون اور چار مرد ہیں۔ یہ خاتون آنریبل مسز ایچ گفورڈ ہیں۔ جن کا اسلامی نام حمیدہ بیگم رکھا گیا۔ ان کے اسلام کے متعلق پچھلے ماہ کے رسالہ میں مختصر اور دلچسپ رپورٹ قدوائی صاحب کی قلم سے شائع ہو چکی + ایک اور صاحب جنھوں نے اس ماہ میں اسلام کا اعلان کیا ہے مسٹر کیسی ہیں۔ جو

ایک نو مسلم خاتون مسز امینہ سیکسی کے خاوند ہیں۔ یہ خاتون اشاعت اسلام کے لئے خاص در در رکھتی ہیں۔ اور سات آٹھ ماہ سے مسلمان ہو چکی ہیں۔ انہی کے اخلاص اور جوش کو دیکھ کر اور ان کے وجود میں اسلامی خوبیوں کا عملی نمونہ دیکھ کر خود مسٹر سیکسی نے بھی ۱۲ اپریل کو نا جمہور میں اسلام کا اعلان کیا۔

مگر یہ امینہ کے شک تبلیغ کا ہی نتیجہ دوا اور اشخاص کا اعلان اسلام تھا جو اسی جمعہ کو ہوا اور اس طرح ہرگز ذرا ایسے اسلام کے لئے ایک جاک جمعہ ثابت ہوا۔ ان دونوں اشخاص کو مسٹر سیکسی امینہ نے بذریعہ خط و کتابت تبلیغ کی۔ یہ دونوں فوجی آدمی ہیں اور جمعہ کے روز ان کے تحریری اعلان شام جمع میں پڑھے گئے۔ ان میں سے ایک صاحب کا نام بشیر اور دوسرے کا نام عزیز رکھا گیا۔ اور مسٹر سیکسی کا نام امین تجویز کیا گیا +

ایک صاحب جو فوج میں پستان ہیں وہ بھی اسلام کا اعلان کر چکے ہیں لیکن ان کے نام کا سر دست اعلان نہیں کیا گیا۔

انگلستان میں پرانے مسلمانوں میں ریٹائرڈ میجر جنرل جی بی ڈکسن ہیں۔ اب ان کے نام کا بھی برٹش اسلامک سوسائٹی کے ممبران میں اضافہ ہوتا ہے +

بعض ان خواتین کا جوش تبلیغ جنھوں نے حال میں ہی اسلام قبول کیا ہے قابل رشک ہے۔ وہ لوگ جو اباعن جد مسلمان چلے آتے ہیں۔ اگر ان میں اس جوش کا عشر عشر بھی ہوتا تو آج اسلام دنیا میں ایک کثیر گروہ کو جو اب تک غلطیوں میں مبتلا ہے راہ حق پر لا چکا ہوتا۔ ان میں سے ایک خاتون مسز امینہ کا ذکر اوپر ہو چکا ہے تین اعلان ایک جمعہ میں انہی کی تبلیغ سے ہوئے۔ اور جبکہ طرہ کر قابل تعریف یہ بات ہے کہ انھوں نے اپنے خاوند کو اپنا بھائی کر لیا ہے جس سے انکی صداقت اور خلوص کا کھلا کھلا ثبوت ملتا ہے۔ علاوہ ان تین کے اس سے پہلے انہی خاتون کے ذریعے سے عقیفہ میری اسلام قبول کر چکی ہیں اور اس طرح پوسات آٹھ ماہ کے عرصہ میں چار مسلمان ان کے ذریعے سے ہو چکے ہیں۔ خود ان کا صاحبزادہ بھی عنقریب اعلان اسلام کرے گا اور اشخاص بھی ان کے زیر اثر ہیں جو عنقریب اعلان اسلام کریں گے۔

پس یہ ایک نیا اعلان بھی ہے کہ ان دعا خاص اعلان اسلام کو حرم میں کر دیا۔ انہیں سے ایک دوا اور ایک قانون ہیں +

دوسری خاتون جن کو اللہ تعالیٰ نے تبلیغ اسلام کا خاص جوش بخشا ہے۔ شریفہ بیگم صاحبہ
ان کے ذریعہ سے بھی اب تک کوئی سات آٹھ اشخاص داخل اسلام ہو چکے ہیں +

اگر ان مسلمانوں میں جو وقتاً فوقتاً انگلستان میں گئے ہیں ان خواتین کے جوش تبلیغ اسلام
کا دسواں حصہ بھی ہوتا۔ اور ایک ایک مسلمان بھی ان کے ذریعہ سے ہوتا تو آج تک انگلستان
میں ہزاروں کی تعداد میں مسلمان ہوتے۔ یہ کس قدر شرم کا مقام ہے کہ نو مسلم خواتین کے
ذریعہ سے تو کئی کئی مسلمان ہو جائیں۔ مگر ہمارے وہ بھائی بھو انگلستان میں جاتے ہیں ایسا
نمونہ نہیں دکھا سکتے جو ایک ہی دل کو اسلام کی طرف مائل کر لے۔ ہاں مسلمانوں کو اگر فکر
ہوتی ہے تو یہ کہ وہ جو ولایت میں مسلمان ہوئے ہیں ان میں فلاں کمزوری ہے۔ کاش
وہ دسروں کی کمزوریوں کو تلاش کرنے سے پہلے اپنی کمزوریوں کا علاج کرتے اور دنیا کو دکھاتا
کہ ایک مسلمان بغیر تنخواہ دار ملازم ہونے کے اسلام کی تبلیغ کا کس قدر جوش اپنے دل میں رکھتا
ہے۔ یہی وہ بات تھی جس نے دنیا کی گردنوں کو اسلام کے سامنے جھکا دیا تھا۔ کہ اس کا اونٹ
سے ادنے خادم کہیں چلا جاتا تو اپنے ہزاروں کاموں میں بھی اس صلی اور حقیقی کام کو چہرہ
قوم کی زندگی اور ترقی کا دار و مدار سمجھتا تھا کہ سب سے پہلے اس نے اس نعمت عظمیٰ کی اطلاع
دوسروں کو دینی ہے جن سے وہ خود بہرہ ور ہوا ہے۔ پھر کچھ کیسی مرد کی مسلمانوں پر چھا گئی
کہ ہزاروں میں سے ایک بھی ایسا نہیں نکلتا جو دوسری جگہ جا کر اسلام کی عظمت کا کچھ نقشہ دل
پر بیٹھا سکتا۔ خدا نے اس قوم کو کس بلند مقام پر کھڑا کیا تھا۔ کنتم خیر امة اخرجت للناس
تم بہترین قوم ہو جو لوگوں کی بھلائی کے لیے پیدا کیے گئے ہو پھر ان کا امتیاز یہ تھا کہ یدعون
الی الخیر و لوگوں کو اس عظیم الشان خیر اسلام کی طرف بلاتے رہیں جس کے قبول کرنا دنیا کی
حقیقی بہتری ہے۔ افسوس کہ مسلمانوں کے پاس وہ جو ہر تھا جس سے دنیا کو یہ بڑے بڑے فواید
پہنچا سکتے تھے مگر انھوں نے ایسا چھپایا کہ آخر خود بھی ان کو شک ہو گیا کہ ہمارے پاس
فی الواقع کوئی خوبی کی بات ہے بھی یا نہیں۔ کاش اب بھی سنبھلیں اور تبلیغ اسلام کو اپنا
سب سے پہلا فرض سمجھیں +


خدا کا شکر ہے کہ دو انگلشمن نے ان نو مسلموں کو پیدا کیا ہے جو اپنے اندر جوش تبلیغ بھی کمال
درجہ کا رکھتے ہیں۔ یہ نہ صرف ان نو مسلموں کے خلوص پر اور ان کی اسلام کے ساتھ قلبی

محبت پر شہادت ہے۔ بلکہ خود دو گنگ مشن کے کام کرنے والوں کے خلوص اور انکی نیکی پر بھی ایک شہادت ہے۔ کیونکہ جس قدر زیادہ تعلق دو گنگ مشن سے کسی فوسلم کا ہوا ہے۔ اسی قدر زیادہ اس میں تبلیغ اسلام کا جوش بھی پایا جاتا ہے اور یہ ہونہ سکتا تھا جب تک کہ دو گنگ مشن کے کارکن نیکی کا وہ نمونہ دکھاتے جو ایک تعلیمیافتہ قوم کے دل پر ایسا گرا اثر کرتا۔ ورنہ اپنے پھلوں سے پہچانا جاتا ہے۔ بیرونی مخالف اور اندونی حاسد جو چاہیں کہیں۔ دو گنگ مشن کے فوسلمین کا یہ جوش تبلیغ ان کی تمام مخالفت اور حاسدانہ شرانگیزیوں کا کافی جواب ہے۔ ہاں یہ اپنی کسی قابلیت پر فخر نہیں بلکہ محض خدا کے فضل سے یہ تمام سامان مہیا کیے ہیں۔ حد درجہ عاجز انسان کیا کر سکتا ہے۔ اللہ تعالیٰ سے جبکہ عام کا بلند کرنا ہی اس مشن کی اصل غرض ہے۔ یہ دعا ہے کہ وہ اپنے فضل سے اس کے تمام کاروبار کو چلائے۔

مسئلہ زندگی

تبدیلی کا لا تبديل قانون

(از پروفیسر نور الدین مینون)

بریلجہ زندگی کا ہے صورتیں بدلتا  جو کل خطاب نہیں ہے جواب کل ہنوکا
 ”مسئلہ زندگی کا ہے سلسلہ میں بیٹے اس فقرہ کو جو اس مضمون کا عنوان ہے اکثر استعمال کیا
 ہے۔ لیکن مجھے بتلایا گیا ہے کہ یہ فقرہ بذات خود متضاد ہے یا خود ہی ایک استثناء ہے جو تبدیلی کے
 ساتھ لفظ لا تبديل کی اجازت نہیں دیتا۔ اور جو قانون لا تبديل ہے اس میں استثناء کے کیا معنی
 ہیں۔ جوابا کہتا ہوں کہ قانون کیا ہے؟ محض ایک جملہ یا چند الفاظ کا مجموعہ جو کسی مسئلہ قاعدہ زندگی
 یا واقعہ زندگی کو بیان کرے۔ (۲) میں قانون تبدیلی کے متعلق لفظ لا تبديل کا استعمال کرتا ہوں
 کیونکہ مجھے اس دوغلیا زندگی یا خلقت یا نسل انسانی میں کوئی بھی ایسی چیز نہیں ملتی۔ جس پر کہ اس

قانون کے عمل کا اثر نہ پڑتا ہو +

اگر موجودہ معدوم ہونے والا ہے۔ ہر ایک شے جو زمانہ حال میں موجود ہے ایک دن ہو چکی ہوگی۔
 زمانہ کی تلون مزاجی بغیر کسی تغیر تبدیل کے جاری ہے۔ کوئی ذات اور کوئی شے اس سے بری نہیں
 ہو سکتی۔ نہ اس عالمگیر قانون قدرت کو اپنے اوپر اثر پذیر ہونے سے روک سکتی ہے۔ میں اس بات کو
 تسلیم کرتا ہوں کہ سائنس نے ایک حد تک اس کے اثر کو تھوڑے عرصہ کے لئے روک لیا ہے یعنی دیر
 بنا دیا ہے۔ یا بعض حالات کے تحت اس کو تبدیل بھی کر دیا ہے۔ لیکن یہ امر قابل یادداشت ہے
 کہ اس کو بھی محض ایک محدود عرصہ کے لئے دیر پا کما جاسکتا ہے نہ کہ وہ غیرت زمانہ سے بالکل محفوظ
 ہے۔ علاوہ ازیں جب اس کی عارضی دیر پائی کو دور کر دیا جاتا ہے تو زمانہ نہایت تیزی سے اسے اپنی
 دست برد میں لاتا ہے۔ گویا معلوم ہوتا ہے کہ زمانہ اس دیر پائی کا معاوضہ بھی کئی گنا تیزی کیساتھ لیتا ہے
 چنانچہ اس قانون میں کوئی استثناء نہیں ہے۔ کیونکہ اگلے اور اگلے ہر دو امور میں اس کا عمل کیا
 اور عالمگیر ہے۔ ہاں صرف وقت کے لحاظ سے اختلاف ہو جایا کرتا ہے۔ بعض حالات میں بقاء اور
 فنا کا زمانہ گھنٹوں اور بعض میں دنوں اور بعض میں سالوں اور بعض تین صدیوں ظاہر ہوتا ہے
 بظاہر یہ سلسلہ اس قدر آہستہ چلتا ہے کہ ایک پشت بلکہ میں کہتا ہوں کہ کئی پشتوں میں بھی تبدیلی کا
 مشاہدہ نہیں کیا جاسکتا۔ لیکن تمام چیزیں اس عظیم الشان قانون کے ماتحت ایک انجام کی طرف چل
 رہی ہیں۔ خلقت آج اور جیسا کہ پہلے بھی بنتی رہتی ہے اور پھر بنتی ہے۔ قدیم طور طریق مٹ
 جاتا ہے اور اس کی بجائے نیا قاعدہ شروع ہوتا ہے۔ لیکن یہ کسی تبدیلی کا نتیجہ نہیں ہوتا بلکہ اسی
 غیر متغیر قانون قدرت کے عین مطابق اور ماتحتی کے نتیجے ہوتا ہے۔ اور لامتناہی دائرہ کے اندر
 تبدیلیاں ظہور پذیر ہوتی ہیں۔ جس طرح رات کے بعد دن اور دن کے بعد رات ہوتی ہے +

اس مختصر رسالہ میں لمبی بحث کرنا غیر موزون ہو گا۔ اس لئے میں چند امور بیان کرتا ہوں جن کو
 میں اصل حقیقت یقین کرتا ہوں اور جن سے میں چند نتائج اخذ کروں گا۔ اور پایا سے ناظرین آپ کو
 اختیار ہے چاہے آپ ان کی تائید کریں یا اختلاف کریں۔ کیونکہ آپ کو بھی مثل میرے آزاد خیالات
 کا حق حاصل ہے +

میں اپنے عام محاورہ گفتگو میں جب کسی چیز کے متعلق یہ ظاہر کرنا مقصود ہوتا ہے کہ اس میں تبدیلی

ہیں آتی تو کہہ دیتے ہیں ایسی مضبوط جیسے پہاڑ۔ لیکن بعض عام اور شاعرانہ فقروں کی طرح یہ بھی غلط العام ہے۔ کیونکہ دنیا میں کوئی ایسی چیز نہیں ہے۔ جیسا کہتے ہیں کہ اٹل پہاڑیاں بغیر تبدیل ہونے والے پہاڑ سائنس (یہ علم طبقات الارض) سے معلوم ہوتا ہے کہ ہمالیہ پہاڑ بھی اپنی موجودہ شکل میں شروع سے ایسے نہیں تھے۔ بلکہ اسی قانون کے عمل کا نتیجہ ہیں۔ پروفیسر کپلے کا بیان ہے کہ ایک ایسا بھی زمانہ تھا۔ جبکہ الپس اور پیرنز پہاڑوں کا کوئی وجود نہ تھا۔ اور یہ اس بات سے ثابت ہوتا ہے کہ ہم کو ان پہاڑوں کے پہلو میں ان چٹانوں کے ٹکڑے ملتے ہیں جو ان پہاڑوں کے پچھلے پتھر کی تہ میں تھے اور جن طاقت نے ان پہاڑوں کو زمین کے اوپر رکھا۔ اسی کی وجہ سے یہ چٹانی ٹکڑے بلند ہو کر پہاڑ کے پہلو میں جا پڑے۔ اس امر پر دوسرا مصنف یعنی لنگ اس طرح روشنی ڈالتا ہے۔ وہ کہتا ہے کہ جس قدر ہم علم طبقات الارض کا مطالعہ کرتے ہیں اتنا ہی صاف واضح ہوتا ہے کہ زمین ہمیشہ ایک متواتر تبدیلی کر رہی ہے اور کہتی رہے گی۔ اب اگر ہم یہ دریافت کریں کہ کتنی مدت یا ان کے پتھروں سے یہ تبدیلیاں واقع ہو رہی ہیں تو یہ بالکل بے سود ہو گا۔ کیونکہ ہمارے پاس کوئی یقینی ذریعہ نہیں ہے اور نہ ہی ایسے علم کے حصول سے کوئی فائدہ مد نظر ہے۔ لیکن سب سے بڑی حقیقت یہ ہے کہ اس سے اس عظیم قانون قدرت کی غیر تبدیلی کا عینی ثبوت ملتا ہے۔ اور جہاں تک ہمارا اس زمین سے تعلق ہے اس قانون میں کوئی استثناء نظر نہیں آتا۔

لیکن ایک دوسرا واقعہ بھی لکھنا ہے جو بادی النظر میں حیرت انگیز معلوم ہوتا ہے۔ مگر اسکی صحت میں کوئی کلام نہیں ہے۔ وہ کہتا ہے کہ ہم لوگ یہ سمجھتے ہیں کہ زمین مستحکم اور مستقل ہے اور سمندر غیر مستحکم ہے لیکن حقیقت میں معاملہ بالکل برعکس ہے زمین ہمیشہ گھٹتی بڑھتی رہتی ہے۔ اس طرح سمندر یکساں حالت پر قائم ہے۔ اسکا سطح فوراً کرنے کے قابل ہے۔ کیونکہ یہاں صرف سطح کی طرف اشارہ کیا گیا ہے۔ ہر حال دیگر صورتوں میں سمندر بھی مثل زمین کے قانون تبدیلی کے ماتحت ہے۔ میں خوب جانتا ہوں کہ عینی ثبوت کا مندرجہ ذیل پر وقت رکھتا ہے۔ اور کسی کام کو عملی ثبوت میں دیکھنے کو محض پڑھنے پر ترجیح دینا چاہتی ہے۔ اور یہ آج بھی اور ہر روز ممکن ہے کیونکہ زمین اور سمندر کی آہستہ مگر یقینی اور متواتر تبدیلی ہمارے سامنے موجود ہے۔ سمندر کبھی ایک جگہ ٹھہر کر دوسری جگہ اپنا قبضہ جما لیتا ہے۔ کبھی ایک جزیرہ کو ایک جگہ غرق کر دیتا ہے۔ اور دوسری

جگہ دوسرا جزیرہ بنا دیتا ہے۔ ایک جگہ دریا کا دھارہ مٹی سے پر ہو کر بند ہو جاتا ہے اور دوسری جگہ دوسرا قائم ہو جاتا ہے۔ جو ذریعہ اس کے لیے استعمال ہوتے ہیں وہ زیادہ نہیں ہیں۔ دراصل ہر عرض کے واسطے صرف دو ہی ہوتے ہیں۔

۱۱، بارش۔ دریا۔ سمندر کی شکل میں پانی کا مٹی وغیرہ کاٹ دینا یا جمع کر دینا۔

۱۲، کوہ آتش فشان کے پھٹنے سے بلند ہونے وغیرہ کا ہو جانا۔
اول الذکر کا ہستہ یقینی اور متواتر ہونا۔ مگر الذکر کا واقعہ کے ساتھ عدم نہایت تیزی و سرعت کو واقع ہونا۔

معتدوے چند ہی اشخاص ایسے ہیں جو مگر الذکر کو اس کے کام کے وقت ایک سکین لیکن تقریباً ہر شخص وہ سی تکلیف اٹھا کر اول الذکر کا شاہد کر سکتا ہے

مثلاً دیسے دن کو دیکھو کہ جس وقت وہ جہیوں کی جھیل میں گرتا ہے سانس کا پانی نہایت میلا ہوتا ہے۔ لیکن پھر وہاں سے بلور کی مانند صاف و شفاف ہو کر نکلتا ہے۔ کیونکہ مٹی وغیرہ سب جھیل کی تہ میں میٹھ جاتی ہے۔ چنانچہ یہی دریا نے گنگا اور دنیائے دوسرے بڑے دریاؤں کا حال ہے۔ الغرض زمانہ دراز کے بعد یہ جھیل خشک زمین بن جاتی ہے۔ اور پھر وریاد دوسرا مقام تلاش کر لیتا ہے۔ اب جگہ میں ایک مقامی مثال دیتا ہوں۔ جس سے میں بخوبی واقف ہوں۔ کیونکہ میں نے گزشتہ تاریخ کے مطالعہ کیلئے یہاں ایام گرام کے دن گزارے ہیں۔ یہاں یعنی لیورپول میں ہم اپنے گھروں کے سامنے دریائے ٹرسے ادد ڈی کو دیکھتے ہیں اور ہمیں تین نشانات معلوم ہوتے ہیں کہ سطح اُن میں تغیرات پیدا ہوئے ہیں۔ اوہم ساحل کے کنارے نیو براؤٹھن سے ہائی لیک تک چلیں اور اٹھائے ماہ میں مطالعہ کرتے جائیں۔ خفیف نشانات کو نظر انداز کر کے ہم میونس (چیشائر) کے قریب پہنچتے ہیں۔ اس مقام اور ہائی لیک کے درمیان ایک بڑے جنگل تک جو کہ بہت دو پانی کے کنارے تک پھیلا ہے اور غالباً مقابل کے کنارے فارمی تک جب ہم آتے ہیں تو یہاں ہمیں بڑے بڑے درختوں کے تنے اور جڑیں دکھائی دیتی ہیں۔ بعض گھیرے میں کئی فٹ ہیں پس ہم ایک پرکھڑے ہو کر اُس منظر کو دیکھتے ہیں تو ہمیں معلوم ہوتا ہے کہ جس جگہ اس وقت جنگلی جھانپل ہے وہ پہلے ایک خشک زمین تھی جس میں بڑے بڑے درخت اور بڑے درخت تھے۔

لیکن تصور ابھی عرصہ ہوا کہ دریائے اپنا تسلط کر لیا ہے۔ اس کے بعد ہم جزیرہ نارویج کی اسطرح یعنی دریائے ڈی کی جانب روانہ ہوں تو یہاں آکر معلوم ہوتا ہے کہ وہی پارک گیٹ جو اس وقت ایک معمولی سا قصبہ ہے۔ پہلے یہاں سے ڈاک کے جہاز ائر لائنڈ اور دوسرے مقامات کو روانہ ہوتے تھے۔ اور اب وہاں طعنائی کے وقت صرف ایک چھوٹی کشتی ٹہنچ سکتی ہے۔ بعد ازاں اگر آپ کے پاس وقت ہے تو پھر قدیم چٹر کی طرف چلیے اور وہاں بھی صاف اور مین واقعات کا مشاہدہ کیجیے یعنی دیواروں پر کھڑے ہو کر ان کڑیوں کو جن میں جہاز کے ٹنگر کھنسنے جاتے تھے۔ ملاحظہ کیجیے پھر آپ کو معلوم ہوگا کہ سلاطین شاہی کشتیوں پر سے دیواروں پر چلے جایا کرتے تھے۔ اس وقت آپ کو اس عظیم الشان قانون اور اس کے ماتحت جو تغیرات واقع ہوئے ہیں۔ ان سب کی کیفیت واضح ہو جائے گی۔

اب یہ سوال ہو سکتا ہے کہ یہ مثالیں ریت کے ذرہ کی طرح ہیں اور ان کا اسجگہ پیش کرنا حاصل ہے۔ لیکن میں یہ مضمون یہ سمجھ کر نہیں لکھ رہا ہوں کہ آپ ایک تعلیمیافتہ سائنس دان ہیں۔ بلکہ اس بات کو مد نظر رکھ کر کہ آپ ایک معمولی قسم کے انسان ہیں اور اوسط درجہ کی تعلیم حاصل کیے ہوئے ہیں۔ بہر حال میرا یہ تجربہ ہے کہ یہ چھوٹی چھوٹی مثالیں جن کو آپ خود بھی کسی وقت دیکھ سکتے ہیں۔ بہ نسبت ایک بڑی طعنائی کے جسے ایک ماہر فن کی نگاہیں دیکھ سکتی ہیں زیادہ اثر کرنے والی اور نتیجہ خیز ہوتی ہیں اور یہ بالکل بدیہی ثبوت اس بات کا ہیں کہ ہم تغیر ہونے والی زمین میں رہتے ہیں۔ جہاں کوئی چیز ساکت نہیں ہے۔ بلکہ قانون تبدیلی کے ماتحت دودھ کر رہی ہے۔

یہاں تک تو میں نے اس ٹھوس زمین کے متعلق جس پر ہم رہتے ہیں بیان کیا۔ اب ہم مختصر اس مسئلہ پر غور کریں۔ (۱) زندگی جو ہمیں اس زمین پر ملتی ہے۔ (۲) ذاتی سوال یعنی زندگی جو ہم اس زمین پر بسر کرتے ہیں۔

چند ایسے مسائل بھی ہیں جو ہمارے امکان سے بالکل باہر ہیں اور جو نہ سائنس اور نہ ہی تجربہ سے حل ہو سکتے ہیں۔ چنانچہ ان میں مسئلہ زندگی؟ ایک مسئلہ ہے۔ لیکن اگر زندگی خدا خود ایک عقدہ لایخل ہے تو اس کے تغیرات اور تبدیلیاں تین اور واضح ہیں۔ جنہیں ہر شخص

دیکھ لکھتا ہے۔ کیونکہ دنیاوی زندگی میں زمینی تعلقات بھی شامل ہے یعنی غیر استحکام و تبدیلی
 اس بحر میں ان تمام دلائل کو نہیں دے سکتا جو بایں علم حیات و مسئلہ ارتقاء وغیرہ طے بیان
 کیے ہیں۔ کیونکہ تقریباً سب نے ایک ہی بات کو مختلف پیرایہ میں لکھا ہے۔ اگرچہ نتیجہ میں ایک
 دو ہرے سے دو رہا کرے ہیں۔ مجھے صرف اس قانون کے متعلق لکھنا ہے جس کی صراحت میں
 کوئی شک و شبہ نہیں ہے اور جس کا ثبوت واقعی مشاہدے سے بھی ملتا ہے۔

مردمان و زنانِ آفاقی زندگی میں جو تغیرات واقع ہوئے۔ اُن کے دیکھنے کے لئے زیادہ علم یا ہندسہ کی پینوں ضرورت نہیں ہے۔ جیسا کہ زمین کی مختلف تہ کو دیکھنے میں پڑا کرتی ہے۔ ہر شخص خود ہی انباتاتی زندگی میں خصوصاً یہ مشاہدہ کر سکتا ہے۔ اور ضمناً بھی ہم گزشتہ زمانہ کی طرف جلیں اُتر ہی کھیرات زیادہ واضح ہونے لگیں گے۔ حیوانی زندگی میں غالباً اُن لوگوں کو جو علم حیات سے ماہد ہیں کچھ دقت واقع ہوگی۔ لیکن جو لوگ قطعہ پڑھ سکتے ہیں اُن پر بخوبی روشن ہے۔ اگرچہ اوقات زمانہ بہت طویل طویل ہیں۔ بناتاتی زندگی میں بُست آسانی ہے۔ کیونکہ ہم وہاں تک جگہ پہنچ سکتے ہیں اور اپنے نقش و صورت میں اتنا جدا نہیں ہے۔ کیونکہ تھے ہیں بھی اپنا کی خصوصیت موجود ہے۔ کیونکہ جڑ تھے۔ پتیاں اپنی مختلف صورت میں بھی پرانے نمونوں میں بانی بناتی ہیں +

انکس بہت سی ایسی تبدیلیاں ہیں جو بہت خفیف اور بار بار ہونی والی ہیں جن کا ذکر میں
آئندہ دوسرے مضمون میں کروں گا۔ مردست میں قانون تبدیلی کے عمویت اور اس کا تبدیل
ہونا اگھلایا جاتا ہوں کہ کس طرح اس کا عمل ابتدا سے ہے اور انتہا تک جاری رہے گا۔

آپ ہمیں اس دنیوی زندگی کے متعلق کیا پتہ لگتا ہے؟ جہاں تک عامہ انسان فی زندگی کا سوال ہے اس میں دور دورہ بھی شک کرنے کی گنجائش نہیں ہے۔ بلکہ خوشی کا مقام ہے کہ ہر بیسویں صدی میں پیدا ہونے والے کیونکہ تبدیلی کا راستہ عرضہ سے اوپر یا ترقی کی طرف جارہا ہے۔ غور کرنے سے معلوم ہوتا ہے کہ دنیا کی حالت روز افزوں ترقی پر ہے اور زندگی گزارنے کے قابل ہے۔ اگر آپ نے آج بھی کسی محراب سے دیکھیں تو آپ کو یہ معلوم ہو گا کہ کس وقت انسان مجموعی صورت میں ایک دوسرے کے آس پاس بیکربند تھا جتنا کہ اس زمانہ میں ہے۔ اور جس امید ہے کہ

جب اس جنگ کا خاتمہ ہو جائے گا تو قوموں میں کجستی اور کج انگشت اور بھی بڑھ جائے گی اور نیکیاں
یکہ جائیں گی اور اس موجودہ بدی سے نیکی کا ظہور ہوگا۔ اور رے دن گزرنے کے بعد انسان خوش و
خترم اور بہتر ہو جائے گا +

ہم مانتے ہیں کہ اس وقت تک بھی امید اور غریب موجود ہیں۔ رنج و الم کا عدم نہیں ہوئے لیکن
اگر ہم ابتدائی تمدن کے پرانے خیالات پر غور کریں تو ہمیں معلوم ہوگا کہ انسان کی حالت اُس وقت
بہت کڑی ہوئی اور خستہ تھی۔ لیکن خوش قسمتی سے تبدیلیاں جو ہو رہی ہیں وہ ترقی کی طرف چل رہی
ہیں۔ اُس وقت زندگی لمبی ہوتی ہے۔ ٹیکسیڈ کے زمانہ میں ایک آدمی پچاس یا بیستیس سال کی عمر میں
ضعیف ہو جاتا تھا۔ وہ خود بھی ۲۰ سال کی عمر میں مر گیا اور اس کے ہم عصرتھے ہیں کہ یہ ابھی خاصی لمبی
عمر تھی۔ اس زمانہ میں ایک شخص کے ۷۰ سال میں بھی دماغی قوتیں درست رہتے ہیں۔ مذہب ممالک
میں وہاں کے لوگ بہتر مکان میں رہتے۔ اچھا کھاتے پیتے عمدہ تعلیم حاصل کرتے اور ہر طرح سے انکی
نگہداشت ہوتی ہے۔ حالانکہ زمانہ سابق میں یہ باتیں خواب و خیال تھیں۔ تو انہیں قدرت کا ہم کو
خوب علم ہے اور ہم کو اچھی طرح معلوم ہے کہ اگر کوئی قانون ٹوٹ جائے گا تو اُس کا خمیازہ اٹھانا پڑیگا
اگر سوسائٹی کا ایک حصہ بھی تکلیف میں ہو تو تمام سوسائٹی بحیثیت مجموعی تکلیف میں پڑ جائے گی اور
نفع اٹھائے گی۔ چنانچہ بعض ممالک میں گورنمنٹ نے خود ایک حد تک کچھ بوجھ اپنے اوپر لے لیا ہے
اور نسل انسانی کی بہبودی و بہتری کے لیے صحت۔ حفظان صحت وغیرہ کے قوانین نافذ کیے ہیں۔ جسکا
نتیجہ نکلا ہوا کہ ایک بہتر۔ مصلح۔ اور لمبی زندگی انسان بسر کرنے لگا۔ ہم نئے ایام۔ نئے طور طریق۔ نئے
انسان اور نئے آداب سے نہیں بچ سکتے۔ ہاں یہ قانون غیر متغیر ہے +

نظم

روز افزوں ہو ترقی یہی اعلان ہے یاں
اب تو کچھ پیش نظر اور ہی سامان ہے یاں
بس روان روز ازل سے یہی پیمان ہے یاں

ہر نئی آن نئی بابت نئی شاں ہے یاں
جس پر اسلاف کو تھا فخر وہ کا فور ہوئے
کر کے سنو رخ انھیں لائیں گے اخلاف کچھ او

بہر حال ثبات کمیں نہیں ہے ہم خواہ آگے چلیں یا پیچھے ہٹیں۔ خواہ ترقی کر کے اعلیٰ زندگی میں
داخل ہوں یا تنزل کے گڑھے میں گرں۔ جو کہ انسان کے نام جو ہر پر پانی پھیرے +

یہاں تک تو عام طور سے زندگی کا بیان ہو چکا۔ اب شخصی زندگی پر اس کا کس طرح اثر ہوتا ہے۔ یہ ایک اہم سوال ہے جسے مختصر بیان کرنا چاہتا ہوں لیکن اس جگہ بھی قانونِ الاستبدیل ہی اپنا کام شروع سے آخر تک کرنا چلا آتا ہے۔ ایک روسی مصنف لکھتا ہے کہ انسان کی زندگی میں تین لمحے ہیں یعنی میدانِ زندگی۔ موت۔ ہمارا اس دنیا میں وارڈ ہونا۔ اس دنیا میں سفر کرنا اور پھر اس دنیا سے رخصت ہو جانا۔ ان میں ایک یعنی پہلا مرحلہ ہمارے امکان سے باہر ہے۔ دوسرا ہمارے اختیار میں ہے۔ ہم جس طرح چاہیں فائدہ اٹھائیں۔

اب رہا تیسرا سویرہ ہمارے عمل پر مبنی ہے۔ خواہ ہم اسے اچھا بنا دیں یا بُرا کیونکہ جیسا عمل ہو گا ایسا ہی اس کا نتیجہ ظاہر ہو گا بعض ایسے بھی ہیں جنہیں اس پر شبہ ہے۔ مگر میرے نزدیک اس سے بڑھ کر اور کوئی بات سناٹ اور بین نہیں ہو سکتی۔ نیک ابد جو کام ہم کرتے ہیں اس کا نتیجہ ہم کو واپس ملتا ہے سفر میں اُن کا قیام دیر تک بھی ہو سکتا ہے۔ جس طرح کاروانِ مریکستان میں ٹھہرتا ہے۔ اور ہم اپنے دل میں یقین کر بیٹھیں کہ اب وہ واپس نہ ہو گئے۔ لیکن ایک خون ایسا آتا ہے کہ وہ ہمارے راستہ پر گر کھڑے ہو جاتے ہیں اور تحفہ نذر کرتے ہیں۔ یعنی نیک کے واسطے زندگی کافی ابد بد کے لیے موت۔ اس پر غور کیجئے اور اپنے خیال کو مصفا کر لیے کسی شاعر نے جس کا نام اٹھ وقت مجھے یاد نہیں۔ تائیت صفائی کے ساتھ لکھا ہے۔

گر کارِ بد کریگا تو رنج و دکھ بھرے گا	ترے کا تو خوشی کو تکلیف میں مریگا
ہاں نیک کام کیجے راحت کو ساتھ لیجے	بھٹکے نہ پاسِ گلشت یوں نام تو کریگا

آپ اس قانون کے عمل کو روک نہیں سکتے۔ کیونکہ اس کا کام ہماری پیدائش سے پہلے ہی شروع ہو جاتا ہے اور لگاتار جاری رہتا ہے۔ ہم وقت کو پھیر کر پھر عمر کی داستان پر نہیں چل سکتے بلکہ دن گزر گیا۔ آج چل رہا ہے۔ اور ممکن ہے کہ روزِ فردا نصیب نہ ہو۔ نگر چل رہا ہے۔ ہم میں سے ہر ایک کے وقت میں سے سیکڑ اور منٹ گزرتے جاتے ہیں۔ اور ہم اسے روک نہیں سکتے اور نہ گزرتی کی سوئی کو پیچھے پھیر سکتے ہیں۔ اب ہم کو چاہیے کہ ہم نمود بن کر دوسروں کی بہبودی کا موجب ہوں

نظم

زمانے کے مدد جز کو نہ پوچھو | فقط آنکھ پھیلائے چپ چاپ دیکھو

کبھی یہ غمزدگی سے زیر زمین ہے۔

برسنے لگے گی گھٹا کالی کالی

بھلائی کا ہر ایک کے دھیلان رکھے

کبھی تو یہ بالائے چریخ بریں ہے

اگر آج ہے مہمانِ مطلق تو کل ہی

ہیں انسان کو چاہئے جان رکھے

اگر زیادہ تر تندرستی کرنے والے اور غور کرنے والے ہو جائیں تو ہمیں بہت سی مصیبتوں کا شکار

مکلفیوں اور باتوں سے نجات مل جائے۔ لیکن ایسی باتیں واپس نہیں آتیں اور نہ ان کا اثر

افسوس یا رنج سے دور ہو سکتا ہے۔ بلکہ خورے سے غور و خیال سے رہنے ہو سکتا ہے۔ بہت سے

لوگ سمجھتے ہیں کہ ایک مختصر لفظ کدینا کافی ہے یعنی "افسوس" لیکن یہ

لازم ہے کہ افسانہ کرے تب تو یہ ہر ہوئے بدن اس کا کرے جب تو یہ

حاشی کس کام کی وہ تو یہ تیری در و دل اس گناہ و بر لب تو یہ

زیر تو یہ نادرست یا رب تو یہ

ہم غلطیوں سے بچ نہیں سکتے اور بعض وقت تندرست مزاج ہو جاتے ہیں لیکن ان سے ملکہ

آئندہ کے لیے سبق حاصل کرنا چاہیے تاکہ پھر اس قسم کے فعل سرزد نہ ہوں +

کیا یہ شکل بات معلوم ہوتی ہے جب چاروں طرف دیکھ کر محسوس کرتے اور کہتے ہیں کہ ہر چار

اطراف تغیر و تبدل ہی نظر آتا ہے "کوئی شے پایدار نہیں ہے اور سب بے ثبات ہیں؟

اسی شخص کے لیے جس کا ایمان کمزور ہے یہ ایک ریچھہ اور بھیانک منظر ہے۔ لیکن جو شخص خدا

تعالیٰ پر ایمان رکھتے ہیں اور یقین، بعد الموت پر یقین ہے ان کے لیے کوئی مشکل نہیں ہے

کیونکہ وہ جانتے اور دیکھتے ہیں کہ اگر فنا نہیں ہے تو پھر دوبارہ زندگی نہیں ہے۔ اور اگر موت کو

تو پھر فنا کی زندگی حاصل نہیں ہو سکتی +

ملکوں کے لیے موت بے نیاز تارکی کے دریا کے ہے جس میں وہ ہمیشہ غرق رہیں گے۔ لیکن

مومنوں کے لیے موت زندگی کا دروازہ ہے جہاں قانونی تغیر کا کوئی بس نہیں مل سکتا ہے

تیار ہے یہی مستقل ہیں۔ اور تغیر و تبدل کا ظلم و نشان بھی نہیں ہے۔ یہ کیا یہ کس قدر

کہ کوئی بھی چیز پایدار اور دائم نہیں ہو سکتی۔ خدا تعالیٰ دائم قائم ہے جس کا

کبھی زوال نہیں ہوتا۔ وہ کچھ۔ قہ کے لیے و شدہ رہتا ہے لیکن پھر ظاہر ہو کر مطلق انوار بخاتا ہے +

اسلام کی ایک سرگزشت

(ایذیحی النصر پیکسن)
بہ نسل سابق

آپ ہم ایک اور قسم کے مغالطوں کی طرف متوجہ ہوتے ہیں جو علمِ دین سے تعلق رکھتے ہیں اس قسم کے مسائل کو سمجھنے کے لیے اس بات کی ضرورت ہے کہ انسان کو ایک وسیع اور گہرا علمِ انسانی تحریکات اور نسل انسانی کی ان ترقیات کا ہو جو ارتقاء کے ماتحت ظہور پذیر ہوتی ہیں۔ ان کو ہم صرف صحیح تاریخی تنقید کے علمی ذرائع سے ہی حل کر سکتے ہیں۔ وہ مسائل جن کا تعلق انسانوں اور قوموں کے آنے اور جانے، ترقی اور تنزل، نشوونما اور انحطاط سے اور قوموں اور سلطنتوں ترقی و تنزل اور تباہی سے ہے۔ جن میں وہ تمام بیچ و بیچ تحریکات شامل ہیں جو انسانیت کا بخور اور خلاصہ ہیں۔ اس قسم کے سوالات کا فیصلہ یوں نہیں ہوا کرتا کہ بعض باتوں کو تو بلا سوچ سمجھے ایک خاص مذہب کے اثر کی طرف منسوب کر دیا جائے اور بعض تحریکات کو شیطان کی طرف یا دوسرے مذہب کی طرف یا لامذہبی کی طرف منسوب کر دیا جاوے۔ ان کو علمی طریق سے حل کرنا چاہیے جو نہ صرف یہ بتاتا ہے کہ ہر ایک نتیجہ بعض اسباب سے پیدا ہوتا ہے۔ بلکہ یہ بھی کہ ہر ایک نتیجہ کا فیصلہ بعض خاص حالات سے ہوتا ہے۔

جس کتاب پر ہم دیو کر رہے ہیں اس میں مشرٹنٹ لکھتا ہے۔

”خلفائے بغداد نے بالخصوص سائنس علمِ ادب اور فنون پر اپنا مرتبہ اثر ڈالا۔ بڑے بڑے فاضل لوگ ان کے گرد اکٹھے ہو گئے۔ نہ صرف عربی اور فارسی علمِ ادب کی چھان بین ہی ہوئی بلکہ یونانی حکماء کا بھی عربی زبان میں ترجمہ ہو گیا۔ اور عالیشان کتب خانے جمع کئے گئے۔ علماء اور قائل ہر جمین کی ثمت عزت کی جاتی تھی۔ اور عالم کے لکھنے کی سیاہی کو شہید کے خون کی طرح قیمتی سمجھا جاتا تھا۔ جب قسط طینہ عارضات کو نیچے دبا دیا تھا۔ بغداد اس کو سرسبز کرنے میں

مصرُوف تھا۔ یہ بھی کہہ چکا ہے کہ جو وہ علم کہیں کی بنیاد میں ایسڈوں کی دریافت کے ساتھ رکھی گئی ایک بڑے بھانڈے کی جیسے بنیاد پر کھڑی اور اس سے لے کر اجات کے لیے اوقات کا انتظام کیا گیا۔ جہاں کہا جاتا ہے کہ چھ ہزار طالب علم میرے بیٹے سے لے کر معمولی پیشہ ور کے بیٹے تک تعلیم پاتے تھے۔ اور ریاضی، علم ہیئت، علم کیمیا، قانون اور طب کی تعلیم دی جاتی تھی۔ اور یہ صرف دارالعلوم میں ہی نہ تھا کہ علوم و فنون اور سائنس کو ایک نئی قوت پر رختا۔ دی گئی۔ ایک خلیفہ نے ایک قانونی بنادیا کہ جہاں کہیں مسجد بنے اس کے ساتھ ہی ایک مدرسہ بھی بنے۔ اور سلطنت کے بڑے بڑے شہروں میں کالج اور سکول بن گئے۔ سپانیہ میں چھ لاکھ کتابوں کا ایک کتب خانہ تھا۔ اور آج بھی «موروں کی فن تعمیر» میں اسلامی قوت اور شوکت کا اثر نظر آیا ہے۔ (صلحہ ۱۱۲)

یہ ایک منصفانہ بیان ہے گو یہ ظاہر ہے کہ حصہ ۳ نے اپنے خیالات کو ادھر ادھر سے بھیج کر قیاس اور غور کے لیے ہے۔ مگر رہا بلا سطور کے بعد وہ لکھتا ہے :
«لیکن ملاحظہ ہو یہ یاد رکھنا چاہیے کہ بغداد اور یہ پانچ سو دو نوں مقامات پر علوم کے حامی و مینداں مسلمان نہیں بلکہ لشکرٹ یعنی معقولی فرقہ کے لوگ تھے»

یعنی معتقد کتاب نے وہی طرز اختیار کی ہے اور اسی طرح پر خاتمہ کیا ہے جیسا کہ ان لوگوں کا شیوہ ہے۔ یعنی پہلے کچھ دینی زبان سے مسلمانوں کے علوم کی حمایت کی تعریف کر دی اور آخر یوں کنکر اسلام کی خوبیوں پر پانی پھیرنے کی کوشش کی۔ یہ کہ یہ اُن کی حمایت مذہب اسلام کی وجہ کو نہ تھی۔ اگر یہ سچ ہے کہ علوم کے حامی دیندار مسلمان نہیں بلکہ معقولی فرقہ کے لوگ تھے۔ تو یہ تو ناممکن تھا۔ کہ علماء و فضلاء اور قابل مترجمین کی اس طرح پر عرصت کی جاتی جس کا احترام معتقد کتاب کو بھی ہے۔ اور نہ ہی یہ ممکن تھا کہ امرائے فرزند اور پیشہ ور کے بیٹے ریاضی اور علم ہیئت اور کیمیا اور قانون اور طبابت کی تعلیم حاصل کرتے۔ یہ تو اپنا پڑے گا کہ دیندار مسلمان سے جبکہ اگر تیری ہیں اور عقیدہ کہیں کہتے ہیں) مراد وہ لوگ جو وقت کے شاہی مذہب سے تعلق رکھنے والے ہوں یا جہاں شاہی مذہب کوئی نہ ہو تو مراد کثرت اُن لوگوں کی ہوگی جو ایک اعتقاد کے پیروں ہوں اس صورت میں دیندار ہی خود ایک ایسی چیز قرار پاتی ہے جو حالات زمانہ کے ساتھ بدلتی رہتی ہو اور ایک نسل میں جو فرزند دیندار کہلائے گا۔ اگلی نسل میں اُس کی حالت بدل سکتی ہے پھر دیندار

بات یہ بھی ہے کہ ہر شخص خواہ کسی فرقہ کا پیرو ہو اور ایسا فرقہ بڑا ہو یا چھوٹا اپنے آپ کو دیندار مسلمان ہی قرار دیتا ہے اور خود اپنی حالت کو دوسروں سے بڑھ کر دینداری کی حالت قرار دیتا ہے۔ مگر یہ ایک فروغی امر ہے +

امرواقع یہ ہے کہ اسلام کے معقولی فرقہ کے لوگ یعنی معتزلہ دائرہ اسلام سے خارج نہ تھے جیسا کہ انجیل کے یورپین مالک کے معقولی فرقہ کے لوگ درحقیقت دائرہ عیسائیت سے خارج ہیں جیسا کہ مصنف کتاب لوگوں کو یقین دلانا چاہتا ہے۔ وہ بھی اس دائرہ کے اندر اسی طرح تھے اسی طرح مسلمان تھے جس طرح جبری فرقہ کے وہ لوگ جو ان کی مخالفت کرتے تھے اور جن کی طرف لٹ غائب "دیندار" کے لفظ میں اشارہ کرتا ہے۔ حالانکہ معقولی فرقہ کے لوگ یا الگ ہو جانے والے لوگ مفسور اور مامون اور ان کے چند جانشین تھے۔ جو درحقیقت اس زمانہ کے دیندار (انٹھوٹیکس) کہلانے کے مستحق ہیں اور توکل کی تخت نشینی تک یہی صورت رہی۔ معتزلوں کا اسلامی خیالات میں اور بعد کے یورپین خیالات میں بہت کچھ اثر ہے۔ یہاں دونوں طرف کے نام دینے کی ضرورت نہیں نہ یہ بتانے کی ضرورت ہے کہ وہ کیا اعتقادات تھے۔ جن کی تعلیم یہ دونوں گروہ علیحدہ علیحدہ دیتے تھے۔ اس کے لئے بہت سا وقت اور جگہ بکا رہے۔ یہ بتادینا کافی ہے کہ تمام غور و تدبر سے کام لیتے والے اد سائنس دان جہاں تک "سائنس کی تحقیق اور تنقید میں اپنی بات کو ایک تل اور معقولی رنگ میں پیش کرتے ہیں معقولی کہلائیں گے۔ اور اگر ہم اس قسم کے لوگوں کو جیسے ابن رشد وغیرہ ہیں معقولی فرقہ کی انتہائی مثالیں بھی سمجھ لیں۔ تاہم یہ معلوم ہو جائے گا کہ لوگ اپنے زمانہ کے محدثین سے بہت قریب تھے۔ بہ نسبت اس کے کہ سر آلور لاج۔ پروفیسر بریٹسن لارڈ کیلون وغیرہ انیسویں صدی کے آخری اور بیسویں صدی کے شروع کے دیندارانہ عیسائی مذہب سے ہیں۔ گویا ظاہر ہے کہ مسٹر لٹل اور اس کے ہم خیال ان لوگوں کو عیسائیوں میں سمجھتے ہیں اور عیسائی ہی کہتے ہیں +

تمام زمانوں میں ہمیں اس حالت کا مشاہدہ کھلا نظر آتا ہے۔ اور سب سے بڑھ کر عیسائی مالک میں کہ دنیا کے بونے دنیا کے بڑے آدمیوں پر عیب لگاتے رہے ہیں۔ اور باوجود ہماری بیسویں صدی کی تدریک کے یہ طریق اب بھی جاری ہیں۔ چند صفحات آگے گذر کر اسی قسم کا ایک

یہ مثال ہم کو کسی نفرت کے قابل معلوم ہوتی ہے۔ لیکن اگر غور سے کام لیا جائے تو جو دیوار وید مقدس اور خود کے درمیان حائل تھی وہی دیوار ہر ملکہ دنیا کی ایک قوم اور دوسری قوم کے درمیان حائل رہی۔ اور مذہبی صداقتیں ہر قوم کی خاص ملکیت رہیں۔ اس میں شک نہیں کہ ابتدائی زمانہ میں کسی قدر یہ مشکلات حالات پیش آمدہ کا نتیجہ بھی تھیں۔ باہم میل جول اور تعارف کے سبب قریباً منقرض تھے۔ ایک قوم دوسری قوم کے حالات سے بالکل بیخبر تھی۔ اور ان حالات میں یہ بہت مشکل تھا کہ ایک قوم کے اندر جو مصلح پیدا ہوا ہے وہ اپنا پیغام دوسری قوم تک پہنچا سکے اسلئے لازماً اس کی مساعی کا دائرہ ایک ہی قوم تک محدود رہتا اور مصلحت الہی کا بھی یہ تقاضا ہوا کہ ہر قوم کے اندر علیحدہ نبی بھیج کر اس کی اصلاح کا سامان مہیا کر دے تاکہ کوئی قوم ان سامانوں سے محروم نہ رہے۔ جو اس کی روحانی نشوونما کا خدیجہ ہو سکتی ہیں۔ لیکن اس کا نتیجہ آہستہ آہستہ یہ ہوا کہ مختلف قومیں اپنے آپ کو ہر خوبی کا مالک اور دوسروں کو ہر خوبی سے عاری سمجھنے لگیں اور تفریق قومی روز بروز زیادہ نمایاں ہوتی چلی گئی۔ حتیٰ کہ یہ خیالی پیدا ہو گیا۔ کہ دوسری قومیں اس قابل بھی نہیں کہ وہ ایک مذہبی صداقت سے کوئی فائدہ اٹھا سکیں اور اس طرح ہر ایک مذہب کی صداقتوں کا دائرہ تنگ ہوتا چلا گیا۔

ان تمام قومی نبیوں کے اندر جو وقتاً فوقتاً اپنی اپنی قوموں کی اصلاح کے لئے بھیجے گئے حضرت مسیح علیہ السلام کو ایک خصوصیت معلوم ہوتی ہے۔ آپ ان قومی نبیوں میں سب سے آخری نبی ہیں اور آپ کے بعد چھ سو سال تک دنیا کے کسی حصہ میں کوئی نبی پیدا نہیں ہوتا۔ یہاں تک کہ رحمتہ للعالمین کا وجود مبارک دنیا میں ظاہر ہو کر کل قومی تفریقوں کو مٹا دیتا ہے۔ لیکن حضرت مسیح کو بھی چونکہ زائچہ مری سے کچھ قریب حاصل تھا۔ اس لئے آپ کی تعلیم میں بھی کچھ وسعت کا رنگ پیدا ہو گیا۔ گو وہ رنگ ایسا ہے کہ خود حضرت مسیح علیہ السلام کے ذہن میں نہ تھا۔ بلکہ زیادہ تر مسیحی مذہب پر یہ رنگ چڑھانے والے آپ کے وہ جانشین ہیں جنہوں نے یہودیوں کی اصلاح سے مایوس ہو کر دوسری قوموں کی طرف رخ کیا۔ مگر ایسی حالت میں کہ اس مذہب کی ہی کایا پلٹ دی۔ جس کو لے کر حضرت مسیح علیہ السلام آئے تھے۔ حضرت مسیح کی تعلیم میں جو غھوڑی بہت وسعت پائی جاتی ہے وہ اقسام کی ہے اور اس میں کوئی شبہ معلوم نہیں ہوتا کہ آپ یقیناً واقع سے اس عقیدہ پر قائم تھے کہ آپ کا پیغام اور آپ کی اصلاح کا دائرہ صرف قوم بنی اسرائیل تک محدود ہے۔ اور اس لئے ان قومی تفریقات کو مٹانا آپ کا

کام نہ تھا۔ جنہوں نے مذہبی صداقتوں کے دائرہ کو ایک عرصہ دراز سے تنگ کر کے خاص خاص قہوں کے ملک بنا رکھا تھا۔ آپ نے بہت سی یہودی تعصبات کو توڑا۔ نمائشی پرہیزگاری سے روکا۔ اور دل کی پاکیزگی کی طرف بندوبست دلوائی۔ مگر قومی تعصب کی سترسکندری کو دور کرنا آپ کی طاقت میں نہ تھا۔ آپ کی وہ خوبصورت پہاڑی وعظ اپنے اندر بعض بڑی بڑی خوبی کے جواہر ریزے رکھتی ہے اور بہت سی اعلیٰ درجہ کی ہدایات برنگ تعلیم اس کے اندر موجود ہیں۔ گو وہ عملی جامہ پہننے کو ناقابل ہوں مگر وہ دیوار جو یہودی اور غیر یہودی اسرائیلی اور غیر اسرائیلی کے درمیان حائل تھی۔ اس کو آپ نہیں اٹھا سکے۔ اسی پہاڑی وعظ میں جس کے دل خوش کن فقرات اکثر حالات میں عمل میں آئیکے قابل ہیں اور جس میں معلوم ہوتا ہے کہ آپ انسان کو اس کی طاقت سے بھی بڑھ کر کسی اعلیٰ مقصد کی طرف لے جانا چاہتے ہیں۔ جہاں تک پہنچنا آج دو ہزار سال بعد بھی دیا ہی ناممکن ثابت ہوا ہے۔ جیسا اس تعلیم کے وقت تھا۔ یہ عجیب بات نظر آتی ہے کہ نسل انسانی کی وحدت پر آپ کی تعلیم بالکل اُلٹے رنگ میں اور اسی قومی تفریق کے رنگ سے رنگی ہوئی ہے۔ جو عام طور پر یہودیوں میں پائی جاتی تھی۔ حالانکہ کم از کم پہاڑی وعظ کے دل خوش کن مگر ناقابل عمل ہدایات کے اندر تعلیم بالکل اجنبی معلوم ہوتی ہے۔ آپ فرماتے ہیں: ”وہ چیز جو پاک ہے کتوں کو مت دو اور اپنے سوتی سوڑوں کے آگے نہ پھینکو۔ ایسا نہ ہو کہ وہ اُنھیں پال کریں اور پھر کہیں بھاریں“ (تبی بات درستی) اگر کتوں سے مراد وہ ناپاک لوگ ہوں جو اچھی باتوں کی قدر نہیں کرتے تو خواہ ایک معترض کچھ کہے۔ مگر ان الفاظ کی ایک اچھی توجیہ مل جاتی ہے۔ گو اس میں بظاہر ایک ایسی کارنگ پایا جاتا ہو کہ بعض لوگوں کو کتوں کی طرح ناپاک سمجھ کر اُنھیں نصیحت کے قابل بھی نہ سمجھا جائے۔ تاہم یہ بات ایک حد تک قابل تسلیم ہو جاتی۔ کہ جب بعض لوگ اس بات پر تلے ہوئے ہیں۔ کہ وہ اچھی باتوں کی پروا نہیں کریں گے تو اُن کی طرف توجہ نہ کی جائے۔ گویاں بھی ہم دیکھتے ہیں کہ خدا کے پاک کلام نے جو حضرت محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم پر نازل ہوا۔ ایک نہایت لطیف ماہ اختیاں کی ہے۔ اور گوان لوگوں کا نقشہ بار بار کھینچا ہے۔ جو کلام الہی کی قدر دانی نہیں کرتے اور سچے ناصح کی نصیحت پر کان نہیں دھرتے۔ لیکن فرمایا سوا علیہم ءاذذرتہم ام لم تنذرتہم ان کے نزدیک یکساں ہے تو اُن کو ڈرائے یا نہ ڈرائے۔ کہیں فرمایا لہم قلوب

لَا يَفْقَهُونَ بَهَاءَهُمْ عَيْنَ لَا يَبْصُرُونَ بَهَاءَهُمْ اِذْ اَن لَّا يَسْمَعُونَ بَهَاءَهُمْ
اور لڑائی کا لالچ عام بل ہم اصل اور مثلاً ہم المغفلون (الاعصاف ۱۷۹) اُن کے دل
میں ان سے سمجھتے نہیں اور اُن کی آنکھیں ہیں اُن سے دیکھتے نہیں اور ان کے کان ہیں اُن سے
سننے نہیں وہ چار پاؤں کی طرح ہیں بلکہ اس سے بھی زیادہ گمراہ یہ فاضل (لا پر دا) لوگ ہیں۔ مگر
سارے قرآن میں یہ کہیں نہیں فرمایا کہ تم ان سے یاؤں ہو کر انھیں وعظ کرنا چھوڑ دو بلکہ بار بار
بلغ اور افذد کے حکم ہی نازل ہوتے ہیں اور اس سے بھی بڑھ کر بار بار اسیدد لائی ہے کہ میرے
ہیں جن کو ہم زندہ کر دیں گے۔ اور یہ اندھے ہیں جن کو ہم آنکھیں دیں گے اور ان کی تمام ناپاکیوں
اور پلیدیوں کو ہم دور کر دیں گے۔ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ دوسرے انبیاء کے مقابل حضرت محمد
مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کو کیا عظیم الشان عزیمت دیا گیا ہے۔ اور جتنا بڑا کام پھر ضروری ہے کہ اُتنا
ہی بڑا عزم ہو۔ لیکن اس بات کو الگ کر کے بھی ہم اس قدر تسلیم کرنے کو تیار ہیں کہ اگر حضرت مسیح
علیہ السلام کی کلام میں ناپاکوں سے ملو وہ پلید لوگ ہوتے جو پاکیزگی کی راہوں کو اختیار کرنا ہی
نہیں چاہتے تو حضرت مسیح کے ان الفاظ کی ایک اچھی توجیہ ہو سکتی ہے۔ لیکن جب ہم خود بخوبی
متی کو پڑھتے ہیں اور حضرت مسیح علیہ السلام کے دوسرے کلام سے اس کا مقابلہ کرتے ہیں۔ تو
معلوم ہوتا ہے کہ حضرت مسیح کا ان الفاظ میں اس اسرائیلی اور غیر اسرائیلی کی تفریق کی طرف
اشارہ تھا جواب تک یہودی قوم میں چلی آتی تھی۔ کہ وہ اپنے آپ کو خدا کی ایک برگزیدہ قوم
بلکہ خدا کے بیٹے اور پیارے سمجھتے تھے۔ جیسا کہ قرآن کریم نے بھی اس طرف اشارہ کیا ہے اِنْبِیَاؤُ
اللّٰهِ رَاجِعَاۤءُ لَا۔ ہم اللہ کے بیٹے اور اُس کے پیارے ہیں۔ اور دُوروں کو ناپاک اور ناقابل
التفات اور اللہ تعالیٰ کی عامہ رحمتوں اور باطنی نعمتوں سے قطعاً محروم سمجھتے تھے۔ اور
حضرت مسیح کا پہاڑی وعظ کے منقولہ بالا فقرہ میں مطلب یہی تھا۔ یعنی پاک سے مراد اُن کی
اپنی تعلیم تھی اور کتوں سے مراد غیر اسرائیلی قومیں۔ چنانچہ ذیل کا واقعہ اسے روز روشن کی
طرح صاف کرتا ہے ۛ

”تب یسوع وہاں سے روانہ ہو کے صور اور صیدا کی اطراف میں گیا۔ اور دیکھو ایک کنعانی
عورت وہاں کی سرزمین سے نکل کے اسے پکارتی ہوئی چلی آئی۔ کہ اے خداوند خداؤد کے بیٹے مجھے ۛ

رحم کر کہ میری بیٹی ایک دیو کے غلبہ سے بے حال ہے اُس نے کچھ جواب نہ دیا تب اس کے شاگردوں نے پاس آکر اس کی منت کی کہ اسے رخصت کر کیونکہ وہ ہمارے پیچھے چلائی ہے اس نے حجاب میں کہا میں اسرائیل کے گھر کی کھوئی ہوئی بھیڑوں کے سوا اور کسی پاس نہیں بھیجا گیا۔ پر وہ آئی اور اُسے سجدہ کر کے کہا۔ اے خداوند میری مدد کر۔ اس نے جواب دیا مناسب نہیں کہ لوگوں کی روٹی لے کر کتوں کو پھینک دیوں۔ اس نے کہا سچ اے خداوند مگر کتے بھی جو ٹکڑے ان کے خداوند کی میز سے گرتے کھاتے ہیں۔ تب یسوع نے جواب میں اُسے کہا اے عورت تیرا اعتقاد بڑا ہے۔ جو چاہتی ہے تیرے لیے ہو۔ (متی باب ۱۵ آیت ۲۸)

اب اس حوالہ سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ بنی اسرائیل کے ان ناپاک لوگوں کو کتے نہیں کہا گیا جو خدا کی کلام کی پروا نہ کرتے ہوں۔ بلکہ غیر اسرائیلیوں کو خواہ وہ کلام سننے کے یا اس سے فائدہ اٹھانے کے کتے ہی مشتاق کیوں نہ ہوں کتے کہا گیا ہے۔ اور آخر اس کنعانی عورت نے کتا ہونا قبول کیا۔ تو حضرت مسیح سے فائدہ اٹھایا۔ یہاں جو جنوں اور بھوتوں کے نکالنے کی طرف اشارہ معلوم ہوتا ہے اس سے ہمیں چنداں بحث نہیں۔ خواہ وہ جن اور بھوت جن کی مسیح سے نکالنے کی درخواست کی گئی اس قسم کے جن اور بھوت تھے جیسے آج کل بھی عامل لوگ نکالنے کا دعوے کرتے ہیں۔ یا وہ جن تمھو جوا انسانوں کے ایمان پر قبضہ کر کے اُن کو نیکیوں سے محروم کر دیتے ہیں۔ جن کے نکالنے کے لیے خدا کے بنی مبعوث ہو کر آتے ہیں۔ بہر حال حضرت مسیح نے اس کنعانی عورت کو فائدہ پہنچانے سے انکار کیا۔ کیونکہ وہ اسرائیلی نہ تھی۔ متی کی انجیل کے ہی ایک اور مقام سے اس کی مزید تائید ہوتی ہے۔ جہاں بارہ وار یوں کو تبلیغ کے لیے روانہ کیا جاتا ہے۔ وہاں حضرت مسیح اُن کو ذیل کی ہدایات دیتے ہیں۔

”ان باریصوں کو یسوع نے فرما کے بھیجا کہ غیر قوموں کی طرف نہ جانا۔ اور سامریوں کے کسی شہر میں داخل نہ ہوتا۔ بلکہ پہلے اسرائیل کے گھر کی کھوئی ہوئی بھیڑوں کے پاس جاؤ اور چلتے ہوئے منادی کرو اور کہو کہ آسمان کی بادشاہت نزدیک آئی۔ بیماروں کو چنگا کرو۔ کورہیوں کو پاک صاف کرو۔ مردوں کو جلاؤ۔ دیوؤں کو نکالو۔ تم نے مفت پایا مفت دو۔“ (متی باب ۱۰ آیت ۵ تا ۸)

پس حضرت مسیح نے نہ صرف اپنی دعوت کو ہی اسرائیلیوں تک محدود کیا۔ بلکہ اُس نے اپنے

پیروں کو بھی ایسا ہی کرنے کی ہدایت کی۔ غیر اسرائیلیوں کے ساتھ انھیں تعلق رکھنے یا انھیں وعظ و نصیحت کرنے سے منع کیا۔ اور یہ حد بندی صرف فرضی اور لفظوں تک محدود نہ تھی۔ بلکہ اسکا بڑا بھاری ثبوت یہ بھی ہے کہ عملاً بھی یہی کچھ خود حضرت مسیح علیہ السلام نے کیا۔ چنانچہ جب تک ہتجناب ان کے درمیان رہے ایک بھی غیر اسرائیلی نہ آپ کے حواریوں میں داخل ہوا نہ ہی اس سلسلہ اخوت میں منسلک کیا گیا۔ جس کی بنیاد اسرائیل کے اندر حضرت مسیح علیہ السلام نے رکھی تھی بلکہ آپ کے تمام کے تمام متبعین صرف اسرائیلی تھے۔ اس طرح پر جو وعظ و زبانی آپ نے فرمایا کہ ہمارا مشن صرف اسرائیل تک محدود ہے۔ اس کا عملی ثبوت بھی دے دیا اور کسی غیر اسرائیلی کو اپنے سامنے عیسائی مذہب میں داخل نہیں کیا۔ بلکہ اس لحاظ سے حضرت موسیٰ علیہ السلام کی تبلیغ کا دائرہ زیادہ وسیع نظر آتا ہے۔ کیونکہ معلوم ہوتا ہے کہ آپ پر جو لوگ مصر میں ایمان لائے اُن کو آپ ساتھ ہی لے آئے تھے۔ جب مصر سے خروج فرمایا۔

تو اب سوال یہ پیدا ہوتا ہے۔ کہ اگر واقعی حضرت مسیح کی یہی تعلیم تھی اور یہی آپ کا عمل تھا تو بلاشبہ عیسویت کا دائرہ صرف اسرائیلیوں تک محدود تھا۔ پھر آج جو ہم دیکھتے ہیں کہ اسرائیلی قوم کے لوگ عیسائیت کے اندر آئے ہیں تک کے برابر بھی نہیں تو اس کی کیا وجہ ہے؟ ہر ایک شخص جو عیسائی مذہب کی تاریخ سے واقف ہے وہ اس سوال کا جواب یہی دے گا۔ کہ اس وسعت کا ذمہ دار پولس تھا مگر اس کو بھی ہم الزام نہیں دیتے کہ اُس نے اپنے استاد کی تعلیم کے خلاف کیا۔ کیونکہ جیسا کہ اوپر ذکر ہوا ایک حد تک حضرت مسیح نے خود بھی حد بندی کو توڑ دیا تھا۔ گو غیر اسرائیلی کو انھوں نے سلسلہ خرقہ میں داخل نہیں کیا۔ مگر گرے ہوئے ٹکڑوں کے کتوں کو دینے سے بھی انکار نہیں کیا۔ مسیح کے حواریوں کو جنھوں نے مسیح کے احکام اپنے کانوں سنے تھے کہ تم نے غیر اسرائیلی کے پاس نہ جانا اور مسیح کے حلقہ آمد کو اپنی آنکھوں دیکھا تھا۔ کہ کوئی غیر اسرائیلی سلسلہ اخوت میں داخل نہیں کیا گیا۔ پہلے پہل ضرور پولس کے خیالات سے اختلاف ہوا ہو گا۔ مگر بالمقابل اس کے وہ یہ بھی دیکھ چکے تھے کہ کس طرح ایک غیر اسرائیلی عورت کی گریہ و زاری پر حضرت مسیح نے کوئی رحم نہیں کھایا۔ جب تک کہ اس نے گناہن گرے ہوئے ٹکڑے نہیں مانگے۔ اہں جب اُس نے اپنے آپ کو اس حیثیت میں پیش کیا تو مسیح نے بھی وہ چیز جسے اسرائیلی قبول نہ کرتے تھے۔ اس کو دینے

سے انکار نہیں کیا۔ تب آپ کا دل اس کے لیے پگھلا۔ پس یہ نظارہ بھی خود ان کی آنکھوں کے سامنے ہوگا۔ کہ جو چیز بحیثیت بیٹا ہونے کے غیر اسرائیلیوں کو نہیں دیکھا سکتی۔ وہی چیز لیکارنے درجہ پر ان کو رکھ کر دیکھا سکتی ہے۔ تو گویا گو حضرت مسیح نے بنی اسرائیل کے سلسلہ اخوت کو تو مسیح کرنا پسند نہیں کیا۔ اور بحیثیت بیٹوں کے دوسروں کو داخل کرنے سے انکار کیا۔ مگر وہ نصائح جنکو بیٹے قبول نہ کریں انہی کو اگر دوسرے لوگ اس حیثیت میں لے لیں جس حیثیت میں ایک کتابھی اپنے مالک کی روٹی کا حصہ لے لیتا ہے۔ تو اس میں کوئی مضائقہ نہیں سمجھا۔ اس طرح پر گویا اس دیوار میں ایک چھوٹا سا روزن ہو گیا جو اسرائیلیوں اور غیر اسرائیلیوں کے درمیان حائل تھی۔ اور وہ چیز جسے ابھی ساری قوموں کو بھائی بھائی بنا کر دیئے کا وقت نہ آیا تھا۔ وہ ایک اونے حیثیت کو قبول کرنے کی صورت میں دوسروں کو بھی ملنے کی امید ہو گئی۔ پولوس کے دل میں مژدہ اس قسم کے خیالات موجزن ہو گئے۔ جب اُس نے دیکھا کہ یہودی تو مسیح کے پیغام کی پروا نہیں کرتے۔ ایسا نہ ہو کہ آپ کا نام ہی دُنیا میں نہ رہے۔ اس تعلیم سے اگر یہودی فائدہ نہیں اٹھاتے تو کیوں غیر اسرائیلیوں کو اس دائرہ کے اندر داخل نہ کیا جاوے۔ کیونکہ بہر حال اس تعلیم کا زندہ رکھنا ضروری ہے اور کنعانی عورت کے ساتھ جو معاملہ مسیح کا بٹھا وہ اُس کے ذہن میں ہو گا جیسا کہ ذیل کے حوالہ سے معلوم ہوتا ہے۔

» دوسرے سبت کو قریب سارے شہر کے لوگ اکٹھے ہوئے کہ خدا کا کلام سنیں۔ مگر اتنی بھڑکی کہ یہودی ڈاہ سے بھر گئے اور خلاف کتنے اہر کفر بکتے ہوئے پولوس کی باتوں سے مخالفت کی تب پولوس اور برنیاس نڈر ہو کے بولے کہ ضرور تھا کہ خدا کا کلام پہلے تمہیں سنایا جائے لیکن جن حال کہ تم نے اُس کو رد کیا اور آپ کو ہمیشہ کی زندگی کے لائق نہ سمجھا تو دیکھو ہم غیر قوموں کی طرف متوجہ ہوتے ہیں! (اعمال بائبل ورس ۲۴ تا ۲۶)

پولوس کے یہ الفاظ کہ ضرور تھا کہ خدا کا کلام پہلے تمہیں سنایا جائے۔ صاف بتاتے ہیں کہ اس حضرت مسیح کے کنعانی عورت والے فقہ کی یوں تاویل کری کہ اصل اور مقصود بالذات یہودی کی اصلاح ہی تھی۔ لیکن جب انھوں نے انکار کیا۔ اور مسیح کے پیغام کو قبول نہیں کیا۔ تو انبئوں کی طرف متوجہ ہونے میں کوئی ہرج نہیں۔ چنانچہ پولوس ہی اس تحریک کا اصل بانی ہے جس نے

بعد میں عیسائی مذہب کا اصل نقشہ بالکل بدل دیا اور ایک طرف اگر اُس کو عالمگیر مذہب بنا دیا تو دوسری طرف ان اصول حق پر بھی اس کو قائم نہ رہنے دیا جن پر حضرت مسیح قائم تھے۔ اس طرح پر دونوں پہلوؤں میں حضرت مسیح کی تعلیم کی مخالفت کی۔ مگر وہ مسیح مخالفت نہ تھی۔ بلکہ تاویل کے رنگ میں مخالفت تھی پھر جب یہ دروازہ کھل گیا تو یہودیوں سے علاحدگی بھی روز بروز بڑھتی گئی۔ یہاں تک کہ وہ توحید کی تعلیم بھی ترک کر دی گئی۔ جسے مسیح لائے تھے اور بت پرست مذہب کا جو اس وقت رومی سلطنت مروج تھے۔ رنگ عیسائیت پر چڑھتا گیا۔ یہاں تک کہ آخر یہ مذہب ایک بالکل نیا اور عالمگیر مذہب بن گیا۔ حضرت مسیح علیہ السلام کا منشاء تو پورا نہ ہوا مگر ان کا نام خوب کام دے گیا۔ اور محض اس نام کے نیچے بہت سی وہ باتیں اس مذہب کے اندر داخل کر دی گئیں جن کی غرض غیر اسرائیلیوں کے گلے سے اس کو دوی گوئی کو نیچے اتارنا تھا۔ اس طرح ہر ایک طرف اگر یہودیوں کی بجائے غیر یہودی اس مذہب کے پیروں میں بڑھتے چلے گئے تو دوسری طرف خود یہودیت کے اجزاء اس میں سے مفقود ہوتے چلے گئے اور ان کی جگہ نئے نئے اعتقادات انیت اور کفار و تثلیث نے لے لی۔ مگر بایں وسعت جو بنی مذہب کی منشاء کے سراسر خلاف تھی۔ عیسائیت وہ حقیقی اخوت کی روح اپنے پیروں میں پیدا نہیں کر سکی جو ہر قسم کی غیریت اور تفریق قومی کے خیالات کا قلع قمع کر دے۔ بلکہ تفریق قومیت کا ملانا تو بڑا بھاری مرحلہ تھا۔ دنیوی مرتبہ کی تفریق کو بھی عیسائیت نہیں مٹا سکی۔ اور وہ اخوت کا وسیع خیال جو اسلام نے دنیا میں آکر پیدا کیا کہ ایک بادشاہ اور فقیر خدا کے حضور دوش بدوش کھڑے ہوتے ہیں۔ اگر جا کے اندر اس قدر مساوات انسانی مسیحیت پیدا نہیں کر سکی۔ کیونکہ وجاہت اور مرتبہ کی تفریق کا اثر گر جا کے اندر اسی طرح ہے جیسے باہر۔

کامل اور عالمگیر اخوت اور نسل انسانی کی وحدت کی بنیاد ڈالنے کا کام اللہ تعالیٰ نے اس نبی کے لیے مقدمہ کر رکھا تھا۔ جس نے سلسلہ نبوت کو اس کے کمال تک پہنچا کر ختم کرنا تھا۔ اور ہی نبی پر خدا کا وہ کلام اُترا جس نے آخر اس بات کو کھول کر بتا دیا کہ خدا کی سلطنت میں ہر ایک قوم اور رنگ کے لوگ بیٹھے ہیں۔ کتا کوئی نہیں۔ اور وہ دروازہ جس کے ذریعہ سے انسان خدا کی بادشاہت میں داخل ہو سکتا ہے وہ سب کے لیے یکساں کھلا ہے۔ یہی معنی تھے اس آیت کے جس کے متعلق بعض لوگوں کو غلط فہمی بھی ہوئی ہے۔ ان الذین امنوا والذین ہادوا والنصارا

والمصابین من امن بالله والیوم الآخر وعمل صالحا فلهم اجرهم عند ربهم ولا خوف علیہم ولا هم یحزنون۔ اور جو ایمان لائے اور جو یہودی ہوئے اور عیسائی اور صابی۔ جو کوئی بھی اللہ اور یوم آخر پر ایمان لاتا ہے اور اچھے عمل کرتا ہے۔ تو ان لوگوں کا اجر ان کے رب کے حضور ہے اور ان پر کوئی خوف نہیں نہ وہ غمگین ہونگے۔ غرض خاتم النبیین نے خدا کی بادشاہت کا دروازہ سب کے لیے کھول دیا۔ اور حق بھی یہی تھا۔ کہ جو نبی اپنی اپنی قوموں کے لیے آئے رہے ان کا ساری نسل انسانی سے کیا کام تھا۔ اس کے سامنے ایک قوم اور اسی کی اصلاح تھی اس لیے ان اصلاحات کے باوجود کل نسل انسانی کی وحدت کو قائم کر نیک کام سیطرہ باقی چلا آتا تھا۔ ایک ایک قوم کی اصلاح ایک ایک نبی نے کی کل کی اصلاح کا کام محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پسر ہو اور اس لیے اسی نے مختلف قوم کے حقیقی تعلقات پر بھی روشنی ڈالی اور یہ بتایا کہ دراصل سارے انسان ایک ہی ہیں۔ یہ امر طرح یا بیہا الناس اتقوا ربکم الذی خلقکم من نفس واحدة وخلق منها زوجہا وبث منہا رجالا کثیرا ونساء واتقوا اللہ الذی نسأ لون بہ ولا یارحم ان اللہ کان علیکم رقیبا اے لوگو حفاظت کرو اپنے رب کی (حقوق کی) جس نے تم کو ایک ہی جی سے پیدا کیا اور اسی جنس سے اس کا جوڑا پیدا کیا اور ان دو سے بہت سے مرد اور عورتیں پھیل گئیں اور حفاظت کرو اللہ کے (حقوق کی) جس کے ذریعے سے تم ایک دوسرے سے سوال کرتے ہو اور رحمت کے (حقوق کی) اللہ تم پر نگہبیاں ہے۔

کس قدر وسعت نسل انسانی کی یکسانیت اور اتحاد کی اس آیت میں پائی جاتی ہے۔ سارے کے سارے انسان عرب ہوں یا عجم۔ مسلم ہوں یا غیر مسلم۔ خواتمہ ہوں یا جاہل۔ امیر ہوں یا غریب۔ سیاہ ہوں یا سفید بڑے ہوں یا چھوٹے سب کے سب ایک ہی اصل سے ہیں ایک ہی جی سے پیدا ہوئے اور سب کے درمیان رشتہ داری کے تعلقات ہیں۔ گویا ساری نسل انسانی اس آیت کے رُو سے ایک کنبہ ہے۔ اور اس لیے ان سب کے ایک دوسرے کے ذمہ حقوق رشتہ داری ہیں۔ اللہ ان سب کا رب یعنی ان کی ربوبیت کرنے والا ہے جو ان کو طرح طرح کے مسالوں سے اپنے حالات سے اعلیٰ حالت کی طرف سبھا رہا ہے۔ اور اس عظیم الشان بادشاہ کے حضور یہ انسانوں کے چھوٹے چھوٹے اختلاف قوم کے ہوں یا رنگ کے مرتبہ کے ہوں یا

م طرح کے یہ انہوں میں تفریق نہیں رہا ہے جس کے حکم سے

وجاہت کے۔ دولت کے ہوں یا جتنے کے بالکل معدوم ہو جاتے ہیں۔ یہ اسلام کی عالمگیر اخوت کی بنیاد ہے۔ جس میں کل کے کل انسان داخل ہیں اور سب کے لیکر دوسرے پر حقوق اور سب کے لیکر دوسرے کے متعلق ذمہ داریاں ہیں۔ جیسے ایک رشتہ دار کے دوسرے رشتہ دار پر اور وہ سب ایک ہی بنیاد کی رعایا اور ایک ہی خالق کی مخلوق ایک ہی ہاتھ سے ان سب کی ربوبیت ہوتی ہے۔

دوسری جگہ یہ بھی بتا دیا کہ قوموں اور قبیلوں کے اختلافات کیا ہیں اور ان کی اصل غرض کیا ہے۔ چونکہ یہ اختلافات بھی دنیا میں پائے جاتے ہیں۔ اس لیے قرآن کریم نے ان کو بھی لیا ہے اور بتایا ہے کہ ان کی حقیقی غرض کیا ہے۔ چنانچہ فرماتا ہے۔

يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّا خَلَقْنَاكُمْ مِنْ ذَكَرٍ وَأُنْثَىٰ وَجَعَلْنَاكُمْ شُعُوبًا وَقَبَائِلَ لِتَعَارَفُوا إِنَّ الْأَكْرَمَ عِنْدَ اللَّهِ اتَّقَى اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ خَبِيرٌ (الحجرات ۱۳)۔ اے لوگو! ہم نے تم کو ایک مرد اور ایک عورت سے پیدا کیا۔ اور تم کو قومیں اور قبیلے بنایا۔ تاکہ تم ایک دوسرے کو پہچانو۔ یقیناً اللہ کے نزدیک تم سب میں بڑھ کر عزت والا وہی ہے جو سب سے بڑھ کر متقی ہے۔ اللہ جاننے والا خبردار انسانوں کی اخوت کا اصول یہاں بھی ایک عالمگیر بنیاد پر رکھا گیا ہے۔ یہاں خطاب مسلمانوں

یا الذین امنوا سے نہیں بلکہ کل نسل انسانی سے ہے اور تمام کو ایک ہی لفظ میں مخاطب کر کے ایک حقیقت کی طرف توجہ دلائی ہے۔ کہ تم سب کو ہم نے ایک ہی مرد اور عورت سے پیدا کیا ہے۔

گو یا تم ایک ہی ماں باپ کی نسل ہو اور گو تم جانو یا نہ جانو تم میں وہی تعلق ہے جو ایک ماں باپ کے بیٹوں میں ہوتا ہے۔ یعنی تم سب کے سب بھائی ہو۔ اس سے بڑھ کر اخوت کی عالمگیر بنیاد نہیں

ڈالی جاسکتی تھی۔ پھر فرمایا۔ کہ ہم نے ہی تم کو قومیں اور قبیلے بھی بنایا ہے۔ گویا یہ بھی نسل انسانی کی ترقی کی ایک ضرورت تھی۔ اس لیے اللہ تعالیٰ نے اسے اپنی طرف منسوب فرمایا ہے۔ لیکن قوموں اور قبیلوں

کے امتیازات اس غرض کے لیے نہ تھے۔ کہ تم ایک دوسرے کے دشمن بن جاؤ۔ اور ایک دوسرے

کی بیخ کنی کے ور پے ہو جاؤ۔ بلکہ فرمایا کہ ہماری تم کو قومیں اور قبیلے بنانے سے یہ غرض ہے لتعارفوا

ہماتم ایک دوسرے کی معرفت حاصل کرو۔ ایک دوسرے کو پہچانو اور جانو۔ اور میل ملاقات اور ربط

کے طریقوں کو بڑھاؤ۔ یہ لفظ تعارف کا قرآن کریم نے کیوں استعمال فرمایا۔ اس لیے کہ قومی تفریقات

اور قومی بغض و عناد کی اصل جڑ اسی تعارف کا نہ ہونا ہے۔ باہم تعارف سے ایک قوم دوسری قوم

کی خوبیوں کو اور بالمقابل اپنے نقصوں کو دیکھ سکتی ہے۔ اور اس طرح ایک دوسرے کی قدر کرنے لگتے ہیں۔ لیکن تعارف کے نہ ہونے سے ایک دوسرے سے اجنبیت بڑھتے بڑھتے غلط فہمیاں پیدا ہوتی ہیں۔ یہاں تک کہ ایک قوم دوسری قوم کی بے چگنی کے درپے ہو جاتی ہے۔ جس طرح افراد میں جب میل ملاقات کے تعلقات زیادہ ہوتے ہیں تو اخوت اور ہمدردی کے خیالات ترقی پاتے ہیں۔ اسی طرح قوموں میں بھی تعارف کے بڑھنے سے ایک دوسرے سے ہمدردی پیدا ہوتی ہے۔ پس وہ چیز جس نے قوم کو قوم کا دشمن بنا رکھا ہے۔ اس کے دور کرنے کی راہ اسلام نے بتائی ہے اور وہ یہ ہے کہ تم ایک دوسرے سے تعارف بڑھاؤ۔

اس کے بعد اسی آیت کے آخر میں ایک اودبات کی طرف توجہ دلائی۔ جب ساری نسل انسانی ایک ہوئی اور قوموں اور قبیلوں کے امتیاز بھی ایک دوسرے پر فخر کرنے کے لئے نہیں۔ جیسا کہ اس سے پہلے بھی فرمایا کہ لا یسخر قوم من قوم عسى ان یکنوا اخیرا منہم۔ ایک قوم دوسری قوم سے تمسخر نہ کرے یعنی ان کو فخر نہ جانے (کیونکہ تمسخر حقارت کی وجہ سے ہی پیدا ہوتا ہے) شاید وہ ان سے بہتر ہوں اور اس لئے قومی بڑائی ایک غلط نام ہے۔ تو آخر اس وسیع انسانی کنبہ میں ایک کو دوسرے پر بڑائی کس طرح ہو سکتی ہے۔ کیونکہ کوئی بڑا اور کوئی چھوٹا تو ضرور ہوگا۔ اس لئے نسل انسانی کی وحدت اور قومی تعریقات کی غلطی کو بتا کر اب یہ بتایا کہ بڑائی تو وہی ہے جو خدا کی نگاہ میں ثنائی ہو جو سب کا مولیٰ اور مالک ہے۔ ایک کا دوسرے کی نظر میں بڑا ہونا یہ کوئی قابل فخر بات نہیں۔ کیونکہ انسانوں کی بڑائی کے معیار ان کی نظر کی تنگی کی وجہ سے ادنے ہونے کے علاوہ ایک دوسرے سے اختلاف بھی رکھتے ہیں۔ مگر جب ساری نسل انسانی ایک کنبہ ہوئی تو ان سب کے لئے کوئی ایک معیار بھی ہونا چاہیے جو ایک کی دوسرے پر حقیقی بڑائی بتا سکے۔ وہ معیار یہی ہو سکتا ہے کہ سب کے مالک و خالق کی نگاہ میں بڑا کون ہے اور چھوٹا کون۔ عزت کے قابل کون ہے اور ذلت کے کون۔ اس عظیم الشان شہنشاہ کے حضور رنگوں اور ملکوں کے فرق۔ دولت و طاقت کے فرق مرتبہ اور وجاہت کے فرق کیا حقیقت رکھتے ہیں۔ سارے انسانوں کی ساری دولت بھی اسکی سلطنت میں اپنی وقعت نہیں رکھتی جتنی ہمنہ میں ایک قطرہ کو یا میان میں ایک ذرہ ریگ کو حاصل ہے پس جو چیز خدا کی نگاہ میں وقعت نہیں رکھتی وہ خدا کی نگاہ میں قابل عزت ہونے کا معیار بھی نہیں ہو سکتا۔

اس لئے بتایا کہ حقیقی معیار یہ ہے ان اکو مکم عند اللہ اتقلک۔ خدا کی نگہ میں سب سے زیادہ اکرام اور عزت کے قابل وہ ہے جو سب سے زیادہ متقی ہے۔

متقی کون ہے وہ جو اپنے آپ کو ہر ایک بُری راہ سے بچاتا اور ہر اچھی راہ پر لگتا ہے۔ جو حفاظت کرتا ہے ان حقوق اللہ کی جو اس کے ذمہ ہیں اور ان حقوق العباد کے جن کا وہ جواب دہ ہے پس تمام مادی اور جسمانی معیاروں کو چھوڑ کر عزت اور بڑائی کا معیار تو قرآن نے پیش کیا ہے وہ اخلاقی معیار ہے۔ اب غور کرو کہ کسی خوبصورت یہ عالمگیر اخوت کی عمارت ہے۔ جس کی بنیاد نسل انسانی کی یکجہالت کی مضبوط چٹان پر ہے۔ جس کے سب حصے ایک دوسرے کی خوبصورتی کو نمایاں کرنے والے ہیں اور جس کی خوبصورتی وہ شے ہے جس پر کبھی زوال نہیں آ سکتا۔ اور وہ مادی اشیاء نہیں جو ہر دم معرض تغیر میں ہیں۔ یہ وہ عالمگیر اخوت ہے جو اسلام نے دنیا میں قائم کی۔ اور اسلام کو جھنڈا تلے اس اخوت کا زندہ نمونہ نظر آتا ہے۔ اور گو مسلمانوں کی حالت بُہت کچھ قرآن کو چھوڑ دینے سے گر گئی ہے مگر پھر بھی اس اخوت کا جو نظارہ اسلام میں پایا جاتا ہے کسی دوسرے مذہب میں اس کی کوئی مثال ہم نہیں دیکھتے۔

اور یہ کون شخص تھا جس نے ایسی عظیم الشان عمارت اخوت کی بنیاد ڈالی اور اس کو ہر پہلو سے اس طرح سے مکمل کیا۔ اور ہر ایک قسم کی تفریقات کو مٹا کر سب کو فرزندوں میں داخل کیا۔ اور نہ کسی کے لئے ایسی تحقیر باقی رکھی کہ وہ خدا کی بادشاہت میں کتے سے تشبیہ پائے۔ نہ کسی کو ان فائدے سے محروم رکھا جو اللہ تعالیٰ نے سب کے لئے یکساں پیدا کیے ہیں۔ یہ مذہب یورپ کا کوئی انیسویں یا بیسویں صدی کا فلاسفر نہیں۔ گو ان مذہب فلاسفروں نے کوشل انسانی کی وحدت قائم کرنے کی بجائے اور بھی تفریقات قومی کو جن کو زمانہ مٹا چلا جا رہا تھا نمایاں کر دیا ہے۔ بلکہ یہ سارے مذہب مالک سے کٹے ہوئے ایک ریگستانی ملک عرب کے ناخاندانہ لوگوں میں سے ایک احمی تھا۔ جو آج سے تیرہ سو سال پیشتر دنیا میں گذر چکا ہے۔ جب قومی تفریقات باعث فخر تھیں۔ جب یہودی غیر یہودی کو اور عیسائی غیر عیسائی کو مردود اور ملعون اور ہمیشہ کے جہنم کا وارث ٹھہراتا تھا۔ ہاں یہ انہی عربوں میں سے ایک عرب تھا۔ جو غیر عربوں کے عجم کے نام سے پکار کر ان کی اس طرح تحقیر کرتے تھے کہ وہ گویا گونگے یا فصاحت سے ماری ہیں۔ بلکہ ان کو حیوانات سے مشابہت دیتے تھے۔ عرب خود

سارے ملک سے علحدہ اور بے تعلق ایک کونہ میں پڑا ہوا اس ابتدائی جہالت کی حالت میں چلا آتا تھا۔ اور اس کے مشرق و شمال میں جو قومیں اس کی حد کے ساتھ ملی ہوئی رہتی تھیں ان سے بھی اسے کوئی تعلق نہ تھا۔ دوسروں کے تعلقات کو چھوڑو اس ملک کے اندر رہنے والے لوگ جو ایک ہی شخص کی اولاد اور ایک ہی زبان کے بولنے والے تھے۔ ان میں اتحاد اور یگانگت کی بوتک نہ تھی۔ بلکہ ایک دوسرے کے دشمن۔ ہر وقت ایک دوسرے کا گلا کاٹنے کے لیے تیار شب و روز ایک دوسرے کے ساتھ جنگ میں مصروف۔ اس ملک میں ان حالات کے اندر ایک عربوں کے اتحاد کو قائم کرنا بھی کسی انسان کے وہم و گمان میں نہ آسکتا تھا۔ چہ جائیکہ اس سرزمین میں ایک شخص انہی حالات کے اندر کھڑا ہو کر ساری کی ساری نسل انسانی کے اتحاد اور یگانگت کی بنیاد رکھتا۔ کس قدر حوصلہ اور کس قدر ہمت ہے کہ منوانی تو ہے یہ بات کہ ساری قومیں ایک ہی ہیں اور سب عرب ہوں یا عجم۔ کوئی رنگ ہو کوئی مذہب ہو بھائی بھائی ہیں اور پہلے ان لوگوں سے منوانے کا بیڑہ اٹھاتا ہے جو ایک ہی نسل اور قوم ہو کر دن مات آپس میں کٹ مر رہے ہیں۔ یہ وہ بات ہے جو بتاتی ہے کہ یہ عالمگیر اوقات کا پیغام جو ملک عرب میں دیا جاتا ہے وہ ایک انسان کا کام نہیں تھا۔ بلکہ اس قادر مطلق نے جو عجائب سے عجائب کام اپنی قدرت سے کر دکھاتا ہے۔ یہ مقدّر کر رکھا تھا کہ یہ عجیب کام ایک اس قسم کے انسان کے ہاتھ سے کر دکھائے۔ تا لوگ جان لیں کہ اس پیغام کا دینے والا ایک عاجز انسان نہیں بلکہ وہ قادر مطلق خدا ہے جس کے سامنے کوئی بات انہونی نہیں۔ اس سے بڑھ کر معجزہ کیا ہوتا ہے کہ وہ بات جو کسی کے وہم و گمان میں نہ آسکتی تھی ایک شخص کے دل میں ڈالی جاتی ہے۔ اور سب سے پہلے اتحاد نسل انسانی پر ان لوگوں کو قائم کیا جاتا ہے جن میں جب سے تاریخ ان کے حالات کا کچھ تھوڑا بہت پتہ دیتی ہے۔ ایک قبیلہ دوسرے قبیلہ کے خلاف ہمیشہ برسرِ پیکار رہا ہے۔ گویا یہ بتانا مقصود تھا۔ کہ جب ایسے خطرناک حالات میں اتحاد کا بیج سرسبز ہو سکتا ہے۔ تو پھر بہتر حالات کے ماتحت اس کا سرسبز ہونا کیا مشکل ہے ؟

یہ عجیب بات ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے حالات میں ابتدائے دعوئے نبوت سے ہی کسی قسم کی تفریق عرب اور غیر عرب میں نظر نہیں آتی۔ بائبل میں یہ فقرہ بار بار دہرایا

گیا ہے۔ خداوند بنی اسرائیل کا خدا۔ مگر قرآن میں یا حدیث میں یہ لفظ کبھی نہ پاؤ گے کہ بنی اسماعیل کا خدا یا عربوں کا خدا۔ بلکہ جہاں پاؤ گے رب العالمین یعنی ساری قوموں کا خدا ہی پاؤ گے اس سے بھی معلوم ہوتا ہے کہ وہ سپر کے وعوے کی ابتداء کے ساتھ ہی نسل انسانی کی وحدت کی بنیاد بھی رکھی گئی۔ ایسا ہی جس قدر لوگ ابتداء میں مسلمان ہوئے اُن میں عرب و غیر عرب کی کوئی تفریق نہ تھی جتنی علام اسی طرح اسلام میں داخل کیئے جاتے تھے جیسے بڑے بڑے عرب سردار اور اسلام میں داخل ہو کر سب امتیازات اٹھ جاتے تھے۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی مجلس میں سب یکساں تھے۔ خواہ کوئی عرب کے بڑے سرداروں میں سے ہو۔ اور خواہ ادنیٰ سے ادنیٰ نصیبی غلام ہو پس آپ کا پیغام لفظوں میں بھی اور عملاً بھی ابتداء سے ہی سب قوموں کی صلاح کے لیے اور قومی تفرقوں کے مٹانے کے لیے تھا۔ اسی لیے آپ ایک قوم کے لیے رحمت بن کر نہیں آئے بلکہ رحمت للعالمین ہو کر آئے۔ یعنی ساری قوموں کے لیے رحمت۔ اسی طرح پر آپ ایک قوم کو برائی کے نتیجہ سے ڈرانے والے نہ تھے۔ بلکہ ساری قوموں کو حبیباً کہ فرمایا تبارک الذی نزل الفرقان علی عبدک لیکون للعالمین نذیراً۔ بابرکت ہے وہ جس نے فرقان کو اپنے بندہ پر اتارا تاکہ وہ سارے جہانوں کو ڈرانے والا ہو۔ اسی طرح پر آپ چار قومیوں کے لیے خوش خبری بھی لائے۔ کہ جو نیکی اختیار کرے گا وہ نیک نتیجہ پائے گا۔ وما لکم منناک الا کافۃ للناس بشیراً ونذیراً۔ اور ہم نے تجھ کو سب کے سب لوگوں کے لیے بھیجا۔ تاکہ تو اُن کو خوش خبری دینے والا اور ڈرانے والا ہو (اسبار۔ ۲۸)

اس طرح پر اس عالمگیر اخوت کی بنیاد رکھی گئی جو ایک دن موجودہ تفرقوں اور عداوتوں کو مٹا کر انشاء اللہ تعالیٰ کے لئے کل قوموں کو اسی طرح بھائی بھائی بنادے گی۔ جس طرح عرب کے پرانے قبیلوں کو کبھی بیک قوم بنادیا تھا۔

کیا جنگ خدا تعالیٰ کی صفت رحم و محبت کے منافی ہے؟

جنگ نے مختلف دلوں میں مختلف قسموں کے خیالات پیدا کر رکھے ہیں۔ چونکہ یہ آگ ساری دنیا میں پھیلی ہوئی ہے۔ اس لیے ساری دنیا ہی اسکے متعلق کچھ نہ کچھ خیالات رکھتی اور اُن کا اظہار کرتی ہے۔ جن لوگوں کے طبائع کا سیلان مذہب کی طرف زیادہ ہے وہ کہتے ہیں مادیت کا غلبہ ہے وہ اصل وجہ ہے جو اس ساری خونریزی۔ اس انقلاب عظیم اس مصیبت اس لاکھوں دولت کی تفتیش اور ایسے انسانوں کے ضائع ہونے کا موجب ہے جو اگر زندہ رہتے تو دنیا کے لیے بڑے بڑے کام کر سکتے تھے۔ یونیورسٹیوں کے وہ نوجوان جن کی ذہانت اور محنت کے ساتھ بڑی ہی امیدیں وابستہ تھیں میدان جنگ میں مارے گئے۔ اعلیٰ درجہ کے قابل اور ذہین آدمی اسکی نذر ہو چکے ہیں اور ابھی یہ سلسلہ جاری ہے۔ جذبات روز بروز تیز ہوتے جا رہے ہیں انسان کو جو عقل اپنی بہتری کے سامانوں کے لیے دی گئی تھی۔ اس کا استعمال بھی اس لیے ہو رہا ہے کہ کوئی بڑے سے بڑا ہلاکت کا آلہ ایجاد کیا جائے۔ اس لیے مذہبی آدمی تو یہ کہہ کر بچھا چھڑا لیتا ہے کہ شیطان انسان کو گمراہ کر رہا ہے۔ لیکن بہت سے آدمی ہیں بالخصوص مسیحی مذہب کے دائرہ کے اندر جو یہ سوال کرتے ہیں کہ کیا کوئی ایسی ہستی بھی موجود ہے جو سراسر محبت ہی محبت ہے۔ جیسا کہ عیسائی مذہب کی تعلیم ہے۔ پھر وہ کہتے ہیں کہ یا تو خدا محبت نہیں اور یا وہ قادر نہیں۔ اگر وہ محبت بھی ہوتا اور قادر بھی۔ تو ضرور اس خونریزی کو کسی نہ کسی طرح روک دیتا۔ وہ شیطان کو سمندر میں غرق کر دیتا۔ تاکہ وہ پھر لوگوں کو گمراہ نہ کرے اور ایسی خونریزی دوبارہ نہ ہو۔ یورپ میں بہت لوگ ہیں جنہوں نے خدا کے رحم پر اعتراض کرنے شروع کر دیے ہیں۔ بڑے ماں باپ ہیں جن کا اکلوتا بیٹا گولی کی نذر ہو چکا ہے۔ وہ خدا کے رحم پر اعتراض کرتے ہیں۔ نوجوان لڑکیاں ہیں جن کے عاشق میدان جنگ میں کام آچکے ہیں وہ خدا کے رحم پر اعتراض کرتی ہیں۔ وفادار بیبیاں ہیں جن کے خاوندان کو داغ مفارقت دے گئے ہیں اور چھوٹے چھوٹے بچوں کے کہنے پیچھے چھوڑ گئے ہیں۔ وہ خدا کے رحم پر اعتراض کرتی ہیں۔

الجیم۔ سرو یا مانتی نیگر و پولینڈ اور فرانس کے بعض اضلاع کے باشندے سخت مصائب کا شکار ہو رہے ہیں۔ بادشاہ اپنے تخت اور تاج کھو چکے ہیں۔ کروڑ پتی اپنے کروڑ ہاروپے برباد کر چکے ہیں۔ بڑے بڑے نوابوں کے وراثت باقی نہیں رہے۔ یہ سب خدا کے رحم پر اعتراض کرتے ہیں اس لیے اس بات پر غور کرنا ضروری معلوم ہوتا ہے کہ آیا جنگ یا اسی قسم کی دوسری مصائب کا ان واقعی خدا کی صفت رحم و رحمت کی منافی ہے اور ان باتوں کو دیکھتے ہوئے ایک مہربان اور قادر خدا پر ایمان لانا محال ہو جاتا ہے۔ چونکہ اب لوگ اس بات کو تو مان نہیں سکتے۔ کہ خوشخبری کے بھی کوئی دیوتا ہو سکتے ہیں۔ اور انسانوں کو دکھ پہنچانے والا بھی کوئی خدا ہو سکتا ہے۔ اس لیے وہ خود خدا کی ہستی پر معترض ہو رہے ہیں۔ کیونکہ وہ ان حالات کے ہوتے ہوئے اپنی رائے میں خدا کا مہربان ہونا نہیں مان سکتے۔ یہ ایک دلیل ہے جو خدا کی ہستی کے خلاف پیش کی جاتی ہے۔ اور گویہ دلیل کسی حقیقی نتیجہ پر نہیں پہنچاتی۔ بلکہ ایک عقیدہ کے اوپر بطور ایک اعتراض کے واقع ہوتی ہے۔ اس لیے ہم اس پر اسی رنگ میں بحث کرنا چاہتے ہیں آج خدا کے قائلوں اور علم الہیات کے ماہرین کے لیے خدا کی ہستی کے سوال پر بحث کرنا ثابت آسان ہو گیا ہے۔ کیونکہ سائنس دانوں نے خود یہ اعتراف کر لیا ہے کہ اس عالم میں ایک ایسی چیز ہے جو غیر مخلوق ہے۔ غیر محدود ہے۔ ہمیشہ سے ہے اور کبھی نہ فنا ہونے والی ہے۔ اس سے پہلے مشکلیں اسی قدر دلیل خدا کے خلاف پیش کر دینا کافی سمجھا کرتے تھے کہ خدا کو کس نے پیدا کیا۔ اب خود ان کے اوپر وہی سوال ہو سکتا ہے کہ مادہ کو کس نے پیدا کیا۔ خدا کی ذات کا واجب الوجود ہونا مادہ کے واجب الوجود ہونے کی نسبت زیادہ صاف امر ہے۔ جبکہ اس عالم کی پیدائش اور اس کے نظم کو دیکھا جائے تو اس کے لیے ایک ایسی ہستی کا ماننا جس نے یہ سب کچھ پیدا کیا اور نظم کے سارے قوانین بنائے۔ آسان ہے بہ نسبت اس کے کہ یہ مانا جائے کہ مادہ نے خود بخود ہی یہ صورتیں اور یہ صفات حاصل کر لی ہیں ۛ

اس معنوں میں صرف یہ ثابت کرنا چاہتا ہوں کہ موجودہ جنگ ہمیں مجبور نہیں کرتی۔ کہ ہم خدا کے رحم یا اس کی طاقت پر حوت رکھیں۔ مذہبی نقطہ خیال سے موجودہ سوال کو حل کرنے کے لیے دو باتوں کا سمجھنا ضروری ہے۔ اول خدا کی ذات اور صفات۔ دوسرے اس عالم کا نظم۔

خدا کی ذات اور صفات کے متعلق جس کو بدھ لوگ اعلیٰ طاقت کے نام سے جو میٹرکلیٹ غیر فانی اور
 کے نام سے موسوم کرتے ہیں۔ مختلف لوگوں کے مختلف خیالات ہیں۔ خدا کو اعلیٰ طاقت یا غیر فانی
 مادہ کہنا خدا کی ذات اور صفات کو بہت محدود اور تنگ دائرہ میں لانا ہے۔ جب ہم اس عالم کے
 راز دل پر غور کرتے ہیں تو ہم اس بات کو تسلیم کرنے کے لیے مجبور ہوتے ہیں کہ طاقت اور مادہ دونوں
 مل کر بھی اس عالم کو موجودہ شکل میں نہ لاسکتے تھے۔ جب تک کہ کوئی ذی عقل ہستی ان کو کام میں لائے
 والی نہ مانی جائے۔ کیونکہ ہم دیکھتے ہیں کہ اس عالم کا نظام ایسے اعلیٰ درجہ کے قوانین اور ایسی ترتیب
 کے ساتھ کام کر رہا ہے کہ کوئی غیر ذی عقل ہستی خود بخود اس نظام اور ترتیب کو قائم نہیں کر سکتی صرف
 ایک آنکھ کی بناوٹ کو دیکھو تو معلوم ہوتا ہے کہ علم بصارت کے نہایت ہی لطیف اور اعلیٰ قوانین
 پر اس کی ساخت ہے۔ اس کے مختلف حصص کچھ روشنی کی شعاعوں کو ایک مرکز پر لاکر ایک تصویر
 سامنے قائم کر دیتے ہیں۔ اور بعض حصص بھیلی ہوئی روشنی کو رد کر رکھتے ہیں اور جو روشنی قبول
 کی جاتی ہے اس کو ایک نظام کے ماتحت لاتے ہیں۔ یقیناً یہ آنکھ بلا کسی مجوز کے خود بخود دی گئی
 نہیں بن گئی۔ پھر زندہ مخلوقات میں جو ایک طاقت یعنی قوت ارادی ہے اور انسان کے اندر
 جو عقل ہے یا آنکھ کے ذریعہ دیکھنے کے بعد جو ایک احساس پیدا ہوتا ہے یہ غیر مددگار وہ کی کیفیت
 نہیں ہو سکتیں۔ جب ایک دور بین یا عکس لینے کا آلہ ایک تصویر کو اپنے اندر لے لیتا ہے تو آنکھ
 احساس کوئی نہیں ہوتا۔ وہ دیکھتے نہیں۔ حالانکہ جب آنکھ سے ہم کسی چیز کو دیکھتے ہیں۔ تو فوراً
 ایک خاص کیفیت اس سے ہمارے اندر پیدا ہوتی ہے۔ اگر خود خالق عالم میں احساس اور قوت
 ارادی نہیں تو مادہ میں یہ احساس اور قوت ارادی کہاں سے پیدا ہو گئے۔ نظرت انسانی اس شے
 کے زمانہ میں کسی ایسی طاقت یا مادہ کے سامنے سر نہیں جھکا سکتی جو خود اس سے بھی نچلے درجہ پر
 جس میں نہ ارادہ ہو نہ دیکھنے کی قوت نہ احساس کی طاقت۔ جب انسان عقل و ارادہ کے ساتھ
 سے بچپن کی حالت میں تھا تو اس وقت تو ہم پرستی کی طرف اس کا میلان زیادہ تھا۔ جو جبر و عیب
 یا طاقتور نظر آتی تھی۔ وہ اس کی قوت و اہمیت پر خاص اثر ڈالتی تھی اور اُسے مرعوب کر دیتی تھی
 کون جانتا ہے کہ دوسرے حیوانات کی اب بھی یہی حالت ہو۔ کون جانتا ہے کہ وہ انسان کو بھی
 اس مخلوقات کا سردار نہ جانتے ہوں۔ کچھ وقت کے بعد انسان کو ان اشیاء کے متعلق جو اس کے

گرد و پیش تھیں۔ ان تو ہم پرستی کے خیالات سے نجات مل گئی۔ مگر جو چیزیں اس سے بہت بعد پر واقع تھیں ان کے متعلق اسی قسم کے خیالات باقی رہ گئے۔ اور اس طرح پر زمینی اشیاء کی پرستش سے قدم آگے بڑھا کر وہ ستارہ پرستی کے مرحلہ پر پہنچا۔ مگر اس اعتقاد نے بھی ایک زیادہ معقول عقیدہ کو جگہ دیدی۔ ستارہ پرستی کا قطعی صفایا آخری مذہب اسلام نے کیا۔ جب ستاروں کی پرستش کی بجائے یہ تعلیم دی کہ یہ ستارے اور سورج اور چاند سب انسان کے لئے مسخر کیے گئے ہیں۔ اس تعلیم کا اثر کہاں تک پہنچتا ہے۔ اب تک بھی دنیا نے اس کو پورے طور پر محسوس نہیں کیا۔

بڑے بڑے یورپین پروفیسروں کو بھی ایک قسم کا صدمہ ہوتا ہے۔ جب وہ اسلام کی اس بناوی کو سنتے ہیں وہ کہتے ہیں کہ انسان اس مخلوقات میں ایک بے حقیقت ذرہ سے بڑھ کر کچھ وقعت نہیں رکھتا۔ اس کی اپنی ہستی کا انحصار سورج کی گرمی پر ہے۔ پھر وہ سورج کا اپنا خدمت گزار کس طرح کہہ سکتا ہے۔ لیکن عقل انسانی اور سائنس کی تھوڑی سی اور ترقی کے ساتھ وہ اس آواز کا جو تیرہ سو سال ہوئے اسلام نے بلند کی تھی بہتر مفہوم سمجھنے لگیں گے۔ اب بھی ہم سورج سے

۱۰۔ قرآن کے یہ الفاظ اس قابل ہیں کہ اب در سے لکھے جائیں۔ یہ مضمون قرآن کریم نے بہت مرتبہ بیان فرمایا ہے۔ ہم تاغرین کی ذیل کی آیات کی طرف توجہ دلاتے ہیں۔ اللہ الذی خلق السموات والارض واذل من السماء ماء فاخرج به من الثمرات رزقا لکم وسمی لکم الفلک لتجری فی البحر بامرہ وسمی لکم الانهار وسمی لکم الشمس والقمر واثبین وسمی لکم الیل والنهار (ابراہیم ۳۲-۳۳) اللہ وہ ہے جس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا اور بادل سے پانی اتارا۔ پھر اس کے ساتھ پھل نکالے۔ تمہارے لئے رزق اور تمہارے لئے کشتیوں کو مسخر کیا جو سمندر میں اس کے حکم کے ساتھ چلتی ہیں۔ اور تمہارے لئے دریاؤں کو مسخر کیا۔ اور تمہارے لئے سورج اور چاند کو مسخر کیا جو اپنے راہ چل رہے ہیں۔ اور تمہارے لئے رات اور دن کو مسخر کیا۔ کیا لطیف ترتیب رکھی ہے۔ پہلے فرمایا کہ کشتیوں کو مسخر کیا۔ پھر دریاؤں کو پھر سورج چاند کو۔ پھر رات دن کو۔ اب میں یہ سمجھا یا ہے۔ کہ جس طرح کشتی کو اپنے کام میں لاتے ہو اسی طرح ان تمام چیزوں کو اپنے کام میں لاسکتے ہو۔ حتیٰ کہ آخر رات دن پر ختم کر کے یہ سمجھا یا کہ مکان کیا زمانہ کو بھی تمہارے لئے مسخر کیا +

یہ کام لیتے ہیں کہ وہ ہمارے لئے لذیذ پھل اور ہماری غذا کا سامان فائدہ پیدا کرتا ہے۔ ایک بین ہندوستانی نے ایک چولہا ایجاد کیا ہے جس میں وہ سورج کی گرمی سے اپنا کھانا پکاتا ہے جب ہم اپنے ہوائی جہازوں کو زیادہ کمال کی حالت پر پہنچا سکیں گے تو اگر ہم چاہیں تو ہر وقت سورج کے سامنے رہ سکیں گے۔ ہم بادلوں کے پردوں کو چار ڈالنے کے قابل ہو جائیں گے۔ ہم گویا سچ کو بھی اپنے اوپر اگر چاہیں تو غروب نہ ہونے دیں گے۔ جب ہم اس کو ایک جگہ غروب کی طرف اُل پائیں گے۔ تو ہم اس گڑھ کے کسی دوسرے ایسے مقام پر پہنچ جائیں گے۔ جہاں سورج چڑھ رہا ہوگا اس طرح سورج ہمیشہ ہم پر اپنی روشنی ڈال سکے گا۔ گویا ہم سورج سے زیادہ طاقتور ہیں۔ وہ قوت ارادی نہیں رکھتا۔ وہ ایک مقررہ راہ سے ادھر ادھر نہیں ہو سکتا۔ وہ ہمارا مقابلہ نہیں کر سکتا۔ لیکن ہم اگر اس عقل کو جو خدا نے ہمیں دی ہے تکمیل کی حالت کو پہنچائیں تو ہم اس کا مقابلہ کر سکتے ہیں۔ پس ایسی حالت میں چاہیے کہ سورج ہماری عبادت کرے نہ یہ کہ ہم اُس کی جلالت کریں۔ انسان میں جیسے جیسے عقل کی تدریجی ترقی ہوتی گئی۔ وہ اپنی طاقت کو محسوس کرنے لگا جب تجربہ نے اسے سکھایا کہ وہ دُنیا پر حکومت کر سکتا ہے۔ اور دوسری طرف اُس کو اس میں بھی شبہ نہ رہا کہ وہ خود بالکل سبکس ہے کہ اُس نے اس دنیا کی کسی چیز کو کبھی پیدا نہیں کیا۔ بلکہ اس کی عقل بھی جس کے ذریعہ وہ مخلوقات پر حکومت کر سکتا ہے اس کی اپنی نہیں۔ وہ ہوا جس سے وہ سانس لیتا ہے وہ خوراک جو وہ کھاتا ہے۔ وہ پانی جو وہ پیتا ہے یہ تمام چیزیں خود اُس نے اس عالم میں مہیا نہیں کیں۔ بلکہ انکا مہیا کرنے والا کوئی اور ہے۔ تو ایک طرف جب اُس نے ان بھوتوں اور دیوتاؤں کے تصرف سے نجات حاصل کی جو اُس کے لئے باعثِ خوف اور عزت کرنے کے قابل تھے۔ دوسری طرف اُس نے اپنا سر اس طاقتور ہستی کے سامنے جھکا دیا عقل کے مطابق اور قانون کے ذریعہ سے اس مخلوقات پر حاکم ہے۔ ہاں جو خود انسان پر بھی حکم ہے۔ اب اس ہستی کی ذات اور صفات کے متعلق دوسرے مذاہب اور بالخصوص عیسائی مذہب نے اس قسم کے عقائد تجویز کیے ہیں۔ جو نہ صرف خلاف عقل ہیں۔ بلکہ ایسے حالات میں جیسے مثلاً اب جنگ سے پیدا ہو گئے ہیں۔ طرح طرح کے شبہات خود ذات باری کی ہستی کے متعلق پیدا کرتے ہیں۔ یہودیوں کے ہاں گوا اللہ تعالیٰ کی صفات حسنہ کا خیال اعلیٰ پایا جاتا ہے۔ لیکن وہ اپنے

خدا کو واقعی خدا سے بڑھ کر خیال نہیں کر سکتے۔ بلکہ اُن کے ذہن میں خدا صرف اسرائیل کا خدا ہی تھا عیسائی ایک انسان خدا کی عبادت کرتے ہیں وہ اس کی طرف جذبات منسوب کرتے ہیں اور انکا عقیدہ یہ ہے کہ اس کا ایک بیٹا بھی ہے۔ بعض لوگ دنیا میں اس خیال کے بھی گذرے ہیں۔ جو کہتے تھے کہ خدا کی بیٹیاں بھی ہیں۔ پھر عیسائیوں کے نزدیک خدا ”محبت“ ہے وہ اس کو باپ کے نام سے پکارتے ہیں۔ مگر وہ اسے ایسا باپ سمجھتے ہیں۔ کہ سوسائٹی میں ان صفات کے باپ کو پسند نہیں کیا جاتا جو وہ ”خدا باپ“ کی طرف منسوب کرتے ہیں۔ کیونکہ وہ اسے ایسا باپ سمجھتے ہیں جو اپنے بچوں کی ہولناکی خواہش کو بغیر کسی روک ٹوک کے پورا کرتا جائے۔ جب عیسائی خدا کو ”محبت“ کہتے ہیں تو ان کا منشاء یہ خیال ظاہر کرنے کا ہوتا ہے کہ وہ ایسا محبت کرنا والا ہے۔ کہ اُس کی محبت نے یہ تقاضا کیا کہ اپنے بیٹے کو قربان کر دے مگر یہ پسند نہ کیا کہ انسان ان بدیوں کے بد نتائج کو پائیں جن کا وہ ارتکاب کرتے ہیں۔ اس اعتقاد کی وجہ سے اُن کو یہ مصیبت پیش آتی ہے۔ کہ جب وہ دیکھتے ہیں کہ ہزاروں آدمی ایک دوسرے کو ذبح کر رہے ہیں۔ گھروں کے گھر اور ملکوں کے ملک ویران اور بے آباد ہو جا رہے ہیں تو وہ کہہ اٹھتے ہیں کہ خدا محبت کرنا والا نہیں۔ اور یہ اعتراض جو اُن کے دلوں میں پیدا ہوتا ہے ان کے عقائد کے دوسرے درست ہو کیونکہ جب اُن کا مذہب اُن کو یہ سکھاتا ہے کہ خدا ایسا محبت کرنے والا ہے کہ اُس نے خود اپنی ذات پر دیکھ برداشت کرنے کو اس بات پر ترجیح دی کہ انسانوں کو کسی قسم کا دکھ نہ پہنچے۔ تو وہ کہتے ہیں کہ اب خدا اس محبت کا اظہار کیوں نہیں کرتا۔ اب تو اس کو یہ ضرورت بھی نہیں۔ کہ اپنے اوپر کوئی دیکھ اور مصیبت لے۔ وہ اپنی طاقت سے کام لے کر ساری خوشنری اور تباہی کا ایک کن میں فیصلہ کر سکتا ہے۔ پھر وہ کیوں اپنی طاقت کو نہیں برتتا یا واقعی اُس میں محبت نہیں اور یا اُسے طاقت نہیں کہ اس خوشنری کا خاتمہ کرے۔

اس قسم کے تمام غلط خیالات کا ازالہ اسلام نے اس طرح کیا ہے کہ اللہ تعالیٰ کی صفات کا صحیح نقشہ انسان کے سامنے پیش کیا ہے۔ اس قسم کی تمام باتوں کو خدا کی ذات پاک کی طرف منسوب کرنے سے انکار کیا ہے جن سے خدا کی عظمت و جلال میں نقص نظر آئے۔ نہ کان کا محسوس کرنا یا آرام چاہنا۔ دیکھ کا برداشت کرنا وہ جذبات جو انسان کے سلسلہ توالد و تناسل میں کام

کرتے ہیں۔ یعنی خدا کی طرف بیٹھے یا بیٹھی کا منسوب کرنا یا اور انسانی جذبات کا اس میں پایا جانا۔ ان سب باتوں کا انکار کیا ہے۔ خدا کی صفات کے متعلق اسلام کی تعلیم کا بنیادی پتھر لیس کمشلہ فنی ہے۔ جس کے یہ معنی ہیں کہ اس کی مثل جیسی بھی کوئی چیز نہیں گو یا وہ تمام خیالات اور جذبات انسانی سے اس قدر اعلیٰ اور ارفع ہستی ہے کہ دنیا کی کوئی چیز نہ صرف اس جیسی ہی نہیں بلکہ اس کی مثل جیسی بھی نہیں۔ اس لیے جب ہم کہتے ہیں کہ خدا انسان ہے دیکھتا ہے علم رکھتا ہے ارادہ رکھتا ہے۔ محبت کرتا ہے تو ہمارا یہ مطلب نہیں ہوتا کہ اس کے بھی ہماری مثل جو اس میں جن سے اُس کو یہ چیزیں حاصل ہوتی ہیں۔ جب ہم کہتے ہیں کہ وہ حتیٰ یعنی زندہ ہے تو ہمارا یہ مطلب نہیں ہوتا۔ کہ وہ ہماری طرح سانس لیتا ہے یا ہماری طرح ہوا کا محتاج ہے یا کہ اُس کا کھئی دل ہے جو حرکت کرتا ہے یا اُس کے اندر دورانِ خون ہوتا ہے پس جب کوئی شے اس کی مثل جیسی بھی نہیں تو تمام صفات جو ہم اس کی طرف منسوب کرتے ہیں وہ اپنا ایک خاص مفہوم رکھتی ہیں۔ اگر ہم اس کو باپ کہیں تو محض ان معنوں میں کہہ سکتے ہیں کہ وہ ہمارا خالق ہے اسی نے ہم کو وجود بخشا اور ہمیں ہستی میں لایا۔ لیکن ہمارا یہ مطلب ہرگز نہیں ہو سکتا کہ ہم یا کوئی اور سچ مجھ اس کا بیٹا ہے۔ جب ہم کہتے ہیں کہ وہ محبت کرتا ہے تو اس کے یہ معنی نہیں ہوتے۔ کہ وہ سچ مجھ ہم پر فریفتہ ہو رہا ہے۔ یا کہ وہ ہماری خاطر اپنی اوپر دُکھ اور تکلیف اٹھانے کے لیے تیار ہے۔ اسلام میں خدا تعالیٰ کے اسمائے حسنیٰ میں سے ایک صفاتی نام ایسا خوبصورت ہے کہ دوسری کسی زبان میں کوئی ایک لفظ اس مفہوم کو ادا کرنے والا موجود نہیں۔ اس نام کا مفہوم ”محبت“ سے بہت بڑھ کر ہے۔ اسلام خدا کو الرحمن کہتا ہے۔ جس کے معنی یہ ہیں کہ خدا کی محبت اور رحم اس قدر وسیع ہے کہ اُس نے اپنی مخلوق کے لیے قبل اس کے کہ وہ مخلوق عالم ہستی میں آئے۔ ہر قسم کی ضروریات کو پہلے سے ہی مہیا کر دیا۔ اگر یہ ممکن ہوتا تو بہتر تھا۔ کہ اللہ تعالیٰ کے سارے نام امتیازی ہوتے جیسا کہ عربی زبان میں دو نام اللہ اور رحمن ہیں کہ وہ کسی دوسرے پر بولے نہیں جاتے۔ لیکن انسان کی قوت بیانی محدود ہے۔ اس لیے وہ مجبوراً وہی لفظ خدا کی صفات کے اظہار کے لیے بولتا ہے جن کا استعمال وہ اپنی صفات کے لیے کرتا ہے۔ خدا کی ذات اور صفات

کے متعلق اسلام کی تعلیم کا خلاصہ یہ ہے کہ بہتر سے بہتر اور اعلیٰ سے اعلیٰ صفات جو انسان قیاس میں لاسکتا ہے۔ وہ خدا میں پائی جاتی ہیں۔ چنانچہ اس خیال کا اظہار قرآن کریم میں یں الفاظ کیا گیا ہے۔ لہٰذا اسماء الحسنیٰ یعنی اس کے وہ اسماء ہیں جن کے اندر اعلیٰ سے اعلیٰ حسن موجود ہے وہ رحیم یا رحم کرنے والا۔ ودود یا محبت کرنے والا۔ رؤف یا مہربانی کرنے والا بھی ہے۔ مگر وہ حکیم اور قدیر بھی ہے۔ اور وہ انصاف بھی فرماتا ہے۔ اس لیے اگر ہم اس کی صفات کے تقاضا کی وجہ سے یہ چاہتے ہیں۔ کہ وہ ہمارے اوپر محبت کا اظہار کرے تو ساتھ ہی یہ بھی سمجھ لیتے ہیں کہ صفت رحمت کا اظہار کسی دوسری صفت الٰہی کو باطل کر کے نہیں ہو سکتا یا محبت اس کے انصاف اس کی حکمت اس کی طاقت کے خلاف نہیں ہوگی۔ اگر ہم اس کے قوانین پر عمل نہیں کرتے تو اس خلاف ورزی کی سزا بھی اس کے صفات کے تقاضا میں سے ہے۔ یہی وجہ ہے کہ ایک مسلمان جب دُعا کرتا ہے تو وہ یہ دُعا کرتا ہے کہ اللہ تعالیٰ اسے یہ طاقت دے کہ وہ سیدھی راہ پر چلے۔ اور اُس کو یہ سمجھ حاصل ہو کہ وہ غلط راہ سے بچ سکے۔ اس عالم میں جو چیز قانون کو توڑتی ہے وہ خلاف ورزی قانون کی سزا بھی ضرور پاتی ہے اور بسا اوقات وہ سزا اسی مالک کی پوری طاقت کے ساتھ انسان کے سر پر آ رہتی ہے۔ اس لیے خدا کی صفات میں سے یہ بھی ہے کہ وہ قہار ہے اور یہ بھی کہ وہ جبار ہے لیکن ان صفات کے متعلق یہ بھی یاد رکھنا ضروری ہے کہ بعض صفات ایسی ہیں کہ انسان کے اندر جب ان کا ہونا بیان کیا جاتا ہے تو وہ اچھی معلوم نہیں ہوتیں۔ لیکن خدا میں انہی صفات کا بیان کیا جانا ایک خوبی رکھتا ہے۔ انسان ہو یا کوئی دوسری مخلوق۔ خدا کے رحم پر اسکا حق بطور دعویٰ قائم نہیں۔ ہم عالم ہستی میں آنے میں کسی قسم کا اختیار نہیں رکھتے۔ خدا نے ہر چیز اپنے ارادہ سے اپنی مرضی کے مطابق پیدا کی نہ ایک چیونٹی کو یہ حق ہے کہ وہ سوال کرے کہ اُسے ہاتھی کیوں نہیں بنایا گیا اور نہ ہی ایک معمولی بندر کو یہ حق حاصل ہے کہ وہ یہ کہے کہ مجھے اس کمال کی صورت تک کیوں نہیں پہنچایا گیا۔ جہاں تک ڈاروں کے خیال کے مطابق ایک دوسری قسم کا بندہ پہنچ چکا ہے۔ یا خالق یا رب کا ارادہ ہے کہ ایک مخلوق اس کی بندر ہونے کی حالت تک پہنچی ہے اور دوسرے اُس کی ربوبیت کے ماتحت انسان کی حالت

تک پہنچی ہوئی ہے۔ اسی طرح پر جب ایک چیز اپنے مادی وجود کو کھودیتی ہے یا بالفاظ دیگر جب موت اس پر وارد ہو جاتی ہے تو اس سے خدا کے رحم پر کوئی اعتراض نہیں ہوتا۔ جب ایک باغبان ان پودوں کو جو اُس نے خود لگائے تھے جڑ سے اکھیڑ پھینکتا ہے یا کاٹ ڈالتا ہے تو اس کی وجہ یہ ہوتی ہے کہ وہ اب ان کا کوئی فائدہ نہیں دیکھتا یا اُسے معلوم ہو جاتا ہے کہ جس غرض کے لیے اس نے انھیں لگایا تھا اُس غرض کو انھوں نے پورا نہیں کیا۔ پس لیے اس عالم کا خالق اور بنانے والا خوب جانتا ہے کہ کون انسان یا کون قوم اس قابل ہے کہ اسے بڑایا جائے اور اس کی تربیت کی جائے۔ اور کون اس لائق ہے کہ اُسے دنیا سے مٹایا جائے یا کم کیا جائے۔ جس شخص کو یا جن لوگوں کو دنیا سے نابود کیا جاتا ہے اُن کا یہ حق نہیں کہ وہ شکایت کریں کہ ہماری زندگیوں کو لمبا کیوں نہیں کیا جاتا۔ ٹھیک جیسا کہ ان پودوں کو جن کو ایک باغبان کاٹ ڈالتا ہے۔ یہ حق حاصل نہیں کہ وہ شکایت کریں کہ انھیں کیوں کاٹا جاتا ہے۔ بعض وقت باغبان بعض پودوں کو اس لیے نکال دیتا ہے۔ تاکہ باغ کی حالت بحیثیت مجموعی بہتر ہو جائے۔ اسی طرح پر خدا تعالیٰ بعض وقت ایک قوم کو اس لیے تباہ کرتا ہے کہ تمام دنیا کی حالت بہتر ہو جائے۔ بظاہر یہ فعل ایسا معلوم ہوتا ہے کہ اس کو ظالمانہ خیال کیا جاسکتا ہے۔ لیکن حقیقتاً وہ رحم اور محبت کا تعاضا ہوتا ہے۔ اب دوسرے سوال کو تو یعنی اس عالم مخلوقات کے نظم کو۔ سائنس دان اور علم الہیات کے ماہر دونوں یہ یقین رکھتے ہیں کہ یہ نظم مقررہ اصول پر ہے۔ خواہ وہ مختلف چیزیں جن کا وجود ہم دنیا میں دیکھتے ہیں علیحدہ علیحدہ پیدا کی گئی ہیں اور خواہ وہ ایک ہی حالت سے ترقی کیے کے مختلف مدارج تکمال پر پہنچ کر مختلف ہو گئی ہیں۔ اس میں کسی کو شک نہیں کہ اس عالم کا نظم ان قوانین معینہ پر ہے جو ایک بال بھر بھی ادھر ادھر نہیں ہو سکتے۔ ایک حکیم خالق اور موجد نے نہ صرف اس عالم کو اعلیٰ درجہ کے اصولوں کے مطابق ایجاد اور خلق کیا ہے۔ بلکہ وہ اس پر حکومت بھی حکمت اور قانون کے ساتھ کرتا ہے۔ ہم کو ہر صورت میں وہ قانون جو کام کر رہا ہے سمجھ آئے یا نہ آئے۔ مگر اس میں کچھ شک نہیں کہ تمام واقعات جن کا ظہور اس عالم میں ہو رہا ہے۔ کسی قانون سے وابستہ ہیں۔

وہ کاریگر جو ایک ایسی کل بنائے جس کا آج ایک پرزہ درست کرنے کی ضرورت ہے تو کل دوسرے کوئی کاریگر نہیں کتا۔ پس بصیر و قدیر صانع عالم نے اس عالم کی خلق اور ایجاد میں اس قسم کے نقص باقی نہیں چھوڑے۔ کہ آئے دن اس کے پرزوں کو درست کرنے کی ضرورت پیش آتی رہے۔ جو کچھ طاقت اس عالم کے کسی جزو میں ہے۔ جو کچھ تدبیر کجی ترقی اور کمال یہ حاصل کر سکتا ہے ان سب کو اس نے مد نظر رکھا ہے۔ پس سورج گردش کرتا ہے۔ چاند ایک خاص راہ پر چلتا ہے زمین گھومتی ہے۔ گرمی کے ذریعہ سے سبزوں کی تقسیم اور ان کا پیدا کرنا عمل میں لایا جاتا ہے۔ سبزیاں اور گھاس بھیڑوں کے لیے چارہ مہیا کرتی ہیں۔ بھیڑ خود انسان کے جسم کو نشو و نما دینے میں کام آتی ہے۔ صنایع عالم نے اس تمام نظم میں کوئی ایسا نقص باقی نہیں چھوڑا جو اس کو خود پھر بار بار مداخلت کی ضرورت پیش آتی رہے۔ کیونکہ اس کی قوت ایجاد و خلق نہایت درجہ کی کامل ہے۔ اس لیے وہ قوانین اور اصول جن پر اس سارے عالم کا دار و مدار ہے خدا کو ضرورت نہیں کہ موسموں کے تغیر و تبدل کا انتظام کرتا رہا کرے۔ اُس نے زمین کو سورج کے سامنے ایک خاص حالت میں رکھا ہے۔ جس سے ہمارے موسموں کا تغیر و تبدل پیدا ہوتا رہتا ہے۔ ہر چیز ایک مقررہ قانون پر کام کرتی ہے۔ خدا کے سوا کوئی دوسری ہستی ان قوانین کو روک نہیں سکتی انسان بھی اسی طرح ان کے ماتحت ہے جس طرح دوسری مخلوقات ہیں۔

۱۔ قرآن کریم میں اللہ تعالیٰ نے اپنے ان قوانین کی طرف جن کے ماتحت نظام عالم کام کر رہا ہے بار بار توجہ دلائی ہے۔ اور سورہ ملک کی ابتداء میں نہایت وضاحت سے اس بات کو بیان فرمایا ہے مائزہ فی خلقی الرحمن من تقوٰت قارِع البصائر توئی من فطری یعنی رحمن کی مخلوقات میں جو قوانین کام کر رہے ہیں ان میں کسی قسم کا فرق نہیں۔ جتنا زیادہ غور انسان کرے گا۔ اُسی قدر زیادہ صفائی سے اس بات کو دیکھ لے گا کہ اس کے قوانین میں کون نقص ایسا نہیں کہ ایک جگہ قانون کام کر رہا ہو مگر تفاوت کے نہ ہونے سے مطلب یہ ہے کہ ایک ہی رنگ کے قوانین کام میں لگے ہوئے ہیں۔ گویا درحقیقت ایک ہی قانون ہمارے عالم میں کام کر رہا ہے اور فطور کے نہ ہونے سے منشا ویسے کہ قوانین کے عمل میں کوئی اختلال واقع نہیں ہوتا۔ کہ بعض جگہ تو قانون عمل کر کے ایک نتیجہ پر پہنچا دے اور بعینہ انہی حالات کے ماتحت سری جگہ عمل کر کے اس نتیجہ پر نہ پہنچائے۔ اس لیے یہاں بار بار زور دیا ہے کہ پھر دیکھو اور پھر غور کرو۔ کیونکہ قانون کے عمل کو دیکھنے کے لیے بہت غور و مدبر و وسیع نظر کا رہا ہے۔

انسان اس وسیع مخلوقات کے اندر کیا حیثیت رکھتا ہے وہ ایک تل کے برابر ہے بلکہ اشیا بھی نہیں پھر انسان کو کیا حق ہے کہ اگر کسی وقت دنیا اس کے متلاء کے مطابق نہ چل رہی ہو تو وہ شکایت کرے۔ ڈیر پیر نے خوب کہا ہے۔

مگر اس طرح اصولی قوانین تک پہنچ جانے میں اور اس عالم کے نظام میں ان کے لائیبیل محیط اور سب سے فائق ہونے کو ان لینے میں انسان کے اولائے فعل کو کچھ نقصان نہیں پہنچتا۔ تمام چیزوں کی ظاہری صورت کا اظہار اس نقطہ خیال میں ہے جس سے ہم ان کو دیکھتے ہیں جو شخص ایک کچا کچھ بھرے ہوئے شہر کے اشتغال میں منہمک ہے۔ وہ سوائے انسانوں کی مخلوق کے اور کچھ نہیں دیکھتا۔ اور اگر اُس نے اپنے ہی تجربہ سے رائے لگائی ہو تو وہ اس نتیجہ پہنچے گا کہ وہ تمام عالم کے رخ کا انحصار انسان کی مرضی پر ہے جو کبھی ایک پہلو بدلتی ہے اور کبھی دوسرا۔ لیکن جو شخص ذرا بلند ری کے مقام سے نظر ڈالے گا۔ روزمرہ کے جھگڑے اس کی آنکھوں کے سامنے نہیں آئیں گے اور نہ انسانوں کی باہمی مباحثات اس کے کانوں تک پہنچیں گے وہ دیکھ لے گا کہ جوں جوں وہ اوپر چڑھتا جاتا ہے اور اس طرح اس کی آنکھ کے نیچے کا منظر وسیع ہوتا جاتا ہے ساتھ ہی انسان کے انفرادی کاموں کی وقعت کم ہوتی جاتی ہے۔ اور اگر وہ صحیح فلسفیانہ بینی عام نقطہ خیال پر پہنچ جائے اور اپنے آپ کو سارے زمینی اثرات اور پیچیدگیوں سے الگ کرے اور اس قدر بلند ہو جائے کہ اس سارے کرۂ زمینی پر بحیثیت مجموعی ایک نظر ڈال سکے تو اس کی تیز سے تیز نگاہ بھی انسان اور اس کی آزادی خیال اور اس کے افعال کا اثر نہ دیکھ سکے گی۔ زمین کی اس تیز رفتاری میں جسے کوئی چیز روک نہیں سکتی اس کی شب و روز کی تکلیف بات کی باقاعدگی میں اس کے براعظموں اور سمندروں کی خوبصورتی میں جسے ہر نگہ بچان سکتی ہے اور جن میں اب کسی قسم کی تاریکی نہیں بلکہ روشن سیاروں کی طرح جھمک رہے ہیں۔ وہ اپنے آپ سے یہ سوال کرے گا کہ ان تمام متناؤں اُمیدوں اور تفکرات کا۔ اور زندگی راحت و غم کا کیا حشر ہوا؟ جیسا کہ وہ کام جن کا انحصار انسان کی مرضی پر ہے اس کی آنکھوں کے سامنے سے غائب ہوتے جائیں گے اور وہ امور اس کی آنکھوں کے سامنے ظاہر ہوتے جائیں گے جن پر انسان کا تصرف نہیں اور ہر لمحہ زیادہ روشنی پیدا ہوتی جائے گی۔ وہ خود اپنے ہی

تجربہ کی صحت پر شک کرنے لگے گا اور اس کے دل میں یہ سوال اُٹھے گا کہ یہ کس طرح ہو سکتا ہے کہ وہ مقام جو اس قدر لازوال شان و شوکت کی جگہ ہے۔ وہیں اس قدر انسانی بے ثباتیاں بھی موجود ہیں اور یہ کس طرح ہو سکتا ہے کہ ایک حرکت کرنے والے عالم کے وسیع طاقتور اور لا تبدیل طریق میں کچھ انسانی کمزوری اور ناتوانی بھی چھپی ہوئی اپنا کام کر رہی ہے۔ غور کرو کہ صرف نقطہ خیال تبدیل ہوا ہے۔ مگر اس سے کس قدر انقلاب ہمارے خیال میں پیدا ہو گیا ہے۔ ایک ہندو فلاسفر نے سچ کہا ہے کہ جو شخص دریا کے کنارے کھڑا اس کے بہاؤ کے منظر کو دیکھ رہا ہے وہ اس کی تمام لہروں کو یکے بعد دیگرے آگے گزرتے ہوئے دیکھتا ہے۔ لیکن جو شخص ایک مرتفع مکان سے اس نظارہ کو دیکھے گا اُسے وسیع میدانوں کے اندر صرف ایک بے حرکت سفید چمکتا ہوا دھواگا نظر آئے گا۔ ایک کی نظر میں انسان کا وہ بڑھتا ہوا علم اور تجربہ ہے جو کہ رفتار زمانہ سے پیدا ہو رہا ہے۔ دوسرے کی نظر میں خدا کا فوری اور جماعتی علم ہے۔“

آج جب ہم نے خدا کی ذات و صفات کا اور اس عالم میں واقعات کے کام کرنے کا کچھ علم حاصل کر لیا ہے۔ تو ہم یہ آسانی سے سمجھ سکتے ہیں کہ کیا یہ جنگ یا اس قسم کے دوسرے وسیع مصائب انسانی سے خدا کی ہستی یا خدا کے رحم پر کوئی شبہ پیدا ہو سکتا ہے۔ ہم دیکھ چکے ہیں کہ جس قسم کا خدا عیسائی مذہب پیش کرتا ہے۔ جس کو وہ باپ کہتے اور صرف محبت ہی محبت بتاتے ہیں وہ عقیدہ واقعات کے رُو کے سامنے قائم نہیں رہ سکتا۔ ہم یہ بھی جانتے ہیں کہ انسان کو یہ کہنے کا کوئی حق حاصل نہیں کہ واقعات عالم کے اختیار صرف اسی کی بہتری کیلئے ہونی چاہیئے یا اس کا خضار اس کی مرضی پر ہونا چاہیئے۔ لیکن ساتھ ہی اس کے ہم یہ بھی دیکھتے ہیں کہ خدا نے محض اپنے رحم سے انسان کو جن لیا کہ وہ اسے اشرف المخلوقات بنائے۔ یہاں تک کہ وہ سورج جیسی عظیم الشان چیز کو بھی اپنے کام میں لاسکے اور اپنے مطلب کے موافق اس سے کام لے سکے۔ ایک بُنت ہی حقیر سی ہستی کو اُس نے محض اپنے رحم سے زمین پر اپنا فیض بنایا۔ یقیناً انسان کو اس مرتبہ تک پہنچنے میں خود کوئی اختیار نہ تھا۔ اور نہ اپنی مرضی سے یہ مقام اُس کو حاصل ہوا۔ بلکہ محض خدا کے رحم نے اس کو اس مقام تک پہنچایا

جو دماغی اور ذہنی قوائے انسان کو دیئے گئے نہ وہ باہقی کو دیئے گئے اور نہ کسی دوسری طری سے بڑی زمینی مخلوق کو۔ یہ انسان کے جسم کا بنیادی چھوٹا سا قالب ہے جس میں اس قدر طاقت رکھ دی گئی ہے کہ وہ آہستہ اور باقاعدہ خاص اصول کے اوپر چل کر ترقی کرتا کرتا ایک ایسے مکمل انسان کی صورت اختیار کرے جو بلند پروازی کرتا ہو آسمان تک بھی پہنچ سکے۔ اسکے علاوہ اس دُنیا کے نظام حیات حیوانی میں ہم کیا دیکھتے ہیں۔ یہ کہ زندگی کے لیے ایک سل جدوجہد جاری ہے ایک مخلوق کی موت پر دوسرے کی زندگی کا انحصار ہے۔ جب ہم گوشت کھاتے ہیں یا گو بھی کھاتے ہیں ہم یقیناً ایک زندگی کو مٹاتے ہیں۔ کیا ایک بھیڑ جب ہم اسے اپنے کھانے کے لیے ذبح کرتے ہیں خدا کے رحم کے خلاف اعتراض نہیں کر سکتی کہ آپ نے ہمیں کیوں اس کے مانے کی اجازت دی ہے؟ کیا ایک بزرگھاس کا پودہ اسی طرح پر اعتراض نہیں کر سکتا کہ کیوں اُس نے بھیڑ کو اسے کھا جانے کی اجازت دی ہے؟ اگر ایک بھیڑ یا ایک گھاس کا تنکا اعتراض نہیں کر سکتا تو ہم کیونکر اعتراض کر سکتے ہیں۔ اگر ہم میں سے ایک دوسرے کو مار ڈالتا ہے یا ایک شیر ہم کو ٹکڑے ٹکڑے کر ڈالتا ہے +

میری رائے میں تو یہ اصول کہ ایک کی موت سے دوسرے کی زندگی بنتی ہے۔ ہمارے دل پر خدا کے رحم کا گہرا اثر ڈالتا ہے۔ یہ اس تمام مخلوقات کو جس میں زندگی ہے اور جس میں ہم بھی شامل ہیں یہ بتاتا ہے کہ ہماری زندگی نہ اپنی کوشش سے بلکہ محض خدا کے فضل سے ہے۔ انسان کی مثال کو لو۔ باوجود اپنے ذہنی قوائے کے باوجود اپنی طبیعتی ایجابات کے وہ زمینی مخلوقات میں سے سب سے لمبی عمر والا نہیں ہے۔ پھر وہ ایک لمحہ کے لیے بھی اپنی زندگی کا یقین کامل نہیں رکھ سکتا۔ ایران کی اس قابلِ عزت شاعر شیخ سعدی نے کیا خوب کہا ہے کہ انسان کو چاہیے کہ جب وہ سانس لے خدا کا دودفعہ شکر یہ ادا کرے۔ کیونکہ جب وہ اپنے سانس سے ہوا خارج کرتا ہے تو وہ ایک ایسی زہر بارہر نکال پھینکتا ہے۔ جو اگر نہ نکالی جاتی تو اسے ہلاک کر دیتی اور جب وہ سانس کے ذریعہ سے ہوا اندر لیجاتا ہے۔ تو زندگی بخش آکسیجن لے جاتا ہے۔ خود کو کہ کس طرح تمہاری زندگی کا ہر لمحہ ہلاکت کو بچانے والے واقعات کے اسکان سے پُر ہے تو پھر تم کو سمجھ آئے گا۔ کہ ہم صرف خدا کے رحم سے ہی

زندگی بسر کر رہے ہیں *

اللہ تعالیٰ نے تم کو ایک حد تک آزادی فعل بھی دی ہے۔ تم اپنی قسمت کو اچھا یا بُرا بنا سکتے ہو۔ خدا کی کتاب ارشاد الہی ہمیں یوں پہنچاتی ہے۔ وکل انسان الزمئہ طائرۃ فی عنقہ وخرج لہ یوم القیمۃ کتابا یلقاہ منشورا اقرأ کتابک کفی بنفسک الیوم علیک حسیبا من اھتدی فانما یعتدی لنفسہ ومن ضل فانما یضل علیہا ولا تزداد منہ وزرا اخری وما کنّا معذبین حتی نبعث رسولاً (بنی اسرائیل ۱۲-۱۵) اور ہر ایک انسان کے عمل نامہ کو ہم نے اُس کی گردن کے ساتھ لگا دیا ہے۔ اور قیامت کے دن ہم اس کے لیے ایک ایسی کتاب نکال لائیں گے جس کو وہ کھلی ہوئی پائے گا۔ اپنی کتاب کو پڑھو۔ آج تیرا اپنا نفس ہی تیرے محاسب کے لیے کافی ہے۔ جو شخص سیدھی راہ پر چلتا ہے وہ اپنی جان کی بھٹائی کے لیے ہی سیدھی راہ پر چلتا ہے اور جو شخص گمراہی اختیار کرتا ہے ہکا دیال بھی اس کی اپنی جان پر ہی ہوگا۔ اور کوئی بوجھ اٹھانے والا دوسرے کا بوجھ نہیں اٹھائے گا۔ اور ہم کبھی سزا نہیں دیتے جب تک کہ پہلے رسول مبعوث نہ کر لیں *

اگر ہم ایک دوسرے کو مارنے کی ہی ٹھان لیں اور سرسبز ملکوں کو تباہ کرنے پر تکل جائیں تو اس کے لیے خدا کو الزام کیوں دیا جائے۔ خدا نے یہ زمین اس قدر وسیع بنائی ہے کہ سب انسان آرام سے اس پر گزارہ کر سکتے ہیں۔ اگر اُن کا منشاء آرام سے رہنے کا ہوا اور اگر انسان کے لالچ اور طمع کی کوئی حد بندی ہو۔ اگر ہم ایسا نہیں کرتے تو ہم اس کے احکام کی خلاف ورزی کرتے ہیں اور ضرور ہے کہ اس کی سزا پائیں۔ خدا تو اپنی سب مخلوق پر یکساں مہربان اور رحم کرنے والا ہے لیکن جو شخص دوسرے کو نقصان پہنچانے کا ارادہ کرتا ہے وہ ضرور ہے کہ اُس کی سزا پائے۔ اس صورت میں یہ سزا بھی خدا کے رحم کا نتیجہ ہوتی ہے۔ موجودہ جنگ جس نے ساری دنیا میں آگ لگا دی ہے وہ خود کسی بات کا نتیجہ ہے؟ انسانوں کے اپنے جذبات اور اعمال کا نہ کسی اور چیز کا۔ اس میں کوئی شبہ نہیں کہ کوئی معصیت شان بد نہیں آتی۔ مگر کسی نہ کسی رنگ میں اس کے اپنے ہاتھ ہی اس کو پیدا کرتے ہیں۔ آگ خدا کے رحم اور محبت پر کوئی اعتراض وارد نہیں ہوتا۔ وہ وحیم اور مہربان ہے۔ وہ

بدی کو پسند نہیں کرتا۔ بدی صرف ان طاقتوں اور قوتوں کے بُرے استعمال کا نام ہے جو ہر کوئی لگتی ہیں۔ خدایہ چاہتا ہے کہ سب انسان بھائی بھائی بن کر رہیں۔ ایک دوسرے کے خیر خواہ اور ہمدرد بنے رہیں۔ اس نے ہم کو قوائے عقلی اور ذہنی اس لیے دیئے تھے کہ ان کو ہم ایک دوسرے کی ہمدردی کے لیے کام میں لائیں۔ لیکن انسان انہی قوائے کو اپنے ہی بنی نوع کی بربادی کیلئے استعمال کرتا ہے۔ اور اس طرح خود اپنی جان پر ظلم کرتا ہے۔ وہ یہ نہیں چاہتا کہ دوسرے بھی آرام سے رہیں بلکہ اپنی طاقت کا سب کو وسیع کرنا چاہتا ہے۔ اس شکش میں اس جدوجہد میں ضروری ہے کہ انسانوں پر تباہی بھی آئے۔ یہ تباہی بھی اس لیے نہیں کہ خدا تعالیٰ انتقام لینا چاہتا ہو بلکہ اس لیے کہ بدی اور ظلم دُنیا سے مٹ جائیں.....

یقیناً اللہ قادر مطلق ہے۔ جب ہم اپنے لیے آزادی فعل کے اختیارات چاہتے ہیں تو ہم یہ کس طرح انکار کر سکتے ہیں کہ خدا کو پوری قدرت حاصل ہے۔ وہ اگر چاہے تو اس مخلوقات کی ساری ہیئت کو بدل دے وہ اگر چاہے تو ایک لمحہ میں ساری تباہی اور بربادی کو جو ہوت دُنیا پر ہو رہی ہے روک دے۔ لیکن وہ ایسا کیوں کرے۔ وہ جانتا ہے کہ ہماری آزادی فعل پہلے بھی بہت سی حد بندیوں کے ماتحت کام کر رہی ہے۔ کیا پھر وہ اسے بالکل ہی اڑا دے۔ کیا ہم اسے پسند کر سکتے ہیں۔ کیا ہم میں سے کوئی ہے جو یہ چاہتا ہے کہ اپنی طاقت اور قوت کو اچھی بُری جگہ لگانے کا جو اختیار حاصل ہے وہ اس سے چھین لیا جائے۔ کیا خدا کی اس سب سے بڑی نعمت کو ہم کھودینا پسند کرتے ہیں۔ یہ ہماری آزادی فعل کا ہی نتیجہ ہے کہ ساری مخلوق پر ہم حکمرانی کر رہے ہیں اور سورج تک کو اپنے کام میں لا رہے ہیں۔ اس لیے اگر ہم سے یہی چھین لی جائے تو کون کہے گا کہ یہ خدا کے رحم کا ظور ہے۔ میں اپنے لیے کہہ سکتا ہوں کہ میں بس بات کو ترجیح دیتا ہوں کہ مجھے آزادی فعل حاصل رہے۔ خواہ کبھی کبھی اس کے غلط استعمال کے لیے مجھے اس کی سزا بھی اٹھانی پڑے بہ نسبت اس کے کہ مجھ سے یہ چھین لی جائے۔ اور مجھے یہ کہا جائے کہ اب تم کو کسی کام کے کرنے یا نہ کرنے کی سزا نہیں دی جائے گی۔ ہمارے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے نہیں سکھا یا ہے کہ ہم کو جو سزا ملتی ہے وہ بھی خدا کے رحم کا ہی نتیجہ ہے۔ جب آپ بسرِ مرگ پر تھے تو آپ نے فرمایا۔ اس کی قسم جس کے ہاتھ میں محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی جان ہے کسی مومن پر کوئی مصیبت یا

بیماری نہیں آتی۔ مگر یہ کہ اس سے اس کے گناہ اس طرح جھڑتے ہیں جیسے خزان میں درختوں کے پتے۔

خود اس جنگ کے متعلق بھی ہم سمجھ سکتے ہیں کہ بیزاری مصیبت ہی مصیبت نہیں۔ ایک انگریز نے کہا ہے کہ ان جزائر یعنی برطانیہ کلاں میں کوئی عورت یا مرد ایسا نہیں جو اس جنگ کی وجہ سے اپنے اندر ایک اچھی تبدیلی نہیں پاتا۔ اس کا خیال ہے کہ ساری آبادی اس آگ کی وجہ سے ہر قسم کی آلائش سے صاف ہو کر نکلے گی۔

خدا کرے کہ ایسا ہی ہو۔ اس ہولناک مصیبت کے بعد خدا کے رحم سے ایسا ہو کہ یورپ پہلے سے اچھی حالت میں نکلے اور دوسرے لوگ بھی اس سے سبق حاصل کریں۔ خدا کرے کہ آئندہ تہذیب کی بنیاد مادیت پر نہ ہو بلکہ مذہبی اور اخلاقی اصول پر ہو تاکہ وہ مضبوط عہد نامے جو قوموں اور قوموں کے درمیان یا حاکم و محکوم کے درمیان ہوتے ہیں۔ آئندہ ان کی عزت کی جائے۔ ایسا ہو کہ آئندہ کمزور قومیں محض اپنی کمزوری کی وجہ سے طاقتور قوموں کے پاؤں تلے نہ روندے جائیں۔ کہ ایک کی دولت اور زمین پر دوسرے کے دندان طمع تیز نہ ہوں۔۔۔۔ کہ ایک عام اخوت ایک انسان اور دوسرے انسان میں۔ ایک قوم اور دوسری قوم میں قائم ہو جائے۔ جو اگر جنگ کو ہمیشہ کے لیے ختم نہ کر دے تو کم از کم آئندہ اس میں اس قسم کے مظالم اور وحشیانہ پن پیدا نہ ہونے دے جیسا کہ موجودہ جنگ میں ہوا ہے یہ مصیبت جنگ انسانوں کے اختیار سے بالکل باہر چلی گئی ہے۔ آؤ ہم سب دعا کریں۔ کہ اس سے ایک ایسی صلح پیدا ہو جو ہمیشہ کے لیے رہے خواہ وہ ایک سال میں آئے یا دس سال میں۔ اور کہ خدا اپنے رحم سے ہماری زیادتیوں سے درگزر فرمائے۔ اور ہمیں مراط مستقیم پر چلائے تاکہ آئندہ نسلوں کے لیے ہم اپنے پیچھے اقبال اور اتفاق کو چھوڑیں۔

(قدوائی)

سب نبیوں کا موعود رسول

واذ اخذ الله ميثاق النبيين لما اتيتمكم من كتاب وحكمة ثم جاءكم رسول مصدق لما معكم لتؤمنن به ولتنصرنه

جیسا کہ قرآن کریم نے بار بار ذکر فرمایا اللہ تعالیٰ نے ہر ایک قوم میں اور ہر ایک امت میں ایک رسول مبعوث کیا۔ یا بعض قوموں میں ایک سے زیادہ رسول بھی مبعوث کیے لیکن ہمیں شک نہیں کہ یہ جس قدر رسول آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے پہلے آتے رہے۔ یہ سب خاص خاص قوموں کی طرف آتے رہے۔ کل دنیا کی طرف مبعوث ہونا یہ صرف ایک ہی رسول کے لئے مخصوص رکھا گیا۔ جو سب سے آخر اور سب کو ایک دین پر جمع کرنے کے لئے آیا۔ تو چونکہ اس رسول نے ساری قوموں کو ایک دین پر جمع کرنا تھا۔ اس لئے اللہ تعالیٰ نے ساری قوموں سے بذریعہ ان کے نبیوں کے یہ عہد لیا کہ جب وہ رسول آجائے تو تم سب نے اس کے دین پر چلنا ہوگا۔ کیونکہ اصل غرض یہی تھی کہ نسل انسانی کے اندر سے قومیت کی تفریقوں کو مٹایا جائے اور سب کو بھائی بھائی بنایا جائے۔ مگر مختلف قوموں میں مختلف نبیوں کے آنے سے قومی امتیازات ایک حد تک مضبوط ہوتے چلے گئے۔ کیونکہ ہر قوم ہدایت کے لئے اپنے ہی نبی کو دیکھتی تھی اور اسکو دوسری قوم کے نبی کی تعلیم سے کوئی سروکار نہ تھا۔ اور چونکہ تعلقات بین الاقوام بھی اس وقت نہ تھے۔ سب قومیں اپنے اپنے ملکوں میں علیحدہ علیحدہ پڑی ہوئی تھیں۔ اس لئے ان حالات کا اقتضا یہ بھی تھا۔ کہ ہر قوم کے اندر جدا جدا بنی مبعوث ہو۔ مگر یہ علیحدگی جو ملکوں اور قومیتوں کی حد بندی سے پیدا ہوئی ہمیشہ کے لئے رہنے والی نہ تھی۔ اس لئے یہ ضروری ہوا کہ جب وہ وقت آجائے کہ تعلقات بین الاقوام کی راہیں کھل جائیں تو قومی رسولوں کی بجائے ایک ہی رسول ساری دنیا کی طرف مبعوث ہو۔ یہی وجہ ہے کہ ایک ہی رسول دنیا میں ہوا جس نے علی الاعلان بار بار کہا کہ میں کل عالمین کی طرف آیا ہوں۔ اور جس کے متعلق ارشاد ہوا کہ جس نے تم کو کافیہ للناس بھیجا ہے جس نے قومیتوں کی ساری تفریقوں کو مٹایا اور نسل انسانی کو وہ حکم خداوندی سنایا جو ان کو بھائی بھائی بنانے والا تھا۔ یا ایہا الناس انا خلقناکم من ذکر وانثی وجعلناکم شعوبا وقبائل لتعارفوا ان اکر مکم عند اللہ اتقناکم۔ اے لوگو۔ ہم نے تم کو ایک مرد اور عورت سے پیدا کیا اور تم کو شاخیں اور قبیلے بنایا۔ تاکہ تم ایک دوسرے کو پہچانو۔ اللہ کے نزدیک تم میں سب سے معزز وہ ہے جو سب سے متقی ہے۔ تو چونکہ اس رسول نے پھر ایمان لانا اور اس کی نصرت کرنی ہوگی۔ اور یہ عہد ہر ایک قوم سے بذریعہ ان کے نبی کے لیا گیا

تو نبیوں کو دین و احادیث پر جمع کرنا تھا اس لئے سب قوموں سے یہ عہد لیا گیا کہ تم نے اس رسول

یہی وہ مضمون ہے جس کو آیت مذکورۃ الصدر میں بیان فرمایا ہے۔ اسی کی طرف اشارہ ہے جو ایک حدیث میں آیا ہے انا اَوَّلُ النَّبیینِ خَلَقُوا الْاٰخِرَہُمْ بَعَثْنَا۔ کیونکہ اگر آپ اَوَّلُ النَّبیینِ خَلَقُوا تھے تو آپ کے متعلق ہر نبی سے وعدہ کس طرح لیا جاتا۔ اور بدلتے میں آخری اس لیے ہوئے۔ کہ تا کل نبیوں سے آپ کے متعلق عہد لیا جائے اور آپ بھی مکمل کی تصدیق کریں۔

اس رسول کی سب سے بڑی علامت جو یہاں بتائی وہ یہ ہے کہ وہ مصداق لما معکم ہے یعنی اس کی تصدیق کرتا ہے۔ جو پہلی قوموں کے پاس ہے۔ یہ ایک امتیازی نشان ہے جو رسولِ عربیؐ خذہ ابی دانی میں پایا جاتا ہے۔ کیونکہ یہی ایک رسول ہے جس نے اپنے سے پہلے دنیا کے تمام رسولوں پر ایمان لانا ضروری قرار دیا۔ چنانچہ اس کا ذکر قرآن کریم میں بار بار ہے۔ ابتدائے قرآن میں ہی فرمایا تو معذون بما انزل الیک وما انزل من قبلنا تو کچھ تم سے پہلے نازل ہو چکا اس سب پر ایمان لائے ہیں۔ اور پھر فرمایا قل امانا باللہ وما انزل علینا وما انزل علی ابراہیم واسماعیل۔ ان متعلق وایقوب والاسباط وما اوتی موسیٰ وعلیٰ وانبیوت من ربکم لا فترق بین احد منهم۔ کو ہم ایمان لائے اللہ پر اور اس پر جو اتار گیا ابراہیم اور اسماعیل اند اسحق اور یعقوب اور قبیلوں پر اور اُس پر جو دیا گیا موسیٰ اور عیسیٰ اور سب نبیوں کو اپنے رب کی طرف سے ہم اُن میں سے کسی میں بھی تفرقہ نہیں کرتے۔ پس یہاں درحقیقت بتا دیا ہے۔ کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم دنیا کے کل نبیوں کی تصدیق فرماتے ہیں اور اس طرح پر قرآن نے خود ہی یہ فیصلہ کر دیا ہے کہ رسول مصداق لما معکم سے کیا مراد ہے۔ کیونکہ محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہی دنیا میں ایک رسول ہوا ہے جس نے دنیا کے کل نبیوں کی تصدیق کی ہے۔ اور اُن پر ایمان لانا ضروری قرار دیا ہے۔

حضرت مسیحؑ کے حواریوں نے بھی اس بات کی شہادت دی ہے۔ کہ وہ نبی مثل موسیٰ جاسکی پیش گوئی برستھا ۱۸-۱۹ و ۱۸ و ۱۹ میں ہے۔ اس کے متعلق دنیا کے کل نبیوں نے شہادت دی ہے چنانچہ اعمالِ رسل باب ۳ آیت ۲۱ میں ہے "ضرور ہے کہ آسمان اسے لیے رہے۔ اس وقت تک کہ سب چیزیں جن کا ذکر خدا نے اپنے سب پاک نبیوں کی زبانی شروع سے کیا اپنی حالت پر آویں۔ کیونکہ موسیٰ نے باپ دادوں سے کہا۔ کہ خداوند جو تمہارا خدا ہے تمہارے بھائیوں میں سے تمہارے لیے ایک نبی میری مانند اٹھاوے گا۔ جو کچھ وہ تمہیں کہے اس کی سب سنو۔ اس سے صاف معلوم ہے کہ حضرت مسیحؑ کے بعد تک اس پیشگوئی کا انتظار تھا۔ اور دنیا میں ایک ہی شخص ہوا ہے جس نے یہ دعویٰ کیا۔ کہ میں وہ نبی ہوں جس کی بابت کل نبیوں نے خبر دی تھی۔ اور جس طرح اس کی خبر سب نبیوں نے دی۔ اسی طرح اس نے سب نبیوں پر ایمان لانا ضروری قرار دیا۔



یہ تمام نام ادوصاتی ہیں چونکہ بالخاص روح الکلی
کی موجودگی کے باعث کل شریک ساریوں میں غلبہ
و خا رجاء اسے تمام کر مئے کل انانی اور حیوانی اور
نباتاتی امراض کو دور کرنا ہے اس لئے مندرجہ بالا
ناموں سے مشہور ہے۔
ایسی مفید نہیں جیسا یہ مرکب اس کی وجہ صرف یہ ہے
کہ عام لوگ دواسازی و کیمسٹری نہیں جانتے لہذا
وہ ثالث کیفیت ان کی دواؤں میں پیدا نہیں ہوتی
چونکہ یہ حالی کام کرسٹ کو کچھ سمجھتے ہیں۔ کہ
گندھک پارہ و دیگر سے شکرک بنتا ہے۔ ایک سفید
دوسرے زرد مگر ترکیب استاد نے تیسرا روح سرخ
چمکدار ان میں سے پیدا ہو کر علیحدہ شکرک بناتا ہے
جسکے خواص خاص علیحدہ ہوتے ہیں کیا یہ ایک
شکرک اسکو بنا سکتا ہے اگر نہیں اس کی طرح آب حیات
کو بنا تا کوئی آسان کام نہیں جو ہر ایک بنا سکے۔
کیونکہ اجزاء کے کم و بیش کا علم ہر کس کو نہیں
نہیں جانتا اس لئے ان لوگوں کی دوا میں کثرت مضمر
ہوتی ہیں اگر یہ راز دواسازی میں ضرور قائم
ہوتا تو ہر پشامی ہر عطار کیا کر یا حکیم عارفین
جانتا کیونکہ انکے پاس دو کانوں میں ہزاروں دوا
موجود ہوتی ہیں جن سے وہ کچھ فارم نہیں جانتے
پھر کیا یہ سوال فغول نہیں کہ فلاں مرکب میں یہ
دوا میں ہونگی اسلئے بلا زما نش غیر مفید گندھک
کم غالی ہے یا نہیں۔ بلکہ ہر ایک ذی عقل کا فرض ہے
کہ اگر مالک موجود کے علمی کارنامہ کی داد دے۔

خواہد مصدقہ آب حیات

پنجاہ ہر قسم۔ در حیفش۔ در وکر۔ در دھم۔ چھپاکی
موسڑھوں سے خون پاتا۔ گرمی دالے۔ قے۔ در وکر
منہ میں چھلے۔ خروج مقعد نامور رملی۔ بخیر۔ زکام
کھاضی۔ چھیش۔ ہیضہ۔ طاعون۔ کرم حکم۔ در دسینہ
در دہلو۔ در و دل۔ در و کان۔ در دسر۔ آگ سے
جلنا۔ در و گروہ۔ در م معدہ۔ بخواب۔ چوٹ لگنی۔ سل
تبدی۔ دلو۔ چنبیل۔ سوام۔ در و لیس۔ قوی۔ کھی
ہشتنا۔ باو گور۔ در و دانت۔ پھوڑے۔ پھنسیں۔
ریشم کا درد۔ دم و دم۔ ملاؤنگ۔ بھو۔ سانے۔ بڑھ
فحش۔ فیضی۔ انیکر۔ ویمہ۔ (دع)۔ درجن۔ عہ۔ اور

ہمہ اصلاحیہ بیان کہ خدا کو حاضر ناظر ہا ہر چیز
سچ حال لکھتا ہوں یہ چند نباتاتی اجزاء سے تیار کیا
جاتا ہے جو اناروں میں فروخت ہوتے ہیں۔ میرا
ہرگز یہ دعوے نہیں کہ یہ لوہیاں خاص میرے
ہی باغ میں پیدا ہوتی ہیں جو دوسرے کو سنا رہیں
البتہ یہ بات ضرور لکھتا ہوں کہ اس میں یہ ہر گی یافتہ
کئی نہیں یہ ہر گی دیرینہ نہیں کایہ نتیجہ ہے
لہذا نباتی و ذوالکثری علم و عمل و عمل بقاعدہ حاصل
کر چکنے کے بعد آجک فرما بظہر صدی سے لاہور
جیسے صدر مقام میں مطب رچھنا ہوں اور آجک
شہر ویر و خا تہ میں ۳۰ سالہ مرغبینوں کا علاج کر
چکا ہوں رجبہ باقاعدہ موجود ہے صرف کوئی مکان
ہے تو یہ ہے کہ بقاعدہ علم کیمسٹری اور دواسازی ہر
میں کیمیائی کیمسٹری کے مہول پر کرتا ہوں جس سے
ثالث کیفیت یعنی روح الکلی پیدا کیا جاتا ہے۔ جو
قلیل المقدار کثیر منفعت ہوتا ہے میں لوگوں میں
اسلئے مستافروخت نہیں کرتا کہ ملک پر احسان
کرنا ہوں یا رفاد عام کا دعویٰ کر کے جھوٹا دوا
کر دوں بلکہ اگر ان لاکھت پر آب حیات فروخت
کر نہیں خاص ذالی محض رکتا ہوں کہ شفا خا
کا نام اور زیادہ وسیع حلقہ ہر لوگوں کو معلوم ہو
جائے اور اس کے ذریعہ فائدہ اٹھائیے والے قابل
ہو جائیں گے تمام مرکب ایسی ہی مفید ہوں گے
جیسے لائنداری سے میں نے بتلا دیا ہے کہ اس مرکب
بہر اطمینان انہوں میں بیٹھتے ہیں کوئی آسمانی دوا
اس میں شامل نہیں ہو کر دھوکا لوگوں کی نہیں

جسے حکیم ذاکر حاجی غلام علی زبدا انکاشا ہی۔ تدایفہ لاہور دہلی دار

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

حب جواہر مرہ

پری جمال صابون

گورے و خوبصورت ہونے کی بے نظیر ایجاد ہے۔ نازہ تان پھول
 و برقی ادویات سے حیار کیا جاتا ہے۔ جلد کی تمام چھائیاں ناسے
 و باغ دھبے و دھبے دھبے جلد کو خوش کی مانند نرم کر دیتا ہے۔
 قیمت فی کس مہ صاحب دانی ایک روپیہ (عز)

روغن پری بہار گیسو دراز

گاہ تہذیبوں کی بہار اور ستارہ خوشنویس ملا جو اب بالوں کو باہر دیکھ کر کھج بلکہ گردیتا ہے اسکی بہینی یعنی خوشنویس نے غصہ سے جو جاتا ہے۔ فی شیشی۔ اتورہ قیمت ایک روپیہ (۱۰)

سید محمد یعقوب خان مالک و امانت دار قریب دہائی بازار فراش خانہ

پیشانی ڈراما پس

تمام چھٹی دیواریں پیچھے سے اور کچھ کمرے دیواروں سے پرانے
استعمال سے بیکھڑے چھڑا چھنی ہوئے اور دو تین سیڑھیاں بھی تیز و
خستہ آواز کا زخم۔ بدست چھریوں کے گرد مٹا سونے کا شیشاں کے تختوں
کے تختوں پر کیا۔ دانتوں کو اٹھوڑا لگایا، وغیرہ وغیرہ کوئی کسی
کام کو کیا کیا ہی نہ تھے۔ رحم کس سے جو جس کے کئے یا نہ کئے ان کو دیکھو
اور پچھو۔ علاج ہفتوں یا مہینوں نہیں کر پڑا۔ ہاتھ لگو
کہ مرنے والے کو دفن کرنے سے ہی زخم نفع کے تقریباً شرط

درست ہو جاوے گا چھ مہر ترکیب بمطابق اصول خدمت ہوگا۔
قیمت فی کس ایک لاکھ پچاس روپے مقرر ہوگا ۴۴ مقرر ہوگا
اس کے متعلق ہمارے پاس متعدد سرٹیفکیٹ ہیں۔
فی ڈراما اینڈ کو۔ وزیر آباد

دوائیوں کے تیل

مذکورہ ذیل دوائیوں کے تیل - دوائیوں کے تیل کے دو تین
پاؤ آدھ سیر دوا کے فائدہ دیتے ہیں - اور کوٹنے پسینے کی تکلیف سے بچتے ہیں -
اور آسانی سے پی سکتے ہیں *

(۱) روغن صندل - سوزاک کے لیے نہایت درجہ مفید ہے قیمت فی شیشی (۶) ر

محصول ایک سے چار شیشی تک پانچ آنہ - (۵) ر

(۲) اجوائن کا تیل - تے اور بدھضی کی ایک ہی دوا ہے قیمت فی شیشی (۶) ر محصول (۵) ر

(۳) روغن سونٹھ - یہ بھوک کو بڑھاتا ہے - اور ریاح کو خارج کرتا ہے قیمت فی شیشی (۵) ر

محصول ایک سے چار شیشی تک پانچ آنہ (۵) ر

(۴) روغن سولف - پیٹ پھولنا اور دست وغیرہ کے لئے مفید ثابت ہوا ہے قیمت فی شیشی (۴) ر محصول (۴) ر

(۵) روغن دال حبشی - یہ دال حبشی کے لایم جھلکوں سے بنا ہے - اور یہ چیز نہایت خوشبودار ہے

قیمت فی شیشی (۶) ر محصول ایک سے چار تک (۵) ر

(۶) روغن لونگ - متلی اور بیلج کو دفعہ کرتی ہے - اور درد کم و بدھضی کو مفید ہے قیمت فی شیشی (۶) ر محصول (۵) ر

(۷) روغن لیمو - ہرے گویا بھی درخت سے لٹے ہوئے لیمو کا خوشبودار ہے قیمت فی شیشی (۸) ر محصول (۵) ر

(۸) روغن پپرٹ - پیٹ کے درد بدھضی اور ریاح کے خارج کرنے میں یہ ایک بہت

مشہور دوا ہے قیمت فی شیشی - (۱) ر محصول (۵) ر

(۹) روغن الایچی - متلی اور بیلج کو بند کرتی ہے - اور بھوک بڑھاتی ہے قیمت

فی شیشی (۶) ر محصول (۵) ر

المشہور

ڈاکٹر ایس کے برمن نمبر ۵۶ تارا چند دت اسٹریٹ کلکتہ

ایک اسلامی سوانحی آنکھ روشن کنیو لاجوہ العین

میں بچے ماشاء اللہ اخلاص پیر بھی جو اہل حق العین کا مقابلہ نہیں کر سکتا اور میرے
 اور دیگر اقوام کے سرور کی تو اس کھاسنے کچھ بھی حقیقت نہیں کیونکہ اسکی ایک لسانی سہ منٹ میں
 دھند دور نظر دگنی شکوری یعنی رتو مدی نزع اور ایک ہفتہ میں روٹھ بیٹے لکڑے مناخہ شیریاں پھولتے
 موتیا بند ضعف بصارت اور ہر قسم کا اندھا پن معدوم ہو کر نظر بحال ہو جاتی ہے اور آنکھ بنوانے
 اور عینک لگانے کی ضرورت نہیں رہتی۔ قیمت فی ماشاء درجہ خاص ۷۵۰ درجہ عام ۵۰۰

بے شمار ستند آئیں کھڑچنے کی شہرقت لائے پہلی الفاظ میں

موتیا بند اور پھول کے دس ہنر	۲۵ برس کی بند آنکھ کھولنے کی
پچھ کر بیٹے و تحفہ دار امیر محمد خاں صاحب گورنر غزنی	اور پربال دودھ پو۔ دستخط علامہ اچام صاحب دیندار کابول

دس برس کھلے روئے	پریشن جو لکڑے دور نہ ہوئے تھے
دیکھ کر بیٹے و تحفہ دار امیر خلیفہ الدین صاحب اوج	جامر زوال العین پچھ کر بیٹے ستارہ الدین صاحب کابل

دس سال کی شکوری ہو کر دی	۱۵ سالہ چھپک چھو دور کر دیا
دستخط خواجہ محمد الدین صاحب ازرا ولایت لڑی	دستخط سردار سید محمد صاحب کابل

شرت جانفزا

بھڑک لگا لکھا ناہنم کرتا اور سرخ اور سفید خون پیدا کر تا جام جم کی
 پریشن کرتا اور بے پتے کو فریاد تیا مٹا تو رونا اور زور و باغ کر کہت
 دے کر عقل پرش ہو اس حافظ تیز کرتی ہو کمال منصف در غشی اسکی ایک ہر اک دینے سے ہنٹ میں نہیں ہوش
 میں اگر بات چیت کرنے لگتا ہوتا دیر ہی تیرے کے پیچہ جو ہمیشہ کھڑے رہے پتکے اور خدا دار معادین کی امراض میں حال
 ہوتا وہاں کو ہشمال کو جلد تر بازہ ہو جاتے ہیں کھانسی اور سہل کی امراض کیوں تو یہ کیسیر بنظر ہو کیسیر میں پونڈ ورن
 بر حاکم ہو قیمت فی شیشی عام حسن ۱۰۰۰ فر و ز جیرو کی بھائی مار و ریا مار و در کر کے شام کو گھاس بتا تو چھپا

پتہ۔ ڈاکٹر نبی بخش سابق میڈیکل فرائیڈانٹان و جلی دار ازرا لاہور

اشاعت اسلام بک ڈپو

دیگر مختلف تصنیفات	مصنفہ خواجہ کمال الدین صاحب مسلم مشنری
قرآن کریم کے تفسیری نوٹ پارہ اول مرتبہ حضرت مولیٰ محمد علی صاحب ایم۔ ا۔ اردو قیمت فی جلد ۱۰۰ (۱۶)	(۱) براہین نیرہ حصہ اول المعروف بہ قرآن ایک خاتم اور عالمگیر الہام ہے اردو قیمت (۱۰)
نکات القرآن حصہ دوم ایضاً ۱۰۰ (۱۶)	(۲) ام الاسبوع یعنی عربی میں کل زبانوں کی ماں ہے۔ اردو قیمت دس آنے۔ ۱۰ (۱۶)
عصمت انبیاء و مرسلین غلامی ۱۰۰ (۱۶)	(۳) اسوہ حسنہ۔ الموسوم بہ زندہ اور کامل نبیؐ اردو (۱۶)
ڈیٹرن اوکینگ ٹو اسلام مصنفہ جناب ڈیڈ لے صاحبہ بالقابہ انگریزی قیمت فی جلد بارہ آنے (۱۲)	(۴) احادیث نبویؐ کا اقتباس انگریزی قیمت۔ (۲)
التوحید میں لا الہ الا اللہ کی مختصر تفسیر مصنفہ جناب ڈاکٹر سید محمد حسین صاحب ایل۔ ایم۔ ایں قیمت (۱۲)	مسلم ریئر انگریزی قیمت چار آنے۔ ۱۰ (۱۶)
Miracle of Mohd مصنفہ شیرجین صاحب قدوائی بیرسٹریٹ لاہور انگریزی قیمت فی جلد بارہ آنے۔ ۱۰ (۱۲)	مصحفہ آصفیہ تبلیغ بنام بحضور نظام حیدر آباد دکن اردو قیمت دو آنے۔ ۱۰ (۱۲)
اسلام اینڈ سوشلزم ایضاً ۱۰۰ (۱۶)	بنگال کی دلجوئی انگریزی و اردو فی کتاب قیمت (۱۲)
پیغام صلح انگریزی و اردو فی رسالہ قیمت (۱۲)	مسلم مشنری کے ولایتی لکچروں کی سلسلہ اردو قیمت (۱۲)
النبوة فی الاسلام نبوة کی اصل غرض غایت مصنفہ حضرت مولوی محمد علی صاحب ایم۔ ا۔ قیمت ۱۰۰ (۱۶)	اور تین عدد انگریزی لکچر قیمت تین آنے (۱۲)
حدوث مادہ ۱۰۰ (۱۶)	مسلم اٹیچیوڈ ٹورڈ گورنمنٹ انگریزی۔ کرشن اقرار اردو۔ فی کتاب قیمت ایک آنہ۔ ۱۰ (۱۲)
مکمل جلد اول ۱۹۱۵ء رسالہ اشاعت اسلام قیمت فی جلد تین روپے ۱۰۰ (۱۶)	اسلامک ریویو و مسلم انڈیا کی جلدیں ۱۹۱۲-۱۹۱۳
	انگریزی قیمت فی جلد ۱۹۱۳ء (۱۶) جلد ۱۹۱۴ء (۱۶)
	رسالہ اشاعت اسلام اردو ترجمہ اسلامک ریویو کو سابقہ پچھلے جولائی ۱۹۱۴ء لغایت دسمبر ۱۹۱۴ء قیمت (۱۶)

مینجبر خواجہ عبد الغنی۔ عزیز منزل۔ احمدیہ بلڈنگس۔ نو لکھا۔ لاہور
نوٹ: ۱۹۱۵ء تا ۱۹۱۶ء ان کتب کو اپنے حلقہ و اثر میں اور غیر مسلم احباب میں تقسیم فرما کر ثواب حاصل کریں

درست ہے کہ یہ کتب بک ڈپو اشاعت اسلام بک ڈپو لاہور سے۔ اخبار اشاعت اسلام لاہور سے۔

اجرت افتخارات

رسالہ اشاعت اسلام کا دائرہ اشاعت ایک سال کے قلیل عرصہ کے اندر محض اللہ تعالیٰ کے فضل و کرم سے دو ہزار سے متجاوز کر گیا ہے ہمیں امید واثق ہے کہ بڑی عجلت سے اس کا دائرہ اشاعت و منظر ہو جائیگا۔ شہرین کیلئے اپنے اشتہار و درج کرانیکا اس سے بڑھ کر نادر موقع اور کوئی نہیں ہو سکتا۔

انداز صفحہ	ایک بار	سہ ماہی	ششماہی	سالانہ
چوتھا	عہ	مجر	للم	میر
نصف	عہ	مہ	لہ	میر
پورا	لہ	عہ	میر	سہ

نوٹ :- باقی امور و خط و کتابت سے طے ہو سکتے ہیں +

اپنی نوعیت میں سب سے پہلی کتاب

یعنی
ام اللسان

معروف بہ زندہ و کامل الہامی کتاب

اس نادر کتاب میں فاضل مصنف نے یہ ثابت کیا ہے کہ عربی زبان نہ صرف کل دنیا جہان کی زبانوں کی ماں ہے بلکہ یہ کہ یہ الہامی زبان بھی ہے۔ دلائل بالکل فلاسوفی (علم اللسان) کے اصولوں پر بیٹھے ہیں۔ یورپین ماہرین علم اللسان کے دلائل پر فاضلانہ نکتہ چینی کی گئی ہے۔ پھر ایسے ادق مضمون کو نہایت ہی دلچسپ اور سلیس زبان میں لکھا ہے قیمت صرف دس آنے (۱۰) جواب تخفیف کردہ ہے

اسو حہ

معروف بہ زندہ و کامل نبی۔

اسیں آنحضرت صلیم کا کامل نمونہ بحیثیت انسان کامل پیش کیا گیا ہے۔ یہ کتاب مقبولیت عامہ حاصل کر چکی ہے۔ اس کو بڑھ کر اس نکتے کے سوا چارہ نہیں رہتا۔ کہ محمد صلیم خاتم النبیین ہیں۔ اور اگر کوئی کامل نبی ہو سکتا ہے تو آپ کی ذات پاک ہی ہے اور آپ کے بعد کوئی نبی نہیں آوے گا + قیمت دس روپے پتہ ۱۰ خواجہ عبدالغنی منیر اشاعت اسلام۔ عزیز منزل۔ لاہور۔ لاہور

نوٹ :- محصول اک وغیرہ پر مزید خریدا ہوگا +

یہ کتب قریباً انتہام پر ہیں۔ اصحاب آرڈر ار سال غلامی میں عجلت فرمائیں۔ دیکر ایسی ہوگی۔

رسالہ
۷۳۲

ریویو ایل نمبر ۹۰۸

رسالہ
اشاعت اسلام
اردو ترجمہ

اسلام ریویو اینڈ مسلم انڈیا
زیر ادارت

خواجہ کمال الدین (بی۔ اے۔ بی۔ ایس۔ بی) مولوی صد الدین (بی۔ اے۔ بی۔ ٹی)

جلد (۳) بابت ماہ مارچ ۱۹۱۶ء نمبر (۳)

فہرست مضامین

ماخوذ از اسلام ریویو و مسلم انڈیا ماہ فروری ۱۹۱۶ء

(۱) شذرات (ایڈیٹر) ۹۷ + (۲) علقہ کی موت کی کیفیت ۹۹ + (۳) حجتہ و قائلین (۱۰۰)
(۴) اسلامی دستور العمل ۱۰۹ + (۵) اسلامی ناز کا فلسفہ ۱۱۲ + (۶) رشتہ طائفہ
کے حقوق ایک مسلم پر ۱۱۶ + (۷) عربوں کا احسان تہذیب پر ۱۲۲ +
(۸) ایک پرانے انگریز بادشاہ کا توحید الہی اور بی کریمہ صلی اللہ علیہ وسلم
کی رسالت کا اقرار ۱۳۱ + (۹) انبیائے بنی اسرائیل پر
آنحضرت کی تفصیلات ۱۴۴ +

قیمت لائے بین روپے

۱۲ د ۵۹
اشرا
رسالہ
۷۳۲

وی پی وصول کنندگان اصحاب امور ذیل پر توجہ فرمائیں

بعض وقت ہم کو وہ کوپن زر وصول شدہ وی پی کے ساتھ ڈاک خانہ سے محفوظ حالت میں نہیں ملتا۔ کہ جس پر وصول کنندہ کا نام اور پتہ ہوتا ہے۔ کتنا عجیب ہے کہ بعض تو ہمیں وصول ہو جاتا ہے لیکن کوپن کے مذکورہ بالا نقص کے باعث ہمیں خرید کا پتہ نہیں ملتا اور دفتر سے آئندہ رسالہ جاری نہیں ہو سکتا۔ ایسی شکایات کثرت سے آتی ہیں۔ اس میں ہمارا قصور نہیں۔ اس نقص کا دفعیہ یوں ہو سکتا ہے۔ کہ جس وقت کوئی صاحب وی پی وصول کریں۔ یا تو اسی وقت ایک کارڈ سے ہمیں اطلاع بخشیں کہ انھوں نے وی پی وصول کر لیا۔ اور اپنا پتہ اور اسم گرامی خوش خط لکھ دیں۔ یا جس وقت دوسرے ماہ رسالہ نہ پہنچے۔ تو فی الفور ہمیں اطلاع دیں۔ کہ وہ قیمت تو دے چکے ہیں لیکن رسالہ نہیں پہنچا۔ عین عنایت ہوگی۔

منہ
اشاعت اسلام (عزیز منزل) احمدیہ بلڈنگس نو لکھا۔ لاہور

تصاویرات نو مسلمانان لندن

ہم نے متعدد تصویریں نو مسلموں کی ووکنگ آفس لندن سے منگوائی ہیں۔ قیمت فی تصویر صرف ایک آنہ (۱/۰) ہے۔

نوٹ :- محصول ڈاک و خرچہ وی پی بذمہ خریدار۔
درجن کے خریدار کو وہ آنے (۲) رعایت

منہ اشاعت اسلام لاہور



MR. SHAMS-UD-DIN SIMS,

who is represented by this photograph, relates a very interesting story⁷ in connection with his acceptance of Islam. He used to look upon the mosque as a heathen temple in which he thought queer things and idols were adored, and the chief object of worship, he understood, was the Sun. He often thought of coming to the mosque to satisfy his curiosity. But his information, like that of most of the Britishers, was so fantastic that he was afraid to come. At last his curiosity got the upper hand and led him "to venture," as he described afterwards, "into these fantastic premises." He found, to his astonishment, that the Muslim church was clear of all kinds of images, and that the Imam urged in his sermon that our worship should be confined to the Only One God. He was thus able to see how he was labouring, in common with others, under a false conception of the Islamic Faith, which is pre-eminently characterized by the doctrine of the Unity of the Common Creator of all the nations. It was not long before he joined Islam and received a Muslim name (Shams-ud-Din —the Sun of the Faith) that alludes to what brought him into the fold.

He is one of the most enthusiastic Muslims. His natural linguistic aptitude has helped him to learn how to read the Quran in Arabic and also to write Arabic characters. A beautifully written formula of the faith, done in an attractive floral style by our brother, decorates the mantelpiece of the house of the Imam. He cries the call to prayers as often as he happens to be at the mosque, and endeavours to show the truth to others. We hope Allah will bless him more and more.

Accession No..... Cat. No.....

Subject.....

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

تَحْمِيدُهُ وَتَصْلِيَّاتُهُ
لِرَسُولِهِ الْكَرِيمِ

انتاعنام

ترجمہ اردو اسلامک ریویو و م انڈیا مجریہ لندن

جلد ۲ — بابت ماہ پانچ ۱۹۶۶ء — نمبر ۳

نذرات

جنوری کا مہینہ انگلستان میں سخت سردی کا مہینہ ہے۔ اور باہر چلنا پھرنا یا زیورہ میل
ملاقات بھی نہیں ہو سکتی۔ مولوی صدر الدین صاحب امام مسجد وکنگ کی طبیعت بھی اس ماہ میں زیادہ
عیل رہی۔ بااں ایک نئی روح اسلام میں داخل ہوئی جس کی رپورٹ حسب ذیل مولوی صاحب کے
۱۹ جنوری کے خط میں ہے۔

”میں مہری کو چند ماہ سے اسلام سے دل چسپی تھی۔ اس عرصہ میں وہ نہ صرف اسلامک ریویو اور دیگر
رسالہ جات کا مطالعہ کرتی رہیں۔ بلکہ دو دفعہ لندن سے سفر کر کے وکنگ تشریف لائیں۔ تاکہ مزید
حالات سے آگاہی حاصل کریں۔ آخر نش اللہ تعالیٰ نے اس سعید روح کو اسلام جیسی نعمت عظمیٰ نصیب
کی اور انھوں نے لندن میں نماز جمعہ کے وقت اسلامی مجمع میں اسلام اختیار کیا۔ خدا تعالیٰ اس
خاتون پر اپنی برکات نازل فرمائے۔ اس کو صراط مستقیم دکھانے میں ہماری ایک بہن امینہ نے
جو ان کی ہمسائی ہیں بڑی سعی کی۔ اور اس کا بڑا ثواب انہی کے حصہ میں لکھا جائے گا۔ انھوں نے
اس نو مسلم کی بڑی تعریف کی ہے۔ اور اس کی پاکیزگی کی خصوصیت سے مدح ہیں۔ ان کا نام عقیقہ رکھا

جو ان کے انگریزی نام پریم کا ترجمہ بھی ہے ۴

عسے ان تکرہوا شینا و هو خیر لکم۔ موجودہ جنگ نے ہر قسم کے کاروبار کو بہت سانس نقصان بھی پہنچایا ہے۔ مگر ہم امید رکھتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ اس کا نتیجہ بابرکت ہی کرے گا۔ اور اس میں بہت ملکوں اور قوموں کی بہتری ہوگی۔ سردست ہماری اسلامی مشن کے کام کی مزید توسیع میں بھی کسی قدر رکاوٹ ہی واقع ہوگئی۔ اور ہماری گورنمنٹ اور اس کے حلیفوں کی پوری طاقت بھی اس وقت جنگ میں فتح حاصل کرنے پر ہی صرف ہو رہی ہے۔ اس لیے ضرور ہے کہ انگریزی پبلک کی توجہ بھی زیادہ تر اسی طرف ہو۔ لیکن ہم یقین رکھتے ہیں کہ جو بیج اس وقت اند ہی اندر بویا جا رہا ہے یہ مضائقہ نہیں جائے گا۔ اور وقت پر اللہ تعالیٰ اس کو بار آور کرے گا ۵

مولوی صدر الدین صاحب اولایت سے اطلاع دیتے ہیں کہ ترجمۃ القرآن انگریزی (جو درحقیقت ترجمہ نہیں بلکہ تفسیر ہے) کا مسودہ مطبع میں چلا گیا ہے۔ پرو نوں کی صحت اور بلاکوں کی تیاری میں غالباً چھ ماہ کا عرصہ اور لگ جائے گا۔ کاغذ کی قیمت جنگ کی وجہ سے بہت بڑھ گئی ہے۔ جس سے خرچ پر بہت اثر پڑے گا۔ اور غالباً جلد بندی کی قیمت میں بھی اضافہ ہو جائے گا۔ کتاب کا حجم بھی جس قدر پہلے خیال کیا گیا تھا۔ اس سے زیادہ ہو جائے گا۔ اندریں حالات قیمت پہلے اندازہ سے بہت بڑھ جائے گی۔ جس کا صحیح اندازہ اب مطبع پر ہی ہوسکے گا۔ جو صاحب خریدنا چاہیں وہ صرف اپنے ناموں کا اندراج کراویں۔ اور یہ بھی اطلاع دیدیں کہ معمولی ایڈیشن خریدیں گے یا لائبریری ایڈیشن ۶



علقہ کی موت کی کیفیت

۸۰۸۱

”جنت ماؤں کے قدموں کے نیچے ہے“

ایک دفعہ حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم اپنے صحابہ کے درمیان تشریف رکھتے تھے تو علقہ کا ذکر چل پڑا جو اُس وقت سخت بیمار تھے حضور علیہ القلوۃ والسلام نے دریافت فرمایا کہ علقہ کا کیا حال ہے۔ عرض کیا گیا کہ حالت خراب ہے اس پر آپ نے اُن کی حالت دریافت کرنے کے لیے ایک آدمی روانہ کیا۔ کچھ دیر کے بعد وہ واپس آیا اور عرض کی کہ علقہ کی حالت تو نہایت زار ہے۔ اور ایسی نزرع کی حالت میں نہ تو وہ دعا کرنے کے قابل ہے نہ خدا کی طرف توجہ کر سکتا ہے۔ اس امر کے سننے سے آپ کو نہایت تاسف ہوا۔ اور دریافت فرمایا کہ کیا علقہ کی ماں زندہ ہے۔ عرض کیا گیا کہ زندہ ہے۔ آپ نے ایک خادم کو بلایا اور فرمایا کہ جاؤ اور علقہ کی ماں سے کہو کہ محمد (صلعم) نے تم کو سلام کہا ہے اور بلایا ہے۔ اور یہ بھی فرمایا کہ اگر بہت بوڑھی اور ضعیف ہوں تو پھر میں خود اُن کے پاس جاؤں گا +

جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ پیغام اس ضعیفہ کے پاس پہنچا تو وہ کہنے لگیں کہ بھلا یہ ہو سکتا ہے کہ خدا کا رسول بلائے اور میں نہ جاؤں۔ میں فوراً حاضر ہوتی ہوں۔ چنانچہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئیں۔ آپ نہایت مہربانی سے پیش آئے اور بیٹھنے اور کچھ دیر دم لینے کے لئے فرمایا۔ جب وہ کچھ دیر دم لے چکیں تو آپ نے اُن سے دریافت کیا کہ تمہارے لڑکے کا کیا حال ہے۔ عرض کی کہ بہت بیمار ہے موت کے دروازہ پر ہے مگر موت آ نہیں سکتی۔ اور نزرع کی ایسی سخت تکلیف ہے کہ سنگ دل شخص بھی اس کی اس حالت کو دیکھ کر آنسو بہائے بغیر نہیں رہ سکتا۔ نہ زبان سے دعا و استغفار نکل سکتی ہے نہ خدا کی طرف دھیان لگا سکتا ہے +

اس پر آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا۔ کہ تمہارے لڑکے سے ایسا کوئی ناخطر ناک جرم سرزد ہوا ہے۔ جسکی وجہ سے وہ خدا کے رحم سے اس طرح مجبور پڑا ہوا ہے۔ حالانکہ خدا کا رحم تو ماں کے رحم سے بھی بہت بڑھ کر ہے۔ اور اسکی شفقت و محبت اس ماں کی محبت و شفقت سے جس نے تم کو جنا ہے۔ بدرجہا

بڑھ چڑھ کر ہے +

بڑی بی بولیں کہ میرا لڑکا نہایت نیک پرہیزگار متقی پارسا راستباز اور دیانتدار ہے۔ پانچ وقت نماز پڑھتا ہے۔ رات کا زیادہ حصہ اپنے خالق کے آستانہ پر کھڑا رہتا اور اس کے قدموں پر نہایت عاجزی سے سر کو رکھتا اور دُعا مانگتا رہتا ہے۔ رمضان کے پورے روزے رکھتا۔ اس کے علاوہ نفس کشی کے لئے دوسرے مہینوں میں بھی روزے رکھتا ہے۔ جب روپیہ پاس ہوتا ہے تو سخاوت سے کام لیتا ہے۔ غریبوں کو دینا محتاجوں کی مدد کرتا۔ مسافروں کی مہمان نوازی کرتا۔ یتیموں کو پالتا ہے۔ نہایت متواضع حلیم اور منکسر المزاج ہے۔ بکثرت شیخی و نمود پاس تک نہیں بھٹکیں۔ ہمسایہ کے مال پر کبھی طمع نہیں کی۔ بلکہ ہمسایوں کے ساتھ مہربانی اور محبت سے پیش آتا ہے۔ قصہ کوتاہ یہ کہ میرا لڑکا قرآن کریم کے تمام احکام کا پورا پورا فرمانبردار ہے۔

تب آنحضرت صلم نے فرمایا کہ معلوم ہوتا ہے کہ پھر اس نے اپنی ماں کو ناراض کیا ہے جس کی وجہ سے وہ باوجود اپنے تمام اعمال صالحہ اور نیکیوں کے خدا کی رحمت سے محروم ہو رہا ہے۔

اس پر علقہ کی ماں نے عرض کیا کہ ہاں یہ سچ ہے میرا لڑکا اپنی بی بی کو خوش کرنے کے لئے اکثر میری مخالفت کرتا اور میری ناراضگی کی پروا نہ کرتا تھا۔

یہ سن کر حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام لوگوں کو حکم دیا کہ لڑکیاں جمع کر کے ایک بڑا الاؤ لگاؤ۔ جب یہ ہو چکا تو آپ نے فرمایا کہ علقہ کو الاؤ اور اس الاؤ پر رکھ کر اسے آگ لگا دو جب علقہ کی ماں نے یہ سنا تو وہ رونے اور چلانے لگی اور کہنے لگی حضور میرے لڑکے نے آپ کا ایسا کونسا قصور کیا ہے جو آپ اسکو زندہ جلانے لگے ہیں۔ آپ نے فرمایا کہ نیک بخت تیری نافرمانی کر کے تیرا لڑکا سزا کا مستوجب ہو چکا ہے۔ اور وہ جہنم کی آگ میں جھونکا جائے گا۔ دنیا کی بیجا چیز آگ جہنم کی آگ کے مقابلہ میں کوئی شے نہیں۔ پس میرا مطلب یہ ہے کہ اگر تو اس کا قصور کو معاف نہ کرے گی تو جو سزا اس کو مرنے کے بعد ملنی ہے۔ تو اس کا کچھ حصہ دُنیا میں دیکھ لے اور سمجھ لے۔ کیونکہ خدا کی رحمت اس لڑکے پر کبھی نازل نہیں ہوتی جو اپنی ماں کو ناراض کرتا اور اس کے دل کو دکھاتا ہے +

علقہ کی ماں بولی کہ میں اپنے لڑکے کے قصور کو معاف کرتی ہوں اور خدا کے حضور بھی التجا کرتی ہوں۔ کہ وہ بھی اس کے قصور کو معاف کرے اور اس پر رحم فرما دے +

جب علقمہ کی ماں اپنے بیٹے کا قصور معاف کر چکی تو حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام بعد صحابہ کے علقمہ کو دیکھنے کو تشریف لے گئے اور اُس کو بالکل آرام و سکون میں پایا۔ علقمہ نے اپنی ماں سے معافی مانگی اور خدا کے حضور دعائیں کرتا ہوں وفات پا گیا۔ علقمہ کی بھینز و تکفین اور نماز جنازہ خود آنحضرت معلّم اور آپ کے صحابہ نے کیا۔ اس کو دفن کر چکے کے بعد حضور علیہ السلام نے ماؤں کی ناراضگی سے لوگوں کو ڈرایا اور فرمایا کہ دُنیا میں ماں سے جُرحہ کر کوئی تم پر حق نہیں رکھتا۔ اُس نے تمہیں پیٹ میں رکھا۔ پالا پوسا۔ بڑا کیا۔ تربیت کی اور تمہارے لئے اپنے تئیں فراموش کر دیا۔ پس جب تم بڑے ہو تو سب سے پہلے تمہیں اپنی ماں کا خیال رکھنا چاہیئے۔ علقمہ کی حالت تمہارے لئے مقام عبرت ہے۔ کیا وہ سچی صالح فیاض اور حلیم نہ تھا۔ لیکن ماں کے راتھہ بدسلوکی کرنے کا جرم تمام نیکیوں کے مقابلہ میں وزندار ثابت ہوا۔ اور اگر اس کی ماں اسے معاف نہ کر دیتی تو وہ آنحضرت میں سزا کا مستوجب ہو چکا تھا۔ پس میرے عزیز و اس کو یاد رکھو اور اپنے بچوں کو سکھاؤ کہ وہ اپنے ماں باپ کے بڑھاپے میں ان کی پرورش کریں۔ ان کے ساتھ مہربانی سے پیش آویں اور کبھی اُن سے سخت کلامی نہ کریں۔ اگر ایسا کر دگے تو تمہارا کوئی نیک عمل خدا کی درگاہ میں مقبول نہ ہوگا۔ کیونکہ جنت تمہاری کے قدموں کے تلے ہے۔ (راقمہ مسز خدیو جنگ صاحبہ۔ حیدر آباد دکن۔ ہندوستان)

رحمۃ للعالمین

ما ارسلناک الا رحمۃ للعالمین

(اور ہم نے تم کو نہیں بھیجا۔ مگر سائے جہان کیلئے رحمت)

(از قدوائی)

سن ۱۱۰۰ء میں جب مجھے پہلی مرتبہ مقام خلافت کی زیارت کا اتفاق ہوا تو میرے ہم مذہب بھائیوں نے دلی بوش کے ساتھ میرا جبر مقدم کیا۔ اور سلطنت کے اعلیٰ سے اعلیٰ ارکان نے مجھے بارشرف یابی بخشا۔ چنانچہ شیخ الاسلام اور قاضی عسکر کی خدمت میں بھی حاضر ہوا ہنر کلسنسی

محمود آفندی اُس وقت قاضی عسکر تھے۔ اب یہی سنتا ہوں کہ وہ وفات پا گئے ہیں۔ وہ ایک بڑے فاضل شخص تھے۔ اودگو میں نے ان کو ایک طرف سے کھلے لباس میں اور سر پر عمامہ رکھے ہوئے پایا۔ مگر وہ آج کی یورپ کی دُویا سے بخوبی واقف تھے۔ اور پولیس تک کے بعض جنگلی اصول پر تنقید کرنے کے لئے تیار تھے۔ گو آپ عمر رسیدہ تھے۔ مگر بناوٹ میں مضبوط اور تندرست اور توانا نظر آتے تھے۔ اور تمام بڑے بڑے اسلامی مذہبی پیشواؤں اور فاضلوں کی طرح ایک سادہ زندگی بسر کرتے تھے۔ اور اُن کا مکان بہت ہی صاف تھا۔ اور ایسا ہی اُن کی نشست گاہ۔ مگر اُن کا سامان حد درجہ کا سادہ تھا۔ ایک پھوس کی صاف چٹائی پر دو پلنگ پکھے تھے۔ دیواروں پر کسی قسم کی آرائش نہ تھی صرف ایک تصویر کی چوکھٹ تھی۔ اور اُس اکیلی چوکھٹ میں جو کہ سارے کمرے بلکہ سارے مکان کی زینت کا باعث ہو رہی تھی کیا تھا۔ وہی قرآن کی آیت جس کو سینے عنوان میں نقل کیا ہے۔ وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ *

کیا ایک بشر کے لئے اس سے بڑھ کر کوئی عزت کا خطاب ہو سکتا ہے۔ کیا اس سے بڑا اور اعلیٰ مقصد کوئی انسان اپنے آگے رکھ سکتا ہے کہ وہ اپنی زندگی کو سارے جہانوں کے لئے رحمت ثابت کر کے دکھائے۔ ہاں اُس خدا نے جو انسانوں کی فطرتوں اور ان کی استعدادوں سے واقف ہے۔ وہ جو مخلوق کے لئے سراپا رحمت اور محبت ہے۔ اسی نے محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو اس خطاب کا مستحق سمجھا۔ اُسی نے آنحضرت کے سامنے یہ مقصد عالی رکھا۔ کہ وہ اپنے آپ کو نہ صرف اس جہان کے لئے بلکہ کل جہانوں کے لئے رحمت ثابت کریں *

وہ محبت جو مسلمانوں کو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ہے۔ جن کو وہ خدا کا محبوب اور نبیوں کا خاتم یقین کرنے میں اپنی نظیر نہیں رکھتی۔ آپ کو اس دُنیا میں ظاہر ہوئے تیرہ صدیوں گزر چکیں۔ مَیْنالے بے شمار تغیرات اور انقلابات دیکھے۔ اور اس کے وقت سے بہت آدھی ہاں بہت بڑے بڑے انسان دُنیا میں ہوئے اور گزر گئے۔ جیسا کہ اس وقت سے پہلے بھی ہوئے اور گزر گئے۔ اس کے وہ مخلص اور وفادار صحابہ بھی جنہوں نے اس کے لئے اپنی جائیدادوں کو چھوڑ دیا ایسے وقت میں جبکہ ہر طرف معایب اور تکالیف اس کو پہنچائی جا رہی تھیں۔ جنہوں نے اُس کی حفاظت کے لئے اپنی جانوں کو قربان کر دیا جو اپنے بچوں اور اپنے

وطن سے بڑھ کر آپ سے محبت کرتے تھے وہ بھی سب گزر گئے۔ حضرت موسیٰؑ کے پیروؤں نے حضرت موسیٰؑ کو کہا کہ تم خود ہی جا کر جنگ کرو۔ حضرت عیسیٰؑ کے پیروؤں نے خود حضرت عیسیٰؑ کو پکڑوا دیا۔ اور چند روپیوں کے عوض اپنے آقا کو بیچ ڈالا۔ مگر محمد ﷺ علیہ وسلم کے صحابہ وہ مقدس انسان تھے جنہوں نے پہلے دن سے جب وہ آپ پر ایمان لائے آخر دن تک صدق اور وفاداری کا وہ کامل نمونہ دکھایا۔ جس کی نظیر ڈھونڈے سے نہیں ملتی۔ وہ ہجرت کا واقعہ جو دنیا کی تاریخ میں ہمیشہ یاد رہے گا۔ جہاں سے اسلامی سنہ شروع ہوتا ہے۔ اس میں صرف ایک رفیق ابوبکرؓ آپ کے ساتھ تھا۔ اور اس ایک رفیق کے ساتھ آپ مکہ سے نکلے جبکہ کل کے کل لوگ آپ کے قتل کرنے کا فیصلہ کر چکے ہوئے تھے اور اپنے کارندے اس غرض کے لئے متعین کر چکے ہوئے تھے۔ اور جب ایک رفیق نے اس تنہائی کی خطرناک گھڑی میں آپ کا ساتھ دیا تو آپ کا ایک دوسرا رفیق علیؓ آپ کے بستر میں لیٹ گیا۔ اور آنحضرتؐ کی چادر کو اپنے اوپر اوڑھ لیا۔ تاکہ قاتلوں کی وہ تیر اور خونخوار تلواریں جو انہوں نے محمد رسول اللہ ﷺ علیہ وسلم کے لئے تیار کی تھیں اس کے جسم پر اپنا کام کریں۔

اب نہ علیؓ ہے اور نہ ابوبکرؓ اور وہ سیکڑوں اور ہزاروں وفادار صحابہ جنہوں نے علیؓ اور ابوبکرؓ کی طرح اپنے آپ کو دشمنوں کے تیروں اور تلواروں کے سامنے نبی کریم ﷺ علیہ وسلم کی حفاظت کے لئے ڈھال بنا دیا وہ بھی سب گزر گئے۔ اب اسلام عرب کے بیابان تک محدود نہیں۔ نسل انسانی کی قریباً ایک چوتھائی محمد ﷺ علیہ وسلم کی نام لیا ہے۔ دُنیا نے بھی اُقت سے بہت ترقی کی ہے اور بہت بڑھ گئی ہے پرانی دُنیا کے ساتھ ایک نئی دُنیا اور نمودار ہو گئی ہے سائنس کی ترقیات اس زمانے سے لے کر آج کہیں کی کہیں پہنچ گئیں ہیں۔ ہمارے زندگی کے سامان ترقی کر گئے ہیں۔ اور خیالات نے بھی بہت ترقی کی ہے۔ مگر ایک بھی مسلمان ایسا نہیں جو آنحضرت ﷺ علیہ وسلم کے ساتھ وہی محبت نہ ہو جو اُن مسلمانوں کو تھی جنہوں نے اس مقدس انسان کو اپنی آنکھوں سے دیکھا یا جو اُس کے زمانے کے بعد آئے جین میں تلاش کرو یا اسرائیلیا میں یورپ میں یا ایشیا میں۔ نئی دنیا میں یا پرانی میں۔ ایسے مسلمان کا وجود نہ پاؤ گے لارڈ ہیمبل نے اسی طرح اس سے محبت کرتا ہے جس طرح ہارون رشید کرتا تھا۔ ہارون رشید ہی طرح

ایسے ہی محبت کرتا تھا جیسے آپ کے وفادار صحابی۔ زمانہ اس محبت میں جو کہ مسلمانوں کو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ کسی طرح کم نہیں کر سکا۔ ملکی حد بندیوں بھی اس محبت کو کم نہیں کرتیں۔ عیسے اور موسیٰ کی طرح آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم بھی مشرق کے رہنے والے تھے اور خیال کیا جاتا ہے کہ مشرق اور مغرب مل نہیں سکتے لیکن نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی محبت میں جیسے مغرب کا مسلمان ویسے ہی مشرق کا مسلمان۔ اس لائندیل وفاداری اور محبت اس بے نظیر اخلاص کی جیسے نہ ملکوں کی حد بندیوں کا اثر ہے نہ زمانہ اپنا کوئی اثر دکھاتا ہے۔ کیا وجہ ہے صرف یہی کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے آپ کو کل جہان کے لئے رحمت ثابت کر دکھایا تاریخ ہمیں بتاتی ہے کہ تقریباً سب کے سب نبیوں اور بڑے آدمیوں کی عزت اُن کے ہم معروں میں کم ہوئی ہے۔ اور بعد کی آنے والی نسلوں میں زیادہ حضرت مسیح کی زندگی کے مطالعہ سے اسکا خوب ثبوت ملتا ہے۔ جتنے جتنے لوگ اس کے زمانہ کے قریب تھے اسی قدر کم اُنھوں نے اسکی عزت کی۔ اسی لئے انھیں خود بھی یہ شکایت کرنی پڑی کہ نبی کی عزت اپنے وطن اور اپنے گھر میں نہیں ہوتی۔ آخر تک وہ اپنی قوم کی ایذاؤں کا شکار رہا۔ اوروں کو چھوڑو اس کے اپنے حواری جو سب سے بہتر اس کے حالات سے واقف تھے اور گھر بار بھی چھوڑ چکے تھے وہ بھی اسکی خاطر نہ صرف تکلیف اٹھانے سے ہی گریز کرتے نظر آتے ہیں۔ بلکہ اُنھیں میں سے ایک کا کام تھا کہ اُسے دشمن کے ہاتھ پکڑو ادیا۔ خود پطرس نے اُس کا انکار کیا۔ حضرت مسیح کی وفات پر ایک لمبا عرصہ گزر گیا۔ جب اس کی سادہ اور نیک زندگی کے ادوگر دکھانیاں جمع کر کے اُسے ایک راز کی صورت بنا دیا گیا۔ جب مشرکوں کے اعتقادات لے کر یسوع کے نام کے ساتھ اُن کو وابستہ کر دیا گیا تو انسان مسیح جو لوگوں میں کسی بڑی محبت کا جذبہ پیدا کرنے میں کامیاب نہ ہوا تھا۔ اور مسیح نبی اللہ جو اپنے مقصد کی تکمیل نہ کر سکا۔ اور جسے کہنا پڑا کہ تسلی دھندہ نسل انسانی کی ہدایت کے لئے اور خدا کی بادشاہت میں داخل کرنے کے لئے آئے گا۔ اُس انسان اور نبی کی بجائے ایک فرضی خدا کا بیٹا بنا دیا گیا۔

مسیح موسیٰ کی طرح ایک اسرائیلی نبی تھے۔ اور ان کے مشن کا دائرہ بھی اسی طرح محدود تھا مگر ان سب تغیرات کے ساتھ اُس کے مشن کو بھی عمومیت کا رنگ دیا گیا۔ لیکن ایک عام مذہب

ہونے کے لئے عیسائیت کس قدر ناموزون تھی۔ اس کی شہادت تاریخ سے ملتی ہے۔ جب تک لوگ صرف اس انسان کے بنائے ہوئے مذہب کی پیروی کو ضروری سمجھتے رہے، اُس وقت تک وہ کسی اعلیٰ حالت پر نہیں پہنچ سکے۔ بلکہ اخلاق میں تمدن میں۔ ملکی رنگ میں اور علمی رنگ میں ایک گری ہوئی حالت میں رہے۔ خود ان کے مذہب کی بنیاد ایک غیر معقول بات پر تھی وہ یقین کرتے تھے۔ کہ گناہ کرنا انسان کی فطرت میں داخل ہے۔ کہ عورت سخت مجرم ہے۔ کہ تین ایک ہیں اور ایک تین ہے۔ کہ خدا کے ہاں بھی بیٹا ہوتا ہے۔ علیٰ ہذا اس قسم کی بہت سی غیر معقول باتوں پر ان کے مذہب کی بنیاد تھی۔ ایسا ہی مذہب کی تمدنی بنیاد بھی کسی عمدہ نمونہ پر نہ تھی۔ مگر وہ زندگی کو اچھا سمجھا جاتا تھا۔ اور اس طرح پرماں اور باپ کا مرتبہ نظروں میں گرایا گیا۔ ذہانت کند ہو گئی۔ علمی تحقیق کے محرکات کم کیے گئے۔ تو ہم پرستیاں پھیلانی گئیں مسیح کی نبوت کی بنیاد ایسی کماہنوں پر رکھی گئی۔ جن میں عجوبہ باتوں اور معجزات کا ذکر ہو جب تک عیسائی لوگ کلیسیا کی حکومت کے ماتحت رہے وہ ایک تاریکی کی حالت میں رہے اور تہذیب کے اونے مقام سے آگے نہیں بڑھ سکے عقل و فکر سے کام لینے کے زمانہ کی ابتداء اس وقت سے ہوتی ہے جب کلیسیا کا تاریہ غروب ہو گیا۔ آج یورپ اور عیسائیت اپنی تہذیب پر فخر کرتے ہیں لیکن مشرقی نکتہ خیال سے وہ مقام انسان کے نفس کی تہذیب اور تکمیل انسانی کا اعلیٰ مقام نہیں اور آج اس جنگ میں جو بعض خطرناک امور کا اظہار بعض عیسائی اقوام سے ہوا ہے۔ اس سے ثابت ہوتا ہے کہ اس تہذیب کا اثر حقیقت میں یورپ کے دلوں پر کچھ نہ تھا۔ مگر وہ ترقی کی حالت جس پر موجودہ تہذیب کی بنیاد رکھی گئی ہے۔ یہ بھی کلیسیا کے ساتھ خطرناک جھگڑوں کے بعد حاصل ہوئی ہے اور آج عیسائی مذہب کے بنیادی سرسبزہ راہ پر ایمان رکھنے والے لوگوں میں سے فہم لوگ کثرت سے نکل گئے ہیں۔ یورپ آج اپنی ترقی پر فخر کر سکتا ہے۔ وہ یہ فخر کر سکتا ہے کہ اس کی حکومت بہت سے براعظموں پر ہے۔ لیکن ان باتوں کے لئے وہ عیسائیت یا کلیسیا کا ممنون ان نہیں اب تاریخ اسلام پر نظر دوڑاؤ تو معلوم ہوگا۔ کہ جتنے جتنے مسلمان آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ کے نزدیک تھے۔ اور جس قدر زیادہ انھوں نے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی پیروی کی اُسی قدر زیادہ انھوں نے ہر پہلو سے ترقی کی یعنی اخلاقی پہلو۔ تمدنی پہلو۔ ملکی پہلو۔

ادد علی پہلو کے لحاظ سے۔ ان کا تنزل م شروع نہیں ہوا۔ جب تک کہ وہ اسلام سے دور نہیں جا پڑے۔ ایک وقت وہ دنیا کی سب سے زیادہ مہذب تعلیم یافتہ قوم تھے۔ درمیانی زمانوں میں صرف وہی اکیلے علم کی شعل کو روشن کرنے والے تھے۔ جب یورپ پر ایک سخت ظلمت محیط تھی جبکہ زیادہ انھوں نے اسلام سے محبت کی اسی قدر تہذیب میں بڑھتے چلے گئے۔ یہاں تک کہ بنی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے آخری دنوں میں عرب کی آبادی گویا کامل انسانوں کا ہی مجموعہ تھی۔ محمد صلی اللہ علیہ وسلم فی الواقع خدا کی سلطنت کو زمین پر لائے۔ اس طرح یہ کہ آپ نے ایک ایسا نمونہ قائم کیا۔ جو بہترین اور کامل ترین نمونہ اپنے وقت کے لوگوں کے لیے اور ان لوگوں کے لیے ہوا جو ان کے پیچھے آنے والے تھے مسلمانوں کی کامیابی کا حقیقی راز جس تک کہ وہ مسلمان رہے سوائے اسکے کچھ نہیں تھا۔ کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کامل سے کامل ادا اعلیٰ سے اعلیٰ نمونہ تھے۔ اسکے بالمقابل یورپ کے دانا ہمیشہ چلاتے رہے ہیں۔ اور اب تک چلاتے رہے ہیں کہ اس دنیا کی ترقی ان نچھیلوں روکوں کو کاٹ دینے پر منحصر ہے جو عیسائیت نے فوائے عقلی کے نشوونما پر ڈال رکھی ہیں۔ مگر اسلام کے دانشمند فرزند آج بھی اپنے ہم مذہبوں کو یہی تعلیم دیتے ہیں کہ وہ محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو اپنے لیے بہترین نمونہ سمجھیں اور ایسی ہی زندگی کو اختیار کریں۔ جیسا کہ زمانہ نبوت میں مسلمانوں کی تھی۔ کیوں اس لیے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے آپ کو دنیا کے لیے رحمت ثابت کیا۔ نہ زمانہ ماضی میں دنیا میں کوئی ایسا شخص ہوا اور نہ آج دنیا میں موجود ہے جس کی زندگی کے اندرونی اور خانگی پہلوؤں کی نہایت باریک تفصیلات پسک کے سامنے کھول کر رکھی گئی ہیں اور نہ صرف اپنے ہم عصر اور ہوطنوں کے سامنے بلکہ ہر زمانے ہر ملک کے کروڑوں کروڑ انسانوں کے سامنے اور جو محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی طرح نسل انسانی کے لیے نمونہ بننے کے قابل ثابت ہوا ہو۔ وہ روایات جو حضرت عائشہ صدیقہؓ کے ذریعہ جو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی اندراج مطہرات میں سے تھیں ہم کو پہنچی ہیں۔ وہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی اندرونی زندگی کے مختلف پہلوؤں پر روشنی ڈالتی ہیں۔ اور ان میں سے ایک ایک اور وہ سب کی سب اس انسان۔ ہاں مخرنوع انسان کی عزت کو ہمارے دلوں میں بڑھاتی ہیں۔ پس وہی لفظ کے حقیقی معنی کی نمونہ مسلمانوں کے لیے رحمت ثابت ہوا۔

قریباً تمام مذاہب حتیٰ کہ بدھ اور یسوع کے پیروؤں نے اپنے نبیوں کو خدا بنا دیا۔ لیکن آخرت صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمیشہ یہی کہا انا بشر مثلكم۔ میں تمہاری طرح ایک انسان ہوں۔ بایں کوئی شخص ایسا نہیں جس کی محبت انسانوں کے دلوں میں اس خالص بشریت سے بڑھ کر ہو سکتی ہے۔ اس لیے کہ یہ بشر جہانوں کے لئے رحمت ثابت ہوا۔

پھر تمام نبیوں نے اپنے نبوت کے دعوے کی بنیاد معجزات پر رکھی اور حالانکہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے معجزات بہت بڑھ کر تھے۔ یہاں تک کہ آپ کے پیروؤں نے بھی روحانی طاقت کے بڑے بڑے معجزات دکھائے ہیں۔ لیکن آپ نے اعلان یہی کیا کہ میرا دعوے نبوت کی بنیاد میری تعلیم کا کمال ہے۔ نہ معجزات کا دکھانا۔ لیکن جن لوگوں کے بڑے بڑے معجزات مشہور کیے جاتے ہیں ان میں سے کون ہے جس نے نسل انسانی کے دلوں میں اتنی محبت پیدا کی ہو جتنی آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے کیوں؟ اس لیے کہ آپ کی تعلیم اپنے اندر کمال رکھتی تھی۔ اور آپ کا وجود واقعی جہانوں کے لئے رحمت تھا۔

لوگ آج ان باتوں پر ہنستے ہیں جن کو مختلف قوموں نے معجزات کے نام سے موسوم کر رکھا ہے۔ یہاں تک کہ موسے اور مسیح کے معجزات کو بھی کمائیاں کہا جاتا ہے۔ لیکن وہ معجزہ جو نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے دکھایا۔ کہ سارے جزیرہ نمائے عرب کی کایا ایک قلیل عرصہ میں پلٹ دی اور ذیل سے ذیل حالت سے نکال کر اعلیٰ سے اعلیٰ حالت پر پہنچا دیا۔ اس کا آج کوئی مشکک بھی انکار نہیں کر سکتا۔ ایک مشہور متعقب عیسائی مصنف سر ولیم میور نے اس انقلاب کا اقرار جو حقیقت دنیا کے اعظم ترین معجزات میں سے ہے۔ ان الفاظ میں کیا ہے۔ ”ایک ایسے وقت سے جس کا پتہ تاریخ بھی نہیں دیتی۔ کہ اور سارا جزیرہ نار و عانی موت کی حالت میں پڑا ہوا تھا۔ یہودی عیسائی یا فلسفیانہ تحقیقات کے چھوٹے چھوٹے اور عارضی اثرات عرب کے دلوں پر ایسے ہی تھے جیسا کہ ایک جھیل کے ساکن پانی کی سطح پر کوئی ہلکی سی لہر نمودار ہو جائے۔ نیچے سب سکون اور بے حرکت کی حالت میں رہے۔ لوگ تو ہم پرستی میں غلام اور بدکاری میں ڈوبے ہوئے تھے۔ یہ ایک عام رواج تھا کہ سب سے بڑا بیٹا اپنے باپ کی بیواؤں کو اپنی زوجیت میں لے لیتا جو باقی جائیداد کے ساتھ مال کی طرح بطور ورثہ اُس کو پہنچ جاتی۔ تکیہ اور

افلاس نے اُن کے درمیان دختر کشی کی رسم کو جاری کر دیا تھا۔ جیسا کہ ہندوؤں میں کر دیا اُنکا مذہب ایک بڑی موٹی بت پرستی تھی اور اُن کا ایمان بعض نہ دیکھی ہوئی ہستیوں کا توہم آمیز خوف تھا۔ جن ہستیوں کی خوشی کو وہ حاصل کرنا چاہتے اور جن کی ناراضگی کو دور کرنا چاہتے تھے اور ایک حاکم کل باری تعالیٰ کی ہستی پر فی الواقع اُن کا کوئی ایمان نہیں تھا۔

زندگی بعد الموت اور نیک اور بد کی جزا، اعتقادات افعال کے محرکات ہونے کے رنگ میں علم مفقود تھے۔ تیرہ سال ہجری سے پہلے مکہ اس وقت کی حالت میں مردہ پڑا ہوا تھا۔ مگر ان تیرہ سالوں نے کیسا زندگی کا انقلاب پیدا کیا۔ کئی سو انسانوں کا ایک گروہ ایسا تھا۔ کہ اُس نے بت پرستی کو ترک کر دیا۔ اس کی جگہ ایک خدا کی عبادت اختیار کی اور اس ہدایت کے ليے اپنے آپ کو کامل طور پر فرما تہر دار بنا دیا۔ جس کو وہ خدا کی طرف سے وحی یقین کرتے تھے۔ وہ با بار اور ہوش کے ساتھ قادر مطلق سے دعائیں کرتے تھے۔ معافی کے ليے اسی کے رحم کی طرف نظر اٹھاتے اور یہ کوشش کرتے کہ نیک اعمال کے ساتھ ساتھ سخاوت پر مہر گاری اور انصاف کی پیروی اختیار کریں۔ وہ اب خدا تعالیٰ کی کامل طاقت اور اپنے چھوٹے سے چھوٹے کاموں میں بھی کی ربوبیت کے احساس کے نیچے زندگی بسر کرتے تھے۔ قدرت کے تمام عطیات میں زندگی کے تمام رشتوں میں اپنے انفرادی اور قومی کاموں کے ہر ایک پہلو میں وہ خدا کے ہاتھ کو کام کرتا ہوا دیکھتے اور سب سے بڑھ کر یہ نئی زندگی جس میں وہ خوش تھے اُسے وہ خاص فضل کا نشان سمجھتے تھے اور اپنے اندر سے ہموطنوں کے کفر کو خدا کی طرف سے سخت دلی کی مہر نقین کرتے تھے۔ محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) ان کو اس زندگی کے پہنچانے والے تھے۔ اور خدا کے نیچے اُن کی امیدوں کا سرچشمہ تھے۔ اور آپ کے سامنے وہ بلا عذر سر تسلیم خم کرتے تھے۔“

صرف عرب ہی نہیں بلکہ ساری دنیا آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی تعلیم اور نمونہ کے اثر کے نیچے آئی ہے۔ آپ نے ایک ہمیشہ تک رہنے والا اثر نسل انسانی کے ہر ایک ملک کے لوگوں کی زندگی پر اور اُن کی زندگی کے ہر پہلو پر چھوڑا ہے۔ آپ نے عورتوں کو وہ حقوق دیئے جو کبھی پہلے انکو حاصل نہ ہوئے تھے۔ اور آج تک بھی یورپین اور عیسائی ممالک میں مل نہیں ہوئے آپ نے اُن کو اس الزام سے بری ٹھیرایا۔ کہ وہی نسل انسانی کی گناہ کا موجب ہیں۔ آپ نے والدین کیلئے

ادب کی تعلیم دی۔ آپ نے غلاموں اور مزدوروں کی حیثیت کو وہاں تک پہنچایا۔ کہ آج یورپ کے جمہوری ممالک میں بھی وہاں تک نہیں پہنچے۔ آپ نے ساری نسل انسانی کو ہر ایک قوم اور ملک اور خیالات کے پردوں اور عورتوں کو خواہ وہ دنیا کے کسی حصے میں ہوں ایک ہی زنجیر میں منسلک کیا۔ اس زنجیر میں جس کو جل اللہ لکھ کر آپ نے یہ بتا دیا۔ کہ آپ سارے انسانوں کے لئے ایک ہی سلسلہ اخوت قائم کرنا چاہتے ہیں۔ جہاں آج امریکہ جیسے جمہوری خیالات کے عیسائی ملک میں کالی قوموں کے لئے ایک مارپیٹ کا قانون بھی موجود ہے۔ جہاں آج یورپ کی تہذیب میں یورپین اور غیر یورپین کے لئے علیحدہ علیحدہ حقوق تجویز کئے جاتے ہیں۔ اور اسکی تعلیمی درس گاہوں میں بھی رنگ کا سوال اٹھایا جاتا ہے۔ جہاں سامے عیسائی ممالک کی نجات کا انحصار صرف ایک مسیح کے خون پر رکھتے ہیں اور اعمال ہیچ ہیں۔ محمد صلی اللہ علیہ وسلم نے آج سے تیرہ صدیاں پیشتر نہ صرف ہر ایک قوم اور ملک سفید و سیاہ کو یکساں ملکی اور تمدنی حقوق عطا فرمائے۔ بلکہ نجات کے دائرہ کو بھی وسیع کر کے ہمیشگی کے جہنم سے آخر سب ہی قوموں کو باہر نکالا۔ اور کسی کے نیک اعمال کو محض رذی کی طرح نہیں ٹھیرایا۔ بلکہ ہر ایک نیک کام کا نیک پھل بتایا۔ خدا کی بے شمار برکتیں اور رحمتیں اس فخر فروع انسان پر نازل ہوں جو تمام دنیا کے لئے رحمت ثابت ہوا۔ اور جس کے لئے خدا نے فرمایا: ”وما ارسلناک الا رحمة للعالمین“

اسلامی دستور العمل

از لارڈ ہبڈ لے

حمد باری تعالیٰ۔ شکر گزاری۔ دُعا، استقامت و ہدایت۔ اسلامی عبادت کے لب لباب اور جزو عظم سمجھے جاتے ہیں۔ یہاں ظاہری رسم و رواج کا نام تک نہیں ہوتا۔ اور میرے نزدیک مذہب کی سچائی کی سب سے بہترین شہادت ساجد کی سجد سادگی میں پائی جاتی ہے۔ جہاں کوئی شے خیالات کو قطعاً پر آگندہ نہیں کر سکتی۔ اور اس خالق حقیقی کے قرب

حاصل کرنے کے لئے کسی بیرونی امداد کی بھی کوئی ضرورت نہیں ہوتی۔ نماز کے بارہ اکان سے جس قدر عجز و انکار اور اطاعت اللہ کا اظہار ہوتا ہے۔ اس سے باطنی اور روحانی فضل کا کھلا کھلا اور آشکارا نشان ہو پیدا ہوتا ہے۔ اور اسی فضل کی برکت سے ہم میں یہ تڑپ پیدا ہوتی ہے۔ کہ اس زندگی کے ہر شعبہ۔ ہر موقع اور ہر حالت میں ہم اُس مالک حقیقی کی حمد و شکر گزاری کریں۔ اور اُس سے امداد کے خواہاں ہوں۔

ہاں اگر ہمارے دل میں خدا تعالیٰ کی سچی محبت اور تڑپ ہے تو ہم خواہ کسی حالت میں ہوں۔ لیٹے۔ کھڑے۔ بیٹھے۔ رکوع یا سجود میں ہماری دُعا میں ضرور سنی جائیں گی۔ اور ہم قبولیت کے درجہ کو بلاشبہ حاصل کر لیں گے۔

میرے خیال میں مساجد کی پُنجو قنہ نماز کے علاوہ گھروں میں بھی عبادت اور دعاؤں کی بنیاد ڈالنی چاہیئے۔ جہاں کہ دن میں دو مرتبہ اہل خانہ اکٹھا ہو کر عبادت میں شریک ہو سکیں۔ اس طرح ذاتی طور سے حمد و صلوٰۃ کا سلسلہ ضرور جاری ہونا چاہیئے۔ اور فیعل از خود تہ دل سے سرزد ہونا چاہیئے۔ اور اس میں کسی قسم کے جبر یا ارادہ کا دخل نہ ہو۔ ہر ایک انسان کی روحانی زندگی کا یہ خاصہ ہونا چاہیئے۔ کہ صُبح اٹھتے ہی اُس کے مُوٹھ سے الحمد للہ کی صدیقِ لختِ نکل پڑے۔ اور پھر ان الفاظ کا سرور تمام دن باقی رہے۔

میرے خیال میں خانگی عبادت اس طرح شروع کرنی چاہیئے۔ کہ اول قرآن مجید کی کوئی سورت یا چند آیات تلاوت کی جائیں۔ بعد کے مشہور و معروف اسلامی دُعا پڑھی جائے۔

الحمد لله رب العالمين الرحمن الرحيم مالك يوم الدين اياك نعبد و اياك نستعين اهدنا الصراط المستقيم صراط الذين انعمت عليهم غير المغضوب عليهم ولا الضالين۔ اس کے بعد اور دُعا میں کی جائیں اور اختتامی دُعا کے قبل شکر یہ اور استقلال و استقامت کی دُعا کیجاوے جو اس طرح ہو: اے میرے پیارے خدا تو بہت ہی قریب اور نزدیک تر ہے۔ تو ہر جگہ تاریک رات اور چمکتے ہوئے دن میں صراطِ مستقیم پر چلانے اور رہنمائی کے لئے موجود ہے۔ بعد ازاں سب سے آخری اور اختتامی دُعا یوں ہو سکتی ہے۔ کہ اے خداوند خدا چونکہ بغیر تیرے ہم تجھے خوش کرنے کے

قابل نہیں ہو سکتے۔ اس لئے اپنے فضل و کرم سے یہ بخش کہ تیری روح القدس ہمارے ہمارے دلوں پر حکومت اور ہماری رہنمائی کرے۔“

مؤخر الذکر دُعا عیسائی مذہب کی دُعا ہے جس کا خاتمہ اس طرح ہوتا ہے کہ: ”ہمارے خداوند یسوع مسیح کے وسیلے سے اصل دُعا نہایت اچھی دُعا ہے اور ایک مسلمان بھی مانگ سکتا ہے ہکا خاتمہ مورد اعتراض نہیں سمجھا جاتا۔ لیکن میں اس کو پسند نہیں کرتا۔ کیونکہ یہ بالکل غیر ضروری اور بے فائدہ ہے۔ ہم اپنی التجا اپنے خالق اور اپنے مالک کے حضور پیش کرتے ہیں۔ جو کہ سب اعلیٰ اور سب ازل ہے۔ جب ہم اس کی حمد و ثناء کرتے ہیں اور اسی سے مدد و طلب کرتے ہیں تو اس کی کیا ضرورت ہے کہ کسی اور کا نام اس کے درمیان لیا جاوے۔ جب ہم اپنے خالق کے پاس جاتے ہیں۔ اور اُس کا قرب تلاش کرتے ہیں تو ہم کسی مخلوق کا نام کیوں لیں۔ ہاں جب کبھی برگزیدہ نبیوں کی طرف اشارہ ہوتا ہے۔ یعنی حضرت موسیٰ۔ جناب مسیحؑ اور حضرت محمد مصطفیٰ صلعم کا نام آتا ہے تو ہم ان کی نہایت تعظیم و تکریم کرتے ہیں۔ کیونکہ ہمارا ایمان ہے کہ یہ بزرگ خدا تعالیٰ کی طرف سے مقدس پیغام اور ہدایات لے کر نازل ہوئے۔ اس جگہ اسلام ہی کا منور چہرہ چمکتا ہے۔ کیونکہ اسلام یہ بتلاتا ہے کہ ایک بندہ یا مخلوق اپنے خالق کا قرب بغیر کسی دُنیوی شفاعت یا دستگیری کے حاصل کر سکتا ہے جس وقت ہم اپنے مقدس نبی کا نام لیتے ہیں تو بے ساختہ دردِ دہڑھتے ہیں۔ اسی طرح ہم حضرت مسیحؑ اور دیگر انبیاء سابقین کو عزت اور تعظیم و تکریم سے یاد کرتے ہیں۔ اسلام انسانی کمزوریوں اور العامہ الہی کی ضرورت کو اس قدر سمجھتا اور پہچانتا ہے۔ کہ وہ اُن میں بالکل امتیاز یا علیحدگی نہیں کر سکتا۔ ہمارا ایمان ہے کہ آنحضرت صلعم سب سے آخری اور جلیل القدر نبی ہیں اور آپؐ کی ستودہ علی زندگی اور حمیدہ و خصائل کے ذریعہ سے خدا تعالیٰ کی مرضی زمین پر ظاہر ہوئی اور ہمارا یہ بھی اعتقاد ہے کہ اگر ہم اُن اعلیٰ اور ارفع نمونوں پر چلنے کی کوشش کریں جو آنحضرت صلعم نے ہمارے لئے چھوڑے ہیں۔ تو ہم بالضرورتاً مطلق کی مرضی پوری کریں گے۔ ہمیں اپنی دعاؤں کے اخیر میں یہ کبھی کہنے کا وہم بھی نہیں گذرتا کہ ہمارے خداوند محمدؐ کے وسیلے سے، کیونکہ ہم بخوبی جانتے ہیں۔ کہ جس وقت کوئی شخص خدا تعالیٰ کے حضور عرض گزارا کرتا ہے۔ خدا اُس کی رُخسہ ہے۔ یہ بات کس قدر بخیر ہو

کہ قادر مطلق کا قرب صرف ایک شفیع یا برمیانی کے ہی ذریعے سے حاصل ہو سکتا ہے۔ حضرت موسیٰ علیہ السلام۔ جناب مسیح ناصری اور آنحضرت صلعلم نے اپنا اپنا پیغام پہنچا دیا۔ لیکن خدا تعالیٰ ہی اپنے بندوں کی سُنّا اور اُن کو تسلی بخشا ہے۔ *

اسلامی نماز کا فلسفہ

نمبر (۲)

جیسا کہ پہلے بیان کیا گیا ہے۔ نماز کے مقررہ اوقات بذات خود اپنے اندر ایک خاص فلسفہ رکھتے ہیں۔ یہ اوقات معینہ نماز کے لیے نہایت ہی موزوں اور مناسب ہیں۔ اور انسان کی سرشت عبودیت کے لیے ایک قسم کا معیار اور محک ہیں۔ علاوہ بریں انسان کی اپنی چال چلن درست کرنے میں پوری امداد کرتے اور اس امر کی تعلیم دیتے ہیں۔ کہ ہر موقع اور ہر آن صبح اور شام دن اور رات انسان اپنے فرائض کو مد نظر رکھے۔ اپنے وقت کا موازنہ کرے۔ اور اپنے ہر ایک کام میں پابندی وقت کو ملحوظ خاطر رکھے۔ اور اپنے فریضہ کی ادائیگی کے لیے ہر وقت چُست و ہوشیار رہے۔ *

ایک مسلم کتنا ہی دلچپ اور خوش گوار کام میں مشغول ہو۔ لیکن جب نماز کا وقت آتا ہے۔ اور بخلاف گرجے کے گھنٹے کی بے معنی اور کرخت آواز یا صدائے ناقوس کے ٹوٹن کی بلند اور دلکش اذان کی آواز اللہ عز و جل کی حمد و ستائش کرتی ہوئی گونجتی ہے اور ایک سچے مسلم کو حی علی الصلوٰۃ اور حی علی الخلاق یاد دلاتی ہے۔ اس وقت سب کے سب اپنا فرض منصبی سمجھ کر نماز کے لیے چل کھڑے ہوتے ہیں۔ اور نماز کو تمام مشاغل اور دلچسپیوں پر ترجیح دیتے ہیں اور ٹوٹن اذان دیتے وقت اپنے کانوں کو اس لیے بند کر لیتا ہے کہ اپنے بجا بیوں کو نماز کی طرف بلائے وقت کوئی دوسری آواز مثلاً بیل کا دھج کی کھڑکھڑاہٹ یا ہوائی جہاز کی سنسناہٹ اس کے اس کا منصبی میں خلل نہ پڑے۔

ادب باعث انتشار نہ ہو۔ اور جب وہ موذن کی پکار اور اس فریضہ کی آواز سنتے ہیں جو اُن کو قادر مطلق خدا کون و مکان کے فرمانروا۔ یوم حساب کے مصطفیٰ علی بادشاہوں کے شاہنشاہ۔ قدوس اور پاک جل شانہ کے آگے سر تسلیم خم کرنے کو پکارتی ہے۔ تو کیا انکو زیبائے کہ اُس معبود حقیقی کے روبرو میلے اور گندے ہاتھ منہ لیکر حاضر ہوں۔ حالانکہ جب وہ دنیا کے ایک معمولی اندر یا حاکم کے سامنے جاتے ہیں تو اپنے جسم اور لباس کی صفائی کا بہت ہی خیال رکھتے ہیں۔ شایع اسلام علیہ الصلوٰۃ والسلام نے مسلمانوں کو یہ تعلیم دی ہے کہ جسمانی طہارت قدر ثار روحانی پاکیزگی کا ایک جزو لاینفک ہے۔ دیگر مذہبی محفلوں نے بھی طہارت کا درجہ خدا پرستی کے بعد رکھا ہے۔ لیکن اُنھوں نے اور اصولوں کی طرح اس کو بھی صرف چند ہدایات پر اکتفا کر دیا اور ان کو عملی صورت میں لانے کا کوئی طریقہ قطعاً اختیار نہیں کیا لیکن آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے اس مقصد کو حاصل کرنے کے لیے جس طرح قواعد مرتب کیے ہیں اُسی طرح اُن کو عملی صورت میں بھی برت کر ہمارے لیے نمونہ پیش کیا ہے۔ مسلمانوں کے نزدیک طہارت جسمانی اور روحانی مذہبی فریضہ میں داخل ہے۔ چنانچہ غسل کے لیے بھی خاص ارکان مقرر کر دیے ہیں۔ اور ایک ٹب میں محض غوطہ لگا لینے سے کوئی شخص پاک نہیں ہوتا۔ بلکہ دیگر ارکان کو بھی خاص طور پر بد نظر رکھنا پڑتا ہے۔ تاکہ جسم واقعی پاک اور صاف رہے۔ غسل کے ساتھ لباس کی پاکیزگی اور تندہی اور سائیس کے رُو سے بھی صفائی کا معقول لحاظ رکھا گیا ہے الغرض جب مسلمان نماز کے واسطے جاتے ہیں تو پہلے وضو کر لیتے ہیں۔ یعنی جسم کے وہ جو حصے کھلے ہوئے ہوتے ہیں۔ اچھی طرح دھوئے جاتے ہیں۔ بند اور گندے پانی میں نہیں بلکہ صاف شفاف اور بہتے ہوئے پانی میں۔

اس طرح مسلمان پاک صاف دل تازہ اور مطہر جسم کے ساتھ نماز ادا کرتے ہیں جب مسجد میں جاتے اور نماز پڑھنے یا قرآن پاک کو چھونے کے لیے جسمانی طہارت لازمی ہے تو ایک مسلمان اپنے دل میں فطرتاً ہیہ محسوس کرتا ہے کہ اُس خالق حقیقی کے حضور میں حاضر ہونے کے لیے صفائی قلب اور پاکیزگی دل کی کس قدر ضرورت ہے۔ مسلمان اس بات کا پختہ عقیدہ رکھتے ہیں کہ یہ سوائے خدا تعالیٰ کے کسی اور سے مدد نہیں طلب کر سکتے پس ہر حالت میں خواہ وہ

پاک ہوں یا نہ ہوں۔ اُسی ایک معبود کے آگے سر جھکانا ہے۔ یعنی اُن کے دل میں یہ سہل پیدا ہوتا ہے کہ اُس کے سامنے جسمانی طہارت کے ساتھ حاضر ہونا چاہیے۔ اور اپنے دلی خیالات کا اظہار سلفانی کی حالت میں کرنا چاہیے۔ الغرض وضو سے جس طرح ظاہری صفائی ملحوظ ہے۔ اُسی طرح اس کے اندر ایک باطنی پاکیزگی بھی مقصود ہے۔ مسلمان جب وضو کے وقت اپنا ہاتھ دھوتا ہے تو اُس سے صرف یہ مراد نہیں کہ وہ ہاتھوں کے گرد یا الائش سے پاک کرتا ہے۔ بلکہ اُن ناپاک امور سے جن کا اُس نے ارتکاب کیا ہو اپنے ہاتھوں کو پاک صاف کرتا ہے۔ اور جب وہ اپنا چہرہ۔ ناک۔ کان۔ ہاتھ۔ پاؤں دھوتا ہے۔ تو اس سے یہ مراد ہے کہ وہ لُحْضَاء کو جو کسی افعالِ شیعہ کے مرکب ہوئے ہوں پاک کرتا ہے۔

مثلاً اگر کسی نے اپنی زبان کو غیبت کر کے پلید کر لیا ہو یا اُس کے کان دوسری کی بدگوئی سن کر ناپاک ہو گئے ہوں تو اُسے چاہیے کہ ان اعضاء کو اس قسم کی نجاست سے پاک کرنے کے بعد خدا تعالیٰ کے حضور نماز میں کھڑا ہو۔ اور پھر جب وضو کے دست اپنی نرنگلیوں سے سر پہ مسح کرتا ہے تو اس سے اس کی یہ مراد ہوتی ہے۔ کہ اس کا دماغ ہر قسم کے بُرے خیالات سے منزہ اور صاف ہو جائے۔ قبل ازیں کہ وہ اپنے خالق حقیقی سے باتیں شروع کرے۔

الغرض ارکان وضو سے صرف جسمانی ہی طہارت مراد نہیں ہے۔ بلکہ دماغی اور روحانی پاکیزگی بھی مقصود ہے۔ وضو کرنے کا یہ مقصد ہے کہ ہر ایک مسلمان کے دل میں یہ بات ڈالی جاتی ہے کہ جسمانی صفائی اور روحانی پاکیزگی ایک دوسرے کے ہم پیلو ہیں اور روح اُسی حالت میں اپنی خالق کے ساتھ ہموا ہو سکتی ہے جبکہ جسم نہایت پاک اور مطہر ہو۔ چنانچہ اسلامی جماعت میں قواعد وضو یا طہارت کی وجہ سے ہمت سی ناپاکیوں میں کمی واقع ہو گئی ہے۔ اور ایسے لوگوں کا اضافہ ہو گیا ہے۔ جو نماز میں پاک و صاف دل کے ساتھ شامل ہوتے ہیں اور خدائے حقِ قیوم سمیع و علیم کے حضور اپنی غلطیوں اور گناہوں سے سچی توبہ کر کے اور بھی زیادہ پاکی کے طالب اور جویاں ہوتے ہیں۔ پس وہ ظاہری اور باطنی معنوں میں فی الحقیقت پاک و صاف ہو کر نماز ادا کرتے ہیں۔ نماز کے قبل وضو کرنے سے نماز کی اہمیت اور پاکیزگی اور بھی بڑھ جاتی ہے۔ اور مرد و عورت اپنے فریضہ کو اُس خالق رب العالمین حق و قیوم خدا کے حضور نہایت خلوص کیساتھ

ادا کرتے ہیں۔ پس جس طرح اسلام کے اندر اور بھی ارکان و قواعد و منوابط موجود ہیں۔ اسی طرح نماز کے قبل و صوبھی ضروری اور لادبی شے ہے۔ اس کے متعلق قرآن شریف فرماتا ہے یا ایہا الذین امنوا اذا قمتم الی الصلوٰۃ فاعسلوا وجوہکم وابدیکم الی المرافق وامسحوا برؤوسکم وارجلکم الی الکعبین وان کنتم جنبا فاطہروا..... ما یرید اللہ لیجعل علیکم من حرج ولکن یرید لیطہرکم ولیتم نعمتہ علیکم ولعلکم تشکرون..... یا ایہا الذین امنوا کونوا قوامین للہ شہداء عدا بالقسط ولا یجرحنکم شنان قوم علی الا تعدوا اعدوا ہوا اقرب للتقوی والتقوا اللہ ان اللہ خبیر بما تعملون (المائدہ ۵-۶-۸)

اے لوگو جو ایمان لائے ہو جب نماز کے لیے تیار ہو تو اپنے مومنوں کو اور ہاتھوں کو کینوں تک دھو لو اور سروں پر مسح کر لو اور پاؤں کو ٹخنوں تک دھو لو اور اگر حالت جنب میں ہو تو غسل کر لیا کرو..... اللہ تعالیٰ تم پر کسی قسم کی تنگی کرنا نہیں چاہتا۔ بلکہ چاہتا ہے کہ تم کو پاک کرے اور اپنی نعمت کو تم پر پورا کرے تاکہ تم شکر کرو..... اے لوگو جو ایمان لائے ہو۔ خدا کے لیے کھڑے ہو جاؤ والے انصاف کے ساتھ گواہی دینے والے ہو جاؤ۔ اور کسی قوم کی دشمنی تم کو اس بات کا مجرم نہ کر دے کہ تم انصاف نہ کرو۔ انصاف کرو یہ تقویٰ سے بہت قریب ہے۔ اور اللہ کا تقویٰ کرو۔ جو کچھ تم کرتے ہو اللہ اس کو جانتا ہے۔ یہ بات بھی غور کے قابل ہے کہ صرف ظاہری صفائی یا پاکی کتنی نہیں ہو سکتی۔ جیسا کہ متذکرہ بالا آخری آیات سے ثابت ہوتا ہے کہ بیرونی صفائی سے حفظانِ صحت سے محاذ سے تو ایک اچھی چیز ہے لیکن تقویٰ اور انصاف انسان کو راستہ کو قریب لاتا ہے۔ اور اللہ تعالیٰ دلوں کے راز سے بخوبی واقف ہے۔ پس اگر ہم دو ہزار مرتبہ وضو کریں اور اس کے حضور ناپاک دل اور نجاست آلود خیالات لیکر حاضر ہوں تو ہماری نماز کبھی قبول نہ ہوگی اور ہماری دعائیں ہرگز سنی نہ جائیں گی۔ اس لیے ہم کو چاہیے کہ اس قدوس خدا کے دربار میں عجز و انکسار اور خلوص اور وفائی قلب کے ساتھ حاضر ہوں۔

حضرت بنی کریم صلعم نے مسلمانوں کو صفائی قلب اور دل کو نجات و تکرار اور منافقت سے پاک کرنے کے واسطے بہت زور دیا ہے۔ اپ نے فرمایا ہے کہ اپنے دلوں کو ہر کسی قسم کی گندہ لاشوں اور کمزوریوں سے منزہ کرو۔ اور اپنے دماغ کو ہر قسم کے حسدانہ خیالات سے جو خدا کی طرف

توجہ کو پھیرنے والے ہوں پاک کرو۔ اس میں کوئی شک نہیں کہ جسمانی طہارت نہایت ضروری ہے۔ لیکن دماغی اور روحانی طہارت اس سے کہیں زیادہ اہم اور ضروری ہے۔ قرآن شریف کا مقصد صرف تمہارا تزکیہ نفس ہے +

رشتہ داروں کے حقوق ایک مسلم پر

ہدیتہ الزوجین

(ایک ہندوستانی فرمائروا کی قلم سے۔)

ہدیتہ الزوجین یعنی پہلا حصہ اس کتاب کا جس مسلمانوں کے اس حصہ زندگی پر بحث ہوگی جو خانہ داری کے نام سے موسوم ہے ہنر ہائینس سیکم صاحبہ بھوپال کی قلم سے نکلا ہے۔ ذیشان کو عالی مرتبہ مصنفہ کے نام سے ہندوستان کا ہر فرد بشر واقع ہے۔ یہ ایک نہایت ہی چمک کتاب ہے اور موجودہ زمانہ کی ایک بڑی بھاری ضرورت کو پورا کرنے والی ہے۔ اس میں مفصل ہدایات میاں بیوی کے باہمی حقوق اور ذمہ داریوں کے متعلق دی گئی ہیں۔ اور یہ نہایت ہی خوشی کا مقام ہے کہ ہنر ہائینس باوجود ان کثیر اور اہم ذمہ داریوں کے جو ہندوستان کی ایک بڑی ریاست کے بار انتظام نے ان کے ذمہ ڈالی ہوئی ہے۔ اور جن کو وہ احسن طریق پر پورا فرما رہی ہیں۔ اپنی علمی قابلیت سے بھی مخلوق کو فائدہ پہنچاتی رہتی ہیں۔ اور اس طرح پر آپ کی توجہ نہ صرف اپنی رعایا کی بہبودی پر ہی منحط ہے۔ بلکہ اہل اسلام کے ہر ایک قسم کے فوائد آپ کے مد نظر ہیں۔ اور وقتاً فوقتاً آپ کی علمی فضیلت سے ہندوستان کا لٹریچر فائدہ اٹھاتا رہتا ہے۔ مگر آپ کی موجود تصنیف ان سب میں بڑھ کر قیمتی تحفہ ہے۔ ہر ایک شخص جو مسلمانوں کی خانگی زندگی کے حالات سے واقفیت پیدا کرنا چاہتا ہے۔ اس کتاب سے صحیح علم حاصل کر سکتا ہے۔ اصل کتاب اردو میں ہے۔ لیکن اس کا انگریزی ترجمہ ہنر ہائینس کے ان بہنوں کے لئے جنہوں نے مغرب میں اسلام کو قبول کیا ہے۔ بہت مفید اور بابرکت ہوگا۔

ہم مندرجہ ذیل ہدایات اس کتاب کے آخری باب سے نقل کرتے ہیں جس میں ان ذمہ داریوں کا ذکر ہے جو اسلام کے ماتحت ایک شخص کے ذمہ اپنے رشتہ داروں کے لئے عاید ہوتی ہیں۔ اور ہم امید کرتے ہیں کہ ہمارے رسالہ کے ناظرین کے لئے ان سے بہت سی باتوں پر نئی روشنی پڑے گی وہ حالت جو ہم بعض دوسرے ممالک میں دیکھتے ہیں کہ مائیں افلاس کی حالت میں زندگی بسر کر رہی ہیں اور بیٹے اپنے تعیشات میں منہمک ہیں۔ اسلام میں ہرگز نہیں پائی جاتیں۔ بلکہ خانہ داری کا جو مغربی مفہوم ہے اس کے لحاظ سے وہ ذمہ داریاں جو ایک مسلم پر عاید ہوتی ہیں وسیع ہیں۔ اور باوجود ان کی وسعت کے وہ صرف لفظی یا نام کی ذمہ داریاں ہی نہیں۔ بلکہ عملاً اپنی آسائش کو قربان کر کے دوسروں کی آسائش کو مد نظر رکھنا اسلام کی اصلی تعلیم ہے۔ عالی مرتبہ مصنف نے اس مضمون کو ایسی صفائی سے لکھا ہے۔ کہ ہم آپ کے اصل الفاظ پر کچھ بڑھانا نہیں چاہتے۔

ذوی القربی

گھر کے تمام تعلقات صرف میاں بیوی سے ہی وابستہ نہیں ہیں۔ بلکہ ان تعلقات کے سلسلہ میں وہ اقربا اور اعزا بھی شامل ہیں۔ جن کی خدمت اور خبر گیری مرد یا عورت کے ذمہ عاید ہوتی ہے۔

اولاد بالعموم دونوں کی متاع مشترکہ ہے۔ جس کی قدرتی محبت دونوں کے دلیں ہوتی ہیں اور اس کے متعلق والدین کے جو فرائض ہیں وہ اس قدر صاف ہیں۔ کہ محتاج بیان نہیں لیکن بعض خاندانوں میں سوتیلی اولاد سے بھی سابقہ پڑتا ہے۔ اگر ایسی اولاد پہلی بی بی سے ہے تو موجودہ بی بی کو اگرچہ اس کے ساتھ قدرتنا الفت نہیں ہو سکتی۔ لیکن اس کا فرض ہے کہ وہ حقوق العباد اور خاوند کی خوشی کے خیال سے اس کے ساتھ محبت کرے۔ کیونکہ خاوند کریم نے اس کو باپ کی دولت و ثروت میں حصہ دار اور مستحق بنایا ہے۔ اسی طرح اگر عورت کے پہلے خاوند سے کوئی اولاد ہے اور وہ قابل پرورش ہے۔ تو اگرچہ وہ موجودہ خاوند کی دولت و آمدنی میں کوئی استحقاق نہیں رکھتی۔ لیکن عورت کی خوشی اور استحسان کے خیال سے اس کی پرورش کرنی چاہیے۔ اس کے علاوہ عورت کو حق حاصل ہے۔ کہ وہ اپنے مہر اور نان و نفقہ

سے ایسی اولاد کی پرورش کرے +

اسلام میں ایسی بہت سی مثالیں ہیں۔ کہ آنحضرتؐ نے معلم اور صحابہ کرامؓ نے اسی محبت و شفقت کے ساتھ جو اپنی صلیبی اولاد کے ساتھ ہوتی ہے۔ ایسی اولاد کی پرورش کی ہے۔ آنحضرتؐ صلی اللہ علیہ وسلم کا فعل مسلمانوں کے لیے ایک سنت اور صحابہ کرامؓ کا ہر ایک کام ایک نمونہ عمل ہے +

اب ذرا غور سے دیکھو کہ مندرجہ بالا قسم کی اولاد کے ساتھ عورت و مرد کی بہتیں گھر میں کس قسم کی مسرت پیدا کرتی ہیں۔ اور زوجین میں کس طرح محبت بڑھنے کا باعث ہوتی ہیں + تعلقات عزیزداری میں والدین اور ذوی القربیٰ کا خیال رکھنا۔ ان کی خبر گیری کرنا اور ان کی خدمت بجالانا بھی فرائض میں داخل ہے۔ والدین جو ہزاروں تکلیفیں اٹھا کر اولاد کی پرورش کرتے ہیں۔ اس بات کا حق رکھتے ہیں۔ کہ اولاد ان کی خدمت بجالائے۔ اور جب وہ اپنی دولت اور کمائی کا بڑا حصہ اولاد کی پرورش میں صرف کرتے ہیں۔ تو ان کا استحقاق ہے۔ کہ وہ اولاد کی کمائی اور دولت سے بھی فائدہ اٹھائیں :-

عمر بن شعبہ اپنے باپ سے اور وہ اپنے دادا سے روایت کرتے ہیں کہ ایک شخص نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہو کر عرض کیا۔ کہ میرے پاس مال ہے اور میرا باپ بیکار مال کا حاجتمند ہے۔ فرمایا تو اور تیرا مال دونوں تیرے باپ کی ملک ہیں۔ رزاں بعد حاضر بن کی طرف روئے سخن کر کے فرمایا کہ تمہاری اولاد تمہاری پاک اور صلا کمائی ہے (تو تم اپنی اولاد کی کمائی میں سے بے دغدغہ کھاؤ۔

عَنْ عُمَرَ بْنِ شُعَيْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ أَنَّ رَجُلًا أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنِّي لِي مَالًا وَأَنَّ وَالِدِي يَحْتَاجُ إِلَى مَالِي قَالَ أَنْتَ وَمَا لَكَ بِوَالِدِكَ إِنَّ أَوْلَادَكُمْ مِنْ أَطْيَبِ كَسْبِكُمْ كُلُّوْا مِنْ كَسْبِ أَبِي أَوْلَادِكُمْ (ابو داؤد وابن ماجہ)

والدین کی اطاعت۔ فرمائیداری اور خدمت جس درجہ اولاد پر فرض ہے اور اعزاء اقرباء کے ساتھ جیسے حق سلوک اور مودت و محبت کی ترغیب و تاکید کی گئی ہے۔ اس کا اندازہ قرآن حکیم اور احادیث نبوی سے بخوبی ہوتا ہے۔

اس سلسلہ میں یہ امر بھی غور کرنے کے قابل ہے۔ کہ خداوند کریم کے نزدیک والدین کے ساتھ حسن سلوک سے پیش آنا اس درجہ وقیع ہے کہ جہاں اُس نے اپنی عبادت کرنے شرک و فسق سے بچنے اور غماز و زکوٰۃ کے ادا کرنے کا حکم دیا ہے وہیں والدین کے ساتھ احسان کرنے کی بھی ہدایت فرمائی ہے:-

اور اللہ ہی کی عبادت کرو۔ اور اُس کے ساتھ کسی چیز کو شریک مت ٹھہراؤ اور ماں باپ اور قرابت والوں میں تمہارے محتاجوں اور قرابت والے پڑوسیوں، مہنہ پڑوسیوں اور پاس کے بیٹھنے والوں اور مسافروں اور جو لونڈی غلام تمہارے قبضہ میں ہیں ان سب کے ساتھ سلوک کرتے رہو۔ اللہ ان لوگوں کو دوست نہیں رکھتا جو اترائیں اور بڑائی مارتے پھریں۔

وَالْعَبْدُ وَاللَّهُ وَلَا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا
وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا وَبِذِي الْقُرْبَىٰ
وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسْكِينِ وَالْجَارِ ذِي
الْقُرْبَىٰ وَالْجَارِ الْجُنُبِ وَالصَّاحِبِ
بِالْجَنْبِ وَابْنِ السَّبِيلِ وَمَا مَلَكَتْ
إِيْمَانُكُمْ إِنَّ اللَّهَ لَأَنفَحِبُّ مَن كَانَ
حُتًّا لَا فُخْرًا

اور مرنے انسان کو اپنے ماں باپ کے ساتھ اچھا برتاؤ کرنا حکم دیا اور (یہ بھی سمجھا دیا) کہ اگر ماں باپ تیرے پرے ہوں کہ تو کسی کو ہمارا شریک ٹھیلے جس (کے شریک خدا ہونے) کی تیرے پاس کوئی معقول دلیل ہے ہی نہیں تو (اس بات میں) ان کا کمانہ ماننا۔

وَوَصَّيْنَا الْإِنْسَانَ بِوَالِدَيْهِ حَسَنًا
إِن جَاهَدَاكَ لِتُشْرِكَ بِي مَا
لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ فَلَا
تَطِعْهُمَا

اور اپنے والدین کے خدمت گزار (بھی) تھے اور سخت گیر (اور) خود سرنہ تھے۔

وَبِرَّ الْوَالِدَيْنِ وَكَهَيْتُكَ حَبَّاسًا
عَصِيًّا

اور مجھ کو حکم دیا کہ جب تک زندہ رہوں نماز پڑھوں اور زکوٰۃ دوں اور نیز مجھ کو اپنی ماں کا خدمت گزار بنایا اور مجھ کو سخت گیر اور بد راہ نہیں کیا۔

وَأَوْصَيْنِي بِالصَّلَاةِ وَالزَّكَاةِ
وَمَا دُمْتُ حَيًّا وَبِرَّ الْوَالِدَيْنِ
وَلَمْ يَجْعَلْنِي جَبَّارًا شَقِيًّا

یہی نہیں کہ احسان کی ہدایت کی گئی ہو۔ بلکہ ادب اور نرمی سے بات کرنے کی بھی تاکید کی گئی ہے:-

وَقَضَىٰ رَبِّيَ أَنْ لَا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَّاهُ
بِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا زَانِمَا يَبْلُغَنَّ
عِنْدَكَ الْكِبَرَ أَحَدُهُمَا أَوْ كِلَاهُمَا
فَلَا تَقُلْ لَهُمَا آيَاتِي وَلَا تُنْفِرْهُمَا
وَقُلْ لَهُمَا قَوْلَا كَرِيمًا

اور (اے پیغمبر) تمہارے پروردگار نے حکم قطعی دیدیا کہ (لوگو!) اس کے سوا کسی کی عبادت نہ کرنا اور والدین کے ساتھ حسن سلوک سے پیش آنا (اے مخاطب) اگر والدین میں کا ایک یا دونوں تیرے سامنے بڑھاپے کو پہنچیں تو ان کے آگے ہوں بھی نہ کرنا اور نہ انکو جھڑکنا۔ اور اُن سے (کچھ) کننا (نہ ہوتو) ادب کے ساتھ کننا (رشتا)۔

ان کے ساتھ خاکساری کرنے۔ اور اُن کے لیے دعائے مغفرت اور رحمت کے مانگنے کی

ان الفاظ میں ہدایت کی گئی ہے :-

وَ اخْفِضْ لَهُمَا جَنَاحَ الذَّلِيلِ
مِنَ التَّخَمُّصِ وَقُلْ رَبِّ ارْحَمْهُمَا
كَمَا رَّبِّيَ فِي صَغِيرَاهُ
اور (اے شخص) محبت سے خاکساری کا پہلو ان کے (یعنی ماں باپ کے) آگے جھکائے رکھنا اور (انکے حق میں) دُعا کرتے رہنا کہ اے میرے پروردگار جس طرح انھوں نے مجھے چھوٹے سے کو پالا ہے (اور میرے حال پر رحم کرتے رہے ہیں) اسی طرح تو بھی ان پر (اپنا) رحم کیجیو۔

والدین کے بعد زیادہ تر جو قریبی عزیز ہوتے ہیں ان کی تفصیل کی کوئی حاجت نہیں ہے۔ ان کی نسبت صرف ذیل کی ایک ہی حدیث کو پڑھ لینا چاہیے "حضرت ابو ہریرہ کہتے ہیں کہ ایک شخص نے کہا یا رسول اللہ اس بات کا حقدار کون ہے۔ کہ جس کے ساتھ میں سلوک کروں فرمایا تیری ماں۔ عرض کیا۔ پھر کون فرمایا تری ماں۔ عرض کیا پھر کون فرمایا تیری ماں۔ اُس نے عرض کیا پھر کون۔ فرمایا تیرا باپ۔ اور ایک روایت میں ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تیری ماں (یعنی اپنی ماں سے سلوک کر) پھر تیری ماں۔ پھر تیری ماں۔ پھر تیرا باپ۔ پھر جو تجھ سے زیادہ قریب کا رشتہ رکھتا ہو۔"

اسی طرح ایک اور حدیث بھی ترمذی شریف میں ہے۔ کہ آنحضرت نے تین دفعہ ماں کے ساتھ۔ اور پھر باپ کے ساتھ سلوک کرنے کے بعد۔ پھر جو زیادہ قریب ہو اُس کے ساتھ سلوک کرنے کی ہدایت فرمائی ہے +

ترمذی شریف میں ایک حدیث حضرت ابن عمر سے مروی ہے کہ ایک شخص نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آکر عرض کیا کہ یا رسول اللہ میں ایک بڑے گناہ کا مرتکب ہو گیا تو کچھ کیا میرے لیے توبہ ہے۔ فرمایا کیا تیرا زمانہ زندہ ہے۔ عرض کیا نہیں۔ فرمایا تیری خالہ موجود ہے۔ کہا ہاں۔ فرمایا ”اس کے ساتھ سلوک کر“

اب اس حدیث سے یہ نتیجہ اخذ کرنا چاہیے کہ خالہ کے ساتھ سلوک کرنے کی اس لائحہ ہدایت کی گئی کہ وہ خوش ہو کر گناہ کے بخشنے جانے کی خدا سے دعا کرے اور اس کے ساتھ جو ماں کی طرح ہے صلہ رحمی کرنا کفارہ گناہ کا موجب ہوگا۔ بد قسمتی سے مسلمانوں کی تمام خوبیاں ایک ایک کر کے رخصت ہوتی جاتی ہیں سارا نکلی جگہ خرابیاں آتی جاتی ہیں۔ یہی حالت رشتہ داری کے تعلقات کی بھی ہے۔ اگر ایک بھائی دولت مند یا آسودہ حال ہے۔ اور دوسرے بھائی غریب ہیں۔ یا کسی کے والدین غیر مستطیع ہیں۔ تو اول تو خود اس آسودہ حال شخص کو ہی ان کی پروا نہیں ہوتی۔ پھر اگر بیوی بھی بد مزاج یا سسرال والوں سے متنفر ہو تو ان لوگوں کی زندگی جن کے حفظ حقوق کے متعلق اس طرح کے احکام ہیں جو اوپر بیان ہوئے ہیں۔ نہایت بے کسی اور ذلت کی زندگی ہو جاتی ہے۔ مگر یہ دونوں یعنی شوہر اور بیوی نہ دنیا کا لحاظ کرتے ہیں نہ آخرت کے اس عذاب سے ڈرتے ہیں جو ان اعمال کے باعث اس عالم میں ان پر نازل ہوگا۔

والدین اور اعزہ کے ساتھ حسن سلوک اور مودت و محبت وہ حقوق ہیں جو خداوند کریم نے اولاد پر اور دوسرے اعزہ پر مقرر کیے ہیں۔ ان حقوق کو ادا نہ کرنے کی بابت خواہ دنیاوی قوانین میں کوئی چارہ کار نہ ہو۔ لیکن جو لوگ حشر و نشر پر ایمان اور روز محشر کی آپریس پر یقین رکھتے ہیں۔ وہ ضرور سمجھتے ہیں کہ اس کا اس دنیا میں نہ سہی اس دنیا میں چارہ کار ہی اگلی بیوی کے اثر سے اس کا خاوندان حقوق کو ادا کرنے سے مجبور ہو تو آخرت میں اس کا باا ان دونوں پر پڑے گا۔ البتہ اگر بیوی اپنی ملک و جائداد میں سے اپنے اعزہ کے حقوق ادا کرنے چاہیے اور خاوند مانع ہو تو چونکہ خاوند کی اطاعت سب پر مقدم ہے۔ اس لیے عورت تو گناہگار نہ ہوگی۔ مگر خاوند مصیبت میں مبتلا ہو جائے گا۔ پس اس معاشرتی زندگی

میں گھر کی مسرت و برکت اور خداوند کریم کی رحمت کا بہت بڑا انحصار والدین اور اعزہ کے ساتھ حسن سلوک پر مبنی ہے +

عموماً سائین جب اپنے بیٹے کا گھر بار کرتی ہیں تو وہ اس بات کو فراموش کر جاتی ہیں کہ وہ بھی کبھی "ہو" تھیں اور ہوئیں کبھی اس بات کو خیال میں نہیں لاتیں کہ ایک دن بھی ساس بنیں گی۔ پس یہی فراموشی اور بے خیالی ساس ہوؤں کے فساد کی جڑ ہوتی ہے۔ جو عورتیں عقلمند ہوتی ہیں وہ سمجھتی ہیں کہ سسرال اور میکے کے جھگڑوں کو پاس نہیں آنے دیتیں اور کوئی بات ایسی نہیں کرتیں کہ نزاع برپا ہو۔ نزاعات کے برپا نہ ہونے اور انداد کا سب سے بہتر ذریعہ یہی ہے کہ گھر کے ہر شخص کو ایک دوسرے کے مرتبہ اور حق کا خیال رکھنا چاہئے اور ان حدود سے تجاوز نہیں کرنا چاہئے جو خداوند کریم نے مقرر کیے ہیں۔

يَتْلُكَ حُدُودَ اللَّهِ فَلَا تَعْتَدُوْا ۚ يٰۤاُولَیُّہٗ الدِّیْنِ (باندھی ہوئی) حدیں ہیں تو ان سے
 حَاوِیْ مِّنْ یَّتَعَدَّ حُدُودَ اللَّهِ ۚ اَکْثَرُ مِمَّا بَرَّہُوْا وَّجَوَّالِہٖ الدِّیْنِ (باندھی ہوئی حدوں کو
 قَاوِلُہٗ حُمُ الظَّالِمُوْنَ ۚ آگے بڑھ جائیں تو یہی لوگ برسرِ ناحق ہیں۔

عربوں کا احسان تہذیب پر

(از ایں۔ ایچ۔ لیڈر مصنف دیزرت گیٹوے۔ ویلڈ مسٹریز آف ایچیٹ وغیرہ)
 اورینٹل لٹریچر میں اس مضمون پر کہ عربوں کا تہذیب پر کیا احسان ہے۔ بولنے کی جرأت کرتے ہوئے۔ مجھے اس وجہ سے کچھ دقت ہے کہ میں جانتا ہوں کہ میرے سامعین کچھ مشرقی دنیا کے رہنے والے ہیں اور کچھ مغربی دنیا کے۔ میری دونوں سے درخواست ہو کہ میرا مضمون سننے میں وہ وسعت حوصلہ کو کام میں لائیں۔ بعض تاریخی امور کو بیان کرنے میں میں ڈرتا ہوں۔ کہ مشرقی طالب علموں کے نزدیک میں واضح باتوں کو دھرائے والا ہونگا میں جانتا ہوں کہ مشرقی لوگوں کو تاریخ سے کس قدر محبت ہے۔ بالخصوص جبکہ اس کا تعلق اسلام سے ہو۔ اور اس لیے مجھے یقین ہے۔ کہ جو کچھ میں کہوں گا اُس میں اسلام کے پیروں

کے لئے بہت نئی باتیں نہ ہونگی۔ لیکن اس گہری دلچسپی اور ہمدردی کی وجہ سے جو مجھے اپنے مشرقی دوستوں کی آرزوؤں سے بہت بالخصوص جو شمالی افریقہ اور مصر کے رہنے والے ہیں میں صرف اس قدر کنا چاہتا ہوں کہ ایک مغربی دل پر کیا خیالات اس امر کے متعلق پیدا ہوتے ہیں کہ کس طرح ایک قوم کا گذرا ہوا شان و شوکت کا زمانہ ان کی موجودہ تمناؤں پر اثر ڈال سکتا ہے۔ اس کے بالمقابل بعض اپنے انگریز سامعین کے لئے میں ان خیالات کی دوبارہ تحریک کرنے والا ہوں گا۔ جو وہ بھول چکے ہیں اور ان تاریخی واقعات کی کسی قدر ناخوش آئند یاد دہانی کرنے والا ہوں گا۔ جن کو مغربی لوگوں کی دلچسپی نے ایک طرف پھینک دیا ہے۔

میں ڈرتا ہوں کہ میں بعض لوگوں کی خود پسندی کو یہ کہہ کر کچھ صدمہ ہی پہنچاؤں گا کہ مغرب بھی ان لوگوں کا ممنون احسان ہے جن کا کچھ دھندلا سا علم ہمیں صرف اسی قدر ہے کہ وہ عربوں کے نام سے پکارے جاتے ہیں۔ لیکن با ایں میں ان کو یقین دلانا ہوں۔ کہ میری طبیعت کا ناجائز میلان نہ ایک طرف ہے اور نہ دوسری طرف۔ مشرق اور مغرب دونوں تاریخی صداقت کے محتاج ہیں۔ اور وہ دونوں اس بات کے بھی محتاج ہیں کہ ایک دوسرے سے جو کچھ کوئی حاصل کر سکتا ہے کرے۔ وہ باہمی سمجھوتا جسکے ہم سب اس قدر خواہش مند ہیں اس وقت شروع ہوگا۔ جب مغرب اس بات کے ماننے کے لئے تیار ہو کہ مشرق کے پاس خزانے ہیں جو اس کے اپنے خزانوں سے کسی طرح کم نہیں اور جو نسل انسانی کی عام بہبودی میں کام دے سکتے ہیں +

آج رات میں آپ کو وہ زمانہ یاد دلانا چاہتا ہوں۔ جب مشرق نے تہذیب کی مشعل کو بلند کر رکھا تھا۔ حالانکہ مغرب اُس وقت تاریکی کے زماؤں میں ٹامک ڈیٹے مار رہا تھا۔ مصر کے اُن طالب علموں کے لئے خواہ وہ مسلمان ہوں یا قطبی جو آج یہاں ہیں۔ یہ کہانی بالخصوص مصر پیدا کرنے والی ہے۔ کیونکہ اگر عرب دنیا میں نئے جوش اور ولولے لائے اور اُن کے ساتھ مفتوحہ ملکوں کو زندگی کی حرکت دی تو یہ بھی اُن کے کمالات میں سے تھا۔ کہ جہاں کہیں انھوں نے تعلیم اور فنون اور دستکاریوں کو پایا۔ ان کو تباہ نہیں کیا۔ بلکہ ان کو ترقی دی۔ ایران میں بالخصوص یہ حالت تھی۔ مصر میں ہم بہت سے آثارِ قبلی لوگوں کی محنت کے پائے ہیں۔ جو تہذیب کی

اُس شاندار ترقی میں معاون ہوئے۔ جس نے مضبوط عرب حکومت کے ماتحت پرورش پائی۔ اگر
میں ہندوستان کا ذکر نہیں کرتا تو یہ اس لیے کہ مجھے ابھی تک کوئی ذاتی علم اس دلچسپ ملک
کا نہیں ہے۔ *

آپ میں سے بہت سے لوگ ابتدائی عرب کی تاریخ سے ایسے اچھے واقف ہیں کہ مجھے آپکو
زیادہ تکلیف دینے کی ضرورت نہیں۔ صرف چلتے چلتے اس طاقت سے حیرت انگیز نشوونما کا
ذکر کر دوں گا جس نے حضرت محمدؐ کے ظہور سے ایک سو سال کے اندر اپنے آپ کو مشرق میں
دلی سے لے کر ہسپانیہ میں غرناطہ تک کا مالک بنا دیا۔ جس نے ایک سلطنت اس سے بہت زیادہ
طاقتور بنائی جس کو رومیوں نے آٹھ سو سال میں بنایا تھا۔ *

میں آپ کو مختصر طور پر ایک انگریز کے نکتہ خیال سے وہ حالات بتانا چاہتا ہوں۔ جن کے تحت
تہذیب کی اس شعل نے جو عربوں نے یونانیوں کے کمزور ہاتھوں سے لے لی۔ یورپ پر اسکے
تاریخی کے زمانہ میں اپنی روشنی ڈالی۔ ہمارے آقا یسوعؑ کی زندگی میں جس کا نام ہم سب خواہ
مسلمان ہوں یا عیسائی بڑی عزت کے ساتھ لیتے ہیں۔ ایک بڑی روشنی دنیا پر نمودار ہوئی
بدقسمتی سے جیسے زمانہ گزرتا گیا عقائد اور عملیات کے فروعی امور پر احمقانہ جھگڑے پیدا ہو کر
وہ روشنی دہندہ تاریک ہوتی چلی گئی خدا کی توحید جس کے متعلق جوش و خروش سے جھگڑا
ہو رہے تھے بالکل بھلا دی گئی۔ وہ لوگ یسوعؑ کے متعلق ہر ایک سوال پر غور کرتے سوائے
ان امور کے جو ان کو اس کے اسوۂ حسنہ کی تقلید کی طرف لیجانے والے ہوں۔ اس کمزوری
اور فساد کی حالت میں عرب کے بیابان سے ایک توانا قوم ایک مرتبہ اٹھ نکلی۔ وہ لوگ جو
اب تک گمنامی کی حالت میں رہے تھے۔ غیر معمولی طاقت کی وجہ ایسے اٹھائے گئے۔ کہ
ایک مرتبہ ہی وہ ایک عظمت کے مقام پر پہنچ گئے۔ ان کی تلوار کی فتوحات کا جبیا کہ میں نے
کہہ دیا ہے مجھے بہت پھوڑا ذکر کرنا ہے۔ سوائے اس کے کہ میں کہوں کہ یہ تہلکہ ڈالنے والا
انقلاب مغرب میں بعض لوگوں کو ایسا معلوم ہوا۔ کہ علم کو نابود کر دیگا۔ اور دنیا میں وحشیانہ
حالت کو عروج دیگا۔ اور میں اس بات کے تسلیم کرنے پر بھی مجبور ہوں۔ کہ جہالت اور غلط بیانی
کی وجہ سے مغرب کے بہت سے لوگ اب بھی ان فتوحات کو اسی رنگ میں سمجھتے ہیں۔ یہ

نا انصافی ہے۔ اور جہالت مشرق میں ہو یا مغرب میں۔ جہاں ہوا انصاف سے روکتی ہے۔ جن باتوں کا میں اختصار کے ساتھ ذکر کرنا چاہتا ہوں وہ علمی اور اخلاقی فوائد ہیں جس کا ایک دیرپا اور مستقل اثر کل عالم پر ہو اور جن کے لیے بلاشبہ تہذیب عربوں کے غلبہ کے زیر احسان ہے فتح کے پہلے حملے میں اس نئی طاقت نے ایران سے محوسی۔ آتش پرستی کو نابود کر دیا جو اگر نہ رک جاتی تو سارے مشرق میں پھیل جاتی۔

اس کے بعد اس نے مصر اور ہندوستان کے بعض حصوں میں جوگ کی توہم پرستیوں کو دور کیا اور رومیوں کے مناظرانہ علم الہی کو جو مرث نام کے عیسائی تھے۔ حالانکہ علمی رنگ میں بت پرستوں سے بدتر تھے۔ مٹا دیا۔ اور بعدہ عربوں کی اس طاقتور ترقی میں قسطنطنیہ کے دوبارہ کمزور و انتظام گرے ہوئے اخلاق اور ذلیل انتظام سلطنت فنا ہو گیا۔

ان کے مخالف بھی اس بات کی شہادت دیتے ہیں کہ عرب کے ان جفاکش جوشیوں کی جنگی طاقت کے ساتھ ایسی صفات ملی ہوئی تھیں جنہوں نے دنیا کو از سر نو زندگی بخشی۔ بعض وہ نیکیاں جن کو وہ اپنے ساتھ لائے تھے۔ ان قوموں کے درمیان جن کو انہوں نے فتح کیا متروک یا نابود ہو گئیں۔ ہمارے لیے منشیات سے پرہیز کفایت شعاری اور زندگی کی وہ سادگی قابل غور ہے جو ابتدائی زمانہ کے بلند مرتبہ خلفائے اسلام نے دکھائیں۔ اور جن کو نہ دولت اور نہ عزت کا خیال کبھی کم کر سکا۔ وہ استقامت قابل غور ہے۔ جس کو کسی قسم کی مشکلات نہ دبا سکیں اور نہ کم کر سکیں۔ وہ فیاضی قابل غور ہے۔ جس کو آجکل کے لوگ اس سے دور پڑے ہوئے نچے کی وجہ سے باور بھی نہیں کر سکتے۔ وہ تقویٰ قابل غور ہے کہ جس کے اندر سچا جوش نظر آتا ہے اور عملی زندگی کی وہ سعی قابل غور ہے جو ایک ایسا نہ رکھنے والا اثر دل پر ڈالتی ہے۔ کہ انکی فتوحات اپنی سرعت اور کثرت کی وجہ سے معجزانہ رنگ رکھتی ہوئی معلوم ہوتی ہیں۔ اس میں کوئی شبہ نہیں کہ جب عرب تنہائی کے ایک بالکل تاریک کونے سے باہر نکلے تو وہ سب صفات ان کے اندر موجود معلوم ہوتی تھیں۔ جن کی ضرورت اس وقت دنیا کے جگمگانے اور دنیا کی ترقی کے لیے تھی۔ اگر دنیا کی نجات کو نہ بھی مانا جائے۔

ایک لمحہ کے لیے ہم ان اصولوں پر غور کرتے ہیں جنہوں نے ان لوگوں کو اٹھایا ہوگا۔ جبکہ

ایک قوم کو فتح کرنے کے بعد وہ اس کے انتظام اور ترقی دینے میں مشغول ہوئے ہمارے لیے صرف قرآن اور حضرت محمد کے چند اقوال کو دیکھنا کافی ہے۔ قرآن میں ہے۔ ومن یؤت الحکمۃ فقد اوتی خیرا کثیرا۔ جس شخص کو دانائی اور حکمت دی گئی اس نے خیر کثیر کو پایا۔ اور حضرت محمدؐ فرماتے ہیں عترت دولت سے نہیں بلکہ علم سے ہے۔ ایک اور حدیث کا یہ مفہوم ہے کہ عالم کی سیاہی شہید کے خون کی طرح قیمتی ہے۔

ایسا ہی پیغمبرؐ نے فرمایا کہ ایک عالم ہزار جاہل ماننے والوں سے شیطان پر زیادہ بھاری ہے یہ بھی آپؐ کا خیال پایا جاتا ہے کہ عبادت کی نسبت علم مرتبہ کو زیادہ بڑھاتا ہے۔ ایک عالم عابد پر الہی فضیلت رکھتا ہے۔ جیسا کہ پورا چاند ستاروں پر اور آپؐ نے فرمایا کہ علم کی تلاش میں لگجاؤ خواہ وہ چین میں ملے۔ ہمارے یہاں مغرب میں ایک ضرب المثل ہے۔ کہ قلم تلوار سے بڑھ کر طاقتور ہے۔ اس کی صداقت جیسی صفائی سے عرب کی تاریخ میں ملتی ہے اور کہیں نہیں ملتی۔ اور مسلمانوں کی موجودہ حالت اس پر شاہد ہے۔ گو مسلمانوں کی ملکی طاقت کم ہو گئی ہے مگر کوئی چیز دنیا کو ان کے علمی خزانوں کے فوائد سے محروم نہیں کر سکتی۔

پہلے علم ادب کو لو۔ علم ادب جو ابتداء میں مشرق سے ہی یورپ میں آیا۔ دوسری مرتبہ پھر عربوں کی ذہانت ہی اُسے یورپ میں لانے والی ہوئی جو درحقیقت پرانے اور نئے علم ادب میں ایک زنجیر کا کام دیتے ہیں۔ مغرب میں علم ادب بالکل نابود ہو چکا تھا اور جابلانہ وحشیانہ رنگ کا دور تھا۔ جب عربوں کی سلطنت عروج کی حالت پر تھی۔ لاطینی۔ کلیسیا ہر ایک قسم کے اچھے علوم سے محض نا آشنا تھی۔ جو کچھ استفادہ بعد میں لاطینی مصنفوں نے حاصل کی۔ فلسفہ میں یا طب میں یا علم ہندسہ میں وہ اس کے بعد تھی۔ جب عربوں کی محنت نے ان کی جہالت کو متنبہ کیا اور انہی کی وجہ سے حاصل ہوئی۔ وہ کسی یونانی مصنف کی تصنیف کے ماہر نہ تھے۔ اور جن قدر لاطینی میں علوم آئے وہ انھوں نے عربی سے ہی لیے یہ عربی کے ذریعہ سے ہی تھا۔ کہ ہم ایک لاطینی ترجمہ کے ذریعہ سے عالمی کی تحریروں تک پہنچ سکے اور اقلیدس علم ہندسہ میں اس قدر لمبے عرصہ سے ہمارا معلم ہے اس تک بھی ہم عربوں کے ذریعہ سے ہی پہنچے ہیں۔ بڑے بڑے فاضلوں کا یہ خیال ہے۔ کہ بہت سی یونانی تصنیفات

اب تک عربی ترجموں میں مل سکتی ہیں۔ جن کے اہل مدت سے گم ہو چکے ہیں۔

علم کی دو شاخوں یعنی نظم اور قصہ نویسی پر عربوں کا خاص احسان ہے۔ مشرقی لوگوں کا نظم کا شوق اسلام سے بہت مدت پہلے کا ہے۔ اور یہ دعوائے سے کہا جاسکتا ہے۔ کہ قصہ نویسی کی طرز عرب میں ہی پیدا ہوئی اور عربوں کے ذریعہ سے یورپ میں پہنچی۔ دسویں صدی عیسوی سے پہلے کا قصہ کا نمونہ صرف ایک ہی ہے۔ جو عشرہ کے قصے کے نام سے مشہور ہے جو ایک عربی قصہ ہے جس میں قصہ نویسی کی تمام ضروریات موجود ہیں۔ اور جس سے پہلے یورپ کا کوئی قصہ اس طرز کا موجود نہیں۔ چار سے لے کر ملٹن تک انگریزی علم ادب میں۔ تمام شاعروں اور مصنفوں کے کلام میں عربوں کا اثر برابر موجود پایا جاتا ہے۔

آپ ہم سائنس اور فلسفہ کی طرف متوجہ ہوتے ہیں۔ جب یورپ اُس وحشیانہ پن اور جہالت سے نکلا جو عربوں کے علمی زمانہ کے مقابل پڑا ہوا ہے۔ تو علمی دولت کی تین قیمتی کانیں اُس کے لئے کھل گئیں۔ بالخصوص عربی تحصیل علم کے میدان میں۔ ان میں سے ایک کان فلسفہ کی تھی۔ جس نے دل کی اس زندگی کو تازہ کر دیا۔ جس کا یونانی لغویت نے اس قدر استعمال کیا تھا اور جس کو رومیوں کی خراب عادتوں نے تباہ کر رکھا تھا۔ دوسرے مضمون علم ہندسہ اور علوم استقرااثی تھے۔ جن کی یونانیوں اور رومیوں نے کبھی زیادہ قدر نہ کی اور نہ ان کا نتیجہ کیا۔

مشرق ممالک میں بہت سے طالب علم اُس فاضل انگریز لارڈ بیکن کی تصنیفات کے متعلق بہت کچھ جانتے ہیں جن کی نیچرل فلاسفی کی تحقیقاتوں نے مغرب میں علوم کے ذرائع کو بہت بڑھایا ہے۔ مجھے ہمیشہ یہ بات معلوم کر کے خوشی ہوئی ہے کہ مصر کے نوجوان لارڈ بیکن کی قدر کرتے ہیں۔ مجھے اس سے کچھ تعجب نہیں ہوا۔ کیونکہ بہت سے ان سرچشموں کا پتہ لگانے کے لئے جن سے لارڈ بیکن نے اپنے خیالات کو لیا اور ان کو بڑھایا ہمیں تیرھویں صدی تک واپس جانا پڑتا ہے۔ راجر بیکن جو ۱۲۷۵ء میں پیدا ہوا مشرقی زبانوں میں خوب ماہر تھا۔ ہسپانیہ کے موروں کی یونیورسٹیوں میں اُس نے نفیلت حاصل کی اور اُس زمانہ کے عرب مصنفوں سے ایسا ہی واقف تھا۔ جیسا یونانی اور

لاطینی تصانیف سے لارڈ بیکن نے جو سترھویں صدی میں ہوا اسی فاضل سے اپنے خیالات کو لیا اور اپنے مشہور استقرائی نظام کے پہلے اصولوں کو اسی سے لیا۔ اور یہ ایک ایسا امر ہے جو اس بات کو یقین تک پہنچا دیتا ہے کہ بیکن کے فلسفہ کا اصلی سرچشمہ عربوں کے علوم ہی تھے۔ عرب کے فلاسفہ ایک بے نظیر طبعی ذہانت کے ساتھ جفا کشی اور محنت کو بھی جمع رکھتے تھے۔ اور محنت سے جس قدر علوم حاصل ہو سکتے تھے اُن سب کو حاصل کرتے تھے جس چیز کا وہ علم حاصل کرتے اس پر ہر ایک پہلو سے غور کرتے اور ان کے دلائل میں ایسی صفائی اور باریک بینی ہے کہ جن مضمون کو وہ ہاتھ ڈالتے اس کو کامل طور پر روشن کر کے چھوڑتے ان کے کام نے یورپ کے قوائے ذہنی کو بہت بلند کر دیا۔ وہ بڑی قومی ترقی جو بارہویں صدی عیسوی کے بعد انگلستان میں نمودار ہوئی شروع ہوئی۔ وہ انہیں باؤں کا اثر تھا۔ سائنس کے معاملہ میں بھی انصاف چاہتا ہے کہ ہم اس بات کا اعتراف کریں کہ جب دسویں صدی میں یورپ علمی جہالت میں سویا ہوا تھا تو عرب بڑے شوق کے ساتھ ان سائنس کے مسائل کی تحقیقات میں لگے ہوئے تھے جنہوں نے مغربی دنیا میں علم اہل زندگی کی ایک نئی روح پیدا کرنی تھی۔ موروں کے ان مدرسوں میں جو کہ ہسپانیہ میں تھے۔ یورپ کے طلباء کا سلسلہ لگاتار جاری رہا تھا۔ انگلستان سے فرانس سے جرمنی سے اطالیہ سے تاکہ ان علمی خزانوں سے بہرہ ور ہوں جو عربوں کے قبضہ میں تھے اور تا یورپ بھی ان خزانوں میں سے حصہ لے۔ ہسپانیہ کی عربی یونیورسٹیاں علوم کے سرچشمے تھے۔ جہاں عیسائی جہالت اپنی ابتدائی تعلیم کے لیئے جاتی تھی عربی استادوں کے مشہور مغربی شاگردوں میں پیٹر و نریبل اور پوپ سلوٹرنانی بھی تھے۔ بلکہ اگر یوں کہا جائے تو اس میں کوئی مبالغہ نہیں کہ پندرہویں صدی کے آخر تک انگلستان۔ فرانس اور اطالیہ کے سکولوں میں مشکل سے کوئی مشہور یا فاضل آدمی ایسا ہوگا جس کی سوانح اس احسان کا اعتراف نہ کرتی ہو جو بلا واسطہ یا بالواسطہ عربی علوم نے نسل انسانی پر کیا۔ علم کیمیا میں عربوں کا مرتبہ بلاشبہ موجدوں کا ہے۔ یہ مشہور سائنس جو تجربہ کے فلسفے کا پہلا سرچشمہ ہے۔ عربی ذہانت کی ہی حقیقی ایجاد تھا۔ یہ بڑا درست ثبوت

اس بات کا ہے کہ اُس زمانہ کی علمی جدوجہد کس قدر طاقتور تھی۔ مشرق کا تیز متخیلہ پہلے اُن کو ایسی باتوں کی تلاش کی نظر لے گیا جو زیادہ ترقی شدہ گوئی کا رنگ رکھتی تھیں۔ مثلاً وہ آب حیات یا فلاح کا پتھر جو موت کو ٹال دے اور اُلکھ یا یعنی دوسری دھاتوں کو سونے میں تبدیل کرنے کا شوق۔ مگر ان کے علوم کے تجربے نے ان کو جلد ہی اس دھوکے سے باہر نکال دیا اور ان کی تحقیقاتوں کے عملی رنگ نے ان کی قوت متخیلہ کی غلطیوں کو جلد ہی درست کر دیا۔ انھوں نے بڑی کامیابی کے ساتھ حیوانی نباتاتی اور معدنی دنیاؤں کے اجزاء کا مطالعہ کیا۔ ہوا آگ مٹی اور پانی پر تجربے کیے الکل اور ایسڈ کی ملتی جلتی اور متقابل خصوصیات کو تحقیق کیا۔ بہت سی ایجادات کیں۔ کافور صفت تیلوں کو دریافت کیا۔ پارہ کی طبی خاصیات معلوم کیں اور بعض زہریلی دھاتوں کا صحت بخش اور یہ تبدیل کیا جانے کا پتہ لگایا مغرب نے ان تمام تحقیقاتوں کو ایشیا اور ہسپانیہ کے عربوں سے لیا۔ اور اپنی ٹھہری ہوئی طبائع کے ساتھ اُن کو وہ مقررہ اصول اور قوانین کے ماتحت لائے اور اُس کو ایک سائنس کے مرتبہ پر پہنچایا۔ اس کے بعد کی کیمیا کی تاریخ موجودہ یورپ کی ساری علمی ترقیات کے ساتھ وابستہ ہے۔

کیمیا کی ان ابتدائی تحقیقاتوں کی بنا پر علم طب اور علم دوا سازی میں بڑی بڑی ترقیاں ہوئیں بڑے بڑے طبی فضلاء اس بات کے اعتراف میں متفق ہیں کہ عربوں کا احسان یورپ پر علم طب کے دوبارہ حاصل کرنے اور اس کی ترقیات پر بہت بھاری ہے۔ ان مشرقیوں نے حدود جہ کی محنت اور جفاکشی کے ساتھ اپنے آپ کو علم طب کے مطالعہ میں لگایا۔ اور ان سب باتوں کو حاصل کیا جو یونانیوں کو معلوم تھیں۔ اس میدان میں ان کو علم کیمیا کے اس قابل بنایا۔ کہ وہ اپنے تمام پہلے پیش روؤں سے بہت آگے نکل گئے۔ دوا سازی کے علم میں انھوں نے بیماریوں کے علاوہ جوں کی فہرست کو بڑی بھاری وسعت دی اور بہت سی نئی مفرد ادویہ کو بڑھایا۔ انھوں نے پہلے پہل شکر کو بنایا۔ اور اس طرح پر انسان کی خوراک میں ایک لذیذ جزو کا اضافہ کیا جس سے اس سے پہلے عموماً لوگ نادانق تھے۔ کیونکہ شہد جو صرف ایک ہی معلوم شیرینی تھی۔ بہت کیاب اور بہت قیمتی چیز تھی۔ انھیں باتوں سے طبابت کا بڑا کمال پیدا ہوا۔ عربوں نے بالخصوص مرض کی علامتوں کی تشخیص کو مطالعہ میں لانے کی کوشش کی۔ اور انہیں کامیابی حاصل کی

اپنے شوق اور باریک بینی کی وجہ سے بہت سے تاریک مسائل کو انھوں نے حل کر دکھایا اور بہت سی امراض کے اثرات سے ان کی وجوہات کا پتہ لگایا اور موثر علاج تجویز کیئے جلدی علاج کے امراض میں وہ بالخصوص کامیاب ہوئے چھپک کے مہلک مرض کی تحقیق کا سہرا انھیں شرقی طبیعوں کے سر پہ ہی ہے۔ حشر کی کیفیت کا پتہ لگانے میں بھی وہ سب سے اول ہیں۔ کئی قسم کے پھوٹے بالخصوص وہ جن کا تعلق دل کے ساتھ ہے۔ گلے کی کئی قسم کی بیماریاں عرب کے طبّی اہلِ فکر کی وجہ سے ہی معلوم ہوئیں۔ جیسا کہ آج طب کے طالبِ علم تسلیم کرتے ہیں۔ سکریمول جو ایک مشرق بھی تھا اور طبیب بھی تھا۔ چند سال ہوئے جب اُس نے اس مضمون کا مطالعہ کیا تو اس نے اس بات کا اعتراف کیا کہ علمِ طب اپنی موجودہ ترقی یافتہ صورت میں بھی پرانے عرب مصنفوں کی تحقیقاتوں سے ابھی بہت کچھ فائدہ اٹھا سکتا ہے۔ جب یورپ نے تاریخی سے باہر نکلنا شروع کیا تو افریقہ، ہسپانیہ اور سسلی کے طبّی مدرسوں نے ان مدرسوں کو جو نئے بنائے گئے اپنی روشنی سے منور کیا۔ گین کہتا ہے کہ پہلا طبّی مدرسہ جو یورپ کی تاریخی میں نمودار ہوا سلون کا مدرسہ تھا۔ وہ شخص جس کی ذہانت نے یورپی علوم کا یہ نیا مرکز قائم کیا وہ ایک راہب قسطنطین نام تھا۔ اس نے اپنی عمر کے ۳۹ سال مشرق میں ایک علمی سفر پر خرچ کئے اور بغداد سے واپس آیا۔ بعد کی طبّی ترقیات اسی شخص کی تصنیفات اور تعلیمات کا نتیجہ ہیں۔ نہ صرف وہ جو سلون کے مدرسے میں ہوئیں۔ بلکہ اُن تمام مدرسوں میں جو کچھ لوگ یورپ کے مختلف ممالک میں اس کی شاخوں کے طور پر قائم ہو گئے۔ فنِ علاج کا لازمی نتیجہ یہ ہوا کہ بیماروں کے لئے ہسپتال اور پانگلوں کے لئے پاگل خانے قائم ہو گئے۔ ایک یہودی ربی بنیامین ٹولیداکا سہنے والا بغداد کا ذکر ان الفاظ میں کرتا ہے :-

”خلیفہ ایک دیندار اور فیاض آدمی ہے۔ اور اس نے دریا کے دوسری جانب عمارت بنائی ہیں۔ ان عمارات میں بہت سے بڑے بڑے مکانات بانار اور خرب بیماروں کے علاج کے رہائش کے مکانات ہیں۔ جو کہ وہاں علاج کرانے کے لئے آتے ہیں۔ یہاں قریباً ساٹھ طبّی گودام ہیں۔ جن میں ہر قسم کی ادویہ اور دیگر ضروریات خلیفہ کے سرکاری گودام سے آتی ہیں۔ اور ہر ایک بیمار جو مدد کے لئے درخواست کرتا ہے۔ اُس کو سرکاری خرچ ملتا

جاتا ہے۔ یہاں تک کہ وہ بالکل شفا یاب ہو جاتا ہے۔ ان کے علاوہ ایک بڑی عمارت ہے جو پاگلوں کی رہائش کی جگہ کھلاتی ہے۔“

سنت ۱۳۷۰ء میں ایک بڑی بھاری پاگل خانے کی بنیاد قاہرہ میں رکھی گئی اور جب تک سچ ایک صدی سے بھی زیادہ عرصہ نہیں گزر گیا۔ اُس وقت تک یورپ میں اس قسم کے کسی علاج یعنی پاگل خانوں کے علاوہ بنایا جانے کا ذکر نہیں پایا جاتا۔ تب بھی یہ چیزیں ہسپانیہ سے نکلتی (باقی آئندہ) یورپ میں پھیلیں۔

ایک پُر نے انگریز بادشاہ کا توجید الہی اور نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی رسالت کا اقرار (مرقومہ پروفیسر صارون مصطفیٰ البون ایم۔ اے)

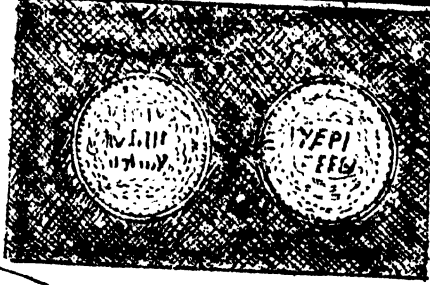
برٹش میوزیم کے تمغوں اور سکون کی شاخ میں ایک عجیب و غریب اور دلچسپ سونے کا سکہ محفوظ ہے جس کو بنے ہوئے بارہ سو تیس سال سے زیادہ گزر چکے ہیں۔ اور جس پر عربی حروف میں صاف الفاظ میں یہ اقرار موجود ہے لا الہ الا اللہ وحده لا شریک لہ۔ محمد رسول اللہ اور اس کے حاشیہ کے ارد گرد ذیل کا اقرار ہے محمد رسول اللہ ارسلہ بالہدیٰ و دین الحق لیظہرہ علی الدین کلہ۔

جن الفاظ کے یہ معنی ہیں کہ کوئی معبود نہیں سوائے اللہ کے وہ ایک ہے اُس کا کوئی ہمسر نہیں۔ محمد اللہ کا رسول ہے۔ اللہ نے ان کو ہدایت اور دین حق دیکر بھیجا تا کہ سارے دینوں پر غالب کرے۔ یہ سکہ آفا شاہِ مرسیا نے کٹھہ کرایا اور اُسی نے اس کو مضروب اور مرقع کیا۔ مرسیا انگلستان کے درمیانی حصہ میں ایک قدیم اینٹکلو سیکس بادشاہت تھی جو دریائے کینٹ کے دونوں طرف نارنٹھ سی سے لے کر ویلز تک پھیلی ہوئی

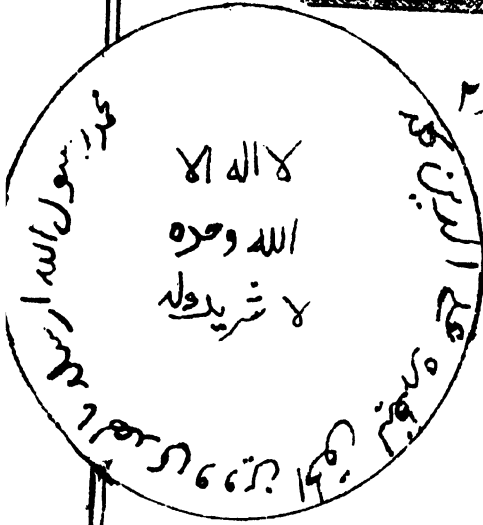
تھی۔ اور شاہ آفا کا زمانہ ۱۷۹۶ء سے لے کر ۱۸۰۶ء تک ہے۔ مرسیا کی سلطنت ابتدا میں ایک چھوٹے سے حصے پر محدود تھی اور اس لفظ کا اصلی مفہوم ایک سرحد کا ہے جس کو مخالف ہمالیوں کے ہاتھ سے بچایا جاتا تھا۔ یہ مخالفین و بلز کے باشندے یا قدیم برطانوی لوگ تھے۔ جو صدیوں تک اینگلو سیکن حملہ آور کے ساتھ اس حصہ ملک میں غلبہ کے لئے لڑتے رہے۔ کئی چھوٹی چھوٹی ریاستیں آہستہ آہستہ مرسیا میں ملتی چلی گئیں اور سب سے پہلے غالباً چھٹی صدی عیسوی کے آخری نصف حصے میں اس کی بنا پڑی۔ مگر یہ سلطنت پینڈا کی تخت نشینی تک ۶۲۷ء میں واقع ہوئی بہت کمزور حالت میں رہی۔ اور اس بادشاہ کے زمانہ میں اسکی حکم تدبیر اور مضامین حکومت کی وجہ سے دوسری سلطنتوں پر اس کو فوقیت حاصل ہو گئی بالخصوص ۱۷۳۶ء میں ایڈون بادشاہ پر فتح حاصل کرنے کے بعد۔ مگر ۱۷۵۵ء میں پینڈا کو آلون شاہ نار تھمبرا نے شکست دے کر قتل کر دیا اور مرسیا کی سلطنت کا غلبہ ایک وقت کے لئے جاتا رہا۔ یہ وہ زمانہ تھا جب انگلستان سات سلطنتوں میں تقسیم شدہ تھا۔ یعنی مرسیا۔ کینٹ ہیٹ انگلیا نار تھمبرا۔ ویکس۔ سکس۔ ایکس۔ جہاں تک ہمیں معلوم ہے ان میں سے صرف پہلی پانچ سلطنتیں کے مضروب کرتی تھیں۔ وولف ہیر پینڈا کے بھتیجے نے جولائی ۱۷۵۷ء سے لیکر ۱۷۶۱ء تک حکمران رہا۔ نار تھمبرا والوں کو پیچھے دھکیلا۔ اور جنوب کی طرف دریائے ٹیمز تک اپنی سلطنت کے حدود کو پھیلایا۔ وولف ہیر اس سلطنت کا پہلا بادشاہ تھا۔ جس نے بت پرستی کو چھوڑ کر عیسائی مذہب کو اختیار کیا۔ اس کے جانشینوں میں سے ایک انتھل بالڈ نے جولائی ۱۷۵۷ء سے ۱۷۶۱ء تک حکمران رہا۔ مرسیا کے حدود کو اور وسعت دی۔ اور قریب قریب کے ممالک کو بڑے بڑے حصے اپنی سلطنت میں شامل کر لیئے۔ لیکن مرسیا کے سب سے زبردست بادشاہ آفا ۱۷۶۱ء سے ۱۷۹۶ء تک اور سین وولف ۱۷۹۶ء سے ۱۸۰۶ء تک تھے۔ ان میں سے موخر الذکر بادشاہ کی وفات کے بعد یہ سلطنت بڑی سرعت کے ساتھ زوال پذیر ہو گئی اور ۱۸۰۶ء میں اگریٹ شاہ وکس کی سلطنت میں شامل ہو گئی۔

ساتھ کے صفحہ پر اس سکتہ کا اصل نوٹ اور جو عبارت اس پر کندہ ہے اسکا عکس لیا جاتا ہے۔ تاکہ اس عجیب و غریب سکتہ کا ناظرین خود معائنہ کر لیں۔ اگر اصل نوٹ ولایت سے آگیا تو بعد میں شائع کروایا جائیگا

نمبر ۱



نمبر ۲



نمبر ۱۔ پہلی تصویر میں اصل سکہ کا نوٹ ہے۔ مگر حروف باریک ہونے کی وجہ سے ٹھیک پڑے نہیں جاسکتے۔

نمبر ۲۔ دوسری تصویر میں حروف کو بڑے کر کے دکھایا گیا ہے جس سے معلوم ہوتا ہے کہ سکے کے دونوں طرف کیا عبارت ہے۔

سامنے کی طرف درمیان میں یہ الفاظ ہیں :- لا اله الا الله وحده لا شريك له
 اور حاشیہ پر یہ الفاظ ہیں :- محمد رسول الله ارسله بالهدى ودين الحق ليظهره على الدين كله
 پشت کی طرف درمیان میں یہ الفاظ ہیں :- محمد رسول الله
 اور حاشیہ پر یہ الفاظ ہیں :- محمد رسول الله ارسله بالهدى ودين الحق ليظهره على الدين كله

اور حاشیہ پر دلیل { بسم الله ضرب هذا الدين سبع وخمسين ومئة
 کے الفاظ ہیں۔ } اللہ کے نام سے یہ دینار مضروب ہوا۔ ایک سوتاون سال میں

شاہ آفا جس کے دوران حکومت میں یہ دلچسپ سکہ معزوب ہوا جس کا ہم ذکر کر رہے ہیں عسکری
میں مرسیلہ کے تخت پر بیٹھا اور وہ پنیڈا کے باپ و با سے شروع کر کے اس سلطنت کا نواں بادشاہ
تھا۔ اُس نے سلطنت کو بہت کمزور حالت میں پایا اور غالباً اس کی سلطنت کے ابتدائی سال اپنے
ملک کے اندر ہی حکومت اور انتظام کرنے پر صرف ہوئے عسکری سے اس کی فتوحات کا دور شروع
ہوتا ہے۔ عسکری میں اس نے شاہ کینٹ کی فوجوں کو شکست دی اور عسکری میں مغربی سکیونوں
اور ویلس والوں کے خلاف کامیابی سے جنگ کی ان مؤخر الذکر لیٹروں سے حفاظت۔ سمیٹے
اس نے ایک بڑی مٹی کی دیوار بنائی جو انگلستان اور ویلز کی ساری سرحد کے اوپر پھیلی ہوئی
تھی۔ فلنٹ شائر کے شمالی ساحل سے لیکر جو سمندر کی اس شاخ پر ہے جو ڈی کے نام سے مشہور
ہے۔ ڈین برگ منگرمی۔ سلوپ۔ رد نور۔ ہیر فورڈ میں سے ہوتی ہوئی گلو سٹر شائر تک پہنچتی
تھی۔ جہاں اس کا آخری جنوبی حصہ دریائے وائی کے دہانے کے قریب ہے۔ اس عظیم الشان
دیوار کے بعض حصص اب تک خاصے بلند نظر آتے ہیں۔ گو اس کا بڑا حصہ زمانہ اور باد و باران اور
انسانی ہاتھوں کی غارتگریوں سے نیست و نابود ہو چکا ہے۔ اس کام کی تکمیل پر بلے انداز محنت
خرچ ہوئی ہوگی۔ قریباً اس کے متوازی مگر کوئی دو میل مشرق کی طرف ہسٹ کر ایک اور چھوٹی
دیوار ہے۔ جس کا نام واٹس ڈانک ہے۔ یہ بھی آفا نے ہی بنائی اور عسکری میں اس کی تکمیل کی
یہ خیال کیا جاتا ہے کہ ان دونوں بندوں کی درمیانی جگہ تجارتی اغراض کے لئے غیر جانب دار
قطعہ زمین کا کام دیتی ہوگی +

آفا کے تعلقات رومن کیتھولک مرکز کے ساتھ دوستانہ تھے۔ پوپ کے دوکیل جو مرسیا میں
آئے عسکری میں بادشاہ نے ان کو ایک دربار میں شرف باریابی دیا۔ ان دو کیلوں نے جو رپورٹ
شاہ آفا کے متعلق پوپ ایڈرین اول کو بھیجی۔ اس میں شاہ آفا کی طرف سے غربا کے لئے کچھ رقم
بطور سخاوت اور گرجا کی روشنی کے انتظام کے لئے دیئے جانے کا ذکر بھی ہے +

مرسیا کی سلطنت کی سک سازی انگلستان کی ان سات بادشاہتوں میں سب سے بڑی معلوم
ہوتی ہے۔ سب سے پہلے مرسیلہ کے عموا چاندی کے پائے جاتے ہیں۔ جن کا وزن عموماً آٹھ سے لیکر
بیس گرین تک ہے۔ ان ابتدائی مرسیا کے سکوں پر پنیڈا اور اٹھلڈ کے نام ہیں۔ ان میں سے

اول الذکر سکے بالکل رومن طرز کے ہیں۔ لیکن موخر الذکر سکوں میں رومن طرز کے علاوہ کچھ دیسی نقشہ بھی ہے جس سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ بعد کے بنے ہوئے ہیں۔ پنیڈا کے سکوں پر جو حروف کندہ ہیں وہ رومن اور روناک حروف ہیں۔ مگر اٹھارڈ کے سکوں میں صرف روناک حروف ہیں جو بت پرست شمالی لوگوں کی الف با ہے۔ بادشاہ کا نام ہر حالت میں سکے کے دوسری طرف ہے اٹھارڈ کی وفات سے لیکر جو سن ۶۷۰ء میں ہوئی۔ آفا کی حکومت تک جو ۷۷۵ء میں شروع ہوئی نصف صدی سے کچھ زیادہ کا عرصہ ایسا ہے کہ اس کے اندر مرسیا کے سکوں کا کچھ پتہ نہیں چلتا۔ آفانے کوئی قدیم طرز کے سکے مضروب نہیں کیے۔ اور اس کے سکے زیادہ تر پنی یعنی آئی کی قیمت کے ہیں۔ یہ چاندی کے سکے ہیں۔ اور اٹھارہ سے لے کر بیس گرین تک ان کا وزن ہوتا تھا۔ یہ یقین کیا جاتا ہے کہ آفا پہلا بادشاہ تھا۔ جس نے پنی کو انگلستان میں رواج دیا۔ سکے کی یہ طرز۔ مگر اس کا نقشہ نہیں۔ شارل مین کے ڈنیر سے لیا گیا تھا۔ آفا کے ان سکوں میں جو پنی کے قسم کے ہیں۔ نقشے میں اور بناوٹ میں ایسا کاریگری کا کمال پایا جاتا ہے۔ کہ اس بارہ میں اس سے پیچھے آنے والے بادشاہوں کے سکے بھی اس کا مقابلہ نہیں کر سکتے۔ نہ صرف سکوں کی طرز ہی تعداد میں زیادہ ہیں۔ بلکہ ان میں نقشوں کا بھی بڑا اختلاف پایا جاتا ہے۔ یہ موٹے طور پر دو حصوں پر تقسیم کیے جاسکتے ہیں۔ ایک وہ جن میں بادشاہ کے اوپر کے دھڑ کی تصویر ہے اور دوسرے وہ جن میں وہ تصویر نہیں۔ یہ تصویر جن سکوں پر موجود ہے اپنے اندر اصلیت کا رنگ رکھتی ہے۔ اور بلاشبہ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ اس میں صحیح تصویر اتارنے کی کوشش کی گئی ہے۔ سکوں کے دوسری طرف جو نقشے ہیں ان میں زیبائشی نقوش اعلیٰ درجہ کے پائے جلتے ہیں۔ اور زیادہ تر عجیب طرز کی بنی ہوئی صلیبوں یا پھولوں کے نمونے ہیں۔ دھڑ کے اوپر کے حصے کی بنی ہوئی تصویریں اچھی بنی ہوئی ہیں۔ اور سر کی تصویر گویا ایک زندہ انسان دکھاتی ہے۔ بال عموماً سنوارے ہوئے اور ان میں شکن ڈالے ہوئے ہیں۔ مگر بعض تصویریں بے ترتیبی کی حالت میں بھی ہیں۔ سکوں پر جو عبارت کندہ ہے وہ رومن عبارت میں ہے۔ مگر کہیں پرانے روناک حروف کا بھی اثر موجود ہے۔ ٹکساؤں کے ناموں کا کوئی پتہ نہیں چلتا۔ لیکن ہم کہہ سکتے ہیں کہ سب سے بڑا مرسیا کا ٹکسال لندن میں ہوگا۔ مگر خود ان سکوں سے یہ

ثابت ہوتا ہے کہ سلسلہ ۶ میں شاہ کینٹ اور اس کی افواج کو جو شکست انفورٹ کے مقام پر موٹی اور جب کینٹ مرسیا کا باجگدار ہو گیا تو آفاکینٹر بری کے مکسال کو استعمال کرنا رہا +

آفاکاسونے کا وہ عجیب و غریب سکے جس پر عربی حروف کندہ ہیں۔ سکوں کے طالب علموں کے درمیان بہت زیر بحث رہا ہے اور یہ عام طور پر تسلیم کیا گیا ہے کہ دنیا کے عجیب سے عجیب چیزوں میں سے یہ ایک چیز ہے۔ بہت سے رسالے اور مضامین اس سکے اور اس کی اصلیت پر لکھے گئے ہیں۔ اور اس کے متعلق مختلف قسم کے خیالات لوگوں میں پائے جاتے رہے ہیں ۲۵ توکر سلسلہ ۶ میں پیرس کے رہنے والے ایڈرین ڈی لانگ پریش نے ایک مضمون اس سکے پر لنڈن نیس میٹک سوسائٹی کے سامنے پڑھا۔ اسی سوسائٹی کے سامنے مسٹر جے۔ وائی۔ ایکزین نے ایک مضمون ۲۴ مارچ ۱۸۹۲ء کو پڑھا جس میں اس سکے کے مصروب ہونے پر بحث کی گئی ہے مسٹر ہربرٹ اے گروبر نے ۱۸۹۹ء میں برطانیہ کلان اور آئرلینڈ کے برٹش میوزیم کے سکوں پر ایک رسالہ میں اس سکے کا بھی ذکر کیا ہے۔ لیکن کینیٹ سلسلہ ۶ میں کتاب گولڈ کوئٹس آف انگلینڈ میں صفحہ ۱۱۲ میں اس سکے کا تفصیل کے ساتھ ذکر کیا ہے۔ اور اس کتاب کی ابتداء میں اسکی تصویر بھی دی ہے۔

اسی سکے پر برٹش نیوس میٹک سوسائٹی کے پریزیڈنٹ کارلین برٹن نے ایک مفصل اور نہایت دلچسپ مضمون لکھا تھا۔ اور حال میں ہی یعنی ۱۹۱۲ء میں ایک اعلیٰ درجہ کا مضمون مسٹر جے۔ ایلن ایم۔ اے نے لکھا ہے +

ان مختلف اصحاب نے جو کچھ بحث اس سکے پر کی ہے اور جس مختلف نتائج پر وہ پہنچے ہیں۔ اور ایسا ہی بعض اور لوگوں نے جن کے نام ایسے مشہور نہیں جو کچھ اس سکے کے متعلق لکھا ہے ان سب تحقیقاتوں کا نتیجہ ذیل کے چار عنوانوں کے ماتحت آتا ہے یعنی ان میں سے ایک نہ ایک رائے کی تائید ان مختلف مضمون نویسوں نے کی ہے۔

اول۔ کہ شاہ آفاکسلان ہو گیا تھا۔ اور اس نے اپنے اسلام کا اعلان سکوں پر کلمہ توحید کا اقرار کر کے کیا +

دوئم۔ کہ آفاکون عربی الفاظ یعنی لا الہ الا اللہ وحدہ لا شریک له محمد رسول اللہ

اسلہ بالہدیٰ و دین الحق لیظہر علی الدین کلمہ کے معنی معلوم نہ تھے اور نہ اس کو پتہ تھا۔ کہ ان الفاظ کا مفہوم کیا ہے۔ اور ان کو صرف بیل بوٹے خیال کے اُس نے سکھایا۔ یہ نقش منقش کرادیئے اور الفاظ آفاکیں یعنی شاہ آفا اپنے نام کے اظہار کے لیے بڑھا دیئے۔

سویم۔ کہ چونکہ بہت سے بیت المقدس کے زائرین ان ایام میں انگلستان سے بیت المقدس کو جایا کرتے تھے۔ اور چونکہ بیت المقدس اس وقت اس وقت مسلمانوں کے زیر حکومت تھا اس لیے شاہ آفانے یہ سکے۔ اس غرض کے لیے مضروب کئے ہو گئے۔ کہ وہاں آسانی سے قبول کیئے جاسکیں۔ اور ان کے چلنے میں کوئی رکاوٹ نہ ہو۔ اور تجارتی وغیرہ اغراض میں بھی یکلام دے سکیں۔

چہارم۔ کہ اس سکہ کی غرض اس کو عام طور پر رواج دینا نہ تھا۔ بلکہ چونکہ آفانے پوپ کو ۳۶۵ سونے کی مہریں سالانہ دینی کی تھیں۔ اس لیے یہ سکہ صرف اسی خاص غرض کے لیے مضروب ہوا تھا۔

ایڈیٹر اشاعت اسلام۔ شاہ آفا کا سکہ واقعی دنیا کی عجیب چیزوں میں سے ایک ہے۔ اس کے متعلق جن چار نتائج پر عیسائی محقق پہنچے ہیں۔ ان میں سے ایک یہ بھی ہے کہ شاہ آفا درحقیقت مسلمان ہو گیا تھا اور اسلام کے اعلان کے لیے ہی انھوں نے یہ سکہ اس طرز پر مضروب کرایا۔ اور اس پر کلمہ شہادت اور آیات قرآنی کندہ کرائیں قبل اس کے کہ میں ان اعتراضات پر غور کروں جو اس نتیجہ کو ماننے سے لازم آتے ہیں باقی تین نتائج کے متعلق چونکہ الفاظ لکھنے کی ضرورت سمجھتا ہوں نتیجہ نمبر ۲ کا موبد ایڈرین دی لانگ پریر ساکن پیرس ہے۔ اور اس امر کی تائید میں اس نے پانچ اور سکے جو مختلف عیسائی ممالک میں مضروب ہوئے۔ پیش کیئے ہیں۔ مگر یہ پانچ سکے ہرگز اس نتیجہ کی تائید نہیں کرتے۔ سب سے اول یہ امر غور طلب ہے

کہ اگر عربی زبان کوئی مردہ زبان ہوتی جس کا نہ بولنے والا کوئی دنیا پر ہوتا اور نہ ہی اس کا لٹریچر پھیلا ہوا ہوتا تو یہ بات ممکن تھی کہ عربی کے حروف کا ایک بادشاہ اور اُس کے تمام عملے کو پتہ نہ لگتا اور یہ بھی معلوم نہ ہوتا کہ یہ کسی زبان کے حروف ہیں یا محض بیل بوٹے ہیں۔ مگر اس زمانہ میں جس کا یہ سکہ ہے۔ اسلامی حکومت اپنے پورے عروج پر تھی۔ اور چونکہ بیت المقدس کے زائرین

کثرت کے ساتھ بیت المقدس میں آتے جاتے تھے۔ اس لیے ان کے ساتھ مسلمانوں کے تعلقات بھی تھے۔ عربی زبان نہ صرف عرب کی ہی زبان تھی۔ بلکہ جہاں جہاں مسلمانوں کی حکومت پہنچی وہاں عربی زبان بہت جگہ تو عام آبادی کی زبان بن گئی تھی۔ اور بعض جگہ سارے دفاتر و زمین وغیرہ کے عربی زبان میں ہونے کی وجہ سے وہاں کی علمی زبان عربی ہی بن چکی تھی۔ اس لیے یہ خیالی کرنا کہ ۱۰۰۰ ہجری میں یعنی اسلامی حکومت کو قائم ہوئے ڈیڑھ سو سال پہلے انگلستان کا ایک بادشاہ اور اس کے سارے وزراء علماء و فضلا اور اس کی سلطنت کے اراکین جن میں سے بہترے ہر سال بیت المقدس میں جاتے اور مسلمانوں سے میل ملاقات کرتے تھے۔ عربی زبان سے ایسے ناواقف تھے کہ وہ اس قدر بھی نہ پہچان سکتے تھے کہ یہ عربی کے حروف ہیں یا کوئی بیل بوٹ اور بے معنی نقش ہیں۔ ایک ایسی بات ہے جس کو ایک لمحہ کے لیے بھی کوئی عقلمند انسان تسلیم نہیں کر سکتا۔ پس یہ نتیجہ بالکل بعید از قیاس ہے۔ اور ان مثالوں سے جو مسٹر لانگ پرٹرنے دی ہیں اس نتیجہ کی کوئی تائید نہیں ہوتی۔ پہلی مثال یہ ہے کہ کیٹائل کے عیسائی بادشاہ الفانز و ہشتم نے ایک سکے مضروب کیا تھا جس پر کچھ عربی عبارت تھی۔ مگر وہ عربی عبارت صاف طور پر عیسائی مذہب کی مویہ ہے۔ چنانچہ ایک طرف کی عبارت خود اس مضمون نویس نے حسب ذیل بتائی ہے :- الامام السعۃ المسیحیۃ الباب الف باسم الاب والذین والروح القدس اللہ وحدہ وغیرہ۔ یعنی عیسائی کلیسیا کا امام پوپ الف۔ باپ اوبیٹ اور روح القدس خدا کے نام سے۔ اور دوسری طرف کی عربی عبارت کا ترجمہ حسب ذیل ہے :- یتھو لکوں کا امیر الفانز و ابن ساپخو۔ اللہ اس کی مدد اور حفاظت کرے :- اب اس سکے کو جس پر عیسائی مذہب کا صاف اقرار موجود ہے۔ اس شہادت میں پیش کرنا کہ اس زبان میں بغیر معنی جاننے کے عیسائی بادشاہ عربی عبارت کو بے معنی نقش سمجھ کر نقل کر دیا کرتے تھے کس قدر بوجہ پن ہے۔ کیا اس کو کوئی شخص دلیل کہہ سکتا ہے۔ اس سے تو صاف معلوم ہوتا ہے کہ عربی عبارت عیسائی بادشاہ نے اپنے حسب مشا و کندہ کرائے۔ باقی مثالیں جو فاضل مضمون نویس نے دی ہیں وہ بھی اسی قسم کی ہیں۔ یعنی محض عربی عبارت کا سکوں پر ہونا بطور ایک دلیل کے پیش کیا گیا ہے۔ حالانکہ سوال عربی حروف اور عبارت کا نہیں بلکہ یہ ہے کہ اسکا مفہوم کیا ہو

اگر باقی سکوت میں عربی عبارتوں کا مفہوم حیثیت کی تائید میں ہے تو اس سے تو نتیجہ یہ نکلتا ہے کہ وہ لوگ جنہوں نے ایسے سکے مضروب کیئے وہ معنی سمجھتے تھے۔ اور اپنے حسبِ نشار انہوں نے عربی عبارتیں سکوت پر منقش کرائیں۔ ان بقیہ چار سکوتوں میں سے دو تو وہ ہیں جو صلیبی جنگوں میں بمقام سینٹ جین دی ایکڑ مضروب کئے گئے اور ان کی غرض ہی۔ عربی بولنے والے ممالک میں ان سکوتوں کا چلانا تھا۔ تیسرا سکے بھی صلیبی جنگوں کے تعلق میں ہی مضروب ہوا۔ چوتھا ہسپانیہ میں۔ ہشام ثانی کے وقت کے قریب مضروب ہوا۔ اور ظاہر ہے کہ ہسپانیہ اس وقت مسلمانوں کی حکومت کے ماتحت تھا۔ اس لئے اگر کسی قریب کی سلطنت مسلمانوں کے زیرِ اثر ہو کر نقل کے طور پر کوئی سکے مضروب کر دیا ہو تو اس کو شاہ آفا کے سکے سے کوئی نسبت نہیں ہے۔

تیسری رائے یہ ہے کہ شاہ آفانے ان لوگوں کے لئے یہ سکے مضروب کرایا ہو جو بیت المقدس کی زیارت کے لئے انگلستان سے جاتے ہوں یہ بھی بعید از قیاس ہے۔ اور نہ اس کی کوئی مثال تاریخ میں ملتی ہے۔ اگر یہ رسم عیسائی ممالک میں ہوتی تو عام رسم ہوتی چاہئے تھی۔ اور جب دوسرے ممالک کے لوگوں کو ایسی کوئی ضرورت پیش نہیں آئی تو شاہ آفا کی سلطنت کے جو چند آدمی جاتے ہو گئے ان کے لئے ایسی کیا ضرورت پیش آئی تھی۔

چوتھی رائے بھی قابلِ قبول نہیں۔ پوپ کو بھیجنے کے لئے خاص سکے بنوانا ایک بے معنی بات ہے۔ انگلستان کے اور سارے پوپ کے بادشاہ پوپ کو روپیہ بھیجتے تھے۔ شاہ آفا کو کیا ضرورت پیش آئی تھی۔ کہ صرف ۳۶۵ سالانہ مہروں کے لئے ایک خاص سکے مضروب کراتا۔ اور پھر سالہا سال تک یہی سکے برابر پوپ کے خزانے میں رہے۔ مگر وہاں کسی کو یہ بھی پتہ نہ لگے کہ اس سکے پر کیا لکھا ہوا ہے۔ مانا کہ اس زمانہ میں عیسائی بہت جاہل تھے۔ مگر اس کے لئے تو ایسے علم کی ضرورت نہ تھی۔ پھر بالخصوص یہ عجیب بات ہے کہ نہ سارے انگلستان میں کسی شخص کو معلوم ہوا کہ اس سکے پر کیا لکھا ہوا ہے۔ اور نہ ہی اٹلی کے ملک میں جس کے تعلقات مشرقی ممالک کے ساتھ بہت بڑے ہوئے تھے۔ اور رات دن کی لوگوں کی آمد و رفت تھی۔ اور اسلامی بادشاہوں کے ساتھ خط و کتابت بھی ہوگی۔ بلکہ یہ تو ممکن ہے کہ انگلستان جیسے دورِ پڑے ہوئے ملک میں عام طور پر لوگوں کو یہ پتہ نہ ہو کہ عربی عبارت کیا ہے۔ اور اس کا مفہوم کیا۔ مگر اٹلی والوں کا اسکے

میں سے بے خبر ہونا کسی طرح قابل تسلیم نہیں اور یہ ناممکن ہے کہ باوجود علم ہونے کے پوپ ایک ایسے سکے کو قبول کرتا جائے جس پر نہ صرف محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی رسالت کی صداقت کا اقرار ہی موجود ہے۔ بلکہ ساتھ ہی یہ عظیم الشان پیشگوئی بھی موجود ہے۔ کہ اسلام آخر کار کل مذاہب پر غالب ہوگا اور سب مذاہب کو کھا جائے گا۔ عیسائیت سے اُس زمانہ میں اسلام سے بڑھ کر کسی کو اپنا دشمن نہ سمجھے۔ اور عیسائیت کے ہی مرکز میں مسیح کی گدی پر بیٹھنے والے کے گھر میں یہ سکے سالہا سال پہنچتا رہے۔ جس کا مطلب یہ ہو کہ آخر عیسائیت پر اسلام غالب آئے گا۔ غرض مذکورہ بالا چار راؤں میں سے تین مؤخر الذکر رائیں کسی طرح قابل قبول نہیں۔ اب ہم سب سے پہلی رائے کو لیتے ہیں۔ کہ شاہ آفا مسلمان ہو گیا ہو۔ اور اپنے اسلام کا اعلان بذریعہ اس سکے کے کیا ہو۔ میں اس میں بھی کسی قدر ترمیم کروں گا۔ سارے واقعات پر غور کر کے یہ بات بہت قرین اندیشا سے ہے کہ شاہ آفا کو اسلام کی تبلیغ کسی نہ کسی طرح پر پہنچی۔ اور وہ اسلام کی صداقت پر اور اس کے منجانب اللہ ہونے پر یقین لایا۔ اور اسی صداقت کا اعلان اُس نے بذریعہ اس سکے کے کیا۔ گو کھلے طور پر عیسائیت کو ترک کر نیکا اعلان اس نے نہ کیا ہو۔ اور نہ ہی ان حالات کے اندر یہ ممکن ہو کہ وہ عیسائیت کے عقیدہ سے کھلی بیزاری کا اظہار کر کے پھر اس ملک کا بادشاہ بھی رہ سکے۔ بلکہ اس کی جان بھی ایسی صورت میں نہ بچ سکتی تھی۔ تاہم اس نے اپنے اندرونی خیالات کے صحیح نقشہ سے اور اسلام کی صداقت کا جو جذبہ اس کے دل میں موجزن تھا۔ اس سے دُنیا کو اور بالخصوص آنے والی نسلوں کو بخیر رکھنا نہیں چاہا۔ اور اس سکے کے ذریعہ اپنے حقیقی مذہب کو وہ دُنیا پر ظاہر کر دے گا۔

اسی سے کسی قدر ملتا جلتا ہمارے ہی ملک کا ایک واقعہ ہے جس کا ذکر کرنا میں ضروری سمجھتا ہوں اور وہ واقعہ اسی ملک ہند کے ایک مشہور اور مسلم بزرگ کی نسبت ہے۔ باوانانک صاحب جو سکھ مذہب کے بانی تھے ان کے اصل عقیدہ کے متعلق کہ تو یادہ ہندوؤں کا عقیدہ رکھتے تھے یا مسلمانوں کا یا ان دونوں کے مین بین ان کا کوئی اور عقیدہ تھا۔ ہمیشہ اختلاف رہا ہے۔ یہاں تک کہ اُن کی وفات کے وقت بھی یہ جھگڑا اٹھا۔ اور مسلمانوں کا یہ مطالبہ تھا۔ کہ وہ مسلمان ہیں۔ ان کی لاش اسلامی طرز پر دفن کی جائے۔ اور ہندو اسے ہندوؤں کے طریق پر جلانا

چاہتے تھے۔ سکھ مذہب کی کتابوں کے اندر جس قدر اقوال باوانانک صاحب کے پائے جاتے ہیں یا جس قدر واقعات ان کے متعلق پائے جاتے ہیں۔ اس میں شبہ نہیں کہ ان میں سے بعض اقوال اور واقعات کو ایسا رنگ دیا گیا ہے کہ وہ اُس کے مسلمان ہونے کے منافی معلوم ہوتے ہیں لیکن ایک ہی بات فیصلہ کر دیتی ہے۔ کلیے اقوال اور واقعات کے مقابل کیوں وہ واقعات اور اقوال زیادہ قابل اعتبار ہیں۔ جن سے اسلام کی صداقت ثابت ہوتی ہے۔ وہ بات یہ ہے کہ سکھ مذہب کو بانی مذہب کی وفات کے بعد لیے ملکی واقعات پیش آئے کہ روز بروز اسلام سے اس کا تنفر اور ہندو مذہب کی طرف میلان بڑھتا گیا۔ اور اس لیے جو کچھ باوانانک صاحب کا اصلی مذہب تھا وہ بھی اسی اثر کے نیچے آکر اصلیت کو چھوڑ گیا۔ اور ایسے اقوال اور واقعات اس میں داخل ہو گئے جو ان بعد کے تاثرات کا نتیجہ تھے۔ اگر سکھ مذہب کے بعد کی تاریخ ایسے لوگوں سے اثر قبول نہ کرتی جن کو مذہب اسلام کے ساتھ بغض تھا تو یہ اقوال اور واقعات اس تاریخ میں داخل نہ ہو سکتے۔ پس خود یہ بات کہ سکھ مذہب کو بعض ملکی وجوہ سے اسلام کے ساتھ بغض پیدا ہو گیا۔ اس بات پر شاہد ہے۔ کہ وہ اقوال اور واقعات جن سے اسلامی تعلیم کے خلاف کوئی امر مترشح ہوتا ہے اسی بغض کا نتیجہ ہیں اور بالمقابل ایسے مریخ اور کھلے کھلے اقوال اور تاریخی واقعات جو باوانانک صاحب کی فسطح اسلامی کے نشیدا ہونے میں کوئی شبہ باقی نہیں چھوڑتے۔ ان کا اس وقت تک سکھ مذہب کی کتابوں میں باقی رہنا باوا صاحب کے اصل مذہب کا پتہ بتاتا ہے۔ کیونکہ جہاں اسلام کے خلاف بعض باتوں کا سکھ مذہب کی تعلیم میں راہ پا جانا بالکل قرین قیاس ہے اسلام کی تائید میں بعد میں کسی بات کے داخل ہونے کی کوئی صورت نہ تھی۔

مگر اصل بات جس کی طرف میں یہاں توجہ دلانا چاہتا ہوں وہ باوانانک صاحب کی قوی نہیں بلکہ مغلی شہادت ہے۔ جو ان کے مذہب کا ٹھیک پتہ بتاتی ہے۔ باوانانک صاحب ایک مذہبی بزرگ تھے۔ اور انھوں نے اپنی یادگار اپنے پسینے کا ایک چولہ چھوڑا ہے۔ جو اس وقت ڈیرہ بابانانک ضلع گوجرانوڈ میں کئی سو غلافوں کے نیچے محفوظ ہے۔ اور جس میں اس قدر نما میں کسی قسم کا تغیر تبدیل وقوع میں نہیں آیا۔ کیونکہ اس کے اوپر کے غلافوں نے باوا صاحب کے

پیر وٹوں کو بھی اس کی اصل حقیقت سے بے خبر رکھا۔ اس چولہ کے متعلق جو کچھ ذکر باوا صاحب کی جنم ساکیوں میں ہے۔ اس سے پتہ چلتا ہے کہ اس پر کچھ تحریر بھی ہے۔ مگر وہ تحریر کیا ہے۔ یہ کسی کو معلوم نہ تھا۔ ہاں مضمون کے رنگ میں یہ بات جنم ساکیوں میں لکھی گئی۔ کہ وہ مختلف زبانوں کے حروف میں کوئی تحریر ہے۔ اور یہ خیال کیا گیا۔ کہ جیسے باوا صاحب کا مذہب عام کے خیال میں ہندو مذہب اور اسلام کے بین بین تھا۔ اسی طرح یہ چولہ کی تحریر بھی مختلف مذاہب کی تعلیم کا کچھ حصہ ہے۔ مگر حال میں جو اس چولہ کی اصل تحریر کو دیکھا گیا جس کے متعلق پورے واقعات اور چولہ کا نقشہ مع اصل تحریر کے ایک کتاب ست پچن نام میں محفوظ کئے گئے ہیں۔ تو معلوم ہوا کہ اس چولہ پر بہت کچھ لکھا ہوا ہے۔ مگر وہ سب کا سب ایک ہی زبان یعنی عربی زبان میں ہے اور سوائے مذہب اسلام کے کسی مذہب کی تعلیم کا اس پر نشان نہیں پایا جاتا۔ کہیں کلمہ شہادت ہے کہیں آیت الکرسی ہے۔ کہیں اسمائے الہی ہیں۔ کہیں دیگر آیات قرآنی ہیں اب اس فعلی شہادت نے یہ ثابت کر دیا۔ کہ باوا نانک صاحب کا اصلی مذہب وہی ہے جو چولہ پہ ہے۔

جس قسم کی شہادت ایک مذہبی بزرگ کے متبرک لباس سے ملتی ہے اسی قسم کی فعلی شہادت اپنے اندرونی خیالات کے اظہار کے لئے شاہ آفانے اس سکے پر چھوڑی ہے اور واقعی بادشاہ کے متعلق شہادت سکے ہی سب سے بڑھ کر ادا کر سکتا تھا۔ اس کی تائید میں اگر اور شہادتیں نہ ملیں یا وہ محو کر دی گئی ہوں۔ تو کوئی تعجب کی بات نہیں۔ کیونکہ ایک عیسائی ملک میں صدائے اسلامی کی شہادت کا محفوظ رہنا قریباً قریباً محال تھا۔ ورنہ ممکن ہے کہ شاہ آفانے اور کچھ شہادت بھی اپنے اسلامی عقیدہ کی چھوڑی ہو۔ میں اس بات کو تسلیم کرتا ہوں۔ کہ شاہ آفا کا علاقہ اقرار اسلام اور نزک صحیحیت ایک سخت مشکل کام تھا۔ مگر اس کے دل میں کیا خیالات موجزن تھے۔ اس سکے نے بتا دیا اور یہ بھی اللہ تعالیٰ کی حکمت ہے کہ ایک طرف باوا صاحب کے چولہ کو اسلام کی صداقت کی شہادت ادا کرنے کو محفوظ رکھا اور دوسری طرف شاہ آفا کے سکے کی یادگار کو بھی دنیا سے نہیں مٹایا۔ گو کل دنیا میں یہ سکے اب ایک ہی باقی رہ گیا ہے۔ جو کہ برٹش میوزیم میں ہے۔ یہ تو ممکن ہے کہ کسی اسلامی بادشاہ کے دینار کی یہ نقل ہو۔ مگر اس

اسلامی بادشاہ کے نام کی بجائے آفا کے اپنا نام دینا اور کلمہ شہادت اور رسالت نبوی کے اقرار کو باقی رکھنا یہ صاف بتاتا ہے۔ کہ شاہ آفا نے ارادہ کیا کیا۔ اور پھر اس سک پر اس ایت کا موجود ہونا جو سارے ادیان پر آخر اسلام کے غلبہ کا اظہار کرتی ہے۔ شاید اپنے اندر ایک پیشگوئی بھی رکھتا ہو اور کیا عجب ہے کہ اسلام کی صداقت کا سارے یورپ میں سے پہلے انگریزی قوم میں ہی اب آکر مانا جانا اس پیش گوئی کو پورا کرنے والا ہو۔ یورپ کے مختلف ممالک کے تعلقات کسی نہ کسی رنگ میں مسلمانوں کے ساتھ ہیں۔ مگر جو تحریک قبولیت اسلام کی انگریزی قوم میں شروع ہوئی ہے۔ وہ ابھی تک یورپ کی کسی دوسری قوم میں شروع نہیں ہوئی۔ پس یہ سک بہر حال اپنے اندر ایک شہادت رکھتا ہے۔ کہ نہایت قدیم زمانہ میں بھی ایک انگریز بادشاہ کے دل پر اسلام کی صداقت کا اثر ہوا۔ اور وہ اثر اس قدر قوی تھا۔ کہ اُس نے نہیں چاہا کہ اس کے خیالات اس کے ساتھ ہی مرجائیں۔ بلکہ ایک سک کے رنگ میں اپنے عقیدہ کو چھوڑ کر اُس نے اپنی قوم کے سامنے شہادت حق ادا کر دی۔ ہاں یہ کہا جائے گا۔ کہ ان سکوں پر صلیب کی شکل بھی ہے۔ مگر وہ درحقیقت صلیب نہیں۔ بلکہ جیسا کہ اس فن کے ماہرین نے اس بات کو تسلیم کیا ہے۔ سکے کو چار حصوں میں اس غرض کے لیے تقسیم کیا ہے کہ تابوقت ضرورت اس کا نصف اور چوتھائی بھی کام دے سکے۔ ابتدائی زمانے میں سکوں کی بہتات نہ تھی۔ اور وہ اس قدر پتلے ہوتے تھے۔ کہ آسانی سے جہاں نشان ہو وہاں سے توڑے جا سکتے تھے۔ باقی رہی یہ بات کہ شاہ آفا پوپ کو ۳۶ مہریں سالانہ دیا کرتا تھا۔ یہ بھی اُسکے دل سے مسلمان ہونے کے منافی نہیں۔ کیونکہ جیسا کہ اس مراسلہ سے صاف پایا جاتا ہے جس میں یہ رقم دیا جانے کا ذکر ہے۔ یہ مہریں محض صدقات کے طور پر دی جاتی تھیں۔ اور اسلام صدقات کا کسی خاص مذہب تک محدود نہیں کرتا۔ بلکہ اس کی فیاضی عام ہے۔ اور کلیسیا میں روشنی پر اس روپے کا خرچ ہونا بھی کسی طرح شاہ آفا کے اسلامی عقیدہ کو منافی نہیں ہے۔ ممکن ہے آئندہ زمانہ میں کوئی مزید شہادت اسی کی موید پیدا ہو جائے۔

انبیائے بنی اسرائیل پر آنحضرت کی فضیلت

تلك الرسل فضلنا بعضهم على بعض -

اس آیت میں درحقیقت اشارہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی سب رسولوں پر فضیلت کی طرف ہے، اس کی سب سے پہلے حضرت داؤد علیہ السلام کا ذکر کیا اور اُسے حضرت عیسیٰ کا ذکر ہے۔ اور یہ دونوں رسول بنی اسرائیلی سلسلہ میں ایک نمایاں امتیاز رکھتے ہیں یعنی حضرت داؤد علیہ السلام اس سلسلہ کی ظاہری نشانہ گوئی کے لحاظ سے کہ اس شانِ شوکت کا اظہار آپ ہی کے ذریعہ سے ہوا جب بنی اسرائیل ایک عظیم الشان سلطنت کے مالک بن گئے اور حضرت عیسیٰ علیہ السلام اس کی روحانی شوکت کے لحاظ سے کیونکہ موسوی سلسلہ اپنے روحانی کمال کو آپ کے ذریعہ سے ہی پہنچا۔ اور وہ اخلاقی اور روحانی تعلیم جو حضرت مسیح کے ذریعہ سے بنی اسرائیل کو دی گئی وہ سب انبیائے سابقین کی تعلیم پر فوقیت لی گئی۔ اس طرح ہر جہاں ان دونوں رسولوں کی فضیلت کی طرف اشارہ ہے اس سے بھی لطیف تر اشارہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی فضیلت کی طرف ہے۔ جو اصل مقصود ہے کیونکہ بنی اسرائیل کے یہ عظیم الشان نبی جنھوں نے موسوی سلسلہ کو ظاہری اور روحانی ہر دو پہلوؤں میں کمال تک پہنچایا۔ انہی دونوں نے سب سے پہلے اُسے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی طرح کے گیت پیشین گوئی کے رنگ میں گائے ہیں۔ یہاں تک کہ حضرت داؤد کے کلام میں اور حضرت مسیح کے کلام میں آپ کی آمد کو خود خدا کی آمد کہا گیا ہے۔ گویا وجود انہی کمال ظاہری باطنی کے جنھوں نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے کمال ظاہری باطنی کو ایسے بلند مرتبہ پر پایا کہ آپ کی ہر شان و نعمت ان کو خدا کی شان نظر آئی۔ اور اس طرح ہر اس آیت کے اندر ایک لطیف اشارہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی فضیلت کی طرف ہے۔ قرآن کریم کی بہت سی آیات آپ کی اس فضیلت پر شاہد ہیں اور خود قرآن کریم کو جو فضیلت دیگر کتب پر حاصل ہے۔ کہ وہ سب صد اقتیں کامل طور پر اس کے اندر جمع کر دی گئی ہیں جو متفق طور پر پہلی کتابوں میں تھیں۔ بلکہ ایسی تمام صد اقتیں جن کی ضرورت قیامت تک ہو گی۔ یہی فضیلت درحقیقت آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو دیگر انبیاء پر ہے۔ آپ کا کافۃ للناس مبعوث ہونا۔ آپ کا رحمۃ للعالمین کا خطاب پانا۔ آپ کی اُمت کا خیر امۃ اخرجت للناس قرار دینے جانا۔ یہ سب آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی فضیلت پر شاہد ہیں۔

اُجرت اشتہارات

رسالہ اشاعت اسلام کا دائرہ اشاعت ایک سال کے قلیل عرصہ کے اندر محض اللہ تعالیٰ کے فضل و کرم سے دو ہزار سے متجاوز کر گیا ہے۔ ہمیں امید واثق ہے کہ بڑی عجلت سے اس کا دائرہ اشاعت دس ہزار ہو جاوے گا۔ مشہورین کے لیے اپنے اشتہار و رج کرانے کا اس سے بڑھ کر نادر موقع اور کوئی نہیں ہو سکتا۔

مینچر سالانہ

انداز صفحہ	ایک بار	سہ ماہی	ششماہی	سالانہ
چوٹائی	۱۰۰	۳۰۰	۵۰۰	۱۰۰۰
نصف	۵۰	۱۵۰	۲۵۰	۵۰۰
پورا	۱۰۰	۳۰۰	۵۰۰	۱۰۰۰

نوٹ:- باقی امورات خط و کتابت سے طے ہو سکتے ہیں۔

ست سلاجیت ہومیائی

مُقَوِّی اَعْضَاء ہے۔ معدہ و دیگر اعضائے رئیسہ کو تقویت دیتا ہے۔ بدن میں جستی پیدا کرتا ہے انگریزی قیمتی ادویات کے مقابل یہ کم قیمت مفرد واثی دماغی کام کرنے والوں کے لیے بہت مفید ثابت ہوتی ہے۔ کام کے بعد تھکاوٹ بالکل محسوس نہیں ہوتی۔ اگر اسے اکیر البدن کہا جائے تو مبالغہ نہیں۔ بہت دھلکت کے پہاڑوں سے سلاجیت منگو کر ست طیار کیا جاتا ہے۔ در و کر دکان پریش کھانسی کو دفع کرتا ہے۔ چوٹ کے درد کے لیے تو حکمی علاج ہے۔ ہر موسم میں مرد و زن۔ ضعیف بچہ بغیر کسی پرہیز کے استعمال کر سکتے ہیں۔ قیمت فی تولہ جو قریباً تین ماہ کے لیے کافی ہے دھم دھم نوٹ:- قیمت واپس اگر چاہیں نہ ہو۔ ترکیبِ عمل صبح و شام دودھ کے ساتھ ایک پی یا ڈیڑھ لیٹر۔ المشہد کارخانہ ست سلاجیت۔ احمد۔ بلڈنگس۔ ٹولکھالہ۔

پیام امید

ترقی کی منزل میں ہمارے قافلہ کی بانگ جس۔ نہیں نہیں مردوں کو
 زندہ جاوید بنانے والی صورِ مرافیل کی بازگشت۔ دردِ لا دعا کی دوا یا یوسانِ حیات
 کا آپ بقا۔ اور مردہ دلوں کا مسیحا۔ ہماری قومی زندگی دلی کی جان۔ اور ترقی
 کی روحِ روان۔ قومی اور ملکی اتحاد کا بانی۔ لکھنوی زبان اور اعلیٰ لکھنوی
 لائٹانی۔ یعنی ماہوارِ علمی ادبی اخلاقی تمدنی رسالہ جو بڑی خوبی اور خوش اسلوبی
 بڑی آن بان اور آب و تاب سے شہرت کی ہواؤں پر بلند ہوتا ہوا ترقی کے
 شہیروں کی جنبش سے ایک سرِ بلا نغمہ سنانا ہوا۔ اُٹھو اُٹھو اور آگے بڑھو
 ترنم خیز زمزمہ سے سونے چاندی کے پھول برساتا ہوا نیکل رہا ہے۔ اور جس کا
 مخاطب ہمارے ملک کا تعلیم یافتہ اور روشن خیال طبقہ ہے۔ کیا آپ ہی نے
 آج تک اس کی جھلک نہیں دیکھی! اگر آپ چاہتے ہیں۔ کہ ہماری قوم ایک زندہ قوم
 بن کر ترقی کی معراج حاصل کرے تو امید کا پیام سنئے۔ اور اس کی صدا ہر کان میں
 پہنچانے کی راہ تلاش کیجئے۔

نمونہ کا پرچہ مفت ملتا ہے۔ دفتر "پیام امید" ایٹھ یونی سے آج ہی
 منگائیے۔ دیکھئے دیر نہ کیجئے۔ "گیا وقت پھر ہاتھ آتا نہیں"
 قیمت سالانہ تین روپے (سے) ششماہی ڈیڑھ روپیہ (عبر) معہ محصولِ ڈاک

المش
 ہالف غریب کا برائوٹ سکرٹری

چھ مشہور ادویہ کا کتاب

خریش کے ڈاکٹر ایس کے برمن کی تجربہ دو ایش گزشتہ ۳۱ سال سے تمام ہندوستان میں استعمال ہو رہی ہیں۔ اس لئے قدیم خریداروں کو مخاطب کرنے کی ضرورت نہیں۔ صرف نئے اصحاب کے لئے جو اشتہاری ادویات سے متفر ہو گئے ہوں یقین دلانے اور آزمائش کے لئے یہ مندرجہ ذیل چھ مشہور اور تجربہ ادویات کے (نمونہ کا بکس) بنا ہے جس میں اس قدر کافی ہر ایک ادویہ ہیں کہ آزمائش پورے طور سے ہو سکتی ہے۔ یہ پیٹنٹ شیشیوں میں بھری ہوئی خوبصورت کاغذ کے بکس میں بند ہوتی ہیں۔ جنکے ساتھ ان کے حالات کی چھپی ہوئی کتاب اور استعمال کے ترکیب بھی رہتی ہے۔ گھر یا دکان کے لئے یہ انول ہے۔ اور مسافرت کی حالت میں بہت مدد دیتی ہے۔ تھوڑے خرچ میں ڈاکٹر ایس کے برمن کی خاص مفید دواؤں کا فائدہ ملتا ہے۔ اپنی خواہ دوسروں کی تھوڑے ہی خرچ میں بہتری ہو سکتی ہے۔ ہر ایک پوری شیشی کے دام الگ الگ ہیں +

دواؤں کے نام

- دھمکی دوا۔ دھمکیا ہی زور میں ہو فوراً دباتی ہے +
- کولا ٹانک۔ ہر ایک کے لئے طاقت بڑھانے کی دوا +
- مقوی باہ کی گولیاں۔ جیسا نام ویسا فائدہ +
- عرق کاغذ۔ ہیضہ اور گرمی کے دست کی ایک ہی دوا +
- جلاب کی گولیاں۔ جلاب کی گولیاں شب کو سوتے وقت کھالینے سے صبح کو خلاصہ اجابت ہوتی ہے +
- عرق پودینہ ستر۔ درد شکم و ریاحی درد کی دوا +
- پوری حالت کی فہرست بلا قیمت طلب کر کے دیکھیے۔ ادویات ہر جگہ دکان داروں اور دوا فروشوں سے مل سکتی ہیں۔ درجہ کاغذ سے طلب کیجیے +

ڈاکٹر ایس کے برمن نمبر ۵۰ تارا چند دت اسٹریٹ کلکتہ

امرت دھارا

جلدی امراض کے واسطے خالص امرت دھارا کی جگہ ہم نے امرت دھارا داخل کر کے صابن تیار کر لیا ہے۔ جس کے استعمال سے نہ صرف جلدی امراض وادچنبیل۔ پھوڑا۔ پھسنی۔ خارش۔ پتی وغیرہ دور ہوتی ہیں بلکہ چہرہ پر ملنے سے۔ چہرے کے کیل۔ جمانیاں وغیرہ کو دور کرتا ہے۔ چمڑے ملائم اور خوبصورت بناتا ہے۔ اور بچوں کو ملکر نہلانے سے ان کو جلدی امراض نہیں ہوتی ہیں۔ نیز ڈس انفکٹنٹ ہے۔ مریضوں کو دیکھنے کے بعد اس سے ہاتھ صاف کرنے سے جرمز فوراً ہلاک ہوتے ہیں۔ اور بیماری کا خطرہ نہیں رہتا۔ کوئی دوائیہ صابن اس کا مقابلہ نہیں کر سکتا ہے۔ جتنی امرت دھارا اس میں ڈالی جاتی ہے اس کے مقابلہ میں قیمت ہم نے بہت ہی کم رکھی ہے۔ یعنی ۱۲ فی انچ ۲۰ ٹیکہ۔ ۵ فی ٹیکہ۔

المشاکتہ مینجر کارخانہ امرت دھارا لاہور

امرت دھارا کی میٹھی ٹیکہ

جس طرح سے ولایت سے پیپر سنٹ کی ٹیکہ آتی ہیں ویسی ہی ٹیکہ امرت دھارا داخل کر کے ہم نے طیار کروائی ہیں۔ جن کو ٹھہ میں رکھ کر چوستے رہنے سے امرت دھارا کا فائدہ ہوتا ہے۔ نیز دانت مضبوط ہوتے ہیں۔ دانتوں میں کثیر انہیں لگتا۔ مسخ کی بدبودور ہوتی ہے۔ بلغم۔ کھر کھری کھانسی وغیرہ نہیں ہوتی ہے۔ بچے بھی ان کو کھا کر امراض سے محفوظ رہتے ہیں۔

قیمت سو ٹیکہ صرف ۴

ملنے کا پتہ مینجر کارخانہ امرت دھارا۔ لاہور

ایک سلائی اندھی آنکھ روشن کر نیوالا جو ہر نور العین

میں مدجے ماشد والا خالص میرہ بھی جو ہر نور العین کا۔ تقابل نہیں کر سکتا۔ اور میرہ اور دیگر اقسام کے سرسری تو اس کے سامنے کچھ بھی حقیقت نہیں۔ کیونکہ اسکی ایک ہی سلائی سے ہر منٹ میں دھندلے نظر یعنی شکوری یعنی رتو نہی نفع۔ اور ایک ہفتہ میں دسے یعنی لکڑے۔ فاضل۔ پربال۔ پھول۔ موتیا بند وصف بھلتا اور ہر قسم کا اصرار میں معدوم ہو کر نظر بحال ہو جاتی ہے اور آنکھ بڑا سنے اور عینک لگانے کی ضرورت نہیں ہوتی۔ حقیقت فی ماشد اور درجہ خاص عینہ درجہ اول اعلا للعین درجہ اول عاتر بے شمار اسنادات میں سے صرف چند کی مختصر نقل انکے اصلی الفاظ میں

دس سال کی شکوری	میرہ آنکھوں کو	دس برس کی آنکھوں کو	آنکھ کا ڈھیلہ لکڑے
دور کر دی۔ دستک خواہ ہو	کمال فائدہ ہوا دھندلے عاتر	ان پربال دور ہو کر دھندلے عاتر	لکڑے کو بچا دیا۔ دستک حکیم
صاحب ارزا و لچندی۔	صاحب تھکے سید لکڑے اگر ہوا	صاحب زمیندار کا پور	شفاق حسین صاحب درویش
۱۴ برس کا اندھا	دس برس کے لکڑے	ایک برس کی اندھی آنکھ	ایک برس کی اندھی آنکھ
ایک ہفتہ میں چھا کر دیا۔ دستک	یعنی روئے دور کر دینے دستک	ایک برس کی اندھی آنکھ	ایک برس کی اندھی آنکھ
دکھلا عاتر صاحب مشرقی وقت	شہزادہ سیال دین چھا کر دیا	قادیوں کو اسکرد و کشمیر۔	قادیوں کو اسکرد و کشمیر۔
پانچ سال کی رتو نہی	رتو نہی دور کر دینے	رتو نہی دور کر دینے	رتو نہی دور کر دینے
شکوری دور کر دی۔ دستک	ایک برس کی اندھی آنکھ	ایک برس کی اندھی آنکھ	ایک برس کی اندھی آنکھ
مفتی غلام حسین صاحب ارزا و لچندی	خال صاحب گورنر عزیزی۔	خال صاحب گورنر عزیزی۔	خال صاحب گورنر عزیزی۔

شرت جانفزا

بھوکہ لگاتا۔ کھانا ہضم کرتا۔ اور سرخ اور سفید خون پیدا کر کے تمام جسم کی پرورش کرتا۔ اور بٹے تلخ کو فرہ اور تھار اور طاقور بناتا۔ اور دل و دماغ کو طاقت دے کر عقل جوش و ہواں اور حافظہ تیز کر دیتا ہے۔ بحالت ضعف یعنی اسکی ایک خوراک دینے سے ہر منٹ میں سر میں ہوش میں آکر بکھڑے لگتا ہے۔ خذو یہی مزاج کے بچے جو ہمیشہ کمزور دہلے چلتے اور معدہ اور امعاء پھٹتے ہیں۔ ان میں مبتلا ہوتے ہیں۔ اس کے استعمال سے جلد تروتازہ ہو جاتا ہے۔ اور دوسرے جنہ کی ہر امن کے لئے تو یہ اکسیر بے نظیر ہے۔ ایک مہینہ میں تین پونڈ وزن بڑھاتا ہے۔ کھانسی اور سہل کی حقیقت فی مشیعی و

حسن افزوز

درد و راج چند منٹ میں دور کر کے سیاہ نام کو گلاب بناتا ہے قیمت شیشی

چہرہ کی چھائیاں۔ اور سیاہ پتہ ڈاکٹر نبی بخش سابر تھمید کل فرغانستان لاہور دہلی سواڑہ

دیکھو خیر الی صبر و حیا

ہندوستان میں سب سے زیادہ یہ مرض پیدا ہوتا ہے۔ بوجہ صحت موسم پانی مقررہ مقدار سے زیادہ پیا جاتا ہے جس سے رطوبت معدہ بگڑ جاتی ہے آہستہ آہستہ جھوک کم ہونے لگ جاتی ہے منہ سے لیس اور پیٹ سے ہوا غیر معمولی زیادہ خارج ہوجاتی ہے کبھی پیٹ خراب آجاتی ہے اور کبھی اسے چوک سے خراب خواہ میں نظر آنے سے بچا جاتی ہے رات آخر شکاری کرنی پڑتی ہے بعض کمزور مریضوں کو خرابی سے مدد و فوٹو ہاضمہ سے بیوشی طاری ہوجاتی ہے اور غذا کے بعد پیٹ میں بوجھ معلوم ہوتا ہے یا فائدہ کا عدم کبھی دست کبھی قبض کبھی پیٹلا کبھی ریلج سے نفخ شکم دل کے مقام پر درد بھی ہو جاتی ہے ہمارے شفا خانہ میں ایک مرکب

دوائی تیار کی جاتی ہے۔ جس میں مندرجہ ذیل فوائد کو ملحوظ رکھا جائے۔ قدرت کی طرف سے معدے میں جو اجزا لیکن خداوند قائلے نے مقرر کئے ہیں ان کے یہ فوائد ہیں (۱) نمک کی طفیل خون رگوں میں چلتا ہے اور جمنے نہیں پاتا۔ (۲) نمک کے طفیل خون رگوں میں گندہ اور بد بو دار نہیں ہوتا (۳) نمک کے طفیل جو چیز کہ معدہ میں جاتی ہے وہ ختم ہو کر خون بن جاتی ہے۔ نمک سیلابی کے استعمال سے وہ تڑھی جس کے پیدا ہونے سے بچو گے۔ پھنسیاں و جھ مفاصل۔ درد و کدوہ اور ریاب صفائے سنگسہ شامہ۔ نفرس۔ اور گائوٹ پر ہا نہیں ہوتا۔ نئے ڈکار بند ہو جاتے ہیں اور ہوش خوب لگتا ہے۔ بڑھا ہوا اور سخت شدہ جگر اس کے استعمال سے مدد ہو جاتا ہے + قیمت ہفتی شیشی ایک روپیہ (ع)

دوائی تیار کی جاتی ہے۔

روغن اعجاز برسوں کے زخم و نول میں بھر جائے اس سے دور ہوتے ہیں قیمت ۲ تولہ (ع) تیل واقع نیو سکریت و صفحہ دماغ دلر باخو شہو کے بالوں کو سفید نہیں ہوتے دیتا مقوی دماغ ہے نزلہ و زکام نہیں ہونے پاتا شیشی کلان (ع) خوردہ ۴ مہ مہرہ کر امانی دھند۔ خبار۔ جالالہ۔ بروائی۔ وغیرہ قیمت ۲ تولہ (ع) مزہاق استحال نزلہ جانی پر گرنا دورا ہو جاتا ہے ۲ تولہ قیمت ۲ روپے (ع) حربہ یاطیس بار بار پیشاب کا آنا۔ باقاعدہ شکوہ حربہ یاطیس کا آنا بند ہو جاتا ہے اور مرض دور ہو کر صحت ہو جاتی ہے قیمت ۲ تولہ (ع) دوائی واقع خارش خشک و تر خارش دوروز ایک روپیہ (ع) حربہ دفعہ طحال پیٹ کی کے دفعہ کے لئے جادو اثر فی ڈبہ دو روپے (ع)

دوائی دفعہ پیشاب کیسے ہی بخار ہو ایک گولی دینے سے حربہ بخار پیٹ نہ آکر نزلہ جاتا ہے دو درجن گولیاں کی قیمت ایک روپیہ (ع) دوائی دفعہ پیشاب و مروط یہ دوا اس مرض کیلئے حربہ دفعہ وجع المفاصل آکسیر ہے قیمت فی درجن دو روپے (ع) دوائی درد کان ایک قطرہ کان میں ڈالنے سے آرام۔ سو فیض کیلئے (ع)

دوائی دفعہ پیشاب کیسے ہی بخار ہو ایک گولی دینے سے حربہ بخار پیٹ نہ آکر نزلہ جاتا ہے دو درجن گولیاں کی قیمت ایک روپیہ (ع) دوائی دفعہ پیشاب و مروط یہ دوا اس مرض کیلئے حربہ دفعہ وجع المفاصل آکسیر ہے قیمت فی درجن دو روپے (ع) دوائی درد کان ایک قطرہ کان میں ڈالنے سے آرام۔ سو فیض کیلئے (ع)

حکیم داکٹر حاجی غلام نبی بڑا الحکماء لاہور

عزیز الخطب

مجموعہ خطب خاندان عزیزیہ

جس میں حضرت مولینا شاہ عبدالعزیز صاحب محدث دہلوی کے تصنیف فرمودہ خطبہ ہر مرقع عام ہیں شایعیت صحت کے ساتھ نام و کمال درج ہیں جن کو ابوالفتح مولینا مولوی سیف عاقل حسین صاحب سیلاب صدیقی الہ رانی اگر آبادی نے ترجمہ نظم سے آراستہ کیا ہے۔
مجاز جمعہ سے پہلے خطبہ خوانی کا رواج محمد بنی کریم ہے آج کتاب بدستور چلا آتا ہے۔ ضرورت زمانہ کے لحاظ سے مضاف بن خطبہ میں ضروری ترسیمیں بھی ہوئیں جنھوں نے مناسب اثرات سامعین پر ڈالے۔ خطبہ عموماً زبان عربی میں مروج ہیں۔ لیکن سامعین میں مفید سی ۹۹ اس زبان کے دقائق و حقائق معانی و مطالب سمجھنے سے قاصر دیکھے گئے۔ اس لیے ضرورت نے پھر تخریب کی اور خطبوں کا ترجمہ اردو میں ہونے لگا۔ ترجمہ تو ہو گیا مگر ترجمہ خوانی کا رواج نہ ہوا۔ اور جو ضرورت درپیش تھی وہ باقی رہ گئی۔ سچ بھی تو ہے اگر ایک خطیب بجائے عربی کے اردو میں نصیحتیں کرتا چلا جائے تو لوگ اسے بجائے خطبہ کے دھڑکیں گے۔ حالانکہ خطبہ ایک جامع موعظت ہی کا نام ہے۔ تاہم سہی سادھی نیز عبارت کا اثر عبارت بھی کیسی۔ عربی کا لفظی ترجمہ غراش سامع سے زیادہ کچھ نہیں ہو سکتا۔ اس لیے نشر ترجمہ کسی خطیب نے نہ پڑھا اور نہ اس کا ملک میں رواج ہوا۔ اور بندہ نے یہ تجویز سوچی کہ اگر خطبہ مرقعہ کا ترجمہ نظم ہو جائے تو وہ عام پسند مرقعہ منثور۔ اور ضرورتوں کا پورا کرنے والا ثابت ہو سکتا ہے۔ ادھر یہ تجویز ذہن میں آئی۔ اُدھر تائید غیبی نے اتحاد اسباب کے لیے احساس تعمیل کو حرکت دے دی۔ خوشخط۔ کا غزعمدہ نہایت صحت و صفائی کے ساتھ لکھنؤ میں طبع ہوا ہے۔ قیمت صرف بلا عذر ۱۲

جلد ۱۲ * تمام در خواستیں
کے حاجی محمد محی الدین سوداگر و ناجر کنت نمبر ۳۹۹ موچی بازار

قرآن کریم کے تفسیری نوٹ

حضرت مولینا مولوی محمد علی صاحب ایم۔ اے۔ ایل ایل۔ بنی کے وجود باوجود علمی و مذہبی دنیا بخوبی واقف ہے۔ آپ نے حال ہی میں قرآن کریم کا انگریزی میں ترجمہ کیا ہے جو لندن میں زیر طبع ہے۔ اردو خوان سپیکٹر بالخصوص مسلمان احباب کو مبارک ہو کہ آپ نے قرآن کریم کے تفسیری نوٹوں کو اردو میں بھی شائع کرنا شروع کر دیا ہے جس کے دو حصہ شائع ہو چکے ہیں۔ پہلے حصہ میں صرف پارہ اول کے نوٹ ہیں۔ اور دوسرے میں چونکات القرآن کے نام سے شائع ہوا ہے۔ سورہ بقرہ ختم کر دی گئی ہے۔

قرآن کریم کے تفسیری نوٹ - حصہ اول (۶۱) نکات القرآن - حصہ دوم (۶۱) **نوٹ :-** حصہ سوم خدا تعالیٰ کے فضل سے زیر طبع ہے۔

منہج رسالہ اشاعت اسلام - عزیز منزل - احمدیہ بلڈنگس - نو لکھا لہو

تصنیفات حضرت خلیفۃ المسیح الرابعی

(۱) براہین نیرہ حصہ اول المعروف بہ - قرآن ایک خاتم اور عالمگیر الہام - اردو - قیمت دس آنے (۱۱)

(۲) ام الالسنہ یعنی عربی میں کل زبانوں کی ماں ہے - اردو - قیمت بارہ آنے .. (۱۲)

(۳) اسوہ حسنہ الموسوم بہ "زقن اور کامل نبی" اردو - قیمت صرف چار آنے .. (۱۴)

(۴) احادیث نبوی کا اقتباس انگریزی قیمت (۱۲)

مسلم پریئر انگریزی قیمت چار آنے .. (۱۴)

تصحیفہ آصفیہ تبلیغ بنام بحفوز نظام حیدر آباد کن اردو - قیمت دو آنے (۲)

جنگال کی دجوائی انگریزی و اردو فی کتاب قیمت دار، مسلم مشنری کے ولایتی لکچروں کا سلسلہ اردو قیمت (۱۱) اور ۳ عدد انگریزی قیمت (۳)

مسلم اٹی چوڈوڈر ڈگورنٹ انگریزی - کرشن اوتار اردو - فی کتاب قیمت ایک آنہ (۱۱)

اسلامک ریویو و مسلم انڈیا کی جلدیں ۱۹۱۳-۱۹۱۴ انگریزی قیمت جلد ۱۹۱۳ (۱۵) جلد ۱۹۱۴ (۱۵) ج

رسالہ اشاعت اسلام اردو ترجمہ اسلامک ریویو کے سابقہ پرچے جولائی ۱۹۱۴ء لغایت دسمبر ۱۹۱۴ء قیمت ایک روپیہ (۱۵)

دیگر مختلف تصنیفات

قرآن کریم کے تفسیری نوٹ پارہ اول مرتبہ حضرت مولوی محمد علی صاحب ایم۔ اے۔ اردو (۱۶)

نکات القرآن حصہ دوم (۱۶)

عصمت انبیاء (۱۸)

عسلی (۱۴)

ویٹرن اوکینگ ٹو اسلام مصنفہ جناب لارڈ ہیڈلے صاحب بالقابہ انگریزی قیمت (۱۲)

التوحید حبیب لا الہ الا اللہ کی مختصر تفسیر مصنفہ جناب ڈاکٹر سید محمد حسین شاہ صاحب ایل ایم۔ ایس دار، طریق فلاح جس میں بت پرستی کی بنیاد اور اس کو پھنسنے کی آسان راہ مصنفہ سید صاحب ایل ایم۔ ایس دار،

Miracle of Mahd

مصنفہ شیر حسین ضاقدوائی بیرسٹر انگریزی (۱۲)

اسلامک اینڈ سولیزم (۱۵)

پیغام صلح انگریزی و اردو فی رسالہ قیمت - (۱۱)

النبوة فی الاسلام - نبوة کی اصل غرض و غایت مصنفہ حضرت مولوی محمد علی صاحب ایم۔ اے قیمت ایک روپیہ (۱۵)

حدوث مادہ (۱۴)

جلد اول ۱۹۱۵ء رسالہ اشاعت اسلام قیمت تین روپے رتے

منبر اشاعت اسلام - عربی منزل - احمدیہ بلڈ منگس - نو لکھا - لاہور

نوٹ: ۱۹۱۳ء تا ۱۹۱۴ء ان کتب کی اپنوطعہ اٹریس اور غیر مسلم احباب میں خصوصاً تقسیم فرما کر ثواب دین حاصل کریں۔

مرواریدِ ثلاثہ

اجاب ان برسہ کتب کے آثارِ ار سال فرما نے میں مجھلت فرمائیں۔ وگرنہ بعد ازاں ایسی ہوگی۔

یہ ہر سہ کتب مصنفہ خواجہ کمال الدین صاحب مسلم مشنری ہیں۔ جو تین خاص مضمون پر نایاب اور بے مثل کتابیں ہیں جو تفصیل ذیل درج ہیں :-

(۱) براہینِ نیرہ حصہ اول (معروف بہ زندہ و کامل الہام) - قیمت (۱۰) اس میں یہ دکھلایا گیا ہے کہ قرآن ایک خاتم اور ناطق الہامی کتاب ہے۔ جس میں تہذیب تمدن کے کامل قوانین موجود ہیں۔ اس ضمن میں مصنف نے ایک حکیمانہ بحث میں موجودہ تہذیب تنقیدی نگاہ ڈالی ہے۔ کل مذاہب دیگر کے عقائد اور اصولوں پر نہایت منطقی بحث کی گئی ہے۔

(۲) ام المائتہ (معروف بہ زندہ و کامل الہامی زبان) - قیمت بارہ آنے (۱۲) یہ کتاب بالکل جدید تصنیف ہے۔ اور جدید مضمون پر لکھی گئی ہے۔ اپنی نوع کی پہلی کتاب اردو انگریزی لٹریچر میں لکھی گئی ہے۔ اس میں یہ دکھلایا گیا ہے کہ عربی الہامی زبان ہے۔ اور کل دنیا کی زبانیں اس زبان سے نکلی ہیں۔ اور ابتداء میں سب ملکوں کے آباد اجداد عربی الاصل تھے۔ یہ کتاب دیکھنے سے تعلق رکھتی ہے۔

(۳) اسوۂ حسنہ (معروف بہ زندہ و کامل نبی) - قیمت صرف چار آنے (۴) اس میں آنحضرت صلع کا کامل نمونہ بحیثیت انسان کامل پیش کیا گیا ہے۔ یہ کتاب قبولیت عامہ حاصل کر چکی ہے۔ اس کو پڑھ کر ماننے کے سوا چارہ نہیں رہتا۔ کہ محمد صلع خاتم النبیین ہیں اور اگر کوئی کامل نبی ہو سکتا ہے۔ تو آپ کی ذات پاک ہی ہے۔

نوٹ :- محصول ڈاک وغیرہ بذمہ خریدار ہوگا۔

پتہ
منیجر اشاعت اسلام عزیز منزل - احمدیہ بلڈنگس - نو لکھنوالہ

جسٹریٹ ڈیل ۹۰

بابت ماہ اگست ۱۹۱۶ء

اردو ترجمہ اسلامک ریویو لندن

معروف بہ

اشاعت اسلام

جلد ۱۲ نمبر ۸
خواجہ کمال الدین زیر ادارت مولوی صدر الدین

اس سے بڑھ کر اور کوئی نیکی نہیں کہ آپ رسالہ ہذا کی خریداری ہویں
کیونکہ انھیں سالوں کی آمد بہت حد تک مسلم ووکنگ مشن کے اخراجات کی
کفیل ہے۔ رسالہ ہذا کی دہتر اشاعت خریدار ووکنگ مشن کے لیے خرچ کی
بہت سالانہ (ذمہ دار ہو سکتی ہے) جن دنوں مضامین
ماخوذ از اسلامک ریویو و مسلم انڈیا ماہ جولائی ۱۹۱۶ء۔

(۱) شہزاد ۳۳۷ + ۲۱ شہزادہ اسلام ۳۴۲ + ۳۳ آرائش ۳۴۴ + ۴۷ پروفیسر سیکر ۴۷۷
(۲) اسلام میں مرد و عورت کی حیثیت کا مقابلہ ۳۵۱ + ۶۲ اسلام اور شرک ۳۵۵ + ۷۵
عبدالمعز کا زمانہ ۳۵۹ + ۸۲ جارس فی گویم اور مسیح ۳۶۵ + ۹۰ اسلام و عیسائیت
۳۶۷ + ۱۰۰ ووکنگ اسلامی مشن کی ششماہی رپورٹ ۳۷۰ + ۱۱۱ مسجد
ووکنگ کی تازہ ڈاک ۳۷۳ + ۱۲۲ فقہ ششماہی اول بابت
ننگر خانہ مسجد ووکنگ از جنوری ۱۹۱۶ء لغایت جون ۱۹۱۶ء
(۱۳) عورت کی حالت مختلف مذہبی اور تمدنی قوانین کے
تحت ۳۷۹ + ۱۴۱ چھ اشخاص کا مشرف
بہ اسلام ہونا ۳۸۳ + ۱۱۵ سفر فقہیت
۳۸۷ + ۱۴۷ مسافر کا بیان - بہ سلامت رکھ
۳۸۸ + ۱۴۸

اشاعت اسلام بک پو

تصنیفات	دیگر مختلف تصنیفات
خطبات غمیزینہ ساخطیا قیمت فی خطبہ ۵ روپے راہ بر مریہ حصہ اول المعروفہ قرآن ایک طم اور عالمگیر الہام ہے اردو قیمت دس آنے۔۔۔ (۱۰ روپے)	قرآن کریم کے تفسیری نوٹ پارہ اول مرتبہ حضرت مولوی محمد علی صاحب الہم۔ اے اردو۔ (۶ روپے)
۲۱) ام الاسلامہ یعنی عربی مبین کل زبانوں کی ہے۔ اردو قیمت دس آنے۔۔۔۔۔ (۱۰ روپے)	نکات القرآن حصہ دوم ۔۔۔۔۔ (۶ روپے)
۲۲) ہوسنہ الموسوم بہ زندہ اور کامل نبی اردو قیمت چار آنے۔۔۔۔۔ (۴ روپے)	۲۲) حصہ سوم ۔۔۔۔۔ (۸ روپے)
۲۳) توحی اقتباس انگریزی قیمت دو آنے (۲ روپے)	۲۳) عصمت انبیاء دہر غلامی ۔۔۔۔۔ (۴ روپے)
۲۴) سلم پر تیر انگریزی قیمت چار آنے۔۔۔۔۔ (۴ روپے)	۲۴) النبوت فی الاسلام۔ نبوت کی اصلی غرض و غایت ۔۔۔۔۔ (۴ روپے)
۲۵) صحیفہ تصفیہ بنام شخص نظام حیدر آباد کوئی دو روپے	۲۵) ویسٹرن اوپیننگ ٹو اسلام مصنفہ جناب لارڈ ہیڈلے صاحب بالقابہ انگریزی قیمت بارہ آنے (۱۲ روپے)
۲۶) بحال ن لجنی انگریزی اردو فی کتاب قیمت ۱ روپے	۲۶) التوحید لالہ اللہ کی مختصر تفسیر مصنفہ جناب اکٹر سید محمد حسین شاہ صاحب ایل۔ ایم۔ ایش (۱ روپے)
۲۷) مسلم مشنری کے ولایتی لکچروں کا سلسلہ اردو (۱ روپے)	۲۷) طریق فلاح حبیب پرتی کی بنیاد اور اس کے نیچے کی آسان راہ فلائی آف نوب حقیقہ مشیر حسین صاحب والی انگریزی میرacle of Mohd
۲۸) اور تین عدد انگریزی قیمت تین آنے۔۔۔ (۳ روپے)	۲۸) مصنفہ مشیر حسین صاحب قدوالی بیرسٹریٹ انگریزی (۱ روپے)
۲۹) مسلم الی ٹیوڈ ٹورڈ گورنمنٹ انگریزی کرشن اونی لاء	۲۹) اسلام اینڈ سوشلزم ۔۔۔۔۔ (۴ روپے)
۳۰) اسلامک یونیورسٹی انڈیا کی جلدیں ۱۹۱۳-۱۹۱۴	۳۰) پیغام صلح انگریزی وارڈو فی رسالہ قیمت۔۔۔ (۱ روپے)
۳۱) انگریزی قیمت فی جلد ۱۹۱۳ء (۱ روپے) جلد ۱۹۱۴ء (۱ روپے)	۳۱) حدوت مادہ مصنفہ حضرت مولوی محمد علی صاحب (۱ روپے)
۳۲) رسالہ اشاعت اسلام اردو ترجمہ اسلامک یونیورسٹی	۳۲) جلد اول ۱۹۱۴ء رسالہ اشاعت اسلام قیمت تین روپے (۳ روپے)

نواب عبد الغنی میجر اشاعت اسلام بک پو عزیز منزل احمدی لڈنگن نو لکھا لاہو
فی طابہ۔۔۔۔۔ ناظرین کرام ان کتب کو اپنے حلقہ اثر میں اور غیر مسلم احباب
میں تقسیم فرما کر ثواب دارین حاصل کریں



AN ENGLISH MUSLIM FAMILY

From left to right :—Mrs. Shareefa Begum Howell, Miss Naseema Howell, Miss Zaitoon Howell,
Mr. Mohammad Ashraf Howell, and Master Qasim Howell.

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ
حَمْدًا وَنُصْرَةً لِّلرَّسُولِ الْكَرِیْمِ

اشاعت اسلام

ترجمہ اردو اسلامک ریویو و مسلم انڈیا مجریہ لندن

جلد (۲) = بابت ماہ اگست ۱۹۱۶ء = نمبر (۸)

شذرات

اس رسالہ کے ساتھ ایک انگریز نو مسلم خاندان کی تصویر شائع ہوتی ہے۔ جس کے پانچ ممبر ہیں پچھلی قطار میں خود مسٹر ہاول دائیں طرف کھڑے ہیں۔ جن کا اسلامی نام محمد اشرف ہاول رکھا گیا ہے۔ ان کی بائیں جانب ان کی لڑکی من نسیم ہاول کھڑی ہیں۔ اگلی قطار میں بائیں طرف مسز شریفہ بیگم ہاول بیٹھی ہوئی ہیں۔ درمیان میں ان کی دوسری لڑکی من زیتون ہاول ہیں اور دائیں جانب ان کا لڑکا مسٹر قاسم ہاول ہے۔

ماہ جون میں چار نو مسلموں کا اضافہ دائرہ اخوت اسلامی میں ہوا۔ جن میں سے دومو اور دو خواتین ہیں۔ ان کے مختصر حالات مولانا مولوی صدیق الدین صاحب امام مسجد دوکنگ نے حسب ذیل ارسال کیے ہیں جن کو ہم ناظرین رسالہ کی واقفیت کے لیے یہاں درج کرتے ہیں:-

تین اشخاص کا مشرف اسلام ہونا۔

۱۱، ایک صاحب ہمارے بنائے وطن میں سے کئی سال سے انگلستان میں جائے گزین ہیں۔

عیال و اطفال سے بھی بہرہ ور ہیں۔ ان کا نام بھائی ہرنام سنگھ صاحب ہے۔ انھوں نے بروز ہفتہ ۲۲ جون ۱۹۱۶ء مسجد دوکنگ میں اسلام قبول کیا۔ اشھدان لا الہ الا اللہ و حدیث کلاشویک لہ و اشھدان محمدنا عبدہ و رسولہ کا اقرار کیا۔ اسی پاک مذہب اسلامی زندگی بسر کرنے کا عہد باندھا۔ اس روز اور اس سے پیشتر بھی اور اس کے بعد اتوار کے جمع میں بھی انھوں نے نمازیں باجماعت ادا کیں طریق طہارت اور وضو بھی سیکھ لیا۔ اتوار کے روزانہ کی اہلیہ بعد ایک چھوٹے بچہ کے ہمارے ہاں آئیں۔ ان کے میاں انھیں اسلام تلقین کر رہے ہیں۔ امید ہے وہ دین دور نہ ہوگا جبکہ وہ خاتون بعتین بچوں کے مسلمان ہو جائے گی۔ اللہ تعالیٰ ان کو توفیق عطا کرے۔ بھائی ہرنام سنگھ صاحب کا اسلامی نام شبیر خدارکھا گیا۔

۱۲ ایک انگریزی نژاد خاتون جو خوب لکھی پڑھی قابل اور مذہب جو کچھ عرصہ سے خود بخود اسلام قبول کر چکی تھیں ہماری جمعہ کی نمازوں میں شریک ہوئیں اور انھوں نے خود اطلاع دی کہ میں کچھ عرصہ سے مسلمان ہوں۔ میرے اسلام قبول کرنے کی وجہ یہ ہے کہ عیسائیت کے لاپرواہی کبھی میری سمجھ میں نہ آتے تھے۔ کیونکہ وہ میری فطرت کے خلاف تھے۔ مجھ جب اسلام کے مطالعہ کا موقع ملا تو میں نے انسانی فطرت کے مطابق پایا اور اسی وقت سے اسے اختیار کر لیا۔ فالحمدا للہ رب العالمین۔ ایسے لوگ تو بے شمار ہیں۔ اگر غفلت اور کاہلی ہے تو ہماری طرف سے ہے۔ ہمارے پاس آدمی نہیں۔ ہمارے پاس کافی روپے نہیں۔ اگر ہندوستان کے مسلمان اس وقت متفقہ کوشش کریں۔ تو تھوڑے عرصہ میں کثرت سے یہاں مسلمان نظر آنے لگیں و لیس ذالک علی اللہ بعزیز۔ (۳) ایک شخص مٹر سمٹھ صاحب کا تحریری اعلان افریقہ سے موصول ہوا انھوں نے لکھا ہے کہ میرا اسلامی نام ہاروں لکھا جائے۔ خط و کتابت سے معلوم ہوتا ہے کہ کلیم باہمت شخص ہے۔ تھوڑے عرصہ میں کافی تعداد اسلامی کتابوں کی خرید چکے ہیں۔ اور علاوہ ازیں اس فنڈ کی بھی امداد کی ہے۔ آئندہ بھی حسب توفیق مدد کرنے کے لیے تیار ہیں۔ اللہ تعالیٰ انکے اخلاص کو قبول فرمائے۔ (امین ثم امین اللہم زد فرد)۔ ۲۲ جون ۱۹۱۶ء دوکنگ

ایک خاتون کا مشرف باسلام ہونا

میں مکلف صاحبہ جو سال سے زیادہ ہو دوکنگ میں مقیم ہیں۔ قریباً چھ ماہ سے ہماری مسجد میں

تشریف لا رہی تھیں۔ اللہ تعالیٰ نے اُن کو فراست اور تجربہ سے کافی طور پر بہرہ اندوز کر رکھا ہے۔ دودھ دکان کے ملکوں کی سیاحت کیے ہوئے ہیں۔ کم و بیش چالیس سال کی عمر رکھتی ہیں۔ مہیب کی طرف بہت رُحمان ہے۔ خدا لگتی باتوں کی دلدادہ ہیں۔ چند ہفتوں سے نماز میں شامل ہوتی تھیں۔ پچھلے اتوار ان کو اللہ تعالیٰ نے اعلان کرنے کی توفیق دی۔ الحمد للہ رب العالمین۔ انھوں نے

اپنی ایک تصویر دی ہے جو اس قابل ہے کہ اسلام۔ یو یو اور پرچا شاعت اسلام بحریہ لاہور میں شائع کر کے اپنے انگریزی اور ہندی بھائیوں تک پہنچائی جائے۔ اس تصویر میں وہ ایک تمغہ پہنے ہوئے ہیں جو ابھی اُن کو جنگی خدمات کے صلہ میں عطا ہوا ہے۔ ان کا اسلامی نام طاہرہ رکھا گیا ہے۔ اللہ تعالیٰ اُن کو اسمِ باسْمیٰ بنائے۔ اور اُن کے لیے اور ہم سب کے لیے اُن کا داخلِ اسلام

۱۴ جون ۱۹۱۶ء

ہونا بابرکت ہو ۛ

اسلام انگلستان میں کس طرح دلوں میں اپنا گھر بنا رہا ہے اس امر سے ظاہر ہے کہ اس قلیل عرصہ میں بعض پورے کے پورے خاندان اس کے اندر داخل ہو گئے ہیں۔ انگلستان میں مذہبی آزادی کا یہ حال ہے کہ بسا اوقات یہاں کا ایک مذہب یعنی ایک فرقہ عیسویت سے تعلق ہے تو بی بی کا دوسرے سے یہاں گدگد کر جاتا ہے تو بی بی نہیں جاتی۔ بی بی جاتی ہے تو خاوند نہیں جاتا۔ یا خاوند ایک گرجا کی راہ لیتا ہے تو بی بی دوسرے کی لیکن اس میں شک نہیں کہ کسی خاندان کے اکیلے ممبر کو اسلام میں داخل ہونا ایسا آسان نہیں جیسا کسی دوسرے فرقہ عیسائیت سے تعلق رکھنے والا کیونکہ اسلام بالکل ایک نئی زندگی چاہتا ہے۔ اور عام طبائع میں اس کے خلاف تعصب بھی زیادہ ہے۔ لیکن یہ کس قدر شکر کا مقام ہے کہ بعض سالم کے سالم خاندان حلقہ بگوش اسلام ہو گئے ہیں اور طرح پران کی زندگی بڑے امن اور راحت کی ہے۔ ایک دوسرے سے کوئی تکلیف دہ الفاظ سننے نہیں پڑتے نہ کسی قسم کی کشمکش واقع ہوتی ہے۔ پھر بچے نہایت اطمینان سے اسلامی زندگی میں نشوونما پاتے ہیں اور اس طرح پر سالم گھرانوں کا اسلام کے ائمہ داخل ہونا ایک نہایت ہی مبارک حال اسلام کی آئندہ ترقیوں کی ہے ۛ

لیکن اس سے بھی بڑھ کر اسلام کی یہ کامیابی بتاتی ہے کہ جو نو مسلم ہوتے ہیں وہ عموماً اپنے دل کے اندر اسلام کی صداقت کا کیسا گہرا اثر رکھتے ہیں۔ کیونکہ سالم خاندان بیکرتبہ تو داخل اسلام

نہیں ہو جاتا۔ ایک شخص ایک گھر میں سے پہلے اسلام میں داخل ہوتا ہے۔ اور اس کے ذریعہ سے باقی ممبرانِ خاندان کو معلوم ہوتا ہے کہ اسلام کی تعلیم کسی پاک کسی سادہ اور کسی آسانی سے قابلِ عملدآمد ہے۔ پھر اس شخص کی نیکی دوسروں کو اپنی طرف کھینچ لیتی ہے اور وہ باقی ممبران کے اسلام میں داخل ہونے کا موجب بن جاتا ہے۔ اس سے اگر ایک طرف اسلام کی تعلیم کا کمال نظر آتا ہے کہ کس طرح محض ایک نو مسلم کی اچھی زندگی دوسروں کے لیے کشش کا موجب بن جاتی ہے تو دوسری طرف یہ بھی معلوم ہوتا ہے کہ یہ نو مسلم عموماً اسلام کے لیے اپنے دلوں کے اندر درد اور محبت بھی رکھتے ہیں۔ اور ایک مسلم کا حقیقی فرض کہ جس خزانہ سے وہ خود متمتع ہوا ہے اُسے دوسروں تک بھی پہنچائے۔ بڑی خوبی سے ادا کرتے ہیں گویا ان نو مسلموں کے اندر تبلیغ کی وہ رُوح پائی جاتی ہے جس سے صدیوں کے مسلمان بھی کثرت سے غافل نظر آتے ہیں بعض وقت گھر کی بی بی پہلے شہ لے اسلام ہو کر کسی مخالفت کی پروا نہ کرتے ہوئے داخل اسلام ہو جاتی ہیں تو آہستہ آہستہ اپنے خاوند کے لیے موجب ہدایت بن جاتی ہیں۔ بعض وقت ایک فوجان لڑکی اپنے ماں یا باپ یا بھائی کے لیے موجب ہدایت بن جاتی ہے۔ ایک مذہب دوسرے مذہب کے اندر کسی کو داخل کر لینا بڑی ہمت اور بڑے عزم کا کام ہے۔ جہاں اور کسی قسم کا لالچ نہ ہو۔ پس ان بیبیوں کی ہمتیں نہایت ہی قابلِ تعریف ہیں جن کی وجہ سے ان کا سارے کا سارا خاندان داخل اسلام ہو گیا ہے۔ امد جیسا کہ کسی گزشتہ اشاعت میں نوٹ کرتے ہوئے ہم نے لکھا تھا بعض نو مسلم خاتونیں اور مرد کئی کئی لوگوں کے اسلام میں لانے کا موجب ہوئے ہیں۔

کاش ان مثالوں سے ہمارے بھائی مسلمان سبق حاصل کریں۔ اگر ان میں اس قدر ہمت اور عزم نہیں کہ وہ کسی دوسرے کو اسلام کے اندر داخل کر سکتے ہیں۔ تو کم از کم اس قدر احکامِ الہی کی عزت تو اپنے دلوں میں پیدا کریں کہ اپنے اپنے دائرہ اثر میں اپنے متعلقین کے لیے نیک نمونہ بن لڑکوں اسلام کی سچی تعلیم پر قائم کریں۔ بہت سے گھروں کے اندر شرک اور بدعت کی رسوم جاری ہیں۔ حالانکہ گھر کا سردار تعلیم یافتہ بھی ہوتا ہے۔ اگر وہ تھوڑی سی کوشش بھی کرے تو بڑی آسانی سے اپنے متعلقین کو غلط راہ سے بچا سکتا ہے۔ مگر اکثر حالات میں اپنے متعلقین کے اخلاقی اور روحانی حالات کی اصلاح کی طرف توجہ نہیں کی جاتی۔ اور ان کی جسمانی تربیت پر ہی سارا زور صرف کر دیا جاتا ہے۔

حالانکہ جسمانی تربیت تو دوسرے حیوانات بھی خوب کرتے ہیں۔ انسان کو ان سے بڑھ کر کچھ اپنا امتیاز دکھانا چاہیئے۔ اور اپنے اپنے گھروں کے اندر قرآن کریم کی تعلیم کو رواج دینا چاہیئے۔ ہر کام میں جب کامیابی کی علامتیں ظاہر ہوتی ہیں تو ایک گروہ حاسدین کا بھی پیدا ہو جاتا ہے۔ اسی لئے قرآن کریم کی آخری دو سورتوں میں سے سورہ فلق میں آخری آیت میں تعلیم دی گئی ہے کہ جب ایک کام جس کو تم نے شروع کیا ہے۔ ابتدائی تاریکیوں کے مرحلہ سے نکل جائے اور دشمنوں کی رخنہ اندازیوں سے بھی بچ جائے تو پھر اس کے حاسد پیدا ہو جاتے ہیں۔ تم ان حاسدوں کے حسد سے بھی خدا کی پناہ مانگتے رہو۔ اللہ تعالیٰ کے فضل سے بلادِ عربیہ میں تبلیغ اسلام کا کام اب اس مرحلہ پر پہنچ گیا ہے کہ اُس کی کامیابی روزِ روشن کی طرح نظر آتی ہے۔ اور دشمنوں کی رخنہ اندازیاں بھی اُسکو کوئی نقصان نہیں پہنچا سکیں۔ پس اب وہ آخری مرتبہ اس کے سامنے ہے جس کی طرف من شرح حسد اذا حسد میں توجہ دلائی گئی ہے۔ ہم امید کرتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ اس مرحلہ پر بھی اس کی اسی طرح دست گیری فرمائے گا جیسے پہلے دو مرحلوں پر فرمائی ہے اور اس نازک پودہ کی جڑوں اور شاخوں کو دور دور تک پھیلائے گا۔

بعض لوگ دو کنگ کے نو مسلموں کی نسبت بدظنیاں پھیلانا چاہتے ہیں۔ حالانکہ کسی جماعت کا اندازہ اس کے ایک فرد کی حالت سے نہیں لگایا جاتا۔ اول تو اس میں کیا شبہ ہے۔ کہ نو مسلموں ہم یہ توقع نہیں رکھ سکتے کہ وہ پہلے دن اسلام میں داخل ہوتے ہی سب مراتب کو طے کر کے کمالِ تعلیمِ اسلامی پر جا پہنچیں۔ دوسرے جہاں اب قریباً دو سو کی تعداد تک نو مسلم داخل ہو چکے ہیں تو ان سب پر محض ان میں سے ایک شخص کی حالت کو پیش کر کے فتوے لگا دینا خدا ترسی سے بہت دور ہے۔ ناظرین کے سامنے وقتاً فوقتاً ان نو مسلموں کے کارنامے ان کے تبلیغی جوش۔ ان کے مضامینائید اسلام میں۔ اسلام کے ساتھ ان کا عشق و محبت کچھ نہ کچھ کرتے رہتے ہیں۔ اگر اتنے اچھے نمونوں میں ایک شخص کا عقیدہ یا عمل قابلِ اعتراض بھی ہو تو اُس سے کچھ نتیجہ نہیں نکلتا۔ کس جماعت میں کمزور لوگ نہیں ہوتے۔

شیرازہ اسلام

(از پروفیسر لیون)

کسی مذہب کو لے لو جب اس کی بابت اس امر کی تحقیق کی طرف توجہ ہوگی کہ آیا وہ مذہب خدا کا فرستادہ مذہب ہے تو اُس کی بُست سی مختلف حیثیتوں کو مد نظر رکھنا پڑے گا بعض خصوصیتیں تو ہر مذہب کا لازمہ ہیں مثلاً یہ کہ وہ قابل عمل درآمد ہو۔ معقول اور دیر پا ہو۔ لیکن ان کے علاوہ اسلام میں ایک خصوصیت ہے جو اسلام سے ہی نختص اور اسلام کی ذات سے ہی وابستہ ہے اور وہ اسلام کی وحدت اور اخوت ہے۔ اس خصوصیت کی اہمیت کو ہیج ثابت کرنے کے لیے اسلام کے بعض دشمنوں نے اکثر بے فائدہ سرٹیکا کیا۔ طرح طرح کی بے بنیاد تو جیہوں سے اس کو ایسے اسباب اور اثرات کی جانب منسوب کیا جن کی کوئی حیثیت نہیں۔ لیکن یہ اسلام کا ایک ایسا بین اور امتیازی نشان ہے کہ اس پر پردہ ڈالنا کوشش بے سود اور اس کے چھپانے کی جد جہد لا حاصل ہے۔ یہاں تک کہ اسلام کے عالی دشمنوں کو بھی آخر اعتراف کرنا پڑتا ہے کہ بانی اسلام صلعم سیاسی حیثیت میں ایک نہایت ہی عظیم الشان انسان تھا۔ اور کہ اُس نے نہایت دُراندیشی سے اپنے متبعین کو ایک ایسے شیرازہ میں باندھ رکھا ہے جو ہر دوزمانہ سے بے خطر ہے۔ اس شیرازہ کا ایک رشتہ وہ اسلامی اخوت ہے جو مسلمانوں میں پایا جاتا ہے۔ چنانچہ اتما المؤمنین اخوة کی پاکیزہ تعلیم اسلام نے پیش کی۔ اور یہ محض تعلیمی رنگ میں ہی نہیں۔ بلکہ اس کو ایسا عملی جامہ پہنایا گیا کہ اس پاکیزہ اصول کی بناء پر امیر اور غریب شاہ و گدا محمود و ایاز میں ایک ایسی مساوات قائم کر دی گئی جس کا احساس ہر ایک مسلمان کے سینہ میں بھرا ہوا ہے۔ گورے کالے کی تفریق ہرگز اسلام کی کسی امتیاز کی بنا نہیں رکھی۔ چاہے ہندی ہو چاہے عربی النسل ہو۔ افریقہ کا جشتی ہو یا کہ یورپ کا گورخون جو غنی کہ لا الہ الا اللہ کہہ کر مشرف باسلام ہوا۔ اپنے تمام امتیازات قومی سے نجات حاصل کر کے وہ اسلام کی وسیع اخوت میں داخل ہو جاتا ہے +

مساجد اور مسابدا اسلامی کی سب سے بڑی خصوصیت اس اصول کی پابندی سے وابستہ ہے یہی مقام ہیں جہاں شاہ و گدا کی جھوٹی خصوصیت کا پردہ فاش ہو جاتا ہے۔ مسجد کے دروازہ سے

باہر چاہے کوئی شاہ ہو یا امیر بڑا ہو یا چھوٹا مسجد میں داخل ہوتے ہی وہ امتیاز ٹوٹ جاتا ہے اخوت اور مساوات کی ہوا رطل پر سب یکساں ہو جاتے ہیں۔ کندھے سے کندھا ملا کر وہ سب بلا تفریق و امتیاز اپنے اللہ کے سامنے کھڑے ہو جاتے ہیں۔ اس خصوصیت پر پابندی کیلئے خاص احکام دیئے گئے اور ان پر روزمرہ عمل درآمد ہوتا ہے۔

پھر اس اصول کے قیام کے لئے روزانہ پنجوقت صلوٰۃ بالجماعت پر اکتفا نہیں کیا۔ حکم ہوا کہ ہر جمعہ کو شہر کی جامع مسجد میں اجتماع ہو۔ اس سے بڑھ کر عیدین کے اجتماع کی ایک اور صورت قائم کی اور پھر تمام دنیا کے مسلمانوں کو ایک جگہ جمع کرنے کی غرض سے حکم ہوا کہ حج ہر ایک ذی حیثیت مسلمان پر ہے اور کوئی اہم اور جایز رکاوٹ نہ فرض ہے۔ کیا اجتماع پر زور ہے اور اس اجتماع کی عملی صورت پیدا کرنے کی کیا ہی آسان تجویز ہے۔ حج کا اجتماع کتنا اہم اور نتیجہ خیز اجتماع ہے مختلف ممالک اور اقوام کے اجتماع سے جو عام تمدنی فوائد اقوام کو ایک دوسرے سے پہنچتے ہیں۔ اگر اس کو نظر انداز بھی کر دیا جاوے۔ اور محض اس کے ان اثرات پر غور کیا جاوے جو مذہبی اصولوں پر ایسے اجتماع سے لازماً ہوتا ہے تو معلوم ہوگا کہ عقائد اور اصولوں کے قیام کے لئے اس اجتماع سے بہتر اور کوئی صورت متصور نہیں ہو سکتی۔ اس سے نہ صرف ان مفاسد و عقائد کا تفتیح ہوتا ہے جو وقتاً فوقتاً صحیح عقائد کی تخریب کے لئے مختلف راستوں سے داخل ہو جاتے ہیں۔ بلکہ ان عقائد اور اصولوں کی ہمیشہ تجدید ہوتی ہے۔ اور اس طرح اسلام ان خطرات سے مصون ہے جنہوں نے دوسرے مذاہب کی بنیادوں میں پانی کا کام کیا اور آخر کا مذہب کی عمارت کی تخریب اور انہدام باعث ہوئے۔

اس سے ہرگز یہ گمان نہیں کر لینا چاہیے کہ اسلام میں آزادی کے خیال کے لئے کوئی گنجائش نہیں۔ بلکہ برخلاف اس کے اسلام ہی ایک ایسا مذہب ہے جس میں وسعت اور آزادی کی لئے ایک وسیع میدان ہے بنیادی اصولوں کو برقرار رکھنے کے بعد اسلام خود آزادی کا سبق دیتا ہے۔ چنانچہ فرمایا کہ دائرۃ اسلام میں اصولاً وحدت مگر تفصیلات میں آزادی ہو لیکن ان دونوں حالتوں میں بردار نہ اور کر یا نہ رنگ ہو۔ فقہاء کے فروعی اختلاف سے بھی انکار نہیں۔ یہی اہل علم کا خاصہ اور اسلام میں رحمت کا ایک سبب ہے۔ لیکن اصولاً سب ایک۔ ایک ہی خدا۔ ایک ہی

رسول اور ایک ہی کتاب۔ وہی وحدت وہی اخوت اور وہی جبل اللہ ہے۔ جس کے عتصام کا حکم سب پر یکساں جاری ہے۔

آزمائش

ابتلا یعنی آزمائش سے ہمیشہ انسان کو ایک گونہ دلچسپی رہی ہے۔ ایسے امتحانات میں کامیابی کے مضمون پر ہر ایک قوم کی تاریخ میں کچھ نہ کچھ ذکر پایا جاتا ہے۔ ابتلا انسان کے مخفی کمالات کو ظاہر کرتا ہے۔ بلکہ اس کے بغیر کسی انسان کی عظمت اور شان پر کوئی ظاہر دلیل ہی نہیں ہو سکتی یہاں تک کہ تواریخ نے جن عظیم الشان انسانوں کے کمالات کا ہم پر انکشاف کیا ہے وہ تمام مصائب تکالیف اور دکھوں سے آزمائے گئے۔ انھوں نے بڑے بڑے مصائب دیکھے۔ اُن کا مقابلہ کیا اور بڑی بڑی کامیابیاں حاصل کیں۔ اور اس طرح دنیا کی تواریخ میں اپنا نام و نشان چھوڑ گئے۔ ان کی زندگیاں ادوروں کے لیے زندہ مثالیں بن گئیں جن کی پیروی سے بہتوں کو بھلا ہوا۔ اکثر لوگوں کو نجات ملی۔ انجیل نے بھی اپنے پیروان کی ہدایت کے لیے ایک ایسی قسم کی آزمائش کا ذکر کیا ہے۔ چنانچہ شیطان کے یسوع کو آزمائے کا ذیل کا واقعہ انجیل میں موجود ہے:-

تب یسوع روح کے ویسے۔ بیابان میں لایا گیا۔ تاکہ شیطان اُسے آزمائے۔ اور جب چالیس دن اور چالیس رات روزہ رکھ چکا آخر کو بھوکھا ہوا۔ تب آزمائش کرنے والے نے اُس پاس آکر کہا۔ اگر تو خدا کا بیٹا ہے تو کہہ کہ یہ پتھر روٹی بن جائیں۔ اُس نے جواب میں کہا۔ لکھا ہے کہ انسان صرف روٹی سے نہیں بلکہ ہر ایک بات سے جو خدا کے موفخ سے نکلتی جیتی ہے۔ تب شیطان اُسے مقدس شہر میں اپنے ساتھ لے گیا۔ اور مکہ کے گنگرے پر کھڑا کر کے اُس سے کہا کہ اگر تو خدا کا بیٹا ہے تو اپنے تئیں نیچے گرا دے۔ کیونکہ لکھا ہے۔ کہ وہ تیرے لیے اپنے فرشتوں کو فرمائے گا۔ اور وہ تجھے۔ ہاتھوں پر اٹھالیں گے۔ ایسا نہو کہ تیرے پاؤں کو پتھر سے ٹھیس لگے۔ یسوع نے اُس سے کہا یہ بھی لکھا ہے۔ کہ تو خداوند اپنے خدا کو مت آزما۔ پھر شیطان اُسے ایک بڑے اونچے پہاڑ پر لے گیا اور دنیا کی ساری بادشاہتیں

اور اُن کی شان و شوکت اُسے دکھائیں۔ اور اُس سے کہا۔ اگر تو مگر کے مجھے سجدہ کرے تو یہ سب کچھ تجھے دوں گا۔ تب یسوع نے اُسے کہا اے شیطان دُور ہو۔ کیونکہ لکھا ہے کہ تو خداوند اپنے خدا کو سجدہ کر اور اُس اکیلے کی بندگی کرتے۔

اس ابتلا کا ذکر بھی دلچسپی سے خالی نہیں۔ لیکن چونکہ یہ ایک ایسی آزمائش تھی جو ایک انسان کے تخیل اور دماغی کیفیات کے علاوہ کوئی خارجی وجود نہیں رکھتی۔ اس لیے زندگی کی حقیقی آزمائشوں پر نہ یہ کوئی روشنی ڈال سکتا ہے اور نہ کوئی اسوہ قائم کر سکتا ہے۔ یہ ایک خیالی معاملہ تھا۔ اور خیالی کیفیات چاہے اپنے اندر ایک حقیقت کو لیے ہوئے کیوں نہ ہوں خارجی زندگی میں اُن کی چنداں اہمیت نہیں رہتی۔ لیکن ہمارے سامنے ایک اور عظیم الشان انسان کی زندگی کے زندہ اور سچے واقعات ہیں۔ اس انسان کی زندگی مختلف حیثیتوں میں ہمارے پیش نظر ہے۔ اور ہر ایک حیثیت میں یہ زندگی انسان کے اصلی جوہر اور کمال کو احسن صورت میں ظاہر کرتی ہے۔ رسالت کے ابتدائی زمانہ میں قسم قسم کی آزمائشیں ہوئیں۔ احتیاج غربت فاقہ کشی۔ جان کا خطرہ۔ رفقا کے دکھ۔ غرض کوئی جسمانی یا دماغی تکلیف نہیں ہے جو اُنھوں نے نہ دیکھی ہو۔ کون ہی مصیبت ہے جس کا اُنکو مختلف اوقات میں سامنا نہ کرنا پڑا۔ لیکن وہ جوش جو اس چھاتی میں بھرا ہوا تھا ٹھنڈا نہ ہوا۔ وہ تصمیم جو اس ارادہ میں تھی فوراً کمزور نہ ہوئی۔ وہ روشنی جس سے اُن کی زندگی منور تھی ذرا مدھم نہ پڑی۔ ہر ایک نئی مصیبت نے نئی روح پھونکی۔ ہر ایک نئے دکھ نے پوشیدہ کمالات کا انکشاف کیا۔ وہ عزم و تصمیم جو اس کے ارادوں میں تھی اُس نے دشمنوں کے منہ سے تعریف کے کلمات نکالے۔ آخر کار اُن کے ارادہ کے مقابلہ میں اپنی کمزوریوں کو مشاہدہ کر کے دشمنوں نے مصالحت کا ارادہ کیا اور مدافعت کی صورت قائم کرنے کی تجاویز میں لگ گئے۔ وہ قوم ان کی امانت و دیانت کی تو ہمیشہ سے قائل تھی ہی۔ لیکن چونکہ ان کے خیالات کا دائرہ محدود تھا۔ ان کی آنکھ دور بین نہ تھی۔ ان کی خواہشات خورد و نوش۔ زنا شوقی کے دایرہ سے تجاوز نہیں کرتی تھیں۔ اس لیے ان کے اخلاق رزائل کے سوا کسی اعلیٰ نصب العین کو پیش نہ کر سکتے تھے۔ اور اسی قسم کی تخریبات اور مخروبات کو اُنھوں نے اس حق کے شیدائی کے ماننے

پیش کرنے کی عرض سے اکابر قوم کا ایک وفد بنایا متنبہ کو ان کا سر کردہ ٹھہرایا۔ آنجناب خانہ کعبہ میں بیٹھے تھے کہ یہ لوگ ان کی خدمت میں پہنچے۔ متنبہ نے جن الفاظ میں ان مرغوبات کو ان کے سامنے پیش کیا۔ اس کا خلاصہ ہم ذیل میں درج کرتے ہیں۔ کیونکہ وہ دلچسپی سے خالی نہیں ہم آپ کے پاس اس عرض سے آتے ہیں کہ ہم اپنے اور آپ کے درمیان امن قائم کریں۔ ہم آپ کے مطلوبہ کی اعزاز سے واقف ہیں۔ آپ خود ہم میں امین۔ دیانت دار اور بہت مشہور ہیں۔ آپ کے ذریعہ ہم بے اوقات کشت و خون اور جنگ و جدال سے بچے۔ ہم آپ کے سامنے مصالحت کی ایک صورت پیش کرتے ہیں۔ اور وہ یہ ہے کہ اگر آپ کو دولت کی خواہش ہو تو ہم اپنا تمام اموال آپ حوالہ کر دیں گے اگر کسی عورت کی خواہش ہو تو اہل عرب میں جو لڑکی پسند خاطر ہو آپ کے نکاح میں دے دیں گے اگر امارت چاہے تو ہم آپ کو اپنا بادشاہ تسلیم کر لیں گے۔ لیکن اس شرط پر کہ آپ ہمارے بتوں کی توہین چھوڑ دیں۔ کیا آزمائش تھی؟ کیا مرغوبات تھے؟ کیا زندگی کا سبزاغ پیش نظر تھا؟ اور یہ سب خیال نہیں بلکہ حقیقت۔ تمام مصائب کا ایک قلم خاتمہ ہو جاتا۔ تمام دکھ کا فور ہو جاتے آرام سے زندگی گذرتی۔ لیکن اس سچائی کی شمع ہمیشہ کے لیے گل ہو جاتی جو دنیا کی ہدایت کرنے والی تھی۔ اس سچائی کا خون ہو جاتا جس کی اشاعت ان کی زندگی کا مشن تھا۔ ایک طرف ظلمت دکھائی دیتی تھی دوسری طرف اہل وفد سے انکار کی صورت میں جو کچھ ظہور پذیر ہونا تھا اس کا نقشہ اُن کی آنکھوں کے سامنے پھر رہا تھا۔ اس نازک حالت میں آپ کیا جواب دیتے ہیں خدا تامل نہیں۔ کچھ تشویش نہیں۔ کچھ خوف نہیں۔ فوراً قرآن کی آیات پڑھ کر سنا دیں جس کا ترجمہ ذیل میں دیا جاتا ہے:-

”جن لوگوں نے دین حق کو نہ مانا اور اللہ کے راستہ سے لوگوں کو روکا۔ خدا نے اُن کے اعمال رائیگان کر دیئے اور جو لوگ ایمان لائے اور نیک عمل کرے اور اس سچائی کو قبول کیا جو محمدؐ پر اتری۔ ان کے گناہوں کو ڈھانپ دیا گیا اور دین و دنیا میں ان کی اصلاح کر دی۔ یہ اس لیے کہ کافروں نے باطل کی اور مومنوں نے حق کی پیروی کی۔ (اس طرح اللہ تعالیٰ انتہائی رنگ میں اپنی سچائیوں کا اظہار کرتا ہے۔“

یہ آیات اُن کے سامنے پڑھ کر آنحضرتؐ نے فرمایا۔ یہ دو راستے آپ کے سامنے ہیں۔ آپ انہیں

جو چاہیں انتخاب کر لیں یہی میرا جواب ہے۔ یہ ایک ابتلا تھا۔ اس کے نتائج کی اہمیت سے کس کو انکار ہے۔ پھر کیا ہی عظیم الشان ہے وہ انسان جو اس امتحان میں کامیاب ہوا کیا ہی اعلیٰ نمونہ قائم کیا۔ اللہ صلی علیہ وآلہ

پروفیسر ہیکل اور اسلام

(از فتدوائی)

اس زمانہ کے ماہران سائنس میں ہیکل کی شخصیت سب سے بڑھ کر متاثر ہے۔ اس کی ذہانت ہیکل میں اپنا کام کرتی ہے اور سائنس کی بہت سی شاخوں میں وہ مسلم طور پر ماہر ہے۔ وہ گویا ایک دیو ہے جس کے ہزاروں سر ہیں۔ وہ اپنے آپ کو اول درجہ کا میٹرٹیکٹ کہتا ہے اس کا مذہب مونوزم ہے (یعنی یہ کہ یہ کل عالم سب ایک ہی ہستی ہے) باقی سب مذاہب کی اُس نے زور سے ادعائے طور سے تردید کی ہے۔ اسلام کے متعلق اُس نے اپنے خیالات کا اظہار ان الفاظ میں کیا ہے۔

”اسلام یا محمدی توحید۔ توحید کی سب سے آخری اور سب سے پاکیزہ صورت ہے۔ جب نوجوان حضرت محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) نے اپنے ہموطن عربوں کی بت پرستی اور مشرکانہ رسوم سے اپنے اقدار متفر کیا اور انھیں عیسائیوں کے حالات کا علم ہوا تو انھوں نے اس کے بڑے اصول کو عام طور پر مان لیا۔ مگر مسیح میں اُن کو ایک بنی سے بڑھ کر کچھ نظر نہ آیا۔ جیسے کہ موسیٰ بھی ایک بنی ہی تھے۔ تثلیث کے عقیدہ میں ان کو وہی کچھ معلوم ہوا جو ہر ایک آزاد خیال کو منصفانہ نگہ ڈالنے سے معلوم ہوتا ہے یعنی یہ کہ یہ ایک بیسودہ قہقہہ ہے جس کو نہ ہی قتل کے ابتدائی اصول تسلیم کر سکتے ہیں اور نہ ہی یہ ہماری مذہبی ترقی میں کچھ کام دے سکتا ہے۔ وہ ٹھیک طور پر یہ سمجھ گئے کہ خدا کی ماں کی پرستش خالص بت پرستی ہے۔ ایسے ہی جیسے تصویروں یا مجسموں کی حد سے بڑھی ہوئی عزت۔ جتنا زیادہ انھوں نے اس پر غور کیا۔ اور جس قدر زیادہ انھوں نے ذات باری کے متعلق ایک پاک خیال کی طرف جدوجہد کی اسی قدر زیادہ صفائی سے اُن کو لا الہ الا اللہ کا یقین حاصل ہوتا چلا گیا۔ یعنی یہ کہ ایک خدا کے سوا اور کوئی خدا نہیں۔“ (مگر حضرت محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) خدا کے متعلق اپنے آپ کو اس قسم کے خیال سے آزاد نہ

کر سکے جس کے اندر انسانی صفات پائی جاتی ہوں۔ اُن کے نزدیک خدا بے شک اعلیٰ صفات اپنے اندر رکھنے والا۔ مگر ایک طرف موسیٰ کے خدا کی طرح خشنک اور غضبناک۔ اور دوسری طرف مسیح کے خدا کی طرح محبت اور رحم کرنے والا پایا جاتا ہے۔ تاہم ہمیں یہ بات تسلیم کرنی پڑتی ہے کہ مذہب اسلام نے اپنی ساری تاریخی ترقی میں پاک توحید کے اصلی جوہر کو موسوی اور عیسائی مذاہب سے بہت بڑھ کر کمال کے ساتھ محفوظ رکھا ہے۔ ہم آج اس بات کو اس کے خارجی حالات میں مشاہدہ کرتے ہیں۔ جیسے اُن کی نماز اور وعظ میں اور ان کی مساجد کی تعمیر اور آرائش میں جب میں نے پہلے پہل شہداء میں مشرق کو دیکھا۔ اوقافِ ہرہ۔ سمراہ و سا اور قسطنطنیہ کی عالی شان مساجد کو دیکھا تو ان مساجد کے اندر کی سادہ اور پُر مذاق آرائش اور باہر کے بلند و خوبصورت تعمیر نے میرے دل میں ایک سچا جذبہ محبت پیدا کر دیا۔ یہ مساجد کیسی پُر شوکت اور کیسی بلند خیالی پیدا کرنے والی ہیں۔ بمقابلہ اکثر کیتھولک گرجاؤں کے جو اندر سے بھر کمارِ تصاویر اور لمع سازی سے پُر ہوتے ہیں۔ اور باہر سے بہت سی انسانی اور حیوانی شکلوں سے بدنام کر دیے جاتے ہیں۔ ایسا ہی قرآن کی کھائی ہوئی طرز پر خاموش دعائیں اور سادہ افعالِ عبادت بہت ہی ارفع اور اعلیٰ ہیں۔ جب ان کا مقابلہ کیتھولک عبادتوں کی بیہودہ نفاطی اور تھیںڈ کے رنگ کے باجوں والے جلوس کے ساتھ کیا جاتا ہے۔ تمام وہ لوگ جنہوں نے ہیکل کی توجہ سے مطالعہ کیا ہے۔ اور جو اسلام کو جیسا کہ سمجھنے کا حق سمجھتے ہیں جانتے ہیں کہ اس کی کیا وجہ ہے کہ ہیکل بجائے مونسٹ کملانے کے مسلم کیوں نہیں کملاتا۔ اس کی وجہ یہی ہے کہ اس کو یہ معلوم نہیں کہ اسلام درحقیقت کیا ہے۔ اس کو یہ خیال ہے کہ اسلام ایسے خدا کو پیش کرتا ہے جو انسانی صفات سے متصف ہے۔ حالانکہ یہ اسلام کی تعلیم ہرگز نہیں اللہ تعالیٰ کی صفات میں قرآن کریم فرماتا ہے لیس کمثلہ شئی۔ اس کی مثل کی طرح بھی کوئی چیز نہیں پھر خود جو نام خدا کا قرآن میں یا زبانِ عربی میں پایا جاتا ہے وہ ایک ایسا نام ہے کہ سوائے ایک خدائے واحد کی ذات کے دوسری کسی چیز پر نہیں بولا جاتا۔ یعنی اللہ جو کہ اُس کا اصلی نام ہے پھر اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ اس کا کوئی کفو نہیں کوئی شریک نہیں۔ کوئی ایسی ہستی نہیں جس کا مرتبہ اس کے برابر قرار دیا جاسکے۔ اس کے لیے کوئی ہمر نہیں۔ اس کی ذات میں کوئی شریک نہیں کوئی اس کے برابر کا نہیں +

یہ کہنا کہ اسلام کا خدا انسانی صفات سے متصف ہے۔ اسلام کے ابتدائی اصولوں کا واقعیت کا اظہار کرنا ہے۔ لوگوں کے دلوں میں یہ خیال اس وقت پیدا ہوتا ہے جب ان کو یہ بتایا جاتا ہے کہ خدا سننے والا۔ جانے والا محبت کرنے والا قادر مطلق رحمان رحیم اور آخر سر دینے والا اور عقاب پیچھے لانے والا ہے۔ وہ کہتے ہیں کہ اسلام کو یا ایک بڑے صاحب طاقت انسان کو خدا بنانا ہے۔ یا یہ کہ اس نے یہودیوں کے غضبناک اور کینہ پرور خدا کے خیال اور عیسائیوں کے محبت کرنے والے خدا کے خیال کو ملا کر گڑ بڑ کر دیا ہے۔ لیکن یہ یاد رکھنا چاہیے کہ کبھی اسلام نے کسی طاقتور انسان کو خدا نہیں مانا۔ اور اللہ تعالیٰ کی ذات و صفات کے متعلق جو خیالات یہودیوں یا عیسائیوں میں پائے جاتے تھے۔ ان پر بہت کچھ ترقی اسلام نے کی ہے جب قرآن فرماتا ہے کہ **لله الاسماء الحسنی** یعنی خدا کے اسمائے حسنیٰ ہیں یا اُس کے اللہ تعالیٰ درجہ کی اپنی صفات پائی جاتی ہیں اور وہ ہر قسم کے نقائص اور عیبوں سے پاک ہے۔ جیسا کہ اس کی تسبیح میں صاف یہ بتا دیا تو ان اوصاف یا نقصوں کا مقابلہ کسی انسان یا کسی دوسری مخلوق کے ساتھ وہ ہرگز نہیں کرتا +

صدیاں گزریں۔ جب امام غزالی رحمۃ اللہ علیہ نے لکھا کہ اللہ اکبر کے متعلق ہم یہ کہہ سکتے ہیں کہ اس کا یہ مطلب نہیں کہ خدا مخلوق سے بڑا ہے۔ کیونکہ مخلوق اس کی قدرت کا ظہور ہے جیسے روشنی سورج کا ظہور ہے۔ اور یہ کہنا درست نہیں کہ سورج اپنی روشنی سے بڑا ہے۔ بلکہ اس کا یہ مطلب ہے کہ اللہ تعالیٰ کی عظمت اور کبریائی ہمارے احاطہ علم و قدرت سے بڑھ کر ہو اور کہ ہم کو اُس کی کمال عظمت و کمال کبریائی کا صرف ایک دھندلا سا علم ہے۔ اگر ایک بچہ ہم سے یہ دریافت کرے کہ ہم اس کے سامنے اس خوشی کو بیان کریں جو تخت حکومت پر متمکن ہونے سے حاصل ہوتی ہے تو ہم اس کو یوں سمجھائیں گے کہ یہ ایسی ہی خوشی ہے جیسے اسے گیند بلا کھیلنے میں مل جاتی ہے۔ حالانکہ دونوں خوشیوں میں زمین و آسمان کا فرق ہے۔ اور صرف یہی اشتراک ان دونوں میں ہے کہ دونوں پر خوشی کا نام صادق آتا ہے۔ پس اللہ اکبر کے یہ معنی ہیں کہ اس کی کبریائی ہماری صفات مدد کہ سے بہت بالاتر ہے۔

انسان کے پاس اظہار خیالات کے بہت محدود ذرائع ہیں۔ اس لیے خدا کی صفات کا اظہار اُس کے سامنے انہی الفاظ میں کیا جاسکتا ہے یا وہ خود انہی الفاظ میں کر سکتا ہے جن الفاظ میں اپنی

بلکہ اپنے سے بھی نیچے درجہ کی مخلوق کی صفات کا۔ پس ہم یوں کہہ سکتے ہیں کہ خدا بھی منسا ہے جانتا ہے محبت کرتا ہے۔ مگر اس کا یہ مطلب ہرگز ہمارے ذہن میں نہیں ہوتا کہ اس کے بھی ہمارے کانوں کی طرح کان ہیں یا ہمارے دل کی طرح دل ہے۔ ہم صرف وہ اعلیٰ سے اعلیٰ صفات جو ہمکے واہم میں آسکتی ہیں اُس کی طرف منسوب کرتے ہیں۔ اور ہم اپنے اُس خیال کا اظہار عمدہ سے عمدہ الفاظ میں جو ہمیں میسر آسکتے ہیں کرتے ہیں۔ ہاں یہودوں اور عیسائیوں کا خدا بیشک خاص اشخاص یا اقوام کا خدا ہے۔ مگر اسلام کا خدا سارے عالم کا خدا ہے۔ اس کو ہم رُوح کہیں تو بھی یہ ایک مجازی ہے۔ خدا کی ذات اور صفات کا خیال اسلام میں ایسا اعلیٰ ہے۔ ایسا انسان سے برتر اور اس قدر فیہر محدود کہ مشہور فلسفی تاریخ نویس کو اس کے عقلی ہونے کا اعتراف کرتے ہوئے یہ کہنا پڑا کہ ہمارے موجودہ قولے کے ادراک سے بہت بلند تر یہ خیال ہے چنانچہ ہم نیچے ایک سالم پیرگیراف کا ترجمہ دیتے ہیں جو اس پر گبن نے لکھا ہے۔

”محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) کا مذہب ہر ایک قسم کے مشکوک اور مبہم امور سے پاک ہے۔ اور قرآن خدا کی توحید پر ایک شاعرانہ شہادت ہے۔ نبی عربی (صلی اللہ علیہ وسلم) جنہوں اور انسانوں کی۔ ستاروں اور سیاروں کی پرستش کو اس عقلی اصول پر رد کیا کہ جو چیز طلوع ہوتی ہے وہ غروب بھی ہوگی۔ جو پیدا ہوتا ہے وہ مرے گا اور جو چیز معرض نفاں میں ہے وہ آخر فنا ہو جائے گی۔ اس عالم کے موجد اور بنانے والے کا عاقلانہ محبت اور جوش سے آپ نے اعتراف کیا۔ اور ایک غیر محدود اور ہمیشہ رہنے والی ہستی کی آپ عبادت کرتے تھے جس کی نہ کوئی شکل ہے نہ اس کے لیے کوئی مکان ہے جس کی اولاد نہیں نہ اس کا کوئی شبیہ ہے۔ جو ہمارے خفیہ سے خفیہ خیالات پر بھی مطلع ہے۔ جو واجب الوجود ہے اور جس سے تمام اخلاقی اور ذہنی کمالات پیدا ہوتے ہیں۔ یہ اعلیٰ درجہ کی صداقتیں جن کو اس قسم کے الفاظ میں پیغمبر (صلی اللہ علیہ وسلم) نے بیان کیا۔ آپ کے پیرو معنوی طور سے اُن پر قائم ہیں۔ اور قرآن کے مفسرین تجربی صفا کی کے ساتھ ان سب باتوں کو بیان کیا ہے۔ ایک فلسفی خدا پرست آسانی سے مسلمانوں کے اس مذہب کا اقرار کر سکتا ہے ہاں یہ مذہب شاید ہمارے موجودہ قولے کے لحاظ سے بہت ارفع ہے۔ خیال اور وہم کے لیے بلکہ سمجھ کے لیے بھی کو نہ مدعا باقی نہ جاتا ہے۔ جب ہم اس غیر معلوم ہستی سے زمانہ اور مکان

حرکت اور مادہ احساس اور تدبیر کے تمام خیالات کو الگ کر دیں؟ عقل اور وحی کے پہلے اصول پر محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) کے آواز نے ہر صداقت لگا دی۔ اس کے پیرو ہندوستان سے لے کر مراکو تک موحّد کے نام سے مشہور ہیں اور بت پرستی کا خطرہ بتوں کے بنانے سے روک دینے سے جاتا رہا ہے۔

اس سے بھی زیادہ تفصیل کے ساتھ یہ دکھایا جاسکتا ہے کہ اللہ تعالیٰ کی ذات و صفات کا خیال جو اسلام میں ہے وہ جدید ترین علمی خیالات سے مطابقت رکھتا ہے۔ ہیکل کا موزم تھوڑی اور ترمیم اور ترقی کے ساتھ جس کو ہیکل خود بھی اسلام کے اصل منشاء اور حقیقت کو سمجھ لینے کے بعد قبول کرنے سے انکار نہیں کرے گا۔ بالخصوص اس کے صوفیانہ پہلو کو وحدت الوجود سے ملتا جلتا ہوگا۔ اس مضمون پر میں پھر کبھی لکھوں گا +

اسلام میں مرد اور عورت کی حیثیت کا مقابلہ (از قلم حضورِ والیہ بھوپال)

تمدنی زندگی کی بنیاد اللہ تعالیٰ نے مرد اور عورت کے اجتماع پر اور ان کے ایک دوسرے کے ساتھ گہرے تعلقات پر رکھی ہے۔ اس کا آغاز پہلے مرد اور پہلی عورت کے مہبوط کے ساتھ ہوتا ہے۔ اور جب تک ایک جوڑا بھی نسل انسانی کا اس زمین پر باقی ہے اس وقت تک اس کا بقا رہے گا۔ اس لیے یہ ضروری ہوا کہ کچھ اصول اور قواعد ایسے مقرر کیے جائیں جن کے ساتھ ان کے تمدنی تعلقات کو منضبط اور ان کے اتحاد کے وسائل کو مضبوط کیا جائے۔ یہ اصول اور قوانین اللہ تعالیٰ نے اپنے پاک کلام قرآن کریم میں ہمارے لیے بیان فرمائے ہیں اور ہمارے بنی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی سنن اور احادیث میں ان کی وضاحت کر دی ہے۔ مگر قبل اس کے کہ تمدنی زندگی کے قواعد کے متعلق کچھ لکھا جائے۔ یہ ضروری ہے کہ ہم صفائی سے بیان کر دیں کہ ہمارے مذہب نے اپنے قوانین میں مرد اور عورت کی جداگانہ کیا حیثیت قرار دی ہے۔ اس پہلو پر غور

حضرت سلیمان علیہ السلام نے بھی اپنی ملکہ کو ہیکل کی مقدس حدود کے اندر داخل ہونے کی اجازت نہ دی۔ یام وسطیٰ کے کلیسیائے تو عورت کی ذلت کو انتہا تک پہنچا دیا جب غلط مذہبی خیالات کے ماتحت ہر قسم کے بدترین الزامات اس کے سر پہ بھڑپے جانے لگے۔ مگر وقت پر اسلام عورت کو اس مصیبت اور ذلت سے چھڑانے کے لئے رحمت کافر مشیت بن کر پہنچ گیا۔ اور اس کے لئے بے نظیر برکات کا موجب ہوا۔ مگر جیسا کہ پہلے کہنا ہے۔ اسلام کے متعلق خطرناک غلط بیانیوں کی گئیں اور غلط فہمیاں پھیلائی گئیں۔ یہاں تک کہ یہ خیال پیدا ہو گیا کہ نبی عمری صلی اللہ علیہ وسلم کے مذہب نے عورت کو اور بھی نیچے کر دیا ہے۔ میں یہ کہنے پر مجبور ہوں کہ یہ اسلام پر ایک خطرناک ہتھان تھا۔ اور ہے۔ اس ہتھان کے باندھنے والے یا تو یہ نہیں جانتے کہ رُوح کیا چیز ہے یا انھوں نے ہمارے ان اخلاق فاضلہ کو سمجھنے کی کوشش نہیں کی۔ جن کی اگر مناسب طریق پر پروا خست کی جائے۔ تو وہ ہماری رُوحانیت کو مضبوط کرتے اور رُوح انسانی کو بلند سے بلند پہواز کے قابل بناتے ہیں۔ لکھا ہے کہ جب حضرت مسیح علیہ السلام سے آپ کے شاگردوں نے دریافت کیا کہ وہ بڑے بڑے عجائبات کس طرح دکھا سکتے ہیں تو آپ نے جواب دیا کہ قیسم سوائے نماز اور روزہ کے نہیں نکل سکتی۔ جس سے معلوم ہوا کہ نماز اور روزہ سے ہی انسان اعلیٰ ترقی حاصل کرتا ہے۔ لیکن قرآن کریم نے نماز اور روزہ کی حد تک اکتفا نہیں کیا۔ بلکہ ہماری رُوحانیت کی تکمیل کے لئے کچھ اور اخلاق فاضلہ ساتھ بڑھا دیئے ہیں جو مندرجہ بالا آیت کی رو سے مرد اور عورت دونوں یکساں طور پر حاصل کر سکتے ہیں۔ جیسا کہ منقولہ بالا آیت میں صفائی کے شعبان کیا گیا ہے۔ یہ آیت (اور خدا کی پاک کتاب میں اس قسم کی اور بھی بہت سی آیات ہیں) ان لوگوں کو جھٹلانے کے لئے کافی ہے۔ جنھوں نے مغرب میں یہ خیال پھیلا رکھا ہے۔ کہ اسلام عورت میں رُوح ہونے سے انکار کرتا ہے۔

غرض ساری اسلامی تعلیم میں یہ میلان صاف نظر آتا ہے کہ مرد اور عورت کے درمیان مساوات قائم کی جائے۔ ہاں دونوں جنسوں میں اگر فرق کیا گیا ہے تو صرف یہ کہ اپنی بناوٹ کی رو سے ان کے فرائض الگ الگ ہیں۔ اور قدرت کا تقاضا یہ ہے کہ وہ اپنے فرائض کو الگ الگ پورا کریں۔ نسل انسانی کی ترقی کے لئے اُن کو علیحدہ علیحدہ فرائض انجام دینے ضروری ہیں اور

۲۔ چھوٹے بچوں کی تربیت کے لیے یہ ضروری تھا۔

اس لیے ان فرائض کی ادائیگی کے لیے انھیں سامان بھی الگ الگ دیا گیا ہے۔ اس کا نتیجہ یہ لازمی تھا کہ ان کی بناوٹ میں معتد بہ اختلاف ہوتا اور اس کا اثر بعض اخلاقی اوصاف پر بھی ضروری تھا۔ لہذا ان کے اخلاق میں نرم دلی اور رحم کا پہلو بہت غالب ہو۔ مگر اسی وجہ سے ان اخلاق کا انک اس قابل بھی نہیں کہ عام طور پر زندگی کے خطرناک مصائب اور شدید کے مقابلہ میں مضبوطی کے ساتھ قائم رہ سکے۔ پس اگر اندرون خانہ کے فرائض کی تکمیل عورت کے سپرد کی گئی تو زمانہ کی شدید کا مقابلہ مرد کے سامنے رکھا گیا۔ اسی لیے یہ بھی ضروری ہوا کہ امن اور حفاظت مال و جان کا کام بھی مضبوط جنس کے سپرد کیا جائے اور اس طرح پر مرد کو عورت پر ایک فوقیت مل گئی۔ مرد کی یہ خصوصیت نسل انسانی کی ترقی کے سامانوں کے قائم رکھنے کا لازمی نتیجہ تھی۔ کیونکہ اگر یہ فرق قائم نہ کیا جاتا تو نسل انسانی کی ترقی اور حفاظت کا کوئی انتظام نہ ہوتا اور نہ یوں مرد اور عورت ہر رنگ میں یکساں پیدا کیے گئے اور اس لیے ان میں مساوات بھی ہر رنگ کی پائی جاتی ہے۔ قرآن کریم نے اس مسئلہ کو بڑی خوبی سے حل کیا ہے۔ جہاں فرمایا لہن مثل الذی علیہن بالعرفہ والرجال علیہن درجۃ عورتوں کے لیے حقوق ہیں مثل ان کے جو ان عورتوں کو پر ہیں اور مردوں کو ان کے اوپر ایک مرتبہ دیا گیا ہے (البقرہ-۲۲۸) یہ درجہ کی فوقیت جس کا اس آیت میں ذکر ہی کیا ہے۔ یہ بھی قرآن کریم نے خود ہی ہمیں بتا دیا ہے۔ الرجال قوامون علی النساء بما افاضل اللہ بعضہم علی بعضن بما الفقوا من اموالہم۔ مرد عورتوں کے متکفل ہیں کیونکہ اللہ تعالیٰ نے ان میں سے ایک کو دوسرے پر فضیلت دی ہے۔ اور اسلئے کہ وہ اپنے مالوں میں سے خرچ کرتے ہیں (النساء-۳۴)

نکات القرآن حضرت مولانا مولوی محمد علی صاحب ایم۔ اے۔ ایل۔ ایل۔ بی کے
[وجہ و باجہ سے علمی و مذہبی دنیا بخوبی واقف ہے۔ آپ نے حال ہی میں قرآن کریم کا انگریزی میں ترجمہ کیا ہے جو لندن میں زیر طبع ہے۔ اردو خوان پبلک بالخصوص مسلمان احباب کو مبارک ہو۔ آپ نے قرآن کریم کے تفسیری نوٹوں کو اردو میں بھی شائع کرنا شروع کر دیا گیا جس کے تین حصے شائع ہو چکے ہیں۔ پہلا حصہ میں عربی پارہ اول کے نوٹ ہیں۔ اور دوسرے میں جو نکات القرآن کے نام سے شائع ہوا ہے۔ سورہ بقرہ ختم کر دی گئی ہے۔ حصہ چہارم بھی چھپ رہا ہے قرآن کریم کے تفسیری نوٹ، حصہ اول (۶۶) نکات القرآن حصہ دوم (۶۶) حصہ سوم (۸۸)۔
المشعر فی سحر رسالہ اشاعت اسلام۔ احمد علیہ بیڈنگس عزیز منزل۔ نولکھا۔ لاہور

اسلام اور شرک

(از ڈوڈلے رابٹ)

مسلمان کیوں عقیدہ تثلیث کو نفرت کی نگہ سے دیکھتے ہیں؟ اول اس لیے کہ اُس کی بنیاد کسی الہامی کتاب پر نہیں اور دوسرے اس لیے کہ یہ عقل کے خلاف ہے۔ عیسائی عقیدہ کے حامیوں کے لئے بُہت ہی مشکل کا سامنا ہو۔ اگر ان کی زندگی صرف اسی بات سے وابستہ ہو کہ پُرانے یا نئے عہد نامہ میں کوئی ایک ہی فقہ الیسا نکال دیں جس میں صراحت کے ساتھ مسیح کے خدائی کے عقیدہ یا خدائی میں تثلیث کے عقیدہ کی تائید ہو +

عیسائیت کے شروع شروع میں اس عقیدہ کی تعلیم کبھی نہیں دی گئی جسٹس مارٹر جبکی تصانیف کا زمانہ دوسری صدی کا آغاز ہے۔ وہ پہلا شخص ہے جس نے خدائی مسیح کی طرف منسوب کی اور یہ یاد رکھنا چاہیے کہ عیسائی ہونے سے پہلے وہ ایک فلسفی تھا۔ اور تبدیل مذہب نے فلسفہ کا رنگ اس کی طبیعت سے دور نہیں کر دیا تھا۔ وہ جہاں یسوع کو خدا کا بیٹا کہتا ہے ساتھ ہی اس کے اُس کا عند بھی ان الفاظ میں پیش کرتا ہے کہ ”یہ عقیدہ ان لوگوں کے لیے نیا نہیں جو اعتقاد رکھتے ہیں کہ پیٹر یعنی سب دیوتاؤں کا سردار بیٹے رکھتا ہے۔ اور پھر کہتا ہے ”اگر مسیح محض انسان بھی ہو تو بھی وہ اپنی دانائی کی وجہ سے اس بات کا مستحق ہے کہ اُسے خدا کا بیٹا کہا جائے اور غیر عیسائی اقوام خدا کو دیوتاؤں اور انسانوں کا باپ سمجھتی ہیں اور اگر وہ غیر معمولی طور پر خدا کا کلام ہے تو اس قول کا ان لوگوں کے ساتھ اشتراک ہے جو مشنری کو کلام سمجھتے ہیں جو خدا کی مرضی کا اظہار کرتا ہے“ +

مگر تثلیث کا عقیدہ باقاعدہ طور پر اس وقت شہر کیا گیا جب ۳۲۵ عیسوی میں نائس کی کونسل منعقد ہوئی اور اس کونسل کے انعقاد اور اس کے فیصلہ کے اعلان کے بعد بھی ہلری نے بارہ کتابیں تثلیث کے عقیدہ پر لکھیں۔ جن میں اُس نے یہ ثابت کیا کہ خدا باپ ہے قائم بالذات اور لفظ کے حقیقی معنوں میں سچا خدا تھا۔ بلکہ نائس کی کونسل میں بھی وہ دعوے نہیں کیا گیا۔ جواب کیا جاتا ہے کہ تثلیث کا ہر ایک اقسام کی صورتیں اور غیر مخلوق ہے

خود لفظ ٹرینیٹی (ثلاثیت) بہت پیچھے استعمال ہوا ہے جس کو پہلے پہل سرکندریہ کے رہنے والے کلیمنٹ نے استعمال کیا ہے۔ اسدہ بھی اپنی ثبت ساری تحریروں میں صرف ایک دفعہ خدا کی کے اتانیم کی تثلیث کو ظاہر کرنے کے لئے نہیں بلکہ ایمان اسید اور فیاضی کے برکات ثلاثہ کے اظہار کے لئے سکیم میں کلیڈن کی کونسل میں عقیدہ تثلیث نے قریباً قریباً اپنی موجودہ صورت اختیار کی۔ مگر اس وقت بھی کلیسیا کے ایک سے زیادہ فرقوں نے اس کی سخت مخالفت کی۔

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے ظہور کے وقت بت پرستی اور شرک کا سچی کلیسیا کے سامنے فرقوں اور عرب کے اندر خوب زور و شور تھا۔ عرب کے لوگ اللہ تعالیٰ کے سب سے اوپر ہونے کے قائل تھے۔ مگر پھر بھی لکڑی اور پتھر کے بتوں کی پوجا کرتے تھے۔ بلکہ انسانی قربانی کی خوفناک رسم بھی جاری تھی۔ خود آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے والد اس قربانگاہ کی نذر کیے گئے تھے۔ اور ایک سو اونٹوں کا فدیہ دے کر ان کی رہائی ہوئی۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے دادا عبدالمطلب نے کعبہ کے بتوں کے سامنے یہ قسم کھائی تھی کہ چونکہ اس وقت کچھ خدا کی توحید کا نشان ہونے کی بجائے بت پرستی کا مرکز بنا ہوا تھا کہ اگر وہ دس بیٹوں کا باپ بچائے تو وہ ان میں سے ایک کو قربانی پر چڑھا کر اظہار شکریہ کرے گا۔ آخر کار یہ عدد جس کے ساتھ ایک انسانی جان کی ہلاکت وابستہ تھی پورا ہو گیا۔ اور دسواں یعنی سب سے چھوٹا عبد اللہ۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا والد تھا جس کے ساتھ اس کے باپ کو سب سے بڑھ کر محبت بھی تھی۔ خدا کے پورا کر نہیں کچھ توقف کیا گیا۔ مگر اس کا پورا کرنا ضروری تھا۔ کیونکہ دیوتاؤں کے سامنے جو قسم اٹھائی جائے، اسکی خلاف ورزی نہ ہو سکتی تھی۔ دسویں بیٹوں کو باپ لے کر کعبہ میں گیا اور ان میں سے ہر ایک کا نام ایک پتھر پر لکھا گیا۔ تاکہ قرعہ سے یہ فیصلہ کیا جائے۔ کہ کونسا بیٹا قربان کیا جائے۔ قرعہ میں سب سے چھوٹے عبد اللہ کا نام نکلا۔ باپ نے غمزدہ ہو کر پھر نذر مانی کہ وہ اپنے بیٹے کی جگہ دس اونٹ قربان کرے گا۔ اگر جوے کا تیرا اس طرح فیصلہ کر دے۔ پھر قرعہ ڈالا گیا اور پھر بھی وہ عبد اللہ کے نام پر نکلا۔ عبدالمطلب نے اونٹوں کی تعداد کو دو گنا کر دیا۔ مگر قرعہ پھر بھی عبد اللہ کے نام پر ہی رہا۔ آٹھ مرتبہ اسی طرح کیے بعد دیگرے قرعہ اتنا دہائی کی گئی اور ہر دفعہ دس دس اونٹ زیادہ کیے گئے۔ یہاں تک کہ نوے اونٹوں کے بالمقابل بھی قرعہ عبد اللہ کے نام پر نکلا۔

آخر جب سوانٹ تنک نوبت پہنچی تو قرعہ میں عبد اللہ کا نام خالی نکلا اور اس طرح اُس کی جان بخشی ہوئی۔ ایک سوانٹ ذبح کیے گئے اور اُن کا گوشت غراب میں تقسیم کیا گیا۔ اور عبد اللہ اپنے والدین کے سپرد کیا گیا۔ اور آخر کار اُن کے گھر میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم پیدا ہوئے۔

حضرت محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کا مقصد یہ تھا کہ اس شرک کو جڑ سے کاٹا جائے جس میں یودی عیسائی اور بت پرست لوگ سب یکساں مبتلا ہو رہے تھے۔ آپ کا مقصد تھا کہ خدا کی توحید دنیائے سنوائیں اور بت پرستوں کو صداقت کا علم دیں جو کہ اس وقت تک ناممکن تھا جب تک پہلے بت پرستی کا استیصال ہو۔ اسلام کی ابتداء میں کچھ عرصہ تک مسلمان نماز پڑھتے وقت یروشلم کی طرف مویٹھ کیا کرتے تھے۔ مگر نہ اس غرض سے کہ یہودی اسلام میں داخل ہو جائیں۔ جیسا کہ بعض مصنفین نے خیال کیا ہے۔ کچھ عرصہ کے بعد بجائے یروشلم کے کعبہ کو قبلہ قرار دیا گیا اور اس کے تھوڑا عرصہ بعد خد کعبہ بتوں سے پاک کر کے اپنی اصل حالت پر قائم کیا گیا۔ جیسا کہ ابراہیم واسما عیل نے اس کی تعمیر کی تھی۔

اس طرح پر اسلام نے ہمیشہ انسان کے سامنے ایک بلند نصب العین رکھا ہے۔ اور وہ یہ کہ وہ اپنے ہر فعل کا خدا کے سامنے ذمہ دار ہے اور یہ بھی اسے سکھایا ہے کہ نجات کی بنیاد عقیدہ نہیں بلکہ اخلاق ہیں۔ اسلام انسانی قربانی اور کفارہ کو غلط بتاتا ہے اور اس کی بجائے انسان کو تعلیم دیتا ہے کہ وہ اپنے آپ کو ایک زندہ قربانی کے طور پر پیش کرے اور وہ یہ کہ اپنے آپ کو اسکی خدمت میں لگائے۔ غریبوں اور بوریوں اور والدین کی تعلیم اور اُن پر شفقت کو ایک مقدس فرض انسانی قرار دیا گیا ہے۔ اور اسی طرح محتج اور یتیم کی خبر گیری کو بھی۔ ان کی طرف بار بار قرآن کریم نے توجہ دلائی ہے۔

چرچ خنری موسائی کا پادری ٹی۔ پی ہیوز لکھتا ہے کہ ”محمدی مذہب کی کچھ بھی کمزوریاں ہوں تمام انصاف سے کام لینے والے اس بات کے معترف ہیں کہ اُس نے غربا کی مدد کا جو نظام کیا ہے وہ بہت ہی قابل تعریف ہے مسلمان ممالک میں کوئی محنت کے گھر نہیں ہوتے۔ جیسا کہ پرائسٹ ممالک میں پائے جاتے ہیں۔“

جو شخص آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی سیرت پر اتفاقی نظر بھی ڈالے گا اس پر یہ بات اثر کیے بغیر نہیں رہے گی کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم میں مذہب کی کیفیت اور اس کی اشاعت کے لیے آپ کی سرگرمی اور ہمت اپنے اندر ایک بھاری حقیقت مضمر رکھتی ہے۔ جس طرح پر دوسرے انبیاء جھوٹ اور غلط بیانیوں کا شکار ہوئے ہیں۔ وہی خدا کی سنت آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کیساتھ بھی ہوئی۔ اور ان میں سے بہت سے جھوٹ آج تک چلے جاتے ہیں۔ اس کو ایک مذہبی دیوانہ کہا گیا۔ مگر اس میں کیا مضائقہ ہے۔ کیونکہ دنیا میں جو کچھ بھی دیر پا اچھا کام کسی نے کیا ہے اس کو ضرور دیوانہ کا خطاب دیا گیا ہے اور یہ اصطلاح ان لوگوں کے لیے مخصوص کی گئی ہے جو حق کی حمایت میں زور لگاتے ہیں۔ یہاں تک کہ وہ اس دنیا سے گذر جاتے ہیں۔ اور تب ان کو بہادر کہا جاتا بلکہ پیغمبران لیا جاتا ہے۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے وہ سب باتیں دیکھیں جو مصلحوں کی دیکھنی پڑتی ہیں اور اگر آپ کے رفقاء اور اہل وطن جو آپ کے حالات کے بہترین واقف تھے۔ آپ کو الایم کے معزز نام سے پکارتے تھے۔ مگر جن لوگوں کو آپ کے حالات کا علم نہیں تھا۔ اور نہیں ہے انھوں کو عمداً یا جہالت سے آپ کے متعلق غلط فہمی ہوئی ہے۔ یہاں تک کہ جیسا کہ کارلائل نے کہا ہے وہ جھوٹ جو نیک ارادہ کے پیارے میں اس شخص کے نام کے گرد اکٹھے کیے گئے ہیں خود اپنے لیے شرم کا موجب ہو گئے ہیں۔ اس مذہب کی جس کی آپ نے بنیاد رکھی بعض مخالفین نے اپنی اغراض کیلئے یہی مفید سمجھا ہے کہ جھوٹے قصوں کو پھیلائیں۔ اور بالخصوص اب یہ پراٹھنٹوں کا شیوہ ہو گیا اور خود یہی امر اس امید پر پانی پھرنے کے لیے کافی ہے جس کا اظہار رسل نے کیا تھا۔ کہ اسلام کی تباہی پراٹھنٹوں کے ہاتھ سے ہوگی +

سلاجیت مومیاں مقوی اعصاب ہے۔ معدہ و دیگر اعضا کو تندرستی دیتا ہے۔ بدن میں پتی پیدا کرتا ہے۔ انگریزی قیمتی ادویات کے مقابل یہ کم قیمت مفرد دوائی داخلی کام کرنے والوں کے لیے بہت مفید ثابت ہوئی ہے کام کے بعد تھکاؤ بالکل محسوس نہیں ہوتی۔ اگر اسے اکیل البدن کہا جائے تو مبالغہ نہیں۔ تبت و گلگت کے پہاڑوں پر سلاجیت منگوا کر سٹیا رکھا جاتا ہے۔ دروگر۔ زکام۔ ریش۔ کھانسی کو رفع کرتا ہے۔ چوٹ کے درد کیلئے تو حکمی علاج ہے۔ ہر موسم میں مردوزن و ضعیف بچہ بغیر کسی پرہیز کے استعمال کر سکتے ہیں قیمت فی تولد جو قریباً تین روپے کافی ہے۔ (۱) قیمت واپس اگر خالص نہ ہو وہ المشتہ کا رخاست سلاجیت احمد بلڈ ٹنس لاپور

ترکیب متعال۔ صبح یا شام دودھ کے ساتھ ایک رقی یا ڈیڑھ رقی کھالیا کر س +

نئے عہد نامہ کا زمانہ

نمبر ۲
(از یکجہ بارکنسن)

آب سم اگنیشس کے خطوط کو لیتے ہیں۔ یہ وہ تحریریں ہیں جن کی وجہ سے ایک ایسی غیر ضروری بحث نے طول پکڑا ہے جس کا فیصلہ مدت سے ہو گیا ہونا چاہیے تھا۔ ان خطوط پر جو بحث ہوئی ہے اس کے متعلق کہا جاتا ہے کہ اس میں علم و فضل کا بڑا اظہار کیا گیا ہے۔ یہ صرف اس صورت میں قابل تسلیم ہے جب ہم علم و فضل کو صرف یونانی اور لاطینی زبانوں کے علم تک محدود سمجھیں۔ لیکن اگر علم و فضل سے مراد محققانہ تنقید۔ گہری سوچ اور وسیع علم ہے تو ہم میں سے بعض کے لئے یہ بحث بالکل خشک ہے۔ کل پندرہ خطوط اگنیشس کی طرف منسوب کیے جاتے ہیں یعنی:-

(۱-۲) یونانی حواری کے نام خط ۲	(۹) انیسویں کے نام خط ۱
(۳) کنواری مریم کے نام ۱	(۱۰) مگنیسیوں کے نام ۱
(۴) طرسیوں کے نام ۱	(۱۱) ٹرائیوں کے نام ۱
(۵) انطاکیہ والوں کے نام ۱	(۱۲) رومیوں کے نام ۱
(۶) فلیپیوں کے نام ۱	(۱۳) فلاڈلفیا والوں کے نام ۱
(۷) ہیروانطاکیہ کے ایک ڈیکن کے نام۔ ۱	(۱۴) سمرنیوں کے نام ۱
(۸) کیسلو کے مریم کے نام ۱	(۱۵) پالیکارپ کے نام ۱

تین خطوط صرف لاطینی زبان میں ہیں۔ باقی لاطینی اور یونانی دونوں زبانوں میں پائے جاتے ہیں اس فہرست میں اول الذکر آٹھ خطوط کو عموماً جعلی سمجھا جاتا ہے۔ اندرونی شہادت بتاتی ہے کہ وہ بعد کے زمانہ کے ہیں اور کسی پہلے زمانہ کے مصنف کی تصنیف میں ان کا نام نہیں پایا جاتا۔ موخر الذکر سترہ خطوط کے یونانی اور لاطینی دونوں زبانوں میں دو دو نسخے پائے جاتے ہیں۔ ایک طویل اور ایک مختصر ان دونوں میں عبارت کا بڑا اختلاف پایا جاتا ہے۔ چند سلسلوں میں سے یہ بحث گذر کر اس امر کو تسلیم کیا گیا ہے۔ اور مقتدین اس نتیجے پر پہنچے ہیں کہ طویل نسخہ بعد کے زمانہ کا ہے اور اسی میں مزید عبارتیں

داخل کی گئی ہیں۔ اور مختصر نسخہ قدیم ہے اور اصل ہے۔

۱۸۶۷ء میں یہ بحث از سر نو کھل گئی۔ جب ڈاکٹر کیورٹن نے ایک سریانی نسخہ تین خطوط کا شائع کیا۔ ایک خط بنام پالیکارپ۔ ایک خط افیون کے نام اور ایک خط رومیوں کے نام۔ یہ خطوط چند مسودات میں سے ملے تھے۔ جو ڈاکٹر ٹائٹم نے سینٹ میری ڈیپارکے راہبوں سے خریدے۔ یہ سریانی نسخے مختصر یونانی نسخوں سے بھی چھوٹے ہیں۔ بعض کا یہ خیال ہے کہ اصل یہ سریانی ہیں بعض کا خیال ہے کہ یہ یونانی نسخوں کے خلاصے ہیں۔ مگر یہ عام طور پر تسلیم کیا گیا ہے کہ چھوٹے یونانی نسخے بھی زوائد سے خالی نہیں۔ اس بحث کا ابھی کوئی نتیجہ نہیں نکلا۔ میری رائے ہے کہ یہ جعلی ہیں اور میں نہیں سمجھ سکتا کہ اس کے سوائے اور کوئی نتیجہ ان نسخوں کو پڑھ لینے کے یہ کس طرح نکالا جاسکتا ہے۔ اس فرضی خطوط نویس انگلیش کے اپنے حالات کا ہم کو کوئی علم نہیں۔ سوائے اس کے جو خود خطوط بتاتے ہیں مگر ہم ان کو اصلی فرض کر لیں۔ ہاں اس کا ذکر اور اس کی چٹھیوں کا حوالہ پالیکارپ کے خط بنام ظلیوں میں ہے اور اس خط پر میں اگلے نمبر میں بحث کروں گا۔ پھر کچھ شہادت نامے ہیں۔ مگر وہ خود بہت پچھلے زمانہ کے ہیں اور ان کی بنیاد انہی خطوط پر ہے۔ اس کی شہادت کی ساری کمائی جیسا کہ وہ رومیوں کے نام کے خط میں اور شہادت نامہ میں مندرج ہے بالکل ناقابل اعتبار ہے۔ چنانچہ ذیل کی عبارت جو رومیوں کے نام کے خط سے لی گئی ہے قابل غور ہے۔

شام سے لے کر روم تک میں درندوں کے ساتھ جنگ کرتا ہوں خشکی پر بھی اور تری پر بھی۔ رات بھی اور دن بھی۔ دس چپتوں سے وابستہ ہو کر میری مراد سپاہیوں کے ایک گروہ سے ہے جن کو جب فائدہ بھی پہنچایا جائے تو وہ پہلے سے بھی بدتر ہو جاتے ہیں۔ مگر میں ان کی تکلیف رسانی سے اور بھی زیادہ تعلیم حاصل کرتا ہوں۔ مسیح کے ایک شاگرد کے طور پر کام کرتا ہوا۔ مگر صرف اس قدر سے میں گناہوں سے نجات نہیں پاتا۔ ایسا ہو کہ میں ان جنگلی درندوں سے تمتع حاصل کروں جو میرے لیے تیار کیے گئے ہیں۔ اور میں دُعا کرتا ہوں کہ وہ مجھ پر جملہ کرنے کا جذبہ اپنے اندر رکھتے ہوں۔ اور میں خود بھی ان کو ترغیب دُعا کرتا ہوں کہ وہ جلدی سے مجھے نکل جائیں۔ اور میرے ساتھ ایسا معاملہ نہ کریں جو بعض ایسے لوگوں سے کیا ہے جن کو انھوں نے خوف کی وجہ سے چھوڑا نہیں۔ لیکن اگر وہ مجھ پر حملہ کر نیکی کے لئے رضامند نہ ہوں تو میں ان کو ایسا کر نیکی کے لئے مجھ پر کر دُعا کرتا ہوں کہ میں ان سے بچ جاؤں۔ کہ میرے

فائدہ کی کیا چیز ہے۔ اب میں ایک شاگرد بننا شروع ہوتا ہوں اور کوئی چیز ظاہر ہو یا چھپی ہوئی۔ اس بات میں مجھ پر حسد نہ کرے کہ میں یسوع مسیح کو پا لوں۔ آگ اور مصائب (صلیب) آئیں جنگلی درندوں کے گروہ آگے بڑھیں۔ مجھے پھاڑ دیا جائے میری ہڈیوں کو الگ الگ کر کے توڑ دیا جائے۔ میرے اعضاء کو کاٹ دیا جائے۔ میرے جسم کو ٹکڑے ٹکڑے کر دیا جائے۔ اور شیطان کے تمام خطرناک دھکے مجھ پر آئیں ان کی مجھے پروا نہیں۔ اگر میں یسوع مسیح تک پہنچ جاؤں۔

میں ناظرین پر چھوڑتا ہوں کہ اس تحریر کے لکھنے والے کی دماغی حالت کا اندازہ کریں۔ یہ فرض کیا گیا ہے کہ پار تھیا کے جنگوں میں ٹرائجن نے انطاکیہ کے مقام پر اس شخص پر حملہ نہیں کیا تھا۔ اس کا فتوے صادر کیا تھا۔ اور حکم دیا تھا کہ اسے روم میں لیجا کر جنگلی جانوروں کے آگے ڈال دیا جائے اور یہ خیال کیا گیا ہے کہ یہ خطوط اس شخص نے انطاکیہ سے روم کو جاتے وقت لکھے جب سپاہیوں کی حراست میں ایک مجرم کے طور پر لیجا یا جا رہا تھا۔ جیسا کہ حوالہ سے ظاہر ہے وہ اُن کے ظلم کی شکایت کرتا ہے۔ اور ان کا جنگلی درندوں سے مقابلہ کرتا ہے۔ لیکن ساتھ ہی یہ ظاہر کیا جاتا ہے کہ وہ استدر آزاد تھا کہ دوست اس کی ملاقات کو آتے ہیں وہ خطوط لکھتا ہے۔ جہاں جہاں سے وہ گذرتا ہے وہاں کے بَشپ اور ڈیکن اور عیسائی اقوام کے وفد اس کے پاس آتے ہیں۔ اور اس کے ساتھ ساتھ اس کے خلع فادار دوست ہیں اور وہ دس چھتے کچھ دخل نہیں دیتے۔ نہ ان امور میں اسکی کچھ مخالفت کرتے ہیں۔ یہ ظالم وحشی درندے اُس کو وہی کام کرنے کی اجازت دیتے ہیں جبکی بنا پر اس پر موت کا حکم صادر کیا گیا ہے۔ اب یہ ساری کہانی اس قدر یہود ہے کہ ایک انسان جو اپنی درایت سے کچھ بھی کام لے کبھی اس کو تسلیم نہیں کر سکتا۔ رومی سپاہیوں کی تاریخ خود اس کہانی کی تکذیب کرتی ہے اور خود ان چھٹیوں کو جھوٹا اور فرضی ٹھیکراتی ہیں۔

آئیرینیس جس کا زمانہ ۱۸۰ء اور ۲۰۰ء کے درمیان ہے رومیوں کے نام کے خط سے ایک فقرہ نقل کرتا ہے مگر یہ نہیں بتاتا کہ یہ فقرہ اس نے کہاں سے لیا۔ اس لیے لارڈز غلطہ کا خیال ہے کہ یہ فقرہ کہیں اور سے نہیں لیا گیا۔ آئیرینیس تیسری صدی کے نصف میں دو دفعہ اگنیشس کا نام لے کر ذکر کرتا ہے اور رومیوں کے نام کے خط سے ایک فقرہ نقل کرتا ہے مگر میری محبت صلیب دی گئی ہے اور ایک فقرہ انیون کے نام کے خط سے نقل کرتا ہے۔ اس دنیا کے شاہزادہ سے مریم کا کنوارا پن مخفی کھا

گیا۔ یوسی بی ایس ان سات خطوط کا ذکر کرتا ہے جن کو اصلی سمجھا جاتا ہے۔ جس کی بڑی وجہ خود یہ ذکر ہے۔ وہ رومیوں کے خط کو کچھ نقل کرتا ہے۔ آئرنینس کا حوالہ دیتا ہے اور اس فقرہ کو نقل کرتا ہے جو پہلے اریجن نقل کر چکا ہے۔ اور چند الفاظ ایک جعلی کجیل کی بھی نقل کرتا ہے جو سمرنیوں کے نام کے خط میں ہیں۔ یہ امر قابل ذکر ہے۔ کہ آخری حوالے کے سوائے باقی سب حوالے سریانی نسخہ سے ہیں۔ اور اس خط کا سریانی نسخہ دنیا میں کوئی موجود نہیں۔ اتھنیسیس سب سے پہلا مصنف ہے جو آگنیشس کی طرف ان تین خطوط کا کوئی فقرہ منسوب کرتا ہے جن کے سریانی نسخے ہمارے ہاتھ میں ہیں۔ مگر وہ فقرہ سریانی نسخہ میں موجود نہیں اور یہ چوتھی صدی کے پچھلے حصہ کا ذکر ہے۔ بعض لوگوں کا خیال ہے کہ ان خطوط کے بعض فقرے ہماری انجیلوں سے لیے گئے ہیں۔ مگر یہ امر ایسا بالبداهت غلط ہے کہ اس پر بحث کی بھی ضرورت نہیں۔ مثال کے طور پر جو سب سے بڑا حوالہ پیش کیا جاتا ہے میں اُسے لیتا ہوں۔ یہ رومیوں کے نام کے خط کے جیسے باب میں ہے۔ اور اس دنیا کی ساری خوشیاں۔ اور اس زمانہ (ریازین یا دقت) کی ساری سلطنتیں مجھے کوئی فائدہ نہیں پہنچا سکتیں۔ میرے لیے یہ بہتر ہے کہ مسیح کی خاطر مر جاؤں۔ بہ نسبت اس کے کہ زمین کے سارے کناہوں پر حکمرانی کروں۔ کیونکہ ایک انسان کو کیا فائدہ ہے کہ وہ ساری دنیا کو حاصل کرے۔ مگر اپنی روح کو کھودے۔ میں تو اُسی کو تلاش کرتا ہوں جو ہمارے لیے مرا۔ میں اسی کو چاہتا ہوں جو ہمارے خاطر دوبارہ اُٹھا۔ یہ وہ فائدہ ہے جو میرے لیے رکھا گیا۔

یہ ظاہر ہے کہ اس عبارت میں جو متی ۲۶:۱۶ کا حوالہ ہے وہ بعد میں بڑھایا گیا ہے۔ لاطینی نسخہ میں یہ مطلق نہیں پایا جاتا اور کیسلز کے مطابق سکندریہ کے تپاؤس کی تصنیف میں یہ نہیں پایا جاتا اگر اس کو حذف کر دیا جائے تو اس کے بغیر فقرہ پورا ہے۔ مفہوم صاف ہے اور عبارت بہتر ہے۔ اسکا بعد میں بڑھایا جانا صاف ہے۔ کسی ابتدائی زمانہ کے پڑھنے والے نے اس عبارت کو متی ۲۶:۱۶ سے ملتا جلتا پا کر وہ فقرہ حاشیہ پر لکھ دیا۔ اور آہستہ آہستہ اصل عبارت میں درج ہو گیا۔ اکثر محقق اسے زائد تسلیم کرتے ہیں۔ اس زمانہ میں یہ عام دستور تھا کہ ایک عبارت میں کوئی فقرہ بڑھا دیا اور اس کا ثبوت سب سے بڑھ کر خود انہی خطوط سے ملتا ہے جن پر ہم یہاں بحث کر رہے ہیں۔ اور گو میں ڈرتا ہوں کہ ناظرین کے لیے ذیل کا طویل حوالہ باعث ملول ہو۔ مگر ایسے طریقوں پر غور

کر کے ہی ہم کسی صحیح نتیجہ پر پہنچ سکتے ہیں۔ ذیل کی عبارت سمرنیوں کے نام کے خط میں مختصر یونانی نسخہ کا تیسرا باب ہے +

”کیونکہ میں جانتا ہوں کہ اپنے جی اٹھنے کے بعد بھی وہ گوشت رکھتا تھا۔ اور میں یقین کرتا ہوں کہ ایسا ہی وہ اب بھی ہے۔ مثلاً جب وہ اُن کے پاس آیا جو پطرس کے ساتھ تھے۔ تو اُس نے اُن کو کہا پکڑو مجھے ہاتھ لگاؤ۔ اور دیکھو کہ میں رُوحِ بلا جہم نہیں ہوں۔ اور اُنھوں نے فوراً اُس کو چھو، اور یقین کیا اور اس کے گوشت اور روح دونوں کی وجہ سے قائل ہو گئے اسی وجہ سے وہ موت کو بھی حقارت کی نگہ سے دیکھتے تھے اور اُس کے فاتح بن گئے۔ اور اپنے جی اٹھنے کے بعد اُس نے اُن کے ساتھ کھایا اور پیا۔ جیسے کہ وہ گوشت رکھتا تھا۔ گو وہ روحانی طور پر باپ کے ساتھ بل چکا تھا۔“

یہ آسانی سے معلوم ہو جائے گا کہ اسنی باب میں ہماری انجیلوں سے نہ کوئی فقرہ نقل کیا گیا ہے اور نہ ہی اُن کی طرف کوئی اشارہ کیا گیا ہے۔ یہ بعض الفاظ یسوع کی طرف منسوب کرتا ہے۔ جو ہماری انجیلوں میں نہیں پائے جاتے۔ ان الفاظ پر خط کھینچ دیا گیا ہے۔ لوسیئس فقرہ نقل کرتا ہے اور کہتا ہے کہ یہ معلوم نہیں یہ کہاں سے لیا گیا ہے۔ جیرومی کہتا ہے کہ یہ فقرہ عبرانیوں کی انجیل میں پایا جاتا ہے۔ یہ انجیل نصرائیوں میں مروج تھی۔ اس کا ذکر بعد میں آئے گا۔ آریجن یہ فقرہ ایک ایسی تصنیف سے نقل کرتا ہے جو کلیسیا میں پہلے زمانہ میں مروج تھی۔ جس کا نام ”پطرس کی تعلیم“ ہے۔ یہ آگے چل کر ہم کو معلوم ہو گا۔ کہ ابتدائی زمانہ کے مصنف و وضعی انجیلوں سے فقرے نقل کر دیتے تھے جو بعض حالات میں ہماری انجیلوں سے مختلف ہیں۔ بعض ان سے ملتے جلتے ہیں۔ اس بات کو یاد رکھنا چاہیے کیونکہ یہ نہایت ضروری ہے +

طویل یونانی نسخہ میں وہی تیسرا باب یوں چلتا ہے :-

”اور میں جانتا ہوں کہ وہ ایک جسم رکھتا تھا۔ جو صرف پیدا ہونے اور صلیب پانے تک نہ تھا مگر میں یہ بھی جانتا ہوں کہ وہ اپنے جی اٹھنے کے بعد بھی ایسا ہی تھا۔ اور یقین کرتا ہوں کہ وہ اب بھی ایسا ہی ہے۔ مثلاً جب وہ ان لوگوں کے پاس آیا جو پطرس کے ساتھ تھے۔ تو اُس نے انھیں کہا۔ پکڑو مجھے ہاتھ لگاؤ اور دیکھو کہ میں رُوحِ بلا جہم نہیں ہوں۔ کیونکہ رُوح گوشت

اور ہڈیاں نہیں رکھتی۔ جیسا کہ تم مجھے دیکھتے ہو۔ اور اُس نے تھو کا کو کہا۔ ادھر اپنی انگلی کینٹوں کے نشاؤں کے اندر رہنچا۔ اور اپنا ہاتھ ادھر نہنچا اور اپنا ہاتھ میرے پہلو میں داخل کر۔ اور فوراً اُن کو یقین ہو گیا کہ وہ مسخ تھا۔ اس لیے تھو ابھی اُسے کہتا ہے میرے آقا اور میرے خداوند۔ اور اس لیے وہ موت کو بھی حقیر سمجھتے پھٹے۔ کیونکہ یہ بہت تھوڑا تھا کہ کہا جائے ذلت اور کوڑے اور صرف اسی قدر نہیں۔ بلکہ بعد اس کے کہ اس نے اپنے آپ کو اُن پر ظاہر کر دیا۔ واقعی وہ اٹھ کھڑا ہوا ہے۔ اور صرف ظاہری صورت میں ہی نہیں وہ پورے چالیس دن تک ان کے ساتھ کھاتا اور پیتا رہا۔ اور اس طرح وہ گوشت کے ساتھ ان کے دیکھتے دیکھتے اس کے پاس جا پہنچا جس نے اُسے بھیجا تھا۔ اور پھر اسی گوشت کے ساتھ شان و شوکت اور طاقت کو لیے ہوئے دوبارہ آئے گا کیونکہ مقدس پیشگوئیاں کہتی ہیں کہ وہی یسوع جو تمہارے پاس سے آسمان میں اٹھایا گیا ہے۔ اسی طرح پراپس آئے گا۔ جس طرح پر تم نے اُسے آسمان میں جلتے دیکھا ہے۔ لیکن اگر وہ کہیں کہ وہ دنیا کے خاتمہ پر بغیر جسم کے آئے گا۔ تو وہ لوگ اس کو کس طرح دیکھیں گے جنہوں نے اسے چھو یا تھا اور جب وہ اسے پہنائیں گے تب اپنے لیے ماتم کریں گے۔ کیونکہ وہ ہستیاں جو جسم نہیں رکھتیں وہ مکمل و صورت بھی نہیں رکھتیں۔ اور نہ صورت والے حیوان کی طرز اُن کی ہوتی ہے۔ کیونکہ ان کی بناوٹ خود سنا ہوتی ہے۔“

تائرن دیکھ لیں گے کہ اس عبارت میں کیا کیا فقرے بڑھائے گئے ہیں اور ان کے اندر ایسے فقرات داخل کیے گئے ہیں جو ذیل کی عبارات سے ملتے جلتے ہیں۔ یعنی لوقا ۲۴: ۳۹۔ یوحنا ۲۰: ۲۷-۲۸۔ اعمال ۱۱: ۱۔ مکاشفات ۱: ۷۔ ذکر یا ۱۲: ۱۰۔ اور استدلال مسیح کے جسم کے ساتھ جی اٹھنے پر ہے۔ نہ ہی صریحاً نسخہ اور نہ ہی مختصر یونانی نسخوں میں ہماری اناجیل کی موجودگی کی کوئی شہادت پائی جاتی ہے اس کے بالمقابل طویل یونانی نسخہ میں وہ فقرات نقل کر کے جو ہماری اناجیل میں پائے جاتے ہیں۔ کوئی ذکر اس بات کا نہیں کیا کہ ان فقرات کا ماخذ کیا ہے۔ نہ ہی ہماری اناجیل کا نام لیا ہے۔ اور ممکن ہے کہ وہ فقرات وضعی تحریروں سے لیے گئے ہوں۔ یقیناً وہ بہت پچھلے زمانہ کے ہیں۔ اور خواہ وہ وضعی ہوں یا کسی شخص و گنیشس نام کے صلی خطوط ہوں اُن سے تو اس بات کی کوئی تائید ہوتی ہے کہ جن اقتعات کا اناجیل میں ذکر ہے وہ انکی قابل اعتبار شہادت ہیں۔ یا اسکی کہ اناجیل قابل اعتبار ہیں۔ نہ ہی اُن کے

مصنفوں کے سوال کا کوئی فیصلہ ہوتا ہے۔

چارلس ٹی گورنم اور مسیح

چند الفاظ مسیح کے کمال اخلاق کی نسبت یہاں لکھے جاتے ہیں۔ نہ اس خواہش سے کہ کتاب میں کوئی ایسا مرد داخل ہو جس پر بحث کا سلسلہ چلے۔ بلکہ صرف اس خیال کی تردید کے لیے جو اکثر اذیتا ظاہر کیا جاتا ہے اور اس سے بھی بڑھ کر ایک دُشمندہ خیال بہت دلوں میں جاگزیں ہے۔ کہ عیسائیت کا اخلاقی پہلو پورے طور پر اس کے چھوٹے چھوٹے اخلاقی فقروں سے ظاہر نہیں ہوتا جن کے متعلق اب بھی تسلیم کیا جاتا ہے کہ ان کی اصلیت کچھ نہیں بلکہ یہ کہ اس مذہب کی اصل حقیقت نے ایک ایسی شخصیت کے اندر شکل اختیار کی ہے جس کی اخلاقی عظمت کو دنیا میں کوئی نہیں پہنچ سکتا۔ یہ دعویٰ کیا جاتا ہے کہ انسانیت اور خدائی کے اس بے نظیر اور کامل اتحاد سے یسوع مسیح کا کمال اخلاق اس کے مذہب کی فوق الطاقت اصلیت کی بہترین شہادت ہے۔

یہاں اس قدر اشارہ کر دینا ناموزون نہیں کہ خود چاروں انجیلوں کی شہادت پر نتیجہ قابل تسلیم نہیں ٹھہرتا۔ اگر ہم اس مالک کی جو روایات قومی نے یسوع مسیح کے سارے افعال اور اقوال کے گرد بنادیا ہے پروا نہ کریں۔ تو معلوم ہو گا کہ وہ انسانی کمال کے بھی اسے اعلیٰ سے اعلیٰ مراتب تک نہیں پہنچ سکے۔ پھر انصاف کی نگہ سے کس طرح انھیں خدائی کا حقدار ٹھہرایا جاسکتا ہے؟ اگر ہم الفاظ کے معمولی اور سادہ معنی لیں تو اناجیل کے مختلف فقرات سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ گھر سب زندگی کے قدرتی جذبات کی طرف سے وہ کسی قدر لاپرواہ تھے (دیکھو متی ۱۰: ۳۷-۳۸۔ لوقا ۹: ۵۹-۶۰) بلکہ یہاں تک کہ یاد کیا کہ میں گھروں کے اندر فساد ڈولوانے آیا ہوں (متی ۱۰: ۳۷-۳۸) اور کہ کم از کم ایک موقع پر انھوں نے اپنی ماں کے ساتھ نامناسب سلوک کیا (یوحنا ۲: ۴)۔ بہت دفعہ انھوں نے ایسے احکام دیئے جو بجائے عیسا نہ یا عملی ہونے کے زیادہ ترویجی سے معلوم ہوتے ہیں اس کی مثالیں بھی دی جاسکتی ہیں۔ مثلاً بدی کے مقابلہ سے اس قدر گریز کرنا کہ جس سے ظلم دنیا میں بڑھے۔ یا مثلاً خیارات کے معاملہ میں بلا تینز موقعہ زور دینا۔ انھوں نے ایک اپنے دوست

مرنے دیا جب قصہ کے مطابق ان کو طاقت تھی کہ موت کی تکلیف ان پر واہو ہونے سے اسے بچا سکیں اور اس کی بہن کو ایک تلخ غم سے بچا سکیں اور پھر اپنے شاگردوں کو کہا کہ اس دست کی بیماری مملکت ثابت نہ ہوگی۔ حالانکہ ان کو ضرور علم ہوگا کہ اس بیماری کا نتیجہ موت ہے (دیکھنا بعض وقت وہ مباحثہ میں اس قدر جوش میں آ جاتے تھے کہ ایک موقع پر ان لوگوں کو جسکے متعلق یہ ذکر کیا گیا ہے کہ وہ اس کے اپنے پیروؤں میں تھے۔ یہ کہہ دیا کہ ان کا باپ خدا نہیں۔ بلکہ شیطان ہے۔ (یوحنا ۸: ۳۱ و ۴۴) ✽

اُن کو اس بات پر بھی ایمان تھا۔ جو بڑی نقصان دہ ثابت ہوئی ہے کہ جن بھی انسانوں پر متصرف ہو جاتے ہیں۔ انھوں نے دوزخ کا مسئلہ اس طرح پر بیان کیا جس سے طبیعت متغیر ہوتی ہے۔ اور یہ بھی کہا گیا ہے کہ وہ اپنے عام وعظوں کو کسی قدر تاریک کر دیتے تھے۔ تاکہ سننے والے ان سے پورا فائدہ نہ اٹھا سکیں۔ ایک بھی نقص کمال کے دعوے کو غلط ثابت کرنے کے لیے کافی ہے مگر ہم نے یہاں چند نقصوں کا ذکر کیا ہے۔ اور اگر ان جیسے کو صحیح تسلیم کیا جائے تو یہ نقص ایسے نہیں کہ انھیں خفیف اور معمولی سمجھا جائے۔ ہاں یہ ممکن ہے کہ وہ کتابیں جن میں اُن واقعات کا ذکر ہے پوری قابل اعتبار نہ سمجھی جائیں۔ اور ممکن ہے ان کے اندر تغیرات راہ پا گئے ہوں۔ لیکن اگر اس بات کو درست مانا جائے تو پھر یہ دعوے کہ یہ کتابیں الہامی ہیں باطل ہو جاتا ہے۔ اور اگر اس دعوے کو غلط مانا جائے تو پھر اس بات کی شہادت کیا رہ جاتی ہے کہ یسوع مسیح کی کل ایک خدائی اور فوق القدرت حقیر کی تھی۔ اس مسئلہ کی کیا وقعت باقی رہ سکتی ہے جو مشتبہ تحریروں کی بنیاد پر کامل انسانیت اور کامل خدائی ایک ایسے انسان کی طرف منسوب کرے جس نے خود انہی تحریروں کے مطابق نہ ایک کاشیوت اپنے اندر دیا نہ دوسرے کا۔

پھر کمال انسانی یہ چاہتا ہے کہ انسانی فطرت کے سارے قولے کا کامل نشوونما ہو۔ خواہ وہ ذہنی قولے ہوں خواہ اخلاقی۔ اب اگر اخلاقی کمال کو خوش اعتقاد دی سے مان بھی لیا جائے تو اس بات کا کیا ثبوت ہے کہ قولے ذہنی کے لحاظ سے بھی یسوع مسیح کامل ترین انسان تھا۔ پھر ایک اور بات یاد رکھنے کے قابل ہے۔ بالخصوص اس لیے کہ اس دلیل کو ایک سلی مصنف نے بدھ کے کمال اخلاقی کی تردید میں استعمال کیا ہے۔ ایک انسانی زندگی کے جو تیس اور چالیس

سال کے درمیان تھے۔ حالات میں سے اناجیل لکھ کچھ ذکر بھی کرتی ہیں تو صرف تین سال کے واقعات کا اودھ بھی نامکمل طور پر۔ اس بات پر یقین کامل کرنے کی کیا وجوہات ہیں کہ اس زمانہ میں جس کی گواہی ہو داشت باقی نہیں ملتی مسیح نے کوئی کمزوری نہ دکھائی تھی + یہ باتیں صرف یہ ظاہر کرنے کے لیے لکھی گئی ہیں کہ عیسائیت کی اخلاقی تعلیم کا صحیح اندازہ لگانے میں بانی مذہب کے متدعوہ کمال کیر کٹر کو یوں ہی چھوڑا نہیں گیا۔

اسلام و عیسائیت اعتراف کی گردن خم ہوگئی

اسلام اور عیسائیت پر حال میں بمقام لندن ایک دلچسپ مباحثہ ہوا ہے۔ اس کی مختصر کیفیت کسی گذشتہ اشاعت میں شائع ہو چکی ہے۔ جلسہ کے صدر مسٹر اے یوسف علی سابق آئی سی۔ ایس تھے۔ مباحثہ کا افتتاح مسٹر سی۔ ایف رائڈر نے کیا۔ مسٹر موصوف نے دورانِ تقریر میں کہا۔ کہ باشندگان انگلستان کو اپنی مادری تہذیب پر بہت ناز ہے۔ لیکن وہ اس بات کو بھول گئے ہیں کہ اس تہذیب کا آفتاب یورپ کے مطلع پر حال ہی میں طلوع ہوا ہے تاریخِ عالم میں نہ سہی۔ گذشتہ چند صدیوں میں یہ پہلا موقع ہے۔ کہ سرزمینِ ایشیا کو آسیائے یورپ کے دو پاٹوں کی رگڑ میں آنے کا اتفاق ہوا ہے۔ اس لیے ہمارا سب سے پہلا فرض یہ ہونا چاہیے۔ کہ ہم ایشیائیوں اور دنیا کی تمام رنگ دار اقوام کے مذہب سے واقفیت پیدا کریں اور بحیثیت ایک عیسائی کے مجھے اس کے کہنے میں ذرا بھی تاثر نہیں ہے۔ کہ اسلام کے متعلق ایک ملک میں شدید غلط فہمی پیدا ہو رہی ہے۔ عامۃ الناس اس سے قطعاً نا آشنا ہیں۔ اور جبرت ہے کہ وہ جمہالت کی تاریکی سے بچھا چھڑانے کے لیے کوئی کوشش نہیں کر رہے ہیں۔ ہم کو مسٹر موصوف کی اس رائے سے پورا اتفاق ہے۔ واقع میں اگر اہل یورپ اور بالخصوص اہل انگلستان ایشیائیوں اور خاص کر مسلمانوں کی اصلی حالت و حیثیت کو کما حقہ طو پر

پہنچائیں اور ان کے جو احسانات مغربیوں پر ہیں۔ ان کو عین نگاہوں سے دیکھیں تو بہت سے بین الاقوامی خنازعات کا تصفیہ آسانی سے ہو سکتا ہے۔

انگلستان کے تحت دس کروڑ مسلمان آباد ہیں جن میں سے سات کروڑ صرف ہندوستان میں ہیں۔ اگر انگلستان کے باشندے ان کے جذبات و حیات کا انصاف اور دلسوزی سے مطالعہ کریں اور ان کا احترام بھی کریں۔ تو دولتِ برطانیہ کی سطوت و صولت میں چار چاند لگ جائیں اور اس سلطنت کو وہ تقویت اور پیوستگی حاصل ہو جو اور کسی حکومت کو حاصل نہیں ہے لیکن حیف ہے کہ ظاہر پرست لوگ اس حقیقت سے آشنا نہیں ہیں اور اس کے نتائج ظہر من نہیں۔ مگر موصوف نے کہا کہ ”اسلام ایک ایسا مذہب ہے جو عیسائیت سے بہت قریبی تعلق رکھتا ہے“ یہودی جناب مسیح کی نبوت کے قائل نہیں ہیں۔ مگر مسلمان ان کو انبیاءِ اربعہ میں سے سمجھتے ہیں پس ایک ایسے مذہب کی اصلیت کو سمجھنا جو علاوہ اس قریبی تعلق کے بڑے عظیم افریقہ میں بڑی سرعت سے پھیلتا جاتا ہے۔ اور جس نے دنیا کو ایک بے نظیر تہذیب بخشی ہے۔ ہر ایک انگریز کا فرضِ اولین ہونا چاہیے۔ اس ملک (انگلستان) کے پیشوایانِ دین اس حقیقت پر غم کے آئینہ بھایا کرتے ہیں کہ افریقہ میں اسلام بہ نسبت عیسائیت کے زیادہ سرعت کے ساتھ پھیل رہا ہے۔ شاید وہ اس امر سے آگاہ نہیں ہیں کہ اس سرعتِ رفتار کی وجہ اس کی سادگی میں منہمک ہے۔ کیونکہ عقائدِ اسلام عیسائیت کی نسبت بہت کم پیچیدہ ہیں۔ اس نے جو ضابطہ حیات انسانی کے لیے بنی نوع انسان کو عطا کیا ہے وہ نہایت آسانی سے سمجھ میں آ سکتا ہے۔ اور یہی ایک بڑی وجہ افریقہ میں اس کی سبک رفتاری کی ہے۔

اسلام مفسرینِ یورپ کی شہادت کا محتاج نہیں ہے۔ اس کے اصول و آئین کی عظمت سادگی جو خود بخود دلوں میں گھر کر لیتی ہے۔ اس کے دینِ الفطرۃ ہونے کی سب سے بڑی شہادت ہے۔ لیکن مسلمانوں کو شرم آنی چاہیے کہ وہ اس چشمہ آبِ زلال کو اپنی خود غرضی کی آلائشوں سے گمراہ کر رہے ہیں۔ اور اپنے اعمال و افعال سے اسلام کا ایک ایسا نمونہ دُنیا کے روبرو پیش کر رہے ہیں جس کو دیکھ کر کوئی شخص ان شہادتوں پر یقین نہیں کر سکتا۔ مسلمان غور کریں کہ ایک مسلم کس پیرایہ میں اسلام کی صداقت کو دُنیا نے عیسائیت میں نمایاں کر رہا ہے جب وہ

بعد حسرت و افسوس کتا ہے کہ ”موجودہ جنگ میں ایک طرف تو یہ عقیدہ ہے کہ انسان اپنے ملک کے فائدے کے لیے خواہ کتنا ہی زبوں طرز عمل کیوں نہ اختیار کرے وہ ایسا کرنے میں بالکل محتاجانہ ہے اور ایسے آدمیوں کی کمی نہیں ہے۔ جو اس اصول کی پیروی کا میلان رکھتے ہیں۔ لیکن کیا ایک فعل جو فطرۃ خراب ہے اس وجہ سے اچھا سمجھا جاتا ہے۔ کہ اس کا کر نیوالا ایک مہتر سیاست ہے؟ کیا اس سے بڑھ کر کوئی نظارہ قابل افسوس ہو سکتا ہے۔ کہ جنگ سے پیشتر ایک ملک (جہ منی) کے ماہران سیاست دوسرے ملک کے ملازموں کو اپنے وعدہ کی خلاف ورزی کرنے۔ حلف توڑنے اور رشوت لے کر اپنے ملک کے راز ہائے سر بہتہ کو طشت از بام کرنے کے لیے درغلا رہے تھے؟

مشر راؤڈر کا خیال ہے کہ اگر تمام اقوام عالم ایک دوسرے کے مذہب اور فلسفہ کو سمجھنے کی چھٹی طرح کوشش کریں تو بین الاقوامی اخلاقیات کی ایک ایسی سکیم وضع کر سکتے ہیں۔ جس سے اس قسم کے منصوبوں کو خاک میں ملایا جاسکتا ہے۔ اور یہ ظاہر ہے کہ یہ سکیم بجز اسلام کے اور کیا ہو سکتی ہے۔ جو احکم الحاکمین نے تمام قوموں۔ تمام زبانوں اور تمام حالتوں کیلئے بنائی ہوئی راؤڈر صاحب کی تقریر کے بعد چند اور مقررین نے بھی تقریریں کیں۔ مشراؤڈر اٹل نے کہا۔ کہ بحیثیت ایک کیتھولک عیسائی ہونے کے بہ نسبت پرائسٹنٹوں کے ان کی ہمدردی اسلام کے ساتھ زیادہ ہے۔ کیونکہ ان کے خیال میں پرائسٹنٹ مذہب کی نسبت اسلام کے اصول و عقائد زیادہ قابل تعریف ہیں۔

مشر بقری نے ایک سوال کے جواب میں بیان کیا۔ کہ اسلام نے محدود کثرت ازدواج کی اجازت ان برائیوں کو روکنے کے لیے دی ہے۔ جو مسیحی ممالک میں عام طور پر پائی جاتی ہیں۔ مسلمانوں کا عقیدہ ہے کہ اسلام ایک معقول و شائستہ مذہب ہے۔ اور ان قیود و پابندیوں کے لحاظ سے جو اسلام نے عاید کی ہیں۔ کثرت ازدواج کے اصول سے وہ تمام اقوام فائدہ اٹھا سکتی ہیں جن کے مردوں کی کثیر تعداد ضائع ہو رہی ہے۔ مشر موصوف نے اسلام سے انگلستان کے عیسائیوں کی عدم واقفیت پر اظہار افسوس کیا۔

مشر بقری کے مشاہدہ کی نسبت ہم صرف اس قدر کہنا چاہتے ہیں۔ کہ اسلام چونکہ آخری

دین فطری ہے۔ اور انسانی زندگی کی تمام منازل اور تمام ضرورتوں پر حاوی ہے۔ اس لئے اس کا ہر ایک اصول خواہ وہ بادی النظر میں بعض اوقات کتنا ہی فضول اور غیر ضروری معلوم ہوتا ہو، دراصل کسی نہ کسی حکمت پر مبنی ہوتا ہے، مسئلہ کثرت از دواج اس کی ایک نمایاں مثال ہے جس پر نگتہ چین طبائع ہمیشہ معترض رہی ہیں، لیکن جس کی ضرورت اب پورے زور کے ساتھ محسوس ہو رہی ہے۔ مسٹر ڈوئے رائٹ نے اپنی تقریر میں بتلایا کہ اسلام سے انگلستان کے عیسائیوں کی عدم وفیت اس وقت تک برابر قائم رہے گی۔ جب تک کہ ان کی معلومات کا حشر شیمہ متعصب عیسائی مصنفین ہیں اور جب تک وہ اسلامی تعلیمات کا علم حاصل کرنے کے لئے اسلامی مصنفین کے افادات سے استفادہ کرنے کی کوشش نہیں کریں گے۔

پادری اے۔ گریم بارٹن نے کہا کہ مذہب دنیا اسلام کی ایک بڑی حد تک مرہون منت ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ایک ایسے وقت میں مبعوث ہوئے جبکہ عیسائیوں کا کیتھولک فرقہ انحطاط کی منزلیں طے کر رہا تھا۔ پادری صاحب نے توقع ظاہر کی کہ تمام عیسائی اسلام کو بطور ایک عظیم الشان طاقت کے دیکھیں گے جو دنیا کو نفع کثیر پہنچا رہی ہے۔ اسلام کے بغیر دنیا اس قدر نیک اور اچھی نہیں ہو سکتی۔ جیسی کہ اب ہے۔

ہماری دعا ہے کہ پادری صاحب کی گردن اسلام کے آگے جھکی ہے۔ تو خدائے اسلام کے آگے اُن کی جبین بھی خاک آلود ہو جیسی کہ دنیا کے تیس چالیس کروڑ انسانوں کی ہوتی ہے۔ اور اُن کا دل بھی رب العالمین کے حمد کے ترانے گائے۔ کہ اسلام زبان اور دل کی مکمل اطاعت چاہتا ہے۔

ووکنگ کے اسلامی مشن۔

ششماہی رپورٹ

”ذیل میں ہم قارئین کرام کی توجہ کے لئے اس رپورٹ کو درج کرتے ہیں جس میں ووکنگ کے اسلامی مشن کے صرف ایک ہفتہ کا کام دکھایا گیا ہے۔ یعنی خرچ مہمانداری اور جو ابھی ہمیں مولینا مولوی صدیق

صاحب امام مسجد و کنک کی طرف سے موصول ہوئی ہے۔

”اشاعت اسلام کا کام جس قدر اہم تھا۔ اسی قدر اس کی طرف سے مسلمان اب تک غافل ہیں۔ اس غفلت کی ایک وجہ تو وہی مسلمانوں کی عام حالت خوابیدگی ہے جو ان کے سب کاموں میں پائی جاتی ہے۔ ان کو اپنی قومی زندگی کا اصلی احساس باقی نہیں رہا الا ماشاء اللہ اور نہ کبھی وہ اس طرف متوجہ ہونا پسند کرتے ہیں۔ کہ وہ حالت جس کو موت کے نام سے تعبیر کرنا چاہیے کس طرح روز بروز ان پر اپنا اثر ڈالتی جا رہی ہے۔ زبان سے وہ بے شک سب کچھ بننے کے مدعی ہیں۔ مگر علی حالت نہایت گری ہوئی ہے۔ اس بات پر تو لڑنے مرنے کو تیار ہیں کہ کوئی شخص قرآن کریم کے ایک لفظ یا حرف کے بھی منجانب اللہ ہونے اور انسان کے لئے باعث فلاح ہونے سے انکار کرے۔ لیکن عمل دیکھو تو قرآن کے کثیر حصہ پر ایمان نظر نہیں آتا۔ بہر حال یہ بھی ایک مبارک علامت ہے کہ وہ مہمہ سے قوم انیم کے پاک ارشادات کو اپنے لئے نجات اخروی ہی نہیں بلکہ فلاح دنیوی کا بھی اصل ذریعہ قرار دیتے ہیں۔ کیونکہ جس بنیاد پر ایک عظیم الشان عمارت کھڑی ہو سکتی ہے وہ ابھی قائم ہے۔ اور ضرورت ہر تھوڑی سی توجہ اور تھوڑی سی کوشش کی۔ ضرورت ہے اس بات کی کہ جو کچھ مومن سے کہاجاتا ہو ۲۱۔ پر عمل کر کے دکھایا جائے۔ یہ تو ایک پہلو غفلت کا ہے۔ لیکن ایک اور بڑی وجہ کم توجہ کی بھی ہو گئی ہے کہ اشاعت اسلام کی تحریک کو کچھ لوگوں نے مشغلہ بنا رکھا ہے۔ بنی کریم صلی اللہ علیہ وسلم۔ صحابہ رضی اللہ عنہم۔ اس امت کے ائمہ اور اولیائے کرام کی زندگیاں اس بات پر شاہد ہیں کہ اشاعت اسلام کے کام کے اہل وہی لوگ ہو سکتے ہیں جو پہلے نہ صرف اپنے مال و جان کو خدا کی راہ میں یعنی اشاعت اسلام کے لئے قربان کرنے کے لئے تیار ہو چکے ہوں۔ بلکہ واقعی طور پر اس کو چہ میں قدم رکھ کر ایسی اہلیت کا ثبوت بھی دے چکے ہوں۔ لیکن آئے دن جو تحریکات پیدا ہوتی اور مر جاتی ہے ان کی وجہ سوائے اس کے کیا ہے کہ جو کمیں اس کام کی اہمیت پر پہلے غور نہیں کرتے اور نہ شاید خود اس قدر قربانی کرنے کے لئے تیار ہو چکے ہوتے ہیں جس کی ضرورت اس کام کے لئے ہے۔ ان اور بعض اور وجہ سے مسلمان اس وقت اپنے دین کی تبلیغ کے کام میں سب قوموں سے پیچھے رہے ہوئے ہیں۔ وہ جن کو امام اور پیشرو بنایا گیا تھا لتکونون رشتاء علی الناس۔ وہ جن کو دنیا کی سب سے افضل قوم قرار دیا گیا تھا۔ کنتم خیر امۃ اخرجت للناس۔ وہ آج اپنے دین

سے عملاً اس قدر غافل ہیں کہ اس جدوجہد میں جو قومی زندگی کے لیے ہے۔ نہ صرف سب سے بچھے
 اسی ہیں بلکہ اس قدر بچھے ہیں کہ دنیا کی پیشروی اور امامت کے منصب کا خیال بھی اُن کے دل میں
 پیدا نہیں ہوتا۔ کاش کم از کم اس غرض کو تو نہ بھلا دیا ہوتا اور اس قدر ہمت تو نہ ہار دی ہوتی کہ
 اُنھنے کی اُمنگ بھی جاتی رہتی۔ غور کے قابل بات ہے کہ اگر دوکننگ کے اسلامی مشن کو صرف ہندستان
 کی کوشش کا ہی نتیجہ قرار دیا جائے تو چھ کروڑ مسلمانوں کا اس کو موجودہ حالت میں چھوڑنا۔ کہ اسکی
 زندگی کا انحصار صرف اس بات پر ہو کہ ایک شخص جو اپنے دل اور دماغ کو غیر مسلموں پر خرچ کر کے
 اُن کو اسلام کی طرف لا سکتا ہے۔ صرف مسلمانوں کو بیدار کرنے پر لگا رہے۔ کیا قابل افسوس امر
 چاہیے تو یہ تھا کہ جو لوگ اس بات کے اہل ثابت ہو چکے ہیں کہ وہ اسلام کے پاک چہرہ کی اصلی
 خوبصورتی لوگوں کو دکھا کر اُن کو اسلام کا شیدائنا سکتے ہیں۔ انھیں اور مصلحتوں سے بالکل
 فارغ کر دیا جاتا۔ مگر جب تک کچھ اور لوگ ایسے پیدا نہ ہو جائیں جو اخراجات مشن کا فکر اسی طرح
 رکھتے ہوں جس طرح اپنے ذاتی اخراجات کا فکر ایک ہی آدمی کو کئی کام کرنے پڑتے ہیں۔
 جو کچھ کام اس وقت تک دوکننگ مشن میں ہو چکا ہے۔ بلحاظ اس کوشش کے جو اُس کے لیے لگائی
 ہے ایک عظیم الشان کامیابی ہے۔ لیکن اس کام کو سامنے رکھ کر جو ابھی ہم نے کرنا ہے۔ وہ ابھی کچھ بھی
 نہیں۔ اس وقت کی تیاری کے لیے جب اس چھوٹے سے پودے کی شاخیں دور دور ملکوں میں
 پھیل جائیں۔ ہمیں ایک بڑا وسیع لٹریچر تیار کرنے کی ضرورت ہے اور اس کے لیے ضرورت ہے
 کہ کئی آدمیوں کے دل اور دماغ محض اس لٹریچر کے پیدا کرنے پر لگے رہیں۔ اور پھر ایک حد تک
 اس لٹریچر کی مفت اشاعت کا انتظام بھی ہونا ضروری ہے۔ ایسے آدمیوں کا پیدا ہونا پھر ان کو
 یہ توفیق ملنا کہ وہ اپنی قوتوں کو بجائے اور اشغال کے اس کام پر لگا دیں۔ تحض اللہ تعالیٰ کے
 فضل پر موقوف ہے۔ لیکن جس قدر آدمی بھی اس وقت کام کرنے والے ہیں۔ اُن کے محض اس طرف
 لگا رہنے کے لیے یہ ضروری ہے کہ کچھ لوگ ایسے پیدا ہو جائیں جو نہ صرف اپنے احوال میں سے ہی
 ایک معین حصہ اس کام پر خرچ کرنے والے ہوں۔ بلکہ دوسروں کو بھی بیدار کرنے والے ہوں کہ وہ
 اس کام میں حصہ لیں۔ اکثر لوگ جو کچھ اشاعت اسلام کے لیے دیتے بھی ہیں تو مقوڑا دے کر ہاتھ
 روک لیتے ہیں۔ واعطے قلیلا وکالدی کا سداق اپنے آپ کو بنا دیتے ہیں۔ حالانکہ چاہیے تھا

کہ جس قدر کام ترقی کر رہا تھا اسی قدر بالمقابل اس کے لیے سامان کے فراہمی کی کوشش کو بھی حایا جاتا۔ ناظرین رسالہ رپورٹ کو پڑھ کر دیکھ سکتے ہیں کہ کس قدر اخراجات صرف ممانداری کے ہیں۔ اور یہ محض اخراجات مشن کی ایک چھوٹی سی شاخ ہے۔ اگر رسالہ کے خریداروں میں سے جن کو اس کام کے حالات سے اطلاع ہے ایک سو آدمی بھی پتہ کر لے کہ وہ اس اسلامی مشن کے واسطے فنڈ ڈیتا کرنے کے لیے کمر بستہ ہو جائیں تو مشن کے مہتمم ادھر سے فارغ البال ہو کر کلیتہً دوسرے کام میں لگ سکتے ہیں *

مولانا مولوی صدر الدین صاحب کی چٹھی سے یہ بھی واضح ہو گا کہ مولوی صاحب موصوف اب واپس تشریف لاتے ہیں اور اسی غرض کے لیے جناب خواجہ کمال الدین صاحب ستمبر کے پہلے ہفتہ میں ولایت تشریف لے جاتے ہیں۔ اللہ تعالیٰ ان ہر دو صاحبوں کا حافظ و نامہ ہو جناب خواجہ صاحب کی غیر حاضری میں مولوی صدر الدین صاحب نے کام کو کس قابلیت سے چلایا ہے وہ اس سے عیاں ہے کہ چالیس پچاس نو مسلموں سے ڈیڑھ سو تک نو مسلموں کی تعداد اس اثنا میں پہنچ گئی ہے۔ اور بعض سالم کے سالم خاندان سلمان ہو چکے ہیں۔ گو یا خواجہ صاحب اپنی واپسی پر کام کو چار چپتہ پائیں گے۔ اللہ تعالیٰ ان کا حامی و نامہ ہو۔ اب ہم ذیل میں مولوی صدر الدین صاحب کی چٹھی دہن کرتے ہیں *

(ایڈیٹر اشاعتِ اسلام)

مسجد وکنگ کی تازہ ڈاک

(انگلستان میں اشاعتِ اسلام)

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ :: تَحْمَدُہٗ وَنُصَلِّیْ عَلٰی رَسُوْلِہِ الْکَرِیْمِ
خدیجی مکتومی معظمی سلم اللہ تعالیٰ۔ التکام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ :- یہ شاید آخری چٹھی ہے جو میں یہاں سے جناب کی خدمت میں لکھتا ہوں عید الفطر قریب آرہی ہے۔ اس مبارک دن کے بعد میں غائباً اپنی واپسی کی طیاری کروں گا۔ یہ پانچویں عید ہوگی۔ جو میرے ایام قیام میں مجھے یہاں نصیب ہوگی۔ انشاء اللہ۔ اللہ تعالیٰ نے مسجد شاہجہان دوکنگ میں پہلی نماز عید پور

خطبہ میرے مقدّر میں رکھا تھا اور اس کے بعد متواتر پانچویں عید ہو گئی جس کی خوشی مجھے انشاء اللہ
میرے آئے گی۔ میں اپنی داپسی میں اپنے اندر بڑا سرور پاتا ہوں کہ خدا تعالیٰ نے میرے زمانہ قیام میں
یہاں ہمسے پہلوؤں سے ترقی کے سامان بہم پہنچائے۔ جہاں تک میں اس میں اپنی کوشش کا حصہ
دیکھتا ہوں۔ وہ بہت ہی کم ہے۔ جہاں تک میں اپنی استعداد پر نظر ڈالتا ہوں وہ بہت ہی محدود
ہے۔ اس لیے میں تو کسی تعریف کا مستحق نہیں۔ اللہ تعالیٰ بڑی حمد کا مستحق ہے جس نے محض ذرہ نازی
سے اس کام کو جو اس کا اپنا ہے فروغ دیا۔ اور میرے وہم و گمان میں بھی یہ رنگ نہ تھا جو اُس
جہاں دیا۔ اب ہم سب مسلمانوں کی متفقہ کوشش بکا رہے۔ اس باغ کی آبیاری کے لیے جس میں
ڈیڑھ سو کے لگ بھگ پود الگ چکے ہیں۔ علاوہ ازیں سرزمین انگلستان میں چونکہ علم و تہذیب
موجود ہے۔ اور تمام نہیں تو اکثر لوگ آزاد دل و دماغ رکھتے ہیں۔ جو معقولیت پسند ہیں۔ اس لیے
اسلام جو فطری مذہب ہے۔ اسلام جس کے معقول ہونے کے متعلق حضرت رسول کریم صلی اللہ
علیہ وسلم نے علی بصیرۃ انان من اتبعنی کا اعلان فرمایا۔ اسلام جس کے خدا کو بار بار الحکم بیان فرمایا
اور خاتم الکتاب کو الفرقان اور الحکم کے ناموں سے مکرر یاد فرمایا کیوں یہ مذہب اس مذہب اور
معقول طبقہ کے مقبول نہ ہو۔ عیسائیت کی الجھن تو کوئی سلجھا نہیں سکتا۔ ایک بچہ بھی ایسی تعلیم کا
دشمن ہو جاتا ہے۔ جو تلقین کرتی ہو کہ تین برابر ایک ہوتے ہیں اور ایک برابر تین کے ہوتے ہیں یا
کسی کا سر پھوٹا دینے سے تمام دنیا کے گناہ مٹ جاتے ہیں تو پڑھے لکھے لوگ کیسے ان اصولوں
کے پابند ہوں۔ میں سمجھتا ہوں پادری صاحبان کی ایسی تلقینوں نے یہاں کے لوگوں کو اسلام
کی تعلیم کے لیے طیارہ کر رکھا ہے۔ اور کثرت سے ایسے لوگ یہاں ہیں جو مسلمان ہیں پر جانتے
نہیں کہ اسلام دنیا میں کوئی مذہب ہے اور وہ فطرت انسانی کے مطابق اور عقل خدا داد کے
موافق ہے۔ لفظ اسلام سے تو وہ واقف ہیں۔ لیکن اس کے معنی ان کے ہاں حضرت رسول کریم
صلعم کی پوجہ زیادہ بیوہاں کرنا وحشی طرز و طریق کا عادی ہونا ہے۔ ایسے لوگوں سے جب کبھی گفتگو
کا موقع ہوتا ہے۔ تو بڑے امید افزا اگشتا فات ہوتے ہیں۔ اور ان کو خود حیرت ہوتی ہے کہ اسلام
اُن کے فطری خیالات کا فوٹو ہے۔ اور کیوں دعا باز لوگوں نے اسلام کو ایک گمنامی شکل میں پیش کیا
پچھلے ہفتہ مجھے اکثر باہر ہٹا پڑا۔ کئی مرد اور خواتین سے گفتگو کا موقع ملا۔ ان میں سے اکثر عیسائیت

سے بینار اور انجانے اسلام کے قائل تھے۔ بعض اوقات ان حالات کو دیکھ کر اپنے اوپر افسوس آتا ہے کہ ہم اس وقت ایشیا بھی تو نہیں کر سکتے کہ وہ لوگ جو بالکل اسلام کے قریب آئے ہوئے ہیں ان کو اسلام کی ندامت پانچانے کا انتظام کر دیں۔ میں جمیع مسلمانان ہند کی خدمت میں اپیل کرتا ہوں۔ کہ اس طرف ضرور توجہ کریں۔ آپ بہت جلد قلوب پر اپنا تسلط جما سکتے ہیں۔ تبلیغ اسلام کا کام آپ کے آباؤ اجداد کا مایہ ناز تھا۔ اسی سے انھوں نے ترقیاں کیں۔ اسی سے انھوں نے دوسری اقوام سے سچی ہمدردی کی۔ اسی سے انھوں نے ہمیشہ کے لئے بہت سے ممالک کو مرہون منت کر لیا اب وقت ہے آپ لوگ اس طرف توجہ کریں اور بڑے زور سے کریں۔ اس جزیرہ میں آپ کی لٹی کو شش کے لئے بہت بڑا میدان ہے۔ میں اس چٹھی کے ساتھ ایک نقشہ شامل کرتا ہوں۔ جو جناب کو پتہ دے گا۔ کہ اس شمشاہی میں قریباً تین ہزار آدمی نے ہمارے ہاں کھانا کھایا۔ آسمیں ہندی انگریزی مسلم اور غیر مسلم۔ ایرانی۔ مصری اور بعض دوسرے یورپی اقوام کے زائرین تھے۔ اس سے نہ صرف آپ کو اس امر کا اندازہ لگانے کا موقع ملتا ہے کہ مسجد شاہجہان وکنگ کو کس قدر خدائے تعالیٰ نے مقبولیت بخشی ہے۔ مسجد جب نمازیوں سے پُر ہو جاتی ہے تو بے اختیار خدا تعالیٰ کی تقدیس تسبیح کرنی پڑتی ہے۔ اور رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے لئے درود زبان پر جاری ہو جاتا ہے۔ بلکہ اس امر کا بھی کہ یہ مشن کس نہج پر چل رہا ہے۔ اور کس قدر بڑھے ہوئے اخراجات کا اس کو انتظام کرنا پڑتا ہے۔

آخر میں ایک شخص کے اسلام قبول کرنے کی خبر بھی ابلاغ خدمت کرتا ہوں۔ یہ بزرگ نایبجریا کے ہیں۔ بڑے اخلاص سے انھوں نے اپنے اسلام کا اعلان بھیجا ہے۔ اللہ تعالیٰ ان کا اسلام قبول کرے اور ان کو استقامت عطا فرمائے۔ ان کا اسلامی نام مسٹر ہارون سمٹھ ہوگا۔ اللہم زد فرد۔ والسلام

نقشہ شمشاہی اول بابت لنگر خانہ مسجد وکنگ

جس سے معلوم ہوتا ہے کہ قدر لوگوں یہاں کھانا تناول فرمایا

(از ابتداء جنوری ۱۹۱۶ء لغایت ۳۰ جون ۱۹۱۶ء)

نام ماہ	بوقت صبح	بوقت دوپہر	بوقت شام چار	رات کا کھانا	رات کو شیش ہوئے	تعداد اور مردان جو ایک دن کے دن میں
جنوری ۱۹۱۶ء	۶۰	۸۰	۱۸۲	۲۰۰	۶۱	۱۳۵
فروری ۱۹۱۶ء	۲۷	۴۵	۱۱۸	۱۳۱	۲۷	۱۳۰
مارچ ۱۹۱۶ء	۳۱	۶۰	۱۶۴	۱۷۹	۳۱	۱۵۰
اپریل ۱۹۱۶ء	۵۹	۹۷	۲۲۵	۲۴۱	۵۹	۱۸۰
مئی ۱۹۱۶ء	۶۴	۱۱۹	۲۳۴	۲۵۳	۶۴	۱۵۵
جون ۱۹۱۶ء	۴۸	۵۵	۱۵۵	۱۳۶	۴۸	۱۴۴
جولائی ۱۹۱۶ء	۲۸۹	۴۵۶	۱۰۷۸	۱۱۶۸	۲۸۰	۸۹۴

کل تعداد مردان چھوٹے سے کھانا پینا ۱۱۹۹۹ ہے۔ دربار الہیہ الم مسجد وہ کتاب :-

عورت کی حالت مختلف مذہبی اور تمدنی قوانین کے ماتحت

نمبر ۲
(از قلم دوائی)

مختلف مذاہب کے قوانین کا مطالعہ کرنے سے معلوم ہوتا ہے کہ عورت ایک مدت میں تک ذلت کی حالت میں رہی۔ دنیا کے چار ممتاز مذاہب میں سے جن سے مراد بدھ، یسوی، عیسائی اور اسلام کا مذہب ہے، مؤخر الذکر نے ہی جو خاتم المذاہب تھا عورت کی عزت اور مساوات کے حقوق دیئے۔

(بدھ مذہب)

بدھ مذہب کی تعلیم اخلاقی حیثیت سے نہایت ہی اعلیٰ پایہ کی تعلیم ہے۔ لیکن باوجود تجل اور اخلاق کی بلندی کے عورت کے حق میں جو کچھ بھی کہا نامناسب کہا۔ مہاتما بدھ جو کہ بدھ مذہب کے بانی ہیں اور جنہیں کمالات انسانی کا ایک اکمل ترین نمونہ بتایا جاتا ہے

انہوں نے بھی حصولِ کمال اور زن و شوہر کے تعلقات میں امتثالِ بعد اور متناقض دیکھا کاپنی بہنوں تک سے تعلق قطع کر دیا۔ بجائے اس کے کہ عورت کو ان کمالات انسانی کے حصول میں مدد بلکہ سہو اور ذرائع کی طرح ایک ذریعہ تصور کیا جاتا۔ برخلاف اس کے ان کے تعلقات کو ایسی زندگی کے لیے روک اور ان کے میل جول کو اس کے لیے سم قاتل سمجھا گیا۔ عورت کو زوانِ حامل ہو جاوے۔ اس کا تو کیا امکان اس بیچارہ سے تعلق رکھ کر مرد بھی نجاست اور فلاح کے دروازوں کو اپنے اوپر بند کر لیتے۔ تعجب کی بات تو یہ ہے کہ بدھ اور عیسائی مذہب دونوں کے بانی ایک اعجازی رنگ میں پیدا ہوئے۔ ان کی بابت دعوائے ہے کہ ان کی ولادت میں مرد کا کوئی حصہ نہ تھا۔ عورت ہی ان کے کمالات کا باعث ہوئی۔ اور پھر انہی دونوں مذاہب میں ہم دیکھتے ہیں کہ عورت کے حقوق کو نہایت ہی بے پرواہی سے نظر انداز کیا گیا ہے۔ عورت بلا شرکتِ مرد انکی ملاوٹ کا باعث ہوئی اور ان میں امتیازی کیفیات اور کمالات پیدا کر دیں۔ اب چاہیے تو یہ تھا کہ یہی امر ان کے اعزاز اور احترام کا سبب ٹھہرتا۔ لیکن ہم ان دونوں مذاہب کا طرزِ عمل اُس کے برخلاف پاتے ہیں۔ مگر اور مریم کو ایک گونہ شرف اور اعزاز دیا گیا لیکن یہ احترام ان کی ذات تک محدود رہا۔ جنسِ عورت وہی ذلیل کی ذلیل رہی۔ تجربہ کی تعلیم دونوں نے دی۔ تمثیلی رنگ میں بدھ اور عیسائی مذہب کو پرانی مشرک اقوام سے ایک ثابت اور نسبت ہے اور وہ اس بات میں کہ ان اقوام کے دیوتا سب کے سب عورتیں ہی تھیں ایک طرف تو عورت کو ایک گونہ معبودیت کا شرف دے رکھا تھا۔ اور دوسری جانب عورت کو اتنا ذلیل کہ جہاں قربانی کی ضرورت پڑتی عورتوں اور لڑکیوں کو سامنے کر دیا۔ یہی حالت ان مذاہب کی ہے۔ ایک طرف تو بدھ اور مسیح کی والدہ کو کمال درجہ کا آرام دے رکھا ہے اور دوسری طرف ان کی جنس سے اتنی نفرت اور اجتناب کی تعلیم دی ہے کہ خدا کی پناہ۔

مگر تا بدھ کی شخصیت ایک اعلیٰ زندگی کا نمونہ تھی۔ اس کی زندگی میں ایک خاص تاثیر رنگ تھا۔ اس کا مشن بہت ہی وسیع تھا۔ لیکن انہوں نے مسیح سے بھی عورتوں کے حقوق کو نظر انداز کرنے میں ایک قدم آگے رکھا۔ حضرت مسیح تو ابتداء سے مجبور ہے۔ مگر تا نے اپنی منکوہ بیبیوں کو بھی خیر باد کہا۔ برہمنوں کے اصول کے برخلاف بڑے متعطل اور

تنہا ہی سے اُنہوں نے جہاد کیا اور مساوات کی تعلیم دی۔ لیکن اس مساوات کو مردوں تک محدود رکھا۔ عورتوں کو اس سے قطعاً محروم کر دیا۔ یہاں تک کہ جب ان کے ایک شاگرد انڈیا نے ان سے سوال کیا۔ کہ ہمارا ہم عورتوں سے کیسا برتاؤ رکھیں تو جواب میں کہا کہ انڈیا اُنہیں دیکھو تک نہیں۔ جب ان سے دوبارہ استفسار کیا کہ جو اتفاقاً نظر پڑ جاوے تو جواب میں فرمایا کہ چوکتے رہو۔ نظر پڑنے ہی نہ پاوے۔

ان کے اور منقولات سے بھی یہی معلوم ہوتا ہے۔ کہ عورت کے تعلقات کو وہ ناپاک سمجھتے۔ ان کے نزدیک عورت اور مرد کے تعلقات شہوانی بناء کے ورے کوئی حقیقت نہیں رکھتے۔ اس لیے اُن سے مطلق احتراز کی تعلیم رہی اور اس پر بہت زور دیا۔ چنانچہ ان کے منقولات میں مفصل ذیل واقعہ درج ہے:-

بھکس بدھا کے پاس آیا اور سوال کیا۔ کہ آپ ان شرمناکوں کے لیے چنچھوں نے دنیا کو ترک کر دیا ہو۔ عورتوں کے بارہ میں کیا حکم دیتے ہیں۔ اُنہوں نے فرمایا کہ عورتوں کو دیکھنے سے احتراز کرو۔ اگر کہیں تمہاری نظر پڑ بھی جاوے تو اس درجہ کی براہِ نشانی کا اظہار کرو کہ گویا تم نے دیکھا ہی نہیں۔ اگر کہیں اُن سے بات چیت کا اتفاق ہو بھی جاوے تو شریمان کو چاہیئے کہ ہر حالت میں اس بھول کی مانند پاکیزہ رہے۔ جو مٹی سے اُگتا ہے۔ لیکن مٹی کی گندگیوں سے منزہ ہوتا ہے۔ اگر عورت بڑھیا ہو تو اسے اپنی والدہ سمجھے۔ اگر جوان ہو تو ہمشیرہ تصور کرے۔ اگر چھوٹی ہو تو اسے اپنا بچہ جانے شریمان نے جو نئی عورت کو عورت کر کے چھوایا اُس سے اس حیثیت میں کسی قسم کا تعلق رکھا اُس نے اپنے عہد کو توڑ دیا۔ اور ساکھی منی کے چیلوں میں سے خارج ہو گیا۔ شہوت کی حکومت نہ ان پر نہایت ہی زبردست ہے۔ اس کے مقابلہ میں راسخ عہد کی کمان اٹھا لو اور عقل کے تیر سے اُس کا مقابلہ کرو۔ پاکیزہ تخیل کو اپنا خود بنا لو اور پکے ارادہ سے اپنے کو اس خنکے برخلاف جہاد کرو۔ بد نظری سے بہتر ہے کہ تمہاری آنکھ اندھی ہو۔ تمہارے لیے جلاؤ کی تلوار اور شیر کے مہنہ کے سامنے جانا بہتر ہے اس سے کہ تم کسی عورت سے تعلق رکھو۔ عورت اپنے سنگار دکھاتی ہے۔ اٹنا ز اور میٹھی باتوں سے اپنا جلال پھیلاتی ہے

لوگوں کے دلوں کو لمبھاتی اور ان پر قبضہ کرتی ہے۔ پس چاہیے کہ تم ان سے بچو۔ ان کے آئٹو تمہارے دشمن ہیں ان کی ہنسی نہ رہے۔ ان کے ناز و اندھا جال کی رسیاں ہیں جن سے وہ تمہیں بھانٹنا چاہتی ہیں پس میں تمہیں نصیحت کرتا ہوں کہ اپنے دل پر قابو رکھو اپنے خواہشات کی باگ اپنے ہاتھ سے جانے نہ دو۔

پروفیسر ویٹارڈ صاحب اپنی ایک تصنیف میں فرماتے ہیں کہ ایک بد مذہب کے پیرو کے نزدیک تمام امتحانوں سے مشکل امر تمام ابتلاؤں سے اشد ابتلا وہ حال ہے جو عورتیں پھیلاتی ہیں کیونکہ عورتوں میں ولبستگی کے وہ تمام اسباب موجود ہیں۔ جو کہ دنیاوی لوگوں کی فریفتگی کا باعث ہوتے ہیں۔ غالباً بد مذہب کے نزدیک عورت کی حیثیت میں پیدا ہونا ایسی ہی بد قسمتی کا نشان ہے جیسے برہمن کے خیال میں شودر پیدا ہونا۔ شودر اور برہمن کا جہاں سوال پیدا ہوا۔ وہاں اس کی مساوات کی تعلیم دی۔ جہاں برہمن کے لیے یہ ضروری سمجھا جاتا تھا کہ وہ برہمن کے ہاں پیدا ہو وہاں بد مذہب نے یہ تعلیم دی۔ کہ نہیں مذہب ہی معلم کسی حیثیت کا انسان ہو۔ جو نئی تعلیم حاصل کی قابل ہوا۔ تب ہی برہمن بننے کا حقدار ٹھیکر گیا۔ لیکن جہاں ہندو مذہب نے شادی کو لازمی ٹھیکرایا وہاں بد مذہب نے تجرد اور رہبانیت کی تعلیم دی۔ لیکن انسانی فطرت بد مذہب کے ہاتھ میں نہ تھی۔ شادی فطرت کا ایک تقاضا ہے۔ تجرد ایک غیر فطری امر تھا۔ جس کا بوجھ ساکھی مہنی نے اپنے پیروؤں پر ڈالا۔ اس بوجھ کے لوگ دیر تک مختل نہ رہ سکے۔ اور اب بد مذہب کے اکثر پیرو برخلاف اپنے مہاتما کے پُر زور حکم کے شادیاں کرتے اور تمدنی بسر کرتے ہیں۔ گویا کہ ایک گونہ اپنے مہاتما سے بڑھ کر قدم مارتے ہیں۔ کہ وہ تو اپنی نجات کو محال سمجھتے تھے۔ جب تک کہ عورت کے تعلقات سے کٹ نہ گئے۔ اور یہ لوگ جو ان کے پیرو ہیں باوجود تزوج اور خانہ داری کے زوان تک پہنچ جاتے ہیں۔ یا کم از کم اس کے امکان کے قائل ہیں۔

(ب) یہودیت اور عورت کی حالت

عورت ہونا ہی ایک بڑی ذلت ہے۔ یہ قول ہے جو مسٹر روڈول برنیٹوں کی جانب منسوب کرتے ہیں۔ موجودہ زمانے کا یہودی اپنی روزمرہ کی دعاؤں میں کہتا ہے۔ شکر ہے اے اللہ کہ تو نے مجھے عورت نہیں بنایا۔

حضرت موسیٰ تشریف نبیوں میں ایک اعلیٰ پایہ کے نبی تھے۔ لیکن عورتوں کو آزادی نہ دے سکے اسرائیلیوں کے نزدیک عورت کی قسم اور معاہدوں کی کوئی حقیقت نہ تھی۔ جب تک والدین کی اجازت اور مرضی ان کے ساتھ نہ ہوتی۔ اُن کی منتیں اور نذریں بھی رائگان سمجھی جاتی تھیں۔ (مشنا باب آیت) عورت کو ناپاک خیال کیا جاتا تھا۔ یہاں تک کہ حضرت سلیمان نے فرعون کی لڑکی کو داؤد کے شہر سے یہ لکڑی نکال دیا کہ میری بیوی اسرائیلیوں کے بادشاہ داؤد کے گھر میں ہرگز نہ رہنے پاوے گی۔ کیونکہ اس میں خدا کا تحمل اثر تھا (دیکھو تورات)

پھر انا جیل نے عورت کی بابت جس خیال کو تورات سے اخذ کیا ہے۔ وہ بھی نہایت ہی بیل خیال ہے۔ پہلی عورت کی پیدائش مرد کی پسلیوں سے ہوئی۔ پھر وہی عورت مرد کے ہٹو کا باعث ہوئی۔ اُس نے ممنوع پھل توڑا۔ اُسے کھایا۔ آدم کے پیش کیا۔ اُس نے بھی عقل و شعور کے پھل سے کھایا۔ اور اس رنگ میں انسان کے گناہ کی ابتداء عورت ہی سے ہوئی۔ ان کا گمان ہے۔ ہمارا تمام مصائب ہمارے تمام دکھ۔ تمام اشکال اور مشقتیں ہماری والدہ یعنی تو اسے ورنہ میں ملیں۔ اگر وہ باعث نہ ٹھیرتی تو آدم کبھی جنت سے نہ نکالا جاتا۔ اگر وہ ممنوع پھل کو نہ کھاتی تو فطری گناہ کی ہر انسان کے ماتھے پر کبھی نہ لگتی۔ اگر اس قصہ کو اسی رنگ میں سچا مانا جاوے جس رنگ میں اسے بیان کیا گیا ہے۔ تو واقعی کوئی وجہ نہیں کہ کیوں عورت کو کوئی عزت دی جاوے۔ عورت کی منیر خود چاہے کہ اسے ظامنت کرے اور ناخوذ ٹھیرا دے۔ کیونکہ اس نے بڑا گناہ کیا۔ ہو سکتا ہے کہ وہ تمام بنی نوع کے ابدی گناہ اور نتیجہ دکھ کا باعث ہوئی۔ ان واقعات کے ماتحت کوئی تعجب کا مقام نہیں کہ تورات کے قوانین میں عورت کے حق میں سختی ہوتی۔ چنانچہ تورات کا حکم ہے کہ اگر دو بھائی ایک ساتھ رہیں اور اُن میں سے ایک پر موت وارد ہو جاوے تو چاہیے کہ اس کی عورت کسی خیر سے شادی نہ کرے۔ بلکہ اُس کے شوہر کا بھائی اُسے اپنے عقد نکاح میں لے لے۔

جب تک لڑکی والدین کے گھر رہے اُن کی حکومت کے تلے رہے۔ اس کا تباہ والدین کیلئے جائز تھا۔ ساؤل کو داؤد سے محاصمت تھی۔ لیکن اپنی لڑکی اُس سے بیاہ دی محض اس خیال سے کہ وہ لڑکی اس کے لئے ابتلا کا موجب ہو۔ اس سے بخوبی موازنہ ہو سکتا ہے۔ کہ ساؤل کو اپنی لڑکی کی نسبت جو کہ نیکی کی شہرت رکھتی تھی کیا خیال تھا کہ وہ اُسے ایک نیک انسان کے حوالہ

کرتا ہے اور عند یہ یہ ہے کہ اس کے نیلے ابتلا کا باعث ہو۔ اس کے سوائے اور کیا تاویل ہو سکتی ہے کہ وہ آدم اور حوا کے قعہ کو اسی رنگ میں بچ سمجھتا تھا جس رنگ میں اسے تورات نے بیان کیا۔ اور اسی سچائی کی بنا پر اس قعہ کو داؤد اور اپنی لڑکی کے تعلق میں پورا ہوتے دیکھنا چاہتا تھا۔

یہ تھا اس زمانہ کے لوگوں کا خیال۔ اور کوئی تعجب کا مقام نہیں کہ اگر آج کل کے یہود عورت کو اسی گناہ کا وارث سمجھتے ہوں جس کی حوائی ابتداء کی۔ اور بعد میں بنی اسرائیل کی اور عورتوں نے تصدیق کی۔ عورت کو یہودی قانون نے کبھی آزادی نہ دی کبھی اس سے ناپاکی کے دھبے کو صاف نہ کیا۔ کبھی اسے تمدنی یا سیاست میں کسی قسم کا حصہ لینے نہ دیا۔ یہاں تک کہ وہ اپنے خاوند کے بچاؤ کے لیے کسی پر اگر ہاتھ اٹھاتی تو قطع پاداس کی حد تھی۔ ایک کتے کو بھی حق حاصل ہے کہ اپنے مالک کو خطرہ کے وقت بچائے۔ لیکن بیچاری عورت کو اس حق سے بھی محروم رکھا۔ بعد کے قوانین نے عورت کو اولاد زینہ کی عدم موجودگی میں وراثت کے حقوق دیئے لیکن پھر بھی یہ امنہ کی پیاری یتیم کا ہی کام تھا۔ کہ اسے باوجود اولاد زینہ کی موجودگی کے لڑکیوں کو وراثت کے حقوق سے متمتع کیا۔

تعدا و زواج رسماً اور قانوناً مروج تھا۔ بڑے بڑے انبیاء کی متعدد و پیدیاں تھیں۔ ابراہیم کی دو بیبیاں تھیں اور دونوں کی اولاد کے لیے برکت کا وعدہ تھا۔ چنانچہ ان میں سے موسیٰ اور محمد جیسے عظیم الشان انبیاء پیدا ہوئے۔ مغرب کے یہودی تعدو کے خلاف رہے لیکن وہ موسائی شریعت کے حکم سے نہیں بلکہ اپنے انبیوں کے احکام کے پابند تھے۔ موسیٰ نے خود ایک سے زائد شادیاں کیں۔ متعدد جیسے مسئلہ کا رواج بھی پایا جاتا تھا۔ طلاق کے متعلق بعد میں دو مختلف فرقے ہو گئے تھے۔ ایک کے نزدیک تو بعض جرائم کیسہ کے ماتحت طلاق کا جواز مانا جاتا تھا۔ اور دوسرے فرقہ میں تو نہایت ہی معمولی غلطیوں پر بھی عورت کو گھر سے محال دینا جائز تھا۔ کہہ نے تو یہاں تک تجاوز کیا کہ اگر کسی اور حسین عورت پر نظر پڑ جائے اور طبیعت آجواوے تو خاوند مجاز ہے کہ اپنی عورت کو گھر سے نکال دے اور اپنی بیستگی کے سامان سے اس کا تبادلہ کر لے۔

شایسوں کے برخلاف ہیل کے پیروؤں کے نزدیک مرد کو ہر قسم کے اختیارات حاصل تھے اس کی مرضی تھی چاہے عورت کو رکھے چاہے نکال دے۔ لیکن عورت کو اس کے مقابل مرد پر کسی قسم کا حق حاصل نہ تھا۔ نہ وہ طلاق کی استدعا کر سکتی نہ ہی قانون اس کا کسی طرح سے بچاؤ کر سکتا۔ بسا اوقات جب عورت کی ذات میں ولستگی کا سامان کافی نہ ہوتا تو والدین کی جانب سے شادی کے موقع پر دولہا کو خارجی سامان روپیہ پیسہ سے راضی کیا جاتا۔ شادی سے قبل عورت مرد کے تعلق کو جواز کا حکم دے رکھتا تھا۔ اور ایسے حالات میں جو اولاد پیدا ہوتی وہ قانوناً جائز نہ تو ہوتی۔ انہی باتوں کی بناء پر اگر عیسائی مؤرخین نے عورت کی زبوں حالت کو یہودیت کی جانب منسوب کیا ہے۔ لیکن نے اپنی کتاب مد اخلاق یورپ میں عورت کی اس حالت کے لیے اور وجوہ کے علاوہ یہودی مذہب کو ایک وجہ قرار دیا ہے۔ لڑکی کا شادی کے وقت والدین سے خرید لینا ان کے ہاں جائز تھا۔ تعدد ازواج قانوناً جائز تھا۔ عورت اُن کے نزدیک گناہ کا سرچشمہ تھی۔ اولاد کی پیدائش کے بعد طہر کی عدت قائم کی گئی تھی۔ اور اس میں بھی لڑکی کی پیدائش کے موقع پر یہ خصوصیت تھی کہ طہر کی عدت دُگنی رکھی گئی تھی۔

عورت کی ناپاکی میں ایک نے تو بیاں تک غلو کیا ہے کہ اُس کے نزدیک بھلی عورت سے بُرا مرد بہتر ہے۔ عورت کا اخلاقی نمونہ بھی اگر پیش کیا گیا ہے تو وہ بھی نہایت ہی گھٹیل توہرت نے ایک عورت کی بڑی تعریف لکھی ہے۔ اور بعد میں اس کی جانب ایک نہایت ہی سفاکانہ عذارى کو منسوب کیا ہے۔ اس اسوہ حسنہ پر عورت کی قدر و احترام اور اخلاق کا خاتمہ ہے کہتے ہیں کہ محبت شادی کے معاملہ میں قیود قومی سے آزاد ہے۔ لیکن یہودی قوم کوئی اس قسم کی پابہ زنجیر قوم ہے کہ ان کی محبت بھی ان قیود کو نہیں توڑ سکتی۔ شادی جب کریں گے اپنی قوم میں محبت بھی ایسی دام ہے کہ جب ہوگی اپنی قوم کی حدود سے باہر نہ ہوگی *

حضرت مولانا مولوی صدر الدین صاحب کا ایک اور

تازہ خط

چھ شخص خاص کا مشرف باسلام ہونا

پچھلے خط کو میں نے سمجھا تھا کہ اغلباً آخری خط ہوگا جو یہاں سے میں لکھوں گا۔

لیکن اس ہفتہ چند سطور اور لکھتا ہوں۔ اس ہفتہ چند اشخاص کو اللہ تعالیٰ نے اسلام جیسی نعمتِ عظمیٰ عطا کی۔ مجھے اور مسلمانوں کو بڑی بڑی خوشی حاصل ہوئی۔ ان میں ایک تو عمر رسیدہ تجربہ کار خاتون ہیں جن کا نام مسرتھ ہے اور دو ان کی صاحبزادیاں ہیں۔ ان کی سب سے چھوٹی صاحبزادی بائیں کی سال کی ہے جو اس گھر میں سب سے پہلے مسلمان ہوئیں۔ ان کو اسلام اختیار کیے سال بھر کا عرصہ ہوتا ہے۔ ان کا نام فاطمہ ہے۔ اور ہماری محبتہ مکرمہ ہیں۔ یہ خاندان دو کنگ میں سکونت گزین ہے۔ اٹھارہ بیٹے سے یہاں آتے رہے ہیں۔ ابھی ایک صاحبزادی دائرۂ اسلام میں نہیں آئی۔ اللہ تعالیٰ ان کو انشاء اللہ عطا فرمائے۔ ان کے اسلام لانے پر دو کنگ کے تین گھر ایسے ہو جائیں گے جن کے سارے کے سارے ممبر پانچ پانچ کی تعداد میں مسلمان ہیں۔ علاوہ اور گھروں کے جن میں کہیں ایک کہیں دو کو اللہ تعالیٰ نے ہدایت بخشی ہے۔ علاوہ ان تین کے ایک بلجیم کی خاتون جو اٹلی فرانس جرمنی اور دیگر ممالک کی سیر و سیاحت کر رہی ہیں۔ اور آج کل بلجیم کی تباہی کی وجہ سے اس ملک میں قیام پذیر ہیں۔ وہ اعلان کی خورد سالہ لڑکی مسلمان ہوئیں۔ ان کو مختلف مذاہب پر غور کرنے کا موقع ملا ہے۔ لیکن وہ کہتی ہیں کہ اسلام کے متعلق جو کچھ بھی علم حاصل ہوا غلط حاصل ہوا۔ اور اب جو کچھ اسلام کے متعلق چند ہفتوں میں سنایا پڑھا وہ عین وہی ہے جو میری فطرت کا تقاضا ہے۔ اور جو نقشہ کسی عہدہ سے عہدہ مذہب کے متعلق میرے تصور میں آتا تھا وہ میں نے اس فطری مذہب میں دیکھا۔ مجھے ان کے اخلاص اور محبت پر شکر آتا ہے

ہر اتوار کراہے صحت کر کے بمعہ اپنی صاحبزادی کے یہاں تشریف لاتی ہیں۔ چھٹے صاحب
مسز آئینہ یکبسی کے صاحبزادے ہیں۔ اس خاندان کے چار بھر ہیں۔ پہلے تین مسلمان ہو چکے تھے
اب سارا خاندان مشرف باسلام ہوتا ہے۔ اس خاندان میں بھی سب سے پہلے اُن کی صاحبزادی
مسلمان ہوئی تھیں۔ مسجد دو کنگ میں وہ ایک مسئلہ پوچھنے آئیں اور مسلمان ہو گئیں
اسکے بعد ان کی والدہ ماجدہ جن کی عزت میرے دل میں بہت بڑی ہے مسلمان ہوئیں
پھر انھوں نے چھ سات اشخاص کو مسلمان کیا۔ اور اپنے خاوند کو بھی مسلمان کیا۔ اب اپنے
فرزند کو بھی دائرۃ اسلام میں داخل کیا ہے۔ اور بہت بڑی سرت اور فرحت اُنکو اس کے
حاصل ہوئی ہے۔ فالحمد للہ رب العلمین۔ اللھم زد فرد۔ والسلام
(صدر الدین امام۔ مسجد دو کنگ لندن)

بہ سفر رفتنت مبارک باد بہ سلامت روی و باز آئی

مؤرخہ ۲۵۔ ماہ اگست ۱۹۱۶ء بروز جمعہ شام کو بمبئی میل میں حضرت خواجہ
کمال الدین صاحب مسلم مشنری ایڈیٹر المکتبہ و دو کنگ لندن تشریف لائے
ہیں۔ احباب کی خدمت میں مؤقباتہ درخواست ہے۔ کہ ان کے بری و بگری ہر دو
سفر کے لئے خلوص دل سے دُعا فرمائیں کہ اللہ تعالیٰ اُن کو بخیریت و دو کنگ
پہنچائے۔ امین تھامین
(مختار خواجہ عبدالغنی)

نوٹ :- حضرت خواجہ صاحب ۳۰ ستمبر ۱۹۱۶ء کو بمبئی سے جہاز پر سوار
ہونگے۔ اللہ تعالیٰ جناب کی حفاظت اور نصرت کرے دُعا ابرا

نصیحہ جولائی ۱۹۱۶ء کے رسالہ کے صفحہ ۳۳۱ سطر ۱۳ میں دو صراحتی نہ کریں کی
جائے۔ ”معرجی بکریں“ درست فرمائیں۔ تاکید عرض ہے مینجر رسالہ لاہور

ہر تو اگر ایہ صرف کر کے بمعہ اپنی صاحبزادی کے یہاں تشریف لاتی ہیں۔ چھٹے صاحب مسز آئینہ سیکسی کے صاحبزادے ہیں۔ اس خاندان کے چار ممبر ہیں پہلے تین مسلمان ہو چکے تھے اب سارا خاندان مشرق باسلام ہوتا ہے۔ اس خاندان میں بھی سب سے پہلے اُن کی صاحبزادی مسلمان ہوئی تھیں۔ مسجد دو کنگ میں وہ ایک مسئلہ پوچھنے آئیں اور مسلمان ہو گئیں اسکے بعد ان کی والدہ ماجدہ جن کی عزت میرے دل میں بہت بڑی ہے مسلمان ہوئیں پھر انھوں نے چھ سات اشخاص کو مسلمان کیا۔ اور اپنے خاوند کو بھی مسلمان کیا۔ اب اپنے فرزند کو بھی دائرہ اسلام میں داخل کیا ہے۔ اور بہت بڑی مسرت اور فرحت اُنکو اس کے حاصل ہوئی ہے۔ فالحمد للہ رب العلمین۔ اللہم زد فرد۔ والسلام
(صدر الدین امام۔ مسجد دو کنگ لندن)

بہ سفر رفتنت مبارک باد بہ سلامت روی و باز آئی

مؤرخہ ۲۵۔ ماہ اگست ۱۹۱۶ء بروز جمعہ شام کو بمبئی میل میں حضرت خواجہ کمال الدین صاحب مسلم مشنری ایڈیٹر لاکھنؤ دو کنگ تشریف لگے ہیں۔ احباب کی خدمت میں مؤقہانہ درخواست ہے کہ اُن کے بری و بحری ہر وہ سفر کے لئے خلوص دل سے دعا فرمائیں کہ اللہ تعالیٰ اُن کو بخیریت دو کنگ پہنچائے۔ امین تھامین
(میلنجر خواجہ عبدالغنی)
نوٹ: حضرت خواجہ صاحب ۳ ستمبر ۱۹۱۶ء کو بمبئی سے جہاز پر سوار ہوئے کہ اللہ تعالیٰ جناب کی حفاظت اور نصرت کرے (دعا اکبر)

نقصیہ جولائی ۱۹۱۶ء کے رسالہ کے صفحہ ۳۳۱ سطر ۱۳ میں دو صلہ رحمی نہ کریں کی بجائے "صلح رحمی کریں" درست فرمائیں۔ تاکید عرض ہے میلنجر رسالہ دھندا

دوکنگ مشن فنڈ بڑھانے کی ایک نیا نئی تجویز

اسلامک ریویو کے گذشتہ سالہ نمبر کے پہلے ہم نے اس لیے نصف قیمت پر کر دیے ہیں کہ ان کی قیمت کو دوکنگ مشن کے اخراجات پر لگایا جاوے۔ اسلامک ریویو کے پہلے دو سال کے پہلے قیمت منجملہ اس لیے بھی خریدنے کے قابل ہیں کہ ان پر چوں سیاہ ظلمت اور شب و بھرتا تاریکی میں بجلی کا کام کیا۔ ایسے وقت جب اسلام کے چہرہ پر افترا۔ غلط فہمی اور غلط بیانی کی سیاہ چادر پڑی ہوئی تھی۔ اسلامک ریویو نے اس چادر کو بھاڑا اسلام کے منور چہرہ سے یہ دیرین انکسوں میں چکا چوند کوئی مکمل جلد اسلامک ریویو ۱۹۱۵ء کی قیمت (پیر) جو اعلیٰ قیمت سے نصف ہے۔ اور اردو پریم ۱۹۲۵ء کی مکمل جلد قیمت چار روپے ان پرچوں کو خریدنا بھی بہترین کاروبار ہے۔

یہ مجرور سالہ اشاعت اسلام عزیز منزل۔ نو لکھ لاکھ لاکھ

مروارید ثلاثہ

(یہ ہر سہ کتابیں ہر گھر میں ہونی چاہئیں)

برہانِ نیرہ۔ جس میں یہ ثابت کیا گیا ہے کہ قرآن زندہ کامل اور ناطق الہام ہے۔ قیمت (۱۰ روپے)
ام الائمہ۔ جس میں یہ ثابت کیا گیا ہے کہ عربی زبان ایک زندہ کامل اور ناطق زبان ہے۔ قیمت (۱۰ روپے)
اسوہ حسنہ۔ جس میں یہ ثابت کیا گیا ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم ایک زندہ اور کامل رسول ہیں۔ قیمت (۴ روپے)
ہر سہ کتاب خواجہ کمال الدین صاحب اچھوتے طریق پر حکیمانہ دلائل سے اپنے مطالب کو سلیس پیرایہ میں ادا کرتے ہیں۔ ام الائمہ اپنی نوعیت میں سب سے پہلی کتاب ہے۔ یہیں نہایت زبردست دلائل سے ثابت ہو گیا ہے کہ عربی زبان کل دیگر زبانوں کی اخذ و ماہل ہے اور خدا کی ممتد بولی زبان یعنی الہامی ہے۔ (دفنٹ) محصول ڈاک بذریعہ خریدار درخواست بنام منشی سلالہ اشاعت اسلام عزیز منزل لا کھ لاکھ لاکھ

انتہا واجب الاظہار

کچھ بے دخل بے نظیر ہمارا خضاب ہے
گویا جہان میں آپ یہ اپنا جواب ہے
شالیقین کی خدمت میں عرض ہے کہ ہمارا خضاب مدت قدیم سے جس کا دورہ تمام ہندوستان اور برصغیر مملکتوں اور ناظرین خوب ہی جانتے ہیں کہ اصل سندھاری یہ ہے۔ کہ اگر ایسا نہ ہو قیمت واپس۔ زیادہ لکھنے سے کچھ فائدہ نہیں ہے یہ خضاب تیل کی قسم سے ہے۔ ایک مرتبہ استعمال کرنے سے معلوم ہوگا۔ باج منٹ میں حکم خداوند تعالیٰ بالاصلی صورت کے طور پر ملائم اور چمکدار ہو جاتے ہیں جلد پر داغ نہیں لگتا قیمت علاوہ محصول ڈاک فی کس ۵ روپے اور زیادہ کے خریدار کو فی درجن آخر روپیہ۔ خرچہ بذریعہ خریدار صرف ایک دفعہ کی آراش شرط ہے۔ فی ڈاک، پیرتہ نہایت صاف معہ ڈاک منفع و غیرہ کے خوش خط لکھیں۔
المشتہران حکیم محمد حسین حکیم سید احمد شاہ بخاری بھٹی بازاد۔ پیر رویتن پور سٹیشن۔ بمبئی

گھسیکھ کی دوا

ڈاکٹر ایس کے برمن کی بنائی ہوئی

گھسیکا سخت اور بہت بڑا یا بہت دنوں کا ہو جانے سے آرام نہیں ہوتا۔ مگر تھوڑے دن کا ورم بہت ہی علاج برابر کرنے سے چھوٹ جاتا ہے۔ ڈاکٹر برمن کی دوا ایسے گھسیکھ کو آرام کرنے کا دھوئے رکھتی ہے۔ دوا ایک ماہ تک کرنا چاہیئے۔ اس میں صرف بھی بہت کم ہے۔ دوا ایک کھانے کی اور ایک لنگانے کی ملتی ہے۔ جو کہ ہفتہ کے لیے کافی ہوتی ہے۔ قیمت کھانے کی دوا (۱۲) لنگانے کی دوا چار آنے (۴) محصول ڈاک پانچ آنے (۵)۔

دانت درد کی دوا۔ لنگانے ہی درد مٹاتی ہے۔ روتے کو ہنساتی ہے ایک باریک و مضبوط سنکے یا سینک کے سرے پر ڈی ڈاکٹر ایس کے برمن کی بنائی ہوئی پلیٹ کر اسے اس دوا میں ڈبو کے ٹھیک درد کے مقام پر لگانے اور اگر دانت کی جڑ میں درد ہو تو ذرا سی روئی ڈبو کے اس میں بھریں۔ فوراً درد بند ہو جائے قیمت چار آنے (۴)۔ محصول ڈاک ایک سے آٹھ شیشی تک چھ آنے (۶)۔

فصلی بخار تلی کی دوا

آج کل سیکڑوں اشتہار فصلی بخار و محال کے دوا کا آپ دیکھتے ہو گئے۔ اس میں عموماً کوئین ہنٹی ہے اس لیے یہ دوائیں بخار کو کچھ وقت تک روک دیتی ہیں۔ لیکن آرام نہیں کر سکتیں۔ ایسے بخار کے لیے ڈاکٹر ایس کے برمن کی فصلی بخار کی دوا چند روز میں ایک دم آرام کرنے کا دھوئے رکھتی ہے۔ اور عوام کا فائدہ دیکھ کر قیمت بھی کم رکھی گئی ہے۔ اس میں تین خاص صفتیں ہیں۔ (۱) یہ میرلے کیڑوں کو مار دیتی ہے۔ (۲) چار پانچ خوراک کے استعمال سے بخار کا آنا بند ہو جاتا ہے۔ (۳) یہ خون کو گاڑھا کرتی ہے۔ اور اس کی خرابیوں کو مٹاتی ہے۔ (۴) یہ تلی کو گاڑ دیتی ہے۔ قیمت شیشی کلاں ۸ شیشی خود ۶۔ محصول ڈاک پانچ آنے (۵)۔ دوشیشی چھ آنے (۶)۔

ڈاکٹر ایس کے برمن نمبر ۵۶ تارا چند دت اسٹریٹ کلکتہ

میں کروڑ پتی تو بصورت نوجوان ہوں۔

امریک نہایت حسین لڑکی سے شادی کرنا چاہتا ہوں بشرط یہ ہے کہ وہ لڑکی پر ہی جمال صابن استعمال کرتی ہو۔ اسی صابن کا میں بھی دلدار ہوں۔ (حسن و خلعت سے بڑھ کر ہے)

پر ہی جمال صابن کیا ہے؟

وہی کے خاندانی طیب کی ایجاد ہے۔ چھوڑ کر شمار ہوتا ہے۔ تازہ تازہ خوشبوؤں سے تیار کیا جاتا ہے۔ خوشبو دہلا کر آم۔ مہنہ اور بدن کو گوارا بنا دیتا ہے۔ اور جلد کی تمام چھائیاں۔ مہرہ سے خارج دے۔ پھوٹنے پھیلنے دھوکہ دیتا ہے۔ فی شخص تین ٹیکے مع صابن خاندانی ایک سفید + روغن پری سہا رنگ سو دراز

ہے سر میں لگانے کا خوشبودار پربہار تیل بالوں کو خوش نگار بنا دیتا ہے۔ لمبے اور خوبصورت بال ہونے اور موٹل کے صحت و جمال میں ترقی دیتے ہیں۔ روح کو تازگی اور دل کو فرصت پہنچاتا ہے۔ انکے استعمال سے بال لمبے و سیاہ اور کھلدار اور ہلکے رہتے ہیں۔ فی شیشی ۱۰ تولہ قیمت (عمر) ۱۰ شہر مقوقی بصرہ ۱۰ یہ خاص خاندانی نسخہ ہے جس پر اجازت شال میں ۲۰ ٹیکے مکے تمام امراض میں پیش ہے جاتی کو روشنی بخشتا ہے۔ بہت قیمتی شیشی ۱۰ بہت سی بھاری بھاری چیزیں۔ دھوکہ دہن لکھتے ہیں۔ دھوکہ دہن لکھتے ہیں۔

المشہور حکیم محمد یعقوب خان مالک دوا خانہ نور تنہا بازار فرخانہ

خلکی لغت اسپر تو بولے جھوٹ

منہ مفت ہم صرف ڈاک کے خرچ و غیرہ کے لیے نمونہ خضبات (دوا) کے ٹکٹ آنے چاہئیں + یہ ایک قسم کا تیل ہے۔ بالوں پر لگاتے ہی فوراً بال سیاہ اور کھلدار ہو جاتے ہیں۔ رنگت پختہ نکلنے والا خاصہ جو ان معلوم ہوتا ہے۔ تمام ملکوں میں ہمارے کارخانہ خضبات کی سوجانی کی شہرت ہو چکی ہے + قیمت صرف ایک روپیہ ہے جو کہ چھ ماہ کے لیے کافی ہے۔ بیوپاریوں کے لیے خاص رعایت کی جاوے گی۔ ہر ملک میں ایجنٹوں کی ضرورت ہے

سول ایجنٹ سید حسین باوٹالا پور عثمانیہ

اور جو اب ہمیں پچھلے پتہ پر روانہ کریں۔ فقط کار لائقہ سے یاد فرمائیں۔ نیا ازمنہ ایس مرتضیٰ اینڈ کو پتہ کل امام باڑا روڈ۔ نمبر ۱۰۔ بمبئی +

بیس سالہ بچہ

تمام جلدی بیماریوں کے لیے بے ثواب دے ضرر دوائی ہے۔ اس کے بیرونی استعمال سے جھکنڈ پھوٹا پھنسی پھوٹا جھکنا جل سوز پلو کی تیز دھار والے کا زخم۔ تر پھیلان سگڑنا سور خارش دانتوں سے خون بہنا۔ زخم و ان کا ایک جانا۔ دانتوں کو اچھڑ لگنا اور فیو وغیرہ وغیرہ لکھی گئی کا اور کیسی ای پورا نہ زخم کیوں نہ ہو جس سے کل دنیا کو ڈاکٹر اپوس ہو چکے ہوں۔ علاج ہفتوں یا مہینوں نہیں کرنا پڑتا ہمارا دوا ہے کہ صرف ایک دفعہ لگانے سے ہی زخم خف جھکنا ترشہ ریدہ دست ہو جاوے گا۔ پچھلے پتہ پر روانہ کریں۔ قیمت فی بکس ایک روپیہ ہے (دوا) لکھی گئی ہر نمونہ ۱۰ اس کے متعلق ہمارے پاس متعدد شیفٹ ہیں + المشہور فی ڈراما اینڈ کو۔ وزیر آباد

ہو سکتے ہیں

مختصر درو

عرف

گودری میں لال

یعنی

یہ ایک کتاب بڑے تجربہ اور آزمائشوں کے بعد چھپائی گئی ہے۔ جسکے چند فوائد ذیل میں لکھ جاتے ہیں جو ہر ایک آدمی کو اپنے پاس رکھنی چاہئے قیمت صرف ۸ روپے جو نمبر ۱۹۱۷ء تک اس قیمت پر بیکی۔ ورنہ بچھٹانا ہوگا کیونکہ بہت تھوڑے نسخے ہیں۔

چند فوائد

بے روزگاروں کو روزگار۔ | بے عقلموں کو عقلمند۔

غریبوں کو دینا لقمہ دے۔ دلی مُرادوں کا بر آنا۔

بیچوں اور بڑوں کو بیماریوں سے نجات۔ مسافروں کو امن و امان۔

بیماروں کو شفا۔ بے گھروں کے گھر آباد۔ طالب علموں کی کامیابی۔

بے اولادوں کو صاحب اولاد۔ | جو شخص مصیبت میں ہو اس سے نجات پانا

بیچ بولنا سیکھانا۔ اچھے عمل نیکو کاری غرض یہ کتاب ایک ایسا مجموعہ ہے کہ جس کے

مطالعہ سے کوئی بد قسمت ہی بشر ہو جو فائدہ نہ اٹھاسکے۔ ورنہ کوئی وجہ نہیں کہ وہ

اپنے مقصدوں میں کامیاب نہو زیادہ تعریف فضول ہے۔ سکوفور منگوائیے اور شان

خدا دیکھیں کہ خدائے اپنی کلامِ پاب میں کیا اثر رکھا ہوا ہے۔ اس پر عمل کرنا کیا مفید ہے

محرم غیاث الدین بانہ مستطی انارکلی۔ لاہور

ہاں! اعلیٰ درجہ کے زراعت دان، جو کہ پڑھ کر سے تارک، جگہ پر پختہ کر کے پیش کر کے، تھوڑے فاصلے پر پڑھ کر کے گویاں ہیں۔ تھوڑے فاصلے پر پڑھ کر کے

آں جہد کلا کی تاخری بیعت اگر دینا میں ہر یک تم

[illegible]

۱۰۰
۱۰۱
۱۰۲
۱۰۳
۱۰۴
۱۰۵
۱۰۶
۱۰۷
۱۰۸
۱۰۹
۱۱۰
۱۱۱
۱۱۲
۱۱۳
۱۱۴
۱۱۵
۱۱۶
۱۱۷
۱۱۸
۱۱۹
۱۲۰
۱۲۱
۱۲۲
۱۲۳
۱۲۴
۱۲۵
۱۲۶
۱۲۷
۱۲۸
۱۲۹
۱۳۰
۱۳۱
۱۳۲
۱۳۳
۱۳۴
۱۳۵
۱۳۶
۱۳۷
۱۳۸
۱۳۹
۱۴۰
۱۴۱
۱۴۲
۱۴۳
۱۴۴
۱۴۵
۱۴۶
۱۴۷
۱۴۸
۱۴۹
۱۵۰
۱۵۱
۱۵۲
۱۵۳
۱۵۴
۱۵۵
۱۵۶
۱۵۷
۱۵۸
۱۵۹
۱۶۰
۱۶۱
۱۶۲
۱۶۳
۱۶۴
۱۶۵
۱۶۶
۱۶۷
۱۶۸
۱۶۹
۱۷۰
۱۷۱
۱۷۲
۱۷۳
۱۷۴
۱۷۵
۱۷۶
۱۷۷
۱۷۸
۱۷۹
۱۸۰
۱۸۱
۱۸۲
۱۸۳
۱۸۴
۱۸۵
۱۸۶
۱۸۷
۱۸۸
۱۸۹
۱۹۰
۱۹۱
۱۹۲
۱۹۳
۱۹۴
۱۹۵
۱۹۶
۱۹۷
۱۹۸
۱۹۹
۲۰۰
۲۰۱
۲۰۲
۲۰۳
۲۰۴
۲۰۵
۲۰۶
۲۰۷
۲۰۸
۲۰۹
۲۱۰
۲۱۱
۲۱۲
۲۱۳
۲۱۴
۲۱۵
۲۱۶
۲۱۷
۲۱۸
۲۱۹
۲۲۰
۲۲۱
۲۲۲
۲۲۳
۲۲۴
۲۲۵
۲۲۶
۲۲۷
۲۲۸
۲۲۹
۲۳۰
۲۳۱
۲۳۲
۲۳۳
۲۳۴
۲۳۵
۲۳۶
۲۳۷
۲۳۸
۲۳۹
۲۴۰
۲۴۱
۲۴۲
۲۴۳
۲۴۴
۲۴۵
۲۴۶
۲۴۷
۲۴۸
۲۴۹
۲۵۰
۲۵۱
۲۵۲
۲۵۳
۲۵۴
۲۵۵
۲۵۶
۲۵۷
۲۵۸
۲۵۹
۲۶۰
۲۶۱
۲۶۲
۲۶۳
۲۶۴
۲۶۵
۲۶۶
۲۶۷
۲۶۸
۲۶۹
۲۷۰
۲۷۱
۲۷۲
۲۷۳
۲۷۴
۲۷۵
۲۷۶
۲۷۷
۲۷۸
۲۷۹
۲۸۰
۲۸۱
۲۸۲
۲۸۳
۲۸۴
۲۸۵
۲۸۶
۲۸۷
۲۸۸
۲۸۹
۲۹۰
۲۹۱
۲۹۲
۲۹۳
۲۹۴
۲۹۵
۲۹۶
۲۹۷
۲۹۸
۲۹۹
۳۰۰
۳۰۱
۳۰۲
۳۰۳
۳۰۴
۳۰۵
۳۰۶
۳۰۷
۳۰۸
۳۰۹
۳۱۰
۳۱۱
۳۱۲
۳۱۳
۳۱۴
۳۱۵
۳۱۶
۳۱۷
۳۱۸
۳۱۹
۳۲۰
۳۲۱
۳۲۲
۳۲۳
۳۲۴
۳۲۵
۳۲۶
۳۲۷
۳۲۸
۳۲۹
۳۳۰
۳۳۱
۳۳۲
۳۳۳
۳۳۴
۳۳۵
۳۳۶
۳۳۷
۳۳۸
۳۳۹
۳۴۰
۳۴۱
۳۴۲
۳۴۳
۳۴۴
۳۴۵
۳۴۶
۳۴۷
۳۴۸
۳۴۹
۳۵۰
۳۵۱
۳۵۲
۳۵۳
۳۵۴
۳۵۵
۳۵۶
۳۵۷
۳۵۸
۳۵۹
۳۶۰
۳۶۱
۳۶۲
۳۶۳
۳۶۴
۳۶۵
۳۶۶
۳۶۷
۳۶۸
۳۶۹
۳۷۰
۳۷۱
۳۷۲
۳۷۳
۳۷۴
۳۷۵
۳۷۶
۳۷۷
۳۷۸
۳۷۹
۳۸۰
۳۸۱
۳۸۲
۳۸۳
۳۸۴
۳۸۵
۳۸۶
۳۸۷
۳۸۸
۳۸۹
۳۹۰
۳۹۱
۳۹۲
۳۹۳
۳۹۴
۳۹۵
۳۹۶
۳۹۷
۳۹۸
۳۹۹
۴۰۰
۴۰۱
۴۰۲
۴۰۳
۴۰۴
۴۰۵
۴۰۶
۴۰۷
۴۰۸
۴۰۹
۴۱۰
۴۱۱
۴۱۲
۴۱۳
۴۱۴
۴۱۵
۴۱۶
۴۱۷
۴۱۸
۴۱۹
۴۲۰
۴۲۱
۴۲۲
۴۲۳
۴۲۴
۴۲۵
۴۲۶
۴۲۷
۴۲۸
۴۲۹
۴۳۰
۴۳۱
۴۳۲
۴۳۳
۴۳۴
۴۳۵
۴۳۶
۴۳۷
۴۳۸
۴۳۹
۴۴۰
۴۴۱
۴۴۲
۴۴۳
۴۴۴
۴۴۵
۴۴۶
۴۴۷
۴۴۸
۴۴۹
۴۵۰
۴۵۱
۴۵۲
۴۵۳
۴۵۴
۴۵۵
۴۵۶
۴۵۷
۴۵۸
۴۵۹
۴۶۰
۴۶۱
۴۶۲
۴۶۳
۴۶۴
۴۶۵
۴۶۶
۴۶۷
۴۶۸
۴۶۹
۴۷۰
۴۷۱
۴۷۲
۴۷۳
۴۷۴
۴۷۵
۴۷۶
۴۷۷
۴۷۸
۴۷۹
۴۸۰
۴۸۱
۴۸۲
۴۸۳
۴۸۴
۴۸۵
۴۸۶
۴۸۷
۴۸۸
۴۸۹
۴۹۰
۴۹۱
۴۹۲
۴۹۳
۴۹۴
۴۹۵
۴۹۶
۴۹۷
۴۹۸
۴۹۹
۵۰۰
۵۰۱
۵۰۲
۵۰۳
۵۰۴
۵۰۵
۵۰۶
۵۰۷
۵۰۸
۵۰۹
۵۱۰
۵۱۱
۵۱۲
۵۱۳
۵۱۴
۵۱۵
۵۱۶
۵۱۷
۵۱۸
۵۱۹
۵۲۰
۵۲۱
۵۲۲
۵۲۳
۵۲۴
۵۲۵
۵۲۶
۵۲۷
۵۲۸
۵۲۹
۵۳۰
۵۳۱
۵۳۲
۵۳۳
۵۳۴
۵۳۵
۵۳۶
۵۳۷
۵۳۸
۵۳۹
۵۴۰
۵۴۱
۵۴۲
۵۴۳
۵۴۴
۵۴۵
۵۴۶
۵۴۷
۵۴۸
۵۴۹
۵۵۰
۵۵۱
۵۵۲
۵۵۳
۵۵۴
۵۵۵
۵۵۶
۵۵۷
۵۵۸
۵۵۹
۵۶۰
۵۶۱
۵۶۲
۵۶۳
۵۶۴
۵۶۵
۵۶۶
۵۶۷
۵۶۸
۵۶۹
۵۷۰
۵۷۱
۵۷۲
۵۷۳
۵۷۴
۵۷۵
۵۷۶
۵۷۷
۵۷۸
۵۷۹
۵۸۰
۵۸۱
۵۸۲
۵۸۳
۵۸۴
۵۸۵
۵۸۶
۵۸۷
۵۸۸
۵۸۹
۵۹۰
۵۹۱
۵۹۲
۵۹۳
۵۹۴
۵۹۵
۵۹۶
۵۹۷
۵۹۸
۵۹۹
۶۰۰
۶۰۱
۶۰۲
۶۰۳
۶۰۴
۶۰۵
۶۰۶
۶۰۷
۶۰۸
۶۰۹
۶۱۰
۶۱۱

مینجو آمرت دھارا دھندھا پیر۔ آمرت دھارا بھون۔ آمرت دھارا امڑک۔ آمرت دھارا ڈاکٹرنے (ملک ۱۳ مور)

وہ سیدارستہ جو مختلف قوموں کے سالہا سالہ طبعی و سماجی و تاریخی و جغرافیائی و علمی و ادبی و فنی و فنکارانہ و دیگر خصوصیات پر مشتمل ہے۔

三

[illegible]

بلغ باغیچہ لگانے والوں کو مشورہ۔

رہنمائی باغبان

جس میں بلغ لگانے درختوں کا پرورش کرنے اور
خرب ذہن کو عمدہ بنانے قلم پودا پھندہ وغیرہ کی مثنوی
باتیں جن کو مالی لوگ ہر گونہ سے جملانے پر ہی تماش سے لکھی ہیں (۷) ہر قسم کی ترکاریوں - ساگ - مصالح وغیرہ کی موسم
کاشت - تخم ریزی - پانی دینے اور پودوں کی حفاظت کرنے کے متعلق عمدہ ہدایات - عمدہ اور خوش ذائقہ نصیحتیں ترکاریاں
پیدا کرنے کا حال لکھا ہے (۷) ہر قسم کی پھلواری جس سے آپ کے باغ اپنے محل محلدار نظر آئیں اور کو مٹی بچھے - گھر
بہشت کا منور بن جائیں اور آپ کے بچوں جو رتوں کی تفریح کا صحیح سامان گھر کے اندر ترب اور موجود ہو جائے - ہر قسم کے
پھول پونے کا موسم پانی دینے کا طریقہ - حفاظت کا طریقہ سب سمجھ ہے (۸) میوہ جات کے درخت پیدا کرنے
لگنے کا موسم - خوش ذائقہ عمدہ پھلوں کے کثرت پیدا کرنے کا طریقہ سب کچھ نئی اور پرانی حقیقتات کا بخوبی اس میں
موجود ہے - قیمت بہت کم تاکہ ہر شخص فائدہ اٹھا سکے - جلد کتاب مدد محمولہ ایک صرف گیرا ہے (۱۱) ساہی

ایڈیٹر ان اخبارات کیا فرماتے ہیں

(۱) رسالہ زراعت و حرقت ہدایوں - اور جون ۱۹۱۶ء ابتدائی واقفیت کے واسطے یہ کتاب عمدہ ذریعہ ہر محققینے و بنا کو
کروڑ میں بند کیا ہو - یہ کتاب منیجر قیصر شاہ جیسی لودیانہ سے مٹی پر (۲) اخبار لائل گزٹ لاہور - ۱۶ جولائی ۱۹۱۶ء
باغبان - فن باغبانی، کاشت کاری کے متعلق اس میں بعض ضروری ہدایات درج ہیں - (۳) اخبار برکاش لاہور - ۹
جولائی ۱۹۱۶ء رہنمائے باغبان - درختوں کی پرورش بل بروڈوں کی حفاظت اور عمدہ تخم کی شناخت وغیرہ بہت سی مفید باتیں
اس میں سمجھ میں زمینداروں اور باغبانوں کے لیے یہ کتاب مفید ہے - (۴) اخبار سوداگر میرٹھ رجم جولائی ۱۹۱۶ء رہنمائے
باغبان - نہایت سلیس اردو زبان میں معمولی کام میں آئوالی ترکاریوں - پھلدار درختوں اور پھولدار پودوں کی کاشت کے اوقات
اور طریقوں کی مباحث کی اور دو زبان میں مفید اور کارآمد کتابوں کی بہت کی ہے - لاہور ناول صاحب نے اس رسالہ کو شائع
کر کے واقعی اچھا کام کیا ہو - (۵) اخبار میونسپل گزٹ لاہور - ۱۹ جون ۱۹۱۶ء رہنمائے باغبان - فن باغبانی کے متعلق ضروری
ہدایات بیان کر کے ہر قسم کے درختوں اور قسم ترکاری پھول وغیرہ کی پرورش کا طریقہ بتایا گیا ہو - فن باغبانی کے متعلق واقعی یہ ایک
ضروری کتاب ہے - (۶) اخبار عام لاہور - ۱۹ جون ۱۹۱۶ء رہنمائے باغبان - یہ چوتھی مٹی کتاب ان صاحبان کیلئے خاص مفید ہے کہ
جس کے اپنے باغ یا بیچے میں اس میں مختلف موسموں کی سبزی ترکاریاں اور پھل وغیرہ بونے کا پر حال و وضاحت کے ساتھ درج ہے -
(۷) رسالہ ملای لاہور - ۱۹ جون ۱۹۱۶ء رہنمائے باغبان - ہر قسم کی ترکاریاں بونا درخت لگانا وغیرہ باتوں کو
بہت اچھی طرح سمجھا ہے کاشت کاروں کے لیے یہ کتاب مفید ہے -

(۸) ایلو و ایلو گزٹ امرتسر - رہنمائے باغبان - اس میں نہایت ضروری اور کارآمد پھلوں کا ذکر ہے جس سے
عام لوگ بہت کچھ استفادہ حاصل کر سکتے ہیں -

(۹) اخبار ہیر مراد آباد - ۲۴ مئی ۱۹۱۶ء - رہنمائے باغبان ویسی اور انگریزی ترکاریوں کے بونے کا اور پھلواری
تیار کرنے کے متعلق کافی ہدایات ہیں -

(۱۰) رسالہ مارتن لاہور - ۱۹ اپریل ۱۹۱۶ء رہنمائے باغبان ویسی ولایتی کئی قسم کی ترکاریاں اور پھول و پھل پیدا
کرنے کے مناسب وقت اور طریقہ بتلائے گئے ہیں - خاکہ زمینداروں کے لیے یہ کتاب مفید ہے -

ملنے کا بہتہ - منیجر قیصر شاہ جیسی نرسا سہارن پور یو پی



یہ نام نام اوصلیٰ میں چونکہ باخواس روح الکل
کی موجودگی کے باعث کاش شہر میریوں میں پیدا
و خراجا استعمال کرتے ہیں کل انسانی اور حیوانی اور
نباتاتی امراض کو دور کرتا ہے اس لئے مسدود جہاں
ناموں سے مشہور ہے۔

میرا احلیفہ بیان کہ خدا کو حاضر ہونا جائز ہے
سچ حال کاقت ہوں یہ چند شائانی اختلا سے تیار کیا
ہاں ہے جو بازاروں میں فروخت ہوتے ہیں۔ میرا
جوگزیرہ دوائی نہیں کہ یہ پوٹیاں خاص میرے
ہی ملک میں پیدا ہوتی ہیں جو دوسروں کو معلوم نہیں
البتہ یہ بات ضرور بتاؤں کہ اس میں یہ برہمنی بات
کوئی نہیں یہ برہمنی کا یہ بیحد ہے۔
یونانی و کوشی علم و کمال کا یہ بیحد ہے۔
تو کہنے کے بعد آجک لڑیہ لطف و کدی سے لاپور
جیسے صدر مقام میں مطہر رکھتا ہوں اور آجک
شہر و بیرونجات میں۔ ہم لاکھ مریضوں کا علاج کر
چکا ہوں۔ یہ بیحد کا یہ بیحد ہے۔ عرفہ کوئی کہ
ہے تو یہ کہ کا تھا عدا علیہ کی شہری اور دوا سازی
میں کی بیٹی کی شہری کے ہوں یہ کہتا ہوں جس سے
مثالث کیفیت میں رہا الکل پیدا کیا جاتا ہے۔ جو
حلیل المقدار کھلے انفعوت ہوتا ہے میں لوگوں میں
اسلئے مستافروخت نہیں کرتا کہ ملک پر احسان
کرتا ہوں یا رفاہ عام کا دیکھتا ہوں کہ ہوتا ہوا
کہیں بکارت از ان کاقت برآب جاتے فروخت
کرتے ہیں خاص زانی ہوں مکتل ہوں کہ کا خانہ
کا نام اور زیادہ وسیع علاقہ یہ لوگوں کو معلوم ہو
جائے اور اس کے ذریعہ فائدہ اٹھانے والے قاضی
ہو جائیں گے تاکہ ہم کہ جسے ہی مفید ہو جائے
ہیچے ایماندار سے میں نے بتا دیا ہے کہ اس ملک
ایزار عام بازاروں میں بیٹے ہیں کوئی تھوڑا دوا
اس میں شالی نہیں ہے کہ دوسرے لوگوں کی

اسی مفید نہیں جیسا یہ ملک اس کی وجہ سے
کہ عام لوگ دوا سازی و کیمیشری نہیں جانتے ہوتا
ہے ثالث کہینت ان کی دواؤں میں یہ انہیں کافی
ہو کہ جیسا کہ کام کرے۔ دیکھئے سب جانتے ہیں۔ کہ
کندرک پارہ و فوفو سے شکر و بخار ہے لک مفید
دوسرے روز کو کرکوب استا و سے تیسرا روز سرخ
پیدا کران میں سے پیدا ہو کر کھیردہ شکر و بخار
جیسے فوائد خاص علیحدہ ہوتے ہیں کیا ہر ایک
مفید کی کویت سکستہ ہرگز نہیں۔ یہی طبعی اجبات
ہو جاتا کوئی آ۔ ان میں نہیں جو ہر ایک ہوتا ہے۔
کہ جبکہ ایزار کے کم و بیش کا علم ہر کیمسٹ ہر ایک
دیکھیں جانتا اس لئے ان کو طبعی دواؤں کو مدد
ہو جاتا ہے اگر یہ رائی دھارڑی میں ضروری نہ
ہو تا کہ ہر پشامی ہر عطار کہیں کہ یا حکیم عادی بن
جاسا کہ ہو گا کہ پاس دوکانوں میں ہزاروں دواؤں
موجود ہوتی ہیں جن سے دیکھ کا فائدہ نہیں لگتا ہے
پھر کہ یہ سوال فقول نہیں کہ قاضی کہیں ہیں۔
دوا میں ہر کیمیشری اسلئے عادی رائی خیر و مفید کہیں
کہ عقلی ہے یا نہیں۔ جبکہ ہر ایک ذی تعلیم کا فرض
کہ اگر کوئی عادی کا رائی دوا دے۔
خواہ یہ معتمد قہ آب جیاست

بظاہر قلم۔ درجین۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔
مسوزہوں سے طبعی جانا کری دیتے۔ درجہ۔ درجہ۔
میں جھلکے خروج تقاعدہ مسوزہ کری۔ کیمیشری۔ زکام
کھانسی۔ کیمیشری۔ کیمیشری۔ کیمیشری۔ کیمیشری۔ کیمیشری۔
درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔
جاننا۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔
تبدلی۔ دوا۔ جھلکے۔ مسوزہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔
بشکریہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔
درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔
درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔ درجہ۔

درجہ کیمیشری و کیمیشری از بدۃ الایمان شاکس۔ درجہ کیمیشری و کیمیشری

ایک سانی سواندھی مکھوشن کرنیوالے جواہر نور العین کا

میں نہ پیداشد الا فاضل سیروجی متباد نہیں کر سکتا۔ ہمارے ہاتھ اور میرے کے مختلف قسم کے سرور کی تو
 میں کے ساتھ کہ بھی حقیقت نہیں۔ یہ سانی کی ایک سانی سے چند منٹ میں کلکڑتی ہے۔ ۱۔ چند دور۔ تو سانی دوسرے
 میں معدوم منہج بھارت احمد سے اسے اس کے ایک ہفتے میں رہے۔ اور خود پھولے۔ یہ سانی۔ مورتیا بندہ اور
 حشر کا اعلیٰ ہے۔ ایک دو ہفتے میں دور ہو کر نظر بحال ہو جاتی ہے اور عمل جراحی کی حاجت نہیں ہوتی ہے
 یہ مکھوشن فی اسفہ درجہ خاص مختلف دس روپے درجہ اعلیٰ لکھنؤ درجہ اول عام
 سندھ انتہ ذیل مکتور ملاحظہ فرمائیں

جواہر نور العین کی طرف سے

میں اب سیروجی متباد نہیں کر سکتا۔ ہمارے ہاتھ اور میرے کے مختلف قسم کے سرور کی تو
 میں کے ساتھ کہ بھی حقیقت نہیں۔ یہ سانی کی ایک سانی سے چند منٹ میں کلکڑتی ہے۔ ۱۔ چند دور۔ تو سانی دوسرے
 میں معدوم منہج بھارت احمد سے اسے اس کے ایک ہفتے میں رہے۔ اور خود پھولے۔ یہ سانی۔ مورتیا بندہ اور
 حشر کا اعلیٰ ہے۔ ایک دو ہفتے میں دور ہو کر نظر بحال ہو جاتی ہے اور عمل جراحی کی حاجت نہیں ہوتی ہے
 یہ مکھوشن فی اسفہ درجہ خاص مختلف دس روپے درجہ اعلیٰ لکھنؤ درجہ اول عام
 سندھ انتہ ذیل مکتور ملاحظہ فرمائیں

جواہر نور العین بہت نفع دہن

جواب: ڈاکٹر صاحب نے جواب دیا کہ میں نے اس کو
 کھانوں تو۔ تحصیل اسکے دو یا ت کثیر
 ہوا چونکہ اس نے جواہر نور العین
 ڈاکٹر ایسا قیادہ مرید شمس کی تعلیمیں
 ایک سال سے باکل بند ہو چکی تھیں
 ہم ہم کے استمال سے صحتیسا بہتر ہو
 ڈاکٹر فضل اور آپ کے جواہر نور العین
 ہے کہ جس میں سانی آئی اس کو مکھوشن کر
 کھل پڑ گیا۔ انھیں باکل بحال کر لیا
 مکھوشن ہو گئیں۔ اس سرور کے اثر کو
 کر مہر سے اجا ہوا تھا چنانچہ ہر مریض
 ڈاکٹر آپ کو جز سے خبر دے گا

جواہر نور العین کی سند

جواب: ڈاکٹر صاحب نے جواب دیا کہ میں نے اس کو
 کھانوں تو۔ تحصیل اسکے دو یا ت کثیر
 ہوا چونکہ اس نے جواہر نور العین
 ڈاکٹر ایسا قیادہ مرید شمس کی تعلیمیں
 ایک سال سے باکل بند ہو چکی تھیں
 ہم ہم کے استمال سے صحتیسا بہتر ہو
 ڈاکٹر فضل اور آپ کے جواہر نور العین
 ہے کہ جس میں سانی آئی اس کو مکھوشن کر
 کھل پڑ گیا۔ انھیں باکل بحال کر لیا
 مکھوشن ہو گئیں۔ اس سرور کے اثر کو
 کر مہر سے اجا ہوا تھا چنانچہ ہر مریض
 ڈاکٹر آپ کو جز سے خبر دے گا

جواہر نور العین میں سانی کی شکوٹ

جواب: ڈاکٹر صاحب نے جواب دیا کہ میں نے اس کو
 کھانوں تو۔ تحصیل اسکے دو یا ت کثیر
 ہوا چونکہ اس نے جواہر نور العین
 ڈاکٹر ایسا قیادہ مرید شمس کی تعلیمیں
 ایک سال سے باکل بند ہو چکی تھیں
 ہم ہم کے استمال سے صحتیسا بہتر ہو
 ڈاکٹر فضل اور آپ کے جواہر نور العین
 ہے کہ جس میں سانی آئی اس کو مکھوشن کر
 کھل پڑ گیا۔ انھیں باکل بحال کر لیا
 مکھوشن ہو گئیں۔ اس سرور کے اثر کو
 کر مہر سے اجا ہوا تھا چنانچہ ہر مریض
 ڈاکٹر آپ کو جز سے خبر دے گا

جواہر نور العین مورتیا بندہ ہو

جواب: ڈاکٹر صاحب نے جواب دیا کہ میں نے اس کو
 کھانوں تو۔ تحصیل اسکے دو یا ت کثیر
 ہوا چونکہ اس نے جواہر نور العین
 ڈاکٹر ایسا قیادہ مرید شمس کی تعلیمیں
 ایک سال سے باکل بند ہو چکی تھیں
 ہم ہم کے استمال سے صحتیسا بہتر ہو
 ڈاکٹر فضل اور آپ کے جواہر نور العین
 ہے کہ جس میں سانی آئی اس کو مکھوشن کر
 کھل پڑ گیا۔ انھیں باکل بحال کر لیا
 مکھوشن ہو گئیں۔ اس سرور کے اثر کو
 کر مہر سے اجا ہوا تھا چنانچہ ہر مریض
 ڈاکٹر آپ کو جز سے خبر دے گا

دس سال گزرے دور ہو گئے

جواب: ڈاکٹر صاحب نے جواب دیا کہ میں نے اس کو
 کھانوں تو۔ تحصیل اسکے دو یا ت کثیر
 ہوا چونکہ اس نے جواہر نور العین
 ڈاکٹر ایسا قیادہ مرید شمس کی تعلیمیں
 ایک سال سے باکل بند ہو چکی تھیں
 ہم ہم کے استمال سے صحتیسا بہتر ہو
 ڈاکٹر فضل اور آپ کے جواہر نور العین
 ہے کہ جس میں سانی آئی اس کو مکھوشن کر
 کھل پڑ گیا۔ انھیں باکل بحال کر لیا
 مکھوشن ہو گئیں۔ اس سرور کے اثر کو
 کر مہر سے اجا ہوا تھا چنانچہ ہر مریض
 ڈاکٹر آپ کو جز سے خبر دے گا

مورتیا بند کی سند

جواب: ڈاکٹر صاحب نے جواب دیا کہ میں نے اس کو
 کھانوں تو۔ تحصیل اسکے دو یا ت کثیر
 ہوا چونکہ اس نے جواہر نور العین
 ڈاکٹر ایسا قیادہ مرید شمس کی تعلیمیں
 ایک سال سے باکل بند ہو چکی تھیں
 ہم ہم کے استمال سے صحتیسا بہتر ہو
 ڈاکٹر فضل اور آپ کے جواہر نور العین
 ہے کہ جس میں سانی آئی اس کو مکھوشن کر
 کھل پڑ گیا۔ انھیں باکل بحال کر لیا
 مکھوشن ہو گئیں۔ اس سرور کے اثر کو
 کر مہر سے اجا ہوا تھا چنانچہ ہر مریض
 ڈاکٹر آپ کو جز سے خبر دے گا

مورتیا بندہ ہو گیا

جواب: ڈاکٹر صاحب نے جواب دیا کہ میں نے اس کو
 کھانوں تو۔ تحصیل اسکے دو یا ت کثیر
 ہوا چونکہ اس نے جواہر نور العین
 ڈاکٹر ایسا قیادہ مرید شمس کی تعلیمیں
 ایک سال سے باکل بند ہو چکی تھیں
 ہم ہم کے استمال سے صحتیسا بہتر ہو
 ڈاکٹر فضل اور آپ کے جواہر نور العین
 ہے کہ جس میں سانی آئی اس کو مکھوشن کر
 کھل پڑ گیا۔ انھیں باکل بحال کر لیا
 مکھوشن ہو گئیں۔ اس سرور کے اثر کو
 کر مہر سے اجا ہوا تھا چنانچہ ہر مریض
 ڈاکٹر آپ کو جز سے خبر دے گا

سانی کی نظر بحال ہو

جواب: ڈاکٹر صاحب نے جواب دیا کہ میں نے اس کو
 کھانوں تو۔ تحصیل اسکے دو یا ت کثیر
 ہوا چونکہ اس نے جواہر نور العین
 ڈاکٹر ایسا قیادہ مرید شمس کی تعلیمیں
 ایک سال سے باکل بند ہو چکی تھیں
 ہم ہم کے استمال سے صحتیسا بہتر ہو
 ڈاکٹر فضل اور آپ کے جواہر نور العین
 ہے کہ جس میں سانی آئی اس کو مکھوشن کر
 کھل پڑ گیا۔ انھیں باکل بحال کر لیا
 مکھوشن ہو گئیں۔ اس سرور کے اثر کو
 کر مہر سے اجا ہوا تھا چنانچہ ہر مریض
 ڈاکٹر آپ کو جز سے خبر دے گا

مختصر خطبات غریبہ ۷۸۶

قیمت فی خطبہ صرف (۵) از علاوہ محصول ڈاک

جناب خواجہ کمال الدین صاحب بی۔ اے۔ ایل ایل۔ بی مسلم مشنری۔ ایڈیٹر اسلامک یونیورسٹی وکٹنگ لندن۔ یہ وہ معرکہ آرا خطبے ہیں جو جناب خواجہ کمال الدین صاحب نے اپنے قیام پورہ میں ناآشنایان اسلام کو اسلام سے معارف کرانے اور ان پر حقانیت اسلام متحقق کرنے کیلئے انگلستان اور فرانس اور کاتھولک کے مختلف مقامات پر سرن سیکچر اور تقریروں کی شکل میں دیئے اسکے پڑھنے سے ہر ایک شخص صرف اسلام کی خوبیوں اور اسکے اصولوں سے ہی واقف ہو جاتا ہے۔ بلکہ دیگر مذاہب کے مقابل اسے اسلام کی افضلیت کا قائل ہونا پڑتا ہے۔ ان خطبوں میں سے چند خطبات ہم نے بعض احباب کی بار بار فرمائش سے اردو میں ترجمہ کر لئے ہیں۔ جو اس وقت زیر طبع ہیں۔ ان خطبات کے مضامین کو لحاظ سے انھیں مختلف جلدوں میں حسب ذیل ترتیب دیا ہے :-

مسجد وکٹنگ کے ابتدائی خطبات

یہ وہ چار سرن ہیں جنکے درلئے اسلام سے قطعی ناآشنا اہل انگلستان کو اسلام سے معارف کرایا گیا۔ اور انھیں چار خطبات سے جو فریبائی کے بعد دیگرے ہوئے مسجد وکٹنگ بعض غیر مسلم مکان وکٹنگ کیلئے بھی مستقل معبد بن گئی۔ اور انھوں نے اپنے گرجاؤں کو چھوڑ کر مسجد میں آنا شروع کر دیا تفصیل ذیل :- (۱) میری مرضی نہیں بلکہ تیری مرضی۔ (۲) خدا کی کامل تصویر۔ (۳) اسلام ہی سچا آئینہ ہے۔ (۴) ایمان ایک فیض ہے۔ (۵) سلسلہ خطبات غریبہ نمبر ۲۔

اس میں ذیل کے چار خطبہ درج ہیں۔

(۱) توحید الہی (بمقام وائیٹ سٹی شپروٹش)۔ (۲) اللہ تعالیٰ کی تعلیم کردہ دعا (بمقام وکٹنگ) اس میں وقتاً کی ایک لطیف تفسیر ہے۔ (۳) دعا اور استعجابت دعا (بمقام نڈسٹل لندن)۔ (۴) تصوف (بمقام فوسٹن)

سلسلہ خطبات غریبہ نمبر ۳

خطبات عیدین

۷۸۶ خطبات غریبہ نمبر ۱ تا ۱۰۰

(۱) عمل میں آزادی (بمقام کنگسٹن ٹی ل لندن)۔ (۲) قربانی اور اسکی حقیقت (بمقام مسجد دو کنگ)۔ (۳) سنت ابراہیم (بمقام مسجد دو کنگ)۔ + فٹ ۱۔ اس میں تیسرے خطبہ حضرت مولوی عبداللہ صاحب کی زبان مبارک سے نکلا ہوا ہے۔

سلسلہ خطبات غریبہ نمبر (۴) موجودہ جنگ

(۱) موجودہ جنگ اور شارع اسلام (بمقام دو کنگ)۔ (۲) موجودہ جنگ اور عیسائیت (بمقام لندن) (۳) موجودہ جنگ اور تہذیب (بمقام دو کنگ)

یہ تین خطبات جنگ کے چھڑنے کے دوسرے ہفتہ تک بعد دیے گئے اور پھر اسلام کے یوں کے ذریعہ عام طور پر مغربی دنیا میں پھیلانے گئے۔ انکے مضامین نے وہاں کے پبلک پریس میں ایک خاص انتشار پیدا کر کے امریکا اور انگلستان کے بعض اہل تعلیم سے اسلام کی حمایت میں بردست مضامین لکھوئے۔

سلسلہ خطبات غریبہ نمبر (۵) دہریوں اور ملحدین کو خطاب

(۱) اسلام اور عیسائیت کے بنیادی اصول اور انکا مقابلہ۔ کیمبرج کا وہ مشہور و معروف لیکچر جو ایک ملحدین کی کلب کی فرمائش پر طلبہ نے کیمبرج یونیورسٹی کو دیا گیا۔ (۲) دہریوں کے لئے ایک دلچپ مطالعہ (الف) (۳) دہریوں کے لئے ایک دلچپ مطالعہ (ب)۔

دوسرا تیسرا لیکچر مسجد دو کنگ میں اتوار کے خطبات میں بعض خواتین کی فرمائش پر دیا گیا۔

سلسلہ خطبات غریبہ نمبر (۶) اسلام اور دیگر مذاہب

(۱) خصوصیات اسلام (بمقام پیرس)۔ (۲) اسلام عیسائیت اور دیگر مذاہب (بمقام اڈنبرا)۔ (۳) عیسائیت اور دیگر مذاہب کی موجودگی میں اسلام کی ضرورت (بمقام لندن)۔ + پہلا خطبہ وہ معرکہ الآراء تقریر ہے جو جولائی ۱۹۱۳ء میں پیرس (فرانس) نہ پکی کانفرنس میں کی گئی یہی وہ تقریر ہے جسکو سنکر فضلاء یورپ کی توجہ اسلام کی طرف ہوئی۔

سلسلہ خطبات غریبہ نمبر (۷) حقوق نسوان

(۱) عورت نے یہودیت سے چکر اسلام تک کیا کیا انقلاب دیکھے۔ یہ وہ معرکہ کالج ہے جو اعلیٰ طبقہ کی خواتین کی فرمائش پر لائسنس کلب کمپنی لندن میں ۲۰ مئی ۱۹۱۳ء کو دیا گیا۔ اس لیکچر سے انگلستان میں فرقہ وارانہات کو اسلام کی طرف

میں خواتین نے یہودیت سے چکر اسلام تک کیا کیا انقلاب دیکھے۔ یہ وہ معرکہ کالج ہے جو اعلیٰ طبقہ کی خواتین کی فرمائش پر لائسنس کلب کمپنی لندن میں ۲۰ مئی ۱۹۱۳ء کو دیا گیا۔ اس لیکچر سے انگلستان میں فرقہ وارانہات کو اسلام کی طرف

